BOLETIN OFICIAL



DE LA REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES, MIERCOLES 29 DE NOVIEMBRE DE 1995

AÑO CIII

\$0,70

Pág.

11

3

11

10

11

13

21

Nº 28.281

LEGISLACION YAVISOS OFICIALES

Los documentos que aparecen en el BOLETIN OFICIAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA serán tenidos por auténticos y obligatorios por el efecto de esta publicación y por comunicados y suficientemente circulados dentro de todo el territorio nacional (Decreto Nº 659/1947)

REMATES OFICIALES

AVISOS OFICIALES

Anteriores

Nuevos

Anteriores

MINISTERIO DE JUSTICIA DR. RODOLFO C. BARRA **MINISTRO**

SECRETARIA DE **ASUNTOS REGISTRALES** Dr. Jose A. Pradelli

DIRECCION NACIONAL DEL REGISTRO OFICIAL DR. RUBEN A. SOSA **DIRECTOR NACIONAL**

SECRETARIO

Domicilio legal: Suipacha 767 1008 - Capital Federal

Tel. y Fax 322-3788/3949/ 3960/4055/4056/4164/4485

Registro Nacional de la Propiedad Intelectual Nº 405.351



Integra esta edición un

SUPLEMENTO

conteniendo el Decreto Nº 779/95 aprobando la reglamentación de la Ley N° 24.449 sobre

TRANSITO Y SEGURIDAD VIAL



CONVENCIONES

Lev 24.584

Apruébase la "Convención sobre la imprescriptibilidad de los crimenes de guerra y de los crimenes de lesa humanidad", adoptada por la Asamblea General de la Organización de las Naciones Unidas.

Sancionada: Noviembre 1º de 1995. Promulgada: Noviembre 23 de 1995

El Senado y Cámara de Diputados de la Nación Argentina reunidos en Congreso, etc., sancionan con fuerza de Ley:

ARTICULO 1º — Apruébase la "Convención sobre la imprescriptibilidad de los crimenes de

guerra v de los crimenes de lesa humanidad". adoptada por la Asamblea General de la Orga-nización de las Naciones Unidas el 26 de noviembre de 1968, cuyo texto forma parte integrante de la presente ley.

ARTICULO 2º — Comuniquese al Poder Ejecutivo. — ALBERTO R. PIERRI — CARLOS F. RUCKAUF. — Esther H. Pereyra Arandía de Pérez Pardo. — Edgardo Piuzzi.

DADA EN LA SALA DE SESIONES DEL CON-GRESO ARGENTINO, EN BUENOS AIRES, A UN DIA DEL MES DE NOVIEMBRE DEL AÑO MIL NOVECIENTOS NOVENTA Y CINCO.

CONVENCION SOBRE LA IMPRES-CRIPTIBILIDAD DE LOS CRIMENES DE GUE-RRA Y DE LOS CRIMENES DE LESA HUMANI-DAD

Preámbulo

Los Estados Partes en la presente Conven-

<u>Recordando</u> las resoluciones de la Asamblea General de las Naciones Unidas 3 (I) de 13 de febrero de 1946 y 170 (II) de 31 de octubre de 1947, sobre la extradición y el castigo de los criminales de guerra, la resolución 95 (I) de 11 de diciembre de 1946, que confirma los principios de derecho internacional reconocidos por el Estatuto del Tribunal Militar Internacional de Nuremberg y por el fallo de este Tribunal, y las resoluciones 2184 (XXI) de 12 de diciembre de 1966 y 2202 (XXI) de 16 de diciembre de 1966, que han condenado expresamente como crimenes contra la humani-dad la violación de los derechos económicos y políticos de la población autóctona, por una parte, y la política de apartheid, por otra,

Recordando las resoluciones del Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas 1074 D (XXXIX) de 28 de julio de 1965 y 1158 (XLI) de 5 de agosto de 1966, relativas al castigo de los criminales de guerra y de las personas que bayan cometido grimanes de less humanis que hayan cometido crimenes de lesa humani-

Observando que en ninguna de las declaraciones solemnes, instrumentos o convenciones para el enjuiciamiento y castigo de los crímenes de guerra y de los crímenes de lesa humanidad se ha previsto limitación en el tiempo,

Considerando que los crimenes de guerra y los crimenes de lesa humanidad figuran entre los delitos de derecho internacional más gra-

Convencidos de que la represión efectiva de los crimenes de guerra y de los crimenes de lesa humanidad es un elemento importante para prevenir esos crimenes y proteger los derechos humanos y libertades fundamentales, y puede fomentar la confianza, estimular la cooperación entre los pueblos y contribuir a la paz y la seguridad internacionales,

Advirtiendo que la aplicación a los crímenes de guerra y a los crímenes de lesa humanidad de las normas de derecho interno relativas a la prescripción de los delitos ordinarios suscita grave preocupación en la opinión pública mundial, pues impide el enjuiciamiento y castigo de las personas responsables de esos crimenes,

"Fitalse S.A.".

INDUSTRIA AUTOMOTRIZ

Adécuanse los requisitos formales conte-

nidos en la Resolución Nº 93/95-SI, en el

sentido de privilegiar el pago a cuenta de

Resolución 143/95-SI

Reconociendo que es necesario y oportuno afirmar en derecho internacional, por medio de la presente Convención, el principio de la imprescriptibilidad de los crímenes de guerra y

₹IO

SU	M	ARIO
	ág.	
BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA Decreto 819/95	•	los derechos de importación y demás tri- butos exigidos.
Desígnase Vicesuperintendente de Enti- dades Financieras y Cambiarias.	3	INSTITUTO NACIONAL DE LA PROPIEDAD INDUSTRIAL Decreto 816/95
COMISION NACIONAL DE		Designaciones en el Directorio.
ACTIVIDADES ESPACIALES Decreto 814/95		JEFATURA DE GABINETE DE MINISTROS
Designase miembro del Directorio en repre- sentación del sector de Cultura y Educación.	2	Decreto 820/95 Desígnase Subsecretario de Relaciones Parlamentarias de la Secretaría de Coor-
CONFEDERACION GENERAL DEL TRA- BAJO		dinación Parlamentaría.
Decreto 818/95 Subróganse obligaciones, derechos y ac-		JUSTICIA Decreto 823/95
ciones emergentes de procesos judiciales.	3	Cámara Nacional de Apelaciones del Tra- bajo de la Capital Federal. Traslado de
CONVENCIONES Lev 24.584		magistrados.
Apruébase la "Convención sobre la imprescriptibilidad de los crimenes de guerra y de los crimenes de lesa humanidad",		OBLIGACIONES TRIBUTARIAS Y PREVISIONALES Resolución General 4088/95-DGI
adoptada por la Asamblea General de la Organización de las Naciones Unidas.	1	Procedimiento. Decreto Nº 493/95, su modificatorio y complementario. Resolución General Nº 4065 y sus complementa-
CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION		rias. Anticipos de los impuestos a las ga- nancias y sobre los bienes personales. Resolución General № 4080. Prórroga de
Decreto 824/95	4	vencimientos.
Nómbranse Conjueces.	4	OBRAS Y SERVICIOS SANITARIOS
DEUDA PUBLICA	•	Resolución 169/95-ETOSS
Resolución 242/95-SH Dispónese la emisión de Letras Externas de la		Apruébase la Reglamentación sobre Procedi- mientos para el Tratamiento por parte de
República Argentina, en el marco del Programa de Letras Externas a Mediano Plazo.	6	Aguas Argentinas de deudas en mora surgi- das como consecuencia de la concesión.
FORESTACION		PESCA
Resolución 311/95-SAGP		Resolución 312/95-SAGP Reglaméntanse las condiciones y formas
Instruméntase el Régimen de Promoción de Plantaciones Forestales para 1995, fi- jándose las normas para su aplicación.	7.	en que se accede al régimen establecido por el Decreto № 1493/92 para ejercer actividades pesqueras.
FUERZAS ARMADAS Y		Resolución 313/95-SAGP
DE SEGURIDAD Decisión Administrativa 115/95		Exclúyese de los términos del artículo 1º
Prorrógase el plazo para que las Fuerzas Armadas, de Seguridad y la Policía Fede-	•	de la Resolución Nº588/94-SAGP a la es- pecie calamar illex (illex argentinus).
ral Argentina efectúen el pago de los haberes a su personal de conformidad con lo		PREFECTURA NAVAL ARGENTINA Decreto 815/95
dispuesto por el Decreto Nº 1180/94.	4	Promoción de Personal Militar Superior.
HOMENAJES Decreto 812/95		PRODUCTORES DE SEGUROS Decreto 813/95
Designase Secretario General del Institu-		Ratificase la Resolución Conjunta Nº 3625/
to Nacional Juan Domingo Perón de Estu- dios e Investigaciones Históricas, Socia-	•	95-ANSSAL y Nº 139/95-INOS, relativa a la nueva obra social que resulte de la
les y Políticas.	2	transformación del Instituto de Servicios Sociales para el Personal de Seguros,
INDUSTRIA Resolución 141/95-SI		Reaseguros, Capitalización y Ahorro y Préstamo para la Vivienda.
Apruébase el Programa de Especializa-		•
ción Industrial presentado por la firma "Garden Life S.A.".	4	FE DE ERRATAS Resolución № 222/95-SEC
Resolución 142/95-SI		
Apruébase el Programa de Especializa-		CONCURSOS OFICIALES Nuevos

de los crímenes de lesa humanidad y asegurar su aplicación universal,

Convienen en lo siguiente:

Artículo I

Los crimenes siguientes son imprescriptibles, cualquiera que sea la fecha en que se hayan cometido:

<u>a)</u> Los crímenes de guerra según la definición dada en el Estatuto del Tribunal Militar Internacional de Nuremberg, de 8 de agosto de 1945, y confirmada por las resoluciones de la Asamblea General de las Naciones Unidas 3 (I) de 13 de febrero de 1946 y 95 (I) de 11 de diciembre de 1946, sobre todo las "infracciones graves" enumeradas en los Convenios de Ginebra de 12 de agosto de 1949 para la protección de las víctimas de la guerra;

b) Los crimenes de lesa humanidad cometidos tanto en tiempo de guerra como en tiempo de paz, según la definición dada en el Estatuto del Tribunal Militar Internacional de Nuremberg, de 8 de agosto de 1945 y confirmada por las resoluciones de la Asamblea General de las Naciones Unidas 3 (I) de 13 de febrero de 1946 y 95 (I) de 11 de diciembre de 1946, así como la expulsión por ataque armado u ocupación y los actos inhumanos debidos a la política de apartheid y el delito de genocidio definido en la Convención de 1948 para la prevención y la sanción del delito de genocidio aun si esos actos no constituyen una violación del derecho interno del país donde fueron cometidos.

Artículo II

Si se cometiere alguno de los crímenes mencionados en el artículo I, las disposiciones de la presente Convención se aplicarán a los representantes de la autoridad del Estado y a los particulares que participen como autores o cómplices o que inciten directamente a la perpetración de alguno de esos crímenes, o que conspiren para cometerlos, cualquiera que sea su grado de desarrollo, así como a los representantes de la autoridad del Estado que toleren su perpetración.

Artículo III

Los Estados Partes en la presente Convención se obligan a adoptar todas las medidas internas que sean necesarias, legislativas o de cualquier otro orden, con el fin de hacer posible la extradición, de conformidad con el derecho internacional, de las personas a que se refiere el artículo II de la presente Convención.

Artículo IV

Los Estados Partes en la presente Convención se comprometen a adoptar, con arreglo a sus respectivos procedimientos constitucionales, las medidas legislativas o de otra índole que fueran necesarias para que la prescripción de la acción penal o de la pena, establecida por ley o de otro modo, no se aplique a los crimenes mencionados en los artículos I y II de la presente Convención y, en caso de que exista, sea abolida.

Artículo V

La presente Convención estará abierta hasta el 31 de diciembre de 1969 a la firma de todos los Estados Miembros de las Naciones Unidas o miembros de algún organismo especializado o del Organismo Internacional de Energía Atómica, así como de todo Estado Parte en el Estatuto de la Corte Internacional de Justicia y de cualquier otro Estado invitado por la Asamblea General de las Naciones Unidas a ser parte en la presente Convención.

Artículo VI

La presente Convención está sujeta a ratificación y los instrumentos de ratificación se depositarán en poder del Secretario General de las Naciones Unidas.

Artículo VII

La presente Convención quedará abierta a la adhesión de cualquiera de los Estados mencionados en el artículo V. Los instrumentos de adhesión se depositarán en poder del Secretario General de las Naciones Unidas.

Artículo VIII

1. La presente Convención entrará en vigor el nonagésimo día siguiente a la fecha en que haya sido depositado en poder del Secretario General de las Naciones Unidas el décimo instrumento de ratificación o de adhesión.

2. Para cada Estado que ratifique la presente Convención o se adhiera a ella después de haber sido depositado el décimo instrumento de ratificación o de adhesión, la Convención entrará en vigor el nonagésimo día siguiente a la fecha en que tal Estado haya depositado su instrumento de ratificación o de adhesión.

Artículo IX

1. Una vez transcurrido un período de diez años contado a partir de la fecha en que entre en vigor la presente Convención, todo Estado parte podrá solicitar en cualquier momento la revisión de la presente Convención mediante notificación por escrito dirigida al Secretario General de las Naciones Unidas.

2. La Asamblea General de las Naciones Unidas decidirá sobre las medidas que deban tomarse, en su caso, respecto a tal solicitud.

Artículo X

l. La presente Convención, será depositada en poder del Secretario General de las Naciones Unidas.

2. El Secretario General de las Naciones Unidas hará llegar copias certificadas de la presente Convención a todos los Estados mencionados en el artículo V.

3. El Secretario General de las Naciones Unidas comunicará a todos los Estados mencionados en el artículo V:

a) Las firmas puestas en la presente Convención y los instrumentos de ratificación y adhesión depositados conforme a las disposiciones de los artículos V, VI y VII;

b) La fecha en que la presente Convención entre en vigor conforme a lo dispuesto en el artículo VIII;

c) Las comunicaciones recibidas conforme a lo dispuesto en el artículo IX.

Artículo XI

La presente Convención, cuyos textos en chino, español, francés, inglés y ruso son igualmente auténticos, llevará la fecha 26 de noviembre de 1968.

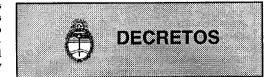
EN FE DE LO CUAL, los suscritos, debidamente autorizados al efecto, han firmado la presente Convención.

Decreto 810/95

Bs. As., 23/11/95

POR TANTO:

Téngase por Ley de la Nación Nº 24.584 cúmplase, comuníquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Eduardo Bauzá. — Guido Di Tella.



HOMENAJES

Decreto 812/95

Designase Secretario General del Instituto Nacional Juan Domingo Perón de Estudios e Investigaciones Históricas, Sociales y Políticas.

Bs. As., 24/11/95

VISTO el Decreto N° 622 del 26 de abril de 1995, y su similar modificatorio N° 391 del 26 de agosto de1995, y

CONSIDERANDO:

Que, por las aludidas normas se creó el INSTITUTO NACIONAL JUAN DOMINGO

PERON DE ESTUDIOS E INVESTIGACIONES HISTORICAS, SOCIALES Y POLITICAS, con dependencia del PODER EJECUTIVO NACIONAL, a través de la COMISION PERMANENTE NACIONAL DE HOMENAJE AL TENIENTE GENERAL JUAN DOMINGO PERON.

Que la dirección y administración del aludido organismo estará a cargo de un Secretario General que será designado por el PODER EJECUTIVO NACIONAL a partir de una terna propuesta por la citada Comisión.

Que, toda vez que el referido cargo se encuentra vacante, corresponde proceder a su cobertura.

Que de la terna propuesta por la mencionada Comisión, el Doctor Manuel Angel URRIZA, por su trayectoria y relevantes conocimientos, reúne las condiciones idóneas que se requieren para el ejercicio de dicho cargo.

Que la presente medida se dicta en ejercicio de las atribuciones emergentes del artículo 99 inciso 7 de la Constitución Nacional y de conformidad con lo dispuesto por el artículo 4° del Decreto N° 622 del 26 de abril de 1995, sustituido por su similar N° 391 del 28 de agosto de 1995.

Por ello,

EL PRESIDENTE
DE LA NACION ARGENTINA

Artículo 1º — Desígnase Secretario General del INSTITUTO NACIONAL JUAN DOMINGO PERON DE ESTUDIOS E INVESTIGACIONES HISTORICAS, SOCIALES Y POLITICAS, al Doctor Manuel Angel URRIZA (D.N.I. Nº 5.165.450), quien tendrá rango y jerarquía de Secretario de la PRESIDENCIA DE LA NACION.

Art. 2°—El gasto que demande el cumplimiento del presente decreto, se atenderá con cargo al presupuesto de la JURISDICCION 20.01 - SECRETARIA GENERAL - PRESIDENCIA DE LA NACION.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archivese. — MENEM. — Carlos V. Corach.

PRODUCTORES DE SEGUROS

Decreto 813/95

Ratificase la Resolución Conjunta Nº 3625/95-ANSSAL y Nº 139/95-INOS, relativa a la nueva obra social que resulte de la transformación del Instituto de Servicios Sociales para el Personal de Seguros, Reaseguros, Capitalización y Ahorro y Préstamo para la Vivienda.

Bs. As., 24/11/95

VISTO el expediente N° 2-2874-34.867/95-0 del registro del MINISTERIO DE SALUD Y ACCION SOCIAL, y

CONSIDERANDO:

Que el Decreto Nº 492, de fecha 22 de setiembre de 1995, dispone la transformación en obras sociales regidas por el artículo 1º, incisos a) o h), de la Ley 23.660 de diversos institutos de servicios sociales, entre los que se incluye el INSTITUTO DE SERVICIOS SOCIALES PAR EL PERSONAL DE SEGUROS, REASEGUROS, CAPITALIZACION Y AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA.

Que la Ley 19.518, de creación del referido Instituto, disponía expresamente la incorporación de los productores de seguros, capitalización y ahorro y préstamo para la vivienda como afiliados con derecho a recibir las prestaciones médico-asistenciales y sociales previstas en la misma.

Que a tal efecto, tratándose de una categoria particular de trabajadores que no se encuentran en relación de dependencia, pues la legislación previsional los califica expresamente como autónomos (artículo 2°, inciso b), punto 3 de la Ley 24.241, que mantiene el criterio similar de la Ley 18.038), debió establecerse un régimen especial de aportes y contribuciones sobre las comisiones de adquisición, de cobranzas, viáticos, premios y similares (artículo 17, incisos f) y h) de la Ley 19.518), a fin de garantizar una financiación similar a la establecida para la generalidad de los trabajadores en relación de dependencia comprendidos en el régimen de obras sociales.

Que ante las disposiciones contenidas en el Decreto Nº 492/95, que no mencionan

expresamente a los productores de seguros, capitalización y ahorro y préstamo
para la vivienda, se presentó el títular del
INSTITUTO DE SERVICIOS SOCIALES
PARA EL PERSONAL DE SEGUROS,
REASEGUROS, CAPITALIZACION Y AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA en
consulta ante la ADMINISTRACION NACIONAL DEL SEGURO DE SALUD, planteando el vacio legal que se crearía en caso
de no aclararse expresamente la situación
de esta categoría de afiliados.

Que, como consecuencia de esa presentación, la ADMINISTRACION NACIONAL DEL SEGURO DE SALUD y el INSTITUTO NACIONAL DE OBRAS SOCIALES han dictado la Resolución Conjunta Nros. 3625/95 y 139/95 respectivamente, estableciendo que los productores de seguros, capitalización y ahorro y préstamo para la vivienda se encontrarán obligatoriamente incorporados a la nueva obra social que resulte de la transformación del INSTITUTO DE SERVICIOS SOCIALES PARA EL PERSONAL DE SEGUROS, REASEGUROS, CAPITALIZACION Y AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA, manteniendo igualmente el sistema de financiación previsto en los artículos 17, incisos f) y h), y 18 de la Ley 19.518.

Que la citada Resolución Conjunta permite la continuidad de afiliación de los productores y el mantenimiento de la financiación pertinente, evitando de esa forma que un número importante de trabajadores quede desprotegido como consecuencia de una situación que no responde a las finalidades perseguidas por el Decreto Nº 492/95.

Que la ADMINISTRACION NACIONAL DEL SEGURO DE SALUD elevó las actuaciones al MINISTERIO DE SALUD Y ACCION SO-CIAL teniendo en cuenta la competencia establecida en las Leyes 23.660 y 23.661.

Que dicho Ministerio, compartiendo plenamente los fundamentos y la decisión adoptada en la referida Resolución Conjunta Nros. 3625/95 ANSSAL - 139/95 INOS, propicia su ratificación por el PO-DER EJECUTIVO NACIONAL.

Que la DIRECCION GENERAL DE ASUN-TOS JURIDICOS del MINISTERIO DE SA-LUD Y ACCION SOCIAL ha tomado la intervención de su competencia.

Que la presente medida se adopta de conformidad con las atribuciones conferidas por el artículo 99, inciso 1) de la CONSTITUCION NACIONAL.

Por ello,

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA DECRETA:

Artículo 1° — Ratificase la Resolución Conjunta N° 3625/95 de la ADMINISTRACION NACIONAL DEL SEGURO DE SALUD y N° 139/95 del INSTITUTO NACIONAL DE OBRAS SOCIALES, quedando establecido que los productores de seguros, capitalización y ahorro y préstamo para la vivienda se encontrarán obligatoriamente incorporados a la nueva obra social que resulte de la transformación del INSTITUTO DE SERVICIOS SOCIALES PARA EL PERSONAL DE SEGUROS, REASEGUROS, CAPITALIZACION Y AHORRO Y PRESTAMO PARA LA VIVIENDA dispuesta mediante Decreto N° 492/95, manteniéndose el sistema de financiamiento previsto en los artículos 17, incisos f) y h), y 18 de la Ley 19.518.

Art. 2º — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Eduardo Bauzá. — Alberto J. Mazza.

COMISION NACIONAL DE ACTIVIDADES ESPACIALES

Decreto 814/95

Desígnase miembro del Directorio en representación del sector de Cultura y Educación.

Bs. As., 24/11/95

VISTO el Decreto Nº 995 del 28 de mayo de 1991 por el cual se creó la COMISION NACIONAL DE ACTIVIDADES ESPACIA-LES (CONAE), su modificatorio Nº 1435 del 31 de julio de 1991, ambos ratificados por el artículo 23 de la Ley Nº 24.061, y

CONSIDERANDO:

Que el Decreto Nº 995/91, establece en su artículo 5º la estructura orgánica del citado organismo, la que prevé la existencia de UN (1) Directorio compuesto por representantes de diversos sectores de la Administración Pública Nacional.

Que por el artículo 1º del Decreto Nº 1402 del 25 de julio de 1991, fue designado el Doctor Aldo Armando COCCA, en representación del sector de Cultura y Educación, miembro del Directorio de la COMISION NACIONAL DE ACTIVIDADES ESPACIALES por el término de CUATRO (4) años.

Que el mandato para el cual fue designado el Doctor COCCA tiene fecha de vencimiento el 25 de julio de 1995, motivo por el cual procede la designación de un miembro del Directorio en representación del Sector de Cultura y Educación a cuyo fin el MINISTERIO DE CULTURA Y EDUCACION propone al Doctor Jorge Raúl ALBANO.

Que en consecuencia, corresponde disponer el nombramiento de dicho representante con el objeto de asegurar el funcionamiento del Directorio de la aludida Comisión.

Que la presente medida se dicta en uso de las atribuciones conferidas por el artículo 98 inciso 7), de la CONSTITUCION NACIO-NAI.

Por ello,

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA DECRETA:

Artículo 1º — Designase miembro del Directorio de la COMISION NACIONAL DE ACTIVIDADES ESPACIALES al Doctor Jorge Raúl ALBANO (LE. Nº 5.185.071) en representación del sector de Cultura y Educación por el término reglamentario de CUATRO (4) años.

Art. 2° — Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archivese. — MENEM. — Eduardo Bauzá. — Jorge A. Rodríguez. — Osear H. Camilión. — Domingo F. Cavallo. — Guido Di Tella.

PREFECTURA NAVAL ARGENTINA

Decreto 815/95

Promoción de Personal Militar Superior.

Bs. As., 24/11/95

VISTO lo informado por el señor Prefecto Nacional Naval, lo propuesto por el señor Ministro de Defensa y de acuerdo a lo establecido en los artículos 44 y 45 de la Ley N° 18.398 y 20.601 de la Reglamentación del Personal —Decreto N° 6242 del 24 de diciembre de 1971—,

EL PRESIDENTE
DE LA NACION ARGENTINA
DECRETA:

Artículo 1º — Promuévese con fecha 31 de diciembre de 1995, en la PREFECTURA NAVAL ARGENTINA, al Personal Superior que se indica:

CUERPO GENERAL - ESCALAFON GENERAL

- A Prefecto General, los Prefectos Mayores:
- Hugo Norberto CAFARO (M.I. 4.403.649);
- Rorberto SANTOS (M.I. 7.730.742);
- Francisco José BURLANDO (M.I. 4.593.341);
- Horacio Jorge RAFFO (M.I. 4.922.808) y
- Horacio Jorge MORGANTI (M.I. 4.380.229).

Art. 2° — Comuníquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Oscar H. Camilión.

INSTITUTO NACIONAL DE LA PROPIEDAD INDUSTRIAL

Decreto 816/95

Designaciones en el Directorio.

Bs. As., 24/11/95

VISTO lo establecido por el artículo 92 Anexo II de la Ley de Patentes de Invención Nº 111 - Ley de Patentes de Invención y Modelos de Utilidad Nº 24.481, modificada por la Ley N° 24.572 (T.O. 1995), y

CONSIDERANDO:

Que resulta necesario proceder a la cobertura de DOS (2) vacantes en el Directorio del INSTITUTO NACIONAL DE LA PROPIEDAD INDUSTRIAL dependiente del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, a propuesta del citado Ministerio.

Por ello.

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA DECRETA:

Artículo 1º — Designase en el Directorio del INSTITUTO NACIONAL DE LA PROPIEDAD INDUSTRIAL dependiente del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, a la doctora Norma Susana FELIX (D.N.I. Nº 6.053.806) y al doctor Diego MARTINEZ ESTRADA (D.N.I. Nº 4.412.321).

Art. 2º — Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Eduardo Bauzá. — Domingo F. Cavallo.

CONFEDERACION GENERAL DEL TRABAJO

Decreto 818/95

Subróganse obligaciones, derechos y acciones emergentes de procesos judiciales.

Bs. As., 24/11/95

VISTO el Expediente Nº 1.003.130/95 del Registro del MINISTERIO DE TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL por el que se propicia que el PODER EJECUTIVO NACIONAL se subrogue en las obligaciones, derechos y acciones de la CONFEDERACION GENERAL DEL TRABAJO de la REPUBLICA ARGENTINA, emergentes de las deudas originadas en diversos procesos judiciales incoados contra ese ente sindical por la DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA, dependiente de la SECRETARIA DE INGRESOS PUBLICOS, del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, y

CONSIDERANDO:

Que la Ley N° 23.530 faculta al Estado Nacional, por acto debidamente fundado, para subrogarse en las obligaciones, derechos y acciones de la CONFEDERACION GENERAL DEL TRABAJO de la REPUBLICA ARGENTINA, emergente de procesos judiciales que la comprendan.

Que el Estado Nacional por aplicación de las Leyes Nros. 21.270 y 22.105 intervino la CONFEDERACION GENERAL DEL TRA-BAJO de la REPUBLICA ARGENTINA a partir del 24 de marzo de 1976.

Que conforme a la Ley N° 22.839 se derogó el artículo 75 de la Ley N° 22.105 y se determinó la designación de un Delegado Normalizador cuya intervención terminó el 7 de noviembre de 1986 al normalizarse la CONFEDERACION GENERAL DEL TRABAJO de la REPUBLICA ARGENTINA.

Que en consecuencia, en el período que corre entre el 1º de enero de 1984 y el 6 de noviembre de 1986, comprendido en los reclamos efectuados por la DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA a través de diversos procesos judiciales, la CONFEDERACION GENERAL DEL TRABAJO de la RE-PUBLICA ARGENTINA se encontraba intervenida y en proceso de normalización que culminó el 7 de noviembre de 1986.

Que analizando los antecedentes aportados por la CONFEDERACION GENERAL DEL TRABAJO de la REPUBLICA ARGENTINA y los que obran en los autos judiciales, queda en claro que se encuentran reunidos los extremos que establece el artículo 1º de la Ley Nº 23.530, para que resulte viable, con fundamento en dicha norma, la subrogación referida, habida cuenta además que dicha Confederación ha prestado su conformidad a tal fin y renunciando a todo derecho o reclamo de cualquier naturaleza derivado de los hechos, omisiones o actos jurídicos que dieron motivo a los juicios de que se trata.

Que en suma, la decisión que se adopta, responde a un ajustado principio de equidad, teniendo en cuenta, más allá de lo arriba señalado, el espíritu que animó el dictado de la Ley N° 23.530.

Que el Servicio Jurídico Permanente del MINISTERIO DE TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL ha tomado la intervención que le compete a dicha Cartera de Estado, en razón de la competencia que le asigna la Ley N° 23.530.

Que la presente medida se dicta en uso de las atribuciones emergentes del artículo 1° de la Ley N° 23.530.

Por ello,

EL PRESIDENTE
DE LA NACION ARGENTINA
DECRETA:

Artículo 1º — El Estado Nacional se subroga en las obligaciones, derechos y acciones de la CONFEDERACION GENERAL DEL TRABAJO de la REPUBLICA ARGENTINA, emergentes de los procesos judiciales incoados en su contra por la DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA, dependiente de la SECRETARIA DE INGRESOS PUBLICOS DEL MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, correspondientes a deudas previsionales por el período comprendido entre el 1º de enero de 1984 y el 7 de noviembre de 1986.

Art. 2° — Las obligaciones a que se alude en el artículo precedente serán canceladas en la forma y con los medios previstos en la Ley N° 23.982.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, dese a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Eduardo Bauzá. — José A. Caro Figueroa.

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Decreto 819/95

Designase Vicesuperintendente de Entidades Financieras y Cambiarias.

Bs. As., 24/11/95

VISTO la propuesta formulada por el Presidente del BANCO CENTRAL DE LA REPUBLI-CA ARGENTINA, y

CONSIDERANDO:

Que atento el proximo vencimiento del mandato del Vicesuperintendente de Entidades Financieras y Cambiarias Doctor D. Miguel Angel ORTIZ, designado por Decreto Nº 2183/92, se hace necesario proveer a la designación del mencionado funcionario para ejercer dicho cargo por un nuevo periodo de ley.

Que de acuerdo con lo establecido en el Artículo 45 de la Carta orgânica de la citada Institución, aprobada por la Ley Nº 24.144, es facultad del PODER EJECUTIVO NACIONAL proceer a la designación del Vicesuperintendente de Entidades Financieras y Cambiarias del mencionado organismo.

Por ello,

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA DECRETA:

Artículo 1°—Designase Vicesuperintendente de Entidades Financieras y Cambiarias del BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGEN-TINA al Doctor D. Miguel Angel ORTIZ (L.E. N° 8.410.875), por un nuevo período de ley. Art. 2° — Comuníquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Eduardo Bauzá. — Domingo F. Cavallo.

JEFATURA DE GABINETE DE MINISTROS

Decreto 820/95

Designase Subsecretario de Relaciones Parlamentarias de la Secretaría de Coordinación Parlamentaria.

Bs. As., 24/11/95

VISTO el artículo 99, inciso 7 de la Constitu-

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA DECRETA:

Artículo 1º — Designase Subsecretario de Relaciones Parlamentarias de la SECRETARIA DE COORDINACION PARLAMENTARIA de la JEFATURA DE GABINETE DE MINISTROS, al Doctor D. Carlos Adolfo SUEIRO (D.N.I. Nº 4.537.232).

Art. 2º — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Eduardo Bauzá.

JUSTICIA

Decreto 823/95

Cámara Nacional de Apelaciones del Trabajo de la Capital Federal. Traslado de magistrados.

Bs. As., 27/11/95

VISTO, los Expedientes Nros. 101.943/95, 101.998/95 y 101.999/95 del Registro del MINISTERIO DE JUSTICIA, las presentaciones efectuadas por los señores doctores Elsa PORTA, Bernardo Joaquín Argentino LASARTE y Gregorio CORACH, y

CONSIDERANDO:

Que los magistrados mencionados en el Visto, oportunamente recibieron Acuerdo del Honorable Senado de la Nación para ser designados JUECES DE LA CAMARA NACIONAL DE APELACIONES DEL TRA-BAJO DE LA CAPITAL FEDERAL.

Que, conforme a la doctrina de la CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION, el Acuerdo otorgado permite designar o trasladar al interesado en otro cargo de igual jerarquía siempre que medie su consentimiento (Fallos: 288:386 y 288:387).

Que los señores doctores Elsa PORTA. Bernardo Joaquín Argentino LASARTE y Gregorio CORACH han prestado su consentimiento para ser trasladados a distintas SALAS de la CAMARA NACIONAL DE APELACIONES DEL TRABAJO DE LA CAPITAL FEDERAL.

Que la presente medida se dicta en uso de las facultades otorgadas al PODER EJE-CUTIVO NACIONAL por el artículo 99, inciso 4) de la CONSTITUCION NACIONAL.

Por ello,

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA DECRETA

Artículo 1º — Trasládase de la SALA X a la SALA III de la CAMARA NACIONAL DE APELA-CIONES DEL TRABAJO DE LA CAPITAL FEDE-RAL, a la señora doctora Elsa PORTA (D.N.I. Nº 6.044.511).

Art. 2° — Trasiádase de la SALA III a la SALA IV de la CAMARA NACIONAL DE APELACIONES DEL TRABAJO DE LA CAPITAL FEDERAL, al señor doctor Bernardo Joaquín Argentino LASARTE (D.N.I. N° 4.392.929).

Art. 3° — Trasládase de la SALA IV a la SALA X de la CAMARA NACIONAL DE APELACIONES DEL TRABAJO DE LA CAPITAL FEDERAL, al señor doctor Gregorio CORACH (MAT. N° 7.616.462).

Art. 4° — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archivese. — MENEM. — Rodolfo C. Barra.

CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION

Decreto 824/95

Nómbranse Conjueces.

Bs. As., 27/11/95

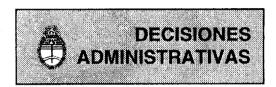
VISTO los acuerdos prestados por el Honorable Senado de la Nación y en uso de las facultades que le otorga el artículo 99, inciso 4) de la CONSTITUCION NACIONAL.

Por ello,

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA DECRETA:

Artículo 1° — Nómbranse CONJUECES DE LA CORTE SUPREMA DE JUSTICIA DE LA NACION a los señores doctores Héctor ALEGRIA (Mat. № 4.136.353), Jorge Eduardo ANZORREGUY (Mat. № 4.527.845), Fernando ARCHIMBAL (Mat. № 8.447.870), Juan Carlos CASSAGNE (Mat. № 5.612.460), Carlos José COLOMBO (D.N.I. número 0.375.313), Jorge Enrique dela RUA (Mat. № 0.519.987), Miguel Santiago MARIENHOFF (Mat. № 0.747.514), Mario Alberto MOLMENTI (Mat. № 3.671.214), Herminio Mario MORASSO (D.N.I. № 1.804.860) y Eduardo Antonio ZANNONI (Mat. número 6.896.113).

Art. 2º — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — MENEM. — Rodolfo C. Barra.



FUERZAS ARMADAS Y DE SEGURIDAD

Decisión Administrativa 115/95

Prorrógase el plazo para que las Fuerzas Armadas, de Seguridad y la Policía Federal Argentina efectúen el pago de los haberes a su personal de conformidad con lo dispuesto por el Decreto N° 1180/94.

Bs. As., 24/11/95

VISTO los Decretos Nº 1180 del 15 de julio de 1994, Nº 110 del 24 de enero de 1995 y la Decisión Administrativa Nº 13/95, y CONSIDERANDO:

Que las FUERZAS ARMADAS, las FUERZAS DE SEGURIDAD y la POLICIA FEDERAL ARGENTINA no han logrado dar cumplimiento, hasta la fecha, a lo dispuesto por las normas mencionadas en el VISTO.

Que por Resolución Nº 206 del 9 de mayo de 1995, la SECRETARIA DE HACIENDA del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS estableció un pliego tipo de bases y condiciones, especialmente adaptado a las necesidades y modalidades de actuación de las fuerzas mencionadas en el considerando anterior.

Que corresponde, en consecuencia, aprobar un nuevo plazo para la implementación de dichas medidas.

Que ha tomado la intervención que le compete la SECRETARIA DE HACIENDA del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS.

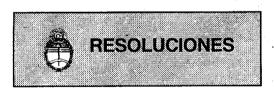
Que el JEFE DE GABINETE DE MINISTROS se encuentra facultado para el dictado de la presente medida en atención a las previsiones del artículo 100 incisos 1) y 2) de la CONSTITUCION NACIONAL.

Por ello.

EL JEFE DE GABINETE DE MINISTROS DECIDE:

Artículo 1º — Dase por prorrogado el plazo para que las FUERZAS ARMADAS, las FUERZAS DE SEGURIDAD y la POLICIA FEDERAL ARGENTINA efectúen el pago de los haberes a su personal de conformidad con lo dispuesto por el Decreto Nº 1180/94, a su vez prorrogado por su similar Nº 110/95 y la Decisión Administrativa Nº 13/95, hasta la fecha de pago de los haberes correspondientes al mes de noviembre del corriente año.

Art. 2º — Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — Eduardo Bauzá. — Domingo F. Cavallo



Secretaria de Industria

INDUSTRIA

Resolución 141/95

Apruébase el Programa de Especialización Industrial presentado por la firma "Garden Life S. A.".

Bs. As., 24/11/95

VISTO el expediente Nº 060-003809/95, del registro del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, por el que la firma "GARDEN LIFE S. A.", dedicada a la fabricación de sillas y mesas de plástico, con domicilio Río Salado 8802, Loma Hermosa, Provincia de Buenos Aires, solicita se le otorgue el beneficio instituido por el Decreto Nº 2641 del 29 de diciembre de 1992, que regula el Régimen de Especialización Industrial, por la Resolución ex-S. I. C. Nº 14 del 18 de enero de 1993, modificada modificada por la Resolución ex-S. I. C. Nº 80 del 24 de marzo de 1993, y por la Resolución ex-S. I. C. Nº 148 del 6 de mayo de 1993, y

CONSIDERANDO:

Que la solicitud presentada cumple con los objetivos y requisitos de la legislación aplicable. ${\color{black} \bullet}$

Que la Subsecretaría de Industria ha evaluado el pedido de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 7º de la Resolución ex-S. I. C. Nº 14 del 18 de enero de 1993.

Que la Delegación III de la Dirección General de Asuntos Jurídicos del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS ha tomado la intervención que le compete.

Que la presente resolución se dicta en virtud de lo establecido en los artículos 9° y 15 del Decreto N° 2641 del 29 de diciembre de 1992 y en el artículo 8° de la Resolución ex-S. I. C. N° 14 del 18 de enero de 1993, modificada por la Resolución ex-S. I. C. N° 80 del 24 de marzo de 1993.

Por ello.

EL SECRETARIO DE INDUSTRIA RESUELVE:

Artículo 1º — Apruébase el Programa de Especialización Industrial presentado por la firma "GARDEN LIFE S. A.", con domicilio en Río Salado 8802, Loma Hermosa, Provincia de Buenos Aires, con las condiciones que se indican en el Anexo de la presente Resolución que consta de UNA (1) foia.

Art. 2° — Los derechos y obligaciones emergentes de la solicitud a que se refiere la presente resolución se regirán por el Decreto N° 2641 del 29 de diciembre de 1992, por la Resolución ex-S. I. C. N° 14 del 18 de enero de 1993, modificada por la Resolución ex-S. I. C. N° 80 del 24 de marzo de 1993, por la Resolución ex-S. I. C. N° 148 del 6 de mayo de 1993 y por la presente, como así también por los compromisos asumidos por la beneficiaria en el expediente M. E. y O. y S. P. N° 060-003809/95 y sus modificaciones.

Art. 3º — Déjase establecido que a los efectos que hubiere lugar, la firma "GARDEN LIFE S. A.", constituye domicilio especial en Caracas 1544, Capital Federal, donde serán válidas todas las notificaciones judiciales o extrajudiciales que se le practiquen, siendo competente para el caso de divergencia o controversia la jurisdicción de la Justicia Nacional en lo Federal de la Capital Federal.

Art. 4º — La Dirección Nacional de Industria verificará, al momento de entregar cada Certificado de Desgravación Arancelaria, que las exportaciones incrementales comprendidas en el Programa de Reconversión y Especialización Industrial hubieren gozado de un reintegro máximo del QUINCE POR CIENTO (15 %).

Art. 5° — La presente resolución comenzará a regir a partir del día siguiente de su notificación

 $\mathbf{Art.}\ \mathbf{6^o} - \mathbf{Remitase}$ copia de la presente resolución a la ADMINISTRACION NACIONAL DE ADUANAS.

Art. 7º — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — Carlos A. Magariños.

ANEXO A LA RESOLUCION Nº 141

Expediente Nº 060-003809/95

Empresa: GARDEN LIFE S. A.

Productos a Exportar:

Posición N.C.M. (N.C.E.)	Descripción	
9401.80.00 (9401.80.000)	Sillas de plástico de polipropileno invectadas.	
9403.70.00	Mesas de plástico de polipropileno	
(9403.70.000)	inyectadas.	

Productos a Importar:

Posición N.C.M.	Descripción	
9401.80.00	Sillas de plástico de polipropileno.	
9403.70.00	Mesas de plástico de polipropileno.	

PROGRAMA DE EXPORTACION EN U\$S

AÑO	BASE (1)	Exportaciones totales comprometidas	Incrementos Comprometidos
1992	0,00	Abering	
1995	0,00	600.000,00	600.000,00
1996	0,00	775.000,00	775.000,00
1997	0,00	775.000,00	775.000,00
1998	0.00	775.000,00	775.000,00
1999	0,00	775.000,00	775.000,00
TOTAL		3.700.000,00	3.700.000,00

(1) Monto provisorio, el importe definitivo será verificado con la información que al respecto proporcione la ADMINISTRACION NACIONAL DE ADUANAS.

Secretaría de Industria

INDUSTRIA

Resolución 142/95

Apruébase el Programa de Especialización Industrial presentado por la firma "Fitalse S. A.".

Bs. As., 24/11/95

VISTO el expediente N° 631.988/94, del registro del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, por el que la firma "FITALSE S. A.", dedicada a la fabricación de calzado, con domicilio en Parque Industrial San Luis Sur, Manzana C. Parcela 6 y 7, San Luis, Provincia de San Luis, solicita se le otorgue el beneficio instituido por el Decreto N° 2641 del 29 de diciembre de 1992, que regula el Régimen de Especialización Industrial, por la Resolución ex-S. I. C. N° 14 del 18 de enero de 1993, modificada por la Resolución ex-S. I. C. N° 80 del 24 de marzo de 1993, y por la Resolución ex-S. I. C. N° 148 del 6 de mayo de 1993, y

CONSIDERANDO:

Que la solicitud presentada cumple con los objetivos y requisitos de la legislación

Que la Subsecretaría de Industria ha evaluado el pedido de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 7º de la Resolución ex-S. I. C. Nº 14 del 18 de enero de 1993.

Que la Delegación III de la Dirección General de Asuntos Jurídicos del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS ha tomado la intervención que le

Que la presente resolución se dicta en virtud de lo establecido en los artículos 9º y 15 del Decreto N° 2641 del 29 de diciembre de 1992 y en el artículo 8° de la Resolución ex-S. I. C. N° 14 del 18 de enero de 1993, modificada por la Resolución ex-S. I. C. N° 80 del 24 de marzo de 1993.

EL SECRETARIO DE INDUSTRIA RESUELVE:

6405.10.90

6405.20.00

(6405.10.000)

(6405.20.000)

Los demás.

textiles.

Artículo 1º -- Apruébase el Programa de Especialización Industrial presentado por la firma "FITALSE S. A.", con domicilio en Parque Industrial San Luis Sur, Manzana C, Parcela 6 y 7, Provincia de San Luis, con las condiciones que se indican en el Anexo de la presente Resolución que consta de NUEVE (9) fojas.

Art. 2° — Los derechos y obligaciones emergentes de la solicitud a que se refiere la presente resolución se regirán por el Decreto Nº 2641 del 29 de diciembre de 1992, por la Resolución ex-S. I. C. Nº 14 del 18 de enero de 1993, modificada por la Resolución ex-S. I. C. Nº 80 del 24 de marzo de 1993, por la Resolución ex-S. I. C. Nº 148 del 6 de mayo de 1993 y por la presente, como así también por los compromisos asumidos por la beneficiaria en el expediente M. E. y O. y S. P. Nº 631.988/94 y sus modificaciones.

Art. 3° — Déjase establecido que a los efectos que hubiere lugar, la firma "FITALSE S. A.", constituye domicilio especial en French 3155, Piso 2°, Capital Federal, donde serán válidas todas las notificaciones judiciales o extrajudiciales que se le practiquen, siendo competente para el caso de divergencia o controversia la jurisdicción de la Justicia Nacional en lo Federal de la Capital Federal.

Art. 4º — La Dirección Nacional de Industria verificará, al momento de entregar cada Certificado de Desgravación Arancelaria, que las exportaciones incrementales comprendidas en el Programa de Reconversión y Especialización Industrial hubieren gozado de un reintegro máximo del QUINCE POR CIENTO (15 %).

Art. 15° — La presente resolución comenzará a regir a partir del día siguiente de su notificación.

Art. 6° — Remitase copia de la presente resolución a la ADMINISTRACION NACIONAL DE ADUANAS.

ficial y

N° 142

ΑD	UANAS.	
aro	chivese. — Carlos A.	quese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Ofic Magariños.
	•	
		ANEXO A LA RESOLUCION N
	Expediente Nº 631.	988/94
	Empresa: FITALSE	S. A.
	Productos a Export	tar:
	Posición N.C.M. (N.	C.E.) Descripción
	6402.	Los demás calzados con suela y parte superior (corte) de cauch de plástico.
	6402.91.00	Los demás calzados. Que cubran el tobillo.
	(6402.91.110)	
	(6402.91.120)	
	(6402.91.130)	
	(6402.91.900)	Los demás.
	6402.99.00 (6402.99.110)	Los demas.
	(6402.99.110)	
	(6402.99.130)	
	(6402.99.990)	
	6403.	Calzado con suela de caucho, plástico, cuero natural o
		artificial (regenerado) y parte superior (corte) de cuero
	6409 10 00	natural.
	6403.19.00 (6403.19.000)	Los demás. Calzado de deporte.
	6403.91.00	Los demás, que cubran el tobillo.
	(6403.91.110)	bos demas, que cubran el toomo.
	(6403.91.120)	
	(6403.91.130)	
	(6403.91.900)	·
	6403.99.00	Los demás.
	(6403.99.110)	
	(6403.99.120)	
	(6403.99.130)	
	(6403.99.900)	
	6404.	Calzado con suela de caucho, de plástico o cuero natural o
		artificial (regenerado) y parte superior (corte) de materias
		textiles. Calzado con suela de caucho o de plástico.
	6404.11.00	Calzado de deporte, calzado de tenis,
	(6404.11.100)	de baloncesto, de gimnasia, de entrenamiento.
	(6404.11.210)	y calzados similares.
	(6404.11.220)	
	(6404.11.230) 6404.19.00	Los demás.
	(6404.19.000)	LOS GEIRAS.
	(6404.19.000) 6405.	Les damés calgados
	6405.10	Los demás calzados. Con la parte superior (corte) de cuero natural o artificial
	0400.19	(regenerado).

Con la parte superior (corte) de materias

6405.90.00 (6405.90.000)	Los demás.
6406.	Partes de calzado (incluidas las partes superiores
0400.	(cortes) unidas a las plantillas que no sean las suelas).
	Plantillas interiores amovibles, taloneras y artículos
	similares amovibles, polainas, botines y artículos
	similares, y sus partes.
6406.10.00	Partes superiores (cortes) de calzado

y punteras duras

y sus partes, con exclusión de los contrafuertes

Productos a Importar:

(6406.10.000)

Posición N.C.M.	Descripción
6401.	Calzado impermeable con suela y parte superior (corte) de caucho o de plástico, cuya parte superior no se haya unido a la suela por costura o por medio de remaches, clavos, tornillos, espigas o dispositivos similares, ni se haya formado con diferentes partes unidas de la misma manera.
6401.10.00	Calzado con puntera de protección de metal.
6401.91.00	Los demás calzados. Que cubran la rodilla.
6401.92.00	Que cubran el tobillo sin cubrir la rodilla.
6401.99.00	Los demás.
6402.	
	Los demás calzados con suela y parte superior (corte) de caucho o de plástico.
6402.11.00	Calzado de deporte. De esquí.
6402.19.00	Los demás.
6402.20.00	Calzado con la parte superior de tiras o bridas fijas a la suela por tetones (espigas).
6402.30.00	Los demás calzados con punteras de protección de metal.
6402.91.00	Los demás calzados. Que cubran el tobillo.
6402.99.00	Los demás.
6403.	Calzado con suela de caucho, plástico, cuero natu o artificial (regenerado) y parte superior (corte) de
	cuero natural.
6403.11.00	Calzado de deporte. De esquí.
6403.19.00	Los demás.
6403.20.00	Calzado con suela de cuero natural y parte superi (corte) de tiras de cuero natural que pasan por el empeine y rodean el dedo gordo.
6403.30.00	Calzado con palmilla o plataforma de madera, sin plantillas y sin punteras de protección de metal.
6403.40.00	Los demás calzados con puntera de protección de metal.
6403.51.00	Los demás calzados con suela de cuero natural. Que cubran el tobillo.
6403.59.00	Los demás.
6403.91.00	Los demás calzados. Que cubran el tobillo.
6403.99.00	Los demás.
6404.	Calzado con suela de caucho, de plástico o de cuero natural o artificial (regenerado) y parte
	superior (corte) de materias textiles. Calzado con suela de caucho o de plástico.
6404.11.00	Calzado de deporte, calzado de tenis, de baloncest de gimnasia, de entrenamiento y calzados similares.
6404.19.00	Los demás.
6404.20.00	Calzado con suela de cuero natural o artificial
	(regenerado).
6405.	Los demás calzados.
6405.10	Con la parte superior (corte) de cuero natural o artificial (regenerado).
6405.10.10	Con suela de caucho o plástico y parte superior (corte) artificial (regenerado).
6405.10.20	Con suela de cuero natural o artificial (regenerado) y parte superior (corte) de cuero artificial (regenerado).
6405.10.90	Los demás.
6405.20.00	Con la parte superior (corte) de materias textiles.
6405.90.00	Los demás.
6406.	Partes de calzado (incluidas las partes superiores (cortes) unidas a las plantillas que no sean las suelas). Plantillas interiores amovibles, taloneras y artículos similares amovibles, polainas, botines
6406.10.00	y artículos similares, y sus partes. Partes superiores (cortes) de calzado y sus partes, con exclusión de los contrafuertes y punteras dur

CONDICIONES ESPECIALES

Las importaciones de pares terminados que FITALSE S. A. podrá efectuar al amparo del presente Programa en el transcurso de cada año calendario, estarán circunscriptas a las siguientes pautas":

- Hasta un monto de DOLARES ESTADOUNIDENSES TRESCIENTOS CINCUENTA MIL (U\$S 350.000) de Exportaciones incrementales:

Sin restricciones.

2. — Superados los DOLARES ESTADOUNIDENSES TRESCIENTOS CINCUENTA MIL (U\$S 350.000) de exportaciones incrementables, la cantidad máxima de pares terminados a importar desgravados surgirán, según el monto que alcancen dichas exportaciones, por la aplicación de la siguiente fórmula:

Q.m.p.i. = Q.p.e. * F

Siendo:

Q.m.p.i. = Cantidad máxima de pares terminados a importar.

Q.p.e. = Cantidad de pares exportados.

F = Factor a multiplicar que surge de la siguiente tabla:

El factor F variará durante el transcurso de cada año del programa, conforme a los rangos establecidos precedentemente, y de acuerdo a los montos acumulados de exportaciones incrementales alcanzados por la Empresa.

PROGRAMA DE EXPORTACION EN USS

AÑO	BASE (1)	Exportaciones totales comprometidas	Incrementos Comprometidos
1992	77.186,31		
1995	77.186,31	900.000,00	822 .813,69
1996	77.186,31	1.000.000,00	922.813,69
1997	77.186,31	1.100.000,00	1.022.813,69
1998	77.186.31	1.200.000,00	1.122.813,69
1999	77.186,31	1.300.000,00	1.222.813,69
TOTAL		5.500.000,00	5.114.068,45

(1) Monto provisorio, el importe definitivo será verificado con la información que al respecto proporcione la ADMINISTRACION NACIONAL DE ADUANAS.

Ente Tripartito de Obras y Servicios Sanitarios

OBRAS Y SERVICIOS SANITARIOS

Resolución 169/95

Apruébase la Reglamentación sobre Procedimientos para el Tratamiento por parte de Aguas Argentinas de deudas en mora surgidas como consecuencia de la concesión.

Bs. As., 15/11/95

VISTO lo establecido en el pliego de bases y condiciones con relación al "Régimen de recargos e intereses", y

CONSIDERANDO:

Que es necesario reglamentar dicho régimen a efectos de dar debido cumplimiento a los derechos y garantías constitucionales establecidos en el artículo 42 de la Constitución Nacional 1994, en beneficio de los Usuarios de servicios públicos, entre ellos los de información adecuada y veraz y condiciones de trato equitativo y digno.

Que la necesidad de la reglamentación a su vez, se encuentra fundada en el establecimiento de requisitos que debe cumplir la Concesionaria a los efectos de proceder a las acciones administrativas de corte de servicio, iniciación de acciones judiciales y cobro de recargos e intereses por falta de pago de parte de los Usuarios.

Que el establecimiento de normas reglamentarias se encuentra dentro de las facultades del Ente Regulador, siempre que las mismas se ajusten a los documentos de la concesión, en virtud de que implica el ejercicio del poder de policía (regulación y control).

Que es hace necesario por otra parte aplicar objetivamente las normas de la concesión, de forma tal, que los derechos de cada una de las partes se encuentren debidamente protegidos, pero dentro de las reglas establecidas, a efectos de evitar que el exceso en el ejercicio de los mismos por la Concesionaria o los Usuarios, no se concrete en la restricción de los derechos de la contraparte.

Que conforme al marco regulatorio aprobado por Decreto Nº 999/92 el ETOSS tiene como facultad y obligación el verificar que el Concesionario cumpla con el régimen tarifario en vigencia (art. 17, inc. 1°) y en esta materia conforme lo establecido en el pliego de bases y condiciones como asi-mismo en el Anexo D) del marco regulatorio. Por ello.

EL DIRECTORIO DEL ENTE TRIPARTITO DE OBRAS Y SERVICIOS SANITARIOS

Artículo 1º - Apruébase la Reglamentación sobre Procedimientos para el Tratamiento por parte de AGUAS ARGENTINAS S. A., de deudas eri mora surgidas como consecuencia de la concesión, que como Anexo I forma parte integrante de la presente Resolución.

Art. 2° - Registrese, comuniquese a AGUAS ARGENTINAS S. A., tomen conocimiento las GERENCIAS DE ASUNTOS LEGALES, DE ECO-NOMIA DEL SECTOR, DE RELACIONES INSTITUCIONALES, DE CALIDAD DEL SERVI-CIO y DE ADMINISTRACION DE ACTIVOS, la UNIDAD DE AUDITORIA INTERNA, la UNIDAD DE GABINETE, el DEPARTAMENTO DE ADMI-NISTRACION Y SISTEMAS, la SECRETARIA EJECUTIVA, el AREA DE COOPERACION Y ASISTENCIA TECNICA Y la COMISION ASESO-RA; remitase copia a la SECRETARIA DE OBRAS PUBLICAS del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, a la SINDICATURA GENERAL DE LA NACION y a la AUDITORIA GENERAL DE LA NACION: comuniquese a la COMISION BICAMERAL DE LA REFORMA DEL ESTADO, incorpórese como anexo al reglamento del Usuario, publiquese en el Boletín Oficial y archívese. — José M. Moirón. - Eduardo R. Cevallo. — Héctor Marzocca. -Armando Blasco.

ANEXO I

PROCEDIMIENTO AL QUE DEBERA AJUSTAR SU GESTION LA CONCESIONARIA RESPECTO DEL TRATAMIENTO DE LOS CREDITOS EN

I. La Concesionaria deberá instruir a su personal con el objeto de que en la atención al usuario que concurra a sus oficinas de atención a Usuarios Morosos es de debido cumplimiento a los derechos constitucionales de información y de atención digna, sobre todo en lo atinente a lo establecido por el Anexo Di del Marco Regulatorio (incisos d. e. g. h. i, de 2.1. Secc. I - General y 2.2 Secc. II Incumplimiento en los pagos de las facturas y numeral 18.8.) 18.9.) y 18.10.) del pliego de bases y condiciones).

A este respecto deberá informársele a través de la atención personalizada, como asimismo en las liquidaciones y/o facturaciones que se emitan relativas a deudas en mora sobre los siguientes aspectos:

Capital originalmente adeudado y fecha del vencimiento de pago.

2. — Intereses y recargos que se le aplican conforme lo señalado por el numeral 18.8) del pliego de bases y condiciones, en cada una de las situaciones previstas en el mismo, indicando separadamente numeral, porcentaje aplicado, suma sobre la que se aplica, fecha desde que se aplica y fecha de cese de aplicación y monto resultante en cada caso.

- En aquellos casos previstos en el numeral 18.8.3) deberá indicar asimismo en la liquidación, carátula de los autos que se hubieran iniciado, fecha de iniciación, juzgado y secreta-ría y Departamento Judicial en donde tramitare y montos de la demanda y facturas incluidas en la misma.
- 3.1. No podrá cobrarse importe alguno en concepto de recargos o intereses de los numerales citados, si no existe iniciación de demanda previa de la deuda morosa, objeto del recar-
- 3.2. En aquellos casos en que existiera demanda judicial iniciada, los recargos sólo podrán liquidarse sobre los montos que correspondieran a la demanda.
- 3.3. Sólo podrá cobrar costas y honorarios además de los recargos e intereses establecidos en los numerales 18.8.3.) y 18.8.4) existiendo regulación de honorarios firmes con anteriori-dad al pago del Usuario y exclusivamente los montos que surgieran de dichos actos procesa-
- Il. Queda expresamente prohibido cobrar intereses sobre intereses, recargos u otros ac cesorios salvo el caso previsto en el numeral 18.8.4.) del pliego de bases y condiciones, en cuanto a la aplicación del 1 % mensual acumulativo.
- III. Harán saber de los planes de pago que tuviere el concesionario, y los medios y lugares que estuvieren a disposición. Todo financiamiento que pueda concederse contemplará la aplicación de intereses financieros sobre saldos adecuados que fueren armónicos con los vigentes en el mercado de Buenos Aires para operaciones activas. No es permitida la acumulación de los recargos e intereses por mora del Contrato de Concesión, con los intereses correspondientes al financiamiento dis-
- IV. Con antelación al corte de servicio la Concesionaria deberá intimar al Usuario para en el plazo establecido en el numeral 18.10.4) concurra a efectuar el pago bajo apercibimiento de proceder al corte.

Dicha intimación deberá llevarse a cabo por medio fehaciente (carta documento, telegrama, carta con confronte notarial o notificación personal con firma del usuario), remitida al domicilio del inmueble.

En aquellos casos en que el Usuario hubiera solicitado y/o constituido otro domicilio distinto al del inmueble, la comunicación deberá ser enviada al domicilio especial indicado.

V. - Contenido de las comunicaciones fehacientes sobre corte de servicio:

En las mismas el Concesionario deberá:

- Transcribir de la forma mencionada en este reglamento la liquidación de capital, intereses, recargos y gastos que correspondiera hasta el último día del mes anterior al de la remisión de la comunicación, indicando asimismo los recargos que subsistirán (porcentajes e impor-tes sobre los que se aplicarán) a partir de esc momento hasta la fecha del efectivo pago.
- 2. Deberá transcribir integralmente los numerales 18.8.), 18.8.1.), 18.8.2.), 18.8.3.), 18.8.4.) y 18.10.).
- Asimismo le hará saber, en el caso de que el Concesionario tenga establecidos planes de pago, la posibilidad de consultar los mismos y solicitar su aplicación, siempre que el caso contemple los requisitos exigidos en dichos
- 4. Fecha a partir de la cual comienza a correr el plazo de la intimación y claramente consignado que la misma se lleva a cabo bajo el apercibimiento de lo que hubiera optado la Concesionaria.
- -Precisará en cada caso el día de comienzo del plazo de la intimación y además el día y hora en que operaría el corte del servicio.

- En aquellos casos en que el Concesionario deba proceder al cobro de créditos origi-

nados en trabajos y/o servicios reconocidos en la Concesión, los cuales están sujetos a procedimientos previos de información al Usuario, el Concesionario no podrá cobrar intereses, recargos por mora ni ningún otro accesorio del capital adeudado, hasta el cumplimiento de los recaudos establecidos o los que se establezcan en el futuro por resolución del ETOSS.

VII. - Cuando existiera controversia sobre el monto de lo liquidado o facturado mediante el planteamiento de un Usuario de dicha circunstancia, ya sea de deudas que se encuentren en mora o facturaciones no vencidas en la fecha de pago, será de aplicación la Ley Nº 24.568 modificatoria del art. 31 de la Ley Nº 24.240.

Secretaría de Hacienda

DEUDA PUBLICA

Resolución 242/95

Dispónese la emisión de Letras Externas de la República Argentina, en el marco del Programá de Letras Externas a Mediano Pla-ZO.

Bs. As., 23/11/95

VISTO el Expediente Nº 001-005414/95 del registro del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, el Decreto Nº 1588 de fecha 26 de julio de 1993, modificado por el Decreto Nº 372 de fecha 23 de agosto de 1995, la Resolución del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS Nº 373 de fecha 5 de octubre de 1995, y

CONSIDERANDO:

Que por el Decreto Nº 1588/93 se facultó al señor Ministro de Economía y Obras y Servicios Públicos a suscribir un Programa de Letras Externas a Mediano Plazo por un VALOR NOMINAL de hasta DOLARES ESTADOUNIDENSES UN MIL MILLONES (V.N. U\$\$ 1.000.000.000), que podía ser utilizado dentro de aquel ejercicio fiscal y siguientes, autorizandolo asimismo a contraer obligaciones externas cuyo saldo en circulación en todo momento no supere el importe del Programa.

Que por intermedio del Decreto Nº 372/95 se modificó el monto de suscripción del Programa de Letras Externas a Mediano Plazo por un VALOR NOMINAL de hasta DOLARES ESTADOUNIDENSES SEIS MIL MILLONES (V.N. U\$\$ 6.000.000.000).

Que se ha llegado a un acuerdo para efectuar una colocación a TRES (3) años y CUATRO (4) meses de plazo por un monto de VALOR NOMINAL YENES JAPONESES CUARENTA Y CINCO MIL MILLONES (V.N. ¥ 45.000.000.000), a través de un sindicato de bancos encabezado por NOMURA SECURITIES INTERNATIONAL PLC.

Que dicha operación se encuentra dentro de los límites autorizados del Programa y resulta conveniente en términos de costos equivalentes, respecto de la actual cotiza-ción de los Títulos de la REPUBLICA ARGENTINA en los mercados financieros internacionales, enmarcándose en la estrategia del TESORO NACIONAL de captar oportunidades coyunturales de financiamiento.

Que se ha recibido la opinión del BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA especificada en el artículo 61 de la Ley Nº 24.156.

Que la DIRECCION DE ADMINISTRACION DE LA DEUDA PUBLICA ha informado que esta operación se encuentra dentro de los límites establecidos por la Ley Nº 24.447.

Que el suscripto se encuentra facultado para el dictado de la presente medida en virtud de lo dispuesto por la Resolución del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS Nº 373 de fecha 5 de octubre de 1995.

Por ello.

EL SECRETARIO DE HACIENDA

Artículo 1º - Dispónese, en el marco del Programa de Letras Externas a Mediano Plazo,

la emisión de LETRAS EXTERNAS DE LA RE-PUBLICA ARGENTINA que serán colocadas a través de un sindicato de bancos encabezado por NOMURA SECURITIES INTERNATIONAL PLC., con fecha 29 de noviembre de 1995 de acuerdo con las siguientes características financieras:

Serie Número: 29

Monto: VALOR NOMINAL YENES JAPONESES CUARENTA Y CINCO MIL MILLONES (V.N. ¥ 45.000.000.000).

Plazo: TRES (3) años y CUATRO (4) meses.

Fecha de colocación: 29 de noviembre de 1995.

Vencimiento: 25 de marzo de 1999. Amortización: integra al vencimiento.

Tasa de interés fija: CINCO POR CIENTO (5,00 %) pagadera anualmente, el 25 de marzo de cada año.

Precio de emisión: CIEN POR CIENTO (100 %).

Comisiones totales: CERO CON OCHOCIENTOS SETENTAY CINCO POR CIENTO (0,875 %) del valor nominal de emisión.

Gastos de colocación: hasta un importe máximo equivalente de DOLARES ESTADOUNIDENSES VEINTE MIL (U\$\$ 20.000).

Art. 2° — Autorizase al Señor Subsecretario de Financiamiento, Licenciado Joaquín COTTANI, o al Asistente Técnico de la REPRE-SENTACION FINANCIERA DE LA REPUBLICA ARGENTINA en la Ciudad de WASHINGTON de los ESTADOS UNIDOS DE AMERICA, Licenciada Noemí LA GRECA, o al Señor Director Nacional de Informaciones y Negociaciones Crediticias, Licenciado Federico Carlos MOLINA, o al Representante Financiero Alterno en EU-ROPA, Licenciada Susana OLGIATI, a suscribir en forma indistinta la documentación necesaria para implementar la operación aprobada por el Artículo 1° de la presente Resolución.

Art. 3° — Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archivese. — Ricardo A. Gutiérrez.

Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca

FORESTACION

Resolución 311/95

Instruméntase el Régimen de Promoción de Plantaciones Forestales para 1995, fijándose las normas para su aplicación.

Bs. As., 22/11/95

VISTO la Resolución Nº 285 del 10 de noviembre de 1995, del registro de la SECRETA-RIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, y

CONSIDERANDO:

Que conforme lo dispuesto en la resolución mencionada en el Visto corresponde la instrumentación del Régimen de Promoción de Plantaciones Forestales para 1995, fijándose las normas para su aplicación.

Que el suscripto es competente para el dictado de la presente en virtud de lo establecido en el artículo 1º del Decreto Nº 2773 del 29 de diciembre de 1992.

Por ello,

EL SECRETARIO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA RESUELVE:

Artículo 1º — Las solicitudes de quienes estén interesados en acogerse al Régimen de Promoción de Plantaciones Forestales estarán disponibles en las Direcciones de Bosques provinciales y en las Delegaciones Provinciales de la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA entre el 15 de diciembre de 1995 y el 29 de febrero de 1996. Dentro de dicho plazo se deberán presentar las solicitudes debidamente completadas por los interesados en las Direcciones de Bosques provinciales. La

presentación de los planes de forestación, poda y/o raleo quedará sujeta a las disposiciones siguientes y a lo establecido en el correspondiente Instructivo.

Art. 2° — El plan de forestación, para acogerse a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones Medianas y Grandes", deberá estar integrado por:

a) Legajo, según se detalla en el ANEXO I que forma parte integrante de la presente resolución, en UN (1) sólo ejemplar original.

b) Información "A", según se detalla en el ANEXO II que forma parte integrante de la presente resolución, en TRES (3) ejemplares, (UN) original y DOS (2) copias.

e) Información "B" (Formulario "B", habilitado por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, en UN (1) sólo ejemplar original.

Art. 3° — El plan de forestación para acogerse a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores" en forma individual, deberá estar integrado por los puntos a) y b) mencionados en el artículo precedente en igual cantidad de ejemplares.

Art. 4º — El plan de forestación para acogerse a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores" en forma agrupada, de acuerdo a lo establecido en el artículo 34 de la Resolución Nº 285 del 10 de noviembre de 1995 de la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, deberá estar integrado por:

a) Legajo del organismo o la entidad presentante, según se detalla en el ANEXO III que forma parte integrante de la presente resolución, en UN (1) sólo ejemplar original.

b) Información "A" del organismo o la entidad presentante, según se detalla en el ANEXO IV que forma parte integrante de la presente resolución, en DOS (2) ejemplares (UN (1) original y UNA (1) copia).

c) Información "A" de cada productor agrupado, mediante los formularios habilitados por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADE-RIA Y PESCA, en DOS (2) ejemplares (UN (1) original y UNA (1) copia).

d) Documentación legal de cada productor agrupado, según se detalla en el ANEXO V que forma parte integrante de la presente resolución, en UN (1) sólo ejemplar.

Art. 5° — El Legajo mencionado en el artículo anterior, tanto para presentaciones individuales como para presentaciones en forma agrupada tendrá una vigencia de CINCO (5) años y podrá ser utilizado para sucesivas presentaciones de planes de forestación, podas y raleos. Aquellos titulares que presenten en forma simultánea planes de forestación, de poda y de raleo, deberán presentar UN (1) único legajo.

Art. 6° — Vencido el plazo consignado en el artículo 1° de la presente resolución para la recepción de las solicitudes, las Direcciones de Bosques provinciales procederán, en un plazo máximo de TREINTA (30) días corridos, a su revisión.

Art. 7° — Transcurrido el período de revisión, el solicitante del plan, su representante legal, su apoderado o el profesional responsable, deberá tomar vista de la presentación respectiva en las Direcciones de Bosques provinciales, dentro de un plazo máximo de QUINCE (15) días corridos, a los efectos de notificarse de las observaciones técnicas y/o legales que la presentación pudiera merecer, debiendo dentro de los QUINCE (15) días corridos subsiguientes, cumplimentar las que se hubieran efectuado.

Art. 8° — Cumplidos los períodos de presentación de la solicitud, de notificación de las observaciones y de su cumplimentación, las Direcciones de Bosques provinciales, durante un período de DIEZ (10) días corridos, deberán remitir a la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, la nómina completa de las presentaciones con la indicación de las que, a su juicio, pudieran tener curso favorable o desfavorable, indicando en este último caso las causales. Asimismo deberán remitir los ejemplares originales de todas las presentaciones realizadas. Luego de la recepción, la mencionada Secretaría establecerá un período de TREINTA (30) días corridos a partir del cual estudiará cada solicitud y determinará su aprobación o rechazo.

Art. 9° — La SECRETARIA DE AGRICULTU-RA, GANADERIA Y PESCA remitirá a las respectivas Direcciones de Bosques provinciales la nómina de los titulares de los planes que se encuentren aprobados técnica y legalmente, para su difusión.

Art. 10. — La SECRETARIA DE AGRICUL-TURA, GANADERIA Y PESCA procederá mediante acto público a la apertura de los sobres que contienen la "Información B" ("Formulario B"), correspondientes a los planes de aquellos titulares que se hubieran acogido a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones Medianas y Grandes" y que hubieran sido técnica y legalmente aprobados.

Art. 11. — La aprobación técnica y legal de los planes de forestación mencionados en el artículo precedente, permitirá considerar el monto solicitado como apoyo económico, que constituye la Información "B". Conformándose a lo establecido en el artículo 23 de la presente resolución, el titular podrá acceder a la asignación de fondos.

Art. 12. — La aprobación técnica y legal de los planes de forestación cuyos titulares se acogieron a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores" permitirá que los mismos accedan a la etapa de asignación de fondos.

Art. 13. — Adjudicados los fondos, la SE-CRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA comunicará a las Direcciones de Bosques provinciales, la nómina de los titulares de los planes a los que se les otorgará el beneficio.

Art. 14. — La presentación del certificado avalando que la plantación está lograda deberá efectuarse dentro de un lapso comprendido entre los QUINCE (15) y VEINTIUN (21) meses de efectuada la plantación. En caso de exceder los períodos mencionados el adjudicatario deberá comunicarlo a esta Secretaría, la que analizará las razones expuestas y podrá otorgar una prórroga. De lo contrario caducará el derecho al cobro del beneficio.

Art. 15. — Si presentada la solicitud de acogimiento, el beneficiario no pudiera realizar la plantación en la totalidad de la superficie declarada (cuando la plantación se realizara a posteriori de la fecha de presentación de la solicitud), deberá informarlo a la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA a la brevedad, exponiendo las razones. Dicha Secretaria analizará los motivos en cada caso en particular y resolverá en consecuencia.

Art. 16. — Para las modalidades "Régimen de Promoción para Forestaciones Medianas y Grandes" y "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores" con presentación del plan en forma individual, la presentación de los "Certificados de Plantación Lograda" y/o "Certificado de Avance del Plan de Forestación" deberán ser presentados en las oficinas de las Direcciones de Bosques provinciales, acompañados por el croquis de ubicación del área en que se realizaron los trabajos, suscriptos por el o los titulares y el profesional responsable.

Art. 17. — Para la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores", con presentación del plan de forestación en forma agrupada, la presentación del "Certificado de Plantación Lograda" deberá ser efectuada por el organismo público o la entidad presentante y englobará la información contenida en las presentaciones individuales de cada productor. Dicha información deberá ser remitida a la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA. Cuando las presentaciones individuales no fueran coetáneas, el organismo o la entidad deberá remitir a esta Secretaría UN (1) único Certificado de Plantación Lograda que incluya la totalidad de las certificaciones de las forestaciones de los productores agrupados. Aquellos pequeños productores cuya certificación no esté incluida en el mismo quedarán excluidos de los beneficios del Régimen.

Art. 18. — Las Direcciones de Bosques de las provincias remitirán las Certificaciones de Plantación Lograda y de Avance del Plan de Forestación a la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, acompañadas por el correspondiente Certificado de Inspección de Plantación Lograda, dentro de los TREINTA (30) días corridos de su recepción.

Art. 19. — El profesional interviniente, será responsable en todos los casos en forma solidaria e ilimitada con el titular del plan y pasible de las acciones legales pertinentes por el reintegro de los importes que se hubieran percibido, si se

constatara que ello fue el resultado de informaciones falsas asentadas en los certificados, o del ocultamiento u omisión de datos en los mismos.

Art. 20 — Todo profesional que incurra en el falseamiento de información en el o los certificados o en el ocultamiento u omisión de datos en los mismos, quedará inhibido para actuar como profesional responsable en futuros planes de forestación, poda y/o raleo del actual Régimen u otros mecanismos de promoción que se propicien por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, sin perjuicio de las acciones legales que pudieran corresponder.

Art. 21. — Los planes de poda y raleo deberán estar integrados por:

a) Legajo, según se detalla en el ANEXO l, en UN (1) sólo ejemplar original.

b) Formulario de solicitudes de acogimiento a los planes de poda y de raleo, en UN (1) original y DOS (2) copias.

 c) Fotocopia del título del profesional responsable.

d) Documentos gráficos (de acuerdo a lo establecido en el inciso b) punto 5 del ANEXO II de la presente resolución).

Art. 22. — La presentación del certificado avalando que las plantaciones han sido raleadas y/o podadas deberá efectuarse en las oficinas de las Direcciones de Bosques provinciales, a través de los correspondientes "Certificado de Plantación Raleada" y/o "Certificado de Plantación Podada" una vez finalizadas las tareas, acompañadas por el croquis de ubicación del área en que se realizaron los trabajos, suscriptos por el o los titulares y el profesional responsable

Art. 23. — Serán causales de rechazo de un

a) Si se presentara en formularios no habilitados por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA o fuera del plazo establecido.

b) Si al presentarse la solicitud no se acompañara la documentación prevista en las resoluciones correspondientes del Régimen.

c) Por la omisión de datos, el falseamiento de información, la existencia de enmiendas o información testada sin salvar bajo la firma del solicitante.

d) Por la existencia de embargos que graven los inmuebles a forestar.

e) Si no se diera respuesta a los pedidos de aclaraciones, observaciones o presentación de documentación complementaria, dentro de los plazos establecidos.

f) Si el titular del plan hubiera incurrido en incumplimiento de planes presentados en otros regimenes anteriores de promoción forestal.

g) Si el titular fuera simultáneamente beneficiario de otro Régimen de Promoción para la realización de plantaciones forestales o de tareas silviculturales de podas y/o raleos sobre la misma superficie.

h) La falta de la actualización del Legajo, cuando un titular ya lo poseyera, al presentar un nuevo plan de forestación, plan de poda y/o raleo.

i) Si se incumpliera cualquier otra disposición de las normas que reglamentan el presente régimen y no fuera cumplimentada en tiempo y forma.

Para el caso de las presentaciones a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones Medianas y Grandes", también serán causales de rechazo la remisión del SOBRE "B" dentro de las carpetas que contienen la Información "A" y/o el excederse respecto de los montos máximos establecidos por el Régimen, según la zona forestal.

Art. 24. — La transferencia de la titularidad de los planes aprobados podrá ser autorizada por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA siempre que los mismos se estén ejecutando normalmente y se presente la documentación que se detalla en el ANEXO VI, que forma parte integrante de la presente resolución. Se aceptarán transferencias parciales de planes solamente en el caso de venta de las respectivas fracciones, cuando éstas se correspondan con las parcelas de subdivisión del

inmueble objeto del plan y previa presentación del plano de subdivisión aprobado por el Organismo de Catastro correspondiente.

- Art. 25. El cambio de profesional responsable del plan podrá efectuarse por requerimiento del titular o por renuncia de aquel. En ambos casos deberá notificarse a la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA en forma fehaciente. Si el cambio se debiera a la renuncia del profesional, éste deberá notificar su decisión al titular del plan.
- Art. 26. El domicilio legal consignado por el/los titular/es y el del profesional responsable, será considerado como domicilio constituído a todos sus efectos, teniéndose por válidas todas las notificaciones que allí se practiquen, en tanto el interesado no comunique su cambio a la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA en forma fehaciente.
- Art. 27. La información suministrada por el solicitante tendrá carácter de Declaración Jurada y todo falseamiento u ocultamiento de datos hará pasible a los firmantes de las sanciones administrativas que correspondan, sin perjuicio de otras penalidades.
- **Art. 28.** En todos los casos en que se requiera certificación de firmas la misma podrá ser efectuada por Escribano Público, Juez de Paz o autoridad de entidad bancaría.
- Art. 29. Comuníquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — Felipe C. Solá.

ANEXO I

LEGAJO

Para las presentaciones de planes de poda, planes de raleo y planes de forestación para el acogimiento a las modalidades:

- a) Régimen de Promoción para Forestaciones Medianas y Grandes.
- b) Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores con presentación del plan en forma individual.
 - El Legajo deberá estar integrado por:
- a) Formularios del Legajo habilitados por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADE-RIA Y PESCA.
- b) Documentación legal anexa, que se detalla a continuación:
- Si la forestación se realizara en predio propio, se deberá acompañar:
- a) Copia simple y legible del título de propiedad del inmueble a forestar.
- b) Certificado de dominio actualizado del inmueble expedido por el Registro de la Propiedad Inmueble.
- 2) Si se trata de inmuebles en condominio, se deberá presentar la documentación prevista en el punto 1) y, si la solicitud no la firmaran todos los condóminos, deberá acompañarse la conformidad para la ejecución del plan de quienes no la suscribieran, como también la autorización de éstos al condómino firmante de la solicitud para la realización de todo tipo de gestión referente al Régimen (presentación del plan, elevación de notas, cobro de beneficios). Las firmas de los condóminos deberán ser certificadas.
- 3) Si la forestación se realizara en predio ajeno, se deberá acompañar:
- a) La autorización del propietario para ejecutar el plan y el compromiso de no intervención del mismo hasta el turno de corte, con firmas certificadas.
- b) Certificado de dominio actualizado de el o los inmuebles expedido por el Registro de la Propiedad Inmueble.
- 4) Cuando el titular sólo detenta la nuda propiedad del predio, por existir una reserva de usufructo a favor de terceros, deberá presentar la conformidad firmada por el usufructuario para la ejecución del plan hasta el turno de corte, con firma certificada.
- 5) Si el presentante sólo fuera titular de un boleto de compraventa se deberá anexar:
- a) Copia certificada del boleto de compraventa del predio donde conste expresamente:

- 1) Que el comprador detenta la posesión.
- 2) La obligación de escriturar el predio, la que deberá tener fecha anterior a la del momento de la percepción del beneficio.
- b) Certificado de dominio actualizado, expedido por el Registro de la Propiedad Inmueble del lugar de ubicación de el o los inmuebles, donde conste el vendedor como actual titular.
- 6) Si el titular fuera una sociedad constituida conforme a los tipos legales vigentes, se deberá acompañar:
- a) Poder otorgado por la sociedad al representante legal con facultades para realizar la presentación y recibir los beneficios.
- b) Copias certificadas de los estatutos de la sociedad certificada donde conste:
- Nombre, domicilio social y legal de la sociedad y plazo de duración de la misma.
- 2) Objeto social, el que deberá prever específicamente la actividad agronómica o forestal para la aprobación de la solicitud.
- c) Copia certificada del Acta de Asamblea de designación de los directores.
- d) Copia del Acta de Directorio en la cual se distribuyen los cargos que desempeñan los directores.
- e) Nómina actualizada de los directores con sus domicilios reales, datos personales y fecha de finalización de sus mandatos firmada por el representante legal de la sociedad.

Asimismo deberá acompañarse la documentación que corresponda a fin de acreditar el carácter en virtud del cual detenta el inmueble, conforme lo especificado en los puntos anteriores.

7) Si el titular fuera una sociedad en formación, los representantes legales o quienes se obligan por ellas, deberán cumplimentar en lo pertinente las pautas establecidas en el punto precedente, aclarándose la fecha de iniciación del trámite de inscripción y dependencia receptora del mismo.

La percepción de los beneficios de la promoción que pudieran corresponderles queda condicionada a la inscripción definitiva en los registros legales pertinentes.

8) Si el/los titulares fueran una sucesión, se deberá adjuntar la siguiente documentación:

- a) Cuando aún no se hubiere dictado declaratoria de herederos deberá acompañarse copia del testimonio de la designación de administrador judicial y de la expresa aceptación del cargo por parte del mismo. Dicha copia deberá estar certificada por el juzgado en el cual se designó el Administrador. Asimismo el Administrador deberá tener facultades para presentar la solicitud del plan y percibir los beneficios que le correspondiera por la presente promoción forestal.
- b) Cuando ya se hubiera dictado declaratoria de herederos o se tratara de una sucesión testamentaria con testamento aprobado, el plan deberá presentarse a nombre de los herederos, en cuyo caso se acompañará copia del auto de la declaratoria de herederos o de la aprobación del testamento, expedida y certificada por el Juzgado.
- 9) Cuando el titular fuera un organismo oficial la solicitud deberá estar avalada por la firma y sello del funcionario competente y se deberá presentar copia certificada del acto administrativo en virtud del cual el organismo le otorga competencia. Asimismo deberá acompañarse la documentación que corresponda a fin de acreditar el carácter en virtud del cual detenta el inmueble, conforme lo especificado anteriormente.
- 10) En los planes en ejecución sobre predios gravados con hipoteca se deberá presentar, juntamente con el Certificado de Plantación Realizada, Certificado de Plantación Podada o Certificado de Plantación Raleada, una constanciá emanada del acreedor avalando que, a la fecha, se ha dado cumplimiento con la obligación contraída. La firma de dicha constancia deberá estar certificada.
- 11) Cuando la forestación, poda o raleo se hubiera realizado en tierras de propiedad fiscal, se deberá presentar el Permiso de Ocupación respectivo o UN (1) certificado que autorice al solicitante la tenencia del predio y le permita

ejecutar el plan hasta el turno de corte manifestado en la solicitud correspondiente, ambos extendidos por el organismo provincial competente.

Las certificaciones de firmas o copias de documentos deberán ser efectuadas por Escribano Público, Juez de Paz o Autoridad de entidad bancaria; excepto aquellos casos en que se específica el organismo o funcionario certificante.

ANEXO II

INFORMACION "A"

Para las presentaciones de planes de forestación para el acogimiento a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones Medianas y Grandes" la Información "A" deberá estar integrada por:

- a) Los Formularios de solicitud de acogimiento y aspectos técnicos (habilitados por la SECRETA-RIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA).
- b) La Documentación Técnica Anexa que se detalla a continuación:
- 1) Cuando la forestación se hubiere realizado en zonas de riego se deberá presentar documentación oficial de derecho de agua de carácter permanente o eventual.
- 2) Cuando la forestación se hubiere realizado en predios donde exista vegetación leñosa nativa, se deberá presentar autorización del organismo provincial competente de acuerdo a las normas vigentes para establecer cultivos forestales en el/los predios en donde se ejecute el plan presentado a los efectos de acogerse al Régimen de Promoción de Plantaciones Forestales.
- 3) Cuando la forestación referida en los planes se encontrara en predios ubicados en las Areas de Reservas de los Parques Nacionales, se deberá presentar autorización expresa y actualizada otorgada por la ADMINISTRACION DE PARQUES NACIONALES para la ejecución del plan, hasta la finalización del mismo.
- 4) Fotocopia del título del profesional responsable.
 - 5) Documentos gráficos:
 - a) Plano de ubicación.
- b) Plano de la o las propiedades que se encuentrari dentro de una misma zona forestal y forman parte del mismo plan de forestación.

a while.

- c) Plano de la forestación a realizar durante el año de acogimiento al Régimen.
- Los documentos gráficos deberán presentarse de acuerdo a lo estipulado en el Instructivo, para esta modalidad.
- 6) Copia de la documentación en donde conste el detalle del material utilizado en la plantación que permita identificar su origen.

Para las presentaciones de planes de forestación para el acogimiento a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores", con presentación del plan en forma individual, la Información "A" deberá estar integrada por:

- a) Los Formularios de solicitud de acogimiento y aspectos técnicos (habilitados por la SECRETA-RIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA).
- b) La Documentación Técnica Anexa que se detalla a continuación:
- La documentación requerida en los puntos
 2) y 3) del presente Anexo para la modalidad del "Régimen de Promoción para Forestaciones Medianas y Grandes".
- 2) Fotocopia del título del profesional responsable, si la presentación del plan está avalada por profesional.
 - 3) Documentos gráficos:
- a) Plano de ubicación.
- b) Plano de la o las propiedades que se encuentran dentro de una misma zona forestal y forman parte del mismo plan de forestación.
- c) Plano de la forestación realizada durante el año de acogimiento al Régimen.

Los documentos gráficos, que integrarán los formularios habilitados, deberán presentarse de acuerdo a lo estipulado en el Instructivo, para esta modalidad.

4) Copia de la documentación en donde conste el detalle del material utilizado en la plantación que permita identificar su origen.

ANEXO III

LEGAJO DEL ORGANISMO Y LA ENTIDAD PRESENTANTE

Para las presentaciones de planes de forestación para el acogimiento a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores", con presentación del plan en forma agrupada, el Legajo deberá estar integrado por:

- 1) Para organismos públicos: Formularios del Legajo, habilitados por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA.
 - 2) Para entidades privadas:
- a) Formularios del Legajo, habilitados por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADE-RIA Y PESCA.
- b) Documentación Legal Anexa que se detalla a continuación:
 - 1) Acreditación de la personería jurídica.
- 2) Copia certificada del Estatuto donde conste el objeto social, el que deberá prever especificamente la actividad agronómica o forestal.
 - 3) Copia certificada del Acta Constitutiva.
- 4) Copia certificada del Acta de Asamblea de designación de las autoridades.
- 5) Antecedentes por los cuales la entidad demuestre tener experiencia en la asistencia técnica a productores.

Las certificaciones de firmas o copias de documentos deberán ser efectuadas por Escribano Público, Juez de Paz o Autoridad de entidad bancaria; excepto aquellos casos en que se especifica el organismo o funcionario certificante.

ANEXO IV

INFORMACION "A" DEL ORGANISMO O ENTIDAD PRESENTANTE

Para las presentaciones de planes de forestación para el acogimiento a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores", con presentación del plan en forma agrupada, la Información "A", presentada por la entidad, deberá estar integrada por:

- a) Solicitud de acogimiento realizada por la entidad presentante.
- b) Formularios "A" de la entidad presentante, habilitados por la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, con los aspectos técnicos que incluyan la información de los productores agrupados.
- c) Documentación Técnica Anexa, que se detalla a continuación:
- Cuando la forestación se hubiera realizado en zonas de riego se deberá presentar documentación oficial de derecho de agua de carácter permanente o eventual.
- 2) Cuando la forestación se hubiera realizado en predios donde exista vegetación leñosa nativa, se deberá presentar autorización del organismo provincial competente de acuerdo a las normas vigentes para establecer cultivos forestales en el/los predios en donde se ejecute el plan presentado a los efectos de acogerse al Régimen de Promoción de Plantaciones Forestales.
- 3) Cuando la forestación referida en los planes se encontrara en predios ubicados en las Areas de Reserva de los Parques Nacionales, se deberá presentar autorización expresa y actualizada otorgada por la ADMINISTRACION DE PARQUES NACIONALES para la ejecución del plan, hasta la finalización del mismo.
- 4) Fotocopia del título del profesional responsable.
- 5) Documentos gráficos: plano de ubicación, sobre UN (1) plano o más, de los departamentos y/o partidos, se ubicarán los predios donde se realizan las forestaciones, los caminos de acceso y toda referencia útil para su mejor identificación.
- 6) Copia de la documentación en donde conste el detalle del material utilizado en la plantación que permita identificar su origen.

ANEXO V

DOCUMENTACION LEGAL DE CADA PRODUCTOR AGRUPADO

Los productores que se acojan a la modalidad "Régimen de Promoción para Forestaciones de Pequeños Productores", con presentación del plan de forestación en forma agrupada deberán presentar la documentación legal que se detalla en el Anexo I de la presente resolución excepto, lo dispuesto en los puntos 1b, 3b y 5b, del mencionado anexo. Asimismo, cuando la forestación se realizara en tierras de propiedad fiscal, deberán presentar Permiso de Ocupación o UN (1) certificado que autorice al solicitante la tenencia del predio y le permita ejecutar el plan hasta el turno de corte manifestado en la solicitud correspondiente, ambos extendidos por el organismo provincial competente.

La documentación legal correspondiente a cada uno de los productores quedará, individualizada por cada uno de ellos, en poder de la entidad presentante, quien deberá exhibirla a la autoridad de aplicación cuando ésta lo requiera. ANEXO VI

DOCUMENTACION EXIGIDA PARA REALIZAR EL CAMBIO DE TITULARIDAD DEL PLAN DE FORESTACION

- a) Legajo del nuevo titular o titulares con toda la documentación exigida.
- b) Solicitud de acogimiento del nuevo titular, con firma certificada.
- c) Confirmación o cambio del profesional responsable del plan por parte del nuevo titular, con sujeción a lo estipulado en la presente resolución para la realización del cambio del profesional.
- d) Certificado indicando el Avance del Plan de Forestación otorgado por el profesional actuante del plan a transferir.

Las certificaciones de firmas o copias de documentos deberán ser efectuadas por Escribano Público, Juez de Paz o Autoridad de entidad bancaria; excepto aquellos casos en que se específica el organismo o funcionario certificante.

Secretaria de Agricultura, Ganaderia y Pesca

PESCA

Resolución 312/95

Reglaméntase las condiciones y formas en que se accede al régimen establecido por el Decreto N° 1493/92 para ejercer actividades pesqueras.

Bs. As., 23/11/95

VISTO el expediente Nº 800-005470/95 del registro de esta SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, y

CONSIDERANDO:

Que por el Decreto Nº 1493 de fecha 20 de agosto de 1992 se creó un Registro de buques y artefactos navales extranjeros que fueran arrendados a casco desnudo u objeto de contratos de fletamento a tiempo por parte de empresas armadoras nacionales.

Que la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA es la Autoridad de Aplicación y se encuentra facultada para reglamentar las condiciones y formas en que se accede a este regimen para ejercer actividades pesqueras y otorgar los correspondientes permiso de pesca.

Que la experiencia recogida en la utilización de este sistema para la explotación de excedentes variables de calamar y el conocimiento práctico obtenido en las últimas temporadas hace conveniente simplificar las regulaciones e introducir ciertas modificaciones que permitan optimizar, en la temporada 1996, los resultados alcanzados en años anteriores.

Que frente al régimen creado por el Decreto Nº 1493/92 y aquél que lo sustituya cuando finalice su período de vigencia, se debe mantener el principio de racionalidad y eficiencia con que deben administrarse los recursos pesqueros, atendiendo a su efectiva conservación y dotando, a su vez, a la gestión empresaria de instrumentos accesorios que contribuyan al desarrollo sectorial y a su crecimiento vertical sin alterar el necesario equilibrio que debe existir entre el esfuerzo de pesca o dimensión industrial aplicada y la disponibilidad de recursos.

Que en el caso de especies migratorias de ciclo de vida anual o de breve estacionalidad, como el calamar, en cada año o temporada pueden producirse variaciones significativas en el nivel de captura sostenible y a su vez, fluctuantes cantidades excedentarias.

Que este hecho, suficientemente comprobado, obliga a establecer pautas de ordenamiento de la pesquería que contemplen la conjunción de la atipicidad del recurso, la rigidez del diseño y de las artes de pesca de los buques destinados a esta explotación, de forma tal de sostener una dimensión adecuada de la flota nacional e impedir su sobrecapitalización, la que conduciría inevitablemente a la distorsión de la ecuación económica, a la sobrepesca, al colapso del sistema, al desempleo y a la inseguridad jurídica para la producción e inversión a largo plazo.

Que el régimen aplicable a la explotación de los excedentes variables de calamar, vinculado a la gran movilidad de estos recursos, que transcienden la jurisdicción nacional, requiere de instrumentos de administración dinámicos y flexibles que aseguren su conservación en el tiempo y su mayor aprovechamiento económico y social, en el marco de un desarrollo que privilegie el valor agregado, el acceso a los mercados y el incremento de las exportaciones sin alterar la estabilidad del ecosistema.

Que resulta necesario adaptar el régimen que se establece en esta Resolución a la estacionalidad del calamar, adelantando la apertura del registro especial de proyectos pesqueros y modificar, a su vez, el sistema de calificación de conformidad con las actuales prioridades de la política pesquera.

Que la DIRECCION GENERAL DE ASUNTOS JURIDICOS del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS ha tomado la intervención que le compete.

Que el suscripto es competente para dictar el presente acto en ejercicio de las facultades emergentes de los artículos 2º inciso e), 9º y 10 del Decreto Nº 1493 del 20 de agosto de 1992 y el Decreto Nº 507 del 8 de abril de 1994.

Por ello,

EL SECRETARIO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA RESUELVE:

Artículo 1º — Establécese por la presente resolución el Registro Especial de Proyectos Pesqueros para Buques Extranjeros que se incorporen a la actividad mediante el régimen previsto

por el Decreto Nº 1493 de fecha 20 de agosto de 1992 o a través de cualquier otro régimen especial que permita el ejercicio de operaciones pesqueras con bandera extranjera en aguas de jurisdicción nacional.

- **Art. 2º** Las sociedades que presenten proyectos pesqueros para su aprobación dentro del presente régimen deberán presentar la siguiente información y documentación:
 - a) Datos de la Sociedad:
 - 1) Estatutos o contrato social vigente, legalmente inscripto.
 - 2) Nómina de los integrantes del último directorio y órgano de fiscalización.
 - 3) Inscripciones en los Organismos Nacionales de Recaudación Fiscal y Previsional.
- 4) Acreditar que no registra deudas exigibles con la DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA, ni con el SISTEMA UNICO DE SEGURIDAD SOCIAL, mediante certificación expedida por el organismo correspondiente.
 - 5) Acreditar encontrarse inscripto en el Registro Nacional de Armadores.
 - b) Descripción de la actividad pesquera a realizar:
 - 1) Puerto base.
 - 2) Artes de pesca y tecnología a bordo a utilizar.
 - 3) Areas de pesca previstas.
 - 4) Estructura de producción.
 - 5) Destino de la producción.
 - 6) Plantas y/o establecimientos en tierra a emplear.
 - c) Plano de arreglo a general y memoria técnica del o de los buques a emplear.
 - d) Acreditación de la capacidad técnica y económica para ejecutar el proyecto, acompañando:
- 1) Balance de los TRES (3) últimos ejercicios, certificados por Contador Público Nacional o los correspondientes a la antigüedad de la empresa, cuando ésta sea menor.
 - 2) Análisis de costos y factibilidad técnica para encarar el proyecto.
- 3) Antecedentes de la empresa, acreditando dominio y/o tenencia de buques pesqueros y/o plantas procesadoras de pescado si las tuviera.
- e) Contrato de arrendamiento del buque a casco desnudo o fletamento a tiempo en las condiciones previstas en el Decreto Nº 1493/92, legalizado y traducido; o la documentación requerida en los regimenes especiales previstos en el artículo 1º, de la presente resolución.
- Art. 3° Conjuntamente con la presentación del proyecto pesquero, la sociedad armadora deberá abonar el arancel máximo previsto en la Resolución N° 408/92 del registro del MÍNISTE-RIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, sin cuyo pago no se dará curso al mismo.
- Art. 4º Los proyectos de explotación referidos en el artículo anterior sólo podrán referirse a la especie calamar, mediante el uso exclusivo de poteras, sin perjuicio de la facultad de la Autoridad de Aplicación de ampliar las especies que puedan ser objeto de arrendamiento o de otra figura temporal de explotación.
- Art. 5° La presentación de los proyectos deberá realizarse ante la DIRECCION NACIONAL DE PESCA Y ACUICULTURA de esta Secretaría en el período comprendido entre el 20 de noviembre y el 5 de diciembre de cada año.
- Art. 6° La DIRECCION NACIONAL DE PESCA Y ACUICULTURA dictaminará la viabilidad técnica de los proyectos presentados dentro de los QUINCE (15) días corridos contados a partir del vencimiento del plazo de inscripción. A fin de determinar la prioridad de los mencionados proyectos para su aprobación, se calificará la totalidad de las presentaciones mediante el puntaje que resulte de la aplicación de los parámetros establecidos en el ANEXO I que forma parte integrante de la presente resolución.
- Art. 7° La Autoridad de Aplicación dictará el correspondiente acto administrativo según las siguientes alternativas:
- a) Desestimar los proyectos que no se ajusten a las normas vigentes o que no resulten viables, ordenando en ese caso su archivo.
 - b) Asignar el puntaje que corresponda a cada proyecto y determinar el orden de prioridad.
- c) Aprobar los proyectos a los que se hubiere otorgado puntaje cuando exista un cupo disponible para su explotación. Los proyectos que se aprueben, lo serán en el orden de prioridad que corresponda según el puntaje obtenido hasta agotar el cupo dispuesto.

Los proyectos no aprobados, pero que hubiesen obtenido puntaje, serán incorporados al Registro previsto en el artículo 1º de la presente resolución para reemplazar a aquéllos aprobados que no se hubieran concretado dentro del plazo establecido. Los mismos caducarán automáticamente y se darán de baja del Registro el 31 de agosto de cada año.

- **Art. 8º** La inscripción en el Registro no generará derecho alguno, dependiendo la aprobación de la existencia de recursos disponibles y del cumplimiento de los aspectos técnicos formales contemplados en la presente resolución.
- **Art. 9°** Una vez aprobados e incorporados al Registro no se admitirán modificaciones a los proyectos presentados. Los buques podrán ser reemplazados por una única vez previo a su incorporación a la actividad, siempre que no se altere el contenido del proyecto, se demuestre la similitud de características técnicas y no se incremente el nivel de captura contemplado.
- Art. 10. Los permisos de pesca otorgados no podrán ser transferidos a otras unidades excepto casos de fuerza mayor, cumpliendo con las previsiones del artículo precedente, y tendrá carácter temporal y un plazo máximo de vigencia de TRES (3) años a partir de su expedición. Anualmente se deberá acreditar el cumplimiento de los recaudos y obligaciones previstas en la presente resolución y demás normas aplicables en vigencia.
- **Art. 11.** Cuando los excedentes determinados conforme a lo previsto en el artículo 13 de la presente resolución, muestren que existen cantidades de recurso adicional a las previstas inicialmente, podrá autorizarse la explotación de los mismos a través del otorgamiento de permisos anuales.
- **Art. 12.** Las empresas armadoras y/o grupos económicos que se acojan al presente régimen no podrán incorporar más de CUATRO (4) buques.

- La disponibilidad y excedentes de recursos que podrán aplicarse al pres régimen especial se determinarán anualmente conforme a lo previsto en la Resolución № 245/91 de la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, y tomando en consideración la captura de la flota nacional y la información suministrada por el INSTITUTO NACIONAL DE INVESTIGACION Y DESARROLLO PESQUERO con relación al reclutamiento y rendimiento sostenible de la o las especies.
- Art. 14. La aprobación del proyecto implicará la autorización para inscribir el o los buques contemplados en el mismo en el Registro de Buques y Artefactos Navales Extranjeros creado por el Decreto Nº 1493/92, y el otorgamiento del o de los correspondientes permisos de pesca de acuerdo al proyecto aprobado, siempre que el ingreso del o los buques se concrete dentro del plazo otorgado, que no podrá exceder los NOVENTA (90) días corridos contados a partir de la respectiva aprobación. Dentro de los TREINTA (30) días de aprobado y previo a la inscripción en el Registro citado deberá abonarse el canon de pesca que corresponda.
- Art. 15. La Autoridad de Aplicación podrá prorrogar, por única vez, el plazo para la incorporación de aquellos buques en los que se acredite fehacientemente que el proyecto ha tenido principio de ejecución.
- **Art. 16.** Es aplicable al presente régimen lo dispuesto por los artículos 9°, 10 y 14 última parte del Decreto N° 2236/91, las medidas de conservación establecidas en los artículos 14 al 19 de la Resolución N° 245/91 del Registro de esta Secretaria, como cualquier otra norma vigente o que pueda dictase en el futuro.
- Art. 17. Los proyectos que incluyan buques cuyo país de embanderamiento mantenga arbitrarias barreras de acceso a su mercado para productos argentinos, podrán ser rechazados
- Art. 18. Los buques que se incorporen bajo este régimen perderán el permiso de pesca otorgado en los casos en que se rescinda el contrato en virtud del cual ingresaron.
- Art. 19. La Autoridad de Aplicación podrá suspender preventivamente o cancelar los permisos otorgados en los siguientes casos: cuando exista presunción fundada o se acredite o comprueben violaciones a las normas nacionales vigentes o a dictarse sobre conservación de los recursos pesqueros; cuando se observen conductas prohibidas o faltas graves; cuando no se cumpla con las obligaciones y condiciones bajo las cuales se aprobó el proyecto.

Estas sanciones podrán alcanzar al buque infractor o a los buques que se incorporen a través de la misma empresa o grupo económico, de acuerdo con la gravedad de la falta.

- Sin perjuicio de lo previsto en el artículo precedente las infracciones a las disposiciones de la presente u otras normas vigentes serán sancionadas con arregio a lo dispuesto por la Ley N° 22.107.
- Art. 21. Los productos obtenidos a través del presente régimen y que no reciban procesamiento en tierra quedaran excluidos del régimen de reintegros a las exportaciones.
- Deroganse las Resoluciones Nº 948 del 29 de settembre de 1992, la Resolución N° 2220 del 16 de diciembre de 1993 y la Resolución N° 2313 del 29 de diciembre de 1993, todas del registro de esta Secretaria.
- Art. 23. Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. - Felipe C. Solá.

CONCEPTO	PUNI	AJE	PONDERACION
ANTECEDENTES EMPRESARIALES	1-100	QUINCE POR CIENTO (15 %)	Antecedentes en el sector de la sociedad. Niveles de exportación. Volúmenes de captura. Personal argentino ocupado. Disponibilidad de procesamiento en tierra. Armador de buque potero.
ANTECEDENTES EMPRESA FLETANTE		DIEZ POR CIENTO (10 %)	Antecedentes del buque y de la empresa en el caladero argentino. Incumplimiento de las normas de conservación vigentes y/o del proyecto
		and the second second	aprobado CERO (0) punto. Cumplimiento satisfactorio de las normas
A MARKING			de conservación vigentes y/o del proyecto aprobado:
			más de UN (1) año TREINTA (30) puntos, más de DOS (2) años CINCUENTA (50) puntos,
		and the second s	más de TRES (3) años CIEN (100) puntos.
TRIPULACION		DIEZ POR CIENTO (10 %)	CIEN POR CIENTO (100 %) extranjera CERO (0) pun tos.
			Hasta VEINTE POR CIENTO (20 %) argentina TREINTA

VEINTICINCO

POR CIENTO

(25.96)

NIVEL DE

INDUSTRIALIZACION DE LA CAPTURA

CONCEPTO	PUNTAJI	3	PONDERACION
			empacados destinados al consumidor final CIEN (100) puntos (daruma, seco, anilla rebozadas, etc.)
REPARACIONES Y CARENADO EN ASTILLERO NACIONAL		DIEZ POR CIENTO (10 %)	Reparaciones VEINTE (20) puntos. Carenado OCHENTA (80) puntos.
CANON		TREINTA POR CIENTO (30 %)	DOSCIENTOS MIL (200.000) = DIEZ (10) puntos. DOSCIENTOS DIEZ MIL (210.000) = VEINTE (20) puntos. DOSCIENTOS VEINTE MIL (220.000) = TREINTA (30) puntos. DOSCIENTOS TREINTA MIL (230.000) = CUARENTA (40) puntos. DOSCIENTOS CUARENTA MIL (240.000) = SESENTA (60) puntos. DOSCIENTOS CINCUENTA MIL (250.000) = OCHENTA MIL (250.000) = OCHENTA (80) puntos. Más de DOSCIENTOS CINCUENTA MIL (+ 250.000) = DIEZ (10) puntos, cada DIEZ MIL DOLARES ESTADOUNIDENSES (10.000 U\$S).

Secretaria de Agricultura, Ganadería y Pesca

PESCA

Resolución 313/95

Exclúyese de los términos del artículo 1º de la Resolución Nº 588/94-SAGP a la especie calamar illex (illex argentinus).

Bs. As., 23/11/95

VISTO el expediente Nº 800-005529/95 del registro de la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GAÑADERIA Y PESCA, y

CONSIDERANDO:

Que se cuenta con suficiente información científica sobre la especie calamar illex (Illex argentinus) provista por el INSTITUTO NACIONAL DE INVESTIGACIONY DESARROLLO PESQUERO (INIDEP)

Que en base a esta información científica y a la recogida por la DIRECCION NACIONAL DE PESCA Y ACUICULTURA de los partes de captura de los buques de pesca comercial. esta ha estimado el esfuerzo de pesca resultante y su relación con la conservación del

Que asimismo, se cuenta con los datos del esfuerzo pesquero realizado por los buques que operaron en las tres últimas temporadas al amparo de lo prescripto por el Decreto Nº 1493 de fecha 20 de agosto de 1992.

Que la conclusión de ambos organismos conduce a definir una situación de explotación del recurso calamar illex (Illex argentinus) que permite la incorporación de una limitada cantidad de buques a la matricula nacional dirigida a la captura de esa especie.

Que en consecuencia y a efectos de acentuar el perfil industrial perseguido para esta actividad, resulta necesario posibilitar el acceso al recurso a aquellos proyectos que prevean un importante grado de industrialización de la materia prima, incorporando valor agregado y generando ocupación de mano de obra.

Que la DELEGACION II de la DIRECCION GENERAL DE ASUNTOS JURIDICOS del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS destaca en esta Secretaria ha tomado la intervención que le compete.

Que el suscripto es competente para resolver en esta instancia en virtud de las facultades emergentes del artículo 17 del Decreto Nº 2236 de fecha 24 de octubre de 1991.

Por ello.

(30) puntos. Hasta CINCUENTA POR CIENTO

CINCUENTA (50) puntos. Hasta SETENTA Y CINCO

argentina OCHENTA (80) punitos. Hasta CIEN POR CIENTO (100 %) argentina CIEN

(50 %) argentina

(100) puntos.

POR CIENTO (75 %)

Congelado y/o fresco

para abastecer planta

procesadora en tierra OCHENTA (80) puntos. Procesamiento en tierra para la obtención de

productos elaborados y

EL SECRETARIO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA RESUELVE:

- Exclúyese a partir del dictado de la presente resolución a la especie calamar illex (Illex argentinus) de los términos del artículo 1º de la Resolución Nº 588 de fecha 8 de julio de 1994 del registro de esta Secretaria.

Art. 2° — Los proyectos incorporados al registro establecido en el artículo 2° de la Resolución N° 245 de fecha 13 de diciembre de 1991 del registro de esta Secretaría, y los presentados que se encuentren en períodos de evaluación, tendrán un plazo de QUINCE (15) días corridos para adecuarse al nuevo régimen de puntuación establecido en el Anexo I de la presente resolución, que forma parte integrante de la misma.

- Art. 3º Los proyectos contemplados en el artículo anterior serán evaluados nuevamente conforme lo nuevos parámetros de calificación establecidos en el Anexo I referido en el artículo precedente.
- Art. 4° Aprobar una cantidad limitada de proyectos que reúnan los requisitos establecidos, hasta un máximo de TREINTA MIL (30.000) toneladas anuales de captura y QUINCE (15) buques
- Art. 5° El incumplimiento de los términos del proyecto aprobado producirá de pleno derecho la caducidad de los permisos de pesca otorgados en su consecuencia.

 $Art. 6^{\circ}$ — No serán considerados aquellos proyectos que no prevean como mínimo un VEINTE POR CIENTO (20 %) de tripulación argentina.

 ${\bf Art.~7^{\circ}}$ — Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — Felipe C. Solá.

ANEXO I

			ANEXO
CONCEPTO PUN'		TAJE	PONDERACION
ANTECEDENTES EMPRESARIALES	1-100	VEINTE POR CIENTO (20 %)	Antecedentes en el sector de la sociedad Volumen de captura- Exportaciones Personal ocupado
ANTIGÜEDAD BUQUES	1-100	QUINCE POR CIENTO (15 %)	Más de DIEZ (10) años CERO (0) puntos. SIETE A DIEZ (7 a 10 años) CUARENTA (40) puntos. Hasta SEIS (6) años SETENTA (70) puntos. Menos de SEIS (6) años CIEN (100) puntos.
TRIPULACION	1-100	VEINTICINCO POR CIENTO (25 %)	VEINTE POR CIENTO (20 %) argentina CERO (0) puntos. Hasta TREINTA Y CINCO POR CIENTO (35 %) argentina TREINTA (30) puntos. Hasta CINCUENTA POR CIENTO (50 %) argentina CINCUENTA (50) puntos. Hasta SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) argentina OCHENTA (80) puntos. Hasta CIEN POR CIENTO (100 %) argentina CIEN (100) puntos.
NIVEL DE INDUSTRIALIZACION	1-100	VEINTE POR CIENTO (20 %)	Congelado y/o fresco para abastecer planta procesadora en tierra OCHENTA (80) puntos. Procesamiento en tierra para la obtención de productos elaborados y empacados destinados al consumidor final CIEN (100) puntos. (daruma, seco, anilla rebozada, etc.)
INVERSION TOTAL DEL PROYECTO (SIN BARCOS)	1-100	VEINTE POR CIENTO (20 %)	Hasta QUINIENTOS MIL (500.000) CINCUENTA (50) puntos. QUINIENTOS MIL (500.000) a UN MILLON (1.000.000) SESENTA (60) puntos. UN MILLON (1.000.000) a DOS MILLONES (2.000.000) OCHENTA (80) puntos. Más DE DOS MILLONES (+2.000.000) CIEN (100) puntos.

Que quedan a salvo derechos de terceros por cuanto la cuota fijada en el segmento que se trata no alcanzó a cubrirse.

Que la Dirección General de Asuntos Jurídicos del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS ha tomado la intervención que le compete.

Que la presente resolución se dicta en virtud de las facultades conferidas por los artículos 21 y 26 del Decreto Nº 2677/91 y 20 de mismo decreto sustituido por el artículo 12 del Decreto Nº 683/94.

Por ello.

EL SECRETARIO DE INDUSTRIA RESUELVE:

Artículo 1º — Sustitúyese el artículo 18 de la Resolución S.I. Nº 93/95 por el siguiente:

"ARTICULO 18. — El pago mencionado en el artículo anterior deberá acreditarse en la Dirección de Aplicación de la Política Industrial, Julio A. Roca 651, Piso 1°, Sector 20 (Sector Automotores). Contra la acreditación del pago, constancia del número de CUIT y con la presentación del formulario, dicha Dirección emitirá el respectivo certificado de importación. Este será de carácter intransferible."

Art. 2° — Sustitúyese el artículo 19 de la Resolución S.I. N° 93/95 por el siguiente:

"ARTICULO 19. — Los interesados que no hubieran cumplimentado el pago dentro de los TREINTA (30) días posteriores a la fecha de asignación, perderán la unidad asignada, la que pasará a incrementar el cupo de las próximas asignaciones.

Art. 3º — La presente resolución tendrá vigencia a partir del día siguiente al de su publicación en el Boletín Oficial.

Art. 4º — Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — Carlos A. Magariños.

Dirección General Impositiva

OBLIGACIONES TRIBUTARIAS Y PREVISIONALES

Resolución 4088/95

Procedimiento. Decreto N° 493/95, su modificatorio y complementario. Resolución General N° 4065 y sus complementarias. Anticipos de los impuestos a las ganancias y sobre los bienes personales. Resolución General N° 4080. Prórroga de vencimientos.

Bs. As., 28/11/95

VISTO las Resoluciones Generales Nros. 4065 y sus complementarias y N° 4080, y

CONSIDERANDO:

Que por las mencionadas resoluciones generales se fijaron las fechas de vencimiento general para acogerse al régimen establecido por el Decreto N° 493 de fecha 22 de septiembre de 1995, su modificatorio y complementario, como así también al plan de facilidades de pago dispuesto para los anticipos de los impuestos a las ganancias y sobre los bienes personales no incluidos en el precitado régimen.

Que esta Dirección General ha tomado conocimiento de la presencia de un significativo número de contribuyentes y responsables, que han exteriorizado su voluntad de acogerse al régimen dispuesto por el Decreto Nº 493/95, su modificatorio y complementario.

Que en consecuencia, se entiende razonable disponer una prórroga de las fechas de vencimiento general oportunamente fijadas, de manera tal de posibilitar a los contribuyentes y responsables el cumplimiento de las obligaciones correspondientes al citado régimen.

Que ha tomado la intervención que le compete la Dirección de Legislación.

Que la presente se dicta en ejercicio de las facultades conferidas por los artículos 7° y 39 de la Ley N° 11.683, texto ordenado en 1978 y sus modificaciones y los artículos 1°, 24 y 27 del Decreto N° 493/95, su modificatorio y complementario.

Por ello.

EL DIRECTOR GENERAL
DE LA DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA
RESUELVE:

Artículo 1º — Prorróganse las fechas de vencimiento general establecidas en el artículo 1º de la Resolución General Nº 4065 y sus complementarias y la Resolución General Nº 4080, hasta las fechas que, para cada caso, seguidamente se fijan:

1. Resolución General Nº 4065 y sus complementarias:

a) Presentación de declaración jurada:

TERMINACION DE C.U.I.T.	VENCIMIENTOS
0, 1 y 2	28/11/95, inclusive
3, 4 y 5	29/11/95, inclusive
6, 7, 8 y 9	30/11/95, inclusive

b) Ingreso total o, en su caso, de la primera cuota del correspondiente plan de facilidades de pago:

C.U.I.T.	VENCIMIENTOS
0, 1 y 2	29/11/95, inclusive
3, 4 y 5	30/11/95, inclusive
6, 7, 8 y 9	1/12/95, inclusive

2. Resolución General Nº 4080:

 TERMINACION DE C.U.I.T.
 VENCIMIENTOS

 0, 1 y 2
 29/11/95, inclusive

 3, 4 y 5
 30/11/95, inclusive

 6, 7, 8 y 9
 1/12/95, inclusive

Art. 2° — Registrese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — Hugo Gaggero.

Secretaría de Industria

INDUSTRIA AUTOMOTRIZ

Resolución 143/95

Adécuanse los requisitos formales contenidos en la Resolución N° 93/95-SI, en el sentido de privilegiar el pago a cuenta de los derechos de importación y demás tributos exigidos.

Bs. As., 27/11/95

VISTO el expediente N° 060-008007/95 del registro del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, el Decreto N° 2677 del 20 de diciembre de 1991, el Decreto N° 683 del 6 de mayo de 1994 y la Resolución S.I. N° 93 del 12 de mayo de 1995, y

CONSIDERANDO:

Que la SECRETARIA DE INDUSTRIA DEL MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS en su carácter de Autoridad de Aplicación de los decretos y resolución citados en el VISTO, debe reglamentar el procedimiento para la asignación de vehículos correspondientes al año 1995, previsto en el artículo 19 del Decreto N° 2677/91 sustituido por el artículo 11 del Decreto N° 683/94.

Que dicho procedimiento se encuentra reglamentado por la Resolución S.I. Nº 93/95.

Que es necesario adecuar los requisitos formales contenidos en la resolución aludida, en el sentido de privilegiar el pago a cuenta de los derechos de importación y demás tributos exigido. — FE DE ERRATAS —

SECRETARIA DE ENERGIA Y COMUNICACIONES

Resolución Nº 222/95 - S.E.C.

En la edición del 8 de noviembre de 1995, donde se publicó la citada Resolución se deslizó el siguiente error de imprenta:

SERVICIO INTERURBANO TARIFAS: RITMOS ACTUALES Y FUTUROS

En el Anexo I:

AND COLUMN TO A STATE OF THE ST

TELEFONICA DE ARGENTINA S.A.

		NOCTURNA Y	
	ACTUAL	FUTURA	DIFERENCIA
DONDE DICE: 11. 1200 a 1680 km	2,68	3,38	-20,2 %
DEBE DECIR: 11. 1200 a 1680 km	2,68	3,36	-20,2 %

\$ 3,80

SEPARATAS

EDITADAS POR LA DIRECCION NACIONAL DEL REGISTRO OFICIAL **DEL MINISTERIO DE JUSTICIA**

Suipacha 767, de 9.30 a 12.30 hs. y de 14.00 a 15.30 hs. y Libertad 469, de 8.30 a 14.30 hs.

•			
● Nº 159 - Ley Nº 21.541		● Nº 240	
TRASPLANTES DE ORGANOS Y MATERIALES ANATOMICOS	\$ 2,90	INDICE CRONOLOGICO - NUMERICO DE DECRETOS DEL PODER EJECUTIVO NACIONAL , Año 1984 - 2º Semestre	\$ 18,20
● Nº 167 - Decreto Nº 2750/77		7.110 1331 2 351113313	, ,,
BUCEO DEPORTIVO Se reglamentan sus actividades	\$ 2,90	● Nº 242	
● Nº 196 - Ley Nº 22.251 - Decreto Nº 1347/80 ADSCRIPCIONES DE PERSONAL Nuevas normas y facultad de los Poderes Ejecutivo, Legislativo y Judicial para dictar regímenes que regulen las adscripciones de personal	\$ 2,90	INDICE CRONOLOGICO - NUMERICO DE DECRETOS DEL PODER EJECUTIVO NACIONAL Año 1985 - 1 ^{er} Semestre ■ Nº 243	\$ 11,60
● Nº 212 - Ley Nº 22.450 y Decreto Nº 42/81		IMPUESTO AL VALOR AGREGADO Ley Nº 23.349	¢ 6 90
LEY DE MINISTERIOS Ley de competencia de los ministerios nacionales y derogación de la Ley № 20.524. Creación y asignación de funciones de las Subsecretarías de las distintas áreas ministeriales	\$ 8,90	● Nº 244 INDICE CRONOLOGICO - NUMERICO DE DECRETOS DEL PODER EJECUTIVO NACIONAL	\$ 6,80
● Nº 217 - Ley Nº 22.428 y Decreto Nº 681/81		Año 1985 - 2º Semestre	\$ 19,85
CONSERVACION DE LOS SUELOS Régimen legal para el fomento de la acción privada y pública tendiente a la conservación y recu- peración de la capacidad productiva de los suelos Nº 220 - Decreto Nº 1833/81	\$ 3,50	● Nº 246 LEY DE ASOCIACIONES SINDICALES Y SU REGLAMENTACION Ley Nº 23.551 - Decreto Nº 467/88	\$ 3,80
UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES			
Estatuto	\$ 3,50	● Nº 247	
● Nº 232 - Ley Nº 23.071		CODIGO PROCESAL PENAL - Segunda Edición Ley Nº 23.984	\$ 16,25
ASOCIACIONES PROFESIONALES DE TRABAJADORES	\$ 2,90	● Nº 249	
● Nº 237 - Decreto Nº 333/85 ADMINISTRACION PUBLICA NACIONAL		DERECHOS HUMANOS Legislación Vigente	\$ 15,50
Normas para la elaboración, redacción y diligenciamiento de los proyectos de actos y documentación administrativos	\$ 5,-	● Nº 250 CONSTITUCION DE LA NACION ARGENTINA	\$ 3,80
● Nº 238		● Nº 252	• •,••
INDICE CRONOLOGICO - NUMERICO DE DECRETOS DEL PODER EJECUTIVO NACIONAL Año 1983 ■ № 239	\$ 5,90	FINANCIAMIENTO DE LA VIVIENDA Y LA CONSTRUCCION - SISTEMA FEDERAL DE LA VIVIENDA - USURPACION Leyes Nros. 24.441 - 24.464 - 24.454	\$ 2,00
INDICE CRONOLOGICO - NUMERICO DE		● Nº 253	
DECRETOS DEL PODER EJECUTIVO NACIONAL	\$ 15 00	LEY DE CONCURSOS Y QUIEBRAS	\$ 3,80

\$ 15,80

Año 1984 - 1er Semestre

Ley Nº 24.522



PRESIDENCIA DE LA NACION

SECRETARIA DE DEPORTES

EL ESTADO SELECCIONA

La SECRETARIA DE DEPORTES, en el marco del SISTEMA NACIONAL DE LA PROFESION ADMINISTRATIVA (SINAPA), convoca a proceso de selección ABIERTO para cubrir los cargos Nivel B con Funciones Ejecutivas que se detallan a continuación, correspondientes a:

UNIDAD DE AUDITORIA INTERNA

RESPONSABLE AUDITOR CONTABLE (Nivel IV) (*)
RESPONSABLE AUDITORIA LEGAL (Nivel IV) (*)
RESPONSABLE AUDITOR OPERACIONAL (Nivel IV) (**)

Podrán postularse ciudadanos argentinos con edad no inferior a 35 años, que reúnan los requisitos mínimos exigidos para cada cargo y acrediten experiencia laboral acorde con las características de los puestos a cuya cobertura se convoca. Para quienes ingresen a la Administración Pública Nacional, la edad máxima es de 60 años (Régimen Jurídico Básico de la Función Pública, artículo 8°, inciso j). Remuneración mensual Nivel IV: \$ 4.001.- (reducción Decreto N° 290/95).

Los interesados podrán consultar perfiles y requisitos e inscribirse, desde el 1º al 7 de diciembre de 1995, en días hábiles, en Humberto Iº 101, 4º piso, Capital Federal (CP 1103), en el horario de 14 a 17 horas. Los postulantes residentes a más de 50 km de la Capital Federal podrán solicitar información e inscribirse por fax al Nº 361-1597. El tratamiento de la información será confidencial.

(*) Título universitario.

(**) Título universitario o terciario, o secundario con experiencia laboral atinente a las funciones a desempeñar no inferior a DIEZ (10) años.

e. 29/11 N° 3727 v. 29/11/95



MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS

Resolución Nº 522/95

Bs. As., 13/11/95

VISTO, el Expediente Nº 105/95 del Registro del ORGANO DE CONTROL DE LAS CONCESIONES DE LA RED DE ACCESOS A LA CIUDAD DE BUENOS AIRES (OCRABA), organismo descentralizado de la SECRETARIA DE OBRAS PUBLICAS, y

CONSIDERANDO

Que mediante el Decreto Nº 1167 del 15 de julio de 1994 el PODER EJECUTIVO NACIONAL aprobó el Contrato de Concesión de Obra Pública gratuita por peaje para la construcción, mejoras, reparación, conservación, ampliación, remodelación, mantenimiento, administración y explotación del ACCESO RICCHIERI.

Que el Decreto precedentemente indicado otorgó la concesión de dicho Acceso a la empresa AEC SOCIEDAD ANONIMA, facultando al MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS para efectuar las modificaciones que demande el referido Contrato, las que deberán ser congruentes con los documentos que rigieron el Concurso.

Que el día 17 de agosto de 1995 ha perimido el plazo de SEIS (6) meses adicionales para la liberación de la traza del ACCESO RICCHIERI, conforme lo dispuesto en el artículo 5° del ANEXO TECNICO PARTICULAR (Anexo B) del Contrato de Concesión respectivo.

Que en estas circunstancias y de conformidad a lo dispuesto en el artículo mencionado en el considerando precedente ambas partes pueden rescindir sin culpa el Contrato de Concesión.

Que no es voluntad ni del CONCEDENTE ni de la CONCESIONARIA hacer uso de dicha facultad, avocándose entonces al análisis de una alternativa que permita la continuidad del Contrato.

Que la SINDICATURA GENERAL DE LA NACION ha señalado que resulta recomendable, a efectos de no incurrir en una de las causales de extinción de la Concesión, con todos los costos que esto generaría al Estado (problemas financieros, falta de generación de nuevos puestos de trabajo y no realización de obras de importancia para la infraestructura del país), que todas las partes involucradas impriman la mayor celeridad a las actividades de su competencia, con el objeto de liberar las trazas dentro de los plazos contractuales o con el menor desfasaje posible.

Que asimismo, el mencionado organismo de contralor, en virtud de la recomendación efectuada, hace hincapié en la realización del estudio e implementación de una solución alternativa que asegure la continuidad de los Contratos.

Que la CONCESIONARIA del ACCESO RICCHIERI ha presentado ante el ORGANO DE CONTROL DE LAS CONCESIONES DE LA RED DE ACCESOS A LA CIUDAD DE BUENOS (OCRABA) una propuesta para la modificación del referido Contrato de Concesión, incorporando al mismo nuevas obras que mejoran la seguridad y funcionalidad del Acceso.

Que dichas obras adicionales fueron expresamente requeridas por las autoridades de la MUNICIPALIDAD DE ESTEBAN ECHEVERRIA en cuanto solucionan los problemas de congestión y accidentes viales en las zonas más densamente pobladas.

Que por otra parte y atento la falta de liberación de traza del sector comprendido entre las localidades de EZEIZA y CAÑUELAS a la fecha, la CONCESIONARIA propicia iniciar la ejecución de las Obras de Primera Etapa previstas en el Contrato de Concesión correspondientes a la Autopista Ricchieri y la Avda. Jorge Newbery, anticipar obras previstas en dicho Contrato con posterioridad a la Primera Etapa e incluir la ejecución de un maeyo puente sobre el Ex-Ferrocarril

General Roca que conecta la Avenida Jorge Newbery con la Ruta Provincial N° 52 y la variante Ruta Nacional N° 205 existente.

Que las obras señaladas se ejecutan en sectores de la traza liberados y que permiten el inicio inmediato de las mismas.

Que con esta propuesta la CONCESIONARIA compromete una inversión equivalente a la prevista en el Contrato de Concesión para la autorización del cobro de peaje en la Autopista Teniente General Ricchieri, de lo que surge que no existe un beneficio económico adicional al contemplado en su oferta.

Que la habilitación para el cobro de peaje sólo será procedente en la Autopista Ricchieri una vez finalizadas las obras precedentemente indicadas.

Que según los estudios realizados por el ORGANO DE CONTROL DE LAS CONCESIONES DE LA RED DE ACCESOS A LA CIUDAD DE BUENOS AIRES, la modificación propiciada importa en relación con el proyecto original una mejora sustancial del beneficio del usuario así como de la seguridad y transitabilidad del Acceso.

Que existen ventajas indudables desde el punto de vista de la capacidad y de la seguridad vial que aconsejan la aprobación de la presente modificación, tales como el reemplazo de cruces a nivel por puentes a alto nivel, el adelanto y/o ampliación de la construcción de trochas y colectoras, las que serán apreciadas significativamente por los usuarios.

Que la Dirección Técnica del ORGANO DE CONTROL DE LAS CONCESIONES DE LA RED DE ACCESOS A LA CIUDAD DE BUENOS AIRES, conjuntamente con los consultores externos han efectuado censos de tránsito, verificaciones de costos y del beneficio del usuario, expidiéndose en forma favorable respecto de las modificaciones propiciadas para los artículos 7.1.1. del Anexo Técnico Particular (Anexo B) y los artículos 4.1.1. y 4.2.1. del Anteproyecto Técnico Definitivo (Anexo D) del Contrato de Concesión del ACCESO RICCHIERI.

Que al adelantarse la ejecución de trochas y colectoras en la Autopista Ricchieri y efectuarse el ingreso a la localidad de Ezeiza por la calle San Lorenzo de conformidad a lo requerido por las autoridades de la MUNICIPALIDAD DE ESTEBAN ECHEVERRIA, es necesario readecuar la ubicación de las plazas de peaje, sin que ello importe aumento de las mismas o mejoras desde el punto de vista de la recaudación.

Que las obras propuestas en la modificación de contrato importan un incremento de la inversión de las Obras de la Primera Etapa conforme estaban previstas en el mismo.

Que las inversiones adicionales que resultan de la presente modificación serán recuperadas por la CONCESIONARIA a lo largo de todo el período de Concesión, a través de un incremento de tarifa que comenzará a aplicarse a partir del momento de la habilitación al peaje de las obras completas de la Autopista Ezeiza-Cañuelas (Obras de la Primera Etapa) y finalizará con el período de explotación.

Que el Decreto Nº 489 del 4 de abril de 1995 permite que en el marco de una concesión vial en trámite se introduzcan adecuaciones que incorporen obras adicionales que respondan al interés público, a financiarse y ejecutarse por la Concesionaria, disponiendo su repago de conformidad a una de las alternativas previstas en su artículo 5°.

Que las obras adicionales propuestas se encuadran en el decreto mencionado en el considerando precedente, involucrando una inversión significativamente menor al VEINTE POR CIENTO (20 %) del valor presente del monto total en obras previsto en el Contrato de Concesión del ACCESO RICCHIERI.

Que por otra parte la ejecución de las demás obras previstas en la Autopista Ezeiza- Cañuelas, se encuentra condicionada a la obtención de la traza fisicamente libre de obstáculos, propietarios, ocupantes y/o intrusos existentes al día de la Toma de Posesión del ACCESO RICCHIERI.

Que a esos fines se acuerda un nuevo período para la liberación física total de la traza afectada a la ejecución de la Autopista Ezeiza-Cañuelas.

Que sin embargo frente a la posibilidad de que no se encuentre total y fisicamente liberada la traza al término de este nuevo período, se establece que se podrá autorizar la habilitación parcial del sector de obra ejecutado, condicionada al cumplimiento de diferentes requisitos, y con una tarifa de peaje proporcional adecuada a la inversión realizada.

Que por los motivos expuestos la SECRETARIA DE OBRAS PUBLICAS y la empresa CONCESIONARIA, AEC S.A., con fecha 11 de septiembre de 1995 han celebrado un acuerdo modificatorio del Contrato de Concesión del ACCESO RICCHIERI, "ad referendum" del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS.

Que ha tomado intervención la DIRECCION GENERAL DE ASUNTOS JURIDICOS del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS.

Que el suscripto es competente para el dictado de la presente en virtud de lo normado por el artículo 6° del Decreto Nº 1167/94 y el artículo 17° del Decreto Nº 489/95.

Por ello,

EL MINISTRO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS RESUELVE:

Artículo 1º — Aprobar el Convenio modificatorio del Contrato de Concesión del ACCESO RICCHIERI celebrado entre la SECRETARIA DE OBRAS PUBLICAS y la empresa CONCESIONARIA, AEC SOCIEDAD ANONIMA, con fecha 11 de septiembre de 1995, y que en copia autenticada y como Anexo I forma parte de la presente Resolución.

Art. 2º — Dése conocimiento a la COMISION BICAMERAL creada por el artículo 14 de la Ley Nº 23.696.

Art. 3º — Comuníquese, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archívese. — DOMINGO FELIPE CAVALLO, Ministro de Economía y Obras y Servicios Públicos.

NOTA: Esta resolución se publica sin Anexo I. La documentación no publicada puede ser consultada en la Sede Central de esta Dirección Nacional (Suipacha 767 - Capital Federal).

e. 29/11 N° 3708 v. 29/11/95

MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS

Resolución Nº 524/95

Bs. As., 13/11/95

VISTO el Expediente Nº 120.176/94 del registro del INSTITUTO NACIONAL DE TECNOLOGIA AGROPECUARIA, relacionado con el Parque Automotor del ex-INSTITUTO FORESTAL NACIO-

NAL, cuyos datos y características constan en el Anexo I de la presente resolución, y el Decreto Nº 2284 del 31 de octubre de 1991, y

CONSIDERANDO

Que de acuerdo a lo establecido en el artículo 36 del citado decreto se disuelve el INSTITUTO FORESTAL NACIONAL

Que corresponde perfeccionar las transferencias de dominio de los automotores y rodados en general, afectados al uso del ex-INSTITUTO FORESTAL NACIONAL a favor de la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA y de ésta al INSTITUTO NACIONAL DE TECNOLOGIA AGROPECUARIA, en los términos del artículo 53 de la Ley de Contabilidad.

Que la transferencia permitirá la regularización de la titularidad de dominio de los automotores y posibilitará la contratación adecuada de los seguros respectivos.

Que la DELEGACION II de la DIRECCION GENERAL DE ASUNTOS JURIDICOS del MINISTE-RIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS se ha expedido favorablemente.

Que los gastos de transferencia de los vehículos son por cuenta del INSTITUTO NACIONAL DE TECNOLOGIA AGROPECUARIA no habiendo erogación por parte de la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA.

Que las facultades para la emisión de este acto surgen del Decreto Nº 2045/80.

Por ello.

EL MINISTRO DE ECONOMIA Y **OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS** RESUELVE:

Artículo 1º — Transferir a la SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA, y de ésta al INSTITUTO NACIONAL DE TECNOLOGIA AGROPECUARIA, los automotores detallados en el Anexo I de la presente resolución que integraban el patrimonio del ex-INSTITUTO FORESTAL NACIONAL, cediendo todos los derechos que éste tenía sobre ellos y asumiendo el INSTITUTO NACIONAL DE TECNOLOGIA AGROPECUARIA la misma situación dominial, con las potestades y restricciones que el citado Instituto mantenía respecto de cada uno de dichos bienes y derechos.

 $\textbf{Art. 2}^{\bullet} - \textbf{Tome la intervención que corresponda la CONTADURIA GENERAL DE LA NACION.}$

Art. 3º — Comuniquese, publiquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial y archivese. — DOMINGO FELIPE CAVALLO, Ministro de Economía y Obras y Servicios Públicos.

ANEXO I

DOMESTIC

EX INSTITUTO FORESTAL NACIONAL

AUTOMOTOR-MARCA	MODELO	MOTOR	CHASIS	DOMINIO
DODGE	1979	400035	8D2M00360F	A 051422
DODGE	1978	403345	871M00588F	C 903618
RASTROJERO DIESEL	1977	474771	F81-00857	Н 053713
FORD	1980	DEUTZ 403355	KA1JYB-04100	C 988422
RASTROJERO DIESEL	1977 .	474786	F81-00959	Н 058297
RASTROJERO DIESEL	1977	480536	P68-50986	W 043691
RASTROJERO DIESEL	1976	466952	P68-43472	C 888668
RASTROJERO DIESEL	1976	466278	P68-42472	N 049635
DODGE	1978	PA 6234082	885F00031F	D 025692
RASTROJERO DIESEL	1978	481307	SM 00023	PROV. 1401
JEEP	1974	4089709	103-01450	N 034381
RASTROJERO DIESEL	1978	476715	SM-00047	N 053264
FORD	1981	AGAD 73184	KA1JAG-69744	C 1154223
FORD	1981	AGAD 70574	KA1JAG-65315	C1154228
FORD	1980		KA1JYR-10005	C1000017
DODGE	1978	DEUTZ 403344		C 916108
FORD	1981	AGAD 73152	KA1JAG69749	C1154222
RASTROJERO DIESEL	1978	476675	SM-00026	C1339520 X 340796
RASTROJERO DIESEL	1977	464954	P68-42798	C 682395
RASTROJERO DIESEL	1975	434711	F81-00568 KA1JAG-66150	C1154229
FORD	1981	AGAD 70103		C1154229
FORD	1981	DEUTZ 403239	KA1JAG-64199	M-176442
RASTROJERO DIESEL	1977	467285	P68-43470 F71-00160	A-033314
RASTROJERO	1971	406661	SM-00040	M-202122
RASTROJERO DIESEL	1978	476440 AGAD 70256	KA1JAG-66170	C1-154235
FORD	1981		F 03156	C 1021516
RASTROJERO DIESEL	1979	508606	F81-00574	C-682396
RASTROJERO DIESEL	1976	434734	SM-00035	B-1578679
RASTROJERO DIESEL	1978	479528	F81-00893	B-1477150
RASTROJERO DIESEL	1977 1978	474815 480523	P68-50983	B-1477151
RASTROJERO DIESEL	1976	AGAD 69794	KA1JAG-69747	C-1154224
FORD	1972	25A0043	2DOA00031F	R-000913
DODGE	1978	82B00127	872M00130F	R 057317
DODGE FORD	1980	YRAK20711	KAIJYA12010	C 1000360
DODGE	1967	M35DA54102	70B0027	U 012205
FORD	1981	AGAD 68714	KA1JAG-64169	C-1154233
FORD	1981	AGAD 73519	KA1JAG-70566	C-1154232
RASTROJERO DIESEL	1977	465892	P68-42906	U-047146
DODGE	1970	70A0013D	70A0013D	U-012206
DODGE	1977	72-B00208	70100057F	V 007656
FORD	1979	XPAK8813	KA1JXP78537	V 011047
FORD	1979	XUAK75642	KA1JXU65360	V 011043
DODGE	1973	4143228	12VD006F	V 001989
ESTANCIERA IKA	1969	7054327	00107	V 002345
FORD	1979	XPAK 87840	KA1JXP79258	V 011044
JEEP	1972	4087283	101-00539	A 031557
DODGE	1977	72-B00281	7D100074F	V 011201
JEEP	1970	4083112	101-00109	Y 003630
JEEP	1970	4083154	101-00100	L 003669
DODGE	1973	25A0046	2NOA00028F	V 001931
FORD	1979	YRAK 19170	KA1JXP79259	V 011046
RASTROJERO DIESEL	1976	465364	P68-42904	R 051257
RASTROJERO DIESEL	1975	434735	F81-00583	C-0682397
RASTROJERO DIESEL	1978	481327	SM-00032	C1339521
MOTOR DEUTZ SIN USO		403121		CUMENTACION
MOTOR DEUTZ SIN USO		403124	SIN DO	CUMENTACION
		and the second second second		**

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Bs. As., 24/10/95

Según el artículo 757 del Código de Comercio, se ha dispuesto la caducidad de las chequeras de Bonos Externos 1989 de u\$s. 100 Nros. 6.142.992/995; de u\$s. 500 Nros. 4.078.668/672 con cheque N° 4 y siguientes adheridos y de u\$s. 100 N° 6.651.637 con cheque N° 7 y siguientes adheridos. — MARIA DEL CARMEN SANTERVAS, Analista Subgerencia de Tesorería, Gerencia del Tesoro.

e. 29/11 N° 51.098 v. 29/11/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

COMUNICACION "A" 2392 (20/11/95). Ref.: Circular LISOL 1-124. Requisitos mínimos de liquidez. Compromisos de refinanciación de obligaciones.

A LAS ENTIDADES FINANCIERAS:

Nos dirigimos a Uds. para comunicarles que esta Institución adoptó la siguiente resolución:

 Incorporar a continuación del segundo párrafo del punto 1.2. de la resolución difundida por la Comunicación "A" 2350 y su complementaria la Comunicación "A" 2353, el siguiente párrafo:

"Cuando la entidad financiera concierte convenios o contratos de opción que le aseguren la refinanciación total o parcial de obligaciones a plazo, a efectos de establecer el plazo residual hasta el vencimiento de las obligaciones se considerará el que surja de hacer uso de esas facilidades, por la parte del pasivo comprendido en el convenio. Este criterio es aplicable en los casos en que el convenio se lleve a cabo en Backstop Fund S.A. (creada por el Gobierno Nacional en el marco del Programa para el Desarrollo del Mercado de Capitales concertado con el Banco Mundial) o cuando la contraparte sea un banco del exterior que cuente con al menos una calificación "A" o superior otorgada por alguna de las agencias internacionales evaluadoras de riesgo según la nómina contenida en el punto 6. de la Comunicación "A" 2269."

En anexo les hacemos llegar el texto ordenado del punto 1.2. de las disposiciones sobre requisitos mínimos de liquidez.

B.C.R.A. TEXTO ORDENADO DEL PUNTO 1.2. DE LAS NORMAS SOBRE REQUISITOS MINIMOS DE LIQUIDEZ Co	Anexo a la m. "A" 2392
--	------------------------------

"1.2. Cómputo.

 $Los \ requisitos \ m\'inimos \ de \ liquidez \ que \ se \ establez can \ se \ aplicar\'an, \ conforme \ al \ procedimientos \$ to que se indica en el párrafo siguiente, sobre el promedio mensual de los saldos diarios de los conceptos comprendidos registrados durante el período de cómputo al cierre de cada día.

A ese fin, en el caso de las operaciones a plazo, los requisitos de liquidez surgirán de aplicar las tasas establecidas —según la apertura por plazos que se fije—sobre los importes que resulten de multiplicar el saldo diario total de esas obligaciones —que se registre en el período de cómputo al que correspondan— por los porcentajes resultantes de la estructura de plazos residuales de la posición inmediata anterior, es decir computando la cantidad de días que restaban en ese período hasta el vencimiento de la obligación, contados desde cada uno de los días de dicho lapso.

Cuando la entidad financiera hubiere concertado convenios o contratos de opción que le aseguren la refinanciación total o parcial de obligaciones a plazo, a efectos de establecer el plazo residual hasta el vencimiento de las obligaciones se considerará el que surja de hacer uso de esas facilidades, por la parte del pasivo comprendido en el convenio. Este criterio es aplicable en los casos en que el convenio se lleve a cabo con Backstop Fund S.A. (creada por el Gobierno Nacional en el marco del Programa para el Desarrollo del Mercado de Capitales concertado con el Banco Mundial) o cuando la contraparte sea un banco del exterior otorgada por alguna de las agencias "A" o superior otorgada por alguna de las agencias internacionales evaluadoras de riesgo según la nómina contenida en el punto 6. de la Comunicación "A" 2269.

Los períodos de cómputo serán los siguientes:

Posición	Requisito e integración
al día 15	del 16 del mes anterior hasta el 15 del mes corriente
a fin de mes	del primero al último día del mes

Los promedios se obtendrán dividiendo la suma de los saldos diarios pertinentes por la cantidad total de días del período de cómputo.

Los días en que no se registre movimiento deberá repetirse el saldo correspondiente al día hábil inmediato anterior".

e. 29/11 N° 3710 v. 29/11/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco Central de la República Argentina cita y emplaza a la señora Paulina Rosa KARSCHEMBOYN de SUSEVICH RAZE (L.C. Nº 6.691.371) para que dentro del plazo de veinte días hábiles bancarios comparezca en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, piso 1º, oficina 15, Capital Federal, en el horario de 10 a 15, a tomar vista y presentar defensas en el sumario Nº 814, Expte. Nº 102.619/87 caratulado FIDEICOM COMPAÑIA FINANCIERA S.A. (en liquidación), el cual se le instruye en los términos del artículo 41 de la Ley Nº 21.526, bajo apercibimiento, en considera insemparacione de procedir la termitación basta el dictede de la recolución final. caso de incomparecencia, de proseguir la tramitación hasta el dictado de la resolución final quedando notificado de oficio de las decisiones que se adopten durante la sustanciación. Publiquese por tres días.

e. 29/11 N° 3711 v. 1/12/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco Central de la República Argentina cita y emplaza a Juan Carlos MARCHI (C.I.P.F. N° 2.505.590) y a Ernesto Bernardo PIROGOVSKY (D.N.I. N° 4.317.635-C.I.P.F. N° 4.620.288) para que dentro del plazo de veinte días hábiles bancarios comparezcan en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, piso 1°, oficina 15, Capital Federal, en el horario de 10 a 15, a tomar vista y presentar defensas en el sumario N° 790, Expediente N° 101.617/85, caratulado ALMAGRO CAJA DE CREDITO COOPERATIVA LIMITADA (en liquidación), bajo apercibimiento, en caso de incomparecencia, de proseguir la tramitación hasta el dictado de la resolución final quedando notificados de oficio de las decisiones que se adopten durante la sustanciación. Publíquese por tres días.

e. 29/11 N° 3712 v. 1/12/95

SECRETARIA DE INGRESOS PUBLICOS

ADMINISTRACION NACIONAL DE ADUANAS

ANBASPS 20/95

Bs. As., 25/10/95

EDICTO: Se hace saber al importador CHRISTIAN F. BABBINI (Reg. N° 7884634) que en el Expediente N° 413.880/95 se ha dispuesto lo siguiente: "BUENOS AIRES, 17-7-95.

VISTO, que el importador CHRISTIAN F. BABBINI (registro Nº 7884634), no ha cumplido con la intimación que se le cursara (ver fs 6/8), en los términos de la Resolución ANA Nº 3079/93 punto 1.3.3.2, por la División Sumarios y Procedimientos, Sección Impugnaciones, con el objeto de que constituya garantía por el monto cuestionado en orden al procedimiento iniciado en los términos del art. 1053 y concordantes del C.A. Despacho de Importación Nº 028.906-6/93; DISPONESE LA APERTURA DE SUMARIO, en los términos del art. 103 del Código Aduanero. Atento a las constancias de autos, CORRASE VISTA DE TODO LO ACTUADO, por el férmino de 10 días al importador CHRISTIAN F. BABBINI (Registro Nº 7884634) con domicilio constituido en la calle 22 Nº 643 DE LA PLATA Pcía. de Bs. As., a fin de que presente su defensa, agregue toda la prueba documental que estuviera en su poder, o en su defecto la individualizare, todo ello en los términos del artículo mencionado, bajo apercibimiento de rebeldía conforme el art. 1105 del Código Aduanero, imputándosele no haber cumplido con su obligación de garantizar en los términos de la Resolución ANA Nº 3079/93 punto 1.3.3.2, encuadrándose su conducta en el artículo 994 incs. B y C del Código Aduanero. En la primera presentación deberá constituir domicilio dentro del radio urbano de esta Aduana, siendo de aplicación los arts. 1001 al 1005 del Código Aduanero. Por consiguiente, atento a que el sumarlado tiene su domicilio especial registrado en la calle 22 Nº 643, de LA PLATA, Pcia de Buenos Aires, éste será considerado como domicilio constituido al solo efecto de practicar la primera notificación, advirtíendose que debe constituirlo en la forma prescripta por el art. 1001 dentro del plazo de 10 días, bajo apercibimiento de lo previsto en el art. 1004 del C.A. En caso de concurrir a estar a derecho por interpósita persona, el representante deberá acreditar personería en los términos del art. 1030 y siguientes del ordenamiento legal citado, todo ello en virtud de lo dispuesto en el art. 106 del citad

ADMINISTRACION NACIONAL DE ADUANAS

Se cita a las personas que más abajo se mencionan, para que dentro de los diez (10) días hábiles comparezca en el Sumario/s, a presentar su defensa y ofrecer prueba por presunta infracción/delito a los arts. 970 ... del Código Aduanero (Ley 22.415) y bajo apercibimiento de rebeldía. Deberá constituir domicilio dentro del radio urbano de la Aduana (art. 1001 CA) bajo apercibimiento del art. 1004. MONTO MINIMO DE LA MULTA (arts. 903/2 del C.A.) y derechos que eventualmente corresponda aplicar.— Fdo.: Administrador de la Aduana de Río Grande REIMON ROGERS, Río Gde. 3 de Noviembre de 1995. ... Aduana de Río Grande sita en la calle 11 de Junio 450 de la ciudad de Río Grande. Tierra del Fuego.

APELLIDO NOMBRE	SA49 N°	INFRAC. ART.	MONTO
CASARES HNOS. SRL	557/91	970 C.A.	\$ 12.065.34
		c. 29/11 N	№ 3714 v. 29/11/95

ADMINISTRACION NACIONAL DE ADUANAS

Bs. As., 6/11/95

Se informa al Sr. JOSE LINDOR LAZOS (L.E. 6.590.255) que en el sumario contencioso N° 600.731/82, ha recaído la RESOLUCION ANCO N° 219/95, que en su parte pertinente dice: "BUENOS AIRES, 13 de marzo de 1995. ART. 1°: ORDENAR LA VENTA de la miercaderia integrante del acta de verificación y aforo de fs. 17 en los términos del art. 439 del Código Aduanero. Fdo. Dr. JUAN IGNACIO SOLARI, Jefe Depto. Contencioso.

e. 29 /11 № 3715 v. 29/11/95

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

S. M. de Tucumán, 21/11/95

LISTADO DE CONSTANCIAS DEFINITIVAS DE NO RETENCION DEL IMPUESTO A LAS GANANCIAS - ART. 28 DE LA RESOLUCION GENERAL Nº 2784 Y SUS MODIFICACIONES

DEPENDENCIA: REGION TUCUMAN

CODIGO: 942

NUMERO DE CONSTANCIA	C. U. I. T. N°	CONTRIBUYENTE PETICIONARIO
08-942-95	30-54028700-3	RIO CHICO S.A.

TOTAL CONSTANCIAS: 1 (UNA)

Cont. Púb. Nacional FABIAN SERGIO ABRAHAN, Jefe Región Tucumán. — MIRTA M. CAROU de AGORNI, Jefe Div. Coordinación Técnica Administrativa - Dirección de Secretaría General.

e. 29/11 N° 3716 v. 29/11/95

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

ANEXO IV

Córdoba, 21/11/95

-LISTADO DE CONSTANCIAS DEFINITIVAS DE NO RETENCION DEL IMPUESTO A LAS GANANCIAS - ART. 28 RG 2784

-- DEPENDENCIA: REGION CORDOBA

CODIGO: 272

,	NUMERO DE CONSTANCIA	CUIT	CONTRIBUYEI PETICIONARI	
	26-272-95	30-53935362-0	PRITTY S.A.	

TOTAL CONSTANCIAS: 1

LUIS ANTONIO APPOLLONI, Jefe Región Córdoba. — MIRTA M. CAROU de AGORNI, Jefe Div. Coordinación Técnica Administrativa - Dirección de Secretaría General.

e. 29/11 N° 3717 v. 29/11/95 TOTAL CONSTANCIAS: UNA (1)

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

Buenos Aires,

LISTADO DE CONSTANCIAS DEFINITIVAS DE NO RETENCION DEL IMPUESTO A LAS GANANCIAS - ARTICULO 28 DE LA RESOLUCION GENERAL Nº 2784

DEPENDENCIA: AGENCIA Nº 48

CODIGO: 048

NUMERO DE	C. U. I. T.	N° DE	CONTRIBUYENTE
CONSTANCIA	N°	INSCRIPCION	PETICIONARIO
009-048-95	 30-65251210-7	SER	VICIOS SUDESTE S.A.

MIRTA M. CAROU de AGORNI, Jefe Div. Coordinación Técnica Administrativa - Dirección de Secretaría General.

e. 29/11 N° 3718 v. 29/11/95

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

Buenos Aires.

LISTADO DE CONSTANCIAS DEFINITIVAS DE NO RETENCION DEL IMPUESTO À LAS GANANCIAS - ARTICULO 28 DE LA RESOLUCION GENERAL N° 2784

DEPENDENCIA: AGENCIA Nº 48

CODIGO: 048

NUMERO DE	C. U. I. T.	N° DE	CONTRIBUYENTE
CONSTANCIA		INSCRIPCION	PETICIONARIO
008-048-95	33-5 6 673458-9	MOCRIFCION	CHUTRAU S.A.C.I.F.

MIRTA M. CAROU de AGORNI, Jefe Div. Coordinación Técnica Administrativa - Dirección de Secretaría Generál.

e. 29/11 N° 3719 v. 29/11/95

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

—LISTADO DE CONSTANCIAS DEFINITIVAS DE NO RETENCION DEL IMPUESTO A LAS GANANCIAS - RESOLUCION GENERAL № 2784.

DEPENDENCIA: AGENCIA Nº 6

CODIGO: 006

NUMERO DE CONSTANCIA	C. U. I. T. N°	CONTRIBUYENTE PETICIONARIO	
 078-006	30-65434464-3	PANAM TECH S.A.	

TOTAL CONSTANCIAS: 1 (UNA)

Cont. Púb. MARIO OMAR FERRARA, Jefea/c - Región Nº 5 — MIRTA M. CAROU de AGORNI, Jefe Div. Coordinación Tecnica Administrativa - Dirección de Secretaría General.

e. 29/11 N° 3720 v. 29/11/95

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

Bs. As., 23/11/95

La Dirección General Impositiva cita por diez (10) días a parientes del agente fallecido EDUARDO JOSE SOLLITTO, alcanzados por el beneficio establecido en el artículo 21 de la Convención Colectiva de Trabajo —Laudo 15/91— para que dentro de dicho término se presenten a hacer valer sus derechos en Hipólito Yrigoyen 370 - Piso 5º Oficina 5157 Capital Federal. — Fdo.: Lic. Roberto Eiriz, Jefe (Int.) División Gestión Previsional.

e. 29/11 N° 3721 v. 1/12/95

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

Bs. As., 23/11/95

La Dirección General Impositiva cita por diez (10) días a parientes del agente fallecido DOMINGO MARIO INCICCO, alcanzados por el beneficio establecido en el artículo 21 de la Convención Colectiva de Trabajo —Laudo 15/91— para que dentro de dicho término se presenten a hacer valer sus derechos en Hipólito Yrigoyen 370 - Piso 5º Oficina 5157 Capital Federal. — Fdo.: Lic. ROBERTO EIRIZ, Jefe (Int.) División Gestión Previsional.

e 29/11 N° 3722 v. 1/12/95

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

Bs. As., 22/11/95

-LISTADO DE CONSTANCIAS DEFINITIVAS DE NO RETENCION DEL IMPUESTO A LAS GANANCIAS - ART. 28 - RESOLUCION GENERAL N° 2784.

-DEPENDENCIA: AGENCIA Nº 53

CODIGO: 053

005-053-95

	NUMERO DE CONSTANCIA			CUIT N°	•		IBUY ENTE ONARIO	
--	----------------------------	--	--	------------	---	--	----------------------------	--

30-60661665-8

MEDIDORES ARGENTINOS S.A.

Cont. Púb. Martino, Jefe Int. División Fiscalización Interna N° 2 - A/C Región N° 2. — MIRTA M. CAROU de AGORNI, Jefe Div. Coordinación Técnica Administrativa - Dirección de Secretaría General.

e. 29/11 N° 3728 v. 29/11/95

SECRETARIA DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA

INSTITUTO NACIONAL DE SEMILLAS

COMUNICADO

Se lleva a conocimiento de terceros que se ha autorizado a MYCOYEN S.A. (Ex AGRIGENETICS) el cambio de nombre del cultivar de soja (Glycine max (l.) Merr) MAYCO SOY 45 por MYCOSOY 45. Se recibirán las impugnaciones que se presenten dentro de los TREINTA DIAS (30) de aparecido este aviso.

e. 29/11 Nº 16.242 v. 29/11/95

MINISTERIO DE SALUD Y ACCION SOCIAL

SECRETARIA DE SALUD

INSTITUTO NACIONAL CENTRAL UNICO COORDINADOR DE ABLACION E IMPLANTE

Resolución 197/95

Bs. As., 8/6/95

VISTO, la Ley 24.193, su Decreto Reglamentario Nº 512/95, y normas complementarias que regulan el arancelamiento de servicios prestados por el I. N. C. U. C. A. I. y los Organismos Regionales y/o Jurisdiccionales, en relación con los procedimientos vinculados a la Procuración de Organos y/o Tejidos, y;

CONSIDERANDO

Que corresponde al INSTITUTO NACIONAL CENTRAL UNICO COORDINADOR DE ABLACION E IMPLANTE establecer los valores de la Procuración de Organos y Tejidos a efectos de posibilitar su facturación y cobro ante los Entes de la Seguridad Social y Organismos responsables de la cobertura social o sanitaria del receptor;

Que la implementación de las acciones propias de los procedimientos de Procuración de Organos y Tejidos, y sus específicas características técnicas requieren de la normatización de dicho proceso;

Que la práctica de Procuración de Organos y Tejidos es llevada a cabo en todos los casos por el Organismo Nacional y por los Organismos Regionales y/o Jurisdiccionales de Procuración de Organos y Tejidos, en el marco de lo establecido por la Ley de marras;

Que el Directorio de este Instituto ha decidido el dictado del presente Acto Administrativo en sesión ordinaria de fecha 7/6/95 según consta en el Acta Nº 113

Que ha tomado intervención el Departamento Jurídico;

Por ello:

EL HONORABLE DIRECTORIO DE INSTITUTO NACIONAL CENTRAL UNICO COORDINADOR DE ABLACION E IMPLANTE; RESUELVE

ARTICULO 1º — Apruébanse los valores y las normas para la facturación de los procedimientos de Procuración de Organos y Tejidos, que forman parte del Anexo Unico de la presente resolución.

ARTICULO 2º — El Organismo de Procuración Nacional, Regional o Jurisdiccional, procederá a facturar y a percibir los aranceles establecidos, de las entidades encargadas de la cobertura social o sanitaria del receptor, en forma directa, de acuerdo a lo previsto en el Art. 16 de la Ley 24.193.

ARTICULO 3º — Los gastos de procuración podrán facturarse y percibirse por la vía establecida en la presente Resolución, solo cuando se haya verificado el efectivo implante de órganos y/o tejidos en pacientes con cobertura médico sanitaria.

ARTICULO 4º — El Organismo de Procuración abonará a los establecimientos, equipos, y profesionales intervinientes en el operativo de procuración, conforme a la práctica realizada, y de acuerdo a los valores y modalidades establecidas en el Anexo Unico de la presente Resolución, cuando así correspondiera, y cuando se hubiese concretado el pago por parte de las entidades de cobertura social y sanitaria del receptor:

ARTICULO 5° — El 10 % de lo facturado y efectivamente cobrado, será destinado al I. N. C. U. C. A. I., el que deberá aplicarlo en forma exclusiva a actividades vinculadas con la capacitación y desarrollo de los Organismo Regionales y Jurisdiccionales, y en vinculación directa a la procuración de órganos y tejidos. Dicho fondo será fiscalizado por el Consejo de Regionales del I. N. C. U. C. A. I.

ARTICULO 6° — En el caso de que el procedimiento de facturación y cobro no pueda ser realizado por los Organismos Regionales o Jurisdiccionales, por carecer los mismos de estructura administrativo-contable, el mismo podrá ser llevado a cabo por el Organismo Nacional, de conformidad con lo establecido en el Art. 61 de la Ley 24.193.

ARTICULO 7° — Déjase sin efecto la RESOLUCION N° 32/93 del I. N. C. U. C. A. I.

ARTICULO 8º — Registrese; comuníquese a todos los Organismos de la Seguridad Social y entidades de Cobertura Médico-Asistencial, a los organismos Regionales y Jurisdiccionales, y a la Sociedad Argentina de Trasplantes. Publíquese en el Boletín Oficial. Cumplido archívese. — Dr. DANIEL RICARDO NEUSTADT, Presidente I. N. C. U. C. A. I.

ANEXO UNICO

MODULO PROCURACION DE ORGANOS Y TEJIDOS

DEFINICION: Se entiende por procuración al procedimiento de detección, identificación, mantenimiento, diagnóstico de muerte, ablación, conservación, acondicionamiento, distribución y asignación, de órganos y tejidos provenientes de un operativo de donación cadavérica.

El presente módulo incluye las prestaciones establecidas en el Art. 6 de la Ley 24.193; y en el Decreto Reglamentario 512/95 Art. 16 incs. a), b), c), d), e), f) y g). Las prácticas detalladas en

el presente anexo se incluyen en los procedimientos realizados dentro de las 72 hs. de iniciado el operativo.

Debe tenerse en cuenta que los operativos para la procuración de órganos y tejidos que excedan los tres días serán facturados a un tercio del valor considerado para cada órgano y o tejido por cada día o fracción subsiguiente.

Serán excluidos de los valores modulares los siguientes:

- 1) Gastos de perfusión y conservación de órganos y/o tejidos: soluciones de preservación de órganos y de tejidos.
 - 2) Gastos de determinaciones de CROSS-MATCH CONTRA DONANTE
 - 3) Gastos originados en la distribución operativa de los órganos y/o tejidos.

MODULOS DE ORGANOS PERFUNDIDOS

El valor modular establecido para la procuración de órganos es el siguiente:

ORGANO	importe en \$
Riñón y Uréter	* 1800
Corazón	4500
Corazón-Pulmón	• 4500
Pulmón	* 4500
Higado	• 4500
Páncreas	4500

- * El valor se considera para la facturación de cada riñón.
- El valor se considera para la facturación del block cardiopulmonar cuando el implante se realice a un solo receptor.
- * El valor se considera para la facturación de ambos pulmones cuando el implante se realice a un solo receptor.
- * El valor se considera para la facturación del hígado cuando el implante se realice en un solo receptor.

Estos valores incluyen el correspondiente al acto quirúrgico de la ablación. En caso de no ser realizada por el equipo procurador se descontarán los valores detallados en el <u>sub-módulo de</u> ablación.

SUB-MODULO DE ABLACION

Corazón		\$ 450	
* Corazón-Pulmón	21.00	ris in Anglida \$ (450 - Armitematry (178) - 18	
* Pulmón		\$ 390	
• Riñón		\$ 350	
* Higado		\$ 500	
* Córnea		\$ 300	
* Piel		\$ 300	
* Hueso		\$ 500	
* Válvulas cardiacas		\$ 450	
* Vasos sanguíneos		\$ 300	

MODULOS DE TEJIDOS

MODULO DE CORNEA

* donante a corazón batiente \$ 700

* donante post.paro \$ 900

Incluye todo tipo de concepto excepto transporte aéreo. La diferencia con el procedimiento post-paro radica en el costo de la serología.

MODULO DE PIEL

* donante a corazón batiente \$ 700

* donante post-paro \$ 900

Incluye todo tipo de concepto excepto transporte aéreo. La diferencia con el procedimiento post-paro radica en el costo de la serología.

MODULO DE HUESO

* donante a corazón batiente \$ 900 * donante post-paro \$ 1100

Incluye todo tipo de concepto excepto transporte aéreo. La diferencia con el procedimiento post-paro radica en el costo de la serología.

MODELO DE VALVULAS CARDIACAS

* donante a corazón batiente

\$ 900

* donante post-paro

\$ 1100

Incluye todo tipo de concepto excepto transporte aéreo.	La diferencia con el procedimiento		UNIDADES
st-paro radica en el costo de la serología.		— Dobutamina	12
MODULO DE VASOS SANGUINEOS	0.700	— Decadron iny.	16
* donante a corazón batiente	\$ 700	a Patudias de Histosampatibilidad y Laborat	corto
* donante post-paro cardíaco	\$ 900	c Estudios de Histocompatibilidad y Laborat Incluye las determinaciones que se consignan	
Incluye todo tipo de concepto excepto transporte aéreo. st-paro radica en el costo de la serología.	La diferencia con el procedimento	una.	en relacion al tipo y numero necesario de cada
COMPOSICION DE LOS MODULOS DE PROCURACION CION ESTABLECIDA EN EL ARTICULO 16 DEL DECRE	N DE ACUERDO A LA CLASIFICA- TO 512/95 DE LA LEY 24.193	LABORATORIO	UNIDADES
Los mismos expresan el promedio de prestaciones obser	rvadas para cada secuencia.	— Dosaje de drogas	3
Se detallan a título de guía para la liquidación de las pr rvicios que participan en ellas.	estaciones de los profesionales y/o	— Hemograma	3
a) Diagnóstico de muerte del potencial donante.		Plaquetas 3	
b) Mantenimiento biológico del donante.		Urea	3
c) Estudios de Histocompatibilidad y Laboratorio.		— Creatinina	3
d) Gastos de las intervenciones quirúrgicas de la abla	ción de órganos y/o tejidos.	Glucemia	3
e) Gastos de perfusión y conservación de órganos y/o	tejidos.	Ionograma	12
f) Gastos originados en la distribución operativa de los	s órganos.	— Calcio	3
g) Gastos posteriores a la ablación, directamente vinc	ulados con la misma.	— Fósforo	3
a) Diagnóstico de muerte del potencial donante.		— Magnesio	3
Incluye las consultas profesionales y estudios para diag	nóstico y/o certificación de muerte	— Bilirrubina	3
e a continuación se detallan, en las cantidades que se co	The state of the s	— TGO	3
	UNITARIO	— TGP	3
— Consulta Internista	6	— FAL	3
— Consulta Neurólogo a problem de que fra monte en esta de	6 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	— GGT	3
— Electroencefalograma	6 Santa area de la Maria Maria	— LDH	3
— Electrocardiograma	•	— Amilasa	3
- Potenciales Evocados	1	— CPK (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	3 ·
— Angiografia Cerebral	2	— СРКМВ	3
— Tomografia Axial Computada	Andrew State of the State of th	— KPTT	3
b Mantenimiento biológico del donante. Incluye los estudios que se consignan y los insumos n	ecesarios en las cantidades que se	— Protombina	
dican:	ecesarios en las cantidades que se	— Histocompatibilidad	[1
	UNIDADES	— Ant. DR-DQ	1
— RX de Tórax	3	ORINA	
— Ecocardiograma	1		UNIDADES
— Ecografia Abdominal	1	— Urea	and the second of 3 and the second of the
Broncoscopía	1	— Creatinina	3
Medio Interno	9	— lonograma	3
- Albúmina Fco. de 50 cm3	9	— Proteinuria	3
— Solución Fisiológica x 500 cc	30	Addis. Sedimento	3
— Solución Dextrosada 5 % x 500 cc	30 - 1982 - 1982 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984 - 1984	Glucosuria	3
— Agua destilada x 500 cc	5	SEROLOGIA	
Bicarbonato de sodio 100 ml.	5	l (una) determinación por donante	
— Cloruro de Potasio amp.	20	Colinesterasa Hbs Ag.	
- Fosíato de Potasio		— HVC	
Gluconato de Calcio	5	— HIV	
— Sulfato de Magnesio amp.	5	CMV (IgG 47.01 + fij de comp. 31.16)	
Manitol 10 % x 500 cc	5	Herpes (IgG)	
— Furosemida amp.	20	- Ebstein Baar (IgG 44.07 + IgM 44.07)	
— Cefotaxina 1 gr.	12	— Toxoplasmosis (fij. de com 41.75 + Gamma	a esp. 7.86)
— Bloqueantes H2 amp. — Dopamina amp.	12	— Chagas (Fij. de com 3.67 + TIF 7.87)	
— Dopamina amp. — Heparina Sódica amp.	12 2	— Brucelosis (TIF 15.77 + Fij. de com. 5.20)	
— Pitresin amp.	5	Tifoidea	
— Adrenalina amp.	6	Embarazo (suero y orina)	
- Insulina Corriente 40 u fcos.	3	— VDRL x Absorción	
- Oxigeno	3 3	— FTA x Absorción	

- Antígeno core

12

— Jeringa y aguja Insulina

BACTERIOLOGIA

- 1 (Una) determinación por donante
- Urocultivo
- Hemocultivo
- Cultivo Esputo
- Hisópado faríngeo
- Otras secrec. (cultivo)
- d.- Gastos de las intervenciones quirúrgicas de ablación de órganos y/o tejidos.

Incluye anestesiología e insumos de quirófano.

e.- Gastos de perfusión y conservación de órganos y/o tejidos.

Serán excluidos del módulo por las variaciones en cantidad, tipo y costo de los mismos, debiéndose facturar consignando el consumo en cada operativo

f.- Gastos originados en la distribución operativa de los órganos.

MODULO "CROS - MATCH CONTRA DONANTE"

Las siguientes prestaciones se facturarán excluidas del módulo y en el número que se requiera en cada distribución de órganos

Distribución Renal hasta 15 (quince) determinaciones por cada riñón.

Distribución de otros Organos no renales hasta 5 (cinco) determinaciones por órgano.

Citometria de flujo hasta 5 determinaciones por cada riñón.

g.- Gastos posteriores a la ablación, directamente vinculados con la misma.

MODULO - OPERATIVO TERRESTRE

\$ 400

Incluye los valores necesarios para remuneraciones, comunicaciones, viáticos, gastos de traslado, mantenimiento, seguro, patente, combustible y amortización del equipo necesario para realizar el operativo y gastos del ente coordinador, quien es el encargado de mantener las listas de receptores actualizadas y todas las tareas inherentes a los operativos para la procuración de los órganos.

MODULO - OPERATIVO AEREO (Avión)

\$ 800 por hora de vuelo (Básico 3 horas)

\$ 300 por hora de espera (Básico 1 hora)

Los gastos serán prorrateados según el número de órganos transportados utilizando transporte aéreo.

MODULO - OPERATIVO AEREO (Helicóptero)

\$ 1000 por hora de vuelo. (Básico 3 tres horas).

\$ 500 por hora de espera. (Básico 1 hora).

Los gastos serán prorrateados según el número de órganos transportados utilizando transporte aéreo.

NOTA: Pasadas las 72 hs. se considera cada fracción como un día completo, lo mismo ocurre con cada fracción de la hora de vuelo o espera, la cual debe ser considerada como una unidad. e. 29/11 N° 3739 v. 1/12/95

INSTITUTO NACIONAL CENTRAL UNICO COORDINADOR DE ABLACION E IMPLANTE

Resolución 287/95Bs. As., 28/6/95

VISTO

La Resolución Nº 197/95 del Registro de este Instituto Nacional y;

CONSIDERANDO

Que mediante el citado acto administrativo se procedió a aprobar los valores y las normas para la facturación de los procedimientos de Procuración de Organos y Tejidos y su posterior cobro ante los Entes de la Seguridad Social y Organismos Responsables de la cobertura social o sanitaria del receptor de un trasplante.

Que se estableció allí que los referidos gastos de procuración podrán facturarse y percibirse sólo en caso de que se halla verificado el efectivo implante de órganos y/o tejidos.

Que resulta necesario determinar la Institución responsable de dichos gastos de procuración para el caso de que el implante no se lleve a cabo, por lo cual corresponde el dictado de una Resolución que amplíe la citada en el VISTO de la presente.

Que el Departamento Jurídico ha tomado la intervención que le compete.

Por ello

EL HONORABLE DIRECTORIO
DEL INSTITUTO NACIONAL CENTRAL
UNICO COORDINADOR DE ABLACION E IMPLANTE
RESUELVE:

ARTICULO 1° — En caso de que no se efectivice el implante de un órgano y/o tejido por causas imputables al Centro de Implante responsable del paciente a quien dicho órgano y/o tejido le fuera asignado, los gastos de procuración devengados serán a cargo del referido Centro de Implante.

ARTICULO 2º — La obligación establecida en el artículo precedente será exigible previa auditoría realizada en el Centro de Implante involucrado por parte de este Organismo Nacional o por los Organismos Regionales o los Jurisdiccionales, según corresponda, a los efectos de determinar la existencia o no de responsabilidad en el caso.

ARTICULO 3º — Registrese. Comuniquese a los Organismos de la Seguridad Social y Entidades de Cobertura Médico Asistencial, a los Organismos Regionales y Jurisdiccionales, a la Sociedad Argentina de Trasplantes. Publiquese en el Boletín Oficial. Cumplido Archívese. — Dr. DANIEL RICARDO NEUSTADT, Presidente I. N. C. U. C. A. I.

e. 29/11 N° 3740 v. 1/12/95

SECRETARIA DE POLITICAS DE SALUD Y REGULACION SANITARIA

ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA MEDICA

Disposición Nº 4765/95

Bs. As., 20/11/95

VISTO el Expediente Nº 1-47-7071-95-3 del registro de la Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica —ANMAT—; y

CONSIDERANDO:

Que por las citadas actuaciones la firma Grupo GFA S.A. solicita la inscripción del Implante Mamario de Siliconas cuya marca y modelos se detallan en el Anexo I de la presente.

Que la ANMAT dictó la Disposición N° 1246/95 con la finalidad de reglamentar los distintos aspectos que deberán cumplimentar los implantes mamarios de siliconas de acuerdo con lo estipulado en la Resolución del Ministerio de Salud y Acción Social N° 255/94.

Que la Comisión sobre Prótesis de Siliconas creada por este organismo mediante las Disposiciones N° 2777/94 y 3637/94 emitió sus conclusiones a fs. 741 a la 754.

Que por Disposición Nº 4380/95 de la ANMAT se estableció un plazo de 180 días como prórroga para que la firma Grupo GFA S.A. se adecuara a las normas vigentes mencionadas precedentemente.

Que el Implante Mamario de Siliconas cuya marca y modelos se detallan en el Anexo I de la presente, habrá de importarse de España siendo Irlanda su país de origen y observándose allí su libre comercialización de acuerdo con la documentación obrante a fs. 149 a las 156.

Que a fs. 726 y 727 obra el informe favorable del Departamento de Tecnología Médica, que señala que el producto a importar reúne los requisitos técnicos exigidos por la normativa aplicable.

Que la Dirección de Asuntos Jurídicos ha tomado la intervención de su competencia.

Que se actúa en virtud de las facultades conferidas por el Art. 8º Inciso 11 del Decreto Nº 1490/92 y el artículo 17 de la Resolución Nº 255/94.

Por ello,

EL DIRECTOR NACIONAL DE LA ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA MEDICA DISPONE:

ARTICULO 1º — Autorízase a la firma Grupo GFA S.A. con domicilio en Av. Rivadavia 5795. Buenos Aires, Argentina a importar el producto que se detalla en el Anexo I de la presente. La importación se realizará desde España efectuándose la elaboración del mismo en Irlanda.

ARTICULO 2º — Establécese que en cada partida e importarse se efectuará la correspondiente evaluación técnica que el Departamento de Tecnología Médica de este organismo considere necesaria, la que tendrá por finalidad asegurar el cumplimiento de los requisitos exigibles para posibilitar su ingreso al país y se le otorgará, en caso de aceptación, la visación del formulario de "Autorización para la importación de medicamentos, productos cosméticos y de tocador, reactivos de diagnóstico de uso 'in vitro', material descartable de uso médico y aparatos y equipamiento de uso médico".

ARTICULO 3° — Vencido el plazo establecido en la Disposición 4380/95 sin que el interesado haya cumplido con los requisitos allí exigidos caducará de pleno derecho la Autorización otorgada en el Art. 1°.

ARTICULO 4º — Anótese, comuniquese a quienes corresponda. Publiquese en el Boletín Informativo, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial para su publicación, cumplido archívese permanente. — Dr. PABLO M. BAZERQUE, Director Nacional, Adm. Nac. de Medicamentos, Alimentos y Tec. Médica.

ANEXO I

Implantes Mamarios de Siliconas Marca MC GHAN:

- Estilo 110 Mc Ghan BIOCELL Prótesis mamaria rellena de gel, redonda, perfil moderado
- Estilo 120 Mc Ghan BIOCELL Prótesis mamaria rellena de gel, redonda, perfil alto
- Estilo 40 Mc Ghan INTRASHIEL Prótesis mamaria rellena de gel, redonda, perfil estandar
- Estilo 45 Mc Ghan INTRASHIEL Prótesis mamaria rellena de gel, redonda
- Estilo 46 Mc Ghan INTRASHIEL Prótesis mamaria rellena de gel, doble-lumen, redonda
- Estilo 68 RTV
 Prótesis mamaria rellena de suero fisiológico, redonda, perfil moderado/válvula de diafragma auterior
- Estilo 168 RTV
 Prótesis mamaria texturada rellena de suero fisiológico, redonda, perfil moderado/válvula de diafragma anterior

- Estilo 153 Bio DIMENSIONAL BIOCELL Prótesis mamaria reconstructiva anatómica
- Estilo 177 Mc Ghan BIOCELL INTRASHIEL Prótesis mamaria doble lumen relleno de gel/suero
- Estilo 410 BIODIMENSIONAL BIOCELL Implante mamario relleno de gel cohesivo. Lic. JULIO YAHIA, Coordinador de Gestión Administrativa.

e. 29/11 N° 3723 v. 29/11/95

ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA

Disposición Nº 4766/95

Bs. As., 20/11/95

VISTO el Expediente Nº 1-47-6104-95-1 del registro de la Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica —ANMAT—; y

CONSIDERANDO:

Que por las citadas actuaciones la firma Grupo NEW PHARMA S.A. solicita la inscripción del Implante Mamario de Silicona marca TRILUCENT, modelo TRILUCENT PRE-LLENADAS.

Que la ANMAT dictó la Disposición Nº 1246/95 con la finalidad de reglamentar los distintos aspectos que deberán cumplimentar los implantes mamarios de siliconas de acuerdo con lo estipulado en la Resolución del Ministerio de Salud y Acción Social N° 255/94.

Que la Comisión sobre Prótesis de Siliconas creada por este organismo mediante las Disposiciones N° 2777/94 y 3637/94 emitió sus conclusiones a fs. 431 a la 444.

Que por Disposición Nº 4380/95 de la ANMAT se estableció un plazo de 180 días como prórroga para que la firma NEW PHARMA S. A. se adecuara a las normas vigentes mencionadas

Que el Implante mamario de siliconas marca TRILUCENT, modelo TRILUCENT PRE-LLENADAS, habrá de importarse de Suiza siendo éste el país de origen y observándose allí su consumo de acuerdo con la documentación obrante a fs. 416.

Que a fs. 417 obra el informe favorable del Departamento de Tecnología Médica, que señala que el producto a importar reúne los requisitos técnicos exigidos por la normativa aplicable.

Que la Dirección de Asuntos Jurídicos ha tomado la intervención de su competencia.

Que se actúa en virtud de las facultades conferidas por el Art. 8º Inciso 11 del Decreto Nº 1490/92 y el artículo 17 de la Resolución Nº 255/94.

Por ello

EL DIRECTOR NACIONAL DE LA ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA MEDICA

ARTICULO 1º — Autorízase a la firma NEW PHARMA S.A. con domicilio en J. V. González 2569, Buenos Aires, Argentina a importar el producto implante Mamario de Silicona marca TRILUCENT, modelo TRILUCENT PRE-LLENADAS. La importación se realizará desde Suiza efectuándose la elaboración del mismo en dicho país.

ARTICULO 2º — Establécese que en cada partida a importarse se efectuará la correspondiente evaluación técnica que el Departamento de Tecnología Médica de este organismo considere necesaria, la que tendrá por finalidad asegurar el cumplimiento de los requisitos exigibles para posibilitar su ingreso al país y se le otorgará, en caso de aceptación, la visación del formulario de "Autorización para la importación de medicamentos, productos cosméticos y de tocador, reactivos de diagnóstico de uso 'in vitro', material descartable de uso médico y aparatos y equipamiento de uso médico".

ARTICULO 3º — Vencido el plazo establecido en la Disposición 4380/95 sin que el interesado haya cumplido con los requisitos allí exigidos caducará de pleno derecho la Autorización otorgada en el Art. 1º.

ARTICULO 4º — Anótese, comuníquese a quienes corresponda. Publiquese en el Boletín Informativo. Dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial para su publicación, cumplido archívese PERMANENTE. — Dr. PABLO M. BAZERQUE, Director Nacional, Adm. Nac. de Medicamentos, Alimentos y Tec. Médica.

ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA **MEDICA**

Disposición Nº 4822/95

Bs. As., 21/11/95

VISTO el estado del proceso de gestión administrativa llevado a cabo por esta Administración con la finalidad de lograr transparencia y predictibilidad en las tramitaciones y;

CONSIDERANDO:

Que el avance de este Organismo en molecta de incorporación y aplicación de tecnologías informáticas permite facilitar a los administrados el acceso personalizado y confidencial al sistema de expedientes para recabar información sobre la situación de sus trámites. telefónicamente, mediante la utilización de ಬಡ modem y una computadora.

Que a dichos efectos se hace necesario proporcionar a cada empresa interesada una clave personal e individual de acceso al sistema.

Que el objetivo primordial de la medida ηv^μ se propicia consiste en el cumplimiento de los principios citados en el visto de la presente, sin perjuicio del resguardo de la información de cada empresa, impidiendo así el acceso a la misma por parte de cualquier otra

Que a mayor abundamiento se señala que 🐧 lave otorgada podrá a criterio del administrado ser reemplazada por otra sin conocimiento de esta Administración.

REVISTA DE

De aparición semestral, con servicio de entrega de boletines bimestrales. **Incluye:**

RESEÑAS DE DOCTRINA

Sumarios de la opinión vertida en los dictámenes, clasificados por las voces del indice.

ARTICULOS DE **ESPECIALISTAS** Trabajos de autores prestigiosos sobre temas de actualidad.

DETANTAL

En texto completo, titulados con las voces del índice y precedidos por los sumarios que reseñan su contenido; incluyendo los datos del expediente.

TEXTOS NORMATIVOS Y SENTENCIAS

Seleccionados por su novedad e importancia, para facilitar su rápida consulta.

COMENTARIOS A DICTAMENES

Notas de especialistas, cuando por su contenido merezcan una opinión particularizada.

La suscripción del año 1994 estará compuesta excepcionalmente por el ejemplar № 20 del año '93, el ejemplar conmemorativo de los 130 años de la Procuración y las dos revistas correspondientes a ese año. A partir del año 1995 la suscripción comprenderá las dos revistas y los seis boletines correspondientes a cada período.

Precio de la suscripción: \$ 200.- por cada año

Usted podrá suscribirse en la casa central de LA LEY S.A.E. e I. —Ente Cooperador Ley 23.412—, o en las sucursales de la Editorial en todo el país

SE INFORMA AL PUBLICO QUE **DESDE EL 11/8/95**

LA DELEGACION TRIBUNALES

DEL BOLETIN OFICIAL

ATIENDE EN LA CALLE

LIBERTAD 469 - CAPITAL FEDERAL

EN SU HORARIO HABITUAL DE 8.30 A 14.30

Que estando inmersa esta Administración, en una transformación tendiente al logro de una gestión eficiente, eficaz y económica, como postulados básicos del nuevo gerenciamiento en el Estado, el sistema propuesto conlleva a que estos principios se manifiesten tanto en la Administración como en las empresas.

Que la Dirección de Asuntos Jurídicos ha tomado la intervención de su competencia.

Que se actúe en virtud de las facultades conferidas por el Decreto nº 1490/92.

Por ello,

EL DIRECTOR DE LA ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS ALIMENTOS Y TECNOLOGIA MEDICA DISPONE:

ARTICULO 1º — Establécese el acceso al sistema de gestión de expedientes implementado por esta Administración, de las empresas inscriptas ante la misma, a los fines de obtener información sobre la situación de sus trámites, en forma confidencial y personalizada.

ARTICULO 2º — Para el cumplimiento de lo dispuesto en el Artículo 1º, esta Administración entregará a cada empresa una primera clave alfanumérica seleccionada al azar por el sistema computarizado.

ARTICULO 3º — Las empresas podrán modificar y/o reemplazar totalmente dicha clave toda vez que lo consideren necesario, sin conocimiento de esta Administración, como reaseguro de confidencialidad del acceso a la información contenida en el sistema.

ARTICULO 4° — La clave en cuestión será entregada al Presidente de la empresa o a su representante legal, que acrediten dicho carácter con documentación suficiente bajo recibo, no generando erogación alguna a la empresa receptora.

ARTICULO 5° — Registrese; publíquese. Comuníquese a las Cámaras y Entidades Profesionales, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial. Cumplido, archívese PERMANENTE. — Dr. PABLO M. BAZERQUE, Director Nacional, Adm. Nac. de Medicamentos, Alimentos y Tec. Médica

e. 29/11 N° 3725 v. 29/11/95

ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA MEDICA

Disposición Nº 4823/95

Bs. As., 21/11/95

VISTO el expediente N° 1-47-8672-94-4 del Registro de la Administración Nacional de Medicamentos, Alimentos y Tecnología Médica y,

CONSIDERANDO:

Que quien prescribe y/o utiliza medicamentos tiene derecho a estar informado sobre los mismos.

Que la información sobre medicamentos debe estar sustentada en los resultados de estudios científicos.

Que dicha información tiene por objeto orientar acerca del empleo apropiado de los medicamentos.

Que la información contenida en los prospectos de especialidades medicinales registradas en nuestro país es muy variada y poco uniforme.

Que dicha situación puede generar confusión y poner en riesgo la salud de la población.

Que un principio elemental de equidad y razonabilidad indica que para medicamentos de igual composición la información debe ser la misma.

Que dada la complejidad y magnitud de la situación actual se hace necesaria la creación de una Comisión.

Que la Dirección de Asuntos Jurídicos ha tomado la intervención de su competencia.

Que se actúa en virtud de las facultades conferidas por el Decreto Nº 1490/92.

Por ello.

EL DIRECTOR NACIONAL DE LA ADMINISTRACION NACIONAL DE MEDICAMENTOS, ALIMENTOS Y TECNOLOGIA MEDICA DISPONE:

ARTICULO 1º — Créase la Comisión de Normatización de la Información contenida en los Prospectos de Especialidades Medicinales.

ARTICULO 2º — Dicha Comisión tendrá por objetivos: 1) Realizar un diagnóstico de situación actual, 2) Establecer normas de tramitación y contenido de prospectos tipo, 3) Definir criterios para la adecuación gradual a dichas normas de los prospectos existentes en las especialidades medicinales.

ARTICULO 3º — La mencionada Comisión estará integrada por los Dres. Inés PIGNONE (actuará como coordinadora), Guido PESCE, Patricia CARDOSO y Jorge DE RITZ, del Departamento de Evaluación de Medicamentos; la Dra. María Rosa GONZALEZ NEGRI, el Dr. Emilio GENNARO por el Departamento de Farmacovigilancia y la Dra. Adriana BUSCH y el Dr. Ricardo BOLAÑOS por el Departamento de Estudios y Proyectos. Actuarán como representantes de las Cámaras, por CAEME el Dr. Miguel MAMONE como titular y la Dra. Liliana OTERO como suplente; por CILFA el Dr. Julio BELLOMO como titular y la Dra. Alicia CAIROLI como suplente, y por Cooperala el Dr. Héctor OSTROFSKY como titular y el Dr. Héctor CORSETTI como suplente.

ARTICULO 4º — La Comisión se reunirá en días fijos semanales con una frecuencia no inferior a una vez por semana, en el ámbito del Departamento de Evaluación de Medicamentos e informará periódicamente a la Dirección Nacional sobre lo producido.

ARTICULO 5º — Registrese, comuniquese a quienes corresponda, publíquese, dése a la Dirección Nacional del Registro Oficial; cumplido, archívece. PERMANENTE. — Dr. PABLO M. BAZERQUE, Director Nacional, Adm. Nac. de Medicamentos, Alimentos y Tec. Médica.

SUSCRIPCIONES Que vencen el 30/11/95

INSTRUCCIONES PARA SU RENOVACION:

Para evitar la suspensión de los envíos recomendamos realizar la renovación antes del 28/11/95.

Forma de efectuarla:

Personalmente: en Suipacha 767 en el horario de 9.30 a 12.30 y de 14.00 a 15.30 Horas. - Sección Suscripciones.

Por correspondencia: dirigida a Suipacha 767, Código Postal 1008 - Capital Federal.

Forma de pago:

Efectivo, cheque, giro postal o bancario extendido a la orden de FONDO COOPERADOR LEY 23.412.

Imputando al dorso "Pago suscripción Boletín Oficial, Nombre, Nº de Suscriptor y Firma del Librador o Libradores".

Transferencias Bancarias: "FONDO COOPERADOR LEY 23.412"
Cuenta Nº 96.383/35
c/Bco. Nación Suc. Congreso.

NOTA: Presentar fotocopia de CUIT

TARIFAS ANUALES:

1a. Sección Legislación y Avisos Oficiales	\$ 200.
2a. Sección Contratos Sociales y Judiciales	\$ 225.
3a. Sección Contrataciones	\$ 260.
Ejemplar completo	\$ 685.

Para su renovación mencione su Nº de Suscripción

RESOLUCIONES Nº: 030/95 M.J. 279/95 S.A.R.

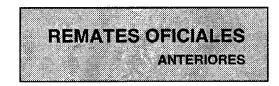
Unidades de compra del Estado (Administración Pública Nacional — Empresas del Estado — Fuerzas Armadas — Fuerzas de Seguridad).

Miles de productos, servicios, obras, etc. que el Estado compra y que **Ud. puede ofertar**

Toda esta información a su alcance y en forma diaria, en la 3^{ra} sección "CONTRATACIONES" del Boletín Oficial de la República Argentina

Suscribase

Suipacha 767 - C.P. 1008 - Tel. 322-4056 - Capital Federal



BANCO DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES

ENTIDAD MIEMBRO DE LA ASOCIACION INTERNACIONAL DE ESTABLECIMIENTOS DE CREDITOS PIGNORATICIOS

REMATE OFICIAL

POR CUENTA, ORDEN Y EN NOMBRE DE:

CON BASE

PREFECTURA NAVAL ARGENTINA

Una lancha 5,83/2, 12/1, 26/1,00 Mts. eslora, manga, puntal y calado, construida en 1973 en PRFV. Capacidad de carga 400 kg. - Motor Ford Marinizado Acuamatic 221, 6 cil. naftero.

> Subasta: el día 11 de diciembre, a las 10.30 hs. en Esmeralda 660, Capital Federal.

Martillero: Decreto Lev 9372/63 art. 8 Inc. "m"; Lev 19.642 y Ley 20.225

EXHIBICION: A partir del 4-12-95 en el Taller General de Reparación Naval de P.N.A. calle 25 de Mayo y Río Luján - San Fernando - Pcia. de Buenos Aires, de lunes a viernes de 10 a 12 hs. **INFORMES Y PROSPECTOS**: En Esmeralda 660, 6° Piso, Caja N° 2 de lunes a viernes de 10 a 15 hs. en el Sector Venta de Bienes de Terceros al Tel. 322-7673 - Fax: 322-1694.

RESULTADO SUJETO A LA APROBACION DE LA ENTIDAD VENDEDORA

e. 27/11 N° 3670 v. 29/11/95



MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco Central de la República Argentina cita y emplaza a Jorge Alberto NOGUES (L.E. N° 4.247.640 - C.I.P.F. N° 2.917.449) para que dentro del plazo de veinte dias hábiles bancarios comparezca en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, piso 1°, oficina 15, Capital Federal, en el horario de 10 a 15, a tomar vista y presentar defensas en el sumario N° 793, Expediente N° 102.410/86, caratulado BANCO PEÑA S.A. (en liquidación), el cual se le instruye en los términos del artículo 41 de la Ley N° 21.526, bajo apercibimiento, en caso de incomparecencia, de presenta la trapitato de la contra el distrada la resolución fino, en caso de incomparecencia, de presenta la trapitato de la contra el distrada la resolución fino, en caso de incomparecencia, de proseguir la tramitación hasta el dictado de la resolución final quedando notificado de oficio de las decisiones que se adopten durante la sustanciación. Publíquese por tres días.

e. 27/11 N° 3661 v. 29/11/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco Central de la República Argentina cita y emplaza al Presidente de IGUAZU FINANCE CORPORATION y a los señores Arturo ALVAREZ, Ignacio José o José Ignacio GARCIA MENOCAL (Documento EE.UU E055373), Eduardo MELLA, Michael E. ROSSI y Armando DA SILVA TAVARES (D. N. I. Nº 92.379.702 - C.I.P.F. Nº 10.937.220) para que dentro del plazo de veinte días hábles bancarios comparezcan en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, piso 1º, oficina 15, Capital Federal, en el horario de 10 a 15, a tomar vista y presentar defensas en el sumario Nº 795, Expediente Nº 100.632/92, el cual se le instruye en los términos del artículo 41 de la Ley Nº 21.526, bajo apercibimiento, en caso de incomparecencia, de proseguir la tramitación hasta el dictado de la resolución final quedando notificado de oficio de las decisiones que se adopten durante la sustanciación. Publiquese por tres días.

e. 27/11 N° 3662 v. 29/11/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco de la República Argentina cita y emplaza por el término de 10 (diez) días al señor EDGARDO MARIO LABAT para que comparezca en Formulación de Cargos y Actuaciones Sumariales, sito en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, piso 1º of. 15 Capital Federal a estar a derecho en el sumario N° 2689, Expte. N° 11.597/94 que se sustancia en esta Institución de acuerdo con el art. 8° de la Ley del Régimen Penal Cambiario (t.o. Dec. 480/95) bajo apercibimiento de ley. Publíquese por 5 (cinco) días.

e. 28/11 N° 3681 v. 4/12/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco Central de la República Argentina, cita y emplaza por el término de 10 (diez) días a la entidad ARICUER Sociedad de Responsabilidad Limitada, y a los señores DOS SANTOS Horacio José (C.I. Nº 7.503.295) y TOME Mario Raúl (D.N.I. Nº 8.574.216), para que comparezcan en Sumarios de Cambio, sito en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, Piso 1º, Oficina "15", Capital Federal, a estar a derecho en el Expediente Nº 019.796/94 Sumario Nº 2676, que se sustancia en esta Institución de acuerdo con el artículo 8º de la Ley Nº 019.359 (t. a. 1982), boto sustancia en esta Institución de acuerdo con el artículo 8º de la Ley Nº 019.359 (t.o. 1982), bajo apercibimiento de Ley. Publíquese por 5 (cinco) días.

e. 28/11 N° 3682 v. 4/12/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco Central de la República Argentina, cita y emplaza por el término de 10 (diez) dias al señor HAIM Salomón (C.I. Nº 3.191.619), para que comparezca en Sumarios de Cambio, sito en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, Piso 1°, Oficina "15", Capital Federal, a estar a derecho en el Sumario N° 2672 Expediente N° 038.276/89, que se sustancia en esta Institución de acuerdo con el artículo 8° de la Ley N° 019.359 (t.o. 1982), bajo apercibimiento de Ley. Publíquese por 5 (cinco) días.

e. 28/11 N° 3683 v. 4/12/95

BANCO CENTRAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

El Banco Central de la República Argentina, cita y emplaza por el término de 10 (diez) días a la entidad SILAC Sociedad de Responsabilidad Limitada, para que comparezca en Sumarios de Cambio, sito en Reconquista 266, Edificio Sarmiento, Piso 1º, Oficina "15", Capital Federal, a estar a derecho en el Expediente Nº 021.665/94 Sumario Nº 2677, que se sustancia en esta Institución de acuerdo con el artículo 8º de la Ley Nº 019.359 (t.o. 1982), bajo apercibimiento de Ley. Publiquese por 5 (cinco) días.

e. 28/11 Nº 3684 v. 4/12/95

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

El Banco Hipotecario Nacional hace saber a los herederos de PEDRO OSCAR SANNAZZARO. que se ha dictado la siguiente resolución: "Buenos Aires 5/7/95 - Visto: ... Considerando: ... Se presente, para efectivizar la precitada cancelación - 4º Vencido el plazo referido en el punto 3º, sin cancelación de la deuda iniciar el trámite de ejecución de la garantía (art. 44 de la Carta Orgánica del B.H.N.). - 5º Notificar al titular en forma fehaciente la presente disposición por alguno de los medios previstos en la Circular 6/89. Resolución Nº 849 Fdo. FRANCISCO ROBERTO AUDIA. Gerencia de Operaciones".

e. 28/11 N° 3685 v. 29/11/95

SECRETARIA DE INDUSTRIA

INSTITUTO NACIONAL DE ACCION COOPERATIVA

EI INSTITUTO NACIONAL DE ACCION COOPERATIVA notifica que por Resoluciones números: 1986; 1987; 1988; 1989; 1990; 1991; 1970 y 1971/95-INAC, se ha dispuesto retirar la autorización para funcionar, a las siguientes entidades que por orden correlativo respectivamente se detallan: COOPERATIVA DE TRABAJO "Z. C.-LEONIS" LIMITADA, matrícula 12.395; COOPERATIVA DE TRABAJO NAVAL "EL ANCLA" LIMITADA, matrícula 10.098; COOPERATIVA DE TRABAJO DE PRODUCCIONES ARTISTICAS LIMITADA, matrícula 11.382; COOPERATIVA DE TRABAJO DE VIGILANCIA Y SERVICIOS "COVISER" LIMITADA, matricula 13.610; COLITREN COOPERATIVA DE TRABAJO LIMITADA, matrícula 11.174, COOPERATIVA DE TRABAJO DE VIGILANCIA "GRAB" LIMITADA, matrícula 11.336, todas las cooperativas citadas precedentemente tienen el domicilio legal en la Capital Federal; COOPERATIVA DE TRABAJO E INDUSTRIALIZA-CION DE PRODUCTOS DEL MAR "COIMPROMAR" LIMITADA, matrícula 13.280, con domicilio legal en la Ciudad de Mar del Plata, Provincia de Buenos Aires y COOPERATIVA DEL PERSONAL DE LOS Y. P. F. LIMITADA, matrícula 1545, con domicilio legal en Yacimiento Petrolífero Fiscal de "General Mosconi", Comodoro Rivadavia, Provincia de Chubut. Contra la sanción impuesta (artículo 40, Decreto Nº 1759/72 t. o. 1991) son oponibles los siguientes Recursos: REVISION (artículo 22 inciso a) —10 días— y artículo 22 incisos b), c) y d) —30 días— Ley N° 19.549). RECONSIDERACION (artículo 84 Decreto N° 1759/72 (t. o. 1991) —10 días—). JERARQUICO (artículo 89 Decreto N° 1759/72 (t. o. 1991) —15 días). Y ACLARATORIA (artículo 102 Decreto Nº 1759/72 (t. o. 1991) —5 días—). Asimismo se les concede un plazo ampliatorio en razón de la distancia de DOS (2) días, a la cooperativa radicada en la Ciudad de Mar del Plata, Provincia de Buenos Aires y de SIETE (7) días a la cooperativa que tiene su domicilio en Comodoro Rivadavia, Provincia de Chubut. Quedan por el presente debidamente notificadas todas las entidades cooperativas mencionadas precedentemente. Artículo 42, Decreto Nº 1759/72 t. o. 1991).

e. 27/11 N° 3674 v. 29/11/95

SECRETARIA DE INGRESOS PUBLICOS

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

REGION CORDOBA

Córdoba, 13/11/95

VISTO el artículo 2º de la Resolución General Nº 3745, y lo previsto en el artículo 100 in fine de la Ley Nº 11.683, texto ordenado en 1978 y sus modificaciones, y

CONSIDERANDO:

Que resulta necesario notificar mediante la publicación de edictos a los contribuyentes a incorporar al sistema de control dispuesto por la Resolución General Nº 3745, en los casos que no existe domicilio legal o no se conociere el domicilio real.

Por ello, y de acuerdo a las facultades otorgadas por los artículos 9° y 10° de la Ley N° 11.683, texto ordenado en 1978 y sus modificaciones

> EL JEFE DE LA REGION CORDOBA DE LA DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA RESUELVE:

ARTICULO 1º — Ordenar la publicación por edicto del texto que se cita a continuación:

"La Dirección General Impositiva hace saber a los contribuyentes y/o responsables, que más abajo se mencionan, que quedan incorporados al Sistema de Control de las Obligaciones Fiscales —SICOFI— reglado por la Resolución General Nº 3745.

La incorporación surtirá efectos después de transcurrido cinco (5) días desde la última publicación"

Publiquese por cinco días en el Boletín Oficial.

DENOMINACION	C.U.I.T. N°	AGENCIA
MARCHISONE, René Santiago	20-06486985-0	SEDE CORDOBA N° 2
GUZMAN, Jorge León	20-06490027-8	SEDE CORDOBA N° 2
RIGUAL S. R. L.	30-65429864-1	SEDE CORDOBA N° 2
FERREIRA, José Antonio	23-06471427-9	SEDE CORDOBA N° 2

LUIS ANTONIO APPOLLONI, Jefe Región Córdoba.

DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA

REGION Nº 4

Disposición 19/95

Notificación por Edictos Inst. Gral. N° 240/92 (DPNR). Procedimiento modificación Inst. Gral. N° 232/91 (DPNR).

Bs. As., 14/11/95

VISTO el Capítulo II de la Resolución General N° 3423, y lo previsto en el artículo 100 in fine de la Ley N° 11.683 (t.o. en 1978 y sus modificaciones), y

CONSIDERANDO:

Que resulta necesario notificar, mediante la publicación de edictos, a los contribuyentes a excluir del sistema integrado de control dispuesto por Resolución General Nº 3423, en los casos en que no existe domicilio legal o no se conociere el domicilio real, y conforme aconsejan criterios de uniformidad y economía, corresponde establecer el procedimiento a seguir por las dependencias operativas y de acuerdo con la elevación efectuada por el Jefe de la Agencia Nº 50 de la Dirección General Impositiva, de esta Región.

Por ello y de acuerdo a las facultades otorgadas por los artículos 9° y 10° de la Ley N° 11.683 (t.o. en 1978 y sus modificaciones) y punto 1.2 de la Instrucción General N° 242/92.

EL JEFE DE LA REGION Nº 4 DIRECCION GENERAL IMPOSITIVA DISPONE:

ARTICULO 1º — Ordenar la publicación edictal del texto y la nómina de contribuyentes que se citan a continuación:

"La Dirección General Impositiva hace saber a los contribuyentes y/o responsables que más abajo se mencionan, que quedan excluidos del Sistema Integrado de Control General regiado por el Capítulo II de la Resolución General Nº 3423."

"La exclusión surtirá efectos después de transcurridos cinco (5) días desde la última

olicación."			MUNDOTEX S.A. EN FORM. MINORGAM S.A. SEDLIPPEL S.A.	30-60738776-8 30-60879336-0
"Publiquese por cinco (5) días en el Boletín Ofic	ial."	At a grant of the state of the	SEDUPREL S.A. MAXI MAN SRL	30-60979050-0
DENOMINACION	CUIT Nº	DEPENDENCIA	VOLPE ANTONIETA ANA BIANCO DE	30-61036152-4
DENOMINACION	COILIV	DEFENDENCIA	WIVEN S.A.	30-61093609-8
VILLANUEVE ETELVINO	20-00122153-2	Agencia Nº 50	SISTEMAS Y PROCEDIMIENTOS OPER	30-61117037-4
MARTINEZ MEDRANO JOSE	20-00252096-7	•	PENTHA GROUP S.A.	30-61242414-0
ALFANO MARIO ADOLFO	20-00397315-9	<u>.</u> Parada Parad	BOMONT S.A.	30-61353705-4
VENEZIA MIGUEL	20-00432306-9	and the second s	SAMAREXPORT S.A.	30-61441217-4
UDAONDO ALEJANDRO ALBERTO	20-01738344-3		HORIZON EXPLORATION INTERNAC	30-61597125-8
GOLDBERG ABRAHAM	20-04064959-0	*	TAIS S.R.L.	30-61625242-5
PICASSO ÉMILIO ALBERTO J	20-04100821-1	" …	MOMARI S.A. COLUMBUS OVERSEAS CORP.	30-61694611-7
CHALUKIAN PUZANI	20-04135887-5	77		to the second of
LYNCH MANUEL MARIA TOMAS	20-04229123-5	*	CIA. COM. DE GANADOS S.A.	30-64285711-4
BASKIN ALBERTO	20-04442684-7	and the second second	OVERFILM S.R.L.	30-64359342-0
VERDE LOPEZ JOSE D.	20-04446802-7	•	COOP. DE TRAB. CENTAURO	30-64363611-1
SAFDIE ADOLFO	20-04457556-7	n	PUMA IMPORT. Y EXPORTAC.	30-64400484-4
RODRIGUEZ JOSE MARIA	20-04494255-1	ere en	ALEPAC S.R.L.	30-64461599-1
FIGOLI OSVALDO	20-04538582-6		PARANA STORE SRL	30-64464796-6
ATTAS ALBERTO	20-04550747-6	79	MAESTRI Y MARCELLAN	30-64494843-5
ESPAÑADERO CARLOS A.	20-04813399-2	*	SISTEMAS ARGENTINOS DE SEGURIDAD S.A.	30-64581222-7
FALAK ALBERTO	20-05212503-1	n	MADSEN SRL	30-65001372-3
LEIVA IVAN FRANCISCO	20-07077949-9	•	PIZZERIA GUERRIN S.A.	30-65001952-7
RUGGIERO ROBERTO FEDERICO	20-07760400-7	19	SICHER S.R.L.	30-65218453-3
MARKOVIC VICENTE	20-07810097-5	19	DESDE BAIRES S.A.	30-65380613-9
AMOROS RICARDO ANGEL	20-10127657-1	. "	STAFF DE SEGURIDAD PRIV.	30-65470251-5
DEMARK SERGIO ERNESTO	20-10765612-0	17	RUBEN LA ROSAS MANAGEMENT Y	
SCHETTINI NORBERTO L.	20-11122072-8	n	ASOCIADOS SRL	30-65563003-8
LOPEZ GUILLERMO HECTOR	20-11477837-1	•	GIFERPE SRL	30-65731299-8
SEVERINO GUSTAVO RAUL	20-12557394-1	,	TEXECOM SRL	30-65876288- 1
REY ALEJANDRO OSCAR	20-14386580-1	"	SIBO SRL	30-66336349-9
KUPERMAN NATALIO M.	20-14961543-2	n	INTERZUCAR S.A.	30-66336554-8
·	20-15229452-3	•	SERVICIOS Y MANDATOS DEL MERCADO CE.	30-66337298-6
AMAT ALFONSO TAPIA RENE PABLO	20-15225452-5	*	REP. COM. SRL	30-66339874-8
	20-16698157-4	"	CORHS SRL CONSULTORES DE SEGUR.	30-67654130-2
FERRARI LUIS ALBERTO		•	APACFAR S.A.	30-67658286-6
SOSA CARLOS G.	20-17313735-5	19	RIGEL COOP. DE TRABAJO L.	30-67984219-2
ALTOLAGUIRRE FELIX	20-92517866-8	**	SECURUTY Y CONTROL SRL	30-67989030-8
ARCIENEGA FRIAS HUGO	20-92575053-1	,,	SCHARER SAIC	33-50059762-9
KHASTAYIAN MANUG	20-92804159-0	**	BAPTISTA GAGO Y CIA SRL	33-50115862-9
GIUDICELLI LEBRON JEAN P.	20-92872917-7		MAZZA SACIFI	33-51562254-9
FERNANDEZ DIEGO ALFREDO	23-00587882-9		AMERICA CONSTRUCCIONES SOC.	33-55748984-9
ALLENDE JUAN MARTIN	23-02796021-9	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	SOLARI GARAT SRL	33-56024389-9
RODRIGUEZ NORMA NORA	23-03263886-4	π ·	INMOBILIARIA TORRE BLANCA S.A.	33-56100754-9
SOTELO ERNESTO ANTONIO	23-04209989-9	n	ESTUDIOS DE SISTEMAS DE SEGURIDAD	33-57560771-9
FELIP LOPEZ CESAR M.	23-92113397-9	,,		
GUERRA FREDIS ANTONIO	23-92861308-9		SASSONE S.R.L.	33-58144024-9
SALAZAR FRANZ	23-92863818-9	*	COINFORM S.A.	33-59037215-9
MURATURE DOLORES	27-00354589-5	•	OSCOS LIMA S.R.L.	33-59042785-9
CANE DELIA Z DE	27-00446143-1	4 %	PRESAMAR S.A.C.	33-60017680-9
BUCETA LUISA ADELA C. DE	27-04783172-8	,	FERIASAGRO S.A.	33-60072940-9
RODRIGUEZ MARCELA BETARIZ	27-05143067-6		CONFIDENCIA S.R.L.	33-60107556-9
QUINTANA JULIA	27-06771872-6		GUTIERREZ LANAS S.A.	33-60647425-9
BANEGAS CRISTINA ALICIA	27-10936682-5		CANTIRO CIA. DE AGENTES EXTRABURSAT.	33-60995371-9
GOÑI COOD SILVANA M.	27-14223723-2		DENUEVE LE PARFUM SRL	33-61583207-9
GOLDAR SANDRA BEATRIZ	27-16269932-1		GARAYU S.A.	33-61901553-9
	30-50042494-6		DACRYLAN HILADOS S.A.	33-62325929-9
FINKEL SAIC Y A			ESTRELLA TRADING SRL	33-64533919-9
NORMATIC SAI	30-50353871-3		CONSULSISTEM SRL	33-67663114-9
EDIXA SAIC	30-50421862-3		CHACRA EDMUNDO BATRAQUI	20-00199642-9
INDUSTRIAS COBRA SCA.	30-50513017-7		CALEGARI ENRIQUE DARDO	20-00247802-2
LA ORQUIDEA MARIO CAMUYRANO	30-51542757-7		ISAC CARLOS	20-01531588-2
UNION LAMP SACI	30-51967332-7		KAPLANSKY BERNARDO	20-01729872-1
CIA. AMERICANA DE PRODUCTO RUTRA			GOLDENTAER LUIS	20-01969500-0
SAIC AG GAN	30-52304723-6			20-04101592-7
FAODA SRL	30-52323067-7		WATMAN NOE	20-04101552-7
CENTRAL MOTOR SACI	30-52219356-3	그 아이 15번째 목으로 되어	TUSSIE ADOLFO	
SILFER SRL	30-53233831-6		ZAYAT MOISES	20-04365857-4
SEBASTIAN Y DAVID MEDINA	30-53262879-9		PELLEJERO CARLOS A.	20-04365876-0
CRAWFORD KEEN Y CIA S.A.	30-53520764-6		DIHARCE JUAN CARLOS	20-04409489-5
ERMIONE S.A.	30-53637985-8		RODRIGUEZ FUDICKAR P.	20-04442329-5
LAVALLE CINEMATOGRAFICA SRL	30-53811613-7		MORENO RAUL HECTOR	20-06694198-2
BOMBARRT SACIA	30-53942784-5		MAC DONALD DOUGLAS JUAN	20-07613934-3
그 사이 아무슨 그들이 아니는 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그				

	DENOMINACION	CUIT Nº	DEPENDENC
	CESAR LUIS D AQUINO Y CIA S.A. FERNBLICK S.A.I.	30-55243069-3 30-55572350-0	. H
	DICAVESOC DE HECHO DE JORGE L	30-55916743-2	11
	AGROCOMERCIAL MERIEL Y CIA. SOC.	30-55924588-3	"
	CROMOTECNIA IND. QUIMICA CONSIGNACIONES PEREYRA IRAOLA	30-55957788-6 30-56096174-6	*
	INSTITUTO COSMETOLOGICO ARGENTINO	30-56847697-9	. 19
	EMPIMEX S.A.	30-57062841-1	**
	INSTITUTO CASA DEL SOL SRL	30-57320384-0	#
	AGLOMETAL SRL GONI Y CIA, SCA	30-57421636-9 30-57535728-4	. #
	LEMARCE S.A.	30-57840749-5	я
	REKO SRL	30-57843120-5	#
	OBRA S.A. DE AHORRO Y PRESTAMO P. IMPRESORA BALBI S.A.	30-58053766-5 30-58068700-4	**
	LAGOMARE SRL	30-58110821-0	
	BAZET OIL DIVISION S.A.	30-58590889-0	
	BAZET OIL DIVISION S.A. PROCLIN SRL CARNUPIA S.A.	30-58635304-3 30-59044 82 8-8	,
	CARNUPIA S.A. ESTANCIA EL TERO SOC S.A.	30-59197089-1	
	PICHEU RICCI S.A.	30-59178646-2	**
	ALGODONERA SMIRNA S.A. MAITINADA S.A.	30-59318743-4 30-59462891-4	" *
	SANOVO S.A. ARG.	30-59470445-9	***
	MARIO BERTOLINI COMUNICACION	30-59507439-4	*
	FIBARBOS S.A. EN FORM	30-59557717-5	
	UDO S.A. AGROPECUARIA SAN CAYETANO S.A.	30-59642855-6 30-59728896-0	
i,	ERACO S.A.	30-60040262-1	
	CUVISI S.A.	30-60165310-5	21 juli 1
	TEXTIL HELUENI S.A. VALLE DEL TUPUNGATO	30-60186116-2 30-60489407-3	
	ORTOPEDIA PUEYRREDON	30-60606473-6	,,
	SOCFA S.A.	30-60622336-2	. ,
	DRAWER S.A. MUNDOTEX S.A. EN FORM.	30-60680176-5 30-60734330-2	**
	MINORGAM S.A.	30-60738776-8	**
	SEDUPREL S.A.	30-60879336-0	**
	MAXI MAN SRL VOLPE ANTONIETA ANA BIANCO DE	30-60979050-0 30-61036152-4	, ,
	WIVEN S.A.	30-61093609-8	1. 6 1. 4 1. \$1. 59 1.9 € \$\frac{7}{2} +3 \frac{7}{2}.
	SISTEMAS Y PROCEDIMIENTOS OPER	30-61117037-4	janan og fjansk
		30-61242414-0 30-61353705-4	**
	SAMAREXPORT S.A.	30-61441217-4	"
	HORIZON EXPLORATION INTERNAC	30-61597125-8	**
	MOMARI S.A.	30-61694611-7	**************************************
	HORIZON EXPLORATION INTERNAC TAIS S.R.L. MOMARI S.A. COLUMBUS OVERSEAS CORP. CIA. COM. DE GANADOS S.A. OVERFILM S.R.L. COOP. DE TRAB. CENTAURO PUMA IMPORT. Y EXPORTAC. ALEPAC S.R.L. PARANA STORE SRL MAESTRI Y MARCELLAN	30-61697573-7	,
	OVERFILM S.R.I.	30-64285711-4	្នំ រ.ម. ឩ ក់០ឆ្នំរ.មា
	COOP. DE TRAB. CENTAURO	30-64363611-1.	์ แห่งสำคัญสูก
	PUMA IMPORT. Y EXPORTAC.	30-64400484-4	
	PARANA STORE SRL	30-64464796-6	#
	MAESTRI Y MARCELLAN	30-64494843-5	
	SISTEMAS ARGENTINOS DE SEGURIDAD S.A. MADSEN SRL	30-64581222-7	*
	PIZZERIA GUERRIN S.A.	30-65001952-7	. "
	SICHER S.R.L. DESDE BAIRES S.A.	30-65218453-3	
	CTAPE DE CECHDIDAD DON'	30-65380613-9 30-65470251-5 30-65563003-8 30-65731299-8 30-6536349-9 30-66336554-8 30-66337298-6 30-66339874-8 30-67654130-2 30-67658286-6 30-67984219-2 30-67989030-8 33-50059762-9	"
	RUBEN LA ROSAS MANAGEMENT Y ASOCIADOS SRL GIFERPE SRL TEXECOM SRL SIBO SRL INTERZUCAR S.A. SERVICIOS Y MANDATOS DEL MERCADO CE.	20 65562002 0	9 9 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	ASOCIADOS SRL GIFERPE SRL	30-65731299-8	
	TEXECOM SRL	30-65876288-1	**
	SIBO SRL INTERZUCAR S.A.	30-66336349-9	. "
	SERVICIOS Y MANDATOS DEL MERCADO CE.	30-66337298-6	, "
	DED COM SDI	30-66339874-8	
	CORHS SRL CONSULTORES DE SEGUR.	30-67654130-2	, ,
	RIGEL COOP. DE TRABAJO L.	30-67984219-2	,
	SECURUTY Y CONTROL SRL	30-67989030-8	, ,
	SCHARER SAIC BAPTISTA CACO Y CIA SRI	33-50059762-9	"
	CORHS SRL CONSULTORES DE SEGUR. APACFAR S.A. RIGEL COOP. DE TRABAJO L. SECURUTY Y CONTROL SRL SCHARER SAIC BAPTISTA GAGO Y CIA SRL MAZZA SACIFI AMERICA CONSTRUCCIONES SOC. SOLARI GARAT SRL INMOBILIARIA TORRE BLANCA S A	33-51562254-9	*
	AMERICA CONSTRUCCIONES SOC.	33-55748984-9	"
•	INMOBILIARIA TORRE BLANCA S.A.	33-56100754-9	
	ESTUDIOS DE SISTEMAS DE SEGURIDAD	33-57560771-9	
	SASSONE S.R.L. COINFORM S.A.	33-58144024-9	
	OSCOS LIMA S.R.L.	33-59042785-9	9 -
	PRESAMAR S.A.C.	33-60017680-9	
	SASSONE S.R.L. COINFORM S.A. OSCOS LIMA S.R.L. PRESAMAR S.A.C. FERIASAGRO S.A. CONFIDENCIA S.R.L. GUTIERREZ LANAS S.A.	33-601072940-9 33-60107556-9	**
	GUTIERREZ LANAS S.A.	30-67658286-6 30-67984219-2 30-67989030-8 33-50059762-9 33-50115862-9 33-51562254-9 33-55748984-9 33-56024389-9 33-56100754-9 33-57560771-9 33-59047240-9 33-60017680-9 33-60017680-9 33-60107556-9 33-6047425-9 33-60995371-9 33-61583207-9 33-61901553-9	*
	CANTIRO CIA. DE AGENTES EXTRABURSAT.	33-60995371-9	, ,
	GARAYU S.A.	33-61583207-9 33-61901553-9	•
	DACRYLAN HILADOS S.A.	33-62325929-9	u
• 3	ESTRELLA TRADING SRL	33-64533919-9 33-67663114-9	"
	CHACRA EDMUNDO BATRAQUI	20-00199642-9	*
	CANTIRO CIA. DE AGENTES EXTRABURSAT. DENUEVE LE PARFUM SRL GARAYU S.A. DACRYLAN HILADOS S.A. ESTRELLA TRADING SRL CONSULSISTEM SRL CHACRA EDMUNDO BATRAQUI CALEGARI ENRIQUE DARDO ISAC CARLOS	20-00247802-2	n -
	ISAC CARLOS KAPLANSKY BERNARDO	20-01531588-2 20-01729872-1	,
٠.	GOLDENTAER LUIS	20-01969500-0	
	WATMAN NOE	20-04101592-7	, ,

	BOLE	III OFICIAL N	28.281 1 Section Milercon	es 29 de novieni	71c dc 1995 20
DENOMINACION	CUIT N°	DEPENDENCIA	DENOMINACION	CUIT N°	DEPENDENCIA
BENZ RUBEN HORACIO	20-11044995-0	. "	PREXAS S.A.	30-61650349-5	,,
HAMUI ELIAS DANIEL	20-16203033-8 20-18580710-0	"	OYUND S.A.C.F.A.I. AMALVIA S.A.	30-61682904-8 30-61757344-0	. "
ALLAMI MARCOS RUBEN ABUIN SERRANTES MANUEL	20-92119190-2	**	BRIANZOLA S.A.C.I.F.	30-61767911-2	, ,,
FALCES FRANCISCO JESUS	23-04213931-9	"	GENAR IMPORT S.A. INTERMEDICA CENTRAL S.A. EN FORMACION	30-61866830-0 30-61877094-6	,,
NELSON JUAN PATRICIO TEZANOS PINTO JORGE	23-04244922-9 23-11266123-9	, "	FINANBYLL S.A. EN FORMAC.	30-61899832-7	n
SUCESION MARENCO E.M.	27-00188475-7	"	LANTANA S.A. RAMSAY S.A. COMERCIAL	30-61901690-0 30-61902044-4	19
RIPA ALSINA SUSANA E.R. LYNCH JOSEFINA CLARA	27-00498350-0 27-01689118-0	"	MIALI S.A.	30-61935435-0	"
SOLANET MARIA EMILIA	27-02387770-3	"	COOPERATIVA DE TRABAJO LEONARDO DA	00 01041000 0	"
SEGHETTI NILDA LEONOR DE ESSEIVA ALICIA B. DE	27-03679626-5 27-06356710-3	"	VINCI LTDA. PINALOCHE S.A.	30-61941236-9 30-61958993-5	**
FERRARI ALICIA BEATRIZ DE	27-00330710-3	n	SENILLOSA SACIFIC Y M.	30-61977145-8	**
KIRSMAN SILVIA INES W. DE	27-11320592-5	"	MONTRIL S.A. LE DRUGSTORE MARTINEZ S.R.L.	30-62012202-3 30-62043634-4	"
KAMELHAR MIRIAM K. DE AZRAK LILA CLAUDIA	27-16454909-2 27-16766677-4	"	DESATEC S.A.	30-62100935-0	"
SENDE LAURA	27-17331705-6	"	DANJUA S. S.A.	30-62142706-3 30-62352336-1	"
WU SHU HENG J. DUCOSKY Y CIA. HALAS CORPORATION	27-92754932-3		PLASTITECNICA S.A. ROCKY S.R.L.	30-62390624-4	**
HIJOS DE ROSA RUBCOVSKY SOC. EN COM.	30-50110171-7	**	AISLACIONES HIDROSTATICAS HIDROTECNICA		" "
MARCYL SAIC TABERA Y CIA. S.A.	30-50325614-9 30-50483079-5	11	SERACHI S.R.L. CACERES Y RAMOS S.R.L.	30-62433259-4 30-62433884-3	*
SANTA ELENA DEL YAGUARI SC	30-50788372-5	77	ADOKS S.A.	30-62474898-7	"
LOS MORENOS AGRIC. GANAD. S.A. JOSE BASSA Y CIA.	30-50808470 - 2 30-50929144-2	n n	FORMINGPLAST S.R.L. ALTAVER S.A.	30-62503925-4 30-62509022-5	"
BUZZI SILVIA DIANA A. SH.	30-50929144-2	"	ROQUE NICOLAS VENTRESCA S.A.	30-62545079-5	**
ROCHA S.A.I.C.F.I.Y A.	30-51161284-1	n	INDUS POUL S.R.L. DESPLAT S.R.L.	30-62657721-7 30-62760735-7	"
TOWA S.A. IND. Y COMER. MEYER S.A.I.	30-51552996-6 30-51642662-0	*	BADAL ALEJANDRO Y O BADAL HECTOR	30-62772640-2	**
WAISMAN Y BUCHBINDER SCA	30-51651004-4	# #	FAST SERVICE S.R.L.	30-62813705-2	**
AGROCUER S.A.C.I. EDIFICADORA SPIVAK KONTERLLNIK S.A.C.I.F.I.	30-51660590 - 8 30-51 72 6713-5	 #	ESQUERA DIEGO PRIMERO S.A. EXPO SERVICE S.R.L. E.F.	30-628392 7 9-6 30-62854269-0	,
ALBERTO PINTO Y ELIAS GRINMAN SH	30-51733852-0	1	PEFAURE JORGE A. Y MAGDALENA	30-62898319-0	"
CERVIMEC S.A.C.I. CONSTRUCTORES ELECTROMECANICOS ASOC.	30-51736103-4 30-51985055-5	*	FITO TECNIA S.R.L. LANDA S.R.L.	30-62954099-3 30-6295692 7- 4	
REALIZACIONES EMPRESARIAS LA REJA S.A.	30-51999447-6	. "	MORANNE S.A.	30-62994284-6	
CAP. ARCONA S.A. WAGONS LITS TURISMO ARGENTINO S.A.E.F.	30-52110216-7 30-52569100-0	"	POWER PELICULAS 16 MM SRL CANABAL JOSE R. ORGE JESUS ORGE JOSE	30-63010068-9 30-63012286-0	,
ALEJANDRO YOHAI Y CIA. SRL	30-52657223-4		DAIAN NAFTALI Y VINITZKY	30-63170573-8	,,
EDMAFE S.A.I.F.	30-52687240-8	*	CAMPAGNE S.A.	30-63194737-5 30-63213931-0	* **
MASRI Y HARARI SUPERMAN S.A.C.I.E.I.	30-53240833-0 30-53479950-7	n .	MITSOL S.A. KYMS.A.	30-63244418-0	*
CHICAGO BRIDGE Y IRON COMPANY SUC. ARG.	30-53702069-1	199	ZOFRI S.R.L.	30-63250448-5	,
ILIMANI S.A. DE INVERSIONES Y MANDATOS U M I SRL	30-53807528-7 30-53920960-0	"	RIQLAR S.A.C.I.C. METAL MARKET S.R.L.	30-63271283-5 30-63289486-0	**
ILUMINACION EMEGRIN SOC. EN C.A.	30-54145359-4	"	DDUZZO ENTRECAS S D I	30-63324314-6	,,
CILOA S.A.C.I. Y F	30-54179804-4	"	MILONGA S.A.	30-63328095-5 30-63335806-7	" "
N. MARZANO S.A.	30-54849336-2 30-55447720-4	. "	L G VIDEO S.A.	30-63368112-7	**
PLASTICOS PERGAMINO S.A.	30-55604578-6	*	GABYP S.R.L.	30-63390418-5 30-63440823-8	. "
CILOA S.A.C.I. Y F BRIGANTI S.R.L. N. MARZANO S.A. PLASTICOS PERGAMINO S.A. MELODY S.R.L. ROBIROSA BECCAR VARELA S.A. TECNOLATEX S.A. ESTANCIA LA PAZ S.A. ASCENSORES ROMA S.R.L. PROYEFINA S.A. ABAL MORENO S.A. BELGRANO EXHIBIDORA S.A.	30-55847131-6 30-55959821-2	"	MILONGA S.A. CUENTA PERSONAL S.A. L G VIDEO S.A. GABYP S.R.L. CALA S.A. LAUTERZSTEIN G. Y WACHT M. KENNIS INTERNATIONAL S.A.	30-63646542-5	"
TECNOLATEX S.A.	30-56022366-4	*	KENNIS INTERNATIONAL S.A.	30-63664364-1	"
ESTANCIA LA PAZ S.A. ASCENSORES ROMA S.R.L.	30-56818178-2 30-56989083-3	,	RENNIS INTERNATIONAL S.A. CANMOR S.A. TUX SHOES S.A. PEHER S.R.L. MORLEY S.A. ALEJO LEDESMA S.A. TEJIDOS ESPERANFE S.R.L. AUDACE S.A. MEIXIRA S.A.	30-63709865-5 30-63739295-2	,,
PROYEFINA S.A.	30-57343620-9	"	PEHER S.R.L.	30-63785861-7	. "
ABAL MORENO S.A. BELGRANO EXHIBIDORA S.A.	30-57445142 - 2 30-57470799-0	*	MORLEY S.A. ALEJO LEDESMA S.A.	30-63791921-7 30-63817713-3	" "
LOGIS S.R.L. MANSIONES S.A. ALTEN S.A. CIA. IMPRESORA SAN TELMO S.A. MERCERIA MACAGNO S.R.L. HOTELES ULYSES S.A.C.I. MINERA OLAVARRIA S.A.	30-57612595-6	"	TEJIDOS ESPERANFE S.R.L.	30-63827806-1	•
MANSIONES S.A.	30-57959393-4 30-57984681-6	,	AUDACE S.A.	30-63834860-4 30-63849736-7	"
CIA. IMPRESORA SAN TELMO S.A.	30-58237401-1	"	MEIXIRA S.A. TECNOMONTAJES S.A.	30-63920772-9	"
MERCERIA MACAGNO S.R.L.	30-58321034-9	,	AG S.A.	30-63943568-3	. "
MINERA OLAVARRIA S.A.	30-58403257-6 30-58453849-6	"	COSS COLLECTION S.R.L. COVER S.A.	30-63962888-0 30-64005153-8	*
CELANOVA S.A.	30-38638437-7		PROPENDER S.A.	30-64052296-4	,,
SUPERMERCADO DEL HOGAR S.A. SOUNDY PRODUCCIONES S.A.	30-58784334-6 30-59170291-9	"	OPUS DE GELMAN Y YOEL SH UN CAFE DE SAN MARTIN SRL	30-64060550-9 30-64071172-4	š
LUCIAN FILMS S.A.	30-59211950-8	"	PERBURD S.A.	30-64074768-0	•
FREE FLIGHT S.A. ESTANCIAS SAN GABRIEL S.A.	30-59282295-0 30-59297628-1	"	CUCCCARO JUAN CARLOS Y OTROS ANTILCO S.A.	30-64151606-8 30-64185387-5	"
ESTANCIAS SAN GABRIEL S.A. ESTANCIAS MARGINALES S.A.	30-59374112-1	"	MINIMODA S.A.	30-64188300-6	
PAPELES INDUSTRIALES S.A.	30-59670265-8	"	PIRAMIDE VIDEO HOME S.A.	30-64203007-4	,,
SOMOSBUENOS S.R.L. LE MONDE S.A.	30-59774905-4 30-59790691-5	•	LAS LOMAS AMARILLAS S.R.L. GRADEL JOSE Y FLETCHER ROBERTO	30-64207108-0 30-64208521-9	
CHENIERE S.A. DE FERNANDEZ JOSE CHENA		N.	STARWAY S.A.	30-30213770-7	n
CARLOS BRANA DANIEL EDUARDO DARSENA NORTE S.R.L.	30-59915777-4 30-59927972-1	"	COOP. DE TRABAJO CARECO LTDA. IGOR S.R.L.	30-64233338-7 30-64262505-1	,,
SALVAMAR S.A.	30-60003151-8	"	IGOR S.R.L. CONEXINTER S.A. TRI FILMS S.A. MANABA S.A. G FERRANDO S.R.L. YAGRIMAL S.R.L.	30-64311559-6	. ,,
SALVAMAR S.A. PANDUS S.A. TEXTIL DES S.A. TRES DIAS S.A. CINE TRES S.A. FI PUBLICIDAD S.A. EN F.	30-60057660-3 30-60093808-4	"	TRI FILMS S.A. MANABA S.A	30-64353559-5 30-64399421-2	77
TRES DIAS S.A.		,	G FERRANDO S.R.L.	30-64415237-1	W - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 12 - 1
CINE TRES S.A.	30-60422103-6	"	YAGRIMAL S.R.L. EVENTUAL WORK S.R.L.	30-64 423 171-9 30-64446 32 5-3	. · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
CORRUGADORA AMERICA S.A. EN FORMACION	30-60590569-9 30-60591494-9		SUNDBLAD VIDELA DORNA Y CIA. S.A.	30-64446325-3	"
FEDIMAR S.A.	30-60594370-1	,	BABVYKIDS JR S.R.L.	30-64471903-7	11
LESUAL S.R.L. DESCARTES S.A.	30-60705446-7 30-60847702-7	и	CALLE 687 S.R.L. CPM S.A.	30-64639549-2 30-64694 7 31 - 2	н
MODAS QUEENS S.R.L.	30-60946911-7	H	FUNDACION COLLOQUIUM	30-65199242-3	**
TRES DIAS S.A. CINE TRES S.A. FI PUBLICIDAD S.A. EN F. CORRUGADORA AMERICA S.A. EN FORMACION FEDIMAR S.A. LESUAL S.R.L. DESCARTES S.A. MODAS QUEENS S.R.L. ESTUDIO LABORAL S.R.L. CASAN S.A. MALGRAN S.R.L. LA POSTA DEL GAUCHO S.R.L. LADY NESS S.A. KASIKE TORO S.A. OLEAGRAN S.R.L. LA ANITA HERMANAS S H	30-60962683-2 30-60972691-8	н .	MENICHINI IVERT DINO VERA ROGELIO EL GUALICHO S.A.	30-65200755-0 30-65271021-9	"
MALGRAN S.R.L.	30-60976693-6	,	LUZ DE LUNA S.A.	30-65271380-3	,,
LA POSTA DEL GAUCHO S.R.L.	30-60978712-7	17. 11	PASEO DEL SUR S.A. D AREL S. D. H DE ALBERTO NAFTALI Y	30-65406627-9 30-65887145-1	"
LADI NESS S.A. KASIKE TORO S.A.	30-61098178-6 30-61182343-2	н .	MAGNOLIE S.A.	30-65976872-7	"
OLEAGRAN S.R.L.	30-61214448-2	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	JUAN G. SIPACZENKO A.	30-66089618-6	"
LA ANITA HERMANAS S.H. MIZZEN S.A.	30-61229369-0 30-61240517-0	"	VIEJO NACIONAL S.A. TACI SAICF e I	30-66336431-2 33-50116031-9	11
GAMMA FARM S.A.	30-61355435-8	,,	ESTABLECIMIENTO SANTA CECILIA S.C.A.	33-50826476-9	"
RESOLUCION S.A. CENTRE VILLE S.A.	30-61482 7 19 - 6 30-61502421-1	99 99	PLANTACIONES TABAY S.A. ONELIA S.A.C.I.	33-51596419-9 33-54790122-9	"
DOMINGO TRIDICO Y ENCARNACION	00-01002421-1		OBRAFI S.A.	33-55757586-9	**
FERNANDEZ ZARIGUEYA S.A.	30-61550373-4	"	RECONQUISTA 650 SRL MAXI TOOLS SRL	33-55847742-9 33-57652513-9	"
ZARIGUEYA S.A. TUINTEX S.A.	30-61608843-9 30-61612570-9	 11	MAXI TOOLS SRL HABIPER TEXIL S.R.L.	33-57652513-9	n
CONYSER S.R.L.		A CONTRACTOR	EL PALENQUE S.C.A.	33-60001513-9	*** *** **** **** **** **** **** **** ****

-			
	DENOMINACION	CUIT N°	DEPENDENCIA
	OROFARMA S.R.L.	33-60847320-9	51
	MULTITELAS S.R.L.	33-61050385-9	**
	FLORIDA 655 SRL	33-61339220-9	"
	GUARIVA S.A.	33-61343025-9	**
	LEGIS ICFLY DE M	33-62865829-9	
	CORPORACION GASTRONOMICA SRL	33-62981628-9	*
	AMADO OSCAR PASCUAL AMADO OSCAR M. Y	33-63898974-9	"
	METALISTERIA S.A.	33-63948983-9	"
	SHIKO S.A.	33-64124593-9	"
	LA ECO S.A.	33-64341576-9	*
	PEARCE O GRADY ENTERTEINMENT S.A.	33-64343800-9	"
	SECOMEX S.R.L.	33-65018398-9	**

ARTICULO 2° — Remítase copia de la presente a la Dirección Secretaría General para su publicación y a la Subdirección General de Operaciones para su conocimiento. — Cont. Púb. CARLOS ROBERTO CAPMOURTERES, Jefe Región Nº 4.

e. 23/11 Nº 3636 v. 29/11/95

MINISTERIO DE TRABAJO Y SEGURIDAD SOCIAL

ADMINISTRACION NACIONAL DE LA SEGURIDAD SOCIAL

GERENCIA DE ACCIDENTES DE TRABAJO

Gerencia de Accidentes de Trabajo cita por el término de tres (3) días a las personas que tengan derecho a percibir las indemnizaciones emergentes de la Ley 24.028 de acuerdo a la nómina que se detallan a concurrir a Hipólito Yrigoyen 1447 4to. Piso - Capital Federal.

LEIVA, Evelio TACCONE, Orlando Roberto TORRES, Jorge Ricardo ZAJKO, Pablo PEREYRA, Osvaldo Abel.

Buenos Aires, 21 de noviembre de 1995.

e. 28/11 N° 3701 v. 30/11/95

NUMERO EXTRAORDINARIO

COMERCIO EXTERIOR



ARANCEL INTEGRADO ADUANERO (SISTEMA MARIA) **ADMINISTRACION PUBLICA NACIONAL**

Normas para la elaboración, redacción y diligenciamiento de los proyectos de actos y documentación administrativos

SEPARATA Nº 237

Decreto Nº 333/85

\$ 5.-

Resolución № 2559/93 Administración Nacional de Aduanas



MINISTERIO DE JUSTICIA **DIRECCION NACIONAL DEL REGISTRO OFICIAL**

BOLETIN OFICIAL



DE LA REPUBLICA ARGENTINA

BUENOS AIRES, MIERCOLES 29 DE NOVIEMBRE DE 1995

AÑO CIII

Nº 28.281

LEGISLACION YAVISOS OFICIALES

Los documentos que aparecen en el BOLETIN OFICIAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA serán tenidos por auténticos y obligatorios por el efecto de esta publicación y por comunicados y suficientemente circulados dentro de todo el territorio nacional (Decreto Nº 659/1947)

MINISTERIO DE JUSTICIA DR. RODOLFO C. BARRA **MINISTRO**

SECRETARIA DE **ASUNTOS REGISTRALES** Dr. Jose A. Pradelli **SECRETARIO**

DIRECCION NACIONAL DEL REGISTRO OFICIAL DR. RUBEN A. SOSA **DIRECTOR NACIONAL**

Domicilio legal: Suipacha 767 1008 - Capital Federal

Tel. v Fax 322-3788/3949/ 3960/4055/4056/4164/4485 Registro Nacional de la Propiedad Intelectual Nº 405.351



TRANSITO Y SEGURIDAD VIAL

Decreto 779/95

Apruébase la reglamentación de la Ley Nº 24.449.

Bs. As., 20/11/95

VISTO la Ley Nº 24.449 y el Decreto Nº 233 del 16 de Febrero de 1995 y,

CONSIDERANDO:

Que el artículo 92 de la mencionada Ley estableció que el PODER EJECUTIVO NACIONAL deberá reglamentar la misma dentro de los CIENTO OCHENTA (180) días de su publicación, en consulta con las provincias y organismos federales, dando participación a la actividad privada.

Que a los fines de dar cumplimiento a dicho mandato, el PODER EJECUTIVO NACIONAL dictó el Decreto Nº 233/95 por el cual fue creada en el ámbito del MINISTERIO DEL INTERIOR una COMISION ESPECIAL con la finalidad de analizar la normativa vigente en materia de Tránsito y Educación Vial, facultando a la misma para proponer un proyecto de reglamentación de la Ley N° 24.449, integrada con autoridades nacionales competentes en la materia e invitando además, a gobernadores y jefes de policía de todas las jurisdicciones, a efectos de que colaboren en la elaboración normativa encomendada.

Que con el apoyo de funcionarios y técnicos se integró el Comité de Trabajo que determina el mencionado Decreto N° 233/95, el cual realizó varias reuniones y mantuvo un intenso intercambio de documentos y propuestas que fueron enriqueciendo el trabajo que se presentó finalmente para la aprobación de la citada COMISION ESPECIAL.

Que la actividad privada relacionada con el sector, tuvo participación directa en su elaboración, a través de la COMISION NACIONAL DE TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL, organismo de asesoramiento técnico del Estado Nacional.

Que la presente medida se dicta en uso de las facultades conferidas por el artículo 99, inciso 2 de la CONSTITUCION NACIONAL.

Por ello.

EL PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA

DECRETA:

ARTICULO 1°.— Apruébase la reglamentación de la ley Nº 24.449 de Tránsito y Seguridad Vial, conforme al siguiente detalle:

Anexo 1: Reglamentación general de la Ley Nº 24.449 (Artículos 1 al 97);

Sistema de frenos de los vehículos; Anexo A:

Seguridad del habitáculo v protección exterior: Anexo B:

Instalación de correaje y cabezales de seguridad para automotores; Anexo C:

Anexo D: Sistema de limpiaparabrisas para vehículos categoría M.1. y N.1.;

Anexo E: Espejos retrovisores;

Vidrios de seguridad para vehículos automotores; Anexo F:

Anexo G: Protección contra encandilamiento solar;

Anexo H: Cerraduras y bisagras de puertas laterales;

Sistema de iluminación y señalización para vehículos automotores; Anexo I:

Guías para la revisión técnica: categorías L.M.N v O: Anexo J:

Anexo K: Clasificación de talleres y servicios;

Anexo L: Sistema de señalización vial uniforme;

Anexo LL: Normas para la circulación de maquinaria agrícola;

Anexo M: Definiciones del Artículo 33;

Anexo N: Medición de emisiones en vehículos livianos equipados con motores ciclo

Anexo N: Medición de emisiones de partículas visibles (humo) de motores Diesel y de

vehículos equipados con ellos;

Anexo O: Protocolo de características del vehículo motor:

Anexo P: Procedimiento para otorgar la licencia de configuración de modelo:

Anexo R: Pesos v dimensiones:

Anexo S: Reglamento general para el transporte de mercancías peligrosas por

Anexo T: Sistema Nacional de Seguridad Vial;

Anexo U: Unificación acta de choque, denuncia de siniestro, ficha accidentológica;

Anexo 2: Régimen de contravenciones y sanciones.

ARTICULO 2°.- Conforme a las previsiones del artículo 94 de la Ley N° 24.449, dispónese que la citada Ley junto con la reglamentación que se aprueba por el artículo 1º del presente, entrarán en vigencia el 1º de Diciembre de 1995.

ARTICULO 3º.- Invitase a las provincias a adherir en forma integral a la Ley Nº 24.449 y a la presente reglamentación.

ARTICULO 4°.- Las funciones y facultades del CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL, de la COMISION NACIONAL DE TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL y del REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO, en base a la misión y objetivos fijados en la normativa básica. como sus relaciones y coordinación, están enmarcados en el SISTEMA NACIONAL DE SEGURI-DAD VIAL, conforme lo establecido en el ANEXO T del presente.

Establécese que los organismos integrantes del SISTEMA NACIONAL DE SEGURIDAD VIAL, propondrán al PODER EJECUTIVO NACIONAL para su aprobación, las futuras adecuaciones de la reglamentación de la Ley Nº 24.449.

ARTICULO 6°.- Invitase a las jurisdicciones que adhieran a la Ley Nº 24.449 a realizar una intensa campaña previa de difusión de las nuevas disposiciones y exigencias, dirigida a la opinión pública en general y a los sectores especializados comprendidos en la misma.

SUMARIO

Pág.

TRANSITO Y SEGURIDAD VIAL

Decreto 779/95

Apruébase la reglamentación de la Lev Nº 24.449.

1

ARTICULO 7º.- Comuniquese, publiquese, dése a la DIRECCION NACIONAL del REGISTRO OFICIAL y archivese. — MENEM. — Eduardo Bauzá. — Carlos V. Corach.

ANEXO 1

REGLAMENTACION GENERAL DE LA LEY Nº 24.449 DE TRANSITO Y SEGURIDAD VIAL

TITULO I

PRINCIPIOS BASICOS

ARTICULO 1º.- Sin reglamentar.

ARTICULO 2º.- COMPETENCIA.- A los efectos de poner en ejecución la prescripción establecida en el segundo párrafo del presente, facúltase a la Gendarmería Nacional a suscribir convenios de servicios, complementación y coordinación con las autoridades nacionales, provinciales, locales con la previa aprobación del Poder Ejecutivo Provincial, y particulares destinados a hacer efectivo el cumplimiento de la Ley Nº 24.449.

ARTICULO 3º.- Sin reglamentar.

ARTICULO 4º.- Sin reglamentar.

ARTICULO 5º.- Sin reglamentar.

TITULO II

COORDINACION FEDERAL

ART.6º.- CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL. El presente artículo se reglamenta en los puntos 4, 5, y 6 del ANEXO T: "Sistema Nacional de Seguridad Vial".

ART. 7°.- Las funciones y facultades del Consejo fijadas por la Ley 24.449, están desarrolladas en el ANEXO T.

ART. 8°.- El REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO funcionará en el ámbito del MINISTERIO DE JUSTICIA, SECRETARIA DE ASUNTOS REGISTRALES, DIRECCION NACIONAL DEL REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DE TRANSITO, creada por Decreto N° 2.358 del 15/11/93, manteniendo las funciones asignadas en el mismo y adoptando las medidas, resoluciones, normas, procedimientos y circuitos administrativos necesarios que le permitan cumplir con su función.

TITULO III

EL USUARIO DE LA VIA PUBLICA

CAPITULO I

CAPACITACIÓN

Art. 9.— EDUCACIÓN VIAL.—

- a) La autoridad competente introducirá las modificaciones y actualizaciones pertinentes sobre la materia, en los Contenidos Básicos Comunes para la Educación Inicial, la Básica General y la Polimodal, para todas las jurisdicciones del país, en establecimientos públicos o privados, teniendo en cuenta:
- a.1. La elaboración de programas y proyectos contemplarán los acuerdos y convenios que se concreten con las instituciones no gubernamentales con actuación en la materia;
- a.2. La capacitación y especialización del personal docente y directivo se realizará en coordinación con la RED FEDERAL de FORMACIÓN DOCENTE CONTINUA del MINISTERIO DE CULTURA Y EDUCACIÓN;
- a.3. Se propiciará la participación de las organizaciones intermedias ${\bf y}$ de la comunidad en general;
- b) Cada jurisdicción que adhiera a la Ley 24.449 creará un centro de formación docente para la capacitación y especialización de los mismos en todos los niveles de enseñanza, como así también para personal de organismos que tengan como función el ordenamiento y control del tránsito en sus respectivas jurisdicciones, para lo cual se adecuarán los cursos a la idiosincrasia del lugar donde sean desarrollados;
- c) A través de los medios de comunicación social se instrumentarán programas de sucesión continua y permanentes, sobre prevención y educación vial, incluyendo información sobre lugares y circunstancias peligrosos, recomendándose a los usuarios las formas de manejo y circulación en la vía pública;
- d) Cada autoridad local habilitará predios o zonas para la enseñanza y práctica en conducción de vehículos, para uso de escuelas y particulares, que tengan el diseño y señalización adecuada para el aprendizaje y para una circulación segura;
- e) En cada jurisdicción los organismos multidisciplinarios tendrán a su cargo el control y fiscalización de todos los anuncios a través de los medios de comunicación social, así como de los carteles en la vía pública, con referencia a la materia.
 - Art. 10. CURSOS DE CAPACITACIÓN.— Comprende los siguientes niveles y requisitos:
- 1. Los destinados a funcionarios y formadores docentes: incluirán contenidos sobre Legislación, Control, Administración e Ingeniería del Tránsito, Prevención y Evacuación de Acadentes, Técnicas de Conducción Segura, Conocimiento del Automotor, Educación, Investi-

gación y Accidentología Vial, Transporte Profesional y Especial, con una duración mínima de TREINTA (30) horas, y serán dictados por profesionales o idóneos altamente capacitados en las respectivas especialidades;

- 2. Los de formación de conductores profesionales: tendrán un desarrollo similar al anterior y un contenido diferenciado y reforzado hacia la especialidad del aspirante, incluyendo prácticas intensificadas en el caso de transportes especiales (niños, sustancias peligrosas, emergencias). A partir del momento en que la autoridad jurisdiccional lo disponga, la aprobación de estos cursos será requisito para poseer la habilitación en las clases que se determine;
- 3. Los Cursos Especiales de Educación (inc. d del Art. 83): tendrán una programación específica, de alta exigencia y con una duración mínima de DIEZ (10) horas. Sus instructores deben tener titulo docente o equivalente, las escuelas serán habilitadas especialmente y controladas estrictamente por la autoridad competente, pudiendo ser suspendidas o clausuradas en caso de incumplimiento de los programas o del nivel de requerimiento;
- 4. Los de formación del conductor en general: tendrán una duración de CINCO (5) horas por lo menos, con indicación de textos que servirán como base para los exámenes de la primera habilitación;
- 5. En todos los casos los cursos serán abiertos, con vacantes limitadas y asistencia controlada, tendrán una mayor relación con la especialidad, función o clase de habilitación que ostenten los destinatarios y se otorgará constancia indicando nivel y orientación del mismo;
- 6. La autoridad competente aprobará los programas y condiciones de los cursos, otorgará títulos para el máximo nivel docente, regulará la matrícula habilitante para los restantes instructores y auditará los mismos.
- Art. 11.— EDADES MINIMAS PARA CONDUCIR.—Resultarán de aplicación las disposiciones del Decreto N° 724 del 22 de Mayo de 1995.
- Art. 12.— ESCUELAS DE CONDUCTORES.— La autoridad local reglamentará los requisitos y condiciones para habilitar a las Escuelas de Conductores, exigiendo como mínimo:
- a) Contar con local apropiado para el dictado de cursos de formación de conductores (Art. 10 ptos. 2 y 4), pudiendo revocar fundadamente la autorización. Para los cursos establecidos en el punto 3 del mismo artículo, requerirá una autorización y control especial;
 - b) Tener instructores en las siguientes condiciones:
 - b.1. Con más de VEINTIUN (21) años de edad;
 - b.2. Estar habilitados en la categoría correspondiente;
- b.3. Carecer de antecedentes penales por delitos relacionados con automotores o su conducta en la vía pública y no tener más de una sanción por faltas graves al tránsito, al año;
- b.4. Realizar cursos de capacitación. Para los de carácter obligatorio deberán contar con la aprobación de la autoridad competente, quien también fijará los criterios para el otorgamiento de la matrícula pertinente;
 - c) Que posea más de un automotor por categoría autorizada, los que deberán:
 - c.1. Tener una antigüedad inferior a DIEZ (10) años;
 - c.2. Poseer doble comando (frenos y dirección);
- c.3. Reunir las condiciones de higiene, funcionamiento y seguridad que exija la autoridad habilitante (incluida la revisión técnica obligatoria);
- c.4. Tener inscripto en sus laterales el nombre, domicilio y número de habilitación de la escuela;
- d) Los padres de aspirantes deben instruir a los menores en todos los aspectos relacionados con la conducción de vehículos y uso de la vía pública, observando especialmente que la instrucción se realice en un predio destinado a la enseñanza práctica.

CAPITULO II

LICENCIA DE CONDUCTOR

- Art. 13.— CARACTERISTICAS.— La habilitación para conducir la otorga únicamente la autoridad jurisdiccional del domicilio real del solicitante, que deberá acreditarlo dejando copia de su documento nacional de identidad;
- a) Se podrá ser titular de sólo una habilitación por clase. Cuando exista más de una clase de licencia, expedidas por diferentes organismos, las mismas podrán estar en distintos documentos. Los mismos serán de formato uniforme, tamaño estándar de tarjeta bancaria, con el contenido mínimo que exige la Ley y con elementos de resguardo de seguridad documental, a fin de asegurar su autenticidad e inviolabilidad;

b)

- b.1. Los menores de edad serán habilitados por un año la primera vez y por TRES (3) las siguientes renovaciones, hasta cumplir los VEINTIUN (21) años de edad;
- b.2. La vigencia máxima de la habilitación para conductores mayores de CUARENTA Y SEIS (46) años, será de CUATRO (4) años; para mayores de SESENTA (60), de TRES (3) años y para los que tengan más de SETENTA (70) la renovación será anual;
- b.3. Los conductores que deban renovar su licencia habilitante, que registren antecedentes superiores a tres faltas graves, de promedio anual en el período de vigencia vencido, deberán rendir nuevamente los exámenes previstos en el inc. a.4 y a.5 del Art. 14 de la Ley.
- b.4. El vencimiento de la habilitación coincidirá con el día y el mes de nacimiento del titular. A estos efectos y excepcionalmente, la primera habilitación o renovación en que deba aplicarse esta disposición, podrá extender el plazo de vigencia más allá de los máximos establecidos legalmente.
 - c) Observado por Decreto Nº 179/95;
- d) Los conductores principiantes estarán obligados a llevar durante el período establecido por la Ley, colocado en la parte inferior del parabrisas y luneta del vehículo, un distintivo de DIEZ (10) por QUINCE centímetros (15 cm), con la letra "P" en color blanco sobre fondo verde. Tendrán las mismas restricciones para conducir que tienen los menores que conducen ciclomotores: no podrán hacerlo en "zonas céntricas", autopistas ni semiautopistas.
- Art. 14.—REQUISITOS.— Serán válidas en el territorio nacional las Licencias Habilitantes de Conductores, para cuya expedición se haya requerido información del REGISTRO NACIONAL

DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO, a partir de la fecha que el mismo establezca. El REGISTRO queda facultado para establecer los aranceles por los informes que suministre.

Cada examen establecido en este Artículo es eliminatorio y se realizarán en el orden del mismo. Los reprobados en el teórico o en el práctico, no pueden volver a rendir antes de los TREINTA (30) días.

- a.1. La lectura y escritura se refiere al idioma nacional.
- a.2. La declaración jurada comprenderá las afecciones fisicas (traumatismos), cardiológicas, neurológicas, psicopatológicas y sensoriales que padezca o haya padecido el interesado:
- a.3. Los exámenes de aptitud psico-física serán realizados exclusivamente por el propio organismo expedidor o por prestadores de servicios médicos concesionados o habilitados especialmente para ello por la autoridad jurisdiccional, ajustándose en todos los casos al procedimiento y criterios médicos de aptitud psicológica, neurológica, sensorial y física.
- a.4. El examen teórico se hará preferentemente en formularios impresos. Podrá ser suplido por la aprobación del Curso de Formación de Conductor que dicte la autoridad expedidora o las escuelas habilitadas y expresamente autorizadas para este fin;
- a.5. Incluirá conocimientos elementales sobre el funcionamiento y prestaciones del vehículo y reparaciones de emergencia. Los profesionales deben demostrar idoneidad en la realización de las funciones propias del tipo de servicio que cumplirán;
- a.6.1. Los simuladores de manejo se irán incorporando en los plazos que determine la autoridad jurisdiccional;
- a.6.2. El examen de aptitud conductiva requerirá idoneidad en la conducción, reacciones y defensas ante imprevistos, detención y arranque en pendientes y estacionamiento. Debe realizarse en un vehículo correspondiente a la clase de licencia solicitada, que además cumpla con todas las prescripciones legales de seguridad y documentación;
 - a.6.3. Observado por Decreto Nº 179/95;
 - a.6.4. Observado por Decreto Nº 179/95;
 - Art. 15.— CONTENIDO.—
 - a) Sin reglamentar;
 - b) El domicilio debe ser el mismo del documento nacional de identidad;
 - c) Sin reglamentar;
- d) La inclusión de la advertencia que admite este inciso debe figurar en la declaración jurada del inc.a.2 del Art. 14;
 - el Sin reglamentar:
- $_{
 m i)}$ A los efectos de la presente y sin perjuicio de la Ley de Hemoterapia Nº 22.990, será válida la declaración del solicitante ante la autoridad que expide la licencia;
- g) Será de aplicación lo dispuesto en la Ley Nº 24.193 y su Decreto Reglamentario Nº 512 del 10 de Abril de 1995;

Deberá darse absoluta prioridad y urgencia a la comunicación de los datos pertinentes al REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO en el caso de aspirantes rechazados suspendidos.

- Art. 16 .- CLASES DE LICENCIAS.-
- a) Subclasificación, de conformidad al último párrafo del Artículo 16 de la Ley:
 - Clase A.1: Ciclomotores para menores de DIECISEIS (16) a DIECIOCHO (18) años;
- Clase A.2: A los fines de este inciso, se entiende por moto de menor potencia la comprendida entre CINCUENTA y CIENTO CINCUENTA centímetros cúbicos de cilindrada (50 y 150 cc).
- A.2.1: Motocicletas (incluidos ciclomotores y triciclos) de hasta CIENTO CINCUENTA CENTIMETROS CUBICOS (150 cc) de cilindrada. Se debe acreditar habilitación previa de DOS años para ciclomotor;
- A.2.2: Motocicletas de más de CIENTO CINCUENTA CENTIMETROS CUBICOS (150 cc) y hasta TRESCIENTOS CENTIMETROS CUBICOS (300 cc) de cilindrada. Previamente se debe haber tenido habilitación por DOS (2) años para una motocicleta de menor potencia, que no sea ciclomotor.
- Clase A.3: Motocicletas de más de TRESCIENTOS CENTIMETROS CUBICOS (300 cc) de cilindrada;
- Clase B.1: Automóviles, camionetas y casas rodantes motorizadas hasta TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg) de peso total;
- Clase B.2: Automóviles y camionetas hasta TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg) de peso con un acoplado de hasta SETECIENTOS CINCUENTA KILOGRAMOS (750 kg) o casa rodante no motorizada;
- Clase C: Camiones sin acoplado ni semiacoplado y casas rodantes motorizadas de más de TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg) de peso y los automotores comprendidos en la clase B1;
- Clase D.1. Automotores del servicio de transporte de pasajeros de hasta OCHO (8) plazas y los comprendidos en la clase B.1;
- Clase D.2: Vehículos del servicio de transporte de más de OCHO (8) pasajeros y los de las clases B, C y D.1;
- Clase E.1: Camiones Articulados y/o con acoplado y los vehículos comprendidos en las clases B y C;
 - Clase E.2: Maquinaria especial no agrícola;

Clase F: Automotores incluidos en las clases B y profesionales, según el caso, con la descripción de la adaptación que corresponda a la discapacidad de su titular. Los conductores que aspiren a obtener esta licencia, deberán concurrir con el vehículo que posea las adaptaciones y/o equipamiento especial necesario y compatible con su discapacidad.

- Clase G.1: Tractores agrícolas
- Clase G.2: maquinaria especial agricola.
- b) Otras habilitaciones : constarán en la Licencia junto con la categoría que habilitan y se otorgan, bajo los siguientes requisitos, a:
- b.1. Extranjeros: por el plazo de su estadía en el país, previa acreditación de su residencia temporaria en la jurisdicción, debiendo cumplir:
- b.1.1. Diplomáticos: se procederá de acuerdo con los convenios internacionales, previa certificación de la Cancillería Argentina de su carácter de funcionario del servicio exterior de otro país u organismo internacional reconocido;
- b.1.2. Temporarios: acreditar su condición mediante pasaporte y visa o certificación consular, debiendo rendir todos los exámenes del Artículo 14, salvo que acredite haber estado habilitado para la misma categoría en otro país adherido a la Convención sobre Circulación por Carretera (Ginebra, 1949 o Viena 1968), en cuyo caso se considerará renovación;
- b.1.3. Turistas: Presentar pasaporte, visa, y licencia habilitante de otro país en las mismas condiciones del párrafo anterior. No deben rendir exámenes. No necesitan esta habilitación especial los que tengan la licencia internacional o una expedida en los países signatarios del Acuerdo sobre Transporte Internacional Terrestre de los Países del Cono Sur (Bolivia, Brasil, Chile, Paraguay, Perú y Uruguay) u otorgada por cualquier país bajo las mismas clases y condiciones que las establecidas en este Artículo (Convención de Ginebra o Viena, mencionadas).
- b.2. Servicios de urgencia, emergencia y similares: tendrán la habilitación profesional correspondiente a las características del vehículo y servicio, debiéndose controlar especialmente su equilibrio emocional y óptimo estado psico-físico.
- Art. 17.— MENORES.— Las edades mínimas establecidas en la Ley no tienen excepciones y no pueden modificarse por emancipación de ningún tipo.
- Art. 18.— MODIFICACIÓN DE DATOS.— La Licencia habilitante cuyos datos presenten diferencia en comparación con otros documentos de identidad, caduca a los NOVENTA (90) días de producido el cambio, debiendo ser secuestrada por la autoridad de aplicación y remitida a la autoridad expedidora.

Los titulares de la Licencia Nacional Habilitante deberán informar a la COMISIÓN NACIONAL DEL TRANSPORTE AUTOMOTOR, SECRETARIA DE TRANSPORTES DEL MINISTE-RIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS cualquier modificación en los datos consignados en la misma.

- Art. 19.— SUSPENSIÓN POR INEPITIUD.— Sin reglamentar.
- Art. 20.— CONDUCTOR PROFESIONAL.—
- 1. El conductor profesional también tendrá el carácter de aprendiz, cuando obtenga por primera vez una habilitación de esta categoría, en las mismas condiciones y plazo del inc. dl del Art. 13;
- 2. A partir de la fecha en que la autoridad respectiva lo disponga, será requisito para obtener o renovar la habilitación de conductor profesional, el tener aprobado el curso establecido en el punto 2 del artículo 10;
- 3. En el caso de la conducción de vehículos de seguridad y emergencias, el aprendiz deberá ser acompañado por un conductor profesional idóneo y experimentado;
- 4. Los conductores de vehículos de transporte de sustancias peligrosas (materiales y residuos) deben contar con la Licencia Nacional Habilitante, de acuerdo a lo normado en la Ley No. 24.051 y las normas complementarias que establezca la Secretaría de Transporte del Ministerio de Economía y Obras y Servicios Públicos al respecto.
- 5. Debe denegarse la habilitación de clase D para servicio de transporte de escolares o niños cuando el solicitante tenga antecedentes penales relacionados con delitos con automotores, en circulación, contra la honestidad, la libertad o integridad de las personas, o que a criterio de la autoridad concedente pudiera resultar peligroso para la integridad fisica y moral de los menores.
- 6. Para las restantes subclases de la clase D, la autoridad jurisdiccional establecerá los antecedentes que imposibiliten la obtención de la habilitación, excepto cuando el servicio de rehabilitación oficial garantice la recuperación y readaptación del solicitante;
- 7. Las personas con discapacidad habilitadas con licencia clase C o D, deberán utilizar sólo los vehículos adaptados a su condición de las categorías N o M según corresponda;
- 8. La habilitación profesional para personas con discapacidad se otorgará bajo las mismas condiciones, exigencias y exámenes que se le exigen a cualquier aspirante. El vehículo debe tener la identificación y adaptaciones que correspondan;
- 9. La renovación de la licencia "profesional" obtenida con anterioridad a la vigencia de esta Ley, será otorgada sólo para las clases C y E.

TITULO IV

LA VIA PUBLICA

CAPITULO UNICO

ARTICULO 21.- ESTRUCTURA VIAL.- El diseño de las vías pavimentadas se realizará bajo el concepto global de Seguridad Vial, incluyendo, además de la infraestructura caminera y obras de arte, la señalización que exijan las condiciones de tránsito y situaciones de riesgo; asimismo, las defensas laterales, los vibradores de advertencia, los sistemas de registro automático de ocurrencia de infracciones; y todo otro elemento que la evolución de la técnica vial aconseje incorporar.

En los casos en que se utilice un sistema de registro automático fotográfico de ocurrencia de infracciones, el mismo deberá contemplar como mínimo la identificación del vehículo, la infracción cometida, como así también el lugar, día y hora en que se produjo la misma. Los equipos y sistemas que se utilicen con la finalidad señalada deberán contar con aprobación conforme lo dispuesto en el Apartado 9.5 del Anexo T (Sistema Nacional de Seguridad Vial) del presente Reglamento.

La autoridad local garantizará la existencia en todas las aceras de un "volumen libre mínimo de tránsito peatonal" sin obstáculos, permanentes o transitorios.

ARTICULO 22.- SISTEMA UNIFORME DE SEÑALAMIENTO. - Apruébase el "Sistema de Señalización Vial Uniforme" que como ANEXO L forma parte de la presente reglamentación.

ARTICULO 23.- OBSTACULOS.- Queda prohibida la instalación de elementos agresivos en la AKTICULO 23.- OBSTACULOS.- Queda pronibida la instalación de elementos agresivos en la calzada, que por sus características atenten contra la seguridad del usuario de la via. Sólo se podrán instalar aquellos que por su diseño no agredan ni provoquen incomodidad al mismo, circulando a la máxima velocidad permitida en la vía donde dicho elemento se instale. Esta velocidad debe ser adecuada a la función de la vía, dentro de la jerarquización de la red vial. El ente vial competente es autoridad de aplicación en este aspecto.

Las zanjas o pozos abiertos en los lugares para circulación peatonal o vehicular estarán delimitadas por vallas o elementos debidamente balizados, de manera de permitir su oportuna detección.

ARTICULO 24.- PLANIFICACION URBANA.

Los nuevos asentamientos poblacionales deberán prever los espacios necesarios para la construcción de calles colectoras, con ingresos a la calzada principal, con una distancia no inferior, entre ellos, de CUATROCIENTOS metros (400 m).

ARTICULO 25.- RESTRICCIONES AL DOMINIO.- La autoridad de aplicación es la local, con excepción de los casos de los incisos e), f) y g), que corresponde al ente vial con competencia en la materia;

La falta de colocación de alambrados o su deficiente conservación hará pasible al propietario de las sanciones previstas en el ANEXO 2 del presente y facultará a la autoridad competente para realizar los trabajos necesarios a su costa.

Los inmuebles rurales que tengan animales y que a la fecha de publicación de la presente no tengan alambrados linderos con la zona de camino, dispondrán de CIENTO OCHENTA (180) días para la instalación de los mismos.

ARTICULO 26.- PUBLICIDAD EN LA VIA PUBLICA.-

- a) La zona de seguridad del camino a los efectos de la aplicación del presente Artículo, comprende:
 - a.1. La longitud de desarrollo de curvas horizontales, incluidas sus transiciones;
 - a.2. La longitud de desarrollo de curvas verticales, incluidas sus transiciones;
- a.3. La longitud total de puentes incluyendo sus secciones de aproximación, hasta un mínimo CINCUENTA METROS (50 m);
 - a.4. Zona de transición previa y posterior a estaciones de control del peaje.

Para el otorgamiento del permiso pertinente, la autoridad debe considerar expresamente la enunciación precedente.

En los restantes tramos de la red vial la determinación queda a cargo del organismo vial competente, según lo definido por el inc. z) del ARTICULO 5º de la Ley Nº 24.449.

- b) Queda prohibida la publicidad sobre la acera en los siguientes lugares:
- b.1. Interrumpiendo o confundiendo la visibilidad desde la calzada del señalamiento vertical instalado:
 - b.2. Interrumpiendo la normal circulación peatonal;
 - b.3. En zona de prolongación de sendas peatonales;
- b.4. En los bordes de calzada, en zona de detención del autotransporte público de pasajeros.

Queda prohibida la publicidad sobre la calzada, a menos de UN METRO (1 m), por encima de las señales de tránsito, obras viales e iluminación.

ARTICULO 27.- CONSTRUCCIONES PERMANENTES O TRANSITORIAS EN ZONA DE CAMINO.-No están comprendidos en la prohibición dispuesta en el último párrafo de este artículo los puestos de control de seguridad.

TITULO V

EL VEHICULO

CAPITULO I

MODELOS NUEVOS

ARTICULO 28.- Responsabilidad sobre su seguridad. Para poder ser librados al tránsito público, todos los vehículos, acoplados y semiacoplados que se fabriquen en el país o se importen, deben contar con la respectiva Licencia para Configuración de Modelo, otorgada por la Autoridad Competente, conforme al Procedimiento establecido en el Anexo P.

Las SECRETARIAS DE INDUSTRIA y DE TRANSPORTE del MINISTERIO DE ECONOMIA y OBRAS y SERVICIOS PUBLICOS, son las autoridades competentes en todo lo referente a la fiscalización de las disposiciones reglamentarias de los Artículos 28 al 32 de la Ley de Tránsito.

El fabricante o importador de automotores y acoplados o el fabricante de vehículos armados en etapas, debe certificar ante la Autoridad Competente que el modelo se ajusta a los requerimientos de seguridad activa y pasiva. En el caso de automotores se debe además certificar que el modelo no supera los límites de emisión establecidos en el Artículo 33.

La SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO expedirá el certificado de aprobación en lo relativo a emisiones de gases contaminantes y nivel sonoro. Dicha aprobación deberá ser presentada por el fabricante para solicitar la Licencia para Configuración de Modelo.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de esta Reglamentación los fabricantes e importadores de todo modelo, configuración de vehículo y motor deberán solicitar, previo a su comercialización, la Licencia para Configuración de Modelo correspondiente.

A los fines de obtener la licencia para configuración correspondiente a los modelos y vehículos que se encuentren en producción a la fecha de entrada en vigencia de esta Reglamentación, se otorgará un plazo de CIENTO OCHENTA (180) días.

La Autoridad Competente podrá validar total o parcialmente la certificación de modelos o partes efectuadas por otros países.

Deberán inscribirse en los registros específicos que establezca la Autoridad Competente:

- a Los fabricantes e importadores de vehículos, acoplados y semiacoplados.
- Los fabricantes e importadores de componentes, piezas y otros elementos destinados a repuestos de los vehículos, acoplados y semiacoplados.
- Los fabricantes e importadores de otros elementos o sistemas a ser incorporados en los vehículos, acoplados y semiacoplados.
- d Los reconstructores.

Para obtener la Licencia para Configuración de Modelo, la fábrica terminal o el importador deberá presentar una solicitud de acuerdo al procedimiento establecido en el Anexo P. A este efecto, la fábrica terminal debe hacer constar en la solicitud, con carácter de declaración jurada, el cumplimiento satisfactorio de todas las normas específicas exigidas por esta reglamentación, relativas a requerimientos de seguridad activa y pasiva.

El importador debe adjuntar a la solicitud una copia autenticada del certificado de validación emitido por la autoridad competente del país en el que se haya fabricado el vehículo, acoplado o semiacoplado.

Presentada la solicitud y reunidos los requisitos que establece la presente reglamentación, la Autoridad Competente expedirá la Licencia para Configuración de Modelo que autorizará la comercialización del modelo del vehículo, acoplado o semiacoplado.

Todos los componentes, piezas u otros elementos destinados a los vehículos, acoplados y semiacoplados que se fabriquen o importen deben ser certificados por la Autoridad Competente del siguiente modo:

- Las autopartes componentes del vehículo quedan certificadas con la Licencia para Configuración de Modelo del vehículo, acoplado o semiacoplado.
- b) Las partes no instaladas en el vehículo, acoplado y semiacoplado, pero producidas como provisión normal del modelo del mismo a la fábrica terminal o importadas con el mismo fin, se certificarán como repuesto original con prueba fehaciente de este cumplimiento, para lo cual deberá adjuntarse a la solicitud de validación autenticada del certificado de aprobación del fabricante del automotor o, en su caso, una copia autenticada del certificado de validación emitido por la autoridad competente en el país en el que se haya fabricado la parte.
- c) Las autopartes no producidas como provisión normal del modelo de vehículo, acoplado o semiacoplado, que se fabriquen o se importen para el mercado de reposición exclusivamente, serán certificadas como repuesto no original por la Autoridad Competente, previa verificación de dicho organismo del cumplimiento de los requerimientos establecidos en esta Reglamentación y en las normas IRAM correspondientes.
- d) Las reconstrucciones se certificarán conforme lo disponga la Autoridad Competente.

Las nuevas autopartes que se incorporen a los modelos de vehículos, acoplados o semiacoplados, ya configurados, quedarán automáticamente validadas con la aprobación del vehículo, acoplado o semiacoplado, extendiéndose el certificado correspondiente con los mismos recaudos previstos precedentemente.

Las características que incidan en los factores de seguridad o contaminación a que se refieren las disposiciones de la Ley de Tránsito, correspondiente al modelo de automotor, acoplado o semiacoplado que se haya librado a la comercialización por una Licencia para Configuración de Modelo, no podrán ser modificadas por la fábrica terminal, ni por el importador, ni por otro componente de la cadena de comercialización, ni por el usuario, excepto las que demande la adaptación a los servicios específicos y estén debidamente reglamentados.

La fábrica terminal, el último interviniente en el proceso de fabricación o el importador, son responsables por el cumplimiento de los requisitos establecidos en el presente Artículo.

Esta responsabilidad se extiende a todos los componentes de la cadena de comercialización. Ninguno de ellos podrá eximirse de la misma basándose en la que le correspondiera a algún otro componente del circuito de fabricación, importación o comercialización.

La Autoridad Competente establecerá los procedimientos que deberán seguir los fabricantes para acreditar ante ella, suficientes antecedentes y solvencia industrial en relación a los procesos de manufactura y aseguramiento de la calidad del producto y asistencia técnica, con el fin de poder demostrar el cumplimiento de los requisitos establecidos por las normas pertinentes.

Los fabricantes o importadores deberán mantener archivadas y disponibles para su consulta por la autoridad que lo requiera, toda la documentación relativa al Certificado, por el término de DIEZ (10) años contados a partir de la finalización de la producción del último vehículo de la serie, fecha que debe ser puesta fehacientemente en conocimiento de la Autoridad

La comercialización de las autopartes se realizará conforme a las normas que dicte la Autoridad Competente y que tengan como objeto asegurar la calidad del producto que llega al usuario, permitir la determinación de la marca de fábrica o del fabricante, la duración de la garantia y la fecha en que ésta comienza a tener efecto, así como la detección de cualquier falsificación o alteración del producto.

Las autopartes de seguridad no podrán ser reparadas, excepto aquellas cuyo proceso de reacondicionamiento garantice las prestaciones mínimas exigidas por las normas que sean de aplicación y las exigencias requeridas para la fabricación de las autopartes de que se trate. En tal caso, los encargados de tales procesos deben inscribirse ante la Autoridad Competente.

Las autopartes que a la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación no sean de provisión normal a las fábricas terminales, y se hallen en proceso de producción o se encuentren distribuidas, podrán ser comercializadas por el término de UN (1) año a partir de la fecha antes mencionada, lapso durante el cual deberán tramitar la obtención del certificado. En casos especiales este plazo podrá ser ampliado por CIENTO OCHENTA (180) días improrrogables.

La Autoridad de Aplicación tendrá un plazo de hasta UN (1) año para emitir el certificado.

A los fines de este ordenamiento, los vehículos se clasifican de acuerdo a las siguientes características:

EN CUANTO A LAS CARACTERISTICAS TECNICAS:

1.- Categoría L: Vehículo automotor con menos de CUATRO (4) ruedas.

- 1.1.- Categoría L₁: Vehículos con DOS (2) ruedas, con una cilindrada que no exceda los CINCUENTA CENTIMETROS CUBICOS (50 cc.) y una velocidad de diseño máximo no mayor a CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h).
- 1.2.- Categoría L₂: Vehículos con TRES (3) ruedas, con una capacidad de cilindrada que no exceda los CINCUENTA CENTIMETROS CUBICOS (50 cc.) y una velocidad de diseño máxima no mayor a CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h).
- 1.3.- Categoría L₃: Vehículos con DOS (2) ruedas, con una capacidad de cilindrada mayor a los CINCUENTA CENTIMETROS CUBICOS (50 cc.) o una velocidad de diseño superior a los CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h.).
- 1.4.- Categoría L₄: Vehículos con TRES (3) ruedas, colocadas en disposición asimétrica en relación al eje longitudinal medio, con una capacidad de cilindrada mayor a los CINCUENTA CENTIMETROS CUBICOS (50 cc.) o una velocidad de diseño superior a los CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h.) (motocicleta con sidecar).
- Categoria L₅: Vehículos con TRES (3) ruedas, colocadas en posición simétrica en relación al eje longitudinal medio, con una carga máxima que no exceda los MIL KILOGRAMOS (1.000 kg) y una capacidad de cilindrada mayor a los CINCUENTA CENTIMETROS CUBICOS (50 cc.) o una velocidad de diseño superior a los CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h).
- 2.- Categoría M: Vehículo automotor que tiene, por lo menos, CUATRO (4) ruedas, o que tiene TRES (3) ruedas cuando el peso máximo excede MIL KILOGRAMOS (1.000 kg) y es utilizado para el transporte de pasajeros Vehículos articulados que constan de DOS (2) unidades inseparables pero que articuladas se consideran como vehículos individuales.
- 2.1.- Categoría M₁: Vehículos para transporte de pasajeros, que no contengan más de OCHO (8) asientos además del asiento del conductor y que, cargado, no exceda de un peso máximo de TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg).
- 2.2.- Categoría M₂: Vehiculos para transporte de pasajeros con más de OCHO (8) asientos excluyendo el asiento del conductor, y que no excedan el peso máximo de CINCO MIL KILOGRAMOS (5.000 kg).
- 2.3.- Categoría M₃: Vehículos para transporte de pasajeros con más de OCHO (8) asientos excluyendo el asiento del conductor, y que tengan un peso máximo mayor a los CINCO MIL KILOGRAMOS (5.000 kg).
- 3.- Categoría N: Vehículo automotor que tenga, por lo menos, CUATRO (4) ruedas o que tenga TRES (3) ruedas cuando el peso máximo excede de MIL KILOGRAMOS (1.000 kg), y que sea utilizado para transporte de carga.
- 3.1. Categoría N.: Vehículos utilizados para transporte de carga, con un peso máximo que no exceda los TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg).
- 3.2. Categoría N₂; Vchículos utilizados para transporte de carga con un peso máximo superior a los TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg), pero inferior a los DOCE MIL KILOGRAMOS (12.000 kg),
- 3.3.- Categoría N₃: Vehículo para transporte de carga con un peso máximo superior a los DOCE MIL KILOGRAMOS (12.000 kg).
- 4. Categoria O: Acoplados (incluyendo semiacoplados).
- 4.1.- Categoría O_1 : Acoplados con UN (1) eje, que no sean semiacoplados, con un peso máximo que no exceda los SETECIENTOS CINCUENTA KILOGRAMOS (750 kg).
- 4.2.- Categoría O₂: Acoplados con un peso máximo que no exceda los TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg) y que no sean los acoplados de la Categoría O₁.
- 4.3.- Categoría O₃: Acoplados con un peso máximo superior a los TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg) pero que no exceda los DIEZ MIL KILOGRAMOS (10.000 kg).
- 4.4.- Categoría O₄: Acoplados con un peso máximo superior a los DIEZ MIL KILOGRAMOS (10.000 kg).
- 5.- Observaciones.
- 5.1.- Para el caso de un vehículo motriz diseñado para agregársele un acoplado o un semiacoplado, el peso máximo a considerarse para su clasificación es el peso del vehículo motriz, en carretera, incrementado por el peso máximo que el semiacoplado le transfiere, y cuando corresponda, incrementado por el peso máximo de la carga del vehículo motriz.
- 5.2.- Los equipos e instalaciones incluidos para propósitos específicos de los vehículos no diseñados para el transporte de pasajeros (grúas, vehículos para industrias, vehículos para publicidad, etc.) se asimilarán con las características del punto 2.3.
- 5.3.- En el caso de un semiacoplado, el peso máximo que se debe considerar para la clasificación del mismo es el peso transmitido al suelo por el eje o los ejes del semiacoplado, cuando este último se encuentra acoplado al vehículo motriz y llevando su carga máxima.

EN CUANTO A LA TRACCION:

- A.- Autopropulsados por motores de combustión interna: con combustible líquido o gaseoso.
- B.- Autopropulsados por motores eléctricos.
- C.- De propulsión humana.
- D.- De tracción animal.
- E.- Remolcados: remolque y semiremolque.

EN CUANTO A LA ESPECIE:

- A. De Pasaieros:
 - 1. Bicicleta;
 - Ciclomotor;
 - Motoneta:
 - 4. Motocicleta;
 - 5. Triciclo;
 - 6. Automóvil;

- Microómnibus;
- 8. Omnibus;
- 9. Tranvía;
- 10. Trolebús:
- 11. Remolque o semiremolque;
- 12. Calesa (sulky, mateos, etc.);
- 13. Trineo;
- B.- De Carga:
 - Motoneta;
 - 2. Motocicleta:
 - 3. Triciclo:
 - 4. Camioneta;
 - 5. Camión:
 - 6. Remolque y semiremolque;
 - 7. Carretón:
 - 8. Carro de mano;
 - 9. Trineo:
- C.- Mixto:
- D.- De Carrera;
- E.- De Tracción:
 - 1. Camión tractor;
 - 2. Tractor de ruedas:
 - 3. Tractor de orugas;
 - 4. Tractor mixto.
- F.- Especial: Vehículos de Colección.
 - EN CUANTO AL DESTINO DEL SERVICIO:
- A.- Oficial;
- B.- Misión Diplomática, Reparticiones Consulares Oficiales y de Representaciones de Organismos Internacionales acreditados en la República;
- C.- Particular;
- D.- De Alquiler; de Alquiler con Chofer (Remis); de Alquiler con Chofer y Servicio de alquiler por taximetro.
- E.- De Transporte Público de Pasajeros:
 - Servicio Internacional:
 - Lineas Regulares:
 - Larga Distancia (Vehículos Categoría Ma).
 - Urbano (Vehiculos Categoria Ma).
 - Servicio de Turismo:
 - Larga Distancia (Vehículos Categoria M₃).
 - Urbano (Vehículos Categoría M₁, M₂ y M₃).
 - 2. Servicio Interjurisdiccional y Jurisdiccional.
 - Lineas Regulares: (Vehículos Categoria M₁, M₂ y M₃).
 - Servicio de Turismo: (Vehículos Categoría M_1 , M_2 y M_3).
- F.- De Transporte Escolar (Vehículos Categoría M₁, M₂ y M₃).
 - G.- De Transporte de Cargas:
 - General.
 - De Sustancias Peligrosas.
 - De Correos y Valores Bancarios.
 - De Recolección o Trabajos en la Vía Pública.
 - Carretón, Automovileros, para Carga Indivisible o similares.
- H.- Especiales:
 - Emergencias y Seguridad.
 - Ambulancias y Fúnebres.
 - Reparación o Trabajos sobre la Vía Pública.
 - De Remolque de otros Vehículos.
 - Maquinaria Especial y Agricola.

ARTICULO 29.- Condiciones de seguridad. Las condiciones de seguridad que deben cumplir los vehículos clasificados y definidos en el Artículo 28 se ajustarán a las siguientes exigencias:

a) En general:

- 1.- A un sistema de frenado permanente, seguro y eficaz cuyos elementos constitutivos cumplan con las definiciones, especificaciones y ensayos establecidos en el Anexo A Sistemas de Frenos"- y en las normas IRAM respectivas.
- A un sistema de dirección que permita el control del vehículo y cuyos elementos constitutivos cumplan con las definiciones, especificaciones y ensayos establecidos en las normas IRAM respectivas.
- 3.- A un sistema de suspensión que atenúe los efectos de las irregularidades de la vía y contribuya a la adherencia y estabilidad, cuyos elementos constitutivos cumplan con las definiciones, especificaciones y ensayos establecidos en las normas IRAM respectivas.
- 4.- El conjunto neumático deberá cumplir con lo siguiente:
 - 4.1.- Los neumáticos nuevos o reconstruidos, montados en los aros especificados, con válvula para uso sin cámara o cámara correspondiente con su respectiva válvula, deben satisfacer las exigencias establecidas en la norma IRAM 113.337/93 Cubiertas Neumáticas para Vehículos Automotores (Desgaste, daño, redibujados y marcado) y en las normas IRAM citadas en la misma. Los ensayos funcionales sólo se aplican a los aros, las válvulas y los neumáticos nuevos o recién reconstruidos.
 - 4.2. Los vehículos automotores deberán salir de fábrica equipados con conjuntos neumáticos que cumplan con los límites de carga, dimensiones y velocidades contenidas en las normas indicadas en el punto 4.1. No podrán utilizarse conjuntos neumáticos distintos de aquellos recomendados por los fabricantes del vehículo o del conjunto neumático. La carga impuesta a cada conjunto no podrá superar la máxima admitida que surja de aplicar las normas indicadas en el punto 4.1.
 - 4.3.- Todo neumático debe ser fabricado o reconstruido:
 - Con indicadores de desgaste moldeados en el fondo del diseño de la banda de rodamiento.
 - Grabados por moldeo de acuerdo a lo indicado en las normas mencionadas en el punto 4.1.
 - 4.4.- Los indicadores de desgaste o la profundidad remanente de la zona central de la banda de rodamiento debe observar una magnitud no inferior a UNO CON SEIS DECIMAS DE MILIMETRO (1,6 mm). En neumáticos para motocicletas la profundidad mínima será de UN MILIMETRO (1 mm) y en ciclomotores de CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (0,5 mm).
 - 4.5.- Cuando estén en el mismo eje o conjunto de ejes (tándem) los neumáticos deben ser del mismo tipo, tamaño, construcción, peso bruto total, para igual servicio y montados en aros de la misma dimensión. Se permite la asimetría cuando se constate en una rueda de reserva que se halle en uso por una emergencia, respetando la presión, la carga y la velocidad que dicha rueda temporaria indique en su grabado. En el caso de automóviles que usen neumáticos diagonales y radiales, estos últimos deben ir en el eje trasero.
 - 4.6.- Se prohíbe la utilización de neumáticos redibujados, excepto aquellos que contemplen dicha posibilidad, en cuyo caso cumplirán los requisitos de las normas mencionadas en el punto 4.1.
 - 4.7.- Se prohíbe la utilización de neumáticos que presenten cortes, roturas y fallas que excedan los límites de reparaciones permitidos por las normas indicadas en el punto 4.1.
 - 4.8.- Se prohibe la utilización de neumáticos reconstruidos en los ejes delanteros de omnibus de media y larga distancia, en camiones, y en ambos ejes de motociclos.
 - 4.9.- Los aros y sus piezas de fijación serán fabricados:
 - Con características y resistencia normalizadas, de acuerdo con las normas indicadas en el punto 4.1.
 - Grabados en forma legible e indeleble con la marca o nombre del fabricante y el código de identificación que requieran las normas indicadas en el punto 4.1. Los aros para neumáticos "sin cámara" serán identificados en su grabación.
 - 4.10.- Todo aro que presente reparaciones y fallas tales como rotura o faltante de alguna pieza de fijación, deformaciones o fisuras, no podrá ser utilizado para circular por la vía pública.
 - 4.11.- Las válvulas de cámaras y de neumáticos "sin cámara" estarán fabricadas bajo las normas mencionadas en el punto 4.1. y el diseño de cada modelo debe corresponder al uso y servicio del conjunto neumático.
 - 4.12.- El neumático no debe presentar pérdida total de presión de aire del conjunto.
 - 4,13.- Los fabricantes de neumáticos, aros, válvulas y los reconstructores de neumáticos, deberán acreditar, que sus productos satisfacen las exigencias establecidas por las normas indicadas en el punto 4.1.
- 5.- Definición de cubierta reconstruida.
 - Se denomina cubierta reconstruida a aquella a la cual mediante un proceso industrial se le repone la banda de rodamiento o los costados, con material y características similares a las originales. La reconstrucción debe efectuarse de acuerdo a la norma IRAM indicada en el punto 4.1.
- 6.- Todos los automóviles, microómnibus, ómnibus, camionetas y camiones (categorías M y N) deben proporcionar a sus ocupantes una adecuada protección en caso de impacto. A estos efectos se define como habitáculo al espacio a ser ocupado por el pasajero y el conductor.
 - 6.1. El habitáculo deberá reunir condiciones de protección para los ocupantes tales como las especificadas en las normas del Anexo B "Seguridad del Habitáculo y de Protección Exterior" -:
 - B.1.- Desplazamiento del sistema de control de dirección. Aplicable a los vehículos Categorías M₁ y N₁: automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.

- B.2.- Sistema de control de dirección, absorbedor de energía. Requisitos de operación. Aplicable a los vehículos Categorías M_1 y N_1 : automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.
- B.3.- Anclajes de asientos. Aplicable a los vehículos Categorías M₁ y N₁: automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.
- B.4.- Tanque de combustible, tubo de llenado y conexiones del tanque de combustible. Aplicable a los vehículos Categorias M_1 y N_1 : automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.

Como también, lo establecido en la Resolución S.T. Nº 72/93 - "Inflamabilidad de los Materiales a ser utilizados en el interior de los Vehículos Automotores"-, o las Normas IRAM que se encuentren definidas y especificadas en relación a otros criterios técnicos extrínsecos interiores o exteriores, que los avances tecnológicos permitan comprobar.

En relación a la seguridad que deben presentar los vehículos automotores propulsados a gas natural comprimido (GNC), éstos deberán cumplir con las normas y resoluciones emanadas por el ENTE NACIONAL REGULADOR DEL GAS (ENARGAS). En particular, con la Norma-GE Nº 115 "Reglamentaciones.- Definiciones y Terminología.- Especificaciones y Procedimientos.- Documentación Técnica a Complementar", la Norma-GE Nº 116 "Normas y Especificaciones Mínimas. Técnicas y de Seguridad para el Montaje de Equipos Completos para GNC en Automotores y Ensayos de Verificación" y el Anexo "Autotransporte Público de Pasajeros.- Condiciones de seguridad adicionales para vehículos comprendidos en el Reglamento de Habilitación de Vehículos de Autotransporte Público de Pasajeros", la Norma-GE Nº 117 "Normas Técnicas para Componentes Diseñados para operar con GNC en Sistemas de Carburación para Automotores y Requisitos de Funcionamiento" y la Norma-GE Nº 144 "Especificación Técnica para la Revisión de Cilindros de Acero sin Costura para GNC, basada en la Norma IRAM 2529 - Condiciones para su Revisión Periódica".

- 6.2. Estos criterios y condiciones técnicas, enunciados en el párrafo que antecede, reunidos por los vehículos para la protección del conductor y los ocupantes, deberán mantenerse para todo elemento adicional que se incorpore en el interior o exterior del vehículo, como sigue:
 - a La instalación de los apoyacabezas en los vehículos pertenecientes al parque vehícular de usados, sólo será exigida si el diseño original del asiento del vehículo lo permite conforme a las especificaciones de la norma.
 - b En lo referente al inciso f) del Artículo 40 Requisitos para Circular-, se deberá cumplir:

Para los matafuegos (extintores de incendio) a ser portados en los vehículos automotores, se requerirá que estos estén fabricados, sean mantenidos y se les efectúe el control de carga periódico conforme a las especificaciones de las normas IRAM y de acuerdo a las condiciones enunciadas seguidamente:

- En los vehículos Categorías M₁ y N₁: automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos, con peso bruto total hasta MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (1.500 kg), llevarán como mínimo UN (1) mataluego de UN KILOGRAMO (1 kg) de capacidad nominal y potencial extintor de 3 B, con indicador de presión de carga.
- En los vehículos Categorías M₁ y N₁: automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos, con peso bruto total hasta TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg), con capacidad hasta NUEVE (9) personas sentadas incluyendo al conductor y los vehículos Categorías M₂ con peso bruto total hasta CINCO MIL KILOGRAMOS (5.000 kg). con capacidad mayor a NUEVE (9) personas sentadas incluyendo al conductor, llevarán como mínimo UN (1) matafuego de DOS CON CINCO DECIMAS DE KILOGRAMO (2.5 kg) de capacidad nominal y potencial extintor de 5 B, con indicador de presión de carga.
- En los vehículos de las Categorías M₃, N₂ y N₃: con capacidad de carga mayor a CINCO MIL KILOGRAMOS (5.000 kg), llevarán como mínimo UN (1) matafuego de CINCO KILOGRAMOS (5 kg) de capacidad nominal y potencial extintor de 10 B, con indicador de presión de carga.

Si el vehículo está equipado con una instalación fija contra incendio del motor, con sistemas automáticos o que puedan ponerse fácilmente en funcionamiento, las cantidades que anteceden podrán ser reducidas en la proporción del equipo instalado.

Para el transporte de Mercancías y Residuos Peligrosos, el extintor que deberá portar el vehículo estará de acuerdo a la categoría del mismo, y al tipo de potencial extintor que determine el dador de la carga. Asimismo, deberá adoptar las indicaciones prescritas en el Reglamento de Transporte de Mercancías y Residuos Peligrosos y en la Ley Nº 24.051, de acuerdo al siguiente criterio: el extintor de incendios tendrá la capacidad suficiente para combatir un incendio de motor o de cualquier otra parte de la unidad de transporte y de tal naturaleza que si se emplea contra el incendio de la carga no lo agrave, y si es posible, lo combata.

Para el aseguramiento de los matafuegos:

- Los matafuegos deberán ubicarse al alcance del conductor, dentro del habitáculo, exceptuándose de esta obligación a los matafuegos de más de UN KILOGRAMO (1 kg) de capacidad nominal.
- El soporte del matafuegos deberá ubicarse en un lugar que no represente un riesgo para el conductor o acompañante, fijándose de forma tal que impida su desprendimiento de la estructura del habitáculo, no pudiendo fijarse sobre los parantes del techo de la carrocería.
- El sistema de aseguramiento del matafuegos garantizará su permanencia, aún en caso de colisión o vuelco, permitiendo además su fácil liberación cuando tenga que ser empleado, debiendo ser metálico. Se prohíbe usar el sistema de abrazadera elástica para su sujeción.

Para las balizas portátiles a ser llevadas en los vehículos automotores, se requerirá que éstas estén fabricadas conforme a las especificaciones de las normas IRAM y de acuerdo a las condiciones enunciadas seguidamente:

 Las dos balizas que se utilicen para los vehículos deberán cumplir como mínimo con lo establecido en la Norma IRAM 10.031/84 - Balizas Triangulares Retrorreflectoras.

- 2) Todo otro dispositivo que se utilice para los vehículos deberá reunir condiciones de igual o mayor eficacia que las exigidas en el punto 1) que antecede. Asimismo, respecto a las balizas portátiles de luz propia.
- 3) Las balizas se llevarán en un lugar accesible.
- 7.- El peso y las dimensiones de los vehículos, deben ajustarse a lo indicado en la Ley de Tránsito, en esta reglamentación y en las normas complementarias. En lo relativo a la relación potencia peso, ésta será actualizada por la SECRETARIA DE TRANSPORTE.
- b) Los vehículos de carga y del servicio de pasajeros deben poseer los dispositivos especiales que se requieran para satisfacer las necesidades de cada servicio, los que indique cada reglamento específico y las normas iRAM que las complementen.
- c) Los vehículos para transporte masivo de personas deben estar diseñados específicamente para el destino del servicio que proporciona, previendo todas las condiciones de seguridad y protección que la Ley de Transito, esta reglamentación y el Reglamento específico determinen.

A los efectos de la aplicación de este inciso se considera servicio urbano de transporte de pasajeros, al público o de oferta libre de transporte masivo de personas realizado en unidades correspondientes a la categoría M_3 cuyo peso bruto total sea igual o mayor a DIEZ MIL KILOGRAMOS (10.000 kg), quedando excluidos expresamente los pertenecientes a las categorías M_1 y M_2 y los de la categoría M_3 cuyo peso bruto total sea menor a DIEZ MIL KILOGRAMOS (10.000 kg) o aquellos cuya capacidad no exceda los VEINTICINCO (25) asientos y en su modalidad de servicio no se permiten pasajeros de pie, en lo referente a lo dispuesto en los apartados 2., 3., 4. y 5.

Para el caso de vehículos articulados destinados al transporte urbano, la Autoridad Jurisdiccional fijará las condiciones especiales a las cuales someterá su habilitación, preservando las mejores condiciones de seguridad de manejo y comodidad del usuario.

En general los vehículos automotores afectados a los servicios de transporte automotor de pasajeros, deberán cumplir en lo referente a las salidas de emergencia, aislación termoacústica, dirección asistida e inflamabilidad de los materiales, con las Resoluciones de la SECRETARIA DE TRANSPORTE Nº 395/89, Nº 401/92 y Nº 72/93, sus modificatorias o ampliatorias.

Conforme al sentido de su prestación, se consideran suspensiones equivalentes a aquellas que guarden equivalente confort para los ocupantes de acuerdo a las reglas de la ingeniería.

Cuando las condiciones de seguridad de manejo y comodidad del usuario lo aconsejen, la Autoridad Jurisdiccional podrá disponer condiciones técnicas especiales en los vehículos para habilitar, que respondan a los criterios enunciados precedentemente.

Las casas rodantes se ajustarán a lo dispuesto en el inciso anterior y en las normas IRAM respectivas.

El diseño de las casas rodantes motorizadas o remolcadas, requiere habilitación especial otorgada por el organismo nacional competente.

- e) Los vehículos destinados al transporte de materiales peligrosos se ajustarán al Reglamento General para el Transporte de Mercancías Peligrosas por Carretera, que como ANEXO S, forma parte de la presente Reglamentación.
- f) Los sistemas de enganche de los acoplados y semiacoplados al vehículo tractor deben tener un mecanismo de acople que siga idéntico itinerario y otro adicional de seguridad que mantenga la vinculación entre los vehículos ante una falla. El sistema eléctrico debe poseer un seguro para evitar su eventual desacople. Todas las definiciones, especificaciones y ensayos, deben ajustarse a las normas IRAM respectivas.
- g) Las casas rodantes remolcadas quedan comprendidas en lo relativo al peso, dimensiones y a la relación potencia-peso previsto para el inciso a) punto 7 de este artículo, y serán materia de habilitación especial. Respecto a las condiciones de estabilidad y de seguridad deben tener, para el sistema de enganche, similares requisitos a los indicados en el inciso f) de este artículo, y a las normas IRAM 110.001/78 (Conexiones eléctricas entre unidad tractora y casas rodantes); IRAM 110.002/86 (Enganche a rótula y cadenas de seguridad para casas rodantes) e IRAM 110.003 (Brazos de remolque y Enganche a rótula para casas rodantes (Método de ensayo de resistencia). Además, los materiales utilizados deben como mínimo cumplir con la norma sobre Inflamabilidad de los Materiales a ser utilizados en el interior de los Vehículos Automotores -aprobada por Resolución de la SECRETARIA DE TRANSPORTE Nº 72/93-, y la fuente de alimentación eléctrica de la casa-rodante, debe ser independiente de la fuente de alimentación del sistema de iluminación y señalización de los vehículos. Todos los materiales o sistemas utilizados para la construcción de las casas-rodantes deben cumplir idénticos o similares requisitos que los que se solicitan para los vehículos automotores.
- h) Además de los requisitos que se indican para permitir su circulación, la maquinaria especial, deberá cumplir con las especificaciones de las normas IRAM respectivas para los sistemas de iluminación y señalización, frenos y ruedas .
- i) Los cascos que deben venir provistos con las motocicletas se ajustarán a lo dispuesto en el inc. j.1. del Art. 40 de este Anexo.
- Los vehículos o conjuntos de vehículos cuya longitud supere los TRECE METROS CON VEINTE CENTESIMAS (13,20 m), como así también las casas rodantes remolcadas, cualquiera sea su longitud total, deben llevar en su parte posterior y centrada con respecto al plano longitudinal medio del vehículo, una placa o banda de MIL CUATROCIENTOS MILIMETROS (1.400 mm) de largo, por CIENTO CINCUENTA MILIMETROS (150 mm) de altura, con franjas a SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (o sea CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°) de material retrorreflectivo en color blanco y rojo. Esta placa o banda, podrá ser sustituida, cuando sea aconsejable para su mejor colocación, por DOS (2) placas o bandas de características análogas a las descritas anteriormente, pero de QUINIENTOS MILIMETROS (500 mm) de longitud, situadas simétricamente a ambos lados del eje del vehículo y tan cerca de sus bordes como sea posible. En ambos casos las placas o bandas se colocarán a una distancia entre QUINIENTOS MILIMETROS y MIL QUINIENTOS MILIMETROS (500 mm) del suelo.

Especificaciones Técnicas. Además de las normas específicas deberán cumplir en general, con los siguientes requisitos:

- Medidas: Las placas para la señalización de los vehículos citados precedentemente serán rectangulares, con una longitud de MIL CUATROCIENTOS MILIMETROS MAS O MENOS CINCO MILIMETROS (1.400 mm ± 5 mm) y una altura de CIENTO CINCUENTA MILIMETROS MAS O MENOS CINCO MILIMETROS (150 mm ± 5 mm). Las franjas a SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (o sea CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°)) tendrán un ancho de CIEN MILIMETROS MAS o MENOS DOS MILIMETROS (100 mm ± 2 mm).
- El espesor de la placa podrá ser variable en función del material soporte empleado, pero deberá ser suficiente para asegurar que la superficie retrorreflectiva se mantenga plana en las condiciones normales de utilización.

- La placa deberá disponer de un adecuado sistema de fijación al vehículo. Cuando la fijación de la placa al vehículo se efectúe mediante tornillos, se evitará que los agujeros puedan dañar la superficie reflectante.
- Las placas deberán estar construidas en un material que les confiera suficiente rigidez y asegure su correcta utilización y buena conservación.
- Las placas o bandas deberán ser retrorreflectantes, de color rojo y blanco alternativo. El nivel de retrorreflección se ajustará, como mínimo, a los coeficientes de la norma IRAM 3952/84, según sus métodos de ensayo.
- k) Las bicicletas estarán equipadas con elementos retrorreflectivos en pedales y ruedas, para facilitar su detección durante la noche. El color rojo podrá utilizarse sobre las superficies que sean vistas sólo desde la parte posterior. El nivel de retrorreflección de los elementos que se utilicen, deberá ajustarse como mínimo, a los coeficientes de la norma iRAM 3952/84, según sus métodos de ensayo.

ARTICULO 30.- Requisitos para automotores. Los dispositivos de seguridad para los vehículos automotores deberán cumplir los siguientes requisitos mínimos sin perjuicio de aquellos que la Norma IRAM respectiva incorpore:

- a) Correajes y cabezales de seguridad, en las posiciones y con las especificaciones del Anexo C -"Instalación y Uso de Cinturones de Seguridad y Cabezales de Seguridad para Asiento de Vehículos Automotores"- que forma parte integrante de la presente reglamentación y de las Normas IRAM respectivas. Norma IRAM 3641/86, PARTE I y II, Cinturones de Seguridad para uso en Vehículos Automotores (Requisitos y Métodos de Ensayo. Inspección y Recepción) y Norma IRAM-AITA IK 15/91, Anclaje para Cinturones de Seguridad. Los cabezales de seguridad o apoyacabezas se instalarán en los asientos delanteros laterales de todos los vehículos de la categoría M₁, de forma tal que restrinjan el movimiento hacia atrás de la cabeza provocado por una aceleración brusca. La construcción del apoyacabezas podrá ser integral con el respaldo del asiento o estar vinculado al mismo, y podrá ser fijo con carácter removible o sujeto a la carrocería, debiendo estar en todos los casos relacionados a las características del ocupante. Todos los apoyacabezas deberán cumplir con las especificaciones y ensayos que se indican en el Anexo C (C₂) que forma parte de la presente reglamentación.
- D) Los paragolpes o las partes de carrocería que cumplan esa función, no podrán ser alterados respecto del diseño original de fábrica o de aquel establecido por el constructor de etapa posterior. No será admitido el agregado de ningún tipo de aditamento del que pueda derivarse un riesgo hacia los peatones u otros vehículos. Asimismo responderán a las especificaciones de las Normas IRAM respectivas.

Todos los modelos de vehículos deben tener guardabarros en correspondencia con sus ruedas, aún cuando las construcciones sean incompletas y aquellos se agreguen en etapas posteriores, siendo necesario el uso de guardabarros provisorios, los que responderán a las especificaciones de las Normas IRAM respectivas.

- Todos los vehículos de las categorias M y N deben tener sistema autónomo de limpieza, lavado y desempañado de parabrisas. El sistema de limpiaparabrisas deberá cumplir con los requisitos que se indican en el Anexo D -"Sistema Limpiaparabrisas", aplicable a los vehículos Categorías M₁ y N₁: automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos, que integra la presente reglamentación, siendo el requisito de superficie reflectiva el único común a todas las categorías. Para las categorías M, M, N₂ y N₃ se deben cumplir las especificaciones especiales que se requieran para mayor area de barrido y las condiciones de funcionamiento que establezcan las Normas IRAM respectivas. Para el sistema de lavado de parabrisas se requiere que la cantidad de líquido emitido sea suficiente para cubrir la zona de parabrisas sujeta a lavado, y que la capacidad del depósito y su accionamiento, cumplan lo establecido en las Normas IRAM respectivas. El sistema desempañador mantendrá la cara interior del parabrisas libre de humedad que pueda disminuir su transparencia en las áreas establecidas por las Normas IRAM correspondientes. La condición se cumplirá cualquiera sea el número de ocupantes del vehículo, estando sus ventanillas abiertas o cerradas y encontrándose el vehículo en movimiento o detenido, admitiéndose para ello que el motor se encuentre en funcionamiento. El área desempañada será como mínimo equivalente al área de limpieza normalizada para el sistema de limpiaparabrisas. La eficiencia requerida será obtenida al cabo del tiempo establecido en la Norma IRAM respectiva y deberá estar asegurada, en forma permanente, mientras el sistema este operando. Las condiciones ambientales exteriores del vehículo, en lo concerniente a la temperatura y humedad relativa estarán comprendidas entre los límites establecidos en la Norma iRAM respectiva. El aire utilizado por el sistema no podrá ser tomado del compartimento del motor.
- d) Todos los modelos de los vehículos de las categorías L, M y N dispondrán de espejos retrovisores con las características y especificaciones establecidas en el Anexo E - "Espejos Retrovisores" - que forma parte integrante de la presente reglamentación y por las Normas IRAM respectivas.
- e) Todos los vehículos automotores deben tener un dispositivo de señalización acústica que se ajuste a los niveles sonoros máximos admisibles en función de la categoría de vehículo. El nivel sonoro máximo admisible emitido por los dispositivos de señalización acústica instalados en vehículos automotores será de CIENTO CUATRO DECIBELES A (104 db (A)). Los niveles mínimos y procedimientos de ensayo deben estar establecidos en la Norma IRAM "Determinación del Nivel Sonoro de Dispositivos de Señalización Acústica".
- f) Todo vidrio de seguridad que forme parte de la carrocería de un vehículo deberá cumplir con lo establecido en el Anexo F -"Vidrios de Seguridad para Vehículos Automotores"-"Prescripciones uniformes de los vidrios de seguridad y de los materiales destinados para su colocación en vehículos automotores y sus remolques"- de la presente, complementado por la Norma IRAM-AITA 1H3.
- g) Todos los vehículos de las categorías M y N deben brindar protección al conductor contra el enceguecimiento provocado por los rayos solares provenientes tanto del frente como del costado del vehículo. Los requisitos que deben cumplir son los establecidos en el Anexo G de esta reglamentación -"Protección contra encandilamiento solar"-, y los que fijen las Normas IRAM respectivas.
- h) Todos los vehículos de las categorías M y N deben tener un dispositivo de desconexión rápida del acumulador eléctrico, que no necesite la utilización de herramientas ni la remoción de elemento alguno. Su implementación se hará exigible conforme se definan y especifiquen las normas internacionales en base a criterios técnicos compatibles con los avances tecnológicos.
- f) Todos los vehículos de las categorías M y N deben poseer un sistema de retroceso accionado por su planta motriz y operable por el conductor desde su posición de manejo.
- j) Todos los vehículos de las categorías M y N deben poseer los dispositivos retrorreflectantes establecidos en las Secciones A, B y C.2.10 del Anexo I "Sistemas de Iluminación y Señalización para los Vehículos Automotores" que forma parte de la presente Reglamentación y en las Normas IRAM respectivas. Esos dispositivos indicarán la presencia del vehículo por medio de retrorreflexión, con criterio similar a las luces de posición, conforme lo establecido en los puntos: A.4.20, A.4.20.1, A.4.20.2 y A.4.20.3, de la Sección A del Anexo I.

Para los vehículos del servicio de transporte, que deben poseer las placas o bandas retrorreflectantes perimetrales extendidas en forma continua, longitudinalmente en los

laterales y horizontalmente en las partes delantera y trasera, estarán instaladas a una distancia entre QUINIENTOS MILIMETROS y MIL QUINIENTOS MILIMETROS (500 mm y 1500 mm) del suelo; siendo sólo de material retrorreflectante de color rojo la correspondiente a la parte trasera. El nivel de retrorreflección se ajustará, como mínimo, a los coeficientes de la norma IRAM 3952/84, según sus métodos de ensayo.

La altura de la placa o banda no será menor a CIEN MILIMETROS MAS O MENOS CINCO MILIMETROS (100 mm \pm 5 mm). El espesor de la placa o banda podrá ser variable en función del material soporte empleado, pero deberá ser suficiente para asegurar que la superficie retrorreflectiva se mantenga plana en las condiciones normales de utilización.

La placa o banda deberá disponer de un adecuado sistema de fijación al vehículo. Cuando la fijación al vehículo se efectúe mediante tornillos, se evitará que los agujeros puedan dañar la superficie reflectante. Además, deberán estar construidas en un material que les confiera suficiente rigidez y asegure su correcta utilización y buena conservación.

- k) Todos los modelos de las categorías M y N deben tener un sistema de renovación del aire del habitáculo que impida el ingreso de gases provenientes del funcionamiento del vehículo o de su sistema de combustible. El sistema de calefacción, comprenda o no el sistema de renovación, no deberá permitir la utilización de los gases de escape para su funcionamiento.
- 1) Todos los modelos de las categorías M y N, deben poseer una traba en la tapa de los compartimientos externos. En el caso del compartimiento delantero, si éste abriese en dirección hacia el parabrisas, o si en cualquier posición de abertura pudiera llegar a cubrir completa o parcialmente la visión del conductor, deberá estar provisto de un sistema de traba de dos etapas o de una segunda traba. Todos los modelos de los vehículos Categorías M₁ y N₁: automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos, deben tener las bisagras y cerraduras de sus puertas laterales, proyectadas, construidas y montadas de modo tal que en condiciones normales de utilización cumplan con lo establecido en el Anexo H "Cerraduras y Bisagras de Puertas Laterales"- de la presente y en las Normas IRAM respectivas. Cada sistema de cierre deberá tener una posición intermedía y otra de cierre total y será equipado con una traba de modo tal que al ser accionado torne inoperante los elementos exteriores de accionamiento de la puerta.
- m) Todos los modelos de vehículos de la categoria M, tendrán sus puertas laterales traseras equipadas con cerraduras con una traba de seguridad para niños, cuyo accionamiento no permita la apertura accidental desde el interior del vehículo.
- Todos los modelos de vehículos de las categorías L, M y N, con excepción de las categorías L_1 y L_4 en los casos que se especifiquen a continuación, deberán contar con:
 - 1.- TABLERO E INSTRUMENTAL- (Con excepción de la categoría L_1).

Que cumpla con los siguiente objetivos:

- a) Determinar las condiciones de marcha del vehículo;
- b) Determinar el funcionamiento o condiciones de funcionamiento de todos los órganos o elementos constitutivos a controlar;
- c) Detectar las fallas o anomalías que puedan producirse en aquellos órganos o elementos a controlar.

Que reúna las siguientes características:

- a) El tablero, o instrumental debe estar ubicado frente al conductor ergonométricamente dispuesto de forma tal que quien conduzca no deba desplazarse ni desatender el manejo para visualizar en forma rápida sus componentes e indicaciones. Las distancias y límites de ubicación respecto a la visual del conductor serán las establecidas en la norma IRAM respectiva.
- b) La función que cumple cada uno de los componentes deberá estar identificada con ideogramas normalizados conforme a la norma IRAM-CETIA 13J7;
- c) Las unidades de medida (magnitudes) en caso de que las tuviera, estarán indicadas según el Sistema Métrico Legal Argentino;
- d) Deben poseer iluminación de una intensidad tal que no incida en el habitáculo ni produzca reflejos indeseables que dificulten la conducción o entorpezcan la visión del conductor. El encendido será simultáneo con las luces de posición, con conmutador único.
- CUENTA KILOMETROS (ODOMETRO) (Con excepción de la categoría L₁).

Que cumpla con los siguientes objetivos:

- a) Odómetro totalizador (de uso obligatorio). Instrumento destinado a indicar y registrar en forma automática y acumulativa las distancias recorridas por el vehículo desde su puesta en funcionamiento, permitiendo la lectura directa del total y sin que se pueda volver a ponerlo a CERO (0) en forma manual, sino automática, luego de totalizar los KILOMETROS indicados;
- b) Odómetro parcial (de uso optativo). Es el mecanismo similar al anterior, pero destinado a registrar el recorrido parcial, que puede ponerse a CERO (0) en cualquier momento por medio del dispositivo al efecto.

Que reúna las siguientes características:

- a) Odómetro totalizador.
 - Debe poseer una capacidad acumulativa mínima de CIEN MIL KILOMETROS (100.000 km) retornando a CERO (0) en forma automática e instantánea, luego de totalizada dicha cifra, para volver a acumular nuevamente.
 - El margen de error máximo admisible en el cómputo de las distancias indicadas y registradas, con relación a las distancias reales recorridas por el vehículo, será el establecido en la norma IRAM respectiva;
- b) Odómetro parcial.
 - Debe poseer una capacidad acumulativa mínima de MIL KILOMETROS (1.000 km);
 - Debe poseer un comando manual que permita ponerlo a CERO (0) en cualquier momento;
 - 3 En caso de haber llegado a acumular los kilómetros establecidos en b. l debe poder retornar a CERO (0) en forma automática e instantánea y comenzar a acumular nuevamente;

- 4 El error máximo admisible de las distancias indicadas y registradas en relación a las distancias reales recorridas por el vehículo será el establecido en la norma IRAM respectiva;
- c) Deben poseer iluminación conforme a lo establecido en la norma IRAM respectiva;
- d) Las características constructivas y métodos de ensayo serán los establecidos en la norma IRAM respectiva.
- 3.- VELOCIMETRO (Con excepción de la categoría L₁).

Que cumpla con los siguientes objetivos:

- a) Indique la velocidad instantánea del vehículo medida en KILOMETROS POR HORA (km/h) con las siguientes características:
 - La velocidad instantánea debe ser mostrada a través de una escala graduada en KILOMETROS POR HORA (km/h) sobre la cual se moverá un índice, una señal luminosa, o un número representativo de la velocidad, debiendo, en todos los casos, responder a lo establecido en las normas IRAM respectivas;
 - 2 La velocidad máxima de la escala debe ser superior a la velocidad máxima real susceptible de ser desarrollada por el vehículo.
- 4.- INDICADORES DE LUZ DE GIRO. (Con excepción de las categorías L_1 y L_4).

Que cumplan con el siguiente objetivo:

Advertir al conductor de la puesta en funcionamiento real de las luces externas de giro o indicadores de dirección.

Que reuna las siguientes características:

- a) Serán de luminosidad tal que no incidan en el habitáculo ni produzcan reflejos indeseables que dificulten la conducción o entorpezcan la visión del conductor, debiendo responder en lo que respecta a áreas mínimas luminosas, a los requisitos fotométricos de la norma IRAM respectiva;
- b) Deben estar identificados con ideogramas normalizados según la norma IRAM-CETIA Nº 13J7, admitiéndose el agregado de textos en castellano;
- c) El color del área iluminada de cada testigo será el establecido en las normas mencionadas;
- d) Deben estar ubicados frente al conductor y del lado izquierdo del habitáculo, dispuestos de forma tal que el conductor los perciba permanentemente sin desatender la conducción. Las distancias, formas y límites de ubicación, serán los establecidos en la norma IRAM respectiva;
- e) El o los testigos de la luz indicadora de giro deben ser de encendido simultáneo con las mismas e indicarán, por un cambio en su frecuencia, la falta de encendido de una o más luces exteriores de giro. Se acepta que el o los testigos cumplan también dicha función para el encendido de las luces de emergencia.
- 5.- INDICADORES DE LUCES DE POSICION. (Con excepción de las categorias L, y L₄).

Que cumplan con el siguiente objetivo:

- 5.1. Advertir al conductor la puesta en funcionamiento correcta y efectiva de las luces exteriores de posición.
- 5.2. Reunir las características técnicas establecidas en las normas IRAM correspondientes, aceptándose que la iluminación general del tablero de instrumentos cumpla la función de testigo.
- 6.- INDICADORES DE LUCES ALTAS. (Con excepción de las categorias L_1 y L_4).

Que cumplan con el siguiente objetivo:

- 6.1. Advertir al conductor de la puesta en funcionamiento correcta y efectiva de los proyectores en la función de luz alta.
- 6.2. Reunir las características técnicas establecidas en las normas IRAM respectivas.
- ñ) Fusibles e Interruptores.

Deben cumplir con los siguientes requerimientos de desempeño:

ñ.l. Función:

Producir la puesta fuera de servicio de aquellos circuitos eléctricos en los que se hubiera producido un cortocircuito o una sobrecarga peligrosa.

ñ.2. Ubicación - Producción - Reposición:

Tratándose de cortacircuitos fusibles se deben agrupar en un lugar accesible del vehículo, formando un conjunto funcional. El conjunto se debe proteger mediante una cubierta aislante, a fin de evitar un contacto accidental indeseable. Para ser removida la cubierta, no se requerirá la utilización de herramientas o dispositivo alguno. El reemplazo de cualquier unidad debe poder efectuarse fácilmente.

ñ.3. Circuitos a Proteger:

La instalación eléctrica será diseñada de modo tal que, la totalidad de los dispositivos eléctricos y sus respectivos circuitos, estén bien protegidos por cortacircuitos fusibles o bien por protectores automáticos. Quedan exceptuadas ciertas secciones como, el alimentador de motor de arranque, la sección del circuito de carga del generador del acumulador, el circuito de encendido en caso de motores de ignición por chispa, u otras análogas, en las que la magnitud de las corrientes terminales, el bajo riesgo de un cortocircuito, o el peligro de la puesta fuera de servicio de un elemento esencial del vehículo debido al accionamiento accidental de un fusible, hicieran impracticable, innecesaria o indeseable su protección. Los circuitos alimentadores de las luces de faros de cruce y de largo alcance, de posición y de frenado, estarán diseñados de modo tal que el accionamiento de un cortacircuito-fusible no origine la puesta fuera de servicio de la totalidad de los artefactos correspondientes a un mismo sistema de luces en un mismo extremo o lado del vehículo. A estos efectos se entiende por sistema de luces:

- Sistema de luces de faros de cruce.
- Sistema de luces de faros de largo alcance.

- Sistema de luces de posición.
- Sistema de luces de freno.
- ñ.4. Características técnicas de los cortacircuito-fusibles.

Deben cumplir con lo establecido por la Norma IRAM respectiva en lo referente a:

- Gama de intensidades nominales y dimensiones.
- Características de fusión.
- Caídas máximas de tensión a intensidad nominal.
- Corrosión de partes metálicas.
- Aceptación de sobrecarga.
- Durabilidad.
- o) En el diseño, la construcción y el equipamiento de los vehículos automotores, deberán preverse todas las condiciones de seguridad y protección que la Ley de Tránsito, esta reglamentación y el Reglamento específico les determinen. Asimismo, se requerirá lo establecido en la Resolución S.T. Nº 72/93 "Inflamabilidad de los Materiales a ser utilizados en el interior de los Vehículos Automotores" -, o las Normas IRAM que se encuentren definidas y especificadas en relación a otros criterios técnicos extrínsecos interiores o exteriores, que los avances tecnológicos permitan comprobar.

ARTICULO 31.- SISTEMA DE ILUMINACIÓN.- Todos los modelos de vehículos de las categorías L, M, N, y O, deben contar con los sistemas de iluminación y señalización definidos, clasificados y especificados en los siguientes incisos y en el Anexo I - "Sistemas de Iluminación y Señalización para los Vehículos Automotores"-, que forma parte integrante de esta reglamentación, en sus Secciones A y B, y deben cumplir, además, con los requerimientos técnicos establecidos en la Sección C del mismo Anexo.

Sólo se exceptúan de las exigencias de este artículo y el siguiente, a los chasis o vehículos incompletos que en el traslado para su complementación, además de otras exigencias reglamentarias, tengan instalados los faros delanteros, las luces de posición delantera y trasera, las luces indicadoras de dirección y las luces de freno.

- a) Faros delanteros principales, instalados de a pares, con luz alta y luz baja, de proyección asimetrica, conforme a lo prescrito en el Anexo I que integra la presente.
- b) Faros de posición, faros diferenciales y retrorreflectores que indiquen las características y prescripciones descritas en el Anexo I.
 - 1.- Faros de posición y diferenciales delanteros de haz de luz blanco:
 - 2.- Faros de posición y diferenciales traseros de haz de luz rojo;
 - 3.- Faros diferenciales y/o retrorreflectores laterales delanteros, traseros e intermediarios; sólo pueden utilizarse para indicar longitud los faros diferenciales y/o retrorreflectores laterales intermediarios cuando la reglamentación especifica lo requiera y se utilicen en las categorias de vehículos: M₂, M₃, N₂, y N₃.
 - 4.- Luces indicadoras diferenciales de color blanco, para los vehículos que por su ancho se los requiera identificar y que cumplan con las especificaciones técnicas del Anexo I.

Los sistemas de luces establecidos en los incisos c), d), e), f), g) y h) del Artículo 31, de la Ley de Tránsito, como asi también, las DOS (2) luces rompenieblas (faros antinieblas), faros buscahuellas (faros de largo alcance) y adicionales, se encuentran especificados y establecidos en el Anexo I y en las normas IRAM respectivas.

ARTICULO 32.- LUCES ADICIONALES.- Todos los modelos de vehículos en que se especifiquen luces adicionales como las que se indican en los incisos a), b), c), d), e), f), g) y h) del Artículo 32, de la Ley de Tránsito, deben cumplir con los requerimientos técnicos establecidos en el Anexo I - "Sistemas de Iluminación y Señalización para los Vehículos Automotores"-, que como Anexo I forma parte integrante de esta reglamentación, y en las normas IRAM respectivas.

ARTICULO 33.- OTROS REQUERIMIENTOS.-

- a) Los vehículos automotores deben ajustarse respecto a los limites sobre emisión de contaminantes, ruidos y radiaciones parásitas, a lo siguiente:
 - LA SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO es la Autoridad Competente para todos los aspectos relativos a emisión de gases contaminantes, ruidos y radiaciones parásitas provenientes de automotores, quedando facultada para:
 - Aprobar las configuraciones de modelos de vehículos automotores en lo referente a emisiones de gases contaminantes y nivel sonoro. Dicha aprobación deberá ser presentada por el fabricante para solicitar la Licencia para Configuración de Modelo.
 - Modificar los límites máximos de emisión de contaminantes al medio ambiente y los procedimientos de ensayo establecidos en este artículo, para los motores y vehículos automotores nuevos y usados.
 - Delegar en otros organismos atribuciones previstas a los fines de que emitan los certificados en lo relativo al cumplimiento de las emisiones de gases contaminantes y nivel sonoro en vehículos automotores nuevos. El INSTITUTO NACIONAL DE TECNOLOGIA INDUSTRIAL podrá emitir los certificados pertinentes.
 - Introducir nuevos límites máximos de emisión de contaminantes no previstos en este artículo, tanto para los motores y vehículos automotores nuevos como usados que utilicen combustibles líquidos y gaseosos.
 - Modificar los límites máximos de nivel sonoro emitido por vehículos automotores nuevos y usados, y los procedimientos de ensayo establecidos en este artículo.
 - Definir los métodos de ensayo, mediciones, verificaciones, certificaciones y documentación complementaria, necesarios para el cumplimiento de este artículo.
 - Supervisar y fiscalizar el cumplimiento de lo establecido en este artículo, sin perjuicio de la competencia de los organismos involucrados.

Las exigencias del presente artículo, se aplicarán tanto para vehículos nacionales como importados, adoptándose las definiciones incluidas en el ANEXO M que forma parte integrante de la presente.

- 2. Valor limite de emisión de contaminantes para vehículos automotores nuevos:
 - 2.1. Vehículos livianos con motor de ciclo Otto o Diesel, nuevos

Para todo vehículo liviano nuevo con motor de ciclo Otto o Diesel, se establecen los siguientes límites de emisiones:

2.1.1. Emisiones de gases de escape.

La emisión de gases de escape de toda configuración de vehículo liviano, no deberá exceder los valores siguientes:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO	24,0 g/km
HIDROCARBUROS	2,1 g/km
OXIDO DE NITROGENO	2,0 g/km
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA *	3 %
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA *	600 ppm

* Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Otto.

A toda configuración de vehículo automotor liviano de fabricación nacional en producción antes del 1º de Julio de 1994, sólo serán exigibles los valores en marcha lenta.

A partir de la entrada en vigencia de esta Reglamentación, la emisión de gases de escape de toda nueva configuración de vehículo liviano de pasajeros de fabricación nacional y todo vehículo liviano de pasajeros importado, no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO	12,0 g/km
HIDROCARBUROS	1,2 g/km
ÓXIDO DE NITROGENO	1,4 g/km
MATERIAL PARTICULADO**	0,373 g/km
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA *	2,5%
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA *	400 ppm

- Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Otto.
- ** Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Diesel a partir del 1º de Enero de 1996.

A partir del 1º de Enero de 1997, la emisión de gases de escape de todo nuevo modelo de vehículo liviano de pasajeros de fabricación nacional y todo vehículo liviano de pasajeros importado, no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO	2,0 g/km
HIDROCARBUROS	0,3 g/km
OXIDO DE NITROGENO	0,6 g/km
MATERIAL PARTICULADO**	0,1 24 g/km
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA *	0,5%
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA *	250 ppm

- * Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Otto
- ** Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Diesel.

A partir del 1º de Enero de 1998, la emisión de gases de escape de todo vehículo comercial liviano, no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO	6,2 g/km
HIDROCARBUROS	0,5 g/km
OXIDO DE NITROGENO	1,43 g/km
MATERIAL PARTICULADO**	0,16 g/km
MATERIAL PARTICULADO***	0,31 g/km
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA *	0,5%
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA *	250 ppm

- Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Otto.
- ** Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Diesel con una masa de referencia que no exceda los 1.700 kg.
- *** Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Diesel con una masa de referencia de más de 1.700 kg.

A partir del 1º de Enero de 1999, la emisión de gases de escape de todo vehículo liviano de pasajeros, no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO	2,0 g/km
HIDROCARBUROS	0,3 g/km
OXIDO DE NITROGENO	0,6 g/km
MATERIAL PARTICULADO**	0,1 24 g/km
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA *	0,5%
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA *	250 ppm

- Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Otto.
- ** Aplicable a vehículos equipados con motor ciclo Diesel.

Procedimiento de ensayo y medición: Los procedimientos de ensayo, los sistemas de toma de muestra, análisis y medición de emisiones de gases contaminantes por el escape de vehículos livianos, deberán estar de acuerdo con el CFR ("Code of Federal Regulations" de los Estados Unidos de América), Título 40 - Protección del Ambiente, Parte 86 - Control de la Contaminación del Aire por Vehículos Automotores Nuevos y Motores para Vehículos Nuevos: Certificación y procedimientos de ensayo y el ANEXO N que forma parte de la presente reglamentación.

2.1.2. Emisiones de gases de cárter.

La emisión de gases de cárter de todos los vehículos automotores livianos deberá ser nula en cualquier régimen de trabajo del motor y garantizada por dispositivos de recirculación de estos gases, a excepción de los motores turboalimentados, en cuyo caso, para cuantificar la emisión de gases de cárter se sumará a la de hidrocarburos por el escape.

2.1.3. Emisiones evaporativas

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, la emisión evaporativa de combustible de toda nueva configuración de vehículo automotor liviano de fabricación nacional y todo vehículo automotor liviano importado, equipado con motor de ciclo Otto, no deberá exceder el límite máximo de SEIS GRAMOS (6,0 gr) por ensayo, de acuerdo al procedimiento de ensayo y medición que será establecido por la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO.

2.1.4. Emisiones de partículas visibles por el escape.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, la emisión de partículas visibles por el tubo de escape en el ensayo bajo carga de los motores ciclo Diesel, y de los vehículos livianos con ellos equipados, deberán cumplir con el punto 2.2.3.

2.1.5. Consideraciones generales.

El fabricante podrá solicitar a la SECRETARIA DE RECUR-SOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO la excepción al cumplimiento de los límites máximos de emisión de gases de escape, para los vehículos automotores livianos cuya producción sea inferior a las MIL (1.000) unidades por año y que tengan la misma configuración de carrocería, independientemente de su mecánica y del tipo de terminación disponible.

También podrán ser exceptuados aquellos vehículos que perteneciendo a una misma configuración de modelo a la cual les sea aplicable los límites máximos de emisión, constituyan una serie para uso específico (uso militar, uso en pruebas deportivas y lanzamientos especiales).

El total general máximo admitido por fabricante será de DOS MIL QUINIENTAS (2.500) unidades por año.

El fabricante deberá garantizar por escrito los limites máximos establecidos para los vehículos automotores livianos, por lo menos durante OCHENTA MIL KILOMETROS (80,000 km) o CINCO AÑOS (5 años) de uso, según aquello que ocurra primero. A opción del fabricante dicha garantía podrá ser reemplazada si los límites de emisiones son cumplidos con una diferencia del DIEZ POR CIENTO (10 %) en menos del valor límite establecido para cada contaminante.

2.2. Vehículos pesados con motor de ciclo Diesel, nuevos.

Para todo vehículo pesado equipado con motor de ciclo Diesel se establecen los siguientes límites de emisión de gases, partículas visibles y material particulado por el escape, de emisión de gases de cárter y durabilidad de dispositivos anticontaminantes.

2.2.1. Emisiones de gases de escape.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, la emisión de gases de escape de todo vehículo automotor pesado equipado con motor de ciclo Diesel, no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO	11,2 g/kWh
HIDROCARBUROS	2,4 g/kWh
OXIDO DE NITROGENO	14,4 g/kWh

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación para todo ómnibus urbano, y a partir del 1° de Enero de

1996 para todo vehículo pesado equipado con motor de ciclo Diesel, la emisión de gases de escape no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO	4,9 g/kWh
HIDROCARBUROS	1,23 g/kWh
OXIDO DE NITROGENO	9,0 g/kWh

A partir del 1º de Enero de 1998 para todo omnibus urbano, y a partir del 1º de Enero del año 2000 para todo vehículo pesado equipado con motor de ciclo Diesel, la emisión de gases de escape no deberá exceder los valores de la signiente tabla:

VALOR LIMITE
4,0 g/kWh
1,1 g/kWh
7,0 g/kWh

Procedimiento de ensayo y medición: La especificación del combustible, los procedimientos de ensayo, los sistemas de toma de muestras y análisis para la determinación de emisiones de gases contaminantes por el tubo de escape de los motores ciclo Diesel, así como la conformidad de la producción, deberán estar de acuerdo con la Directiva 88/77/CEE (3 de Diciembre de 1987) modificada por la Directiva 91/542/CEE (1º de Octubre de 1990) del Consejo de Comunidades Europeas (ciclo de ensayo en 13 estados de carga y regimenes de funcionamiento del motor).

2.2.2. Emisiones de gases de cárter.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, la emisión de gases de cárter de todos los vehículos pesados equipados con motores de ciclo Diesel, deberá ser nula en cualquier régimen de trabajo del motor y garantizada por dispositivos de recirculación de estos gases, a excepción de los motores turboalimentados, en cuyos casos, para cuantificar la emisión de gases de cárter se sumará a la de hidrocarburos por el escape.

2.2.3. Emisiones de partículas visibles por el escape.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, la emisión de particulas visibles (humos) por el tubo de escape en el ensayo bajo carga de los motores de ciclo Diesel y de los vehículos pesados con ellos equipados, no debera executer los valores de la siguiente tabla:

Flujo nominal G litros/segundo	Coeficiente de absorción (K m ⁻¹⁾	Flujo nominal G litros/segundo	Coeficiente de absorción (K m ⁻¹⁾
≤ 42	2,26	120	1,37
45	2,19	125	1,345
50	2,08	130	1,32
55	1,985	135	1,30
60	1,90	140	1,27
65	1.84	145	1.25
70	1,775	150	1,225
75	1,72	155	1,205
80	1,665	160	1,19
85	1,62	165	1,17
90	1,575	170	1,155
95	1,535	175	1,14
100	1,495	180	1,125
105	1,465	185	1,11
110	1,425	190	1,095
115	1,395	195	1,08
		≥ 200	1,065

En todo proceso de certificación se deberá determinar la emisión de partículas visibles por el tubo de escape (humo) en aceleración libre.

Procedimiento de ensayo y medición: La especificación del combustible, los procedimientos de ensayo, los sistemas de toma de muestras y medición para la determinación de partículas visibles (humo), así como la conformidad de la producción, deberán estar de acuerdo con el Reglamento N° 24 de las Naciones Unidas revisión 2 incluida la serie 03 de enmiendas del 20 de abril de 1986 (ensayo en regimenes estabilizados sobre la curva de plena carga), según se detalla en el Anexo Ñ que forma parte de la presente reglamentación.

2.2.4. Emisiones de material particulado por el escape.

A partir del 1º de Enero de 1996, la emisión de material particulado por el tubo de escape de los motores ciclo Diesel y de los vehículos pesados con ellos equipados, no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

VALOR LIMITE	
0,4 g/kWh	

* En el caso de motores con una potencia de 85 kW o menos, el valor límite se multiplica por un coeficiente UNO CON SIETE DECIMAS

A partir del 1º de Enero del año 2000, la emisión de material particulado por el tubo de escape de los motores ciclo Diesel y de los

vehículos pesados con ellos equipados, no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MATERIAL PARTICULADO*	0,15 g /kW h

En el caso de motores con una potencia de 85 kW o menos, el valor limite se multiplica por un coeficiente UNO CON SIETE DECIMAS (1.7).

La SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO deberá ratificar o rectificar los valores límites de la tabla precedente y las fechas de aplicación, que se establecen como metas a ser cumplidas en función de la disponibilidad de tecnologías apropiadas para el control de las emísiones contaminantes.

Procedimiento de ensayo y medición: La especificación del combustible, los procedimientos de ensayo, los sistemas de toma de muestras y análisis para la determinación de emisiones de material particulado por el tubo de escape de los motores ciclo Diesel, así como la conformidad de la producción, deberán estar de acuerdo con la Directiva 88/77/CEE (3 de Diciembre de 1987) modificada por la Directiva 91/542/CEE (1º de Octubre de 1990) del Consejo de Comunidades Europeas (ciclo de ensayo en 13 estados de carga y regimenes de funcionamiento del motor).

2.2.5. Consideraciones Generales.

El fabricante podrá solicitar a la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO la excepción al cumplimiento de los límites máximos de emisión de gases y material particulado por el escape para los modelos de motores que equipan a vehículos pesados y que representan menos del 20 % de la producción total anual, en cuyo caso los modelos de motores exceptuados deberán cumplir con los límites máximos de emisión inmediatamente anteriores; no obstante, por lo menos el 80 % de la producción total del fabricante deberá cumplir con los límites vigentes.

Los límites máximos establecidos para los vehículos pesados deberán ser garantizados por escrito por el fabricante, por lo menos, durante CIENTO SESENTA MIL KILOMETROS (160.000 km) o CINCO (5) años de uso, aquello que ocurra primero. Dicha garantía a opción del fabricante podrá ser reemplazada si los límites de emisiones son cumplidos con una diferencia del DIEZ POR CIENTO (10 %) en menos del valor límite establecido para cada contaminante.

2.3. Vehículos pesados con motor de ciclo Otto, nuevos.

La SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMA-NO establecerá antes del 31 de Diciembre de 1995, los valores límites de emisión de monóxido de carbono, hidrocaburos y óxido de nitrógeno en el tubo de escape para todo vehículo pesado con motor ciclo Otto, en base a los estudios que se realicen y convocará a los fines de análisis a los organismos y entidades afectados al problema.

- 3. Niveles de emisión sonora para vehículos automotores:
 - 3.1. Nivel sonoro de ruido emitido según método dinámico.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, el nivel sonoro de ruido emitido por todo vehículo automotor nacional o importado no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

Categoría de Vehículos	Valor en dB(A)
a) Vehículos para el transporte de pasajeros con una capacidad no mayor a los 9 asientos, incluyendo el del conductor.	82
b) Vehículos para el transporte de pasajeros con una capacidad mayor de 9 asientos, incluyendo el del conductor, y con un peso máximo que no exceda los 3.500 kg.	84
c) Vehí culos para el transporte de cargas con un peso máximo que no exceda los 3.500 kg.	84
d) Vehículos para el transporte de pasajeros con una capacidad mayor de 9 asientos, incluyendo el del conductor, y con un peso máximo mayor a los 3.500 kg.	89
e) Vehículos para el transporte de cargas con un peso máximo mayor a los 3.500 kg.	89
f) Vehículos para el transporte de pasajeros con una capacidad mayor de 9 asientos, incluyendo el del conductor, y con un motor cuya potencia sea igual o mayor a 147 kW (200 CV).	91
g) Vehículos para el transporte de cargas que tienen una potencia igual o mayor a 147 kW (200 CV) y un peso máximo mayor a los 12.000 kg.	91

A partir del 1º de Enero de 1997, el nivel sonoro de ruido emitido por toda nueva configuración de vehículo automotor nacional y todo vehículo automotor importado no deberá exceder los valores de la siguiente tabla:

Categoría de	Vehículos	dB(A
a) Vehículos para el transporte de pasajeros con una capacidad no mayor de 9 asientos, incluyendo el del conductor.		77
b) Vehiculos para el transporte de pasajeros con una capacidad mayor de 9 asientos, incluyendo el del conductor;	Con un peso máximo que no exceda los 2.000 kg.	78
vehículos para el transporte de cargas.	Con un peso máximo mayor a los 2.000 kg pero que no exceda los 3.500 kg	79
c) Vehiculos para el transporte de pasajeros con una capacidad mayor de 9 asientos, incluyendo el del conductor, y con un peso maximo mayor a los 3.500 kg.	Con un motor de una potencia máxima ,menor a 150 kW (204 CV) Con un motor de una potencia máxima	80
	igual o mayor a 150 kW(204 CV)	83
d) Vehículos para el transporte de cargas y con un peso máximo mayor a los 3.500 kg.	Con un motor de una potencia máxima menor a 75 kW (102 CV)	81
	Con un motor de una potencia máxima igual o mayor a 75 kW pero menor a 150 kW (≥ 102 CV y < 204 CV)	83
	Con un motor de una potencia máxima igual o mayor a 150 kW (204 CV)	84

Para los vehículos con un peso máximo que no exceda TRES MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (3.500 kg) equipados con motores de ciclo Diesel de inyección directa, los valores limites de la tabla anterior se incrementan en UN DECIBEL A (1 dB (A)).

Procedimiento de ensayo y medición: Los ensayos y la medición del nivel sonoro de ruido emitido según el método dinámico, se efectuarán aplicando la norma IRAM-CETIA 9C.

3.2. Nivel sonoro de ruido emitido según método estático:

Habiéndose realizado el ensayo para medición de ruído emitido según el método dinámico, y estando el vehículo para su homologación, se deberá realizar la medición de nivel sonoro de ruído emitido según el método estático para definir el valor característico de cada configuración de vehículo y obtener una referencia base para evaluar a los mismos cuando estén en uso.

Ningún vehículo en circulación podrá emitir un nivel sonoro de ruido, según el método estático, que sea mayor al valor de referencia homologado para cada configuración de vehículo, con una tolerancia de TRES DECIBELES (3 dB) para cubrir la dispersión de producción, la influencia del ruido ambiente en la medición de verificación y la degradación admisible en la vida del sistema de escape.

Para toda configuración de vehículo, en el que el valor no sea homologado por el fabricante o importador por haber cesado su producción, regirá el valor máximo declarado por el fabricante o importador en la respectiva categoría.

Procedimiento de ensayo y medición: La medición del nivel sonoro de ruido emitido, según el método estático, se efectuará aplicando la norma IRAM-CETIA 9 C-1.

- 4. Niveles de emisión de contaminantes para vehículos automotores, usados:
 - 4.1. Vehículos automotores usados equipados con motor de ciclo Otto.

Todo vehículo automotor equipado con motor de ciclo Otto en circulación deberá cumplir con los siguientes límites de emisiones de gases de escape medidos en marcha lenta, referido al uso de nafta comercial:

4.1.1. Vehículos en circulación fabricados entre el 1º de Enero de 1983 hasta el 31 de Diciembre de 1991:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA	4,5%
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA	900 ppm

4.1.2. Vehículos en circulación fabricados entre el 1º de Enero de 1992 hasta el 31 de Diciembre de 1994:

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA	3,0%
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA	600 ppm

Vehículos en circulación fabricados a partir del 1º de Enero de 1995: 4.1.3.

CONTAMINANTE	VALOR LIMITE
MONOXIDO DE CARBONO EN MARCHA LENTA	2.5%
HIDROCARBUROS EN MARCHA LENTA	400 ppm

Procedimiento de ensavo y medición: Los métodos de ensavo medición de emisiones de gases en marcha lenta están establecidos en el ANEXO N que forma parte de la presente reglamentación.

Vehículos automotores equipados con motor de ciclo Diesel, usados.

Todo vehículo automotor equipado con motor ciclo Diesel en circulación deberá cumplir con los siguientes límites de partículas visibles (humos negros) por el tubo de escape en aceleración libre, referidos al uso de gas oil comercial:

Vehículos en circulación desde el 1º de Julio de 1994:

Medición por filtrado:	INDICE BACHARACH 6
Medición con opacímet	o: COEFICIENTE DE ABSORCION 2,62 m ⁻¹

A partir del 1° de Julio de 1997 los vehículos que se encuentren en circulación desde el 1º de Julio de 1994

Medición por filtrado: INDICE BACHARACH Medición con opacimetro: COEFICIENTE DE ABSORCION 2,62 m⁻¹

La SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO establecerá nuevos límites de partículas visibles (humo) para vehículos automotores usados

Procedimiento de ensayo y medición: Los metodos de ensayo y de medición de partículas visibles (humo) en aceleración libre, están establecidos en el ANEXO Ñ que forma parte de la presente reglamenta-

- 5. Condiciones generales.
 - Vehículos automotores equipados con motor de ciclo Otto, nuevos.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, los fabricantes de vehículos automotores equipados con motor de ciclo Otto deberán proveer al consumidor (a través del manual del usuario del vehículo) y a la red de servicio autorizado (a través del manual de servicio), las siguientes especificaciones:

- a) emisión de monóxido de carbono e hidrocarburos en marcha lenta, expresada n porcentaje (%) y partes por millón (ppm), respectivamente
- velocidad angular del motor en marcha lenta, expresada en revoluciones por minuto (rpm);
- c) ángulo de avance inicial de ignición, expresado en grados sexagesimales (º):
- d) otras especificaciones que el fabricante juzgue necesario divulgar para el correcto mantenimiento del vehículo, atendiendo al control de las emisiones.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, los fabricantes de vehículos livianos equipados con motor de ciclo Otto deberán declarar antes del último día hábil de cada semestre, los valores de la media y el desvío estándar de las emisiones en marcha lenta, en ciclo de manejo y evaporativas, de acuerdo a los ensayos establecidos en el párrafo 2.1., para todas las configuraciones de los vehículos en producción; todos los valores deben representar los resultados del control de calidad efectuado por el fabricante. El informe debe explicar los criterios utilizados para la obtención de los resultados y conclusiones.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, los fabricantes de vehículos pesados equipados con motor ciclo Otto deberán declarar antes del último día hábil de cada semestre, los valores típicos de emisión de monóxido de carbono e hídrocarburos en marcha lenta y los valores tipicos de emisión de monóxido de carbono, hidrocarburos y óxido de nitrógeno en ensayo bajo carga de todas las configuraciones de los vehículos en producción. Los informes de los ensayos realizados deberán quedar a disposición de la SECRETA-RIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO, para consulta.

Vehículos equipados con motor de ciclo Diesel.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamen-A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, los fabricantes de vehículos automotores equipados con motores de ciclo Diesel deberán proveer al consumidor (a través del manual del usuario del vehículo) y a la red de servicio autorizado (a través del manual de servicio), los valores máximos especificados para la emisión por el escape de partículas visibles (humo) según el procedimiento de aceleración libre, teniendo en cuenta el valor certificado en el punto 2.2.3. La emisión de particulas visibles deberá ser expresada simultáneamente en las siguientes unidades: grado de ennegrecimiento del elemento filtrante y opacidad del elemento filtrante y opacidad.

A partir de las fechas de entrada en vigencia de las exigencias de esta Reglamentación, los fabricantes de vehículos automotores equipados con motor de ciclo Diesel deberán declarar antes del último día hábil de cada semestre, los valores de la media y el desvío estándar de las emisiones de partículas visibles (humo), monóxido de carbono, hidrocarburos, óxido de nitrógeno y material partículado, de acuerdo a los ensayos establecidos en el párrafo 2.2., para todas las configuraciones de vehículos en producción; todos los valores deben representar los resultados del control de calidad efectuado por el fabricante. El informe debe explicar los criterios utilizados para la obtención de los resultados y conclusiones. Los informes de los ensayos realizados deberán quedar a disposición de la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO, para consulta.

Para los vehículos livianos equipados con motor de ciclo Diesel se aceptará como alternativa al párrafo 2.1.1., la certificación de las emisiones

contaminantes según los valores límites, los métodos de ensayo y medición establecidos en el párrafo 2.2.1. del presente artículo.

Requisitos para todos los motores y vehículos automotores

Previo a la emisión de la Licencia para Configuración de Modelo, cuyas características se establecen en el Artículo 28 de la presente Reglamentación, se requiere la aprobación por la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMAÑO de los aspectos relativos a emisiones de gases contaminan-tes y ruido, la cual determinará el procedimiento para la obtención del Certificado de Aprobación.

Los vehículos livianos no están sujetos a los requerimientos del punto 2.1, siempre que los motores Diesel que los equipan estén certificados de acuerdo con los requisitos del punto 2.2.

Los motores Diesel que equipan a los vehículos pesados no están sujetos a los requerimientos del punto 2.2., siempre que los vehículos estén certificados de acuerdo con los requisitos del punto 2.1.

Para la certificación de emisiones contaminantes y ruido la Autoridad Competente podrá aceptar ensayos realizados en otros países, la cual determinará el procedimiento a seguir.

Para la aprobación de las configuraciones de los vehículos en lo referente a las emisiones contaminantes, se aceptarán las homologaciones realizadas segun:

- El CFR ("Code of Federal Regulations" de los Estados Unidos de América), Titulo 40 - Protección del Ambiente, Parte 86 (para modelos de vehículos año 1987 y posteriores) o equivalentes.
- Las Directivas 91/441/CEE (26 de Junio de 1991), 93/59/CEE (28 de Junio de 1993), 94/12/CEE (23 de Marzo de 1994) o posteriores de la Comunidad Económica Europea.
- Las Directivas 88/77/CEE (3 de Diciembre de 1987), 91/542/CEE (1º de Octubre de 1990) o posteriores de la Comunidad Económica Europea.

Para la aprobación de las configuraciones de los vehículos en lo referente al ruido emitido, se aceptarán las homologaciones realizadas según:

Las Directivas 81/334/CEE (13 de Abril de 1981), 84/424/CEE (3 de Setiembre de 1984) o posteriores de la Comunidad Económica Europea.

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamen-tación, todo fabricante de vehículos deberá divulgar y destacar en los manuales de servicio y del usuario del vehículo, información sobre la importancia del correcto mantenimiento del vehículo para la reducción de la contaminación del medio

A partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente Reglamentación, todo material de propaganda relativo a un modelo de vehículo, con contenido técnico (fichas técnicas y manual del tisuario), debera tinformar el consumo de combustible, la potencia del motor en las condiciones de certificación y su conformidad con los límites máximos de emisión de contaminantes. Para vehículos livianos el valor correspondiente será el resultante de las mediciones efectuadas en el ciclo de manejo para determinar emisiones por escape. Para vehículos pesados será el consumo específico obtenido en los ensayos de emisiones por escape.

Los fabricantes deberán enviar mensualmente a la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO los datos de venta por modelo, una vez iniciada la comercialización.

A <mark>partir de la fecha de entrada en vigen</mark>cia de la presente Reglamen tación, el tornillo de regulación de la mezcla aire-combustible en marcha lenta y otros items regulables de calibración de motor, que puedan afectar significativamente la emisión de gases, deberán ser lacrados por el fabricante o poseer limitaciones para su regulación, debiendo el vehículo responder, en cualquier punto de la regulación permitida, a los límites de emisión de gases establecidos en el presente articulo.

El fabricante del vehículo y/o motor deberá presentar a la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO un informe de las plezas, conjuntos y accesorios que ejerzan influencia significativa en las emisiones de gases de la configuración del vehículo, para la cual se solicita homologación. Tales piezas, conjuntos y accesorios sólo podrán ser comercializados para reposición y mantenimiento observando las mismas especificaciones del fabricante del vehiculo y/o motor a que se destinen y tuvicran aprobactón de control de calidad.

En el caso de piezas, conjuntos o cualquier accesorio que fueren comercializados sin la aprobación del fabricante del vehículo o motor a que se destinen, será necesario obtener el Certificado de Aprobación, conforme a los procedimientos establecidos por la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO.

Los documentos e informaciones a los que tuviera acceso dicha SECRETARIA, que fueran considerados como confidenciales por el fabricante, deberán ser utilizados estrictamente para el cumplimiento del artículo y no se podrán dar a conocimiento público o de otras industrias, sin la expresa autorización de aquél. Los resultados de ensayos de vehículos o motores en producción no son considerados confidenciales y, si estadísticamente fueren significativos, pueden ser utilizados en la elaboración de informaciones que serán divulgadas, previa comunicación al fabricante.

El procedimiento para la Certificación de Conformidad de producción con los límites máximos de emisión y para la certificación de calidad de las piezas de reposición, serán establecidos por la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO.

Los pedidos de Aprobación de cada Configuración de Modelo de motores y/o vehículos automotores livianos y pesados comercializados en el país, deberán ser presentados junto con los formularios de características técnicas cuyo texto y requerimientos constituyen el ANEXO O de la presente reglamentación.

Incisos b) y e) Sin reglamentar.

Company of

d) La DIRECCION NACIONAL DE LOS REGISTROS NACIONALES DE LA PROPIEDAD DEL AUTOMOTOR Y DE CREDITOS PRENDARIOS, del MINISTERIO DE JUSTICIA, previo al 75 J. A. S. C. A. S.

patentamiento de un vehículo, exigirá al fabricante o importador la correspondiente Licencia de Configuración de Modelo, cuyo número deberá estar incorporado en el certificado de fabricación o documento equivalente.

- e) En lo referente al inciso e) del Artículo 33 y al inciso d) del Artículo 40 Requisitos para Circular-, de la Ley de Tránsito, se deberá cumplir con la identificación de vehículos (VIN) y las placas de identificación de dominio, según lo detallado a continuación:
 - 1.- La DIRECCION NACIONAL DE LOS REGISTROS NACIONALES DE LA PROPIEDAD DEL AUTOMOTOR Y DE CREDITOS PRENDARIOS, del MINISTERIO DE JUSTICIA, es la Autoridad Competente de aplicación en todos los aspectos relativos a la identificación de vehículos (VIN), a la grabación del número de motor y a las placas de identificación de dominio. Además, podrá establecer el grabado del número de dominio en motor y/o chasis en la oportunidad y forma que ésta determine u otros códigos identificatorios que establezca.
 - 2.- La identificación de vehículos (VIN), la grabación del número de motor y las placas de identificación de dominio, son obligatorias para todos los vehículos automotores de fabricación nacional o importados, a partir de la fecha de entrada en vigencia de la presente reglamentación. Con el objeto de adecuar la grabación del número de identificación (VIN) en los modelos de vehículos en producción, entrará en vigencia con carácter obligatorio a partir del 1º de Enero de 1996.
 - 3.- La grabación del número de identificación de vehículos (VIN) deberá efectuarla el fabricante, como mínimo en un punto de localización del chasis o carrocería monobloque de acuerdo con las especificaciones vigentes y formatos establecidos por la norma internacional ISO 3779, con una profundidad mínima de DOS DECIMAS DE MILIMETRO (0,2 mm). Además de esta grabación en el chasis o carrocería monobloque de los vehículos automotores, el fabricante deberá identificar como mínimo con los caracteres VIS previstos en la norma ISO 3779, debiendo realizarla por grabación de profundidad mínima de DOS DECIMAS DE MILIMETRO (0,2 mm.) en la chapa o bien por etiqueta autoadhesiva, la que será destruible en caso de tentativa de remoción. En caso de utilizarse etiquetas autoadhesivas, las mismas deberán contar con la previa aprobación del REGISTRO NACIONAL DE LA PROPIEDAD DEL AUTOMOTOR. Dicha identificación con los caracteres VIS deberá ser efectuada en los siguientes compartimientos y componentes:
 - a) En el piso del vehículo, bajo uno de los asientos delanteros;
 - b) En el montante de la puerta delantera lateral derecha;
 - c) En el compartimiento del motor;

ey gwa gwalan

- d) En el parabrisas, o al menos en uno si es dividido, y en la luneta si existiese;
- e) En por lo menos DOS (2) vidrios en cada lado del vehículo, cuando existiese, exceptuando los ventiletes.

Las identificaciones indicadas en d) y e) serán grabadas de acuerdo a lo previsto en el parrafo anterior en los vidrios en forma indeleble, sin especificación de profundidad y de forma tal que si son adulteradas deberán acusar señales de alteración a simple vista.

Los vehículos semiterminados (sin cabina, con cabina incompleta, tales como los chasis para ómnibus), quedan exceptuados de las identificaciones previstas, las que serán implantadas por el fabricante que complemente el vehículo con la respectiva carrocería.

Las identificaciones previstas, deberán efectuarse en la fábrica del vehículo o en otro local, bajo la responsabilidad del fabricante o importador antes de su comercialización.

En el caso de chasis o carrocería monobloque no metálico la identificación deberá estar grabada en placas metálicas incorporadas por moldeo en el material del chasis o de la carrocería monobloque durante su fabricación.

Para todos los fines previstos en el punto 3, el décimo dígito del VIN (número de identificación del vehículo) que prevé la norma ISO 3779 está reservado para la identificación del año-modelo.

En los vehículos de DOS (2) o TRES (3) ruedas, las grabaciones serán hechas como mínimo en DOS (2) lugares, una en la columna de soporte de la dirección y la otra en el chasis (cuadro).

En los vehículos remolques y semirremolques, las grabaciones serán hechas como mínimo en DOS (2) puntos localizados en el chasis en lugar visible a criterio del fabricante.

Las regrabaciones y las eventuales sustituciones o reposiciones de etiquetas y plaquetas cuando sean necesarias, dependerán de la autoridad competente indicada en el punto 1.-, encargada de la registración de los vehículos y solamente serán procesados por establecimientos por ella habilitados, mediante la comprobación de la propiedad del vehículo.

- 4.- El motor deberá estar identificado mediante un código alfanumérico grabado bajo relieve, con una profundidad mínima de DOS DECIMAS DE MILIMETRO (0,2 mm.) en el bloque, en el lugar declarado por el fabricante o importador a la Autoridad Competente.
- 5.- Los vehículos deben tener en sus partes delantera y trasera una zona apropiada para fijar las placas de identificación de dominio, cuyas dimensiones mínimas se indican seguidamente:
 - ANCHO: CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm).
 - ALTURA: CIENTO TREINTA MILIMETROS (130 mm).

La distancia entre centros de los agujeros o ranuras de fijación de las placas en los lugares destinados al efecto, debe estar comprendida entre CIENTO SESENTA MILIMETROS (160 mm.) y CIENTO NOVENTA Y CINCO MILIMETROS (195 mm.).

Las placas de identificación de dominio deberán ser confeccionadas en metal no oxidable. La cantidad de caracteres alfanuméricos, el color, modificaciones dimensionales y otras características serán establecidas por la autoridad competente indicada en el punto 1.-.

CAPITULO II

PARQUE USADO

ARTICULO 34.- REVISIÓN TECNICA OBLIGATORIA.-

1.- Todos los vehículos que integran las categorias L, M, N, y O previstas y definidas en el Artículo 28 de esta Reglamentación, a partir del 1º de mayo de 1996, para poder circular por la vía pública deberán tener aprobada la Revisión Técnica Obligatoria (RTO) y podrán ser sometidos, además, a una Revisión Rápida y Aleatoria (RRA) (a la vera de la vía), que implemente la Autoridad Jurisdiccional correspondiente, la que dará constancia de ello en el Certificado de Revisión Técnica (CRT).

2.- Las unidades particulares CERO KILOMETRO (0 km.) que se incorporen al Parque Automotor tendrán un plazo de gracia de TREINTA Y SEIS (36) MESES a partir de su fecha de patentamiento inicial para realizar su primera Revisión Técnica Obligatoria (RTO) Periódica. Dicho plazo podrá ser menor si así lo dispone la Autoridad Jurisdiccional (AJ).

Todos los vehículos que no sean de uso particular realizarán la primera Revisión Técnica Obligatoria (RTO), según lo disponga la Autoridad Jurisdiccional (AJ) correspondiente, que en ningún caso podrá disponer un plazo de gracia mayor a los DOCE (12) meses del patentamiento inicial.

3.- La Revisión Técnica Obligatoria (RTO) Periódica para las unidades particulares tendrá una vigencia efectiva de VEINTICUATRO (24) meses a partir de la fecha de revisión, cuando la antigüedad del vehículo no exceda los SIETE (7) años desde su patentamiento inicial; para los vehículos de mayor antigüedad tendrá una vigencia efectiva de DOCE (12) meses

Para estos casos la Autoridad Jurisdiccional puede establecer plazos menores, salvo que trate de vehículos que no sean de uso particular, para los cuales la vigencia no puede ser mayor a DOCE (12) meses.

- 4.- Los vehículos detectados en inobservancia a lo establecido en los items 1.-, 2.- ó 3.-, podrán ser emplazados en forma perentoria por la Autoridad Jurisdiccional (AJ) a efectuar la Revisión Técnica Obligatoria (RTO), sin perjuicio de la aplicación de las penalidades correspondientes.
- 5.- Para el caso de vehículos que hayan sufrido un siniestro, consecuencia del cual pudieran haberse deteriorado elementos de seguridad, tales como frenos, dirección, tren delantero, partes estructurales del chasis o carrocería, el Certificado de Revisión Técnica (CRT) del vehículo perderá su vigencia.
- 6.- En el caso de siniestros, el taller que lleve a cabo la reparación será responsable de dejar constancia de esta circunstania en el Certificado de Revisión Técnica.

La Autoridad Jurisdiccional (AJ) dispondrá la Revisión Técnica a realizar en aquellos vehículos que debido a un siniestro hayan sufrido deformaciones estructurales, al efecto establecerá los procedimientos e instrumental que el Taller de Revisión Técnica (TRT) debe aplicar.

7.- Será Autoridad Jurisdiccional de un vehículo particular de categoría L, M₁, N₁ ú O₁ la que rija de acuerdo a su lugar de radicación.

Será Autoridad Jurisdiccional de un vehículo de cualquier otra categoría o que no sea de estricto uso particular, la que corresponda acorde al tipo de transporte que realice.

- a) Cuando el vehículo realice transporte interjurisdiccional o internacional, la Autoridad Jurisdiccional será la Autoridad Nacional en Materia de Transporte - Jurisdicción Nacional (JN).
- b) Cuando el vehículo realice transporte intrajurisdiccional, la Autoridad Jurisdiccional será la Respectiva Autoridad en Materia de Transporte Jurisdicción Local (JL).
- 8.- Cada vehículo dependerá de sólo una Autoridad Jurisdiccional (AJ) y deberá realizar la Revisión Técnica Obligatoria (RTO) en los talleres que funcionen bajo su órbita.
- 9.- El Certificado de Revisión Técnica (CRT) de todo vehículo de Jurisdicción Local (JL) le permitirá circular al vehículo por cualquier jurisdicción, siempre que el mismo no realice un servicio de transporte.
- 10.- Siempre que el vehículo circule fuera del ámbito de su jurisdicción, su Certificado de Revisión Técnica (CRT) tendrá una validez adicional de DOS (2) MESES, vencida la misma para efectuar la Revisión Técnica Obligatoria (RTO) fuera de su jurisdicción deberá obtener expresa autorización de la Autoridad Jurisdiccional (AJ) donde se pretenda realizar la misma.
- 11.- Toda jurisdicción podrá exigir que cualquier vehículo que circule por ella supere los requisitos exigidos por la Revisión Rápida y Aleatoria (RRA) (a la vera de la via), la cual tendrá carácter gratuito.
- 12.- A los efectos de garantizar la homogeneidad y la calidad de las revisiones de los vehículos de cada Jurisdicción Local (JL), las SECRETARIAS DE TRANSPORTE E INDUSTRIA del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS acordarán con todas las provincias la creación del Ente Auditor Nacional (ENA) el cual tendrá a su cargo la coordinación del sistema de Revisión Técnica Obligatoria (RTO) y de Revisión Rápida y Aleatoria (RRA) (a la vera de la vía), para todas las Jurisdicciones.
- 13.- El Ente Auditor Nacional (ENA) será el organismo encargado de recopilar y procesar la información estadística, que resulte del sistema de Revisión Técnica Obligatoria (RTO) y de Revisión Rápida y Aleatoria (RRA), independientemente de lo que realice cada jurisdicción.

El Ente Auditor Nacional (ENA) en conjunto con las jurisdicciones definirán la información y el modo de transmisión de la misma a los efectos de poder asegurar su confiabilidad y confidencialidad.

- 14.- Serán funciones del Ente Auditor Nacional (ENA):
 - a Unificar los criterios de la Revisión Técnica Obligatoria (RTO) y coordinar su desarrollo para todas las jurisdicciones.
 - Confeccionar el protocolo de procedimiento para la Revisión Técnica Obligatoria (RTO) y la Revisión Rápida y Aleatoria (RRA).
 - Establecer los valores mínimos/máximos admisibles para evaluar cada aspecto que involucre la Revisión Técnica Obligatoria (RTO).
 - d Fijar los niveles mínimos de conocimiento que debe poseer el Director Técnico (DT) y personal del taller.
 - Fijar las características técnicas mínimas del equipamiento a utilizar por los Talleres de Revisión Técnica (TRT).
 - Convenir con las jurisdicciones un sistema de auditoria de los Talleres de Revisión Técnica (TRT).
 - g Llevar el registro de profesionales a que se refiere el apartado 18.-.

- 15.- Cada Autoridad Jurisdiccional dispondrá, de acuerdo a sus prioridades, las acciones necesarias para poner escalonadamente en funcionamiento el Sistema de Revisión Técnica Obligatoria (RTO). El Ente Auditor Nacional no tendrá competencia sobre los sistemas de Revisión Técnica Obligatoria que implementen la jurisdicción nacional o la local para los vehículos que no sean de estricto uso particular.
- 16.- Cada Autoridad Jurisdiccional determinará el número de talleres revisores que funcionarán en su jurisdicción, garantizando los procedimientos a los que se sujetará la selección y habilitación de los mismos.
- 17.- Cada Autoridad Jurisdiccional deberá establecer un régimen de sanciones a aplicar a todos los talleres que funcionen bajo su jurisdicción. El mismo podrá contemplar sanciones económicas, pero obligatoriamente deberá establecer las condiciones para aplicar sanciones de apercibimiento, suspensión temporaria y cierre definitivo.

Cuando se expidiesen Certificados de Revisión Técnica (CRT) y/u obleas sin haberse cumplimentado previamente la revisión técnica, se encontrasen en el taller Certificados de Revisión Técnica (CRT) firmados en blanco, se impidiese el control de auditoría por cualquiera de los medios o no se encontrare el Director Técnico responsable en el Taller de Revisión Técnica (TRT), la Autoridad Jurisdiccional deberá disponer el cierre del taller

18.- La Revisión Técnica Obligatoria (RTO) será efectuada por talleres habilitados al efecto, los cuales funcionarán bajo la "Dirección Técnica" de un responsable que deberá ser Ingeniero Matriculado con incumbencias específicas en la materia.

Los talleres habilitados tendrán como actividad exclusiva la realización de Revisión Técnica Obligatoria (RTO). Cada taller revisor contará con un sistema de registro de revisiones en el que figurarán todas las revisiones técnicas efectuadas, sus resultados y las causales de rechazo en caso de corresponder.

- 19.- Todas las unidades se revisarán ajustándose a la planilla prevista en el ANEXO J (J.1) de la presente reglamentación.
- 20.- Todos los vehículos automotores propulsados a Gas Natural Comprimido (GNC), para poder acceder a la Revisión Técnica Obligatoria (RTO) deberán exhibir el cumplimiento de la Resolución ENTE NACIONAL REGULADOR DEL GAS Nº 139/95 y sus modificatorias o ampliatorias.
- 21.- El Taller de Revisión Técnica deberá adherir en el parabrisas delantero una identificación de la habilitación otorgada a la unidad para facilitar el control a simple vista por parte de las autoridades en la vía pública.

La misma consistirá en una etiqueta autoadhesiva reflectiva con códigos de seguridad direccionales inviolables que formen parte de su sistema óptico, que quedará inutilizada al ser desprendida y que garantice adecuadamente la imposibilidad de falsificación, la que será provista por la Autoridad Jurisdiccional correspondiente.

La información de la etiqueta deberá coincidir con la consignada en el Certificado de Revisión Técnica (CRT), manteniendo el mismo tipo de características de seguridad.

Los colores bases de estas identificaciones serán renovados por año calendario, para obtener el máximo contraste posible, según el siguiente orden de emisión a partir de 1996: 1) verde, 2) amarillo, 3) azul, 4) bermellón, 5) blanco, 6) marrón, 7) repite la secuencia.

- 22.- Siempre que el taller de Revisión Técnica Obligatoria (RTO) se encuentre abierto deberá estar presente un Director Técnico del mismo.
- 23.- Todo Taller de Revisión Técnica (TRT) deberá contar con un mínimo de elementos mecánicos e instrumental que deberá validar ante su respectiva Autoridad Jurisdiccional (AJ).

Los elementos mínimos con los que deberán contar los Talleres de Revisión Técnica (TRT) para su habilitación, sin perjuicio de los que a futuro se puedan exigir de acuerdo a los avances y requerimientos técnicos que la industria incorpore, serán los siguientes:

- a Alineador óptico de faros con luxómetro incorporado.
- b Detector de holguras.
- c Calibre para la medición de la profundidad de dibujo de la banda de rodamiento de neumáticos.
- d Sistema de medición para la determinación de la intensidad sonora emitida por el vehículo (decibelimetro).
- e Analizador de gases de escape para vehículos con motor ciclo Otto (CO y HC)
- Analizador de humo de gases de escape para vehículos con motor ciclo Diesel (opacimetro o sistema de medición por filtrado).
- g Instalaciones con elevador o fosa de inspección.
- h Crique o dispositivo para dejar las ruedas suspendidas y libres.
- Lupas de DOS (2) y CUATRO (4) dioptrias.
- j Téster
- k Frenómetro (Desacelerómetro).
- l Dispositivo de verificación de Alineación de Dirección.
- m Dispositivo de Control de Amortiguación.
- Herramientas e instrumentos menores de uso corriente y dispositivos para calibración del equipamiento.

El Taller de Revisión Técnica estará facultado para adicionar a los elementos consignados, todas aquellas máquinas o elementos que puedan brindar un mejor servicio-sin que redunde en demoras o fraccionamientos de la inspección.

- 24.- El Taller de Revisión Técnica (TRT) deberá efectuar la revisión del vehículo en un mismo
- 25.- El Taller de Revisión Técnica (TRT) deberá efectuar la revisión del vehículo evaluando el estado general de éste en función del riesgo que pueda ocasionar su circulación en la vía

pública y de las condiciones específicas exigidas de acuerdo al servicio que preste, cuando éste no sea de estricto uso particular.

A estos efectos, todo vehículo podrá quedar comprendido en uno de los TRES (3) GRADOS de calificación siguiente, en función de las deficiencias observadas:

- a. APTO: No presenta deficiencias o las mismas no inciden sobre los aspectos de seguridad para circular en la vía pública.
- b. CONDICIONAL: Denota deficiencias que exigen una nueva inspección.
 - Cuando los vehículos sean de carácter particular, éstos tendrán un plazo máximo de SESENTA (60) días para realizar la nueva inspección.
 - 2 Cuando los vehículos no sean de carácter particular, éstos tendrán un plazo máximo de TREINTA (30) días para realizar la reinspección, intervalo durante el cual no podrán prestar servicios de transporte.
 - 3 Los aspectos a controlar en la nueva inspección serán aquellos que presentaron deficiencias en la primera oportunidad.
- c. RECHAZADO: Impedirá al vehículo circular por la vía pública. Exigirá una nueva inspección técnica total de la unidad.
- 26.- El Director Técnico ante deficiencias en la unidad procederá a la calificación del vehículo haciendo constar la anomalía detectada, otorgando una nueva fecha de verificación, transcurrido dicho plazo la unidad calificada como condicional no podrá circular por la vía pública.
- 27.- Cuando un vehículo calificado como condicional o como rechazado no concurre a la segunda inspección, en el plazo otorgado, el taller deberá comunicar esta situación a la Autoridad Jurisdiccional.
- 28.- El Taller de Revisión Técnica (TRT) deberá contar con un Sistema de Registro de Revisiones que se utilizará para asentar las verificaciones realizadas, el resultado de las mismas y, de corresponder, el motivo de rechazo. El propietario del vehículo y el Director Técnico responsable del taller deberán firmar dicho registro.

En este sistema también deberán asentarse las altas y las bajas del personal, haciéndolas constar en la columna de observaciones.

- 29.- El Director Técnico tendrá la obligación de emitir y rubricar el Certificado de Revisión Técnica (CRT) con los datos requeridos según ANEXO J (J.2.) de esta reglamentación, el cual caducará automáticamente con la vigencia de la inspección.
- 30.- El Director Técnico del Taller no podrá ocupar ningún cargo en otro taller habilitado a los mismos fines.
- 31.- Los talleres de Revisión Técnica Obligatoria deberán remitir de inmediato al REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DE TRANSITO la información de los resultados de las revisiones, mediante el instrumento que éste ponga en vigencia a los fines de llevar la estadística de los datos del parque vehicular y del art. 68 párrafo 3° in fine de la Ley, sin perjuicio de las funciones que le correspondan al Ente Auditor Nacional, conforme las atribuciones que le fueran conferidas.

El REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DE TRANSITO deberá informar a las respectivas Autoridades Jurisdiccionales (AJ), los siniestros que involucraron vehículos de su jurisdicción.

- 32.- Todos los vehículos que circulen por la vía pública podrán ser sometidos a una Revisión Rápida y Aleatoria (RRA) (a la vera de la vía), la cual podrá ser de carácter aleatorio, por rutina o ante la presencia de una irregularidad detectable a simple vista. Las revisiones Rápidas Aleatorias (RRA) serán realizadas en los Talleres de Revisión Técnica Rápida (TRTR).
- 33.- Los talleres de Revisión Técnica Rápida (TRTR) deberán ajustarse estrictamente a lo consignado en la planilla que como ANEXO J (J.3.) forma parte integrante del presente decreto.
- 34.- Una vez efectuada la Revisión Rápida aleatoria (RRA), se la asentará en el Certificado de Revisión Técnica (CRT) haciéndose constar las anomalías que presente el vehículo y, en caso de que las mismas no impidan la circulación, el plazo para su reparación.
- 35.- Los talleres de Revisión Técnica Rápida (TRTR), podrán ser de tipo móvil, pero en ningún caso serán habilitados sin contar con el instrumental y los elementos adecuados para efectuar las verificaciones.
- 36.- Los talleres de Revisión Técnica Rápida (TRTR) deberán contar con un mínimo de personal afectado que posibilite su operación.
- 37.- Los talleres de Revisión Técnica Rápida (TRTR) deberán contar con un cartel fácilmente legible donde se hará constar su responsable, el personal que lo secunda, su número y la Autoridad que lo ha habilitó.
- 38.- Los vehículos que el encargado del puesto determine que sean revisados, serán ubicados de forma tal que no entorpezcan el desplazamiento del tránsito. La verificación no podrá tener una duración superior a VEINTE MINUTOS (20 min.), computados a partir de la orden de detención del vehículo.
- 39.- Cada taller de Revisión Técnica Rápida (TRTR) llevará un libro foliado y rubricado donde deberá consignarse el lugar, la fecha y hora y el personal afectado. En este libro se anotarán las irregularidades constatadas en los vehículos, según lo indicado en el ANEXO J (J.4.), que forma parte integrante de la presente reglamentación.
- 40.- Con el propósito de posibilitar el cumplimiento de lo dispuesto en el primer párrafo del apartado 15.-, los talleres inscriptos en el Registro Nacional de Talleres de Inspección Técnica de Vehículos de Transporte de Pasajeros y de Cargas -Resolución S.T. Nº 417/92-, podrán efectuar la Revisión Técnica Obligatoria de todos los vehículos que integran las Categorías L, M, N y O.

Asimismo, hasta el 1º de mayo de 1996, las inspecciones técnicas no serán restrictivas de la circulación de vehículos.

41.- Las SECRETARIAS DE TRANSPORTE e INDUSTRIA del MINISTERIO DE ECONOMIA, OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS, serán autoridades de aplicación del presente artículo.

ARTICULO 35.- Talleres de reparación.

 La clasificación de los talleres de reparación y de servicio se ajustará a lo establecido en el ANEXO K que es parte de la presente reglamentación.

- 2. La Autoridad Jurisdiccional otorgará a los talleres de reparación la habilitación para una ovarias de las especialidades que el solicitante requiera, de conformidad a las categorizaciones indicadas en la "Clasificación de Talleres y Servicios" que como ANEXO K, forma parte de la presente.
- El organismo nacional competente establecerá la nómina de conjuntos o subconjuntos de autopartes de seguridad y piezas comprendidas dentro de cada especialidad, y los manuales de procedimiento de reparación y servicios.
- 4. Será condición de habilitación de los talleres y servicios incluidos en el ANEXO K de la presente, contar, además del requisito del Artículo 35 de la Ley, con las herramientas y equipos adecuados a la o las especialidades para las cuales soliciten su habilitación.
- 5. La Autoridad Jurisdiccional podrá realizar todas las verificaciones y comprobaciones que estime pertinentes, a efectos del control de los talleres y servicios habilitados.
- 6. Quienes no posean título Técnico o Profesional en la especialidad, para ser Director Técnico responsable de los Talleres de Reparación, deberán obtener el Certificado que lo habilite en la especialidad de acuerdo a los requerimientos exigidos por los organismos competentes.
- Los Directores Técnicos de los Talleres CLASE 1, 2 y 3, deberán poseer los grados de capacitación o aptitud que a continuación se indican:
 - a. Obligación del profesional universitario a cargo con título habilitante con incumbencia en la materia para;
 - Modificación de chasis, retiro o agregado de conjuntos.
 - Modificación de carrocerías.
 - Modificación de los Sistemas de Seguridad siguientes: Sistema de Frenos, Sistema de Dirección, Sistema de Suspensión, Sistema de Transmisión.
 - Modificación de Motores o Repotenciación.

Se entenderá por "Modificación" a todo trabajo que signifique un cambio o transformación de las especificaciones del fabricante para el modelo de vehículo.

- b. Obligación conforme a lo prescrito en el ítem 6. precedente, exceptuándose por única vez, a aquellos talleres mecánicos y gomerías que a la fecha de entrada en vigencia de esta reglamentación se encuentren habilitados por la Autoridad Jurisdiccional, sin perjuicio de asumir todas las responsabilidades prescritas en el ítem 11., para el caso de los talleres de reparación o cambio de elementos, de:
 - Motores
 - Chasis.
 - Dirección.
 - Suspensión.
 - Frenos.
 - Carburación y Encendido.
 - Inyección.
 - Control de Humos y Contaminantes.
 - Alineación y Balanceo.
 - Sistema de Transmisión.
 - Sistema Eléctrico e Iluminación.
 - Sistema de Combustible (Salvo GNC).
 - Instrumental y Accesorios
 - Cerraduras de Seguridad.

Se entenderá por reparación o cambio de elementos a los trabajos que se realicen cumpliendo con las especificaciones del fabricante de cada modelo de vehículo.

- c. Obligación del Director Técnico autorizado conforme a las normas y resoluciones emanadas por el ENTE NACIONAL REGULADOR DEL GAS (ENARGAS), en la instalación y/o reparación de vehículos automotores propulsados a Gas Natural Comprimido (GNC).
- d. Sólo requerirá de la habilitación específica, los talleres de reparación y servicios no incluidos en los literales a. al c.
- 8. Los servicios de Clase 4, 5, y 6, y otros no incluidos en la presente reglamentación, deberán realizar su actividad según los manuales de servicio específicos.
- Un mismo taller podrá tener más de un Director Técnico de la misma o de distintas especialidades para las cuales se lo ha habilitado.
- Los talleres de reparación o servicios deberán fijar en lugar visible el certificado de habilitación, el que consignará las especialidades que podrán ser materia de la actividad del mismo.
- 11. Sin perjuicio de las normas generales atributivas de la responsabilidad civil y penal, el Director Técnico de un taller o servicio, responderá específicamente en aquellos casos en los que las deficiencias en las reparaciones, montajes o recambios con piezas no autorizadas ni certificadas, o utilización de materiales no normalizados, sean causa de accidentes de tránsito.
- 12. A los fines estadísticos y de estudio sectorial, las distintas Autoridades Jurisdiccionales remitirán anualmente al organismo nacional competente, en forma sucinta y normalizada, todas aquellas novedades emergentes de la habilitación y registro de talleres y servicios, estableciendo lo referente a la fecha y forma de presentación de la información requerida.
- 13. El taller debe disponer de un sistema de registro de reparaciones que contendrá los siguientes datos:
 - a) Número de orden.
 - b) Fecha.

- c) Marca.
- d) Modelo.
- e) Dominio.
- fi Titular.
- g) Reparaciones efectuadas (son el listado de los elementos cambiados).
- h) Final de obra o motivo de retiro de la unidad sin final de obra, indicando reparaciones faltantes.
- i) Observaciones.
- i) Firma del Director Técnico.
- k) Firma del responsable del vehículo.

Un comprobante del registro debe ser entregado al usuario y su copia será archivada por el taller. El sistema de registro de reparaciones puede estar incluido junto al de facturación.

14. Los talleres deberán conservar las facturas de compras de autopiezas y material normalizado y las copias de los comprobantes de las reparaciones efectuadas, durante un período de CINCO (5) años.

TITULO VI

LA CIRCULACION

CAPITULO I

REGLAS GENERALES

Art. 36. — PRIORIDAD NORMATIVA. — Sin reglamentar.

Art. 37. — EXHIBICION DE DOCUMENTOS. — Sólo procederá la retención de documentos en los supuestos contemplados en el inc. b) del Art. 72 de la Ley N° 24.449 objeto de reglamentación.

Los documentos exigibles son, además de los contemplados en el Art. 40 de la Ley N° 24.449, los siguientes:

- Documento de identidad;
- Comprobante de pago del impuesto à la radicación del vehículo;
- Constancia de Revisión Técnica Obligatoria en vigencia;
- Art. 38. PEATONES Y DISCAPACITADOS.- Cuando no existiera senda peatonal habilitada exclusivamente para personas con discapacidad se considera tal a la franja imaginaria sobre la calzada, inmediata al cordón, que comunica la rampa con la senda peatonal.
- Art. 39. CONDICIONES PARA CONDUCIR. Los automotores serán conducidos con ambas manos sobre el volante de dirección, excepto cuando sea necesario accionar otros comandos. El conductor no debe llevar a su izquierda o entre sus brazos a ninguna persona, bulto o animal, ni permitirá que otro tome el control de la dirección.
- Art. 40. REQUISITOS PARA CIRCULAR. El incumplimiento de las disposiciones de este artículo impide continuar la circulación hasta que sea subsanada la falta, sin perjuicio de las sanciones previstas en el ANEXO 2 del presente.
- a) Las actuales licencias habilitantes mantendrán su vigencia hasta su vencimiento, oportunidad en que se otorgarán conforme a las nuevas exigencias. En caso de pérdida, robo o cambio de jurisdicción, se entregará en reemplazo otra, por lo que le resta de vigencia.
 - b) Sin portar la Cédula de Identificación del Automotor.

La legitima tenencia de la misma, acredita el uso legal del vehículo, sin que pueda serle impedida la circulación, salvo que haya sido obtenida mediante robo, hurto, engaño o abuso de confianza (Decreto-Ley N° 6582/58, Ley N° 14.467).

Constituye infracción el uso de la Cédula de Identificación del Automotor vencida.

- c) Sin reglamentar.
- d) La placa identificatoria de dominio debe $\,$ ajustarse a las características indicadas en el $\,$ inc. e.5 del Art. 33 del presente.

Todo automotor (incluido acoplados y semirremolques), destinado a circular por la vía pública, debe llevarla colocada, sin excepción alguna, en el lugar indicado para ello.

Sólo se admitirán en los vidrios los aditamentos que tengan fines de identificación (oficiales o privados), de acuerdo a lo dispuesto en el inc. q) del Art. 48 del presente Anexo.

- e) Sin reglamentar.
- f.1. El matafuego que se utilice en los vehículos debe estar construido según las normas IRAM correspondientes, debiendo ubicarse al alcance del conductor dentro del habitáculo, con excepción de los mayores a UN KILOGRAMO (1 kg) de capacidad. El soporte debe impedir su desprendimiento, aun en caso de colisión o vuelco, pero debe poder ser fácilmente liberado para su empleo y ubicarse en lugar que no cree riesgos, no pudiendo estar en los parantes del techo, ni utilizarse abrazadera elástica. Tendrán las siguientes características:
- f.1.1. Para los automotores de la categoría M1 y N1, un matafuego de las características dispuestas en el artículo 29 inciso a) apartado 6.2.b de la presente reglamentación.
- f.1.2. Los demás vehículos de la categoria M y N llevarán extintores con indicador de presión de carga, de las siguientes características:
- f.1.2.1. Los de la categoría N1 no comprendidos en el punto anterior y los M2, llevarán un matafuego de potencial extintor de 5 B;
- f.1.2.2. Los de categorías M3, N2 y N3 llevarán un matafuego con potencial

extintor de 10 B;

f.1.2.3. Los de transporte de mercancias y residuos peligrosos, el extintor estará de acuerdo a la categoría del mismo y al tipo de potencial extintor que determine el dador de carga. Asimismo, debe adoptar las indicaciones prescriptas en el Reglamento de Transporte de Mercancías y Residuos Peligrosos que se aprueba como ANEXO S de la presente reglamentación y en la Ley N° 24.051, de acuerdo al siguiente criterio: el matafuego tendrá la capacidad suficiente para combatir un incendio de motor o de cualquier otra parte de la unidad y de tal naturaleza que si se emplea contra el incendio de la carga no lo agrave y, si es posible, lo combata.

Si el vehículo está equipado con instalación fija contra incendio del motor, con sistemas automáticos o que puedan ponerse fácilmente en funcionamiento, las cantidades indicadas podrán ser reducidas en la proporción del equipo instalado.

El sistema de sujeción debe garantizar la permanencia del matafuego en el mismo, aun en caso de colisión o vuelco, sin impedir su fácil extracción en caso de necesidad.

- ${\it f.2.}$ Las balizas portátiles, en cantidad de dos por lo menos, se portarán en lugar accesible y deben ajustarse a las siguientes características:
- f.2.1. Las retrorreflectivas deben tener forma de triángulo equilátero con una superficie no menor de CINCO DECIMAS DE METRO CUADRADO (0,5 m²), una longitud entre CUATRO Y CINCO DECIMAS DE METRO (0,4 a 0,5 m), y un ancho comprendido entre CINCO y OCHO CENTESIMAS DE METRO (0,05 a 0,08 m). Tal superficie debe contener material retrorreflectante rojo en un minimo de DOSCIENTAS CINCUENTA CENTESIMAS DE METRO CUADRADO (0,25 m²). El resto puede ser material fluorescente anaranjado, distribuido en su borde interno. En la base tendrán un soporte que asegure su estabilidad con vientos de hasta SETENTA KILOMETROS POR HORA (70 km/h). En las restantes características cumplirá con las especificaciones de norma IRAM 10.031/83 "Balizas Triangulares Retrorreflectoras".
- f.2.2. Las balizas portátiles de luz propia amarilla deben tener una visibilidad horizontal en los TRESCIENTOS SESENTA GRADOS (360°), desde una distancia, de noche y con buen tiempo, de QUINIENTOS METROS (500 m) y una capacidad de funcionamiento ininterrumpida no inferior a DOCE (12) horas. Deben ser destellantes de CINCUENTA a SESENTA (50 a 60) ciclos por minuto, con fuente de alimentación autónoma y sistema eléctrico o electrónico, que deberán estar totalmente protegidas contra la humedad.
- g. l. Los menores de 10 años deben viajar sujetos al asiento trasero con el correaje correspondiente.
- g.2.1. Los ciclomotores no pueden llevar carga ni pasajero superior a CUARENTA KILOGRAMOS (40 kg);
- g.2.2. Las motocicletas de dos ruedas no deben transportar más de un acompañante, ni carga superior a los CIEN KILOGRAMOS (100 kg);
- g.2.3. Se aplica en lo pertinente lo dispuesto en los arts. 53 a 58 y consecuentemente el 72.c) del presente;
- h) Las infracciones a los pesos y dimensiones máximas de los vehículos se sancionan conforme lo establecido en los Anexos R y 2;
- i) Las normas técnicas relativas a elementos de seguridad activa o pasiva, se adaptarán automáticamente a los convenios que sobre la materia se establezcan en el ámbito del Mercosur.
- j.1. Casco de seguridad para motocicletas: elemento que cubre la cabeza, integralmente o en su parte superior, para protegerla de eventuales golpes. Debe componerse de los siguientes elementos:
- j.1.1. Cáscara exterior dura, lisa, con el perfil de la cabeza y con un relleno amortiguador integral de alta densidad, que la cubra interiormente, de un espesor no inferior a VEINTICINCO MILESIMAS DE METRO (0,025 mm);
- j.1.2. Acolchado flexible, adherido al relleno, que ajuste el casco perfectamente a la cabeza, puede estar cubierto por una tela absorbente;
- j.1.3. Debe cubrir como mínimo la parte superior del cráneo partiendo de una circunferencia que pasa DOS CENTESIMAS DE METRO (0,02 m) por arriba de la cuenca de los ojos y de los orificios auditivos. No son aptos para la circulación los cascos de uso industrial u otros no específicos para motocicletas.
- j. 1.4. Sistema de retención, de cintas de DOS CENTESIMAS DE METRO (0,02 m) de ancho mínimo y hebilla de registro, que pasando por debajo del mentón sujeta correctamente el casco a la cabeza;
- j.1.5. Puede tener adicionalmente: visera, protector facial inferior integrado o desmontable y pantalla visora transparente;
- j.1.6. Exteriormente debe tener marcas retrorreflectivas ubicadas de manera tal que desde cualquier ángulo de visión expongan una superficie mínima de VEINTICINCO CENTESIMAS DE METRO CUADRADO (0,25 m2);
- j.1.7. Interiormente debe llevar una etiqueta claramente legible que diga: "Para una adecuada protección este casco debe calzar ajustadamente y permanecer abrochado durante la circulación. Está diseñado para absorber un impacto (según Norma IRAM 3621/62) a través de su destrucción o daño. Por ello cuando ha soportado un fuerte golpe debe ser reemplazado (aun cuando el daño no resulte visible)";
- j. 1.8. El fabricante debe efectuar los ensayos de la Norma IRAM 3621/62 e inscribir en el casco en forma legible e indeleble: su marca, nombre y domicilio, número de inscripción en el Registro Oficial correspondiente, país de origen, mes y año de fabricación y tamaño. También es responsable (civil y penalmente) el comerciante que venda cascos que no se ajusten a la normativa vigente:
 - j.2. Anteojos de seguridad:
- j.2.1. Se entiende por tal el armazón sujeto a la cabeza que cubre el hueco de los ojos con elementos transparentes, que los proteja de la penetración de partículas o insectos;
- j.2.2. La transparencia no debe perturbar la visión ni distorsionarla, ni causar cansancio, de conformidad con la norma IRAM 3621-2 "Protectores Oculares".
- k) La instalación de apoyacabezas en los vehículos pertenecientes al parque usado, sólo puede ser exigido si el diseño original del asiento del mismo lo permite conforme a las especificaciones de la norma técnica respectiva.
- ${\rm Art.\,41.} {\rm PRIORIDADES.} {\rm La}$ prioridad de paso en una encrucijada rige independientemente de quien ingrese primero al mismo.

El incumplimiento de cualquiera de los supuestos de este artículo tiene las sanciones establecidas en el Anexo 2.

 a) En el caso de encrucijadas de vías de diferente jerarquía no semaforizadas la prioridad de la principal podrá establecerse a través de la señalización especifica.

Esta señalización no es necesario colocarla en todas las encrucijadas sobre la vía principal.

- b) y c) Sin reglamentar;
- d) El cruce de una semiautopista con separador de tránsito debe hacerse de a una calzada por vez, careciendo de prioridad en todos los casos;
- e) Al aproximarse un vehículo a la senda peatonal, el conductor debe reducir la velocidad. En las esquinas sin semáforo, cuando sea necesario, deberá detener por completo su vehículo para ceder el paso a los peatones;

f) y g) Sin reglamentar;

Art. 42. — ADELANTAMIENTO. —

- a) No puede comenzarse el adelantamiento de un vehículo que previamente ha indicado su intención de hacer lo mismo mediante la señal pertinente;
 - b) Sin reglamentar
- c) Cuando varios vehículos marchen encolumnados, la prioridad para adelantarse corresponde al que circula inmediatamente detrás del primero, los restantes deberán hacerlo conforme su orden de marcha;
 - d) al h) Sin reglamentar;

Art. 43. — GIROS Y ROTONDAS. —

- a) En las rotondas la señal de giro debe encenderse antes de la mitad de cuadra previo al cruce;
- a. l. En caso de estar habilitados por la señalización horizontal o vertical, más de un carril de giro, la maniobra no debe interferir la trayectoria de los demás vehículos que giren por la rotonda;
- a.2. Si por el costado derecho o carril especial circulan vehículos de tracción a sangre (bicicletas, triciclos, etc.) y conservan su dirección, los vehículos que giren, deben efectuar la maniobra por detrás de ellos;

b) al e) Sin reglamentar;

Art. 44. - VIAS SEMAFORIZADAS. --

- a.1. Aun con luz verde, los vehículos no deben iniciar la marcha hasta tanto la encrucijada se encuentre despejada y haya espacio del otro lado de ella, suficiente como para evitar su bloqueo;
 - b) al f) Sin reglamentar;

Art. 45. — VIA MULTICARRILES. —

- a) y b) Sin reglamentar;
- c) La advertencia sobre cambio de carril, mediante la luz de giro, se realizará con una antelación mínima de CINCO SEGUNDOS (5 ");
 - d) al g) Sin reglamentar;
- Art. 46. AUTOPISTAS. En el ingreso a una autopista debe cederse el paso a quienes circulan por ella.
 - a) al d) Sin reglamentar;
- Art. 47. USO DE LAS LUCES. Durante la circulación nocturna deben mantenerse limpios los elementos externos de iluminación del vehículo.

Sólo podrán utilizarse las luces interiores cuando no incidan directamente en la visión del conductor;

- a) Sin reglamentar;
- b) El cambio de luz alta por baja debe realizarse a una distancia suficiente a fin de evitar el efecto de encandilamiento.
 - c) al g) Sin reglamentar;

Art. 48. — PROHIBICIONES. —

- a.1. Cualquier variación en las condiciones físicas o psíquicas respecto a las tenidas en cuenta para la habilitación, implican:
- a.1.1. En caso de ser permanentes, una nueva habilitación, adaptando la clase de licencia, de corresponder;
- a.1.2. En caso de ser transitorias, la imposibilidad de conducir mientras dure la variación;
- a.1.2.1. En el caso de ingesta de alcohol, no se podrá conducir con más de MEDIO GRAMO (0,5 g) por litro de sangre;
- a.1.2.2. El conductor que exceda el gramo de alcohol por litro de sangre, incurre en falta grave y, si además comete otra infracción, será pasible de la sanción del art. 85;
- a.1.2.3. La ingesta de drogas (legales o no) impide conducir cuando altera los parámetros normales para la conducción segura. En el caso de medicamentos, el prospecto explicativo debe advertir en forma resaltada el efecto que produce en la conducción de vehículos. También el médico debe hacer la advertencia;
- a.1.3. Se consideran alterados los parámetros normales para una conducción segura, cuando existe somnolencia, fatiga o alteración de la coordinación motora, la atención, la percepción sensorial o el juicio crítico, variando el pensamiento, ideación y razonamiento habitual. En tal caso se aplica el art. 72.a.1;
- b.1. La prohibición comprende a los dependientes y familiares del propietario o tenedor del vehículo, no pudiendo éste invocar desconocimiento del uso indebido como eximente;

- b.2. Se considera permisión a persona no habilitada para conducir, cuando el propietario o tenedor o una autoridad de aplicación, conocen tal circunstancia y no la han impedido;
 - c) Sin reglamentar;
 - d) Sin reglamentar;
- e) La autoridad local es la competente para establecer en cada caso la determinación de "zona céntrica de gran concentración de vehículos";
 - f) Sin reglamentar;
- g) La distancia de seguridad mínima requerida entre vehículos, de todo tipo, que circulan por un mismo carril, es la que resulta de una separación en tiempo de DOS SEGUNDOS (2");
 - h) Cualquier maniobra de retroceso debe efectuarse a velocidad reducida;
- i) En zona rural el servicio de transporte de pasajeros para recoger o dejar a los mismos debe ingresar en la dársena correspondiente, de no existir ésta se detendrá sobre la banquina, utilizando sus luces intermitentes de emergencia;
 - J) Sin reglamentar;
- k)1. Cuando el paso a nivel se encuentre cerrado, el vehículo quedará detenido sobre el extremo derecho de su mano;
- k.2. En el supuesto que las barreras se encuentren fuera de funcionamiento, solamente podrán trasponerse, si alguna persona, desde las vías, comprueba que no se acerca ningún tren;
- l)1. Se entiende por "cubiertas con fallas" las que presentan deterioros visibles, como cortaduras que lleguen al casco, desprendimientos o separaciones del caucho o desgaste de la banda de rodamiento que deje expuestas las telas;
- 1.2. La profundidad mínima de los canales de la banda de rodamiento es de UNO CON SEIS DECIMAS DE MILIMETRO (1.6 mm). En neumáticos para motocicletas la profundidad mínima será de UN MILIMETRO (1 mm) y en ciclomotores de CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (0,5 mm);
- 1.3. Los neumáticos de un mismo eje o conjunto (tándem), deben ser de igual tamaño, tipo, construcción, peso bruto y montados en aros de la misma dimensión. Se permite la asimetría sólo en caso de utilización de la rueda de auxilio. Para automóviles que usen neumáticos del tipo diagonal y radial simultáneamente, estos últimos deben ir colocados en el eje trasero:
- 1.4. Se prohíbe la utilización de neumáticos redibujados, excepto para los casos previstos en la Norma IRAM 113.337/93. Asimismo tampoco se pueden utilizar neumáticos reconstruidos en los ejes delanteros de ómnibus de media y larga distancia, en camiones y en ambos ejes de motocicletas:
 - m) y n) Sin reglamentar;
- ñ) Los vehículos destinados para remolque de otros, deben contar con la habilitación técnica específica para su propósito;
- o) Se entiende por "tren de vehículos" el formado por una unidad automotora o tractora con semirremolque y un acoplado o más, no estando permitido incluir más de un semirremolque;
- p. Este tipo de carga no debe sobrepasar el borde superior de la caja del camión, cubriéndose la misma total y eficazmente con elementos de dimensiones y contextura adecuadas para impedir la caída de los mismos;
- q) Los elementos complementarios o aditamentos de identificación del vehículo, de sus características, del usuario o del servicio que presta, sólo pueden colocarse en la parte inferior del parabrisas, luneta y/o vidrios laterales fijos;
 - r) Sin reglamentar;
- s) La prohibición de dejar animales sueltos rige para toda vía de circulación. La autoridad competente, el ente vial o la empresa responsable del mantenimiento del camino quedan facultados para proceder a su retiro de la vía pública.

Los arreos de hacienda que tengan que cruzar un camino, lo efectuarán en horas diurnas, en forma perpendicular al mismo y con la mayor celeridad posible. En casos de incendio, inundaciones o razones de comprobada fuerza mayor, los propietarios de animales, quienes debieran sacar los mismos durante la emergencia, deberán acompañarlos por una persona guía que se responsabilice de su conducción;

- t) Sin reglamentar;
- u)1. Cuando fenómenos climatológicos, tales como nieve, escarchilla, hielo y otras circunstancias modifiquen las condiciones normales de circulación, el conductor deberá colocar en los neumáticos de su vehículo, cadenas apropiadas a tales fines.
- u.2. Los vehículos de tracción a sangre no pueden circular con un peso superior a CINCO TONELADAS (5 Tn) para los de dos ejes, ni de TRES Y MEDIA TONELADAS (3,5 Tn) para los de un solo eje;
 - v) Sin reglamentar;
 - w) Es de aplicación lo previsto en el inc. a) del Art. 33 de la Ley 24.449 y su reglamentación;
 - x) e y) Sin reglamentar;
 - Art. 49. ESTACIONAMIENTO. —

a) La autoridad jurisdiccional podrá disponer con carácter general, para áreas metropolitanas, la prohibición de estacionar a la izquierda en las vías de circulación urbanas. En el caso que la norma tenga vigencia en toda la jurisdicción, será suficiente la señalización perimetral, del área que involucra la norma, sin necesidad de hacerlo por cuadra.

- a.1. La autoridad local debe reglamentar específicamente el uso de la grúa y del inmovilizador (bloqueador), siendo el pago del arancel del servicio, el único requisito para liberar el vehículo afectado. La grúa deberá remover exclusivamente aquellos vehículos en infracción al inc. b) del Art. 49 de la presente Ley.
 - a.2 El estacionamiento se debe realizar:
 - a.2.1. Maniobrando sin empujar a los otros vehículos y sin acceder a la

- a.2.2. Dejando el vehículo con el motor detenido y sin cambio. Si hay pendiente el mismo debe quedar frenado y con las ruedas delanteras transversales a la acera. En el caso de vehículos de carga deben, además, colocar cuñas o calzas, que luego de su uso deben ser retiradas de la vía pública;
- a.2.3. Cuando el estacionamiento debe efectuarse en forma paralela al cordón, debe dejarse libre una distancia aproximada de DOS DECIMAS DE METRO (0,2 m) respecto del mismo y no menos de CINCO DECIMAS DE METRO (0,5 m) entre un vehículo y otro;
- a.2.4. Cuando no exista cordón se estacionará lo más alejado posible del centro de la calzada, pero sin obstaculizar la circulación de peatones;
- a.2.5. Cuando se efectúe en forma perpendicular o con un ángulo menor respecto al cordón y la señalización así lo indique, se ubicará el vehículo conforme a la demarcación horizontal. De no existir ésta, la distancia a dejar entre vehículos será de SIETE DECIMAS Y MEDIA DE METRO (0,75 m). En el estacionamiento perpendicular al cordón se colocará hacia éste la parte posterior del vehículo. Cuando se estacione en ángulos distintos, se pondrá la parte delantera en contacto con aquél;
 - b) Sin reglamentar
 - b.1 Sin reglamentar;
 - b.2. Sin reglamentar
 - b.3. Sin reglamentar
 - b.4 Sin reglamentar
 - b.5. Sin reglamentar
- b.6. Cuando no existe prohibición general sobre el respectivo costado de la vía, debe colocarse la señal R8 del Sistema Uniforme de Señalamiento Vial. En este caso la señal puede ser de menor tamaño, no reflectiva y colocada sobre la línea de edificación;

Cuando no hay señal en un acceso y existe permisión de estacionar en la cuadra, se supone que esa entrada no está en uso. Cuando está señalizado, la autoridad de aplicación local debe controlar que la misma se ajuste a las características del lugar;

- b.7. El vehículo, o cualquier otro objeto, dejado en la vía pública por mayor lapso del establecido por la autoridad jurisdiccional, se considera abandonado, debiendo ser removido por la autoridad local, quien reglamentará un procedimiento sumario para ejecutar la sanción y cobrar el depósito y otros gastos, pudiendo enajenar el vehículo o elemento con los recaudos legales pertinentes:
- b.8. La autoridad local es competente para determinar los lugares en que podrán estacionarse estos vehículos mediante la señal R.24 del Sistema Uniforme de Señalamiento, para permitir; ó R.25 para exclusividad, procurando preservar la habitabilidad y tranquilidad ambiental de las zonas residenciales;
- c) Igualmente corresponde a la autoridad local establecer los espacios reservados en la vía pública, con la única excepción del uso de los mismos por los vehículos oficiales o afectados a un servicio público o a un organismo. Los automotores de propiedad de los funcionarios no se consideran afectados al servicio oficial. Esta prohibición está referida exclusivamente al uso de la calzada.

CAPITULO II

REGLAS DE VELOCIDAD

- Art. 50.— VELOCIDAD PRECAUTORIA.—Sin reglamentar.
- Art. 51.— VELOCIDAD MAXIMA.— Sin reglamentar.
- Art. 52.— LIMITES ESPECIALES.— Sin reglamentar.

CAPITULO III

REGLAS PARA VEHICULOS DE TRANSPORTE

- Art. 53.- EXIGENCIAS COMUNES.-
- a) Los vehículos deben circular en condiciones adecuadas de prestación cumpliendo con los requisitos de seguridad establecidos en el título V de la Ley de Tránsito y de esta Reglamentación.
- b) Antigüedades máximas.
- b.1) Los propietarios de vehículos para transporte de pasajeros, deberán prescindir de la utilización de las unidades cuyos modelos reflejen una antigüedad que supere la consignada en el Artículo 53 inciso b) de la Ley N° 24.449, de acuerdo al cronograma que se establece a continuación:
 - 1. Modelos 1980, 1981 y anteriores, a partir del 1º de enero de 1996.
 - 2.Modelos 1982 y 1983, a partir del 1º de julio de 1996.
 - 3. Modelos 1984, 1985 y 1.986, a partir del 1º de enero de 1997.

La Autoridad de Aplicación podrá autorizar que los modelos indicados en el párrafo precedente puedan continuar prestando servicios por el lapso de SEIS (6) meses a contar desde las fechas fijadas, siempre y cuando sus titulares hayan acreditado, conforme lo establezca la mencionada autoridad, la adquisición de las unidades destinadas a reponer los vehículos que cumplen la edad máxima legal.

- b.2) Los propietarios de vehículos para transporte de sustancias peligrosas, deberán prescindir de la utilización de las unidades cuyos modelos reflejen una antigüedad que supere la consignada en el Artículo 53 inciso b) de la Ley N° 24.449, de acuerdo al cronograma que se establece a continuación:
 - 1. Modelos 1981 y anteriores, a partir del 1° de enero de 1996.
 - 2. Modelos 1982 y 1983, a partir del 1° de julio de 1996.
 - 3.Modelos 1984, 1985 y 1.986, a partir del 1° de enero de 1997.

b.3) Los propietarios de vehículos para transporte de carga, deberán prescindir de la utilización de las unidades cuyos modelos reflejen una antigüedad que supere la consignada en el Artículo 53 inciso b) de la Ley N° 24.449, de acuerdo al cronograma que se establece a continuación:

- 1. Modelos 1969 y anteriores, a partir del 1° de julio de 1996.
- 2. Modelos 1970, 1971 y 1972, a partir del 1º de enero de 1997.
- 3. Modelos 1973, 1974 y 1975, a partir del 1º de enero de 1998.
- 4. Modelos 1976, 1977 y 1978, a partir del 1° de enero de 1999.

Los vehículos de carga podrán continuar en uso más allá de la edad máxima establecida si superan la inspección técnica obligatoria de acuerdo a las pautas indicadas en la primera parte del inciso b) del Artículo 53 de la Ley N° 24.449, pero en ningún caso, podrán llevar acoplado o exceder el OCHENTA POR CIENTO (80 %) del peso total y por eje.

- c) Las dimensiones máximas se complementan con lo establecido en el ANEXO R "PESOS Y DIMENSIONES" al presente inciso;
- d) Los pesos máximos transmitidos a la calzada, se complementan con lo establecido en el ANEXO R, al presente inciso;

e) y f): Sin reglamentar.

- g) Todos los vehículos de las categorias M3, N2 y N3 que cumplan servicios de transporte de pasajeros de media y larga distancia y de transporte para el turismo, y para las N2 y N3 servicios de transporte de materiales y residuos peligrosos, deben contar con un sistema o elemento de control aplicable al registro de las operaciones. La SECRETARIA DE TRANSPORTE del MINISTERIO DE ECONOMIA Y OBRAS Y SERVICIOS PUBLICOS establecerá las prestaciones mínimas obligatorias (comunes y/o especiales) y el sistema de lectura uniforme con el que deberán cumplir los dispositivos de control, observando además de los aspectos de fiscalización, aquellos de carácter preventivo.
- Los vehículos de transporte y la maquinaria especial deben llevar en la parte trasera "un círculo reflectivo indicador de la velocidad máxima que les está permitido desarrollar", el que debe cumplir con los siguientes requisitos:
 - h.1. Se colocará en la parte posterior del vehículo, sobre el lado izquierdo, lo más próximo posible al plano vertical y en lugar visible. En el caso de unidades remolcadas se debe aplicar la misma señalización.
 - h.2. El circulo retrorreflectante será de color blanco y el nivel de retrorreflexión del círculo se ajustará como mínimo a los coeficientes de la norma IRAM 3952/84, según sus métodos de ensayo;
 - h.3. El círculo tendrá un diámetro de DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS MAS o MENOS CINCO MILIMETROS (250 mm ± 5 mm). Los números serán negros y estarán en posición centrada con una altura de CIENTO CINCUENTA MILIMETROS MAS O MENOS CINCO MILIMETROS (150 mm ± 5 mm), y el ancho del trazo será de VEINTE MILIMETROS MAS o MENOS DOS MILIMETROS (20 mm ± 2 mm);
 - h.4. La SECRETARIA DE TRANSPORTE del MINISTERIO DE OBRAS Y SERVICIOS PUBLI-COS, en su carácter de Autoridad del Tránsito dispondrá las normas reglamentarias y complementarias, como así las modificaciones que surjan de acuerdos internacionales y las excepciones, previa consulta con los organismos técnicos correspondientes;

i) al k) Sin reglamentar;

Art. 54. — TRANSPORTE PUBLICO URBANO. —

- 1. La parada se identificará mediante la señal correspondiente, de acuerdo al Sistema Uniforme de Señalamiento;
- Art. 55. TRANSPORTE DE ESCOLARES. El transporte de NIÑOS o de ESCOLARES comprende el traslado de menores de CATORCE (14) años, entre sus domicilios y el establecimiento educacional, recreativo, asistencial o cualquiera relacionado con sus actividades, y se realizará de conformidad a las siguientes pautas:
- 1. El conductor, sin perjuicio de estar habilitado como profesional, cumpliendo todas las condiciones del Art. 20, debe demostrar conducta ejemplar, aseo, corrección y excelente trato con sus pasajeros y, a partir del segundo año de vigencia de la presente, deberá tener aprobado el curso de capacitación establecido en el inc. 2 del Art. 10;
- $2.\,$ Los vehículos deben cumplir con lo dispuesto en el Título V de la Ley 24.449 y su reglamentación, especialmente:
 - 2.1. Pertenecer o ser contratados por el titular del servicio, estar expresamente habilitados y tener carácter exclusivo para tal fin;
 - 2.2. Ser de color predominantemente anaranjado, pudiendo tener franjas o baguetas claras;
 - 2.3. Llevar letreros en los CUATRO (4) costados que digan, en letras negras, suficientemente legibles: "ESCOLARES" o "NIÑOS";
 - 2.4. Poseer sendas puertas de cada lado, no accionables por los menores sin intervención del conductor o preceptor;
 - 2.5. Poseer una salida de emergencia, operable desde el interior y exterior;
 - 2.6. Poseer retrovisores externos y vidrios de seguridad, según los ANEXOS E y F de esta Reglamentación;
 - 2.7. Carecer de asientos móviles o provisorios;
 - 2.8. Poseer iluminación interior suficiente;
 - 2.9. Poseer matafuegos normalizados según el tipo de vehículo de que se trate, de acuerdo a lo regulado en el inc. f.1. del Art. 40;
 - 2.10. Poseer las luces intermitentes de emergencia conforme se establece en el punto C.2.5. del ANEXO I de esta Reglamentación;

- 2.11. No tener una antigüedad mayor a DIEZ (10) años al momento de ingresar a la prestación del servicio, pudiendo permanecer en el mismo en tanto cumpla las demás exigencias de esta reglamentación y las que establezca la autoridad jurisdiccional. El requisito establecido en este apartado tendrá vigencia a partir del 1° de Julio de 1999.
- 2.12. Llevar en la parte trasera el círculo retrorreflectivo establecido en el inc. h) del Art. 53, y de la misma forma el número de habilitación correspondiente;
- 2.13. Respecto a los correajes de seguridad se aplicará lo dispuesto en el punto C.1, del inc. a) del Art. 30;
 - 2.14. Cumplir con las normas locales sobre higiene y salubridad de la unidad;
- 2.15. La autoridad jurisdiccional promoverá vehículos especialmente adaptados para menores con movilidad reducida a fin de contribuir mediante las opciones del transporte, a la integración de los menores con discapacidad;
- 3. En la prestación del servicio, deberá extremarse la prudencia y el cumplimiento de la normativa específica, manteniendo las puertas cerradas durante la circulación, permitiendo el ascenso/descenso sólo por la puerta contigua a la acera más próxima al destino, conservando encendidas las luces de emergencia. Sólo podrá transportarse docentes, familiares o personas vinculadas con el motivo del viaje;
- 4. La responsabilidad por el incumplimiento de lo establecido en la presente, es solidaria entre el propietario de la unidad, el titular del servicio y el establecimiento al que pertenecen los menores, con excepción de los hechos sólo imputables a la conducta del conductor.

ARTICULO 56.- TRANSPORTES DE CARGA.

- a) La inscripción del vehículo en el registro de transportes de carga de la jurisdicción se concretará cuando se realice la Revisión Técnica Obligatoria Periódica, con excepción de los vehículos para transportes especiales (sustancias peligrosas, internacional, etc.). Con dicha inscripción el vehículo queda habilitado para operar el servicio, conservando la habilitación con la sola entrega del formulario que confeccionará con carácter de declaración jurada, en cada oportunidad que realice la Revisión Técnica Obligatoria Periódica. La constancia de haber realizado ésta, lo es también de inscripción.
 - b) La inscripción se realizará de la siguiente forma:
- b.1. En ambos costados del vehículo, preferentemente en la cabina y en forma legible e indeleble, se inscribirá el nombre o razón social y domicilio legal del propietario del vehículo o del transportista, incluyendo su teléfono.
- b.2. Se podrán repetir estos datos en forma destacada igualmente, el número de dominio en los costados de la caja de los vehículos y en el techo (o lona).
- b.3. De la misma forma, sobre la caja de carga de cada vehículo que integre la formación, se inscribirá del lado derecho su peso máximo permitido y más abajo su tara, expresados en toneladas y hasta con dos decimales.
- b.4. El tipo y la tara pueden reemplazarse por la potencia del motor en las unidades o vehículos tractores.
- b.5. Se entiende por "tara", al peso propio del vehículo, sin carga ni pasajeros, en condiciones de marcha con su tripulación normal, accesorios y abastecimiento completos.
 - b.6. Tipo de vehículo, es el que surge del Artículo 28 de esta reglamentación;
- c) La carta de porte o el manifiesto de carga exigible es el establecido por la regulación específica para cada tipo de servicios de transporte;
 - d) Sin reglamentar;
- e) La carga no debe sobresalir de los límites del vehículo, excepto en las condiciones reglamentadas en el ítem 7 del Anexo R.

f) Sin reglamentar.

g) Colocar los contenedores normalizados en vehículos adaptados, dotados con los dispositivos que observen lo establecido en las normas IRAM 10.018/89 - Contenedores. Definiciones-, IRAM 10.019/86 - Contenedores. Clasificación, designación, medidas y masa bruta-, IRAM 10.020/88 - Contenedores. Codificación, identificación y marcado-, IRAM 10.021/86 - Contenedores Serie 1. Esquineros -, IRAM 10.022/88 - Contenedores Serie 1. Manipulación y sujeción-, IRAM 10.023/89 - Contenedores. Placa de aprobación- e IRAM 10.027/90 - Contenedores Serie 1. Contenedores de uso general, características y ensayos-, compatibles con las normas internacionales y con las que al respecto dicte la SECRETARIA DE TRANSPORTE del ME y OSP.

Las cargas que se transporten sobre camiones playos, excepto los contenedores, deberán estar aseguradas mediante sistemas de cintas o cables de fijación conforme a lo establecido en la norma IRAM 5379/92.

h) Los transportes de sustancias y residuos peligrosos cumplirán con las disposiciones de la Ley Nº 24.051, su reglamentación y con el Reglamento General para el Transporte de Mercancías Peligrosas por Carretera, que como ANEXO S, forma parte de la presente Reglamentación.

Art. 57.- EXCESO DE CARGA.

1.- La Dirección Nacional de Vialidad es la autoridad de aplicación, y ejercitará la fiscalización de las normas de pesos y dimensiones vigentes. Asimismo, efectuará el control de dichas normas, excepto en las rutas nacionales concesionadas, en las cuales los concesionarios viales serán los encargados de controlar los corredores viales a su cargo.

Los vehículos y su carga que circulen con pesos y dimensiones que superen los máximos admitidos, independientemente de la multa a que hubiere lugar, serán obligados por la autoridad vial competente o los entes o empresas responsables del mantenimiento del camino, a descargar el exceso de carga suspendiendo hasta que lo haga su tránsito por la vía pública.

Los excesos de carga serán transferidos a otros vehículos, o descargados en los lugares que indique la autoridad vial o los entes o empresas responsables del mantenimiento del camino que efectúan el control. La mercadería descargada deberá ser retirada por el transportista o responsable de la carga dentro de los plazos que a tal fin establezca dicha autoridad. Al efecto, se hará constar en el acta, el plazo de vencimiento del depósito, atento a la condición de dicha mercadería: perecedera, imperecedera, contaminante o peligrosa, vencido dicho plazo se procederá de oficio a su retiro.

En los casos en que se detecte un exceso de peso, la autoridad vial y los concesionarios quedan facultados a percibir en compensación por el deterioro ocasionado por dicho exceso, la suma equivalente que resulta de la aplicación de la siguiente tabla

EXCESOS DE PESO POR EJE Y CANON POR DETERIORO DEL PAVIMENTO EXPRESADO EN LITROS DE NAFTA ESPECIAL

CUADRO 141

	EJE S	IMPLE	EJE TAND	EM DOBLE	EJE TANDE	M TRIPLE
EXCESO DE PESO POR EJE	RUEDAS SIMPLES	RUEDAS DOBLES	RUEDAS SIMPLES	RUEDAS DOBLES	RUEDAS SIMPLES	RUEDAS DOBLES
DE 1 kg A 500 kg	137	120	145	123	159	125
DE 501 kg A 1000 kg	184	143	206	151	313	155
DE 1001 kg A 1500 kg	242	169	283	184	355	190
DE 1501 kg A 2000 kg	314	199	381	221	502	231
DE 2001 kg A 2500 kg	400	233	502	265	692	278
DE 2501 kg A 3000 kg	502	271	651	314	931	333
DE 3001 kg A 3500 kg	624	314	829	369	1227	394
DE 3501 kg A 4000 kg	766	361	1042	432	1588	464
DE 4001 kg A 4500 kg	931	413	1294	502	2024	543
DE 4501 A kg 5000 kg	1121	471	1588	581	2544	632
DE 5001 kg A 5500 kg	1340	535	1930	669	3158	730
DE 5501 kg A 6000 kg	1588	605	2325	766	3877	841
DE 6001 kg A 6500 kg	1870	682	2778	873	4713	963
DE 6501 kg A 7000 kg	2187	766	3293	991	5677	1098
DE 7001 kg A 7500 kg	2544	857	3877	1121	6781	1246
DE 7501 kg A 8000 kg	2941	957	4536	1264	8040	1409
DE 8001 kg A 8500 kg	3386	1854	5275	1419	9466	1588
DE 8500 kg A 9000 kg	3876	1181	6101	1588	11074	1763
DE 9001 kg A 9500 kg	4421	1307	7020	1772	12878	1996
DE 9501 kg A 10000 kg	5019	1442	8040	1972	14895	2227

El canon por los daños a obras de arte, señalización o cualquier otro elemento componente de las rutas o su equipamiento que se vean dañadas por la circulación de vehículos fuera de norma, será establecido y actualizado con criterio uniforme para todo el país a través de la autoridad competente.

 ${\it El}$ pago del canon por daños no exime al transgresor de la aplicación de la multa que correspondiere.

En las rutas nacionales concesionadas, el paso por la estación de peaje sin el pago de la tarifa correspondiente autoriza al concesionario a exigir del infractor el abono del triple del peaje adeudado, suspendiendo hasta tanto su tránsito por la vía pública. Contra los actos del concesionario, el usuario podrá interponer en sede administrativa recurso jerárquico en los términos del artículo 89 y concordantes del Reglamento de Procedimientos Administrativos, Decreto N° 1759/72 t.o. 1991, sin perjuicio de las acciones judiciales que correspondan.

2.- Las fuerzas de seguridad y policiales deberán prestar auxilio al concesionario al efecto del cumplimiento de lo dispuesto en este artículo.

3.-PERMISOS

- 3.1.Se encomienda al Consejo Vial Federal que elabore y proponga, juntamente con los responsables de la infraestructura vial, un sistema uniforme de otorgamiento de permisos para el transporte de cargas excepcionales o especiales en todo el país.
- 3.2. En aquellos casos en que el vehículo para su transporte exceda los límites máximos establecidos, el ente vial competente podrá otorgar la autorización previo pago del resarcimiento por la reducción de la vida útil de la vía o los posibles daños a la infraestructura. En el caso de la red vial concesionada dicho canon será percibido por el ente o empresa responsable del mantenimiento del camino.
- Art. 58.— REVISORES DE CARGA.— Los revisores de carga tienen función exclusiva en su materia, sin perjuicio de las competencias de otras autoridades.

Esta función puede otorgarse a funcionarios de los entes viales y de transporte, de cada provincia y de la Nación, excepto en el caso de las rutas nacionales concesionadas, donde esta función corresponde a los concesionarios.

En todos los casos se requiere la preparación técnica previa adecuada, la pertinente selección, bajo responsabilidad de la autoridad que los designa y la documentación identificatoria pertinente, con mención de las facultades otorgadas por la ley y la reglamentación.

CAPITULO IV

REGLAS PARA CASOS ESPECIALES

Art. 59.— OBSTACULOS.— La autoridad a que se refiere el presente artículo es la local en su jurisdicción y la DIRECCION NACIONAL DE VIALIDAD en las rutas nacionales.

Los trabajadores que cumplen tareas sobre la calzada y los funcionarios de aplicación y comprobación, deben utilizar vestimenta que los destaque suficientemente por su color de día y por su retrorreflectancia de noche. El nivel de retrorreflección de los elementos que se utilicen, deberá ajustarse, como mínimo, a los coeficientes de la norma IRAM respectiva, conforme a la norma europea armonizada EN 471. La superficie que abarque y la distribución del material retrorreflectivo en la vestimenta debe ser:

a) En el torso: por detrás debe abarcar toda la espalda y por delante debe formar la "Cruz de San Andrés", y

b) En el calzado, estará colocada sobre el talón.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL en coordinación con el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL, especificará los colores y características de

la vestimenta para las fuerzas de seguridad y policiales, defensa civil, bomberos, servicios de apuntalamiento, explosivos, u otros similares de urgencia, trabajadores de auxilio mecánico, de la construcción de la vía pública, de recepción de residuos o escombros, personal de ambulancias, personal de los vehículos guías y de los de las cargas excepcionales, u otros servicios que se presten en la vía pública.

Art. 60.— USO ESPECIAL DE LA VIA.— Es competente la autoridad de tránsito de cada jurisdicción;

a) La clausura de una vía de circulación debe ser adecuadamente advertida mediante el señalamiento transitorio establecido en el ANEXO L de la presente. Las vías alternativas deben presentar similares condiciones de transitabilidad, que la clausurada y su extensión no debe superarla en demasía;

b) A la máxima brevedad posible, luego de finalizado el evento autorizado y dentro de las VEINTICUATRO (24) horas siguientes, los organizadores restituirán la vía a su normalidad, previa al mismo, coordinando con la autoridad correspondiente, la que fiscalizará la calidad de los trabajos de restitución. Pueden quedar aquellos elementos que resulten beneficiosos a la seguridad.

Art. 61. - VEHICULOS DE EMERGENCIA.-

- 1. Las balizas se deben ajustar a los requisitos del inc. f del Art. 40;
- 2. Ningún vehículo no autorizado puede usar ni tener señales sonoras no reglamentadas (sirena);
- 3. Los usuarios de la vía pública, facilitarán la circulación de los vehículos en emergencia, dejando la vía expedita, acercándose al borde derecho lo más posible y deteniendo la marcha en el momento de su paso, sin entorpecer a los restantes para que efectúen las mismas maniobras. En autopistas, semiautopistas y caminos, no es necesario detener el vehículo, siempre que se deje libre el carril correspondiente.
- Art. 62. MAQUINARIA ESPECIAL.— La circulación de maquinaria especial agrícola se halla reglamentada en en el ANEXO LL "Normas para circulación de maquinaria agrícola" que forma parte de la presente reglamentación.
- Art. 63.— FRANQUICIAS ESPECIALES.— El derecho de uso de la franquicia especial implica la exención de una obligación en virtud del cumplimiento de una función o servicio destinado al bien común;

La franquicia es de carácter excepcional y debe ser ejercida conforme los fines tenidos en mira al reconocerla. El derecho habilita exclusivamente la circulación en áreas de acceso prohibido o restringido y el estacionamiento en lugares no habilitados, cuando el desempeño de la función o el servicio lo requieran, y no autoriza al incumplimiento de la normativa general del tránsito.

El reconocimiento u otorgamiento de las franquicias, corresponde a la máxima autoridad del tránsito en cada jurisdicción, luego de acreditados los requisitos correspondientes. Se establecerán sendos distintivos uniformes para las franquicias de estacionamiento, de circulación y para cada una de las situaciones siguientes:

a) LISIADOS: según Ley N° 22.431. La franquicia es respecto del vehículo (adaptación) y para estacionar, pudiendo hacerlo en cualquier lugar que no cree riesgo grave o perturbación de la fluidez, en general no deben hacerlo en los sitios indicados en el inc. b) del Art. 49 de la Ley;

b) DIPLOMATICOS: según lo establecido en los acuerdos internacionales, para extranjeros acreditados en el país, a cuyo efecto se dará intervención al MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES, COMERCIO INTERNACIONAL Y CULTO, quien emitirá las certificaciones que correspondan;

c.1. JUECES Y FUNCIONARIOS JUDICIALES: sólo para los que tienen facultades instructorias y para el cumplimiento de una misión relacionada con su función específica. En general son franquicias para estacionar;

c.2. FUNCIONARIOS POLICIALES, DE SEGURIDAD, FISCALIAS Y OTROS CON FUNCIONES SIMILARES: franquicia para estacionar y excepcionalmente para circular;

c.3. PROFESIONALES, sólo para estacionamiento:

c.3.1. MEDICOS y prestadores de servicios asistenciales similares que deban concurrir de urgencia a domicilios;

c.3.2. SACERDOTES: misma situación;

- c.3.3. PERIODISTAS: los que cumplen servicios de "exteriores" (reporteros, cronistas, fotógrafos, camarógrafos y similares) con la identificación visible del medio periodístico correspondiente, según lo establecido en la ley que regula el ejercicio de su profesión;
- c.4. FUNCIONARIOS SUPERIORES DEL GOBIERNO, nacionales, provinciales o municipales, para el ejercicio exclusivo de su función;
 - d.1. Automotores antiguos de colección.
- d.1.1. Comprende a los vehículos inscriptos en el Registro de Automotores Clásicos, cuya instrumentación quedará a cargo de la Dirección Nacional de los Registros Nacionales de la Propiedad del Automotor y de Créditos Prendarios, la que queda facultada, a esos fines, para celebrar convenios con la o las entidades dedicadas a la promoción y desarrollo de esta actividad, que a juicio del organismo mencionado reúnan los antecedentes suficientes para asumir ese cometido.
- d.1.2. El Registro de Automotores Clásicos, sin perjuicio de otras funciones que se le asignen, deberá:
- d.1.2.1. Calificar a los automotores como clásicos, teniendo en cuenta para ello que por sus características y/o antecedentes históricos constituyan una reserva para la defensa y el mantenimiento del patrimonio cultural de la Nación, y tengan como mínimo TREINTA (30) años de antigüedad.
- m d.1.2.2. Otorgar una "Constancia de Origen y Titularidad" la que deberá presentarse para la inscripción en el Registro Nacional de la Propiedad del Automotor.
- ${
 m d.1.2.3.}$ Entregar un distintivo que identifique al vehículo como incorporado al Registro de Automotores Clásicos.
- m d.1.2.4. Realizar una Revisión Técnica Obligatoria Especial mediante la cual deberá certificarse que el vehículo mantiene las características y condiciones originales de fabricación y se encuentra en funcionamiento. Esta revisión tendrá una vigencia de TRES (3) años.
- d.1.3. Bajo las condiciones precedentes se podrá solicitar de la autoridad local el otorgamiento de las franquicias que los exceptúen del cumplimiento de ciertos requisitos para circular en lugares, ocasiones y lapsos determinados. Otorgada la franquicia, deberán circular

con la documentación prevista en los incisos a), b) y d) del artículo 40 de la Ley N° 24.449, el distintivo otorgado por el Registro de Automotores Clásicos a la vista, y a una velocidad precautoria no superior a los CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (50 Km/h).

- d.2. PROTOTIPOS EXPERIMENTALES: son vehículos de experimentación tecnológica, que deben cumplir con las condiciones y requisitos de seguridad fundamentales y, cuando creen riesgo, solamente circularán por las zonas especialmente delimitadas;
- e) CHASIS O VEHICULOS INCOMPLETOS: tienen franquicia de circulación, cuando posean los siguientes elementos: neumáticos, guardabarros, frenos, sistema de iluminación y señalamiento (faros delanteros, luces de posición delanteras y traseras, de giro y de freno), espejos retrovisores, parabrisas, correaje y casco de seguridad. Estos vehículos sólo podrán circular en horas diurnas y a una velocidad máxima de SETENTA kilómetros por hora (70 km/h).
- f) ACOPLADOS PARA TRASLADO DE MATERIAL DEPORTIVO: (lanchas, aviones ultralivianos, coches de carrera, caballos, etc.), salvo la característica del material en traslado, que no debe ser más ancho que el vehículo que lo remolca, deben ajustarse en lo demás a las reglas de circulación. Cuando no pueda ser así, solicitará permiso de circulación general, en el que se especificarán las restricciones;
- g) TRANSPORTE POSTAL Y VALORES BANCARIOS: para los vehículos que tengan permiso o habilitación de la autoridad de control, que podrán estacionar en la proximidad de su destino (banco, correo, buzón, etc.);

CAPITULO V

ACCIDENTES

Art. 64.— PRESUNCIONES.— La relación de la infracción con el accidente debe ser causa o concausa eficiente.

Art. 65.— OBLIGACIONES.—

- a) La detención debe hacerse en lugar seguro y sin crear nuevos riesgos;
- b) Sin reglamentar.
- c) La denuncia, exposición o acta de choque, se realizará en el formulario establecido en el ANEXO U, cuando corresponda;
- d) La autoridad administrativa de investigación debe estar expresamente facultada para esos fines, estableciendo la causa del accidente y no las responsabilidades.

En caso de vehículos equipados con sistemas o elementos de control aplicables al registro de las operaciones del mismo, se debe comunicar tal circunstancia, debiendo la autoridad interviniente secuestrar el soporte con los datos, cuando del accidente resultaren victimas. En las mismas circunstancias el conductor o acompañante y en su defecto, otra persona legítimamente interesada, debe entregar el soporte grabado a dicha autoridad.

En los restantes casos, el interesado puede entregar a la autoridad que intervenga o ante la que haga la denuncia, el referido soporte a efectos de preservarlo como prueba, bajo recibo detallado.

Art. 66.— INVESTIGACION ACCIDENTOLOGICA.— Cada jurisdicción provincial centralizará la información de su territorio, remitiéndola al REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO.

Apruébanse los modelos de formularios de siniestro, a los fines previstos en los incisos a y b de este Artículo, que como ANEXO U, forma parte de la presente, copia de los cuales deben ser remitidos de inmediato por la autoridad de aplicación al REGISTRO NACIONAL DE ANTECE-DENTES DEL TRANSITO, quien podrá adecuar dichos modelos, previa consulta con los organismos de los arts. 6° y 96 de la presente Ley, conforme a sus requerimientos operativos.

- a) Es autoridad de aplicación la Policía Federal y provincial, la Gendarmería y la Prefectura, correos públicos y privados autorizados y registrados a tal fin.
- b) El formulario siniestral correspondiente formará parte del sumario penal, debiendo constar en éste la remisión de la copia pertinente al REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO.
- Art. 67.— SISTEMA DE EVACUACION Y AUXILIO.— Debe ser coordinado por el ente jurisdiccional competente, con intervención de las áreas correspondientes.

Art. 68.— SEGURO OBLIGATORIO.— Sin reglamentar.

TITULO VII

BASES PARA EL PROCEDIMIENTO

CAPITULO I

PRINCIPIOS GENERALES

ARTICULO 69.- Sin Reglamentar

ARTICULO 70.- Sin Reglamentar

ARTICULO 71.- Sin Reglamentar

CAPITULO II

MEDIDAS CAUTELARES

- ARTICULO 72.- La retención preventiva a que se refiere el Artículo de la Ley que se reglamenta, estará a cargo de la autoridad policial o fuerzas de seguridad en sus respectivas jurisdicciones.
- a) 1. Se considera sorprendida en in fraganti estado de intoxicación a una persona, cuando el mismo es manifiesto y evidente. En tal caso la retención debe ser inmediata, no debiendo insumir más de TREINTA minutos (30').

Deberá dejarse constancia del acto.

En los casos en que el estado de intoxicación se presuma, debe efectuarse la verificación correspondiente.

La comprobación de alcoholemia en el caso del inc. a. 1, debe llevarla a cabo personal sanitario debidamente capacitado y matriculado para tal fin, con sujeción a las reglas de su arte y profesión.

La verificación también puede efectuarse mediante análisis de sangre u orina, de acuerdo a la técnica que fije la autoridad sanitaria competente.

Se entenderá que una persona se encuentra en estado de intoxicación alcohólica cuando la medición alcoholimétrica supere las CINCO DECIMAS DE GRAMO POR LITRO (0,5 gr/l) de sangre.

Cuando la medición alcoholimétrica sea superior a CINCO DECIMAS DE GRAMO POR LITRO (0,5 gr/l) de sangre e inferior a UN GRAMO POR LITRO (1 gr/l) de sangre, se considera alcoholemia riegosa.

Cuando la medición alcoholimétrica sea superior a UN GRAMO POR LITRO (1 gr/l) de sangre, se considera alcoholemia peligrosa.

El resultado de la medición se formaliza en un anexo oficializado, glosado al acta de comprobación de faltas en general, conteniendo la siguiente información:

- mención e identificación en ambos documentos, de la existencia del protocolo de medición en un caso y en el otro del acto de comprobación de la falta;
- otras circunstancias del conductor, además de las consignadas en el acta;
- otros datos que precisen la comprobación de la falta;
- resultados del examen de aptitud psicofisica, mediante test de atención, sensopercepción, ideación, pensamiento, razonamiento, juicio crítico, coordinación, taxia, examen físico clínico;
- firmas del personal sanitario, de la autoridad de aplicación interviniente y del conductor si se aviniere a ello, si no lo hiciere se dejará constancia, pudiendo firmar testigos;
 - b) Sin reglamentar;
- c) Sólo se puede impedir la circulación de vehículos, cuando afecten la seguridad, la estructura vial o por falta o ilegitimidad de la documentación, según los casos taxativamente enumerados en el Art. 40;
 - d) Sin reglamentar:
 - e) Sin reglamentar.

ARTICULO 73.- En los controles preventivos masivos para determinación de alcoholemia o intoxicación por drogas, debe participar, por lo menos un médico matriculado, como requisito de validez.

Los dispositivos que se utilicen para la comprobación deben adecuarse a la técnica más avanzada y estar aprobados por la autoridad sanitaria competente.

Pueden efectuarse mediante determinaciones en sangre y/u orina, de acuerdo a la técnica que fije la autoridad sanitaria competente.

CAPITULO III

RECURSOS JUDICIALES

ARTICULO 74.- Sin Reglamentar

TITULO VIII

REGIMEN DE SANCIONES

CAPITULO I

PRINCIPIOS GENERALES

ARTICULO 75.- A los fines del inciso c) del Artículo que se reglamenta, para aquellas presuntas faltas y/o delitos que se verifiquen sin poder individualizar al conductor del vehículo involucrado en el hecho, se informará al REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO la matrícula y/o datos identificatorios del automotor con el objeto de que el citado organismo obtenga los datos faltantes.

ARTICULO 76.- A los efectos de la aplicación del último párrafo del presente Artículo, las personas jurídicas son los responsables de individualizar a sus dependientes, presuntos infractores, debiendo responder al pedido de la autoridad dentro del plazo de 10 días hábiles a partir de la fecha de su notificación. El incumplimiento de la obligación de informar o de individualizar fehacientemente a sus dependientes, presuntos infractores, constituye falta grave de acuerdo a lo dispuesto por el Artículo 77 inciso g) de la presente Ley.

ARTICULO 77.- Sin Reglamentar

ARTICULO 78.- Sin Reglamentar

ARΓICULO 79.- Sin Reglamentar

ARTICULO 80.- Sin Reglamentar

ARTICULO 81.- Sin Reglamentar

ARTICULO 82.- Sin Reglamentar

CAPITULO II

SANCIONES

ARTICULO 83.- Cada jurisdicción provincial tipificará todas las faltas y sus correspondientes sanciones, dentro de los parámetros que fija la Ley y el ANEXO 2 de la presente.

- a) Sin reglamentar;
- b) Sin reglamentar;
- c) Sin reglamentar;

d) Los cursos de reeducación, se dictarán en establecimientos especificamente autorizados para ello, conforme con el punto 3 del Art. 10, por docentes habilitados, siendo el arancel a cargo del sancionado. En estos casos, los concurrentes deberán aprobar nuevamente los exámenes teóricos y teórico-prácticos, establecidos en los incisos a.4 y a.5 del Art. 14.

La sustitución de la multa por este curso, sólo puede hacerse una vez al año.

ARTICULO 84.- A los fines de la determinación del monto de la U.F., el mismo será equivalente al menor precio de venta al público de nafta especial que fija el Automóvil Club Argentino, en la jurisdicción donde tenga su asiento la Autoridad de Juzgamiento.

ARTICULO 85.- La reducción del VEINTICINCO por ciento (25 %) en el pago voluntario se aplica sobre el valor mínimo de la multa de que se trate para la infracción específica.

ARTICULO 86.- Sin Reglamentar;

ARTICULO 87.- Sin Reglamentar.

CAPITULO III

EXTINCION DE ACCIONES Y SANCIONES. NORMA SUPLETORIA

ARTICULO 88.- Sin Reglamentar.

ARTICULO 89.- Sin Reglamentar.

ARTICULO 90.- Sin Reglamentar.

TITULO IX

DISPOSICIONES TRANSITORIAS Y COMPLEMENTARIAS

ARTICULO 91.- ADHESION.- Sin reglamentar.

ARTICULO 92.- ASIGNACION DE COMETIDO.- Sin reglamentar.

ARTICULO 93.- AGREGADO AL CODIGO PROCESAL PENAL.- En las causas por infracción a los artículos 84 y 94 del Código Penal, las medidas cautelares, sus prórrogas y/o cualquier otra modificación, deben ser comunicadas inmediatamente al REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO, en la forma de estilo.

ARTICULO 94.- VIGENCIA.- La presente reglamentación y la Ley de Tránsito y Seguridad Vial Nº 24.449, entrarán en vigencia en la fecha establecida en el Art. 2º del Decreto que aprueba esta reglamentación.

ARTICULO 95.- DEROGACIONES.- Quedan derogados los Decretos números 1446/90, 209/92, 875/94 y 646 del 4 de mayo de 1995 y todas sus normas complementarias que se opongan a la presente reglamentación.

ARTICULO 96.- COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL.- El presente artículo se reglamenta en el apartado 9 del ANEXO T "SISTEMA NACIONAL DE SEGURIDAD VIAL."

ARTICULO 97.- Sin reglamentar.

Anexo al Artículo 29, inciso a) Apartado 1

ANEXO A

SISTEMAS DE FRENOS.

Condiciones uniformes con respecto a la aprobación de vehículos en relación al freno.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

Contenido.

- 1. Alcance.
- 2. Definiciones.
- 3. Solicitud de aprobación.
- 4. Especificaciones
- 5. Ensavos.
- 6. Modificación en el vehículo tipo o su sistema de freno.
- Sección 1. Sistema de freno, métodos y condiciones no contempladas en este Anexo.
- Sección 2. Comunicaciones con respecto a la aprobación (que puede incluir el rechazo o retiro de aprobación de un vehículo tipo con respecto al frenado de acuerdo con este Anexol.
- Sección 3. Ensayos de frenado y prestación ("performance") del vehículo.
- Sección 4. Ensayo Tipo-IIbis, prescrito en lugar del Ensayo Tipo II para ciertos vehículos de la Categoría M₃.
- Sección 5. Método de medición del tiempo de respuesta en los vehículos equipados con freno de aire comprimido.
- Sección 6. Disposiciones con respecto a las fuentes de energía y dispositivos de acumulación de la misma ("Acumuladores de Energía").

- Sección 7. Disposiciones con respecto a condiciones específicas para frenos de resorte.
- Sección 8. Disposiciones con respecto a cilindros para frenos de estacionamiento bloqueados mecánicamente (elemento de bloqueo).
- Sección 9. Distribución del frenado entre los ejes del vehículo y requerimientos de compatibilidad entre vehículo motriz y acoplado.
- Sección 10. Frenado estabilizado (Retardadores).
- Sección 11. Condiciones que regulan el ensayo de vehículos equipados con frenos de inercia (sobre paso).
- Sección 12. Requerimientos aplicables a ensayos para sistemas de freno equipados con mecanismos antibloqueo (prevención de bloqueo de ruedas).
- Sección 13. Condiciones de ensayo para remolques equipados con un sistema de frenado eléctrico.
- Sección 14. Método de ensayo sobre dinamómetro inercial para cintas de freno.
- 1. Alcance.
- 1.1. Este Anexo se refiere al frenado de los vehículos y de los acoplados, individualmente. El término "acoplados" incluye a los semiacoplados, salvo cuando se indique lo contrario.
- 1.2. Este Anexo no incluye:
- Vehículos con una velocidad de diseño menor a VEINTICINCO KILOMETROS POR HORA (25 km/h).
- 1.2.2. Acoplados que no pueden ser enganchados a vehículos con una velocidad de diseño superior a VEINTICINCO KILOMETROS POR HORA (25 km/h).
- 1.2.3. Vehículos equipados para conductores discapacitados.
- 1.3. Los elementos, métodos y condiciones señaladas en la Sección 1 no están cubiertos por este Anexo.
- 2. Definiciones.

Para los propósitos de este Anexo:

- "Certificación de un vehículo" significa la certificación de un vehículo tipo con respecto al frenado.
- 2.2. "Vehículo Tipo" significa una categoría de vehículo que no difiere en aspectos esenciales, tales como:
- 2.2.1. en el caso de automotores,
- 2.2.1.1. la categoría de vehículos como está descrita en la reglamentación del Artículo 28, de la Ley de Tránsito, donde:
- 2.2.1.2. la carga máxima como la descrita en el punto 2.16., de este Anexo.
- 2.2.1.3. la distribución de la carga entre los ejes,
- 2.2.1.4. la velocidad de diseño máxima,
- 2.2.1.5. un tipo diferente de sistema de frenado, con específica referencia a la presencia o no de un equipamiento para frenar un acoplado.
- 2.2.1.6. La cantidad y ubicación de los ejes;
- 2.2.1.7. el tipo de motor;
- 2.2.1.8. el número y relación de los cambios de marcha;
- 2.2.1.9. las relaciones finales de marcha;
- 2.2.1.10. las dimensiones de las cubiertas;
- 2.2.2. en el caso de acoplados;
- 2.2.2.1. la categoría de vehículo prescrita en el punto 2.2.1.1. de este Anexo;
- 2.2.2.2. la carga máxima descrita en el punto 2.16. de este Anexo,
- 2.2.2.3. la distribución de peso entre los ejes;
- 2.2.2.4. un sistema diferente de frenado;
- 2.2.2.5. la cantidad v distribución de los ejes:
- 2.2.2.6. las dimensiones de las cubiertas.
- 2.3. "Sistema de frenos" significa la combinación de partes cuya función es reducir progresivamente la velocidad de un vehículo en movimiento, detenerlo, o mantenerlo detenido en caso de que se encontrara así. Estas funciones se encuentran detalladas en el punto 4.1.2. de este Anexo. El sistema consiste en el comando, la transmisión y el freno propiamente dicho.
- 2.4. "Comando" significa la parte accionada directamente por el conductor (o, en caso de algunos acoplados, por un asistente del conductor), dando a la transmisión la energía requerida para frenar o controlar la misma. Esta energía puede ser la energía muscular del conductor, o la energía de otra fuente controlada por el conductor, o en casos apropiados, la energía cinética de un acoplado o una combinación de los distintos tipos de energía.
- 2.5. "Transmisión" significa la combinación de componentes vinculados, que se encuentran entre el comando y el freno funcional. La transmisión puede ser mecánica, hidráulica, neumática, eléctrica o combinada. Cuando la potencia de frenado proviene, o es asistida por una fuente de energía independiente del conductor, pero controlada por él, la reserva de energía del sistema forma parte de la transmisión.
- 2.6. "Freno" significa la parte en la cual se desarrollan las fuerzas opuestas al movimiento del vehículo. Puede ser un freno por fricción (cuando las fuerzas se generan por fricción entre dos piezas del vehículo acercándose relativamente una a la otra); un freno eléctrico (cuando las fuerzas se generan por acción electromagnética entre dos partes del vehículo acercándose una a la otra) pero sin entrar en contacto; un freno por fluido (cuando las fuerzas se

- generan por la acción de un fluido alojado entre dos partes del vehículo acercándose una a la otra), o un freno motor (cuando las fuerzas se generan por un incremento artificial del frenado, transmitido a las ruedas, por el motor).
- 2.7. "Distintos tipos de sistemas de frenos" significa sistemas que difieren en aspectos tan
- 2.7.1. componentes con distintas características;
- 2.7.2. un componente fabricado con materiales de diferentes características, o un componente que difiere en forma y tamaño,
- 2.7.3. distinto ensamble de los componentes.
- 2.8. "Componente de un sistema de freno" significa una pieza que cuando se ensambla forma parte de un sistema de freno.
- 2.9. "Frenado continuo" significa el frenado de combinaciones de vehículos a través de una instalación que tiene las siguientes características:
- 2.9.1. un comando único que el conductor acciona progresivamente desde su asiento por un 4.1.2.3. movimiento único:
- la energía utilizada para frenar los vehículos que componen la combinación es provista por la misma fuente (que puede ser la fuerza muscular del conductor);
- 2.9.3. la instalación de frenos asegura un frenado simultáneo o en fases adecuadas de cada uno de los vehículos de la combinación, cualquiera sea su posición relativa.
- 2.10. "Frenado semicontinuo" significa el frenado de la combinación de vehículos a través de una instalación, con las siguientes características:
- 2.10.1. un comando único, que el conductor acciona progresivamente con un solo movimiento desde su asiento;
- 2.10.2. la energía utilizada para frenar los vehículos que constituyen la combinación, es provista por dos fuentes distintas (una de las cuales puede ser la fuerza muscular del conductor);
- 2.10.3. la instalación de frenado asegura un frenado simultáneo o en fases adecuadas de cada uno de los vehículos que constituyen la combinación, cualquiera sea su posición relativa.
- 2.11. "Frenado automático" significa el frenado del acoplado o de los acoplados que ocurre automáticamente en el caso de la separación de los componentes de una combinación de vehículos acoplados, inclusive la separación ocasionada por la rotura de un enganche, donde no se quiebra la efectividad del frenado del resto de la combinación.
- 2.12. "Frenado por inercia (o de sobre-paso)" significa frenar utilizando las fuerzas generadas por la sobreposición del acoplado con el vehículo motriz.
- 2.13. "Frenado progresivo y gradual" significa frenar dentro del rango normal de operatividad del sistema durante la aplicación de los frenos o no, cuando:
- 2.13.1. el conductor puede incrementar o disminuir la intensidad del frenado en cualquier momento, accionando el comando; *
- 2.13.2. la intensidad del frenado varía proporcionalmente con la acción del comando; o
- 2.13.3. la intensidad del frenado puede ser regulada con suficiente precision.
- 2.14. "Retardador" significa un mecanismo cuya función es la de estabilizar la velocidad del vehículo en forma gradual, sin hacer uso del servicio secundario (emergencia) o sistema de freno para estacionamiento, ni del efecto de frenado de motor, o contribuir a tal estabilización con la asistencia de los sistemas de freno o efectos de frenado mencionados anteriormente;
- 2.15. "vehículo cargado" significa un vehículo cargado hasta su "peso máximo", salvo indicación en contrario;
- 2.16. "carga máxima" significa el peso máximo indicado por el fabricante del vehículo, técnicamente aceptable (este peso puede ser mayor que el "peso máximo autorizado" por las reglamentaciones vigentes).
- 2.17. "Sistema de Freno Hidráulico con Almacenamiento de Energía", significa un sistema de frenos donde la energía es suministrada por un iluido hidráulico bajo presión, almacenado en uno o más acumuladores, alimentado desde una o más bombas de presión cada una equipada con su propio limitador de presión máxima. Este valor deberá ser especificado por el fabricante.
- 3. Solicitud de aprobación.
- 3.1. La solicitud de aprobación de un vehículo tipo con respecto a los frenos debe ser presentada por el fabricante del mismo o su representante debidamente acreditado.
- 3.2. Debe estar acompañada por la documentación detallada a continuacion, por triplicado, y con la siguiente especificación:
- 3.2.1. Descripción del vehículo tipo con respecto a los ítems señalados en el punto 2.2. de este Anexo. La codificación que identifica al vehículo tipo, y en el caso de automotores, se debe especificar el tipo de motor;
- 3.2.2. un listado de los componentes, debidamente identificados, que constituyen el sistema de freno;
- 3.2.3. un diagrama del ensamblado del sistema de freno y una indicación de la posición de sus componentes en el vehículo;
- 3.2.4. planos detallados de cada componente para su rápida localización e identificación.
- 3.3. Se debe suministrar a la Asistencia Técnica que realiza los ensayos, un vehículo que represente el vehículo tipo para el cual se solicita su aprobación.
- Especificaciones.
- 4.1. General.
- 4.1.1. Sistema de frenos.
- 4.1.1.1. El sistema de frenos debe ser diseñado, construido y colocado de manera tal que usándolo normalmente permita que el vehículo (a pesar de las vibraciones a las que esté sometido), pueda cumplir con las disposiciones de este Anexo.

- 4.1.1.2. En particular, el sistema de frenos debe ser diseñado, construido y colocado de manera tal que pueda resistir el fenómeno de corrosión y envejecimiento al que pueda estar expuesto.
- 4.1.2. Funciones del sistema de freno. El sistema de freno detallado en el punto 2.3. debe cumplimentar las siguientes funciones:
- 4.1.2.1. Freno de servicio. El freno de servicio debe hacer posible el control del movimiento del vehículo y detenerlo en forma segura, rápida y efectiva, cualquiera sea la velocidad y carga, ya sea en pendiente ascendente o descendente. Además, debe ser posible graduar esta acción. El conductor debe lograr esta acción de frenado desde su asiento y sin levantar sus brazos del volante.
- 4.1.2.2. Freno secundario (emergencia). El freno secundario (emergencia) debe hacer posible la detención del vehículo en una distancia razonable en caso de falla del freno de servicio. Debe ser posible graduar esta acción de frenado y el conductor debe poder efectuarla desde su asiento, manteniendo por le menos una mano en el volante. Para el propósito de este dispositivo se presume que solamente ocurre una falla del sistema de freno a la vez.
- 4.1.2.3. Freno de Estacionamiento. El freno de estacionamiento debe hacer posible que el vehículo quede estacionado, ya sea en pendiente ascendente o descendente, aún en ausencia del conductor. Las partes accionantes quedan en posición de bloqueo por un sistema puramente mecánico. El conductor debe realizar esta operación desde su asiento, en el caso de un acoplado, de acuerdo a las disposiciones del punto 4.2.3.10. de este Anexo. El freno de aire del acoplado y el freno de estacionamiento del vehículo motriz podrán ser operados simultáneamente, siempre y cuando el conductor pueda verificar, en cualquier momento, que la prestación ("performance") del freno de estacionamiento de la combinación de vehículos obtenida por la acción puramente mecánica, sea suficiente.
- 4.2. Características de los sistemas de frenos. (Se aplica la clasificación de los vehículos establecida en la reglamentación del Artículo 28, de la Ley de Tránsito).
- 4.2.1. Vehículos de Categoría L.
- 4.2.1.1. Todos los vehículos de las Categorías L₁, L₂ y L₃ deben estar equipados con dos sistemas de freno independientes, con comandos independientes, un sistema actuando sobre la(s) rueda(s) delantera(s) y el otro sobre la(s) rueda(s) trasera(s); no es obligatorio el sistema de freno para estacionamiento.
- 4.2.1.2. Cada vehículo de la Categoría L_4 deberá estar equipado con los sistemas de freno que se requieran para aquéllos sin "sidecar"; si estos sistemas posibilitan el nivel de prestación ("performance") requerido para los ensayos de vehículos con "sidecar", no se necesitará freno en la rueda del "sidecar". No es obligatorio un sistema de freno para estacionamiento.
- 4.2.1.3. Cada vehículo de la Categoria L₅ deberá estar equipado con DOS (2) sistemas de freno independientes, los cuales conjuntamente hagan accionar los frenos en todas las ruedas. Además, deberá existir el freno de estacionamiento de la(s) rueda(s) de por lo menos un eje, que podrá ser uno de los dos sistemas mencionados anteriormente, y que deberá ser independiente del que actúa en el/los otro(s) eje(s).
- 4.2.1.4. Por lo menos, uno de los sistemas de freno deberá actuar sobre superficies de frenado, y estar colocados en las ruedas solidariamente o mediante elementos de unión no susceptibles de fallas.
- 4.2.1.5. El desgaste de los frenos debe ser fácilmente subsanado por medio de un sistema de ajuste manual o automático. Además, en el caso de vehículos de la Categoría L₅, el comando y los componentes del sistema de transmisión y de los frenos que actúan sobre el eje trasero, deben tener un recorrido de reserva tal que, cuando los frenos se calientan y las cintas ya tienen un cierto desgaste, se asegure el frenado sin tener que realizar ningún ajuste inmediato.
- 4.2.2. Vehículos de las Categorías M y N.
- 4.2.2.1. El sistema de freno con el cual deberá estar equipado un vehículo deberá satisfacer los requerimientos estipulados para los sistemas de frenos de servicio, emergencia y estacionamiento.
- 4.2.2.2. Los sistemas de freno de servicio, secundario (emergencia) y para estacionamiento pueden tener componentes en común, siempre y cuando, cumplan con las siguientes condiciones:
- 4.2.2.2.1. debe haber por lo menos DOS (2) comandos, independientes uno del otro y de fácil acceso para el conductor desde su asiento. Aun cuando el conductor lleve puesto el cinturón de seguridad;
- 4.2.2.2. el comando del sistema de freno de servicio debe ser independiente del comando del sistema de freno de estacionamiento;
- 4.2.2.2.3. en caso de que el sistema de freno de servicio y el secundario (emergencia) tengan el mismo comando, la efectividad de vinculación entre dicho comando y los diversos componentes de los sistemas de transmisión no debe decrecer después de cierto período de uso;
- 4.2.2.2.4. en caso de que el sistema de freno de servicio y el secundario (emergencia) tengan el mismo comando, el sistema de freno para estacionamiento deberá estar diseñado de tal forma que pueda ser accionado cuando el vehículo se encuentre en movimiento. Esta condición no es aplicable en caso de que el freno de servicio del vehículo pueda ser accionado, aún parcialmente, por medio de un comando
- 4.2.2.2.5. en caso de rotura de cualquier componente que no sean los frenos (como lo descrito en el punto 2.6.), o de los componentes indicados en el punto 4.2.2.2.7. de este Anexo, o de cualquier falla del sistema de freno de servicio (mal funcionamiento agotamiento total o parcial de una reserva de encrgia), el sistema de freno secundario (emergencia) o aquella parte del sistema de freno de servicio que no se encuentre afectado por la falla, debe poder detener el vehículo en las condiciones indicadas para frenado de emergencia;
- 4.2.2.2.6. en particular, cuando el sistema de freno de emergencia y el de servicio tengan un comando y una transmisión en común,
- 4.2.2.2.6.1. si el freno de servicio es asegurado por la acción de la fuerza muscular del conductor asistida por una o más reservas de energía, el freno secundario (emergencia) debe, en el caso de fallar tal asistencia, poder asegurarse por la fuerza muscular del conductor asistida por las reservas de energía (si las hay), que no se encuentren afectadas por la falla. La fuerza transmitida al comando no debe exceder la máxima estipulada;

- 4.2.2.2.6.2. si la fuerza de freno de servicio y su transmisión dependen exclusivamente del uso de una reserva de energía controlada por el conductor, debe haber por lo menos dos reservas de energía completamente independientes, cada una con su propia transmisión también independiente y actuando sobre los frenos de solamente dos o más ruedas seleccionadas, de forma tal que puedan asegurar por sí mismas la intensidad de frenado secundario (emergencia) sin poner en peligro la estabilidad del vehículo durante el frenado. Cada una de las reservas de energía mencionadas deben estar equipadas con un sistema de alarma como el definido en el punto 4.2.2.13. de este Anexo.
- 4.2.2.7. Para los fines del punto 4.2.2.2.5. de este Anexo, ciertas piezas tales como el pedal y sus bujes, el cilindro maestro y su pistón o pistones (sistemas hidráulicos), las válvulas de control (sistemas hidráulicos y/o neumáticos), la vinculación entre el pedal y el cilindro maestro o la válvula de control, los cilindros de freno y sus pistones (sistemas hidráulicos y/o neumáticos), conjuntos de palanca y levas de los frenos, no deberán considerarse como factibles de roturas si son sobredimensionados y deben ser fácilmente accesibles para su mantenimiento y poseer características de seguridad, por lo menos iguales, a aquellas prescritas para otros componentes esenciales (tales como para la dirección) del vehículo. Cada una de las piezas mencionadas, cuya falla podría impedir el frenado del vehículo con un cierto grado de efectividad de, (por lo menos el mismo que el prescrito para el freno de emergencia), deben ser fabricadas con metal o con un material de características equivalentes y no deben sufrir distorsiones cuando se usen normalmente los sistemas de frenos.
- 4.2.2.3. Cuando existen comandos separados para el sistema de freno de servicio y el secundario (emergencia), el accionar simultáneo de los dos comandos no debe hacer inoperante el sistema de freno de servicio y el de emergencia (secundario), aún cuando los dos sistemas se encuentren en perfecto estado o cuando uno de ellos esté defectuoso.
- 4.2.2.4. El sistema de freno de servicio debe ser tal que, aun cuando esté o no combinado con el sistema de freno de emergencia, en caso de fallar en alguna zona de transmisión, actuando el comando de freno de servicio, se frenen una cantidad suficiente de ruedas. Estas ruedas deben ser seleccionadas de tal manera que la prestación ("performance") residual del sistema de freno de servicio satisfaga las prescripciones de la Certificación.
- 4.2.2.4.1. Sin embargo, las normas anteriormente mencionadas no son aplicables a vehículos motrices para semiacoplados cuando la transmisión del sistema de freno de servicio del semiacoplado es independiente del sistema del vehículo motriz.
- 4.2.2.4.2. La falla de una parte del sistema hidráulico debe ser indicada al conductor por una luz testigo roja, que se encienda luego de accionar la llave de contacto y debe permanecer encendida todo el tiempo que dicha llave se mantenga en la posición de marcha. Debe contarse con un dispositivo consistente en una luz testigo roja que se encienda cuando el líquido de freno en el recipiente se encuentre por debajo del nivel especificado por el fabricante, la que deberá ser fácilmente visible por el conductor desde su posición de manejo. La falla de un componente del dispositivo de alarma no debe significar la pérdida total del sistema de freno.
- 4.2.2.5. Cuando se utilice otra energía que no sea la muscular del conductor, no será necesaria más de una fuente de energía (bomba hidráulica, compresor, etc.), pero el medio por el cual se accione el mecanismo debe ser totalmente conflable.
- 4.2.2.5.1. En el caso de falla de cualquier parte del sistema de transmisión, en el sistema de freno, se debe asegurar la alimentación a la parte no afectada por la falla para poder frenar el vehículo con el grado de efectividad indicado para freno secundario (emergencia). Esta condición se deberá cumplir mediante mecanismos fácilmente accionables cuando el vehículo se encuentre estacionado, o por medios automáticos.
- 4.2.2.5.2. Además, los mecanismos de almacenamiento alojados adelante de este sistema, deben ser tales que después de cuatro accionamientos del comando para freno de servicio, bajo las normas indicadas en el punto 6.1.1.2. de este Anexo, aún pueda ser posible frenar el vehículo con el grado de efectividad indicado para frenos secundarios (emergencia).
- 4.2.2.5.3. Sin embargo, para sistemas de frenado hidráulico con almacenamiento de energía, se estima que estas provisiones se pueden encontrar siempre que se satisfagan los requerimientos del punto 6.3.1.2.2 de la Sección 6 de este Anexo.
- 4.2.2.6. Se deben cumplir los requisitos de los puntos 4.2.2.2.. 4.2.2.4. y 4.2.2.5. de este Anexo sin el uso de un sistema automático, de manera tal que su inefectividad sea imperceptible por el hecho de que piezas que normalmente no se usan, entren en funcionamiento solamente en caso de falla del sistema de freno.
- 4.2.2.7. El sistema de freno de servicio debe actuar sobre todas las ruedas del vehículo.
- 4.2.2.8. La actuación del sistema de freno de servicio debe estar adecuadamente distribuida 4.2.2.19.3. entre los ejes.
- 4.2.2.9. La acción del sistema de freno de servicio debe ser distribuida entre las ruedas de un mismo eje en relación simétrica al plano medio longitudinal del vehículo.
- 4.2.2.10. El sistema de freno de servicio y el de estacionamiento deben actuar sobre superficies de frenado permanentemente vinculadas a las ruedas por componentes de adecuada resistencia. Ninguna superficie de frenado podrá ser desvinculada de las ruedas. Sin embargo, en el caso del sistema de freno de servicio y el de freno de emergencia podrá permitirse tal desvinculación cuando sea transitoria, para un cambio de marcha, siempre que continúe siendo posible el frenado de servicio y de emergencia con la efectividad prescrita. Además tal desconexión será posible en el caso del sistema de freno de estacionamiento con la condición que únicamente el conductor controle desde su asiento, un sistema incapaz de ponerlo en funcionamiento por una pérdida.
- 4.2.2.11. El desgaste de los frenos debe poder ser subsanado fácilmente por un sistema de ajuste manual o automático. Además, el comando y los componentes de la transmisión y de los frenos, deben tener una reserva de recorrido tal que cuando los frenos se calienten o las cintas tengan cierto grado de desgaste, se asegure el frenado efectivo sin realizar un ajuste inmediatamente.
- 4.2.2.12. En el caso del sistema de freno hidráulico, las bocas de llenado de los recipientes para el fluido deben estar en lugares fácilmente accesibles para su llenado; también dichos recipientes deben ser diseñados y fabricados de forma tal que se pueda observar el nivel del fluido sin tener que abrirlos. En caso de no cumplir con este requisito, una señal de alarma debe indicar al conductor la caída de nivel del liquido, para así evitar la falla del sistema de freno. El correcto funcionamiento de esta señal debe poder ser verificado con facilidad por el conductor.

- 4.2.2.13. Sistema de Alarma.
- Algunos vehículos con freno de servicio equipado con un depósito de energia, donde la prestación ("performance") del freno secundario (emergencia) prescrita no pueda ser obtenida por medio de este freno sin el uso del almacenamiento de energia, deberán estar provistos con un sistema de alarma además de la medición de la presión manométrica, que emitirá una señal óptica o acústica cuando la energía almacenada en alguna parte del sistema disminuya a un valor que, sin recarga del depósito, y prescindiendo de las condiciones de carga del vehículo, sea posible aplicar el comando del servicio de freno una quinta vez después de cuatro actuaciones "a fondo" y obteniendo la prestación ("performance") del freno secundario (emergencia) prescrita (sin defectos en el sistema de transmisión del freno de servicio y con los frenos ajustados tanto como sea posible). El sistema de alarma debe estar directa y permanentemente conectado al circuito. Cuando el motor esté funcionando bajo condiciones de operación normal y no haya defectos en el sistema de frenado, como es el caso de los testeos de pruebas para este tipo, el sistema de alarma no debe dar señal, excepto durante el tiempo requerido para cargar el o los depósitos de energía después de arrancar el motor.
- 4.2.2.13.1.1. Sin embargo, en el caso de vehículos que sólo son considerados para cumplir con los requerimientos del párrafo 4.2.2.5.1., que antecede en virtud de la versión de requerimientos del párrafo 6.3.1.2.2. de este Anexo, el sistema de alarma deberá consistir en una señal acústica, además de una señal óptica. Estos sistemas no necesitan operar simultáneamente, con tal que cada uno cumpla los requerimientos predichos y la señal acústica no actúe antes que la señal óptica.
- 4.2.2.13.1.2. Este sistema acústico se puede desactivár mientras se aplica el freno de mano o, por opción del fabricante en caso de transmisión automática, con el selector en la posición de estacionamiento ("Park").
- 4.2.2.14. Sin perjuicio de lo estipulado en el punto 4.1.2.3, que antecede, cuando se necesite una fuente auxiliar de energía para el funcionamiento de un sistema de freno, la reserva de energía debe ser tal que asegure una prestación ("performance") de freno adecuada para detener el vehículo bajo las condiciones indicadas aún con el motor parado. Además si se refuerza con un servomecanismo la fuerza muscular aplicada por el conductor al sistema de freno para estacionamiento se debe asegurar el accionar del freno para el caso que falle el servofreno, si es necesario utilizando una reserva de energía independiente a la que normalmente abastece el sistema de servo. Esta reserva de energía puede ser aquella destinada para el sistema de freno de servicio. La palabra "accionar" también incluye el acto de liberar.
- 4.2.2.15. En el caso de un vehículo motriz al cual se le autorizó llevar un acoplado equipado con un freno accionado por el conductor, el sistema de freno de servicio del vehículo motriz debe estar equipado con un mecanismo diseñado de forma tal que en caso de falla del sistema de freno del acoplado, o en el caso de una interrupción en la cañería de suministro de aire (o de cualquier otro tipo de conexión que pueda ser adoptada) entre el vehículo motriz y el acoplado, aún sea posible frenar el vehículo motriz con la efectividad indicada para frenado secundario (emergencia). Se recomienda, particularmente para estos casos, que este mecanismo sea instalado en el vehículo motriz.
- 4.2.2.16. El equipo auxiliar debe ser suministrado con energía en forma tal que, aún en caso de daño en la fuente de energía el funcionamiento no cause la caída de las reservas de energía que alimentan los sistemas de freno a valores inferiores a los indicados en el punto 4.2.2.13. de este Anexo.
- 4.2.2.17. En el caso del sistema de freno a aire comprimido, las conexiones de suministro de aire al acoplado deberán ser del tipo cañería dual o múltiple.
- 4.2.2.18. Si el acoplado es de la Categoría O_3 u O_4 , el sistema de freno de servicio debe ser del tipo continuo o semicontinuo.
- 4.2.2.19. En el caso de un vehículo autorizado a llevar un acoplado del tipo ${\rm O_3}$ u ${\rm O_4}$, los sistemas de freno deben cumplir con los siguientes requisitos:
- 4.2.2.19.1. cuando entra en funcionamiento el sistema de freno secundario (emergencia) del vehículo motriz, también debe existir una acción gradual de frenado en el acoplado;
- en el caso de fallar el sistema de freno de servicio del vehículo motriz, cuando tal sistema conste de por lo menos dos partes independientes, la o las partes no afectadas por la falla deben poder accionar, en forma total o parcial, los frenos del acoplado. Debe ser posible graduar esta acción de frenado. Si esta operación se logra con una válvula que normalmente está inactiva, la misma podrá ser incorporada solamente si su correcto funcionamiento puede ser fácilmente controlado por el conductor, ya sea dentro de la cabina o desde afuera del vehículo, sin utilizar herramientas;
- en el caso de rotura o pérdida en una de las cañerías de suministro de aire (o de cualquier otro tipo de cañería que se haya adoptado), debe ser posible para el conductor accionar los frenos total o parcialmente del acoplado, ya sea por el comando del freno de servicio (emergencia) o de un comando separado, siempre y cuando la rotura o pérdida no cause el frenado automático del acoplado.
- 4.2.2.19.4. En el caso de un sistema de suministro de aire dual se debe considerar que se cumpla con el requisito del punto 4.2.2.19.3. de este Anexo, si se ajusta a las siguientes condiciones:
- 4.2.2.19.4.1. cuando se acciona totalmente el comando de freno de servicio del vehículo motriz, la presión en la cañería de suministro debe caer a QUINCE CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,15 MPa) o su equivalente UNO CON CINCO DECIMAS DE BAR (1,5 bar) dentro de los DOS SEGUNDOS (2 s) siguientes;
- 4.2.2.19.4.2. cuando se evacúa la cañería de suministro a la velocidad de, por lo menos, UNA DECIMA DE MEGAPASCAL POR SEGUNDO (0,1 MPa/s) o su equivalente UN BAR POR SEGUNDO (1 bar/s), la válvula "relay" de emergencia del acoplado deberá operar cuando la presión en la cañería caiga a DOS DECIMAS DE MEGAPASCAL (0,2 MPa) o su equivalente DOS BAR (2 bar).
- **4.2.2.20.** Condiciones a aplicar a un vehículo motriz en lo que concierne a la compatibilidad con un remolque con frenos electromagnéticos.
- 4.2.2.20.1. El circuito de alimentación eléctrica (generador o batería del vehículo motriz) debe tener la capacidad suficiente como para alimentar el sistema de freno eléctrico. Así, cuando el motor vueiva al régimen de ralenti recomendado y con todos los accesorios eléctricos montados en serie por el fabricante estén alimentados, la tensión en el circuito eléctrico y la intensidad máxima absorbida por el sistema de frenado eléctrico QUINCE AMPER (15 A) no deberá hacer descender

por debajo de NUEVE CON SEIS DECIMAS DE VOLTIOS (9,6 V); este valor está medido en el punto de conexión. Los circuitos eléctricos no deben entrar en cortocircuito en ningún caso.

- 4.2.2.20.2. En el caso que falle el dispositivo de frenado de servicio del vehículo motriz y se hayen afectados al menos DOS (2) órganos independientes, el o los órganos no afectados por la falla deben permitir el accionamiento a plena efectividad del sistema de freno del vehículo remolcado.
- 4.2.2.20.3. La utilización del contactor y del circuito de luz de "freno" para colocar sobre la tensión o para comandar la sobretensión de sistemas eléctricos, se admite sólo sobre el circuito de luz de pare, siempre que el contactor y el circuito admitan sobrecarga.
- 4.2.3. Vehículos de la Categoria O.
- 4.2.3.1. Acoplados de la Categoría O₁: no necesitan ser equipados con un sistema de freno de servicio. Sin embargo, si un acoplado de esta categoría se equipa con un sistema de freno de servicio debe cumplir con los mismos requisitos que los acoplados de la Categoría O₂.
- 4.2.3.2. Los acoplados de la Categoría O₂ deben estar equipados con un sistema de freno de servicio ya sea del tipo continuo, semicontinuo o del tipo inercial (sobre-paso). Este último tipo sólo puede ser autorizado para acoplados que no sean semiacoplados. Siempre, los frenos de servicio eléctricos son autorizados conforme a lo dispuesto en la Sección 14 del presente Anexo.
- 4.2.3.3. Los acoplados de la Categoría O_3 u O_4 deben estar equipados con un sistema de freno de servicio del tipo continuo o semicontinuo.
- 4.2.3.4. El sistema de freno de servicio debe actuar sobre todas las ruedas del acoplado.
- 4.2.3.5. El sistema de freno de servicio debe actuar apropiadamente distribuido en los ejes.
- 4.2.3.6. La acción de cada sistema de freno debe ser distribuida entre las ruedas de un mismo eje, simétricamente en relación al plano medio longitudinal del vehículo.
- 4.2.3.7. Las superficies de freno requeridas para obtener el grado de efectividad indicado, deben estar en constante contacto con las ruedas, ya sea en forma rigida o por componentes no sujetos a fallas.
- 4.2.3.8. El desgaste de los frenos debe ser subsanado fácilmente por medio de un sistema de ajuste manual o automático. Además el comando y los componentes de la transmisión y de los frenos, deben tener un recorrido de reserva tal que, cuando los frenos se calientan o las cintas presentan un cierto grado de desgaste, se asegure el frenado sin tener que efectuar un ajuste inmediato.
- 4.2.3.9. Los sistemas de freno deben ser tales que el acoplado se detenga automáticamente si el acople se rompe mientras el acoplado se encuentra en movimiento. Sin embargo, este requisito no se aplica a acoplados con un solo eje que no sean "semiacoplados", que posean un peso máximo no superior a SETENTA Y CINCO CENTECIMAS DE TONELADA (0.75 t), con la condición que los acoplados estén equipados además del mecanismo de acople, con un acople secundario (cadena, soga de acero, etc.) capaz de prevenir, en el caso de rotura del acople principal, que la barra de arrastre toque el suelo y modifique la dirección del acoplado.
- 4.2.3.10. Cada acoplado que sea equipado con un sistema de freno de servicio, también deberántener el freno para estacionamiento aún cuando el acoplado esté separado del vehículo motriz. El freno de estacionamiento se debe poder accionar por una persona parada en el suelo; sin embargo, en el caso de un acoplado empleado para el transporte de pasajeros, este freno se deberá poder accionar desde el interior del acoplado. La palabra "accionar" también implica "liberar".
- 4.2.3.11. Si un acoplado está equipado con un sistema que posibilite el corte del aire comprimido del sistema de freno, el primer mecanismo mencionado deberá estar diseñado y fabricado de manera tal que vuelva a la posición de descanso, lo más tarde, cuando el acoplado sea nuevamente alimentado con aire comprimido.
- 4.2.3.12. En los casos de acoplados de la Categoría O₃ y O₄ el sistema de freno de servicio debe ser diseñado de manera tal que:
- 4.2.3.12.1. en el caso de falla en alguna parte de su transmisión, siempre que ésta no sea en los conductos de freno, se frene un número adecuado de ruedas accionando el comando del freno de servicio. Estas ruedas deben ser seleccionadas de manera tal que la prestación ("performance") residual del freno de servicio satisfaga las prescripciones de la Sección 3 de este Anexo.
- 4.2.3.12.2. en el caso de falla en su transmisión, la alimentación a la parte no afectada por la falla será provista por la fuente de energía. Esta condición deberá ser cumplida por medio de sistemas que puedan ser fácilmente accionados cuando el vehículo se encuentra parado, o por medios automáticos.
- 4.2.3.13. Los requisitos de los puntos 4.2.3.12.1 y 4.2.3.12.2 que anteceden, tienen que cumplirse sin el uso de un mecanismo automático de aquellos del tipo en el que su ineficacia pueda pasar inadvertida, porque piezas normalmente en posición de descanso entren en acción solamente en el caso de falla del sistema de freno.
- 4.2.3.14. Acoplados de las Categorías O₃ y O₄ equipados con un sistema de doble linea de abastecimiento de aire deben cumplir con las condiciones especificadas en el punto 4.2.2.19.4. de este Anexo.
- 5. Ensayos.

Los ensayos de frenado a los que se deben someter los vehículos para los cuales se solicita la aprobación y la prestación ("performance") de frenado requerida, se encuentran descritos en la Sección 3 de este Anexo.

- 6. Modificación del vehículo tipo o su sistema de freno.
- 6.1. Toda modificación del vehículo tipo o de su sistema de freno debe ser comunicada a la dependencia administrativa de la autoridad competente donde se aprobó el vehículo. Dicha dependencia podrá entonces:
- 6.1.1. considerar que las modificaciones hechas no tendrán un efecto adverso apreciable y que, en todo caso, el vehículo sigue cumpliendo con los requisitos; o
- 6.1.2. requerir un informe adicional de la Asistencia Técnica responsable de realizar los ensayos.
- 6.2. La notificación de la confirmación de aprobación o rechazo de la modificación, será comunicada conforme al procedimiento prescrito por la autoridad competente.

- Sección 1. Sistema de freno, métodos y condiciones no contempladas en este Anexo
- 1.1. Método de medición de tiempos de reacción ("respuesta") en frenos que no sean frenos de aire comprimido.
- Sección 2. Comunicaciones con respecto a la aprobación (que puede incluir el rechazo o retiro de aprobación de un vehículo tipo con respecto al frenado de acuerdo con este Apevol

NOMBRE DE LA ADMINISTRACION

(Format	o máximo A4 (2	10 x 2	97 milimetro	os))		
	APROBAC	ON N	δ.			
2.1. Razón social o marca del ve	hículo					
2.2. Categoría de vehículo						
2.3. Tipo de vehículo						
2.4. Nombre y dirección del fabr	icante	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				
2.5. Si corresponde, nombre y d	irección del rep	resent	ante del fabi	ricante		••••
2.6. Peso máximo del vehículo	***************************************					
2.7. Distribución del peso por ej	e (valor máxim	o)		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
2.8. Marca y clasificación de los	materiales de i	ricción	ı 			
2.9. En caso de tratarse de vehí	culo motorizado).				
2.9.1. Tipo de motor	•••••					
2.9.2. Número de cambios y rela	ciones de marc	has				
2.9.3. Relaciones finales de tran	smisión		•••••			
2.9.4. Si corresponde, peso del a	coplado que pu	iede ad	losarse			
2.10. Dimensiones de los neu	máticos					
2.11. Nº y disposición de los e	jes			•••••		
2.12. Breve descripción del sis	stema de frenos					
2.13. Peso del vehículo duran	te el ensayo:					
Cargado (1) (kg) Eje Nº 1 Eje Nº 2 Eje Nº 3 Eje Nº 4 Total: (1)En el caso de un de acople.	Descarga (kg)		ar el p e so de	e la carg	a sobre el tr	avesaño
2.14. Resultados del ensayo:	Velocidad de ensayo (km/h)	med Freno	ividad dida Freno mojado		rza cada ido (N) Freno mojado	
2.14.1. Ensayo TIPO-O		-				
Motor Desacoplado Sistema de freno de servicio						
Sistema de freno de emergencia						
2.14.2. Ensayo TIPO-O						
Motor Acoplado Sistema de freno de servicio				•••••		
Sistema de freno de emergencia				•••••		
2.14.3. Ensayo TIPO-I						
Frenadas (2) Repetidas						
Frenadas (3) Continuas						

2.14.4. Ensayo TIPO-II y

TIPO-IIbis (el (4) que corresponda)

Sistema de freno de Servicio

.- Tomar una determinación respecto al que sea aplicable.

(2).- Aplicable solamente a vehículos de Categoría $L_3,\,L_4,\,L_5,\,M_1,\,M_2,\,M_3,\,N_1,\,N_2,\,N_3$ (3).- Aplicar solamente a vehículos de Categoría $0_2,\,0_3$ y 0_4

BOLETIN OFICIAL Nº 28.281 1ª Sección

	description of an array of TIPO II /TIPO II his	3.1.4.1.1.
2.14.5.	Se utilizó el sistema de frenado de emergencia durante el ensayo TIPO-II/TIPO IIbis SI/NO ⁽⁴⁾ .	J.1.4.1.1.
•	- Tomar una determinación respecto al que sea aplicable.	3.1.4.1.2.
2.14.6.	Tiempo de reacción y dimensiones de tubos flexibles.	
2.14.6.1.	Tiempo de reacción al actuador de frenosegundos.	
2.14.6.2.	Tiempo de reacción a la cabeza del acople del comandosegundos.	3.1.4.1.2.1
2.14.6.3.	Tubos flexibles para unidades tractoras de semirremolques.	
	largometros	3.1.4.1.2.2
	diametro internomilimetros	
2.14.7.	Información requerida bajo la Sección 9, punto 9.7.3.	3.1.4.1.2.3
2.14.8.	Los vehículos que estén/no estén equipados para arrastrar un remolque con frenos de servicio eléctrico.	0.1.4.1.0
	chículo sometido a prueba	3.1.4.1.2.4
	sistencia técnica que efectuó el ensayo	3.1.4.2.
	echa del informe realizado por ese servicio	
2.18. N	de informe realizado por ese servicio	
2.19. A	probación Concedida/Rechazada	3.1.4.3.
(5) Tachar lo que no corresponda.	
2.20. L	ıgar	
2.21. F	echa	
	rma	3.1.4.4.
2.23. E	l resumen al que se hace referencia en el párrafo 4.3 está anexado a esta presentación.	
Sección	 Ensayos de frenado y prestación ("performance") del vehículo. 	
3.1. En	sayo de frenado.	3.1.4.5.
3.1.1.	General	
3.1.1.1.	La prestación ("performance") prescrita para sistemas de frenado está basada en la distancia de frenado. La prestación ("performance") de un sistema es determinada tanto por la medición de la distancia de frenado en relación a la velocidad inicial, como por la medición del tiempo de reacción del sistema y la desaceleración media en operación normal.	
3.1.1.2.	La distancia de frenado es la trayectoria del vehículo desde el momento en el que el conductor acciona el comando del sistema hasta el momento en que el vehículo se detiene. La velocidad inicial es la velocidad alcanzada al momento en que el conductor comienza a accionar el comando del sistema.	
	En las fórmulas dadas más adelante para la medición de la prestación ("performance") de frenado, se utilizará:	
	V = Velocidad inicial en KILOMETROS POR HORA (km/h); y	
	S = Distancia de frenado en METROS (m)	
3.1.2.	Para la aprobación de cualquier vehículo motriz, la prestación ("performance") de frenado se deberá medir realizando un ensayo en ruta en las siguientes condiciones:	
3.1.2.1.	las condiciones del vehículo respecto del peso deberán estar de acuerdo con lo prescrito para cada tipo de ensayo debiendo ser especificadas en el informe;	•
3.1.2.2.	el ensayo se debe llevar a cabo a la velocidad prescrita para cada tipo de ensayo; si la velocidad máxima de diseño del vehículo es menor que la prescrita para el ensayo, deberá ser ejecutado a la velocidad máxima del vehículo;	
3.1.2.3	durante los ensayos, la fuerza aplicada sobre el comando de frenos para obtener la prestación ("performance") prescrita, no debe exceder la máxima estipulada para el ensayo de esa categoría de vehículo;	ı İ
3.1.2.4	sujeto a lo estipulado en el párrafo 3.1.3.2. de esta sección, la ruta deberá tener una superficie que asegure buena adherencia;	ı
3.1.2.5	los ensayos se deberán realizar cuando no haya vientos que puedan alterar los resultados;	8
3.1.2.6	al comenzar los ensayos los neumáticos deberán estar fríos e inflados a la prestór prescrita según el diseño del vehículo y en relación a la carga que soportan las ruedas cuando el vehículo está detenido;	n s 3.1.4.5.5
3.1.2.7	normal de manejo;	า
3.1.2.8	desviación del curso del vehículo y sin vibración anormal.	1 .
3.1.3.	Comportamiento del vehículo durante el frenado:	
3.1.3.1	miento general del vehículo durante el frenado debe ser verificado.	
3.1.3.2	. Comportamiento del vehículo durante el frenado en una ruta en la que se reduce l	a

Los frenos deberán estar fríos. Se considera que un freno está frío cuando la temperatura medida en el disco o en el exterior del tambor es menor que TRESCIENTOS SETENTA Y TRES KELVIN (373 K).

Están comprendidos en las disposiciones especiales dadas en los párrafos 3.2.2., 3.2.3., 3.2.4., 3.2. 5. y 3.2.6. de esta sección, aquellos vehículos motorizados con cantidad de ruedas menores a CUATRO (4). El ensayo debe realizarse en las 1.4.1.2. siguientes condiciones:

el vehículo debe estar cargado, siendo la distribución de la carga entre los ejes la establecida por el fabricante; en caso que la distribución pueda realizarse de 1.4.1.2.1. distintas maneras, se procederá a distribuir la carga de manera tal que los ejes soporten la carga máxima proporcional a cada eje.

Cada ensayo deberá repetirse con el vehículo sin carga. En el caso de vehículos 1.4.1.2.2. motorizados puede haber en el asiento delantero, además del conductor, una segunda persona sentada encargada de tomar nota de los resultados del ensayo;

los limites prescritos para la mínima prestación ("performance"), tanto para los ensayos con el vehículo descargado y para ensayos con el vehículo cargado, se deberán cumplir para cada categoría de vehículo; 1.4.1.2.3.

la ruta deberá estar nivelada. .1.4.1.2.4.

1.4.2. Ensayo Tipo-O con motor desacoplado.

Los ensayos se deben realizar a la velocidad que corresponda para la categoría de vehículo a la cual pertenece, las cifras establecidas en relación a esto dependen de los márgenes de tolerancia. Deberá tenerse en cuenta la prestación ("performance") mínima prescrita para cada categoria.

Ensayo Tipo-O con motor acoplado.

Los ensayos deben realizarse a distintas velocidades, siendo la menor igual al TREINTA POR CIENTO (30 %) de la máxima velocidad del vehículo y la mayor, igual al OCHENTA POR CIENTO (80 %) de dicha velocidad. En el informe del ensayo se deben registrar la prestación ("performance") medida y el comportamiento del vehículo.

1.4.4. Ensayo Tipo-O con motor desacoplado. Frenos expuestos al contacto con el agua.

El ensayo deberá realizarse para vehículos de las Categorias L_1, L_2, L_3 y L_4 . El desarrollo del ensayo es igual al ensayo de Tipo-O, pero se deberán contemplar las disposiciones particulares para asegurarse la presencia de agua en los frenos, según se establece en el párrafo 3.2.1.4. de esta sección.

Ensayo Tipo-O para vehículos de Categoría O. Equipados con sistema de frenos de aire comprimido.

La efectividad de frenado del acoplado puede ser calculada a partir de la capacidad 3.1.4.5.1. de frenado del vehículo tractor más la fuerza del acoplado medida sobre el perno de acople o, en ciercos casos, a partir de la capacidad de frenado del vehículo motriz más el acoplado. El frenado se ejerce solamente sobre el acoplado. Durante el ensayo de frenado, el motor del vehículo tractor debe estar desacoplado.

Salvo en los casos previstos en los párrafos 3.1.4. 5.3. y 3.1.4.5.4. de esta sección, es necesario para determinar la capacidad de frenado del acoplado, medir la capacidad de frenado del vehículo motriz más la del acoplado y la fuerza ejercida sobre el perno de enganche. El vehículo motriz debe satisfacer las prescripciones enunciadas en la Sección 9 de este Anexo para la relación entre TM/PM y la presión

La capacidad de frenado del acoplado se calcula a partir de la siguiente fórmula

$$Z_R = Z_R + M \pm \frac{D}{PR}$$
 , donde:

 $Z_R = capacidad de frenado del acoplado.$

 $Z_p + M =$ capacidad de frenado del vehículo más el acoplado.

fuerza ejercida sobre el perno de acople.

(+ D = fuerza de tracción). (- D = fuerza de compresión).

reacción estática total normal de todas las ruedas del acoplado PR =

o del semiacoplado sobre el suelo (Sección 9).

En el caso de un acoplado que tiene un sistema de frenado continuo o semicontínuo 3.1.4.5.3. en el cual la presión en el "receptor del freno" no varia durante el frenado a pesar de la trasferencia dinámica al eje y en el caso de un semiacoplado, podemos detener solamente al acoplado. La capacidad de frenado del acoplado es calculada por la

$$Z_R = (Z_{R+M} - R) \times \frac{PM + PR}{PR} + R$$
, donde

R = resistencia a la rodadura = 0,01

reacción estática total normal de todas las ruedas del vehículo PM =tractor del acoplado o semiacoplado sobre el suelo (Sección 9).

de la Sección 9 de este Anexo.

El comportamiento de vehículos de Categorías M_1 , M_2 , M_3 , N_1 , N_2 , N_3 , O_3 y O_4 en una ruta en la que la adherencia se reduce, deben satisfacer los requerimientos

- 3.1.4.5.4. Otro método para determinar la capacidad de frenado del acoplado puede ser deteniendo el acoplado solo. En este caso, la presión utilizada debe ser la misma que la medida en los "receptores de freno" en el momento de frenado del conjunto.
- 3.1.5. Ensayo Tipo-I (ensayo de fatiga o desvanecimiento).
- 3.1.5.1. Con frenadas repetidas.
- 3.1.5.1.1. Los frenos de servicio para todo automotor, excepto los de las Categorias L_1 y L_2 , deberán probarse aplicando y soltando el freno sucesivamente un cierto número de veces, con el vehículo cargado. Sobre los vehículos de Categoria L_3 , L_4 y L_5 los ensayos se efectuarán para cada uno de los DOS (2) frenos separadamente. Si un freno actúa sobre DOS (2) o más ruedas, es suficiente con hacer cumplir el ensayo Tipo I en las condiciones indicadas en la siguiente tabla:

Condición			$\mathbf{v_1}$	v_2	Δ_{t}	n	
Catamonío			(km/h)	(km/h)	(s)		
Categoría							
Vehículo							
M_1	80%	Vmáx	≤ 120	$4v_1$	45	15	
M ₂	80%	Vmáx	≤ 100	1/2V1	55	15	
N_1	80%	Vmáx	≤ 120	1/2 V 1	55	15	
M ₃ ,N ₂ ,N ₃	80%	Vmáx	≤ 60	¹ ⁄2∨1	60	20	
L ₃	80%	Vmáx	≤ 120	1/2 V ₁	35	10	
L4,L5	80%	Vmáx	≤ 120	12V1	45	10	

en la cual los símbolos tienen el siguiente significado:

 V_1 = velocidad inicial, al comienzo del frenado.

 V_2 = velocidad final del frenado.

 $V_{máx} = máxima velocidad del vehículo.$

n = número de aplicaciones.

Δt = duración del ciclo de frenado; tiempo transcurrido entre la iniciación de una aplicación y la iniciación de la siguiente.

- 3.1.5.1.2. Si por las características del vehículo se hace imposible respetar la duración prescrita Delta, la misma puede ser incrementada adicionando al tiempo necesario para el frenado y la aceleración del vehículo, un período de DIEZ SEGUNDOS (10 s) o de CINCO SEGUNDOS (5 s) para vehículos de Categoría L para lograr estabilizar la velocidad V₁.
- 3.1.5.1.3. En estos ensayos la fuerza aplicada sobre el comando debe ser también ajustada para obtener una desaceleración media de TRES METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (3 m/s²) en la primera aplicación del freno; esta fuerza deberá permanecer constante durante las sucesivas aplicaciones del freno.
- 3.1.5.1.4. Durante las aplicaciones del freno, la más alta relación de multiplicación (excluyendo la sobremarcha), deberá mantenerse continuamente acoplada.
- 3.1.5.1.5. Para recuperar la velocidad después del frenado, la caja de cambio de velocidades se deberá operar de manera tal que se alcance la velocidad V_1 en el menor tiempo posible (máxima aceleración permitida por el motor y la caja de velocidad).
- 3.1.5.2. Con frenadas Continuas.
- 3.1.5.2.1. Los frenos de servicio de los acoplados de Categoría O₂, O₃, y O₄ se deberán ensayar de manera tal que, estando el vehículo cargado, la energia aplicada a los frenos sea equivalente a la aplicada en el mismo lapso de tiempo a un vehículo cargado, conducido a una velocidad constante de CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h) sobre una pendiente de SIETE POR CIENTO (7 %) para una distancia de UNO CON SIETE DECIMAS DE KILOMETRO (1,7 km).
- 3.1.5.2.2. El ensayo se llevará a cabo en una ruta nivelada (PENDIENTE CERO), siendo conducido el acoplado por un vehículo motriz. Durante el ensayo, la fuerza aplicada al freno se debe ajustar de manera tal que la resistencia del acoplado sea constante (SIETE POR CIENTO (7 %) del peso del acoplado). Si la potencia de arrastre es insuficiente el ensayo se puede realizar a una menor velocidad pero a través de una mayor distancia como se muestra en la siguiente tabla:

-	VELOCIDAD EN	DISTANCIA EN METROS
	KILOMETROS POR HORA	
	40	1700
	30	1950
	20	2500
	15	3100

3.1.5.3. Prestación ("performance") Residual.

Al final del ensayo Tipo-I (ensayo descrito en el párrafo 3.1.5.1. o en el párrafo 3.1.5.2. de esta Sección), en las condiciones de ensayo Tipo-O con el motor desacoplado (las condiciones de temperatura pueden ser diferentes), se midió la prestación ("performance") residual del sistema de freno de servicio. En el caso de vehículos de las Categorias L_3 , L_4 y L_5 esta prestación ("performance") residual no debe ser menor al SESENTA POR CIENTO (60 %) del valor registrado durante el ensayo de referencia descrito en los párrafos 3.2.4.4, 3.2.5.3 y 3.2.6.3 de esta sección para los casos de vehículos de Categorias M y N, la prestación ("performance") residual obtenida no debe ser inferior al OCHENTA POR CIENTO (80 %) del valor del ensayo Tipo-O con motor desacoplado. En el caso de acoplados de Categorias O_2 , O_3 y O_4 , la fuerza de frenado residual en la periferia de las ruedas en el ensayo a SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h), no debe ser inferior al TREINTA Y SEIS POR CIENTO (36 %) del peso máximo soportado por el vehículo en estado de reposo, ni menor del SESENTA POR CIENTO (60 %) del valor obtenido durante el ensayo Tipo-O

- 3.1.6.1. Los vehículos cargados se deberán ensayar de manera tal que, la energia aplicada sea equivalente a la obtenida en el mismo período de tiempo con un vehículo cargado, conducido a una velocidad media de TREINTA KILOMETROS POR HORA (30 km/h) sobre una pendiente cuesta abajo del SEIS POR CIENTO (6 %) para una distancia de SEIS KILOMETROS (6 km), con el apropiado cambio puesto (si se trata de un vehículo motriz) y usando el retardador, si el vehículo lo tuviere. El cambio acoplado deberá ser tal que las revoluciones por minuto del motor no excedan el máximo valor prescrito por el fabricante.
- 3.1.6.2. Para los vehículos en los que la energía es absorbida sólo por acción del frenado del motor, se deberá permitir una tolerancia de más o menos CINCO KILOMETROS POR HORA (± 5 km/h) sobre la velocidad media y el cambio acoplado deberá ser tal que permita la estabilización de la velocidad en un valor cercano a los TREINTA KILOMETROS POR HORA (30 km/h) sobre una pendiente (cuesta abajo) del SEIS POR CIENTO (6 %). Si la prestación ("performance") de la acción de frenado del motor solo se determina por una medición de la desaceleración, será suficiente si la desaceleración media medida es de, por lo menos, CINCO DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (0,5 m/s²).
- 3.1.6.3. Al finalizar el ensayo, la prestación ("performance") residual del sistema de freno de servicio para los vehículos motrices se deberá medir en las mismas condiciones que para el ensayo Tipo-O con motor desacoplado, aún cuando las condiciones de temperatura, por supuesto, pueden ser diferentes. Esta prestación ("performance") residual no debe ser inferior al SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) del indicado para el ensayo Tipo-O con el motor desacoplado. Todas las veces, en el caso de acoplados de la Categoría O₄, la fuerza de frenado residual en la periferia de las ruedas durante el ensayo a SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h) no debe ser inferior al TREINTA Y TRES POR CIENTO (33 %) del peso máximo soportado por las ruedas cuando el vehículo está en estado de reposo.
- 3.1.6.4. Exceptuando los ómnibus urbanos, los vehículos de pasajeros que tengan más de OCHO (8) asientos excluyendo el del conductor y teniendo un peso máximo de más de DIEZ TONELADAS (10 t.), deberán cumplir el ensayo Tipo-IIbis descrito en la Sección 5 en lugar del ensayo Tipo-II.
- 3.2. Prestación ("performance") del sistema de frenos de vehículos de Categoría L.
- 3.2.1. Disposiciones generales relacionadas a los ensayos.
- 3.2.1.1. El ensayo Tipo-O se debe realizar en todos los vehículos.
- 3.2.1.2. El ensayo Tipo-O con el motor acoplado se debe realizar sólo con los DOS (2) frenos simultáneamente.
- 3.2.1.3. Los ensayos con el motor acoplado y con el motor desacoplado en los vehículos con caja de cambio automática se deberán realizar en las condiciones normales de operación de este sistema.
- 3.2.1.4. Disposiciones relativas al ensayo Tipo-O con los frenos expuestos al contacto con el agua.
- 3.2.1.4.1. El ensayo de frenos con exposición al agua se efectuará en las mismas condiciones que el ensayo con frenos secos. No se corrige el reglaje ni se modifica el sistema de frenado, con excepción del montaje del dispositivo para mojar los frenos. En el caso de vehículos de Categoría L₃, en los cuales los frenos delanteros y traseros pueden ser accionados separadamente, los frenos se ensayarán independientemente.
- 3.2.1.4.2. El equipo de ensayo debe mojar los frenos de manera continua durante cada ensayo a un caudal de QUINCE DECIMETROS CUBICOS POR HORA (15 dm³/h = 15 lt/h) por cada freno. DOS (2) frenos a disco montados sobre la misma rueda son considerados como DOS (2) frenos.
- 3.2.1.4.3. Para los frenos a disco descubiertos parcial o totalmente, la cantidad prescrita de agua deberá ser proyectada sobre el disco en rotación, de manera uniformemente repartida sobre la o las superficies del disco en contacto y por la o las pastillas de freno.
- 3.2.1.4.3.1. Para los frenos a disco descubiertos totalmente, el agua debe provectar se sobre la o las superficies del disco a UN CUARTO (1/4) de vuelta antes de las pastillas de freno.
- 3.2.1.4.3.2. Para los frenos a disco protegidos parcialmente, el agua debe ser proyectada sobre la o las superficies del disco a UN CUARTO (1/4) de vuelta antes del dispositivo de protección o deflector.
- 3.2.1.4.3.3. El agua se proyecta sobre la o las superficies del o de los discos de freno en un chorro continuo en dirección normal a la superficie del disco, por simples toberas dispuestas de manera tal que se encuentren en un punto situado a DOS TERCIOS (2/3) de la distancia medida a partir del borde interior de la pista de freno hacia la parte exterior (ver figuras 1 A y 1 B al final de este Anexo).
- 3.2.1.4.4. Para los frenos a disco protegidos totalmente, el agua debe proyectarse por los dos lados del dispositivo de protección o del deflector en un punto y en correspondencia a la descripción que se establece en el párrafo 3.2.1.4.3.1. y 3.2.1.4.3.3. de esta Sección. En el caso que la tobera de agua coincida con un orificio de ventilación o de inspección, el agua será proyectada en UN CUARTO (1/4) de vuelta antes de dicho orificio.
- 3.2.1.4.5. En los casos contemplados en los párrafos 3.2.1.4.3 y 3.2.1.4.4. precedentes, si no es posible proyectar agua en el lugar indicado a causa de la existencia de una parte fija del vehículo, el agua se aplicará en un lugar que permita una proyección ininterrumpida (continua) y que se acerque lo más posible al CUARTO (1/4) de vuelta siguiente al indicado.
- 3.2.1.4.6. Para que los frenos estén suficientemente húmedos, el vehículo deberá circular con el dispositivo de proyección de agua actuando durante, por lo menos, una distancia de UN KILOMETRO (1 km), a la velocidad del ensayo, antes de que los frenos sean accionados, de acuerdo al procedimiento.
- 3.2.1.4.7. Para los frenos de tambor, la cantidad de agua prescrita debe estar igualmente repartida en dos de los lados del dispositivo de frenado (es decir el plato fijo y la campana rotante), con las toberas dispuestas de manera tal de obtener DOS TERCIOS (2/3) de la distancia medida a partir del perímetro exterior de la campana rotante hacia el centro de la rueda.
- 3.2.1.4.8. Bajo reserva de las prescripciones del párrafo precedente y la exigencia de que ninguna tobera se debe encontrar a menos de VEINTISEIS CENTECIMAS DE RADIAN (0,26 rad) o QUINCE GRADOS (15°) de un orificio de ventilación o de inspección sobre el plato fijo, el material de ensayo de freno a tambor se dispone de manera de obtener la aplicación óptima e ininterrumpida de agua.
- 3.2.2. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría L,.
- 3.2.2.1. Velocidad de ensayo V = 40 km/h.
- 3.2.2.2. Frenado sólo con el freno trasero.

3.2.4.4.1.

La distancia de frenado S debe ser:

cuando el vehículo es montado sólo por el conductor.

$$S \le \frac{V^2}{55}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de DOS CON UNA DECIMA DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (2,1 m/s²)). en el caso de vehículos diseñados para el transporte de pasajeros, cuando el

vehículo lleva al conductor y un pasajero.

$$S \leq \frac{V^2}{75}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de DOS CON NUEVE DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (2,9 m/s²)).

Frenando con ambos frenos simultáneamente, siendo el vehículo montado sólo por el 3.2.2.3. conductor, la distancia de frenado S debe ser:

$$S \le \frac{V^2}{110}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de CUATRO CON DOS DECIMAS DE 3.2.4.4.2. METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO $\{4,2\ m/s^2\}$).

3.2.2.4. Fuerza aplicada a:

comando de mano ≤ 20 Kgf; (1Kgf = 9,807 N)

comando de pie ≤ 40 Kgf.

- Disposiciones relacionadas a los ensavos de vehículos Categoría La 3.2.3.
- Velocidad de ensayo V = 40 km/h. 3.2.3.1.
- 3.2.3.2. Frenando con ambos frenos simultáneamente.
- El ensayo se debe realizar con el vehículo (montado sólo por el conductor) primero 3.2.3.2.1 descargado y luego cargado.
- 3.2.3.2.2. La distancia de frenado S debe ser:
 - en el caso de un vehículo con las ruedas simétricamente preparadas,

$$S \le \frac{V^2}{110}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de CUATRO CON DOS DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (4.2 m/s²)). en el caso de un vehículo con ruedas asimétricamente preparadas,

$$S \le \frac{V^2}{100}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de TRES CON NUEVE DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (3,9 m/s2)).

con cualquier freno independientemente operado:

$$S \le \frac{V^2}{45}$$

- 3.2.3.3. Fuerza aplicada a:
 - comando de mano ≤ 20 Kgf; (1Kgf = 9,807 N)
 - comando de pie ≤ 40 Kgf.
- 3.2.4. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría L₃.
- 3.2.4.1. Velocidad de ensayo V:
- 3.2.4.1.1. ensayo con ambos frenos simultaneamente: OCHENTA KILOMETROS POR HORA
- ensayo con sólo un freno: SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h). 3.2.4.1.2.
- 3.2.4.2. Ensavo con el vehículo montado sólo por el conductor:
- 3.2.4.2.1. frenando sólo con el freno delantero:

$$S \le \frac{V^2}{100}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de TRES CON NUEVE DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (3,9 m/s2)).

3.2.4.2.2. frenando sólo con el freno trasero:

$$S \le \frac{V^2}{80}$$

3.2.4.2.3. Frenando con ambos frenos simultáneamente:

$$S \le \frac{V^2}{150}$$

(correspondiendo una desaceleración media de CINCO CON OCHO DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (5,8 m/s²).

3.2.4.3. Ensayo con el vehículo llevando al conductor y a un pasajero:

Frenando simultáneamente con los dos frenos:

$$S \le \frac{V^2}{130}$$

Cuando el vehículo está equipado de manera tal que se pueda frenar con cada freno

(correspondiendo a una desaceleración media de 5.0 m/s²).

3.2.4.4. Ensayo con el vehículo completamente cargado.

(ensavo de referencia Tipo-I)

- separadamente, se ensaya en el vehículo con cada freno por separado, utilizando las fuerzas ejercidas sobre los comandos durante el ensayo Tipo-O según los casos indicados en los párrafos 3.2.4.2.1. y 3.2.4.2.2. de esta Sección.
- Cuando el vehículo está equipado con un freno actuando sobre dos conjuntos de ruedas, se ensayará con el vehículo solamente con el freno actuando sobre los dos ejes, utilizando las fuerzas ejercidas sobre los comandos durante el ensayo del Tipo-O según el párrafo 3.2.4.2.3. de esta Sección.
- 3.2.4.5. Registramos las distancias de frenado y las desaceleraciones medias.

Fuerza aplicada a:

- comando de mano \leq 20 Kgf; (1 Kgf = 9.807 N)
- comando de pie ≤ 50 Kgf.
- 3.2.4.6. Además el vehículo deberá satisfacer el ensayo Tipo-I.
- 3.2.5. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoria L₄.
- Velocidad de ensavo: V = 80 km/h.
- 3.2.5.2. Frenando con ambos frenos simultáneamente.
- 3.2.5.2.1. El ensayo se debe realizar con el vehículo (montado sólo por el conductor) primero descargado y luego cargado.
- 3.2.5.2.2. La distancia de frenado S, debe ser:

$$S \le \frac{V^2}{130}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de CINCO METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (5.0 m/s^2)).

3.2.5.3. Ensayo con vehículo completamente cargado.

(Ensayo de referencia Tipo-I)

- 3.2.5.3.1. Cuando el vehículo está equipado de manera tal que se pueda frenar con cada freno separadamente, se ensayará en el vehículo con cada freno por separado, utilizando las fuerzas ejercidas sobre el comando durante el ensayo Tipo-O según el párrafo 3.2.5.2. (vehículo cargado).
- 3.2.5.3.2. Cuando el vehículo esté equipado con un freno actuando sobre dos conjuntos de ruedas, se ensayará en el vehículo solamente con el freno actuando sobre los dos ejes, utilizando las fuerzas ejercidas sobre los comandos durante el ensayo del Tipo-O según el párraío 3.2.4.2.3. de esta Sección.
- 3.2.5.3.3. Registramos las distancias de frenado o las desaceleraciones medias.
- 3.2.5.4. Fuerza aplicada a:
 - comando de mano ≤ 20 Kgf. (1 Kgf = 9,807 N)
 - comando de pie ≤ 50 Kgf.
- 3.2.6. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría L_s.
- 3.2.6.1. Velocidad de ensayo V = 80 km/h.
- 3.2.6.2. Frenando con ambos frenos simultáneamente (freno frontal más freno trasero o el freno actuando en todas las ruedas simultáneamente).
- 3.2.6.2.1. El ensayo se debe realizar con el vehículo (montado sólo por el conductor) primero descargado y luego cargado.
- 3.2.6.2.2. La distancia de frenado S, debe ser:

$$S \le \frac{V^2}{130}$$

La distancia de frenado requerida S, con cada freno operado separadamente, para una velocidad de ensayo de CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h), deberá ser:

$$S \le \frac{V^2}{50}$$

(correspondiendo a una desaceleración media de UNO CON NUEVE DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (1.9 m/s²)).

- 3.2.6.3. El sistema de frenado de estacionamiento debe ser, aunque se combine con uno de los otros sistemas de frenado, capaz de retener el vehículo cargado estacionariamente en una pendiente de DIECIOCHO POR CIENTO (18 %) cuesta arriba o cuesta abajo.
- 3.2.6.4. Fuerza aplicada a:
 - comando de mano ≤ 20 Kgf; (1 Kgf = 9,807 N)
 - comando de pie (también cuando este comando actúa sobre ambos, el freno frontal y el trasero): ≤ 50 Kgf. (1Kgf = 9,807 N).
- 3.3. Prestación ("perfomance") de los sistemas de frenado de vehículos de las Categorias M y N.
- 3.3.1. Sistema de frenado de servicio.
- 3.3.1.1. Disposiciones generales relacionadas a los ensayos.
 - el ensayo Tipo-O se debe realizar en todos los vehículos.
- 3.3.1.2. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoria M₁.
- 3.3.1.2.1. Velocidad de ensayo V = 80 km/h.
- 3.3.1.2.2. Distancia de frenado S:

$$S \le 0.1V + \frac{V^2}{150}$$

(correspondiendo el segundo término a una desaceleración media de frenado, a velocidad normal de motor, de CINCO CON OCHO DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (5,8 m/s²)).

- 3.3,1.2.3. Fuerza aplicada al comando de pie: \leq 50 Kgf. (1Kgf = 9,807 N).
- 3.3.1.2.4. El vehículo también debe pasar el ensayo Tipo-I.
- 3.3.1.3. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría M2.
- 3.3.1.3.1. Velocidad de ensayo V= 60 km/h.
- 3.3.1.3.2. Distancia de frenado S:

$$S \le 0.15V + \frac{2V^2}{130}$$

(correspondiendo el segundo término a una desaceleración media de frenado de CINCO METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (5 m/s 2), a velocidad normal de motor).

- 3.3.1.3.3. Fuerza aplicada al comando de pie: \leq 70 Kgf. (1Kgf = 9,807 N).
- 3.3.1.3.4. El vehículo también debe pasar el ensayo Tipo-I.
- 3.3.1.4. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría M₃.
- 3.3.1.4.1. Velocidad de ensayo V=60 km/h.
- 3.3.1.4.2. Distancia de frenado S:

$$S \le 0.15V + \frac{V^2}{130}$$

(correspondiendo el segundo término a una desaceleración media de frenado de CINCO METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (5 m/s2), a velocidad normal de motor!

- 3.3.1.4.3. Fuerza aplicada al comando de pie: \leq 70 Kgf. (1Kgf = 9,807 N).
- 3.3.1.4.4. El vehículo también debe pasar los ensayos Tipo-I y Tipo-II.
- 3.3.1.5. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría N₁.
- 3.3.1.5.1. Velocidad de ensayo V= 80 km/h.
- 3.3.1.5.2. Distancia de frenado S:

$$S \le 0.15V + \frac{V^2}{130}$$

(correspondiendo el segundo término a una desaceleración media de frenado de CINCO METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (5 m/s²) a velocidad normal de motor).

- 3.3.1.5.3. Fuerza aplicada al comando de pie: \leq 70 Kgf. (1Kgf = 9,807 N).
- 3.3.1.5.4. El vehículo también debe pasar el ensayo Tipo-L
- 3.3.1.6. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría N₂.
- 3.3.1.6.1. Velocidad de ensayo V = 60 km/h.

3.3.1.6.2. Distancia de frenado S:

$$S \le 0.15V + \frac{V^2}{130}$$

(correspondiendo el segundo término a una desaceleración media de frenado de CINCO METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (5 m/s²) a velocidad normal de motor).

- 3.3.1.6.3. Fuerza aplicada al comando de pie: \leq 70 Kgf. (1 Kgf = 9.807 N).
- 3.3.1.6.4. El vehículo también debe pasar el ensayo Tipo-I.
- 3.3.1.7. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categorías N₃.
- 3.3.1.7.1. Velocidad de ensayo V = 60 km/h.
- 3.3.1.7.2. Distancia de frenado S:

$$S \le 0.15V + \frac{V^2}{130}$$

(correspondiendo el segundo término a una desaceleración media de frenado de CINCO METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (5 m/s²) a velocidad normal de motor).

- 3.3.1.7.3. Fuerza aplicada al comando de pie: \leq 70 Kgf. (1Kgf = 9,807 N).
- 3.3.1.7.4. El vehículo también deberá someterse a los ensayos Tipo-I y Tipo-II.
- 3.3.2. Sistemas de frenado secundario (emergencia).
- 3.3.2.1. El sistema de frenado secundario, aún cuando el sistema operado se utilice también para otras funciones de frenado, deberá operar en una distancia de frenado como máximo igual a los siguientes valores:

Categoría M,:

$$S \le 0.1V + \frac{2V^2}{150}$$

(este segundo término corresponde a una desaceleración media de frenado en régimen de DOS CON NUEVE DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (2,9 m/s²)). Categoría $\rm M_2$, $\rm M_3$:

$$S \le 0,15V + \frac{2V^2}{130}$$

(este segundo término corresponde a una desaceleración media de frenado en régimen de DOS CON CINCO DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (2,5 m/s²)). Categoría N:

$$S \le 0.15V + \frac{2V^2}{115}$$

(este segundo término corresponde a una desaceleración media de frenado de DOS CON DOS DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (2,2 m/s2) en régimen).

- 3.3.2.2. Si el comando de freno secundario (de emergencia) es manual, la prestación ("performance") prescrita se debe obtener aplicando sobre el comando una fuerza que no exceda los CUARENTA KILOGRAMOS FUERZA (40 Kgf) en el caso de vehículos de la categoría M₁ y SESENTA KILOGRAMOS FUERZA (60 Kgf), en el caso de otres vehículos. El comando deberá estar ubicado de manera tal que pueda ser actuado fácil y rápidamente por el conductor. (UN KILOGRAMO FUERZA es igual a NUEVE CON OCHOCIENTAS SIETE MILESIMAS DE NEWTON (1Kgf = 9,807 N)).
- 3.3.2.3. Si el comando de freno secundario (emergencia) es de pie, la prestación ("performance") prescrita se debe obtener aplicando sobre el comando una fuerza que no exceda los CINCUENTA KILOGRAMOS FUERZA (50 Kgf) en el caso de vehículos de la Categoría M₁ y SETENTA KILOGRAMOS FUERZA (70 Kgf) en el caso de otros vehículos, y el comando deberá estar bien colocado para que pueda ser actuado fácil y rápidamente por el conductor. (UN KILOGRAMO FUERZA es igual a NUEVE CON OCHOCIENTAS SIETE MILESIMAS DE NEWTON (1Kgf = 9,807 N)).
- 3.3.2.4. La prestación ("performance") del sistema de frenado secundario (de emergencia) deberá someterse al ensayo Tipo-O, con motor desacoplado a partir de las velocidades iniciales siguientes:

M₁ 80 km/h

N₁ 70 km/h

 M_2 y M_3 60 km/h

 $N_2 50 \text{ km/h}$

N₃ 40 km/h

- 3.3.3. Sistema de frenado de estacionamiento.
- 3.3.3.1. El sistema de frenado de estacionamiento debe ser, aún cuando esté combinado con cualquier otro sistema de frenado, capaz de mantener los vehículos cargados detenidos en una pendiente del VEINTE POR CIENTO (20 %) cuesta arriba o cuesta abajo.
- 3.3.3.2. En los vehículos que estén autorizados para arrastrar un acoplado, el sistema de frenado de estacionamiento del vehículo tractor deberá ser capaz de mantener la combinación de los vehículos cargados detenidos en una pendiente del DOCE POR
- 3.3.3.3. Si el comando es manual, la fuerza aplicada sobre él no debe exceder los CUARENTA KILOGRAMOS FUERZA (40 Kgf) en el caso de vehículos de la categoria M₁ y SESENTA KILOGRAMOS FUERZA (60 Kgf) en el caso de todos los otros vehículos. (UN KILOGRAMO FUERZA es igual a NUEVE CON OCHOCIENTAS SIETE MILESIMAS DE NEWTON (1Kgf = 9.807 N)).

- 3.3.3.4. Si el comando es de pie, la fuerza aplicada sobre el comando no deberá ser mayor de CINCUENTA KILOGRAMOS FUERZA (50 Kgf) en el caso de vehículos de la categoria M₁ y SETENTA KILOGRAMOS FUERZA (70 Kgf) en el caso de todos los otros vehículos. (UN KILOGRAMO FUERZA es igual a NUEVE CON OCHOCIENTAS SIETE MILESIMAS DE NEWTON (1 Kgf = 9,807 N)).
- 3.3.3.5. Es admisible que un sistema de frenado de estacionamiento deba actuarse varias veces antes de alcanzar la prestación ("performance") prescrita.
- 3.3.3.6. Para verificar el cumplimiento del requerimiento especificado en el párrafo 4.2.2.2.4., el ensayo Tipo-O, con el motor desconectado, se debe realizar bajo las condiciones de velocidad prescrita en el párrafo 3.3.1. para la categoría a la cual pertenece el vehículo. La desaceleración media durante el frenado y la desaceleración inmediatamente antes de la detención del vehículo por actuación del comando de freno de estacionamiento o del comando de freno de servicio auxiliar, no deben ser menores a UNO CON CINCO DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (1,5 m/s2). El ensayo se debe realizar con el vehículo cargado. La fuerza aplicada para el comando de freno no debe exceder los valores prescritos. En el caso de vehículos de categorías M₁ y N₁ que estén equipados con un freno de estacionamiento que tenga cintas de freno distintas a las del freno de servicio, el ensayo podrá ser realizado a partir de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h) a requerimiento del fabricante. En este caso la desaceleración desarrollada no deberá ser menor que DOS METROS POR SEGUNDO AL CUADRADO (2 m/s2); la desaceleración inmediatamente antes de la detención no deberá ser menor a UNO CON CINCO DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (1,5 m/s²).
- 3.3.4. Efectividad remanente (residual) del dispositivo de frenado de servicio en caso de falla de la transmisión.

La efectividad remanente del dispositivo de frenado de servicio, en caso de falla de una parte de su transmisión, no deberá ser inferior a los valores medios de desaceleración siguientes o a las distancias de frenado correspondientes. La fuerza ejercida sobre el comando no deberá sobrepasar los SETENTA KILOGRAMOS (70 Kg) en el ensayo de Tipo-O con el motor desacoplado a partir de las velocidades iniciales siguientes:

		CARGADO "	VACIO
VELO	CIDAD INICIAL		
M ₁	80 km/h	1,7 m/s2	1,5 m/s2
M ₂	60 km/h	1,5 m/s2	1,3 m/s2
М3	60 km/h	1,5 m/s2	1,5 m/s2
N ₁	70 km/h	1,3 m/s2	1,1 m/s2
N ₂	50 km/h	1,3 m/s2	1,1 m/s2
N ₃	40 km/h	1,3 m/s2	1,3 m/s2

- 3.4. Prestación ("performance") de los sistemas de frenado de vehículos de la Categoría O.
- 3.4.1. Sistema de frenado de servicio.
- 3.4.1.1. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoria 01.

Donde sea obligatoria la provisión de un sistema de frenado de servicio, la prestación ("performance") del sistema debe cumplir los requerimientos formulados para las Categorías 0_2 y 0_3 .

- 3.4.1.2. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categorías 0, y 0,
- 3.4.1.2.1. Si el sistema de frenado de servicio es del tipo continuo o semicontínuo, la suma de las fuerzas ejercidas en la periferia de los neumáticos frenados debe ser igual, al menos, a X % del peso en estado de reposo, adoptando X los siguientes valores:
 - Acoplado vacio y cargado: X = 50.
 - Semiacoplado vacío y cargado: X = 45.
 - Para los semiacoplados cargados equipados con freno de aire comprimido, el valor de X se obtiene de multiplicar CUARENTA Y CINCO (45) por el factor de corrección Kc determinado siguiendo las prescripciones descritas en la Sección 9. En caso de que Kc sea inferior a OCHENTA Y CINCO CENTESIMAS (0,85) se adopta OCHENTA Y CINCO CENTESIMAS (0,85) para el cálculo.
- 3.4.1.2.2. La velocidad de ensayo es de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h). Si el acoplado o el semiacoplado está equipado con frenos de aire comprimido, la presión en el circuito de transporte de fluido y el circuito de control no deberá sobrepasar SESENTA Y TRES CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,63 MPa) o su equivalente SEIS CON TRES DECIMAS DE BAR (6,3 bar), durante el ensayo.
- 3.4.1.2.3. Si el dispositivo de frenado es de tipo inercial, deberá satisfacer las prescripciones de la Sección 11.
- 3.4.1.2.4. Además, los vehículos deberán someterse al ensayo Tipo-I.
- 3.4.1.2.5. En el ensayo Tipo-I de un semiacoplado, el peso frenado por los ejes posteriores debe ser similar a la carga en el eje (o ejes) del semiacoplado cuando éste está llevando su máxima carga.
- 3.4.1.3. Disposiciones relacionadas a los ensayos de vehículos Categoría 0_4 .
- 3.4.1.3.1. Las condiciones de ensayo y prestación ("performance") deberán ser similares a las de las Categorías 0_2 y 0_3 , además, los vehículos deberán someterse al ensayo Tipo-
- 3.4.1.3.2. En los ensayos Tipo-I y Tipo-II de un semiacoplado, el peso frenado por los ejes posteriores debe ser similar a la carga en el eje (o ejes) del semiacoplado cuando éste está llevando su máxima carga.
- 3.4.2. Sistema de frenado de estacionamiento.

El freno de estacionamiento con el cual se equipa al acoplado o semiacoplado deberá ser capaz de mantener al acoplado o semiacoplado cargado estacionariamente, cuando esta separado del vehículo tractor, en una pendiente del DIEZ Y OCHO POR CIENTO (18 %) cuesta arriba o cuesta abajo. La fuerza aplicada no deberá exceder los QUINIENTOS OCHENTA Y OCHO CON CUARENTA Y DOS CENTESIMAS DE NEWTON (588,42 N) o SESENTA KILOGRAMOS FUERZA (60 Kgf).

3.4.3. Efectividad remanente (residual) del dispositivo de frenado de servicio en caso de falla de la transmisión (vehículos de las categorias 0_3 y 0_4).

La efectividad residual del dispositivo de frenado de servicio, en caso de falla de una parte de la transmisión mientras es sometido al ensayo de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h) (falla distinta de la de un conducto de freno), no debe ser inferior a TRECE CON CINCO DECIMAS DE POR CIENTO (13,5 %) de la carga máxima que soportan las ruedas cuando el vehículo está en reposo.

- 3.5. Tiempo de reacción.
- 3.5.1. Cuando se equipa un vehículo con un sistema de frenado de servicio o parcialmente dependiente de una fuente de energía que sea otra que la fuerza muscular del conductor, se deben satisfacer los siguientes requerimientos: en una maniobra de emergencia, el tiempo transcurrido entre el momento en que el comando comienza a ser actuado y el momento en que la fuerza de frenado localizada sobre el eje más desfavorable alcanza el nivel correspondiente a la prestación ("performance") prescrita, no deberá exceder las SEIS DECIMAS DE SEGUNDO (0,6 s) (ver Sección 5).
- En el caso de un vehículo equipado con sistema de freno con aire comprimido, los requerimientos del párrafo 3.5.1. se consideran satisfechos si el vehículo cumple con lo previsto en la Sección 5.
- 3.6. Método de mojado.
 - Ver Figuras 1 A y 1 B al final de este Anexo.
- Sección 4. Ensayo Tipo-II bis, prescrito en lugar del Ensayo Tipo-II para ciertos vehículos de la categoría ${\bf M}_3$.
- 4.1. Los vehículos cargados deben ser probados de manera tal que la energía aplicada sea equivalente a aquella recibida en el mismo lapso de tiempo con un vehículo cargado, manejado a una velocidad promedio de TREINTA KILOMETROS POR HORA (30 km/h) en una pendiente hacia abajo del SIETE POR CIENTO (7 %) para una distancia de SEIS KILOMETROS (6 km). Durante la prueba los sistemas de freno de servicio secundario (emergencia) y el de estacionamiento no deben ser accionados. El cambio de la caja de velocidades debe ser colocado de manera tal que las revoluciones por minuto (r.p.m.) del motor no excedan el valor máximo prescrito por el fabricante.
- 4.2. Para vehículos cuya energia aplicada depende de la acción de frenado del motor solamente, deberá permitirse una tolerancia de MAS O MENOS CINCO KILOMETROS POR HORA (± 5 km/h) por encima o por debajo de la velocidad media y el cambio que se coloque debe permitir estabilizarse a la velocidad, en un valor lo más próximo posible a TREINTA KILOMETROS POR HORA (30 km/h) en una pendiente del SIETE POR CIENTO (7 %). Si la acción de frenado del motor solamente es determinada por medición de la desaceleración, será suficiente si la desaceleración media es por lo menos SEIS DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (0.6 m/s²).

Sección 5. Método de medición del tiempo de respuesta en los vehículos equipados con freno de aire comprimido.

- 5.1. General.
- 5.1.1. El tiempo de respuesta del sistema de frenado debe ser determinado con el vehículo detenido, la presión debe ser medida en la entrada del cilindro del freno menos favorecido.
- 5.1.2. Durante la prueba el golpe del émbolo en los cilindros de freno de los distintos ejes debe ser el requerido para frenos ajustados lo más posible.
- 5.1.3. Los tiempos de respuesta determinados de acuerdo a este Anexo serán redondeados a la DECIMA DE SEGUNDO (0,1 s).

Si la cifra que representa es CINCO CENTESIMAS (0,05) o más, el valor del tiempo de respuesta se redondea a la DECIMA DE SEGUNDO (0,1 s) superior.

- 5.2. Vehículos motrices.
- 5.2.1. Al comienzo de cada prueba la presión en el acumulador de energía debe ser igual a la presión que el regulador utiliza para alimentar el sistema. En los sistemas que no están equipados con un regulador (por ej. compresores con limitador de presión máxima), la presión en el acumulador de energía al comienzo de cada prueba debe ser el NOVENTA POR CIENTO (90 %) de la presión específicada por el fabricante y definida en este Anexo en el párrafo 6.1.1.2.2.1., usados para pruebas prescritas en la Sección 6.
- 5.2.2. Los tiempos de respuesta en función del tiempo actuante (tf) deben ser obtenidos por una sucesión de actuaciones completas, comenzando por el tiempo de accionamiento más corto posible hasta llegar, a través de sucesivos incrementos, a un tiempo de alrededor de CUATRO DECIMAS DE SEGUNDO (0,4 s). Los valores medidos deberán ser llevados a un gráfico.
- 5.2.3. El tiempo de respuesta a ser tenido en consideración para el propósito de la prueba es el que corresponde a un tiempo actuante de DOS DECIMAS DE SEGUNDO (0,2 s). Este tiempo puede ser obtenido del gráfico por interpolación.
- 5.2.4. Para un tiempo actuante de DOS DECIMAS DE SEGUNDO (0,2 s), el tiempo transcurrido desde el inicio de la actuación del pedal de freno hasta el momento en que la presión en el cilindro de freno alcanza SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) de su valor asintótico, no debe exceder las SEIS DECIMAS DE SEGUNDO (0,6 s).
- 5.2.5. En el caso de vehículos motrices que tengan un acople de freno para acoplados, además de los requerimientos del párrafo 5.1.1, el tiempo de respuesta debe ser medido en el final de una cañería de DOS CON CINCO DECIMAS DE METRO (2,5 m.) de largo con diámetro interno de TRECE MILIMETROS (13 mm) que debe estar unida al cabezal de acoplamiento entre la línea de control de los frenos de servicio. Durante este ensayo un volumen de TRESCIENTOS OCHENTA Y CINCO MAS CINCO CENTIMETROS CUBICOS (385 ± 5 cm³) que se considera equivalente a una cañería de DOS CON CINCO DECIMAS DE METRO (2,5 m) de largo, con diámetro interno de TRECE MILIMETROS (13 mm) y bajo una presión de SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 MPa) o SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar) deberá ser conectado al cabezal de acople.

En la línea de suministros, las unidades tractoras de semiacoplados deben estar equipadas con caño flexible para hacer la conexión a los semiacoplados, por lo tanto las cabezas de acople deberán estar en el extremo de los tubos flexibles. El largo y el diámetro interno de los tubos se deben detallar en el párrafo 2.14.6 de este Anexo conforme al modelo descrito en la Sección 2.

5.2.6. El tiempo transcurrido desde la iniciación del accionamiento del pedal de freno, hasta el momento en que la presión medida en la junta de acoplamiento de la línea de control,

alcanza una proporción "x %" de su valor asintótico que no deberá exceder los tiempos mostrados en la tabla.

x (%)	t (en segundos)
10	0,2
75	0,4

- 5.3. Acoplados, incluvendo semiacoplados.
- 5.3.1. Los tiempos de respuesta del acoplado deberán medirse sin el vehículo motriz.

Para reemplazar el vehículo motriz, será necesario utilizar un simulador al cual estará conectada la línea de control del acoplado y la junta de la línea de

- 5.3.2. La presión en la linca de alimentación deberá ser de SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 MPa) o SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar). La presión en el acumulador o acumuladores de energía del acoplado corresponderá a la presión de SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 MPa) o SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar) en la línea de alimentación.
- 5.3.3. El simulador deberá reunir las siguientes características:
- 5.3.3.1. Debe haber un recipiente de TREINTA DECIMETROS CUBICOS (30 dm³) o TREINTA LITROS (30 litros) de capacidad que debe estar cargado con una presión de SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 MPa) o SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar) antes de cada ensayo y que no debe ser recargado durante el mismo. A la salida del dispositivo de control de frenado el simulador debe incorporar un orificio con un diámetro de CUATRO A CUATRO CON TRES DECIMAS DE MILIMETRO (4,0 a 4,3 mm) inclusive. El volumen del caño debe estar medido desde el orificio hasta el cabezal de acoplamiento inclusive, y debe ser de TRESCIENTOS OCHENTA Y CINCO MAS O MENOS CINCO CENTIMETROS CUBICOS (385 ± 5 cm³) el cual se estima debe ser equivalente al volumen de un tubo de DOS METROS Y MEDIO (2,5 m) de largo con un diámetro interno de TRECE MILIMETROS (13 mm) y bajo una presión de SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (6,5 MPa). Las presiones de línea de control mencionadas en este párrafo 5.3.3.3. serán medidas inmediatamente a la salida del orificio en el tubo en posición vertical hacia abajo.
- 5.3.3.2. El dispositivo de comando de frenado debe ser diseñado de manera que su prestación ("performance") en uso no sea afectado por el probador.
- 5.3.3.3. El simulador debe ser colocado, por ejemplo, de acuerdo a la elección del orificio en concordancia con el pártafo 5.3.3.1. que antecede, de manera tal que si se le agrega un recipiente de TRESCIENTOS OCHENTA Y CINCO CENTIMETROS CUBICOS MAS O MENOS CINCO CENTIMETROS CUBICOS (385 ± 5 cm³), el tiempo que lleva el aumento de presión de SESENTA Y CINCO MILESIMAS DE MEGAPASCAL A CUARENTA Y NUEVE CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,065 MPa a 0,49 MPa) o su equivalente SESENTA Y CINCO DECIMAS DE BAR A CUATRO CON NUEVE DECIMAS DE BAR (0,65 bar a 4,9 bar) (DIEZ Y SETENTA Y CINCO POR CIENTO (10 % y 75 %) respectivamente, de la presión nominal 0,65 MPa) será DOS DECIMAS MAS O MENOS UNA CENTESIMA DE SEGUNDO (0,2±0,01 s), si un acumulador que lleva el aumento de presión de SESENTA Y CINCO MILESIMAS DE MEGAPASCAL A CUARENTA Y NUEVE CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,065 MPa a 0,49 MPa), sin otro ajuste será TREINTA Y OCHO CENTESIMAS más o menos DOS CENTESIMAS DE SEGUNDO (0,38±0,02 s).

Entre estos dos valores de presión, la misma debe aumentar en forma lineal. Estos recipientes serán conectados a la cabeza de acople sin usar tubos flexibles y tendrán un diámetro interno no menor de DIEZ MILIMETROS (10 mm).

- 5.3.3.4. Los diagramas de las figuras 2 A y 2 B al final de este Anexo dan un ejemplo de la 6.1.1.2.2.3. configuración correcta del simulador para graduarlo y usarlo.
- 5.3.4. El tiempo que transcurre entre el momento en que la presión producida en la línea de control por el simulador alcanza SESENTA Y CINCO MILESIMAS DE MEGAPASCAL (0,065 MPa) y el momento en que la presión en el actuador de frenado en el remolque alcanza SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) de su valor asintótico, no debe exceder de CUATRO DECIMAS DE SEGUNDO (0,4 s).
- 5.4. Conexiones de presión.
- 5.4.1. Para facilitar el control periódico de los vehículos del parque, deben ser previstos unos conectores de presión en la entrada del cilindro de freno más desfavorablemente ubicado en cada circuito independiente del sistema.
- 5.4.2. Los conectores de presión deberán cumplir lo expresado en las Figuras 3 y 4 al final de este Anexo, que contiene los planos correspondientes al ISO 3583-1975.
- 5.5. Figuras.
- 5.5.1. Ver Figuras 2 A y 2 B: Ejemplo de un simulador.

Descripciones y aclaraciones de las figuras 2 A y 2 B:

- A= Conexión de alimentación con válvula de corte.
- C₁= Presostato en el simulador calibrado entre SESENTA Y CINCO MILESIMAS DE MEGAPASCAL A CUARENTA Y NUEVE CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,065 MPa a 0,49 MPa) (o sea: 0,65 bar a 4,9 bar).
- C₂= Presostato conectado en el actuador de freno del acoplado, para operar al SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) de la presión asintótica del actuador de freno CF.
- CF= Cilindro de freno.
- L= Línea desde el orificio "0" hasta la cabeza del acople. TC incluida, teniendo un volumen interno de TRESCIENTOS OCHENTA Y CINCO MAS O MENOS CINCO CENTIMETROS CUBICOS (385 ± 5 cm²) bajo una presión de SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 MPa) (o sea: 6,5 bar).
- M= Manómetro.
- O= Orificio con un diámetro de CUATRO MILIMETROS (4 mm) y no mayor de CUATRO MILIMETROS CON TRES DECIMAS (4,3 mm).
- PP= Conexión para control de presión.
- R₁= Recipiente de TREINTA DECIMETROS CUBICOS (30 dm³) o TREINTA LITROS (30 6.1.2.2.2. litros) de capacidad con válvula de purga.

- $\begin{array}{ll} R_{2}\text{=}& \text{Recipiente calibrado, incluyendo su cabeza de acople "R" con una capacidad total de TRESCIENTOS OCHENTA Y CINCO MAS o MENOS CINCO CENTIMETROS CUBICOS (385 <math>\pm$ 5 cm³).} \\ \end{array}
- R_3 = Idem anterior, total de MIL CIENTO CINCUENTA Y CINCO MAS o MENOS QUINCE CENTIMETROS CUBICOS (1155 \pm 15 cm 3).
- RA= Válvula de corte
- TA= Cabeza de acople, línea de alimentación.
- TC= Cabeza de acople, linea de control.
- V= Dispositivo comando de freno.
- VRU= Válvula relé v emergencia.
- 5.5.2. Ver Figura 3 al final de este Anexo: Conector de prueba de presión para sistemas de freno de aire comprimido.
- 5.5.2.1. Características dimensionales del conector de presión
- 5.5.2.2. Ver Figura 4 al final de este Anexo: Espacio libre a ser reservado alrededor de la conexión de prueba de presión.
- Sección 6. Disposiciones con respecto a las fuentes de energía y dispositivos de acumulación de la misma (Acumuladores de Energía).
- 6.1. Sistemas de frenos por aire comprimido.
- 6.1.1. Capacidad de los acumuladores de energía
- 6.1.1.1. General.
- 6.1.1.1.1. Los vehículos en los cuales el sistema de freno requiere el uso de aire comprimido, deben ser equipados con acumuladores de energía de una capacidad que satisfaga los requerimientos de los párrafos 6.1.1.2 y 6.1.1.3, siguientes.
- 6.1.1.1.2. Sin embargo, no se requerirá que los acumuladores de energía tengan la capacidad prescrita, si el sistema de freno es tal, que en ausencia de cualquier reserva de energía es posible alcanzar una prestación ("performance") de frenado, por lo menos, igual a la prescrita para el sistema de freno de emergencia.
- 6.1.1.2. Vehículos motrices.
- 6.1.1.2.1. Los recipientes de los frenos de aire de los vehículos motrices deben ser diseñados de manera tal que después de OCHO (8) frenadas completas sobre el comando de freno de servicio, la presión restante en el recipiente no sea inferior a la presión requerida para obtener la prestación ("performance") especificada del freno secundario (emergencia).
- 6.1.1.2.2. La prueba debe ser realizada de acuerdo con los siguientes requerimientos:
- 6.1.1.2.2.1. El nivel de energia inicial en el o los acumuladores de energia debe ser el especificado por el fabricante. Debe ser tal que permita alcanzar la prestación ("performance") prescrita para el freno de servicio.
- 6.1.1.2.2.2. El o los acumuladores de energía no deben ser alimentados; además, cualquier acumulador de energía de servo auxiliar debe estar completamente aislado.
- 6.1.1.2.2.3. En el caso de vehículos motrices a los que se autorice el enganche de un acoplado o semiacoplado, la línea de alimentación deberá ser cerrada y se conectará a la línea de control un acumulador, con una capacidad de CINCO DECIMAS DE LITRO (0,5 litro).

La presión en este acumulador de energía debe ser eliminada antes de cada operación de frenado. Luego del ensayo referido en el párrafo 6.1.1.2.1. que antecede, el nivel de energía provisto a la línea de control no debe caer por debajo de un nivel equivalente a la mitad del valor obtenido en la primera aplicación del freno.

- 6.1.1.3. Acoplados y semiacoplados.
- 6.1.1.3.1. Los dispositivos de almacenaje de energía (acumuladores de energía) con los cuales los acoplados y semiacoplados son equipados, deben ser tales que luego de OCHO (8) aplicaciones de carrera total del dispositivo de servicio del vehículo, el nivel de energía provisto a los miembros operativos usando la energía no caiga por debajo de un nivel equivalente a UN MEDIO (1/2) del valor obtenido en la primera aplicación de freno.
- 6.1.1.3.2. El ensayo debe ser realizado de conformidad con los siguientes requerimientos:
- 6.1.1.3.2.1. La presión en los dispositivos de almacenaje de energía al comienzo de cada ensayo debe ser la máxima presión especificada por el fabricante.
- 6.1.1.3.2.2. La linea de alimentación debe ser interrumpida; además, cualquier dispositivo de almacenaje de energía del servo auxiliar debe estar totalmente aislado.
- 6.1.1.3.2.3. El sistema de almacenaje de energía no debe ser llenado nuevamente durante el ensavo.
- 6.1.1.3.2.4. A cada aplicación de freno la presión en la línea de control debe ser la presión máxima especificada por el fabricante.
- 6.1.2. Capacidad de fuentes de energía.
- 6.1.2.1. General.

Los compresores deben llegar a los requerimientos informados en los siguientes párrafos:

- 6.1.2.2. Definiciones.
- 6.1.2.2.1. " p_1 " es la presión correspondiente al SESENTA Y CINCO POR CIENTO (65 %) de la presión p_2 definida en el párrafo 6.1.2.2.2. siguiente.
 - 1.2.2.2. "p₂" es el valor especificado por el fabricante y referido en párrafo 6.1.2.2.1. anterior.

- 6.1.2.2.3. "T" es el tiempo requerido para que la presión relativa llegue de 0 a p $_1$; y "T $_2$ " es el tiempo requerido para que la presión relativa alcance desde 0 a p $_2$.
- 6.1.2.3. Condiciones de medición.
- 6.1.2.3.1. En todos los casos la velocidad en REVOLUCIONES POR MINUTO (r.p.m.) del compresor debe ser la obtenida cuando el motor funciona a la velocidad correspondiente a su máxima potencia o a la permitida por el gobernador.
- 6.1.2.3.2. Durante los ensayos para determinar el tiempo T_1 y el tiempo T_2 el o los dispositivos de almacenaje de energia del servo auxiliar deben estar completamente aislados.
- 6.1.2.3.3. Si se intenta enganchar un acoplado a un vehículo motriz, el acoplado debe ser representado por un dispositivo de energía cuya presión p relativa máxima (expresada en MEGAPASCAL o su equivalente en bar) sea la que pueda ser provista a través del circuito de alimentación del vehículo motriz y cuyo volumen V, expresado en litros, sea dado por la fórmula p.V = 20 R (siendo R el peso máximo permitido, en toneladas en los ejes del acoplado o semiacoplado).
- 6.1.2.4. Interpretación de resultados.
- 6.1.2.4.1. El tiempo T registrado para el dispositivo de almacenaje de energía menos favorable no debe exceder de:
- 6.1.2.4.1.1. TRES MINUTOS (3') en el caso de vehículos cuyo sistema de acoplamiento al acoplado o semiacoplado no es el autorizado.
- 6.1.2.4.1.2. SEIS MINUTOS (6') en el caso de vehículos donde el sistema de acoplamiento al acoplado o semiacoplado es el autorizado.
- 6.1.2.4.2. El tiempo T₂ registrado para el dispositivo de almacenaje de energía menos favorable no debe exceder de:
- 6.1.2.4.2.1. SEIS MINUTOS (6') en el caso de vehículos donde el sistema de acoplamiento al acoplado o semiacoplado no es el autorizado.
- 6.1.2.4.2.2. NUEVE MINUTOS (9') en el caso de vehículos donde el sistema de acoplamiento al acoplado o semiacoplado es el autorizado.
- 6.1.2.5. Ensayo adicional.
- 6.1.2.5.1. Si el vehículo motriz está equipado con uno o más dispositivos de almacenaje de energía para servo auxiliar, que tenga una capacidad que exceda el VEINTE POR CIENTO (20 %) de la capacidad total de los dispositivos de almacenaje de energía de frenado, debe ser realizado un ensayo adicional donde no se deberá producir ninguna irregularidad durante la operación de las válvulas de control de llenado de los dispositivos de almacenaje de energía del servo auxiliar.
- 6.1.2.5.2. Debe ser verificado durante la prueba antes mencionada que el tiempo T_2 necesario para llevar la presión de 0 a p_2 en el dispositivo de almacenaje de energía menos favorable es menor que:
- 6.1.2.5.2.1. OCHO MINUTOS (8') en el caso de vehículos donde el sistema de acoplamiento al acoplado o semiacoplado no es el autorizado.
- 6.1.2.5.2.2. ONCE MINUTOS (11') en el caso de vehículos donde el sistema de acoplamiento al acoplado o semiacoplado es el autorizado.
- 6.1.2.5.3. El ensayo debe ser realizado en las condiciones prescritas en los párrafos 6.1.2.3.1. y 6.1.2.3.3. que anteceden.
- 6.1.3. Conexiones de presión.
- 6.1.3.1. Para facilitar la inspección periódica de vehículos que ya están en uso en ruta, una conexión de presión debe ser fijada cerca del dispositivo de almacenaje menos favorablemente ubicado.
- 6.1.3.2. La conexión de presión debe concordar con las figuras 3 y 4 al final de este Anexo conteniendo los dibujos de acuerdo a ISO 3583-1975.
- 6.2. Sistemas de frenos de vacío.
- 6.2.1. Capacidad de dispositivos de almacenaje (Acumuladores de energía).
- 6.2.1.1. General
- 6.2.1.1.1. En los vehículos donde la operación del dispositivo de frenado requiera el uso de vacio, deberán ser equipados con dispositivos de almacenaje de energía (acumuladores de energía), de una capacidad que cubra los requerimientos de los párrafos 6.2.1.2. y 6.2.1.3. siguientes.
- 6.2.1.1.2. Sin embargo, a estos dispositivos de almacenaje de energía no se los requerirá de una capacidad prescrita, si el sistema de frenado es tal que en ausencia de cualquier reserva de energía es posible alcanzar una prestación ("performance") de frenado, por lo menos igual a aquella prescrita para el sistema de frenado de emergencia.
- 6.2.1.1.3. Verificando concordancia con los requerimientos de los párrafos 6.2.1.2. y 6.2.1.3. siguientes, los frenos deben ser ajustados tanto como sea posible.
- 6.2.1.2. Vehículos motrices
- 6.2.1.2.1. Los dispositivos de almacenaje de energía de vehículos motrices deben ser tales que sea posible alcanzar la prestación ("performance") prescrita para el freno de emergencia:
- 6.2.1.2.1.1. Luego de OCHO (8) aplicaciones de carrera total del comando de freno de servicio, donde la fuente de energía es una bomba de vacío.
- 6.2.1.2.1.2. Luego de CUATRO (4) aplicaciones de carrera total del comando de freno de servicio donde la fuente de energía sea el motor.
- 6.2.1.2.2. El ensayo debe ser realizado de conformidad con los siguientes requerimientos:
- 6.2.1.2.2.1. El nivel de energía inicial en el o los dispositivos de almacenaje de energía deberá ser el especificado por el fabricante, tal que permita que la prestación ("performance") del frenado de servicio sea alcanzada y corresponda a un estado de vacio que no exceda el NOVENTA POR CIENTO (90 %) del vacio máximo alimentado por la fuente de energía (6).

- El nivel de energía inicial debe ser determinado sobre el formulario de aprobación y marcado en el vehículo con un símbolo adicional.
- 6.2.1.2.2.2. El o los dispositivos de almacenaje no deben ser alimentados. Durante el ensayo el o los dispositivos de almacenaje de servicio auxiliar deben estar completamente aislados.
- 6.2.1.2.2.3. En un vehículo motriz donde el sistema de acoplamiento de un acoplado o semiacoplado es el autorizado, la línea de alimentación debe ser interrumpida y un dispositivo de almacenaje de CINCO DECIMAS DE LITRO (0,5 litro) de capacidad debe ser conectado a la línea de control. Luego del ensayo referido en el párrafo 6.2.1.2.1. que antecede, el nivel de vacio provisto en la línea de control no debe haber bajado por debajo de un nivel equivalente a la mitad del valor obtenido en la primera aplicación del freno.
- 6.2.1.3. Acoplados (Incluyendo semiacoplados)
- 6.2.1.3.1. Los dispositivos de almacenaje de energia (acumuladores de energia) donde los acoplados son equipados, deben ser tales que el nivel de vacío provisto en los puntos a usar no debe haber bajado por debajo de un nivel equivalente a UN MEDIO (1/2) del valor obtenido en la primera aplicación del freno, luego del ensavo:
- 6.2.1.3.1.1. CUATRO (4) aplicaciones de carrera total del freno de servicio del acoplado en el caso de vehículos de categorías 0, y 0,
- 6.2.1.3.1.2. OCHO (8) aplicaciones de carrera total del freno de servicio del acoplado en el caso de vehículos de otras categorías.
- 6.2.1.3.2. El ensayo debe ser realizado de conformidad con los siguientes requerimientos:
- 6.2.1.3.2.1. El nivel de energía inicial en el o los dispositivos de almacenaje de energía debe ser el especificado por los fabricantes y debe ser tal que permita alcanzar la prestación ("performance") prescrita para el frenado de servicio^[7]).
 - (7) El nivel de energia inicial debe ser determinado sobre el formulario de aprobación y marcado en el vehículo con un símbolo adicional.
- 6.2.1.3.2.2. El o los dispositivos de almacenaje no deben ser alimentados. Durante el ensayo el o los dispositivos de almacenaje de servicio auxiliar deben estar completamente aislados.
- 6.2.2. Capacidad de fuentes de energía.
- 6.2.2.1. General.
- 6.2.2.1.1. Comenzando con la presión atmosférica ambiental, la fuente de energía debe ser capaz de alcanzar en el o los dispositivos de almacenaje de energía, en TRES MINUTOS (3'), el nivel inicial especificado en el párrafo 6.2.1.2.2.1. que antecede.

En el caso de un vehículo motriz donde el enganche de un acoplado es el autorizado, el tiempo utilizado en alcanzar las condiciones especificadas en el párrafo 6.2.2. 2, siguiente no debe exceder los SEIS MINUTOS (6).

- 6.2.2.2. Condiciones de medición.
- 6.2.2.2.1. La velocidad en REVOLUCIONES POR MINUTO (r.p.m.) de la fuente de vacio debe ser:
- 6.2.2.2.1.1. Donde la fuente de vacio es el motor del vehículo, la velocidad del motor obtenida con el vehículo estacionado, en punto neutral y el motor caliente.
- 6.2.2.2.1.2. Donde la fuente de vacio es una bomba, la velocidad del motor obtenida con el motor andando a SESENTA Y CINCO POR CIENTO (65 %) de su velocidad en REVOLUCIONES POR MINUTO (r.p.m.) correspondiente a su máximo par de salida; y
- donde la fuente de vacío es una bomba y el motor es equipado con un manóstato regulador, la velocidad del motor obtenida con el motor andando a SESENTA Y CINCO POR CIENTO (65 %) de su velocidad en REVOLUCIONES POR MINUTO (r.p.m.) máxima permitida por el manóstato regulador.
- 6.2.2.2.2. Donde se intenta acoplar a un vehículo motriz un acoplado cuyo sistema de frenado es operado al vacío, el acoplado debe ser simulado por un dispositivo de almacenaje de energía teniendo una capacidad de V en decimetros cúbicos (dm) determinados por la fórmula V = 15R donde R es el peso máximo permitido, en toneladas, en los ejes del acoplado.
- 6.3. Sistemas de frenado hidráulico con energía acumulada.
- 6.3.1. Capacidad de los recipientes de almacenaje (acumuladores).
- 6.3.1.1. General.
- 6.3.1.1.1. Los vehículos cuyo sistema de freno requieran el uso de energía almacenada, provista por un fluido hidráulico bajo presión, deben ser equipados con sistemas de almacenaje de energía (acumuladores) con una capacidad que cumpla con los requisitos contenidos en el párrafo 6.3.1.2..
- 6.3.1.1.2. Sin embargo, los sistemas de acumulación de energía no deberán ser requeridos de una capacidad estipulada, si el sistema de freno es tal que en ausencia de cualquier reserva de energía es posible obtener una prestación ("performance") de frenado con el comando de freno de servicio, por lo menos igual al prescrito para el sistema de frenado secundario (emergencia).
- 6.3.1.1.3. Al verificar el cumplimiento de los requisitos estipulados en los párrafos 6.3.1.2.1.. 6.3.1.2.2. y 6.3.2.1. siguientes, se deben ajustar los frenos lo más cerca posible y para el párrafo 6.3.1.2.1., el promedio de aplicaciones de carrera total debe ser tal que asegure un intervalo de, por lo menos, UN MINUTO (1 min.) de recuperación entre cada frenada.
- 6.3.1.2. Vehículos motrices.
- 6.3.1.2.1. Los vehículos motrices con un sistema de freno hidráulico con energía acumulada deben cumplir los siguientes requisitos:

- 6.3.1.2.1.1. Después de OCHO (8) accionamientos completos del comando de freno de servicio, aún debe ser posible obtener durante el noveno accionamiento, la prestación ("performance") indicada para el sistema de freno secundario (emergencia).
- 6.3.1.2.1.2. Los ensayos se deben realizar conforme a los siguientes requisitos:
- 6.3.1.2.1.2.1. El ensayo debe comenzar con una presión que puede ser indicada por el fabricante, pero no debe ser mayor que la presión de corte.
- 6.3.1.2.1.2.2. El o los acumuladores no deben ser alimentados. Además, el equipo auxiliar y 7.2.4. sus acumuladores, si los hubiere, deben estar aislados.
- 6.3.1.2.2. Los vehículos motrices equipados con sistema de freno hidráulico con energía acumulada que no puedan cumplir con los requisitos del párrafo 4.2.2.5.1. de este Anexo, están excluidos de cumplir con dicho párrafo si se cumplen los siguientes requisitos:
- Después de cualquier falla de transmisión aún debe ser posible, después de OCHO (8) accionamientos completos del comando del freno de servicio, obtener en la novena aplicación, por lo menos, la prestación ("performance") indicada para el sistema de freno secundario (Emergencia); de lo contrario, donde la prestación ("performance") secundaria que requiera el uso de energía acumulada se obtenga por un comando independiente, aún debe ser posible obtener después de OCHO (8) accionamientos completos, en la novena aplicación, la prestación ("performance") residual indicada en el párrafo 4.2.2.4.
- 6.3.1.2.2.2. Los ensayos deben ser realizados de acuerdo a los siguientes requisitos:
- 6.3.1.2.2.2.1. Con la fuente de energia en reposo u operando a una velocidad correspondiente a la velocidad lenta del motor (regulando), se puede inducir cualquier falla de la transmisión. Antes de inducir tal falla, el o los sistemas de acumulación de energía deben tener la presión especificada por el fabricante, pero no deben exceder la presión de corte.
- 6.3.1.2.2.2.2. El equipo auxiliar y sus acumuladores, si los hubiere, deben estar aislados.
- 6.3.2. Capacidad de las fuentes de energía hidráulica.
- 6.3.2.1. Las fuentes de energía deben cumplir con los requisitos delineados en los siguientes parrafos:
- 6.3.2.1.1. Definiciones.
- 6.3.2.1.1.1 "P₁" representa la presión máxima del sistema operacional (presión de corte) en el o los recipientes y está especificada por el fabricante.
- 6.3.2.1.1.2. " P_2 " representa la presión después de CUATRO (4) accionamientos completos con el comando de freno de servicio, comenzando en P_1 sin haber alimentado el o los acumuladores.
- 6.3.2.1.1.3. "t" representa el tiempo empleado para que la presión se eleve de P_2 a P_1 en el o los acumuladores sin accionar el comando del freno.
- 6.3.2.1.2. Condiciones de Medición.
- Durante el ensayo para determinar el tiempo "t" el promedio de alimentación de la fuente de energía será aquel obtenido cuando el motor está funcionando a la velocidad correspondiente a su máxima potencia o a la velocidad permitida por el gobernador (manóstato regulador) de sobremarcha.
- 6.3.2.1.2.2. Durante el ensayo para determinar el tiempo "t", el o los acumuladores para el equipo auxiliar no deben ser aislados, sino solamente en forma automática.
- 6.3.2.1.3. Interpretación de los resultados.
- 6.3.2.1.3.1. En el caso de todos los vehículos, a excepción de aquellos de las categorías M_3 , N_2 y N_3 , el tiempo "t" no debe exceder los VEINTE SEGUNDOS (20 s).
- 6.3.2.1.3.2. En el caso de vehículos de las categorias M_3 , N_2 y N_3 , el tlempo "t" no debe exceder los TREINTA SEGUNDOS (30 s).
- 6.3.3. Características de los sistemas de alarma.

Con el motor detenido y comenzando con una presión que puede ser especificada por el fabricante, pero que no exceda la presión de corte, el sistema de alarma no debe activarse después de DOS (2) accionamientos completos del comando del freno de servicio.

- Sección 7. Disposiciones con respecto a condiciones específicas para frenos de resorte.
- 7.1. Definiciones
- 7.1.1. Los "frenos de resorte" son frenos donde la energía requerida para el frenado es provista por uno o más resortes actuando como dispositivos de almacenaje de energía (acumuladores de energía)^[8].
 - (8) La energía necesaria para comprimir el resorte para soltar el freno, es provista y controlada por el comando realizado por el conductor (ver definición en párrafo 2.4. de este Anexo).
- 7.1.2. La cámara de compresión de resortes. Se entiende como tal, la cámara y la variación de presión que produce efectivamente la compresión del resorte.
- 7.1.3. Si la compresión del resorte se obtiene por medio de un dispositivo a depresión, la "presión" debe entenderse como una presión negativa en toda la presente sección.
- 7.2. General.
- 7.2.1. El freno a resorte no debe ser utilizado para el frenado de servicio. Sin embargo, en caso de falla de una parte de la transmisión del freno de servicio, el freno de resorte puede ser utilizado para obtener la efectividad residual, prescrita en los párrafos 4.2.2.4. y 4.2. 3.12.1. de este Anexo, a condición de que el conductor pueda graduar esta acción.

En el caso de vehículos motrices, excepto los vehículos tractores de semiacoplados, que satisfagan la prescripción del párrafo 4.2.2.4.1. de este Anexo, el freno de resorte no puede ser el único recurso de frenado residual. Los frenos de resorte a depresión no deben ser utilizados para acoplados.

- 7.2.2. Cualquiera sea la presión en el circuito de alimentación de la cámara de compresión de resortes, un pequeño cambio en esa presión no debe causar una variación demasiado amplia de la fuerza de frenado.
- 7.2.3. El circuito de alimentación a la cámara de compresión del resorte, debe incluir una reserva de energía que no provea ningún otro dispositivo o equipo. Esta provisión no se debe aplicar si los resortes pueden ser mantenidos en el estado de compresión usando dos o más sistemas mutuamente independientes. Este párrafo no es de aplicación para aconte dos
- 7.2.4. En vehículos motrices, el sistema deberá ser diseñado, en lo posible, para actuar y liberar los frenos después de, por lo menos, TRES (3) ciclos, si la presión inicial en la cámara de compresión de resorte es igual a la presión máxima de diseño.

En el caso de acoplados debe ser posible liberar los frenos, al menos, TRES (3) veces después que el acoplado fue desconectado, siendo la presión en la línea de alimentación SESENTA Y CINCO CENTESIMAS de MEGAPASCAL (0,65 MPa) o sea SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar) antes de la desconexión. Esta condición debe ser satisfecha con los frenos ajustados tanto como sea posible. Además, deberá ser posible actuar y liberar el freno de estacionamiento como está especificado en el párrafo 4.2.3.10. de este Anexo, cuando el acoplado es conectado al vehículo motriz.

- 7.2.5. La presión en la cámara de compresión de resortes sobre la cual comienzan a actuar los frenos (estos últimos siendo ajustados tanto como sea posible), no debe ser mayor que OCHENTA POR CIENTO (80 %) de la presión operativa normal mínima disponible $\{p_m\}$. En el caso de acoplados, este nivel de presión $\{p_m\}$ es la que se obtiene luego de CUATRO (4) aplicaciones de carrera total del freno de servicio de acuerdo con el párrafo 6.1.1.3.. La Presión inicial es fijada en SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0.65 MPa) o su equivalente SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar).
- 7.2.6. Si la presión en la cámara de compresión del resorte cae a un nivel por debajo de donde los componentes del freno son puestos en acción, un dispositivo de alarma óptico o acústico deberá entrar a funcionar. El dispositivo de alarma podrá ser combinado completamente o en parte con aquel prescrito en el párrafo 4.2.2.13. de este Anexo. Este requerimiento no es de aplicación a acoplados.
- 7.2.7. Si un vehículo autorizado a tirar un acoplado con frenado continuo o semicontínuo es equipado con frenos de resorte, la aplicación automática de dichos frenos de resorte causará la aplicación de los frenos del vehículo motriz.
- 7.3. Dispositivo de liberación.
- 7.3.1. Los frenos de resorte deben ser diseñados de manera tal que en caso de falla sea posible liberarlos sin utilizar su comando normal. Esto podría ser alcanzado con el uso de un dispositivo auxiliar (neumático, mecánico, etcétera).
- 7.3.1.1. En cuanto a los requisitos enunciados en el párrafo 7.3.1. de esta sección, los componentes del sistema de transmisión del freno no deberán considerarse como sujetos a posibles fallas en los términos del párrafo 4.2.2.2.7. de este Anexo. Los mismos no serán considerados como pasibles de sufrir roturas, por estar hechos de metal o de algún material de características similares, con el fin de evitar que no sufran distorsiones importantes durante el frenado.
- 7.3.2. Si la operación del dispositivo auxiliar referido en el párrafo 7.3.1. de esta sección requiere el uso de una herramienta o llave, ésta debe ser mantenida dentro del vehículo.
- Sección 8. Disposiciones con respecto a cilindros para frenos de estacionamiento bioqueados mecánicamente (elemento de bioqueo).
- 8.1. Definiciones.

"El sistema de frenos con cilindros de bloqueo mecánico" es un sistema que asegura la operación de frenado del freno de estacionamiento a través del bloqueo mecánico de la varilla del pistón del freno. El bloqueo mecánico se efectúa a través de la expulsión del fluido contenido en la cámara de liberación, el mismo está dispuesto de manera tal que el desbloqueo se realiza al restablecer la presión en la cámara de liberación.

- 8.2. Requisitos especiales.
- 8.2.1. Cuando la presión interna de la cámara de bloqueo se aproxima a un nivel en el cual se produce el bloqueo mecánico, deberá activarse una alarma óptica o acústica. Esto último no es aplicable a acoplados. Ya que en su caso, la presión correspondiente al bloqueo mecánico no debe exceder las CUATRO DECIMAS DE MEGAPASCAL (0,4 MPa) o sea CUATRO BAR (4 bar). Por otro lado, debe ser posible obtener una prestación ("performance") de frenado de estacionamiento después de cualquier falla del sistema de freno de servicio del acoplado y ser posible soltar los frenos por lo menos TRES (3) veces después que el acoplado haya sido desconectado, la presión en el sistema de suministro debe ser SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 MPa) o sea SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar) antes del desacople. Estas condiciones se deben satisfacer cuando los frenos han sido ajustados lo más cerca posible. También debe ser posible aplicar y soltar el freno de estacionamiento tal como lo especificado en el párrafo 4.2.3.10. de este Anexo, cuando el acoplado se encuentre enganchado al vehículo motriz.
- 8.2.2. En cilindros equipados con dispositivos de bloqueo mecánico, el movimiento del pistón del freno deberá quedar garantizado por DOS (2) acumuladores de energia.
- 8.2.3. No deberá ser posible liberar el cilindro del freno bloqueado, salvo que después de efectuada la liberación el freno pueda ser actuado nuevamente.
- 8.2.4. Deberá contarse con un dispositivo de liberación auxiliar para el caso que existan fallas en la fuente de energía que alimenta la cámara de bloqueo (por ejemplo, un dispositivo mecánico o neumático que pueda utilizar el aire contenido en una de las ruedas del vebículo)
- 8.2.5. El comando debe ser tal que cuando se actúe, realice las siguientes operaciones en secuencia: accione los frenos de forma tal que provea los grados de eficiencia requeridos para freno de estacionamiento, bloquee los frenos en esa posición y luego cancele la fuerza de aplicación de frenos.
- Sección 9. Distribución del frenado entre los ejes del vehículo y requerimientos de compatibilidad entre vehículo motriz y acoplado.
- 9.1. General. Los vehículos de la categoría M_1 , M_2 , M_3 , N_1 , N_2 , N_3 , O_3 y O_4 , que no están equipados con un dispositivo antibloqueo, según está definido en la Sección 12, deberán cumplir con todos los requisitos de esta sección.
- 9.2. Símbolos.

y= Indice de ejes (i = 1, eje frontal, i = 2, segundo eje; etc.).

- P_i= Reacción normal de la superficie de la ruta sobre el eje i en condiciones estáticas.
- N_i= Reacción normal de la superficie de la ruta sobre el eje i durante el frenado.
- T_i= Fuerzas ejercidas por los frenos sobre el eje i bajo condiciones normales de frenado en la ruía
- f_i= T_i/N_i, adherencia utilizada por el eje i.
- J = Desaceleración del vehículo
- $g = Aceleración de la gravedad <math>g = 10 \text{ m/s}^2$
- z = Relación de frenado del vehículo = J/g.
- P = Peso del vehículo
- h = Altura del centro de gravedad
- E = Distancia entre ejes
- k = Coeficiente de adherencia teórico entre las cubiertas y la ruta.
- Kc= Factor de corrección semiacoplado cargado
- Kv= Factor de corrección semiacoplado descargado
- TM= Suma de las fuerzas de frenado que actúan sobre la periferia de todas las ruedas del vehículo motriz de acciplados o semiacoplados
- Pm= Reacción normal estática total entre la superficie de la ruta y las ruedas del vehículo motriz, de acoplados o semiacoplados según 9,3.1.4, y 9.3.1.5. respectivamente de esta sección.
- pm= Presión en el cabezal de acople de la línea de servicio.
- TR= Suma de las fuerzas de frenado en la periferia de todas las ruedas del acoplado o del semiacoplado.
- PR= Reacción normal estática total de la superficie de la ruta sobre todas las ruedas del acoplado o semiacoplado.
- PR_{max}= Valor de PR a carga máxima del semiacoplado.
- Er= Distancia entre el perno de acople y el centro de los ejes o eje del semiacoplado.
- hr= Altura sobre el suelo del centro de gravedad del semiacopiado.
 - Curvas de utilización de la adherencia de un vehículo lo cual significa que las mismas señalan, para condiciones de carga específicas, la adherencia utilizada para cada eje "i", graficada en relación del frenado del vehículo.
 - Para semiacoplados, "z" es la fuerza de frenado dividida por el peso estático sobre el o los ejes del semiacoplado.
- 9.3. Requisitos para vehículos motrices.
- 9.3.1. Vehículos con dos ejes.
- 9.3.1.1. Para todas las categorias de vehículos para valores k entre DOS DECIMAS (0,2) y OCHO DECIMAS (0,8):

 $z \ge 0.1 + 0.85 (k - 0.2).$

Para todos los estados de carga del vehículo, la curva de utilización de la adherencia del eje delantero deberá estar situada sobre el eje trasero⁽¹¹⁾:

(11) Las indicaciones del párrafo 9.3.1.1. de esta sección no afectan los requisitos de la Sección 3, relacionados con el rendimiento de la frenada. Pero si en los ensayos llevados a cabo de acuerdo al párrafo 9.3.1.1., la prestación ("performance") de frenada es más alta que la prescrita en la Sección 3, lo indicado respecto a las curvas de utilización de la adherencia, deberá aplicarse dentro de las áreas de las Figuras 5 A y 5 B definida por las rectas: k = 0,8 y z = 0,8.

Para todas las relaciones de frenado entre QUINCE CENTESIMAS (0,15) y OCHO DECIMAS (0,8) en el caso de vehículos de categorias M

Pero, para vehículos de esta categoría cuyos valores de "z" se encuentren entre TRES DECIMAS (0.3) y CUARENTA Y CINCO CENTESIMAS (0.45), se permite un cruce de las curvas de utilización de la adherencia teniendo en cuenta que la curva de utilización de la adherencia del eje posterior no podrá exceder en más de CINCO CENTESIMAS (0.05) la linea definida por la formula k - a flinea ideal de utilización de la adherencia) (ver Figura 5 A al final de este Anexo).

- Para todos los rangos de frenado comprendidos entre QUINCE CENTRISIMAS (0,15) y CINCO DECIMAS (0,5) en el caso de vehículos de categorías N_1 .
- (12) Los vehículos de categorias N₁, que tengan una relación de carga sobre el eje trasero: cargado/descargado ≤ 1.5 y con peso máximo inferior a DOS TONELADAS (2 t), deberán satisfacer las prescripciones de éste párrafo relativo a vehículos de la CATEGORIA M₁.

Igualmente se estima que es satisfactoria esta condición si, para los rangos de frenado situados entre QUINCE CENTESIMAS (0,15) y TRES DECIMAS (0,3), las curvas de atilización de adherencia para cada eje quedan situadas entre las dos rectas paralelas a la derecha de la utilización ideal dada por las fórmulas: k = z + 0.08 y k = z - 0.08.

Según la figura 5 C al final de este Anexo, la curva de utilización de la adherencia del eje trasero puede cortar la recta k = z - 0.08 y satisfacer para un factor de frenado:

- Situada entre TRES DECIMAS (0,3) y CINCO DECIMAS (0,5) a la relación Z≥k-0.08: v
- Situada entre CINCO DECIMAS (0,5) y SESENTA Y UNA CENTESIMA (0,61) a la relación Z ≥ 0,50 k + 0,21

Para todas las relaciones de frenado entre QUINCE CENTESIMAS (0,15) y TRES DECIMAS (0,3) en el caso de vehículos de otra categoria. Esta condición también se considera satisfecha si, para relaciones de frenado entre QUINCE CENTESIMAS (0,15) y TRES DECIMAS (0,3), las curvas de utilización de adherencia para cada eje se sitúan entre dos paralelas a la linea ideal de utilización de la adherencia dada por la ecuación $k=z\pm0.08$, según la Figura 5 B y si la curva de utilización de la adherencia del eje trasero para una relación de frenado $z\ge0.3$ cumple con la relación:

$$z \ge 0.3 + 0.74$$
 (k - 0.38).

9.3.1.2. En el caso de vehículos motorizados, autorizados a llevar acoplados de la categoria O u O, equipados con sistemas de freno de aire comprimido, la presión cuando se accioná completamente el freno debe ser entre SESENTA Y CINCO CENTESIMAS y OCHO DECIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 y 0,8 MPa) o sea SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR Y OCHO BAR (6,5 y 8 bar) en el cabezal de acople de la línea de suministro y entre SEIS DECIMAS y SETENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,6 y 0,75 MPa) en el cabezal de acople de la línea de control, independiente de las condiciones de carga del vehículo.

Estas presiones son características en el vehículo motriz cuando está desconectado del acoplado.

9.3.1.3. Para poder verificar el cumplimiento de los requisitos del párrafo 9.3.1.1. de esta Sección, el fabricante deberá tener en cuenta las curvas de utilización de la adherencia para los ejes delanteros y traseros, calculados por las fórmulas:

$$f_{ii} = \frac{T_{ii}}{N_{i}} = \frac{T_{1i}}{P_{1} + \frac{ZhP}{E}}$$

$$f_2 = \frac{T_2}{N_2} = \frac{T_2}{P_2 + \frac{ZhP}{F}}$$

- 9.3.1.4. Vehiculos motrices que no sean para semiacoplados.
- 9.3.1.4.1. Las curvas se graficarán para las siguientes condiciones de carga.
 - Descargado, en ordez de marcha con el conductor en el vehículo.
 - Cargado, cuando existen disposiciones para diferentes distribuciones de carga, deberá considerarse la que tenga que ver con la carga máxima sobre el eje frontal

La altura del centro de gravedad deberá estar especificada por el fabricante. En el caso de vehículos equipados con frenos de aire, tanto si se trata de acoplados como de vehículos motrices autorizados para llevar acoplados, la relación permitida entre la relación de frenado TR/PR o TM/PM y la presión p_m deberá ubicarse dentro las áreas indicadas en la Figura 6 al final de este Anexo.

- 9.3,1.5. Vehículos motrices para semiacoplados.
- 9.3.1.5.1. Se deberán graficar las curvas para los siguientes estados de carga:
- 9.3.1.5.1.1. Vehículos motrices con semiacoplados descargados. Un articulado descargado es la combinación de:
 - Un vehículo motriz en orden de marcha, con su conductor a bordo, vinculado a un semiacoplado descargado. La carga dinámica del semiacoplado sobre el vehículo motriz estará representada a través de un peso estático aplicado al perno maestro de enganche igual al QUINCE POR CIENTO (15 %) del peso máximo sobre el enganche.
 - Para el vehículo motriz la altura del centro de gravedad deberá ser especificada por el fabricante. Las fuerzas de frenado deberán continuar siendo reguladas entre el estado del "vehículo motriz con el semiacoplado descargado"; y el "vehículo motriz solo"; deberán verificarse las fuerzas de frenado relacionadas con "el vehículo motriz solo".
- 9.3:1.5.1.2. Vehículos motrices con un semiacoplado cargado. Se entiende como una combinación articulada de carga, el vehículo motriz en orden de marcha con el conductor a bordo, vinculado al semiacoplado cargado, La carga dinámica del semiacoplado sobre el vehículo motriz deberá ser representada por el peso estático: Ps aplicado al perno maestro igual as

Ps - Pso (1 + 0.45 z) dond

Pso: representa la diferencia entre el peso de carga máxima del vehículo motriz y su peso descargado.

Para h el siguiente valor se debe tomar:

$$f_2 = \frac{T_2}{N_2} = \frac{T_2}{p_2 + \frac{ZhP}{E}}$$
, donde:

ho: es la altura del centro de gravedad del vehículo motriz.

hs: es la altura del vinculo donde se apoya el acoplado.

Po: es el peso vacio del vehículo motriz sólo.

$$P = Po + Ps = P_1 + P_2$$

- 9.3.1.5.1.3. En el caso de un vehículo equipado con un sistema de freno de aire comprimido, la relación permitida entre el porcentaje de frenado TM/PM y la presión pm deberá estar incluida en las áreas mostradas en la Figura 7 al final de este Anexo.
- 9.3.2. Vehículos con más de dos ejes. Los requerimientos del párrafo 9.3.1, que antecede se deben aplicar a vehículos con más de DOS (2) ejes. Los requerimientos del párrafo 9.3.1.1, respecto a la secuencia de rueda bloqueada serán considerados satisfactorios

si, en el caso de la relación de frenado comprendida entre QUINCE CENTESIMAS (0,15) y TRES DECIMAS (0,3), como mínimo, la adherencia utilizada para uno de los ejes delanteros es mayor que la utilizada para uno de los ejes traseros.

- 9.4. Requerimientos para semiacoplados.
- 9.4.1. Para semiacoplados equipados con frenos de aire:
- 9.4.1.1. La relación permitida entre la relación de frenado TR/PR y la presión p_m debe estar situada dentro de las dos áreas de las Figuras 8 A y 8 B, obrantes al final de este Anexo, para los estados cargado y descargado. Este requerimiento debe ser alcanzado para todas las condiciones permitidas de carga sobre los ejes del semiacoplado.
- 9.5. Requerimientos para acoplados.
- 9.5.1. Los siguientes requerimientos sólo deben ser aplicados a acoplados equipados con frenos a aire. No se deben aplicar a acoplados con un solo eje o en acoplados con DOS (2) ejes, donde la distancia entre ejes sea menor de DOS METROS (2 m).
- 9.5.2. Los requerimientos dispuestos en el párrafo 9.3.1. de esta Sección deben ser aplicados a los acoplados con DOS (2) ejes no excluidos de los requerimientos del párrafo 9.5.1.
- 9.5.3. Los acoplados con más de dos ejes deben estar sujetos a los requerimientos del párrafo 9.3.2. de esta sección.
- 9.6. Requisitos que se deben cumplimentar en el caso de falla del sistema de distribución de frenado.

Cuando los requisitos de esta sección se cumplimentan por medio de un mecanismo especial (controlado mecánicamente por la suspensión del vehículo), debe ser posible, en caso de falla de su comando, detener el vehículo bajo las condiciones especificadas para frenos secundarios (emergencia) en el caso de vehículos motrices. Para aquellos vehículos motrices obligados a llevar acoplados equipados con frenos de aire, debe ser posible obtener una presión en el cabezal de acople de la línea de control dentro del rango especificado en el párrafo 9.3.1.2. de esta Sección. En el caso de falla del comando del dispositivo de los acoplados y semiacoplados, debe obtenerse una prestación ("performance") del freno de servicio de por lo menos TREINTA POR CIENTO (30 %) del prescrito para el vehículo en cuestión.

- 9.7. Marcas.
- 9.7.1. Todos los vehículos que no sean de la categoría M₁, que cumplen con los requisitos de esta Sección por medio de un dispositivo mecánicamente controlado por la suspensión del vehículo, deben estar marcados para mostrar el recorrido útil del dispositivo entre las posiciones correspondientes del vehículo descargado y cargado respectivamente y cualquier otra información para posibilitar el ajuste del dispositivo a controlar.

Cuando un dispositivo de freno, sensible a carga es controlado por medio de la suspensión del vehículo o por cualquier otro método, el vehículo debe marcarse con la información necesaria para posibilitar el ajuste del dispositivo a controlar.

- 9.7.2. Cuando los requisitos de esta Sección se cumplen por medio de un dispositivo que modula la presión del aire en la transmisión del freno, el vehículo debe marcarse para mostrar el peso correspondiente a lá carga del eje al suelo, las presiones nominales de entrada y salida del dispositivo de no menos de OCHENTA POR CIENTO (80 %) de la presión de entrada máxima de diseño, debe ser tal como la indicada por el fabricante para los siguientes estados de carga:
- 9.7.2.1. Carga máxima del eje (s) técnicamente permisible que controla el dispositivo.
- 9.7.2.2. Carga (s) del eje correspondiente al peso del vehículo descargado en orden de marcha, como lo indica en la Sección 2, párrafo 2.13. de este Anexo.
- 9.7.2.3. Carga (s) del eje aproximadas al véhículo con el trabajo propuesto en orden de marcha donde la carga (s) del eje indicado en el párrafo 9.7.2.2. de esta Sección se refiere (n) al chasis del vehículo con cabina.
- 9.7.2.4. La carga (s) del eje designado por el fabricante para posibilitar el ajuste del dispositivo a ser controlado en servicio si éstas son diferentes de las cargas especificadas en los párrafos 9.7.2.1., 9.7.2.2. y 9.7.2.3.
- 9.7.3. La Sección 2, párrafo 2.14.7. de este Anexo A debe incluir información para posibilitar el cumplimiento de los requisitos indicados en los párrafos 9.7.1. y 9.7.2. a ser controlados.
- 9.7.4. Las marcaciones referidas en los párrafos 9.7.1. y 9.7.2. deben ser colocadas en forma visible e indeleble. Un ejemplo de las marcaciones para un dispositivo controlado mecánicamente en un vehículo equipado con frenos de aire comprimido está indicado en la Figura 9 al final de este Anexo.
- 9.8. Conectores de prueba de presión. Los sistemas de freno que incorporan los dispositivos indicados en el párrafo 9.7.2. deben estar equipados con conectores de prueba de presión en la línea de presión ascendente y descendente del dispositivo, de acuerdo al punto 5.5.2. de este Anexo A, incluidas las Figuras 3 y 4 al final de este Anexo, correspondientes a la ISO Standard 3583-1975.
- 9.9. Ensayo del vehículo. Durante el ensayo tipo de la certificación de un vehículo, la autoridad de inspección técnica, debe verificar la conformidad de los requerimientos contenidos en la presente Sección y llegar a realizar cualquier ensayo futuro si lo considera necesario a este fin. El reporte de ensayos adicionales debe ser anexado al formulario de aprobación tipo (certificación)

Correspondencia con las figuras al final del Anexo:

FIGURA 5 A

VEHICULOS DE LA CATEGORIA M, Y CIERTOS VEHICULOS N

(Ver párrafo 9.3.1.1.)

FIGURA 5 B

VEHICULOS MOTRICES DISTINTOS DE LA CATEGORIA M, Y N, (Ver párrafo 9.3.1.1.)

FIGURA 5 C

VEHICULOS DE LA CATEGORIA N_1 CON CIERTAS EXCEPCIONES

(Ver párrafo 9.3.1.1.)

FIGURA 6

VEHICULOS MOTRICES Y ACOPLADOS

(Ver párrafo 9.3.1.4.1.)

Descripciones y aclaraciones de la Figura 6:

1) Se entiende que entre los valores $\frac{TM}{PM} = 0$ y $\frac{TM}{PM} = 0.1$ ó $\frac{TR}{PR} = 0$ y $\frac{TR}{PR} = 0.1$, no

es necesario que haya proporcionalidad entre la relación de frenado $\frac{TM}{PM}$ o $\frac{TR}{PR}$ y

la presión de control, medida en el cabezal de acople.

2) Las relaciones requeridas por el diagrama se deben aplicar progresivamente para estados intermedios de peso entre estados cargados y descargados, y deben ser alcanzados por medios automáticos.

FIGURA 7: VEHICULOS MOTRICES PARA SEMIACOPLADOS

(Ver párrafo 9.3.1.5.)

Descripciones y aclaraciones de la Figura 7:

- 1) Se entiende que entre los valores $\frac{TM}{PM} = 0$ y $\frac{TM}{PM} = 0,1$, no es necesario que haya proporcionalidad entre la relación de frenado TM y PM y la presión de línea medida en la cabeza de acople.
- 2) Las relaciones requeridas por el diagrama se deben aplicar progresivamente para estados intermedios de peso entre estados cargados y descargados y deben ser alcanzadas por medios automáticos.

FIGURA 8 A

SEMIACOPLADOS

(Ver párrafo 9.4.)

Descripciones y aclaraciones de la Figura 8 A:

- 1) Se entiende que, entre los valores $\frac{TR}{PR} = 0$ y $\frac{TR}{PR} = 0,1$, no es necesario que haya proporcionalidad entre la relación de frenado TR y la presión PR de la línea de control medida en el cabezal de acople.
- 2) Entre la relación (función) de frenado $\frac{TR}{PR}$ y la presión de línea de servicio para las condiciones cargado y descargado se determina como sigue:
 - Los factores Kc (cargado), Kv (descargado) son obtenidos con referencia a la Figura 8 B.
 - Para determinar las áreas correspondientes a las condiciones cargado y descargado, los valores de las ordenadas de los límites mayores y menores del área "rayada" en la Figura 8 A son multiplicados por los factores Kc y Kv, respectivamente.
- Los factores Kc (cargado), Kv (descargado) son obtenidos con referencia a la Figura 8 B.
- Para determinar las áreas correspondientes a las condiciones cargado y descargado, los valores de las ordenadas de los límites mayores y menores del área "rayada" en la Figura 8 A son multiplicados por los factores Ke y Kv respectivamente.

FIGURA 8 B

(Ver párrafo 9.4.)

Nota: explicaciones sobre el uso de la Figura 8 B

Fórmula de donde deriva la Figura 8 B al final de este Anexo.

$$K = \left[1.7 - \frac{0.6PR}{PR_{max}}\right] 1.35 - \frac{0.96}{E_r} \left(1.0 + \left(h_R - 1.2\right) \frac{P}{PR}\right) - \left[1.0 - \frac{PR}{PR_{max}}\right] \frac{h_R - 1.0}{2.5}$$

- 2. Descripción del método de uso con ejemplo práctico.
- 2.1. Las líneas quebradas mostradas en la Figura 8 B al final de este Anexo, referidas

a la determinación de los factores Kc y Kv para el siguiente vehículo, donde:

	Cargado	Descargado
P	24 toneladas	4,2 toneladas
PR	15 toneladas	3 toneladas
Prmáx	15 toneladas	15 toneladas
h _R	1,8 metros	1,4 metros
E.	6,0 metros	6,0 metros

En los párrafos las cifras en paréntesis se refieren solamente al vehículo que es usado con el propósito de ilustrar el método de uso de la Figura 8 B al final de este Anexo.

2.2. Cálculo

(a) ado (= 1,6) (b) argado -(= 1,4) (c) argado (= 0,2)

- 2.3. Determinación del factor de corrección cuando está cargado, Kc:
 - a) Comenzar con el valor apropiado de h_R ($h_R = 1.8$ m).
 - b) Mover horizontalmente a la línea P/PR apropiada (P/PR = 1,6)
 - c) Mover verticalmente a la línea Er apropiada (Er = 6,0 m).
 - d) Mover horizontalmente a la escala Kc, Kc es el factor de corrección de carga requerido (Kc = 1,04).
- 2.4. Determinación del factor de corrección cuando está cargado, Kv.
- 2.4.1. Determinación del factor K₂:
 - a) Comenzar con la apropiada h_R ($h_R = 1.4$ m).
 - b) Mover horizontalmente a la línea máxima apropiada PR/PR_{máx} en el grupo de curvas más cercano al eje vertical (PR/PR_{máx} = 0,2).
 - c) Mover verticalmente al eje horizontal y leer el valor de K_{γ} ($K_{\gamma}=0.13$ m).
- 2.4.2. Determinación del factor K:
 - a) Comenzar con el valor apropiado de h_R ($h_R = 1,4$ m).
 - b) Mover horizontalmente a la línea P/PR apropiada (P/PR = 1,4)
 - c) Mover verticalmente a la línea Er apropiada (Er = 6,0 m)
 - d) Mover horizontalmente a la línea máxima apropiada PR/PR_{máx} en el grupo de curvas más allá del eje vertical (PR/PR_{máx} = 0.2).
 - e) Mover verticalmente el eje horizontal y leer el valor de K_i ($K_i = 1,79$).
- 2.4.3. Determinación del factor Kv:

El factor de corrección descargado Kv es obtenido de la siguiente expresión:

$$Kv = K_1 - K_2 (Kv = 1,66).$$

FIGURA 9

(Ver párrafo 9.7.4.)

DISPOSITIVO DE FRENO SENSIBLE A CARGA

CARACTERISTICAS DE CARGA DEL CARGA A ENTRAD	NOMINAL DE
	A NOMINAL DE
CONTROL VEHICULO TIERRA MPa (bai	SALIDA

		kg		MPa (bar)
Cargado F Descargado	Cargado Descargado	10.000	0,6 (6) 0,6 (6)	0,6 (6) 0,24 (2,4)
F = 100 mm L = 150 mm				

Sección 10. Frenado estabilizado (Retardadores).

- 10.1. Los ensayos Tipo-I y/o II (o Tipo-II bis) no se realizarán en un vehículo enviado para aprobación en los siguientes casos:
- 10.1.1. Cuando sea un vehículo motriz, acoplado o semiacoplado, donde la energía de frenado absorbida por eje y módulo de rueda y freno sea "idéntico" con respecto al frenado con el vehículo motriz, un acoplado o semiacoplado:
- 10.1.1.1. Si ha pasado el ensayo Tipo-I y/o Tipo-II (o Tipo-II bis).
- 10.1.1.2. Si ha sido aprobado, con respecto a la energía de frenado absorbida, para pesos por eje no menores que aquellos concernientes al vehículo.

- 10.1.2. El vehículo referido sea un vehículo motriz, un acoplado o semiacoplado cuyo eje o ejes son, con respecto a las ruedas, energía de frenado absorbida por eje, y módulo rueda y freno, "idénticos" con respecto al frenado con un eje o ejes que han pasado individualmente el ensayo Tipo-I y/o Tipo-II para pesos por eje no menores que el vehículo en cuestión, siendo que la energía de frenado absorbida por eje no exceda la energía absorbida por eje en el ensayo de referencia o ensayos realizados en el eje individual.
- 10.1.3. El vehículo en cuestión esté equipado con un retardador adicional al freno del motor "idéntico" al retardador recientemente ensayado bajo las siguientes condiciones:
- 10.1.3.1. El retardador debe haber obtenido por sí mismo, en un ensayo realizado con una pendiente de un SEIS POR CIENTO (6 %) (ensayo Tipo-II) o, de por lo menos SIETE POR CIENTO (7 %) (ensayo Tipo-II bis), estabilizar un vehículo cuyo peso máximo en el momento de la prueba no era menor que el peso máximo del vehículo enviado para aprobación.
- 10.1.3.2. Debe ser verificado en la prueba anterior que la velocidad rotatoria de las partes rotantes del retardador, cuando el vehículo enviado para aprobación alcanza una velocidad de ruta de TREINTA KILOMETROS POR HORA (30 km/h), es tal que el torque de retardo no sea menor que aquel correspondiente al ensayo referido en el párrafo 10.1.3.1..
- 10.1.4. El vehículo considerado es un acoplado o un semiacoplado equipado con freno de aire comprimido a leva S, otros modelos de freno pueden estar certificados con presentación de información equivalente que satisfaga las condiciones enunciadas en el párrafo 10.3.2. de esta Sección, en lo que concierne al control de característica, con relación a ella, son consignados en el resumen de ensayo del eje de referencia donde el modelo está dado en el párrafo 10.3.3..
- 10.2. El término "idéntico" como es usado en los párrafos 10.1.1., 10.1.2. y 10.1.3. de esta Sección, tiene ese significado cuando se refiere a las características geométricas y mecánicas y los materiales usados para los componentes del vehículo referido a esos párrafos.

10.3. Apéndices.

10.3.1. Apéndice 1.

10.3.1.1. Tabla I

	EJES DEL VEHICULO			EJES REFERENCIALES		
	Peso por	Fuerza de frena-	Velocidad	Peso por	Fuerza de frena-	Velocidad
	eje*	do necesaria en	km/h	eje*	do desarrollada	km/h
	kg	las ruedas		kg	en las ruedas	
		kg			kg	
Eje 1						
Eje 2						
Eje 3		i ·			{	
Eje 4						
(*)1	Daga Márima	Tácnicomente De		T2:-		

(*)Peso Máximo Técnicamente Permitido por Eje.

10.3.1.2. Tabla II

Peso total del vehículo enviado para aprobación	kg.
Fuerza de frenado necesaria en las ruedas	kg.
Torque de retardo necesario en el eje principal del retardador	m.kg.
Torque de retardo obtenida en el eje principal del retardador	
(de acuerdo al diagrama)	m.kg.

10.3.1.3. Tabla III

ENSAYO DE REFERENCIA	RESUMEN N° adjunta)	FECHA: (copia	
	TIPO I	TIPO II	
Energía absorbida por eje (N) ver ítem 10.3.2.4.2 Eje 1 Eje 2 Eje 3	$T_1 = \% \text{ Pe}$ $T_2 = \% \text{ Pe}$ $T_3 = \% \text{ Pe}$	T ₁ % Pe T ₂ % Pe T ₃ % Pe	

TIPO I		TIPO II	
$T_2 = \%$	Pe	T ₁ % Pe T ₂ % Pe T ₃ % Pe	
S ₁ S ₂ S ₃		S ₁ S ₂ S ₃	
ThA ₁ ThA ₂ ThA ₃		ThA ₁ ThA ₂ ThA ₃	
$T_1 = T_2 = T_3 = TIPO 0$ Remolque considerar resultado de	TIPO valo resid calcul	or valor ual residual	
	$T_{1} = \%$ $T_{2} = \%$ $T_{3} = \%$ S_{1} S_{2} S_{3} ThA_{1} ThA_{2} ThA_{3} $T_{1} = T_{2} = T_{3} = \%$ $TIPO \ 0$ $Remolque$ $considerar$	T ₂ = % Pe T ₃ = % Pe S ₁ S ₂ S ₃ ThA ₁ ThA ₂ ThA ₃ T ₁ = T ₂ = T ₃ = TIPO 0 Remolque considerar residue	

10.3.2. Apéndice 2: Variante de ensayo Tipo I y Tipo II del freno de servicio para los ejes de remolque.

≥ 0.36 v

≥0,60 E

≥ 0.33

10.3.2.1. Observaciones generales.

Efectividad residual, ver ftem 3.1.5.3. y 3.1.6.3

- 10.3.2.1.1. Conforme a lo dicho en el párrafo 10.1.4., no es necesario realizar los ensayos de pérdida de efectividad al calor del Tipo I y Tipo II, durante la certificación del tipo de vehículo, si los elementos del sistema de frenado satisfacen las prescripciones del presente Apéndice, y si la efectividad calculada correspondiente a los frenos satisface las prescripciones del presente Anexo para la categoría de vehículo considerado.
- 10.3.2.1.2. Los ensayos realizados conforme a los métodos descritos en el presente Apéndice, se considera que cumplen las condiciones dadas.
- 10.3.2.2. Símbolos y definiciones.

Nota: Los símbolos relativos a frenos de referencia, tendrán el subíndice "e".

P= Carga estática sobre el eje.

C= Cupla o torque aplicado sobre el eje de leva.

 $C_{máx}$ = Cupla máxima técnicamente admisible aplicada sobre el eje de la leva.

Co = Cupla o torque mínimo aplicado sobre la leva: cupla torque mínimo a aplicar sobre el eje de la leva para producir un momento de frenado medible.

R= Radio de rodadura del neumático (dinámico).

T= Fuerza de frenado de la interfase rueda/camino.

M = Cupla de frenado = T.R.

z= Coeficiente de frenado = $\frac{T}{P}$ o $\frac{M}{RP}$

S = Carrera del receptor (carrera útil + carrera en vacío).

Sp = Carrera efectiva: a la cual la fuerza (empuje) ejercida es del NOVENTA POR CIENTO (90 %) del empuje medio (ThA).

ThA = Empuje medio: la fuerza media es determinada por integración de la parte de la curva situada entre los valores UN TERCIO (1/3) y DOS TERCIOS (2/3) de la curva total ($S_{máx}$) (Ver Figura 21, al final de este

Anexo).

1 = Longitud de la leva.

r = Radio del tambor de freno.

p = Presión del receptor.

Ver figura 21 al final de este Anexo.

10.3.2.3. Método de ensayo.

10.3.2.3.1. Ensayo en pista.

10.3.2.3.1.1. Los ensayos de efectividad de frenado deberán preferentemente ser realizados sobre un eje simple.

10.3.2.3.1.2. Los resultados de los ensayos realizados sobre DOS (2) ejes combinados, pueden ser utilizados como se prevé en el párrafo 10.3.2.1.1. de esta Sección a condición que cada eje reciba una proporción igual de energía de frenado durante el ensayo de efectividad y de efectividad residual.

10.3.2.3.1.2.1. Este resultado es obtenido si las características siguientes son idénticas para cada eje: geometría de palancas de frenado, cinta de freno, montaje de ruedas, neumáticos, dispositivos receptores y repartición de la presión en los receptores.

10.3.2.3.1.2.2. Se registrará, como resultado para los ejes combinados, el valor medio para el número de ejes ensayados, como si se tratara de un solo eje.

10.3.2.3.1.3. El o los ejes deberán, preferentemente, estar cargados a la carga máxima estática sobre el eje; esta condición no es imperativa si durante el ensayo se tiene en cuenta la diferencia de carga sobre el eje.

10.3.2.3.1.4. Se debe tener en cuenta el efecto de acrecentamiento de resistencia o la rodadura como resultado de la utilización de un vehículo equipado para la ejecución de ensayos.

10.3.2.3.1.5. Para los ensayos de efectividad, la velocidad inicial debe ser prescrita, la velocidad final se calcula mediante la fórmula:

$$V_2 = V_1 \cdot \sqrt{\frac{P_0 + P_1}{P_0 + P_1 + P_2}}$$

V, = Velocidad inicial (km/h)

V, = Velocidad final (km/h)

P_o = Masa del vehículo tractor

P, = Masa del eje que no frena (no ensayado)(kg)

P₂ = Masa del eje que frena (ensayado)(kg)

10.3.2.3.2 Ensayo sobre dinamómetro inercial.

10.3.2.3.2.1. La máquina de ensayo debe tener una inercia rotativa que simule la fracción inercial lineal de la masa actuante del vehículo sobre una rueda, según sea necesario para los ensayos de efectividad en frío y de frenaje residual y debe poder funcionar a velocidad constante para los requerimientos de ensayo descritos en los párrafos 10.3.2.3.5.2. y 10.3.2.3.5.3. de esta Sección.

10.3.2.3.2.2. El ensayo debe ser ejecutado con una rueda completa (con un neumático incluido) montada sobre la parte móvil del freno, tal como estaría puesta en el vehículo. La masa de inercia puede estar directamente unida al freno o bien puede ser arrastrada por medio de los neumáticos y de las ruedas.

- 10.3.2.3.2.3. Se puede prever, para las fases de calentamiento, una circulación de aire de enfriamiento a una velocidad y en una dirección similares a las de las condiciones reales, teniendo en cuenta que la velocidad del flujo de aire no debe sobrepasar los DIEZ KILOMETROS POR HORA (10 km/h). El aire de enfriamiento debe estar a temperatura ambiente.
- 10.3.2.3.2.4. Cuando no hay compensación automática de la resistencia al rodamiento del neumático durante el ensayo, se corrige la cupla aplicada al freno deduciendo una cupla que corresponda a un coeficiente de resistencia al rodamiento de UNA CENTESIMA (0,01).
- 10.3.2.3.3. Ensayo sobre dinamómetro a ley de frenado fija (Rolling Road).
- 10.3.2.3.3.1. El ensayo deberá preferentemente ser realizado con la carga máxima estática sobre el eje.

Esta condición no es, por otra parte, imperativa, si se tiene en cuenta durante el ensayo la diferencia de resistencia a la rodadura ejercida por la diferencia de carga sobre el eje ensayado.

- 10.3.2.3.3.2. Está previsto durante las fases de calentamiento una circulación de aire de refrigeración a una velocidad y con una dirección representativa de las condiciones reales, la velocidad del flujo de aire no debe sobrepasar DIEZ KILOMETROS POR HORA (10 km/h). El aire de refrigeración debe estar a la temperatura ambiente.
- 10.3.2.3.3. Los tiempos de frenado deben ser de UN SEGUNDO (1 s), luego en período máximo de elevación de presión, de SEIS DECIMAS DE
- 10.3.2.3.4. Condición de ensayo.
- 10.3.2.3.4.1. Un conjunto de instrumentos debe ser montado sobre los frenos ensayados, para permitir la ejecución de las siguientes mediciones:
- 10.3.2.3.4.1.1. Un registro continuo de la cupla de frenado o fuerza de frenado en la periferia del neumático.
- 10.3.2.3.4.1.2. Un registro continuo de la presión de aire en el receptor.
- 10.3.2.3.4.1.3. Una medición de la velocidad del vehículo durante el ensayo.
- 10.3.2.3.4.1.4. Una medición de la temperatura inicial de la superficie exterior del tambor del freno.
- 10.3.2.3.4.1.5. Medición de la carrera del receptor utilizada durante los ensayos de Tipo O, Tipo I y Tipo II.
- 10.3.2.3.5. Métodos de ensayo.
- 10.3.2.3.5.1. Ensayo de efectividad en frío (ensayo Tipo O).
- 10.3.2.3.5.1.1. Este ensayo determinará la efectividad residual remanente después de los ensayos Tipo I y Tipo II.
- 10.3.2.3.5.1.2. Se realizarán TRES (3) frenadas a la misma presión (P), en una velocidad inicial de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h) y a una temperatura inicial del freno, medido en la superficie exterior del tambor que debe ser sensiblemente igual y no sobrepasar los TRESCIENTOS SETENTA Y TRES KELVIN (373 K) durante el frenado, la presión en el receptor debe ser la necesaria para generar una cupla o una fuerza de frenado correspondiente a un factor de frenado (z) de, al menos,

CINCUENTA POR CIENTO (50 %). La presión en el receptor no debe sobrepasar SESENTA Y CINCO CENTESIMAS DE MEGAPASCAL (0,65 MPa) o SEIS CON CINCO DECIMAS DE BAR (6,5 bar) y la cupla aplicada al eje de la leva (C) no debe sobrepasar el valor máximo técnicamente admisible (Cmáx), adoptándose como valor de efectividad en frío, la media de los TRES (3) resultados obtenidos.

- 10.3.2.3.5.2. Ensayo de pérdida de efectividad (ensayo Tipo I)
- 10.3.2.3.5.2.1. Este ensayo se realiza a una velocidad de CUARENTA KILOMETROS

 POR HORA (40 km/h) y a una temperatura inicial del freno, medido en la

 superficie exterior del tambor, que no debe pasar de TRESCIENTOS

 SETENTA Y TRES KELVIN (373 K).
- 10.3.2.3.5.2.2. Mantenemos un coeficiente de frenado del SIETE POR CIENTO (7 %), la resistencia o la rodadura se encuentra incluida (ver párrafo 10.3.2.3. 2.4.).
- 10.3.2.3.5.2.3. El ensayo se realiza durante DOS MINUTOS Y TREINTA Y TRES SEGUNDOS (2' 33"), o durante UNO CON SIETE DECIMAS DE KILOMETRO (1,7 km) a una velocidad del vehículo de CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h), si la velocidad de ensayo no puede ser mantenida durante este lapso de tiempo, la duración del ensayo puede ser prolongada conforme a las disposiciones del párrafo 3.1.5.2.2. de este Anexo.
- 10.3.2.3.5.2.4. Después de SESENTA SEGUNDOS (60 s), como máximo, de finalizado el ensayo Tipo I; realizamos un ensayo de efectividad residual conforme al párrafo 3.1,5.3. de este Anexo, a una velocidad de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h), la presión en el receptor debe ser la utilizada durante el ensayo Tipo O.
- 10.3.2.3.5.3. Ensayo de comportamiento en pendiente (ensayo Tipo II).
- 10.3.2.3.5.3.1. Este ensayo se realiza a una velocidad de TREINTA KILOMETROS POR

 HORA (30 km/h) y a una temperatura inicial del freno, medido en la

 superficie exterior del tambor, que no sobrepase los TRESCIENTOS

 SETENTA Y TRES KELVIN (373 K).
- 10.3.2.3.5.3.2. Mantenemos un coeficiente de frenado del SEIS POR CIENTO (6 %), la resistencia de rodadura se encuentra incluida (párrafo 10.3.2.3.2.4.).
- 10.3.2.3.5.3.3. El ensayo es ejecutado durante DOCE MINUTOS (12') o durante SEIS KILOMETROS (6 km), a una velocidad de vehículo de TREINTA KILOMETROS POR HORA (30 km/h).
- 10.3.2.3.5.3.4. Después de SESENTA SEGUNDOS (60 s), como máximo, de terminado el ensayo Tipo II, realizamos un ensayo de efectividad residual de acuerdo al párrafo 3. 1.6.3. de este mismo Anexo, a una velocidad de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h), la presión en el receptor debe ser utilizada durante el ensayo Tipo O.
- 10.3.2.3.6. Resumen del ensayo.
- 10.3.2.3.6.1. Los resultados del ensayo ejecutado de acuerdo al párrafo 10.3.2.3.5. de esta Sección son volcados en un formulario según el modelo mostrado en 10.3.3..

10.3.2.3.6.2. El freno y el eje deben ser identificados, por tal motivo, la información relativa al freno, al eje y a la carga técnicamente admisible, así como el número de Resumen de ensayo correspondiente, deben ser inscriptos sobre el eje.

10.3.2.4. Control.

10.3.2.4.1. Control de elementos componentes del freno. Las características de frenos del vehículo sometidos a certificación tipo, son controladas en virtud de que deben satisfacer los criterios enunciados a continuación:

ELEMENTO	CRITERIO
4.1.1. a) Sección cilíndrica del tambor de freno, pista de frena-	No se admiten cambios.
do. b) Material del tambor de freno. c) Masa del tambor de freno.	No se admiten cambios. Puede aumentar hasta el 20% de la masa del tambor de referencia.
 4.1.2. a) Distancia entre la rueda y la superficie exterior del tambor de freno (cota Ee). b) Parte del tambor del freno no recubierto por la rueda (cota Fe). 	por el servicio técnico encargado de
 4.1.3. a) Material de las cintas de freno. b) Ancho de las cintas de freno. c) Espesor de las cintas de freno. d) Superficie efectiva de cintas de freno. e) Modo de fijación de las cintas de freno. 	No se admiten cambios
4.1.4. Geometría de los componentes de freno (según Figura 11).	No se admiten cambios
4.1.5. Radio de rodadura (R) de la cubierta.	Puede ser cambiado, con la condi- ción que debe satisfacer lo enuncia- do en el ítem 10.3.2.4.3.5.
 4.1.6. a) Fuerza de accionamiento (potencia). b) Carrera de accionamiento. c) Longitud de la leva de accionamiento. d) Presión de accionamiento. 	Puede cambiar, con la condición que la efectividad calculada satisfaga lo enunciado en el frem 10.3. 2.4.3.
4.1.7. Carga estática sobre el eje (P).	P no debe sobrepasar a Pe.

- 10.3.2.4.2. Control de la energía de frenado absorbida:
- 10.3.2.4.2.1. Por el método descrito en el párrafo 10.3.2.4.2. 3. se determinará la fuerza de frenado (T) para cada freno considerado (para una misma presión en la tubería de comando Pm), necesaria para producir la efectividad prescrita por las condiciones de ensayo Tipo I y Tipo II.
- 10.3.2.4.2.2. Para cada eje, T debe ser como máximo igual a X % de Pe, X es igual a SIETE (7) para el ensayo Tipo I y a SEIS (6) para el ensayo Tipo II.

10.3.2.4.2.3.
$$T_1 = X PR_{max} \frac{V_1}{V_1 + V_2 + V_3}$$

donde:

X=0.07 para el ensayo Tipo I y X=0.06 para el ensayo Tipo II; y

V = valor de todo elemento que hace variar la cupla aplicada al eje de leva de cada eje para una presión dada en el conducto de comando (Pm).

o: Valor de la presión del receptor en cada eje (p), si ella no es la misma que en la tubería de comando (Pm).

Ejemplo a) Acoplado de TRES (3) ejes con una PR_{máx} de DOSCIENTOS

MIL NEWTON (200.000 N), en el cual todos los elementos de freno son iguales, salvo la longitud "1" (ele) de la leva de freno, que serán respectivamente.

1 = 152 mm para el eje 1

l = 127 mm para el eje 2

l = 127 mm para el eje 3

tenemos ahora para el ensayo Tipo I:

$$T_1 = 0.07 \times 200.000 \times \frac{152}{152 + 127 + 127}$$

= 14.000 x 0.374 = 5.236 N

y tenemos:

$$T_2 = T_3 = 0.07 \times 200.000 \times \frac{127}{152 + 127 + 127}$$

= 14.000 x 0.313 = 4.382 N

Ejemplo b) Acoplado de DOS (2) ejes con un PR_{máx} = 200.000 N sobre el cual todos los elementos de freno son iguales, el acoplado está siempre equipado con una válvula que reparte la presión de aire SESENTA POR CIENTO (60 %) sobre el Eje 1 y CUARENTA POR CIENTO (40 %) sobre el Eje 2 tenemos ahora (para el ensayo Tipo I).

Eje 1:
$$T_1 = 0.07 \times 200.000 \times \frac{60}{60 + 40}$$

= 14.000 x 0.60 = 8.400 N
Eje 2: $T_1 = 0.07 \times 200.000 \times \frac{60}{60 + 40}$
= 14.000 x 0.40 = 5.600 N.

- 10.3.2.4.3. Control de efectividad residual
- 10.3.2.4.3.1. Por los métodos descritos en los párrafos 10.3. 2.4.3.2. al 10.3.2.4.3.5. de esta Sección, determinamos la fuerza de frenado (T) para cada freno considerado para una presión específica en el cilindro receptor (p) y para una presión específica en la tubería del comando (pm) utilizado durante el ensayo Tipo O del acoplado considerado.
- 10.3.2.4.3.2. Se determina la carrera calculada en el receptor (S) del freno, como sigue: $S = L \times \frac{S_e}{L_e} \text{, este valor no debe sobrepasar Sp.}$
- 10.3.2.4.3.3. Se medirá la fuerza media ejercida (ThA) en el receptor del freno considerado a la presión específica del párrafo 10.3.2.4.3.1.
- 10.3.2.4.3.4. La cupla aplicada en el eje de la leva (C) se calcula como sigue: $C = ThA \ x \ L, \ no \ debe \ sobrepasar \ de \ C_{máx}.$
- 10.3.2.4.3.5. La efectividad de frenado calculada para el freno considerado está dada por la fórmula:

$$T = T_e \times \frac{(C - C_0)}{(C_e - C_0)} \times \frac{R_e}{R}$$
, R no debe ser inferior a 0,8 R_e.

10.3.2.4.3.6 La efectividad de frenado calculado para el acoplado considerado está dada por la fórmula.

$$\frac{TR}{PR} = \frac{\sum T}{\sum P}$$

10.3.2.4.3.7. La efectividad residual después del ensayo Tipo I y Tipo II debe ser determinada conforme a los párrafos 10.3.2.4.3.2., 10.3.2.4.3.3., 10.3.2.4.

3.4. y 10.3.2.4.3.5. de esta Sección. Los valores calculados correspondientes y determinados conforme al párrafo 10.3.2.4.3.6. deben satisfacer las prescripciones del presente Anexo para el acoplado considerado. El valor utilizado para la cifra registrada durante el ensayo Tipo O prescrito en el párrafo 3.1.5.3. de este Anexo, debe corresponder al valor registrado para el ensayo Tipo O del acoplado ensayado.

10.3.2.5. Hoja de cálculos de control (ejemplo).

10.3.2.5.1. Control de la energía de frenado absorbida.

10.3.2.5.1.1. Ensayo Tipo I

$$T_{1} = 0.07 \times PR_{max} \times \frac{V_{1}}{V_{1} + V_{2} + V_{3}} =$$

$$T_{2} = 0.07 \times PR_{max} \times \frac{V_{2}}{V_{1} + V_{2} + V_{3}} =$$

$$T_{3} = 0.07 \times PR_{max} \times \frac{V_{3}}{V_{1} + V_{2} + V_{3}} =$$

$$\frac{100 T_{1}}{P_{e}} = \frac{100 \times \dots }{P_{e}} = (A_{1}) \le 7$$

$$\frac{100 T_{2}}{P_{e}} = \frac{100 \times \dots }{P_{e}} = (A_{2}) \le 7$$

10.3.2.5.1.2. Ensayo Tipo II

$$\frac{100 \, \mathbf{T}_1}{\mathbf{P}_e} \times \frac{6}{7} = \frac{6}{7} \times \mathbf{A}_1 = \frac{6}{7} \times \dots \right\} \le 6$$

$$\frac{100 \, \mathbf{T}_2}{\mathbf{P}_e} \times \frac{6}{7} = \frac{6}{7} \times \mathbf{A}_2 = \frac{6}{7} \times \dots \right\} \le 6$$

$$\frac{100 \, \mathbf{T}_3}{\mathbf{P}_a} \times \frac{6}{7} = \frac{6}{7} \times \mathbf{A}_3 = \frac{6}{7} \times \dots \right\} \le 6$$

10.3.2.5.2. Control de la efectividad residual

10.3.2.5.2.1. Carrera del receptor (s).

Tipo I TipoII
$$s_1 = \frac{l_1}{l_e} \times s_e \qquad \stackrel{\bigoplus \oplus \times \bigoplus \bigoplus}{= \bigoplus \times \bigoplus \bigoplus} = \bigoplus \bigoplus \bigoplus \stackrel{\bigoplus \oplus \times \bigoplus \bigoplus}{= \bigoplus \times \bigoplus \bigoplus} = \bigoplus \bigoplus$$

$$s_2 = \frac{l_2}{l_e} \times s_e \qquad \stackrel{\bigoplus \bigoplus \times \bigoplus \bigoplus}{= \bigoplus} = \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus$$

$$s_3 = \frac{l_3}{l_e} \times s_e \qquad \stackrel{\bigoplus \bigoplus \times \bigoplus \bigoplus}{= \bigoplus} = \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus \bigoplus$$

10.3.2.5.2.2. Fuerza media ejercida por los receptores (ThA)

En principio las dadas por el fabricante

Pm.....(bar) 6,5 bar como máximo.

Eje 1
$$ThA_1 =$$

Eje 2 $ThA_2 =$
Eie 3 $ThA_3 =$

10.3.2.5.2.3. Cupla aplicada en el eje de la leva (C).

Eje 1:
$$C_1 = ThA_1 \cdot l_1 = ... \times ... = Eje 2: C_2 = ThA_2 \cdot l_2 = ... \times ... = Eje 3: C_3 = ThA_3 \cdot l_3 = ... \times ... = C_{máx} = C_1, C_2, C_3, no debe sobrepasar $C_{máx}$$$

10.3.2.5.2.4. Efectividad calculada.

$$T_e = T_e \times \frac{(c_1 - C_0)}{(C_e - C_0)} \times \frac{R_e}{R_1}$$

$$T_{2} = T_{e} \times \frac{(C_{2} - C_{0})}{(C_{e} - C_{0})} \times \frac{R_{e}}{R_{2}}$$

$$T_{3} = T_{e} \times \frac{(C_{3} - C_{0})}{(C_{e} - C_{0})} \times \frac{R_{e}}{R_{3}}$$

$$TR = T1 + T2 + T3$$

$$PR = P1 + P2 + P3 =$$

$$\frac{TR}{PR} = --- = \dots (D)$$

TR PR: Efectividad para el acoplado considerado en el Tipo O

$$(E) = \frac{D}{E} =$$

Valor prescrito de frenado residual, ensayo

Tipo I: $D \ge 0.36 \text{ y} \ge 0.60 \text{ E}$

Tipo II: D ≥ 0,33.

10.3.3. Anexo 3: Modelo de fórmula del resumen mencionado en el párrafo 10.3.2.3.6.

Resumen de ensayo No......

10.3.3.1. Características de identificación.

10.3.3.1.1. Frenos.

Fabricante (nombre y dirección).

Marca.

Tipo.

Modelo

Carga técnicamente admisible por eje (carga de referencia Pe).

Cupla máxima técnicamente admisible aplicada al eje de la leva C_{max}

Tambor de freno:

- Diámetro interior
- Peso
- Material

(Adjuntar esquema acotado según Figura 10)

Cintas de freno:

- Fabricante
- Tipo
- Identificación (debe ser visible luego que la cinta es montada sobre la zapata).
- Ancho
- Espesor
- Superficie efectiva
- Modo de fijación

Geometría de los componentes del freno (adjuntar el esquema acotado según Figura 11).

10.3.3.1.2. Ruedas.

Simples/Duales*

Diámetro de la llanta (D).

(Adjuntar el esquema acotado según Figura 10).

10.3.3.1.3. Cubiertas.

Radio de rodadura (Re) de referencia a la carga de referencia (Pe)

10.3.3.1.4. Dispositivo receptor.

Fabricante

Tipo cilindro/Diafragma*

Modelo

Longitud de leva (le)

Longitud de leva (le)

Longitud de leva (le)

*. Tachar lo que no corresponda.

10.3.3.2. Resultado de ensayo (corregido para tener en cuenta la resistencia de la rodadura.)

TIPO DE ENSAYO	unidad	0	I	П
Fuerza de frenado desarrollada:Te			_	
Efectividad de frenado: $\left(\frac{T_e}{P_e}\right)$	7 1		_	
Presión en el receptor (Pe) (ensayo de efectividad).			_	_
Velocidad de ensayo (ensayo de efectividad) Velocidad de ensayo (fase de calentamiento) Tiempo de frenado (fase de calentamiento) Fuerza de frenado residual desarrollada (Te)	km/h km/h min		40 2,55	30 12
Efectividad residual de frenado: $\left(\frac{T_e}{P_e}\right)$				
Carrera del receptor (se)		**		
Cupla aplicada al eje de la leva (Ce)				
Cupla mínima útil sobre el eje de la leva (C0)		- No. 1		

- 10.3.3.3. Nombre de la Asistencia Técnica que ejecutó el ensayo.
- 10.3.3.4. Fecha de ensayo.
- 10.3.3.5. Este ensayo fue ejecutado y sus resultados conforme al presente Anexo, ítem 10.3.2.4.

Firma

Fecha

Figuras 10 y 11 al final de este Anexo.

- Sección 11. Condiciones que regulan el ensayo de vehículos equipados con frenos de inercia (sobre-paso).
- 11.1. Disposiciones Generales.
- 11.1.1. El sistema de frenado por inercia (sobre-paso) de un acoplado comprende el mecanismo de comando, la transmisión y los frenos de las ruedas, en adelante llamados "frenos".
- 11.1.2. El mecanismo de comando es el agregado de los componentes que hacen un todo con el sistema de tracción (cabezal de acople).
- 11.1.3. La transmisión es el agregado de los componentes comprendidos entre la última parte del cabezal de acople y la primera parte del freno.
- 11.1.4. El "freno" es la parte en la cual se generan las fuerzas opuestas al movimiento del vehículo. La primera parte del freno puede ser la varilla que actúa la zapata o algún componente similar (transmisión mecánica del freno de inercia), o el cilindro de freno (transmisión hidráulica del freno de inercia).
- 11.1.5. Los sistemas de freno por los cuales la energía acumulada (eléctrica, neumática o hidráulica) se transmite al acoplado por medio del vehículo motriz y es

comandada solamente por el empuje al acople, no constituyen sistemas de frenos de inercia dentro del contexto de este Anexo.

- 11.1.6. DOS (2) ejes ubicados entre sí a una distancia menor a UN METRO (1 m) (eje tandem), debe ser considerado como UN (1) eje para los fines de esta Sección.
- 11.1.7. Ensayos.
- 11.1.7.1. Determinación de los componentes esenciales del freno.
- 11.1.7.2. Determinación de los componentes esenciales del sistema de comando y verificación de que este último cumpla con las disposiciones de este Anexo.
- 11.1.7.3. Control del vehículo:

La compatibilidad del sistema de comando, del freno y la transmisión.

- 11.2. Símbolos y Definiciones.
- 11.2.1. Unidades usadas.
- 11.2.1.1. Pesos y fuerzas : (kg) KILOGRAMO
- 11.2.1.2. Torques y momentos: (daN.m) DECANEWTON METRO
- 11.2.1.3. Superficies : (cm²) CENTIMETRO CUADRADO
- 11.2.1.4. Presiones : (Pa) PASCAL
- 11.2.1.5. Longitudes : (m) METRO
- 11.2.2. Símbolos válidos para todo tipo de frenos (ver ítem 11.11.1.1., Figura 12, al final de este Anexo).
- 11.2.2.1. GA: "Peso total" técnicamente permitido del acoplado, como lo declarado por el fabricante.
- 11.2.2.2. G'A: "Peso total" del acoplado que puede ser frenado por el sistema de comando, tal como lo declarado por el fabricante.
- 11.2.2.3. GB: "Peso total" del acoplado que puede ser frenado por una operación conjunta de todos los frenos del acoplado.

$$G_B = n.G_{Bo}$$

- 11.2.2.4. GBo: Fracción del "peso total" permitido del acoplado capaz de ser frenado por un freno, tal como lo especifica el fabricante.
- 11.2.2.5. B*: Fuerza de frenado requerida.
- 11.2.2.6. B: Fuerza de frenado requerida teniendo en cuenta la resistencia de frenaje.
- 11.2.2.7. D*: Empuje de acople permitido.
- 11.2.2.8. D: Empuje de acople.
- 11.2.2.9. P': Fuerza de salida del dispositivo de comando.
- 11.2.2.10. K: Fuerza suplementaria del dispositivo de comando, designada convencionalmente por la fuerza D correspondiente al punto de intersección con el eje de la abscisa de la curva extrapolada expresando P' en términos de D, medido con el dispositivo en la posición de medio recorrido (ver párrafo 11.11.1.2., Figura 13 y 14 al final de este Anexo).
- 11.2.2.11. KA: Tensión inicial del dispositivo de comando, p.ej. la máxima tensión que se puede aplicar por un período corto al cabezal de acople sin provocar ninguna tensión en la cara de salida del dispositivo de comando.

El símbolo KA se aplica convencionalmente a la fuerza medida cuando el cabezal de acople comienza a ser empujado a una

- velocidad de DIEZ A QUINCE MILIMETROS POR SEGUNDO (10 a 15 mm/s), estando el mecanismo de comando de transmisión desacoplado.
- 11.2.2.12. D_1 : Fuerza máxima aplicada al cabezal de acople cuando es empujado a una velocidad de s, MILIMETROS POR SEGUNDO MAS O MENOS DIEZ POR CIENTO (mm/s \pm 10 %), estando desacoplada la transmisión.
- 11.2.2.13. D₂: Fuerza máxima aplicada al cabezal de acople cuando es empujado a una velocidad de "s" MILIMETROS POR SEGUNDO MAS O MENOS DIEZ POR CIENTO ("s" mm/s ± 10 %) fuera de la posición de máxima compresión, estando desacoplada la transmisión.
- 11.2.2.14. ηH₀: Efectividad del dispositivo de control de inercia.
- 11.2.2.15. ηH.: Efectividad del sistema de transmisión.
- 11.2.2.16. ηΗ: Efectividad total del dispositivo de comando y transmisión.

$$\eta H = \eta H_0 \times \eta H_1$$

- 11.2.2.17. s: Recorrido del comando en MILIMETROS (mm).
- 11.2.2.18. s': Recorrido efectivo útil del comando en MILIMETROS (mm), como fue especificado en el punto 11.9.4.1..
- 11.2.2.19. s": Recorrido muerto del cilindro maestro, medido en MILIMETROS (mm), a la cabeza del acople.
- 11.2.2.20. s₀: Pérdida de recorrido, por ejemplo, recorrido en MILIMETROS (mm) de la cabeza del acople cuando este último es actuado de tal forma que se mueva TRESCIENTOS MILIMETROS (300 mm) por encima y por debajo de la horizontal quedando estacionaria la transmisión.
- 11.2.2.21. 2s_B: Desplazamiento de la zapata (recorrido aplicado a la zapata) en MILIMETROS (mm), medido en el diámetro paralelo al dispositivo que se aplica. Los frenos no deben ser ajustados durante el ensayo.
- 11.2.2.22. 2sB*: Desplazamiento mínimo de la zapata (recorrido mínimo de aplicación a la zapata) en MILIMETROS (mm):

$$2s_{B*} = 2.4 + \frac{4}{1.000} \times 2r$$

2r: es el diámetro de la campana en MILIMETROS (mm) (ver párrafo 11.11.1.4., Figura 15 al final de este Anexo).

- 11.2.2.23. M: Torque de frenado.
- 11.2.2.24. R: Radio en METROS (m) de las cubiertas bajo carga, medido en el vehículo de ensayo y redondeado al CENTIMETRO más próximo.
- 11.2.2.25. n: Cantidad de frenos.
- 11.2.3. Símbolos válidos para frenos de transmisión mecánica (ver párrrafo 11.11.1.5., Figura 16 al final de este Anexo).
- 11.2.3.1. iH_o: Promedio de reducción entre el recorrido del cabezal de acople y el recorrido de la palanca del dispositivo de comando.

- 11.2.3.2. iH₁: Promedio de reducción entre el recorrido de la palanca del mecanismo de comando y el recorrido de la palanca de freno (la trasmisión en punto muerto).
- 11.2.3.3. iH: Promedio de reducción entre el recorrido del cabezal de acople y el recorrido de la palanca de freno.

$$i_{H} = i_{H_0} \times i_{H_1}$$

- 11.2.3.4. ig: Promedio de reducción entre la palanca de freno y el desplazamiento del cabezal recorrido aplicado en el centro de la zapata (ver párrafo 11.11.1.4., Figura 15 al final de este Anexo).
- 11.2.3.5. P: Fuerza aplicada a la palanca de comando de freno.
- 11.2.3.6. Po: Fuerza de retracción del freno: p. ej. en el gráfico M = f (P), el valor de la fuerza P en el punto de intersección de la extrapolación de esta función con la abscisa (ver párrafo 11.11. 1.6., Figura 17 al final de este Anexo).
- 11.2.3.7. ρ: Característica del freno tal como definida por:

$$M = \rho \times (P - P_0)$$

- 11.2.4. Símbolos válidos para frenos de transmisión hidráulica (ver párrafo 11.11.1.8., Figura 19 al final de este Anexo).
- 11.2.4.1. ih: Promedio de reducción entre el recorrido del cabezal de acople y el recorrido del pistón en el cilindro maestro.
- 11.2.4.2. ig': Promedio de reducción entre el recorrido del punto de empuje del cilindro y del desplazamiento (recorrido aplicado) del centro de la zapata.
- 11.2.4.3. FRZ: Superficie del pistón en el cilindro de rueda.
- 11.2.4.4. FHZ: Superficie del pistón en el cilindro maestro.
- 11.2.4.5. p: Presión hidráulica en el cilindro de rueda.
- 11.2.4.6. p₀: Presión de retracción en el cilindro de rueda; por ejemplo en el gráfico M

 = f (p), el valor de la presión p en el punto de intersección de la
 extrapolación de esta función con la abscisa (ver párrafo 11.11.1.7.,
 Figura 18 al final de este Anexo).
 - 11.2.4.7. ρ': Característica del freno tal como la definida por:

$$\mathbf{M} = \mathbf{p}' \times (\mathbf{p} - \mathbf{p}_0).$$

- 11.3. Requisitos Generales.
- 11.3.1. La transmisión de fuerza desde el cabezal de acople a los frenos del acoplado, debe ser realizada por sistema de varillaje o por uno o más fluidos. Sin embargo, un cable envainado (cable Bowden) puede proveer parte de la transmisión; esta parte debe ser lo más corta posible.
- 11.3.2. Todos los bulones en las uniones deben estar adecuadamente protegidos. Además, estas uniones deben ser autolubricadas y de fácil acceso para su lubricación.
- 11.3.3. Los mecanismos de freno de inercia deben estar colocados de manera tal que cuando se utiliza el recorrido máximo del cabezal de acople no deje de funcionar ninguna parte de la transmisión, ni se produzcan distorsiones o roturas. Esto debe ser verificado desacoplando el fin de la transmisión de las palancas de comando de freno.

- 11.3.4. La concepción del dispositivo de frenado a inercia debe permitir al acoplado desplazarse marcha atrás con el vehículo motriz. Los dispositivos utilizados a este efecto deben permitir el acople y desacople automático durante el avance del acoplado.
- 11.4. Requisitos para los mecanismos de comando.
- 11.4.1. Las partes deslizantes del mecanismo de comando, deben ser lo suficientemente largas como para permitir el uso del recorrido completo aún cuando el acoplado se encuentra enganchado.
- 11.4.2. Las partes destizantes deben estar protegidas por fuelles o algún sistema equivalente. Estos deberán estar lubricados o deben ser fabricados con materiales autolubricantes. Las superficies que se encuentran en contacto friccional deben ser fabricadas con un solo material a fin de evitar que se forme un par electroquímico o alguna otra incompatibilidad mecánica que pueda impedir el deslizamiento de las piezas.
- 11.4.3. La fuerza inicial (K_A) del mecanismo de comando, no debe ser menor a DOS CENTESIMAS (0,02) de G'A ni mayor a CUATRO CENTESIMAS (0,04) de G'A.
- 11.4.4. La fuerza de inserción máxima D₁ no debe exceder UNA DECIMA (0,1) de G'A en acoplados con un eje y SESENTA Y SIETE MILESIMAS (0,067) de G'A en acoplados con varios ejes.
- 11.4.5. La fuerza de tracción máxima D₂ no debe ser inferior a UNA DECIMA (0,1) de G'A ni mayor a CINCO DECIMAS (0,5) de G'A.
- 11.5. Ensayos y mediciones que se deben realizar en los dispositivos de comando.
- 11.5.1. Los dispositivos de comando remitidos a la Asistencia Técnica que realiza los ensayos, deben ajustarse a las normas de los puntos 11.3. y 11.4. de esta Sección.
- 11.5.2. En todo tipo de freno se debe medir lo siguiente:
- 11.5.2.1. Recorrido s y recorrido efectivo s';
- 11.5.2.2. Fuerza suplementaria K;
- 11.5.2.3. Fuerza inicial KA; (umbral)
- 11.5.2.4. Fuerza de inserción D1;
- 11.5.2.5. Fuerza de tracción D2.
- 11.5.3. En el caso de freno de inercia con transmisión mecánica, se debe determinar lo siguiente:
- 11.5.3.1. El promedio de reducción i_{Ho}, medido en la posición de medio recorrido del comando:
- 11.5.3.2. la fuerza de salida neta P' del dispositivo de comando como función del empuje

 D en la barra.

La fuerza suplementaria K y la efectividad se obtienen de la curva representativa obtenida de estas mediciones:

$$\eta\,H_0 = \frac{1}{iH_0}\cdot\frac{P'}{(D-K)}$$
 (ver párrafo 11.11.1.2., Figura 13 al final de este Anexo).

- 11.5.4. En el caso de frenos de inercia con transmisión hidráulica se debe determinar lo siguiente:
- 11.5.4.2. La presión de salida p del cilindro maestro como una función del empuje D sobre la barra y de la superficie F_{HZ} del pistón del cilindro maestro, tal como lo haya especificado el fabricante. La fuerza suplementaria K y la efectividad se obtienen de la curva representativa que surge de estas mediciones:

$$\eta H_0 = \frac{1}{i_h} \cdot \frac{p \cdot F_{HZ}}{(D - K)}$$

(ver párrafo 11.11.1.3., Figura 14 al final de este Anexo).

- 11.5.4.3. El recorrido muerto "s" del cilindro maestro, tal como está especificado en el punto 11.2.2.19;
- 11.5.5. En el caso de frenos de inercia en acoplados con varios ejes, la pérdida de recorrido "so" indicada en el punto 11.9.4.1. debe ser medida.
- 11.6. Requisitos para frenos.
- 11.6.1. Además del control de los frenos que se deben ensayar, el fabricante debe remitir a la Asistencia Técnica que efectúa los ensayos, planos de los frenos indicando el tipo, dimensiones, material de los componentes esenciales en la fabricación y tipo de las cintas. Para el caso de frenos hidráulicos estos planos deberán indicar la superficie F_{RZ} de los cilindros de freno. El fabricante debe especificar también el torque máximo de freno M_{máx} permitido y el peso G_{BO} indicado en el punto 11.2.2.4.
- 11.6.2. El torque de freno M_{tmáx} especificado por el fabricante no debe ser inferior a
 UNO CON OCHO DECIMAS (1,8) veces la fuerza P o la presión p, que se
 requiere para obtener una fuerza de frenado de CINCO DECIMAS (0,5) de GBo.
- 11.7. Ensayos y mediciones que se deben realizar en los frenos
- 11.7.1. Los frenos y sus componentes enviados a la Asistencia Técnica que efectúa los ensayos, deben ser probados de acuerdo a los requisitos del punto 11.6..
- 11.7.2. Se debe determinar lo siguiente:
- 11.7.2.1. Desplazamiento (recorrido aplicado) 2sp*;
- 11.7.2.2. Desplazamiento (recorrido aplicado) 2sB (que debe ser mayor a 2sB*).
- 11.7.2.3. El torque de frenado M como función de la fuerza P aplicada a la palanca de comando en dispositivos de transmisión mecánica, y de la presión p en el cilindro de los dispositivos de transmisión hidráulica. La velocidad de rotación de las superficies de frenado deben corresponder a un vehículo con velocidad inicial de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h). Lo siguiente surge de la curva obtenida de estas mediciones:
- 11.7.2.3.1. fuerza de retracción P_O y características ζ en el caso de frenos accionados mecánicamente (ver párrafo 11.11.1.6., Figura 17 al final de este Anexo);
- 11.7.2.3.2. presión de retracción p₀ y características ζ' en el caso de frenos accionados hidráulicamente (ver párrafo 11.11.1.7., Figura 18 al final de este Anexo).
 11.8. Informes de los ensayos.

Las solicitudes para la aprobación de acoplados equipados con frenos de inercia deberán tener adjuntados los informes de ensayo relativos al sistema de

comando y los frenos, el informe de ensayo sobre compatibilidad del sistema de comando del tipo de inercia, el dispositivo de transmisión y los frenos del acoplado. Estos informes deben contener, por lo menos, los detalles indicados en los párrafos 11.11.2., 11.11.3. y 11.11.4. de esta Sección.

- 11.9. Compatibilidad entre el mecanismo de comando y los frenos de inercia de un vehículo.
- 11.9.1. Se debe controlar el vehículo para verificar si el dispositivo de freno de inercia del acoplado cumple con los requisitos a la luz de las características del dispositivo de comando (párrafo 11.11.2.), las características de los frenos (párrafo 11.11.3.), y las características del acoplado indicadas en el párrafo 11.11.4.4.
- 11.9.2. Chequeo general para todo tipo de frenos.
- 11.9.2.1. Cualquier pieza de la transmisión que no ha sido verificada en el mismo momento que el dispositivo de comando o los frenos, debe ser controlada en el vehículo. Los resultados del control deben ser anotados en el Anexo 4 (por ejemplo i H₁ y eta H₁).
- 11.9.2.2. Peso.
- 11.9.2.2.1. El peso total G_A del acoplado no debe exceder el peso total G'_A para el cual el mecanismo de comando está autorizado.
- 11.9.2.2.2. El peso total GA del acopiado no debe exceder el peso total GB que puede ser frenado por una operación conjunta de todos los frenos del acopiado.
- 11.9.2.3. Fuerzas.
- 11.9.2.3.1. La fuerza inicial K_A no debe ser inferior a DOS CENTESIMAS (0,02) G_A y no superior a CUATRO CENTESIMAS (0,04) G_A.
- 11.9.2.3.2. La fuerza de inserción máxima D₁ no debe exceder NUEVE CENTESIMAS (0,09) G_A en acoplados con un eje y SEIS CENTESIMAS (0,06) G_A en acoplados con varios ejes.
- 11.9.2.3.3. La fuerza de tracción máxima D₂ se debe encontrar entre UNA DECIMA (0,1) G_A y CINCO DECIMAS (0,5) G_A.
- 11.9.3. Control de la efectividad de frenado
- 11.9.3.1. La suma de las fuerzas de frenado ejercidas en la circunferencia de las ruedas del acoplado no debe ser inferior a B* = 0,5 GA, incluyendo una resistencia de rodamiento de UNA CENTESIMA (0,01) de GA; esto corresponde a una fuerza de frenado B de CUARENTA Y NUEVE CENTESIMAS (0,49) de GA. En este caso el empuje máximo permitido sobre el acople deberá ser:
 - D*: 0,067 GA en el caso de acoplados con varios ejes; y
 - D*: 0,1 GA en el caso de acoplado con un eje.

Para verificar que estas condiciones se cumplan se deben aplicar las siguientes inecuaciones:

11.9.3.1.1. En frenos de inercia con transmisión mecánica:

$$\left[\frac{B.R}{\rho} + n.P_0\right] \frac{1}{\left(D^{\bullet} - K\right)\eta.H} \leq i_H$$

11.9.3.1.2. En frenos de inercia con transmisión hidráulica:

$$\left[\frac{B.R}{n.\rho'} + n.P_o\right] \frac{1}{\left(D^* - K\right)\eta.H} \le \frac{i_h}{F_{HZ}}$$

- 11.9.4. Verificación del recorrido del comando
- 11.9.4.1. En dispositivos de comando para acoplados de varios ejes donde el varillaje de unión de freno depende de la posición del mecanismo de empuje, el recorrido del comando "s" debe ser mayor que el recorrido (útil) real "s'"; la diferencia debe ser, por lo menos, equivalente a la pérdida de recorrido "so". El recorrido de so no debe exceder DIEZ POR CIENTO (10 %) de la carrera útil "s'".
- 11.9.4.2. El recorrido (útil) de comando "s'", debe ser determinado como sigue:
- 11.9.4.2.1. Si la unión del varillaje está afectado por la posición angular del mecanismo de tracción, entonces:

$$s' = s - s_0$$

11.9.4.2.2. Si no hay pérdida de recorrido, entonces:

$$s' = s$$

,11.9.4.2.3. En sistemas de frenado hidráulico:

- 11.9.4.3. Se deberán aplicar las siguientes inecuaciones para verificar si el recorrido del comando es el adecuado:
- 11.9.4.3.1. En frenos de inercia con transmisión mecánica:

$$i_{\mathbf{H}} \leq \frac{s'}{s_{\mathbf{B}^*} \cdot i_{\mathbf{g}}}$$

11.9.4.3.2. En frenos de inercia con transmisión hidráulica

$$\frac{i_h}{F_{HZ}} \leq \frac{s'}{2s_{R}*.n_{FRZ}.i_{g'}}$$

- 11.9.5. Controles adicionales.
- 11.9.5.1. En los frenos de inercia con transmisión mecánica se debe efectuar un control para verificar, que la unión del varillaje por el cual se transmiten las fuerzas del mecanismo de comando a los frenos, esté correctamente instalada.
- 11.9.5.2. En frenos de inercia con transmisión hidráulica se debe efectuar un control para verificar que el recorrido del cilindro maestro no sea inferior a s/ih. No se debe permitir un valor inferior.
- 11.9.5.3. El comportamiento general del vehículo con respecto a los frenos, debe ser objeto de un ensayo en ruta.
- 11.10. Comentarios generales.

Los requisitos mencionados se aplican a los frenos más usuales de inercia con transmisión mecánica o hidráulica cuando, particularmente, todas las ruedas del acoplado están equipadas con el mismo tipo de freno y el mismo tipo de cubierta.

Para controlar equipamientos menos usuales, dichos requerimientos deben ser adaptados a las circunstancias de los casos particulares.

- 11.11. Apéndices. Correspondencia de las figuras al final del Anexo.
- 11.11.1. Apéndice 1.

11.11.1.1. Pigura 12: Símbolos válidos para todos los tipos de frenos.
(Ver Párrafo 11.2.2. de esta Sección)
11.11.1.2. Figura 13: Mecanismo de transmisión mecánica.
(Ver párrafo 11.2.2.10. y 11.5.3.2. de esta Sección)
11.11.1.3. Figura 14: Mecanismo de transmisión hidráulica.
(Ver párrafo 11.2.2.10. y 11.5.4.2. de esta Sección)
11.11.1.4. Figura 15: Controles de freno.
(Ver párrafos 11.2.2.22. y 11.2.3.4. de esta Sección)
11.11.1.5. Figura 16: Frenos de transmisión mecánica.
(Ver párrafo 11.2.3. de esta Sección)
11.11.1.6. Figura 17: Freno mecánico.
(Ver párrafos 11.2.3.6. y 11.7.2.3.1. de esta Sección)
11.11.1.7. Figura 18: Freno hidráulico.
(Ver párrafos 11.2.4.6. y 11.7.2.3.2. de esta Sección)
11.11.1.8. Figura 19: Frenos de transmisión hidráulica.
(Ver párrafo 11.2.4. de esta Sección)
11.11.2. Apéndice 2: Informe sobre ensayo del mecanismo de comando de frenos por
inercia.
11.11.2.1. Fabricante.
11.11.2.2. Marca.
11.11.2.3. Tipo.
11.11.2.4. Características de los acoplados para los cuales fue diseñado el mecanismo de
comando:
11.11.2.4 1. Peso G'Akg
11.11.2.4.2. Fuerza estática vertical permitidakg
11.11.2.4.3. Acoplado con un eje/acoplado con varios ejes*
11.11.2.5. Breve Descripción.
(Listado de planos adjuntos y dibujos acotados en escala)
11.11.2.6. Diagrama mostrando el principio de comando.
11.11.2.7. Recorrido s mm.
11.11 2.8. Relación de reducción del mecanismo de comando:
11.11.2.8.1. con mecanismo de transmisión mecánica*
iHo = de**
11.11.2.8.2. Con mecanismo de transmisión hidráulica*
i _h = dea***
$F_{HZ} = \dots cm^2$
Recorrido del accionador del cilindro maestro
* Tachar to que no corresponda.
** Indicar los largos cuyo promedio se utilizó para determinar iHo o ih
11.11.2.9. Resultados del ensayo:
11.11.2.9.1. Efectividad
con mecanismo de transmisión mecánica* nH =
cou mecanismo de transmisión hidráulica* nH
11.11.2.9.2. Fuerza suplementaria K = kg

- 11.11.2.9 3. Fuerza de compresión máxima $D_1 = \dots kg$
- 11.11.2.9.4. Fuerza de tracción máxima D₂ = kg
- 11.11.2.9.5. Tensión inicial $K_A = \dots kg$
- 11.11.2.9.6. Pérdida de recorrido y recorrido muerto:

Cuando la posición del mecanismo de tracción tiene efecto So*.....con un mecanismo de transmisión hidráulica s**......

- 11.11.2.9.7. Recorrido efectivo del comando s'....mm
- 11.11.2.10. Asistencia Técnica que efectuó los ensayos.
- 11.11.2.11. El mecanismo de comando descrito arriba cumple/no cumple*, con los requisitos de los puntos 11.3, 11.4 y 11.5. de esta Sección.

Firma

- * Tachar lo que no corresponda.
- 11.11.3. Apéndice 3: Informe del ensayo de un freno.
- 11.11.3.1. Fabricante.
- 11.11.3.2. Marca.
- 11.11.3.3. Tipo.
- 11.11.3.4. Carga máxima técnicamente permisible por rueda GBo...kg
- 11.11.3.6. Diámetro de la cubierta utilizada en el ensayo... m
- 11.11.3.7. Breve descripción.

(listado de planos y dibujos acotados)

11.11.3.8. Diagrama mostrando el principio de frenado.

11.11.3.9. Resultado del Ensayo:

Freno Mecánico*	Freno Hidráulico*
Relación de reducción	9.1 bis Relación de reducción ig ***
Alzada (aplicación de recorrido) SB	9.2 bis Aplicación de recorrido SBmm
Alzada prescrita (aplicación de re- corrido prescrito) SB**	9.3 bis Alzada prescrita (aplicación de recorrido prescrito) SB* *
Fuerza de Retracción Pokg	9.4 bis Presión de retracción Pokg/cm²
Coeficiente (característico)	9.5 bis Coeficiente (característico) ρ' =/cm²
	9.6 bis Area de superficie del ci- lindro de la rueda FRZ
	9.7. bis Presión máxima permitida para M _{máx} P _{máx} kg/cm ²
	Relación de reducción ig ** Alzada (aplicación de recorrido) SB

- 11.11.3.10. Asistencia Técnica que efectuó los ensayos.
- 11.11.3.11. El freno arriba indicado conforma o no conforma* los requisitos de los puntos 11.3. y 11.6. de esta Sección.

- Tachar lo que no corresponda.
 Indicar los largos utilizados para determinar ig o ig*
- 11.11.4. Apéndice 4: Informe del ensayo sobre la compatibilidad del mecanismo de comando de frenos de inercia, la transmisión y los frenos del acoplado.
- 11.11.4.1. Mecanismo de comando descrito en el informe de ensayo adjunto (ver párrafo

11.11.2.)

Relación de reducción seleccionada:

 $i_{Ho}^* = \dots^{**}$ o $i_h^* = \dots^{**}$ (debe estar dentro de los límites especificados en los párrafos 11.11.2.8.1. u 11.11.2.8.2.)

- 11.11.4.2. Frenos. Descrito en el informe de ensayo adjunto (ver párrafo 11.11.3.)
- 11.11.4.3. Mecanismos de transmisión en el acoplado.
- 11.11.4.3.1. Breve descripción con diagrama indicando principio.
- 11.11.4.3.2. Relación de reducción y efectividad del mecanismo de transmisión mecánica en el acoplado.

- Tachar lo que no corresponda.
- ** Indicar los largos utilizados para determinar iHo, ih, iHi.
- 11.11.4.4. Acoplado.
- 11.11.4.4.1. Fabricante.
- 11.11.4.4.2. Marca.
- 11.11.4.4.3. Tipo.
- 11.11.4.4.4. Cantidad de ejes ***.
- 11.11.4.4.5. Cantidad de frenos n
- 11.11.4.4.6. Peso total permitido técnicamente GAkg
- 11.11.4.4.7. Radio de las cubiertas bajo carga Rm
- 11.11.4.4.8. Empuje permitido en el acople

$$D^* = 0.10 G_A^* =kg 6 D^* = 0.067 G_A^* =kg$$

- 11.11.4.4.9. Fuerza de frenado requerida $B^* = 0.50 G_A = ...kg$
- 11.11.4.4.10. Fuerza de frenado $B = 0.49 G_A = ...kg$
 - *** Dos ejes con una distancia entre sí de menos de un metro (eje tándem) debe ser considerado como un eje para los fines de estos ensayos.
- 11.11.4.5. Compatibilidad Resultados del ensayo.
- 11.11.4.5.1. Tensión inicial 100 $K_A/G_A = \dots$ (debe estar entre 2 y 4)
- 11.11.4.5.2. Puerza de compresión máxima 100 $D_1/G_A = \dots$

(no debe exceder NUEVE (9) para acoplados de un eje *** o SEIS (6) para acoplados multiejes)

11.11.4.5.3. Fuerza de tracción máxima

$$100 D_2/G_A = \dots$$

(debe estar entre 10 y 50)

11.11.4.5.4. Peso total técnicamente permitido para mecanismo de comando de inercia

$$G'_A = \dots kg$$

(no debe ser inferior a GA)

11.11.4.5.5. Peso total técnicamente permitido para todos los frenos del acoplado.

$$G_{\mathbf{B}} = \mathbf{n} \cdot G_{\mathbf{B}0} \cdot \dots \cdot k\mathbf{g}$$

(no debe ser inferior a GA)

- 11.11.4.5.6. Sistema de frenado por inercia con mecanismo de transmisión mecánica**
- 11.11.4.5.6.1. $i_{\text{H}} = i_{\text{Ho}} \cdot i_{\text{Hi}} = \dots$

11.11.4.5.6.2. $n_{H} = n_{Ho} \cdot n_{Hi} = \dots$

11.11.4.5.6.3.
$$\left[\frac{B.R}{e} + n.P_o\right] \cdot \frac{1}{(D^* - K)nH} = \cdots$$

(no debe ser mayor que iH)

11.11.4.5.6.4.
$$\frac{s'}{s_B^* \cdot i'_g} = \cdots$$

(no debe ser menor que iH)

- ** Indicar los largos utilizados para determinar iHo, iH, iHi.
- *** Dos ejes con una distancia entre si de menos de un metro (eje tándem) debe ser considerado como un eje para los fines de estos ensayos.
- 11.11.4.5.7. Sistema de frenado comandado por inercia con mecanismo de transmisión hidráulica**.

11.11.4.5.7.1.
$$i_h/F_{HZ} = \dots$$

11.11.4.5.7.2.
$$\left[\frac{B.R}{n.e'} + P_0\right] \frac{1}{(D^{\bullet} - K)n_H} = \cdots$$

(no debe ser mayor que ih/FHZ)

11.11.4.5.7.3.
$$\frac{s'}{2s_B^*.n.F_{RZ}.i'_g} = \cdots$$

(no debe ser menor que ih/FHZ)

11.11.4.5.7.4. $s/i_h = \dots$

(no debe ser mayor que el recorrido del accionador del cilindro maestro tal como está especificado en el punto 11.11.2.8.2. de esta Sección)

- ** Indicar los largos utilizados para determinar ih.
- 11.11.4.6. Asistencia Técnica que realizó los ensayos.
- 11.11.4.7. El mecanismo de frenado por inercia descrito más arriba cumple/no cumple*

 con las condiciones de los puntos 11.3. al 11.9. de esta Sección.

Firma

- * Tachar lo que no corresponda.
- Sección 12. Requerimientos aplicables a ensayos de sistemas de freno equipados con mecanismos antibloqueo (prevención de bloqueo de ruedas).
- 12.1. General.
- 12.1.1. El propósito de esta Sección es definir la mínima Prestación ("performance") para sistemas de freno con mecanismos antibloqueo instalados en vehículos. Esta Sección no hace obligatoria la instalación de mecanismos antibloqueo en los vehículos, pero si los mismos son instalados, deben cumplir con los requerimientos de esta Sección. Además, aquellos vehículos motrices que están autorizados para llevar un acoplado o acoplados equipados con freno de aire deben, cuando están cargados, cumplir con los requisitos de compatibilidad estipulados en la Sección 9.
- 12.2. Definición.
- 12.2.1. Un "mecanismo antibloqueo" es un componente de un sistema de freno de servicio que automáticamente controla el grado de deslizamiento bloqueado de una o más ruedas del vehículo, en la dirección de rotación de la o las mismas durante el frenado.

- 12.2.2. Los mecanismos conocidos hasta la fecha se componen de uno o varios sensores, uno o varios controladores y válvulas accionantes. Cualquier mecanismo de un diseño distinto que pueda ser introducido en el futuro, será catalogado como un mecanismo antibloqueo si provee una prestación ("performance") igual a la indicada en esta Sección.
- 12.3. Naturaleza y características del sistema.
- 12.3.1. Los únicos mecanismos que se consideran mecanismos antibloqueo dentro de lo estipulado en el párrafo 9.1. de este Anexo, son aquellos que satisfacen los siguientes requisitos:
- 12.3.1.1. Por lo menos dos ruedas de lados opuestos deben ser controladas de manera tal que cada una pueda poner en accionamiento su propio mecanismo. Si las dos ruedas controladas se encuentran en diferentes ejes, éstos deben ser colocados en diagonal y cada rueda deberá poder accionar directamente el mecanismo correspondiente al eje en el cual está colocado.

Para aquellos vehículos motrices si las dos ruedas controladas están en el mismo eje, éste debe ser el eje posterior.

- 12.3.1.2. Los mecanismos deben estar distribuidos en los ejes de manera tal que se asegure la estabilidad indicada en la Sección 9 de este Anexo. Sin embargo, si hubiere mecanismos montados sobre ejes con pivotes libres o retráctiles, éstos no deberán contribuir a la estabilidad indicada en esta Sección.
- 12.3.2. Un vehículo equipado con un mecanismo que no se considere antibloqueo, de acuerdo a lo indicado en el párrafo 9.3.1. de este Anexo, también debe ajustarse a los requisitos de la Sección 9 de este mismo Anexo. Sin embargo, si las posiciones relativas de las curvas de adherencia no se ajustan a los requisitos del ítem 9.3.1.1. de este Anexo, se debe efectuar un control para asegurarse que las ruedas de, por lo menos, uno de los ejes traseros, no se bloqueen antes que las de los ejes delanteros bajo las condiciones estipuladas en los ítems 9.3.1.1. y 9.3.1.4. de este Anexo, con respecto a la relación de frenado y la carga respectivamente.
- 12.3.3. Cualquier interrupción del suministro de corriente eléctrica al mecanismo y/o en el cableado externo al control o controles electrónicos debe ser indicado al conductor a través de una señal óptica.

El estado de estos mecanismos de alarma deben ser de fácil verificación con equipos simples de taller. Los testigos ("alcahuetes") deben ser visibles aún con luz diurna; debe ser fácil para el conductor verificar su funcionamiento.

- 12.3.4. En caso de falla del mecanismo antibloqueo, la prestación ("performance") de frenado residual debe ser la indicada por este Anexo para el tipo de vehículo en cuestión (en caso de falla de una parte de la transmisión al freno de servicio, ver párrafo 4.2.2.4. de este Anexo). Este requisito no debe ser tomado como una desviación de los requisitos exigidos al frenado secundario (emergencia).
- 12.3.5. El accionar del mecanismo no debe ser alterado adversamente por campos magnéticos.

12.4. Requisitos especiales: Consumo de energía.

Los sistemas de freno equipados con mecanismos antibloqueo deben mantener su prestación ("perfomance") cuando se aplica completamente el freno de servicio por períodos largos. Este requerimiento se debe verificar con los siguientes ensayos:

- 12.4.1. Procedimiento de ensayo.
- 12.4.1.1. El nivel de energía inicial en el o los mecanismos de almacenamiento de energía debe ser igual al estipulado por el fabricante.
- 12.4.1.2. Partiendo de una velocidad inicial no inferior a CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (50 km/h), en una ruta cuyo coeficiente de adherencia no sea superior a TRES DECIMAS (0,3)(13), se deberán aplicar los frenos a pleno por un tiempo "t" y todas las ruedas equipadas con un mecanismo antibloqueo, tendrán que mantenerse bajo control durante todo el tiempo.
 - (13) Hasta que se obtienen tales superficies de ensayo, se pueden emplear cubiertas al límite de su uso y valores mayores hasta CUATRO DECIMAS (0,4), a discreción de la Asistencia Técnica. Se deben registrar los valores actuales obtenidos, el tipo de cubiertas y superficies.
- 12.4.1.3. Luego se debe detener el motor o se debe cortar el suministro de energía a los sistemas de almacenamiento.
- 12.4.1.4. Se debe accionar el comando del freno de servicio CUATRO (4) veces seguidas con el vehículo parado.
- 12.4.1.5. Cuando se accionan los frenos por quinta vez, debe ser posible frenar el vehículo con, por lo menos, la prestación ("performance") indicada para el frenado secundario (emergencia) del vehículo cargado.
- 12.4.1.6. Durante los ensayos, en el caso de un vehículo motriz autorizado a llevar un acoplado equipado con un sistema de frenos de aire comprimido, se debe interrumpir la línea de alimentación y se debe conectar un sistema de almacenamiento de energía a la línea de control, de una capacidad de CINCO DECIMAS DE LITRO (0,5 l), de acuerdo con el párrafo 6.1.2.2.3. de este Anexo. Cuando los frenos son aplicados por quinta vez, como se indica en el párrafo 12.4.1.5. que antecede, el nivel de energía suministrado a la línea de control no debe estar por debajo de la mitaddel nivel obtenido después de una aplicación a pleno partiendo con el nivel de energía al máximo.
- 12.4.2. Requisitos adicionales.
- 12.4.2.1. El coeficiente de adherencia de la ruta debe ser medido con el vehículo en cuestión, por el método descripto en el Apéndice de esta Sección.
- 12.4.2.2. El ensayo de frenado debe ser realizado con el motor desacoplado.
- 12.4.2.3. El tiempo de frenado t debe ser determinado por la fórmula:

$$t = \frac{V_{max}}{7}$$

donde:

t se expresa en segundos y V_{máx} representa la velocidad máxima de diseño del vehículo expresada en KILOMETROS POR HORA, con un límite superior de CIENTO SESENTA KILOMETROS POR HORA (160 km/h).

- 12.4.2.4. Si el tiempo t no puede ser completado en una sola fase de frenado, se pueden utilizar más fases, hasta un máximo de CUATRO (4).
- 12.4.2.5. Si el ensayo se realiza en varias fases:
- 12.4.2.5.1. no se puede suministrar más energía entre cada fase del ensayo, y
- 12.4.2.5.2. a partir de la segunda fase se puede tomar en cuenta el consumo de energía correspondiente a la aplicación inicial del frenado.
- 12.4.2.6. Se debe controlar la prestación indicada en el párrafo 12.4.1.5 de esta Sección de la siguiente forma:
- 12.4.2.6.1. realizando un ensayo sobre una superficie con buena adherencia bajo las condiciones estipuladas en la Sección 3. Durante este ensayo la fuente de energía no debe surtir nuevamente la o las reservas de energía del sistema de frenado;
- 12.4.2.6.2. verificando al fin de la cuarta aplicación, con el vehículo detenido, que el nivel de energía en el sistema de almacenamiento se encuentre igual o por sobre la del frenado secundario (emergencia).
- 12.5. Requisitos especiales: Utilización de la adherencia.
- 12.5.1. El empleo de la utilización de la adherencia por el mecanismo antibloqueo toma en cuenta el incremento teórico de distancia de frenado más allá del mínimo teórico. El mecanismo antibloqueo puede ser considerado satisfactorio cuando la condición ε(épsilon) ≥ 0,75 se encuentra satisfecha, donde ε representa el coeficiente de adherencia empleada tal como está indicado en el párrafo 12.10.1. de esta Sección. Este requisito no debe considerarse como que se debe obtener una prestación de frenado superior a la prescrita por este Anexo para el vehículo en cuestión.
- 12.5.2. El coeficiente de la utilización de la adherencia épsilon debe ser medido en rutas con un coeficiente de adherencia que no exceda TRES DECIMAS (0,3)⁽¹⁴⁾ y de aproximadamente OCHO DECIMAS (0,8) (rutas secas), con una velocidad inicial de CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (50 km/h).
 - (14) Hasta que se obtienen tales superficies de ensayo, se pueden emplear cubiertas al límite de su uso y valores mayores hasta CUATRO DECIMAS (0,4), a discreción de la Asistencia Técnica. Se deben registrar los valores actuales obtenidos, y el tipo de cubiertas y superficies.
- 12.5.3. El procedimiento de ensayo para determinar el coeficiente de adherencia K y la fórmula para calcular el coeficiente de la utilización de la adherencia ε son aquellos indicados en la el Apéndice de esta Sección, punto 12.10.
- 12.6. Requisitos especiales: Controles adicionales.
- 12.6.1. A velocidades que exceden los QUINCE KILOMETROS POR HORA (15 km/h), no se deben bioquear las ruedas controladas por un sistema antibloqueo cuando se aplica repentinamente toda la fuerza de los frenos sobre los dos tipos de ruta indicados en el párrafo 12.5.2. de esta Sección, utilizando velocidades iniciales bajas "V" igual a CUARENTA KILOMETROS POR HORA (V = 40 km/h), y velocidades iniciales altas "Vo" de aproximadamente OCHO DECIMAS de la velocidad máxima y menores a CIENTO VEINTE KILOMETROS POR HORA (Vo ≅ 0,8 Vmáx ≤ 120 km/h).

- 12.6.2. Cuando un eje pasa de un coeficiente de adherencia alto (alrededor de 0,8) a uno bajo (ver párrafo 12.4.1. 2., de esta Sección) no se deben bloquear las ruedas. La velocidad crucero y el momento de accionamiento del freno deben ser calculados de tal manera que el pasaje de un estado al otro se realice a velocidad alta y baja, bajo las condiciones estipuladas en el párrafo 12.6.1. de esta Sección.
- 12.6.3. Sin embargo, en los casos previstos en los párrafos 12.6.1. y 12.6.2. de esta Sección se deben permitir pequeños lapsos de bloqueo, siempre y cuando sean tales que el vehículo no se salga de su dirección inicial.
- 12.7. Previsiones especiales para remolques: Consumo de energía.
- 12.7.1. Los sistemas de freno equipados con mecanismos antibloqueo deben ser diseñados de manera tal que después que se haya accionado totalmente el comando de frenado de servicio por algún tiempo, el vehículo retenga la suficiente energía para detenerlo dentro de una distancia razonable.
- 12.7.2. El cumplimiento del requisito arriba indicado debe ser controlado por el procedimiento especificado más abajo, con el vehículo descargado, sobre una ruta recta y a nivel, que presente un buen coeficiente de adherencia.
- 12.7.2.1. El nivel de energía inicial en el mecanismo "s" de almacenamiento de energía debe ser el máximo especificado por el fabricante del vehículo; en el caso de un ensamble standard como el referido en la Sección 9 de este Anexo, párrafo 9.3.1.2., el nivel de energía inicial será equivalente a la presión de OCHO DECIMAS DE MEGAPASCAL (0,8 MPa) es decir OCHO BAR (8 bar), en la cabeza de acople de la línea de alimentación del acoplado.
- 12.7.2.2. Los frenos se deberán accionar totalmente por un período de QUINCE SEGUNDOS (t = 15 s), durante el cual todas las ruedas equipadas con un mecanismo antibloqueo deben permanecer bajo control. Durante este ensayo, se debe cortar el suministro al sistema de almacenamiento de energía.
- 12.7.2.3. Si el eje o los ejes equipados con el mecanismo antibloqueo reciben energía de un sistema de almacenamiento de energía o de sistemas compartidos con otro eje o ejes que no estén equipados con el mecanismo antibloqueo, el suministro al eje o ejes no equipados puede ser interrumpido durante el frenado. Sin embargo, debe tomarse en cuenta el consumo de energía correspondiente al accionamiento inicial de los frenos sobre ese o esos ejes.
- 12.7.2.4. Al fin del frenado, con el vehículo detenido, se debe accionar plenamente durante CUATRO (4) veces el comando del freno de servicio. Durante el quinto accionamiento se deberá obtener una fuerza total de frenado en la periferia de las ruedas, como mínimo igual al VEINTIDOS CON CINCO DECIMAS POR CIENTO (22,5 %) de la máxima carga soportada por las ruedas cuando el vehículo está detenido.
- 12.8. Previsiones especiales para remolques: Utilización de la adherencia.
- 12.8.1. Los sistemas de frenado equipados con un mecanismo anti-bloqueo son considerados aceptables cuando se satisface la condición ε ≥ 0,75, donde épsilon representa la adherencia utilizada tal como se halla definida en el párrafo 12.10.2.

and the state of

de esta Sección. Esta condición se debe verificar con el vehículo descargado, en una ruta recta y plana, en un carril que tenga un buen coeficiente de adherencia.

- 12.9. Previsiones especiales para remolques: Control adicional.
- 12.9.1. A velocidades que excedan los QUINCE KILOMETROS POR HORA (15 km/h) no se deben bloquear las ruedas controladas por un mecanismo antibloqueo, al ser aplicada la fuerza plena de los frenos. Esto debe ser controlado bajo las condiciones indicadas en el párrafo 12.8. de esta misma Sección, a una velocidad inicial baja: "V" igual CUARENTA KILOMETROS POR HORA (V = 40 km/h) y a una velocidad inicial alta: "Vo" de aproximadamente OCHENTA KILOMETROS POR HORA (Vo ≅ 80 km/h).
- 12.9.2. Sin embargo, se deben permitir pequeños períodos de bloqueo de las ruedas, siempre y cuando los mismos no desvíen el vehículo de su dirección inicial.
- 12.10. Apéndice: Utilización de la adherencia.
- 12.10.1. Método de medición para vehículos motrices.
- 12.10.1.1. Determinación del coeficiente de adherencia (K)
- 12.10.1.1.1 El coeficiente de adherencia (K) de la ruta se determina convencionalmente, tal como fue descripto en los párrafos 12.10.1.1.2. al 12.10.1.1.6. de ésta Sección, a una velocidad inicial de CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (50 km/h) alcanzada con el vehículo a ensayar.
- 12.10.1.1.2. Se debe desconectar el mecanismo antibloqueo.
- 12.10.1.1.3. Los frenos se deben aplicar solamente sobre un eje equipado con el mecanismo.
- 12.10.1.1.4. La carga dinámica sobre el eje debe ser dada por las relaciones en la Sección

 9 de este Anexo; el vehículo debe estar cargado. (15)
 - (15) El vehículo debe estar descargado si la determinación de ε es basada en condiciones de sin carga.
- 12.10.1.1.5. Se debe efectuar un número suficiente de ensayos para determinar la máxima ${\rm desaceleración} \ ({\rm J_m} = {\rm Z_m} \ {\rm g}) \ {\rm del} \ {\rm vehículo} \ {\rm sin} \ {\rm bloquear} \ {\rm las} \ {\rm ruedas}.$
- 12.10.1.1.6. El coeficiente de adherencia K debe ser calculado, para un vehículo con dos ejes, según la fórmula:

$$K = \frac{Z_m \cdot P_t - R}{P_i \pm \frac{h}{R} \cdot Z_m \cdot P_t}$$

donde

Pt: es el peso del vehículo a ensayar;

Pi: representa el peso estático sobre el eje i;

R: es la resistencia de rodamiento de las ruedas sin frenar;

R=0,01 Pi se puede tomar por un eje libre y

R= 0,015 P_i para un eje motriz;

h: es la altura del centro de gravedad;

E: es la distancia entre ejes;

Z_m: Es la máxima relación de frenado sin bloquear las ruedas, con el mecanismo antibloqueo desconectado, bajo las condiciones del párrafo 12.10.1.1.3 de esta Sección.

El valor K se debe redondear a la centésima.

12.10.1.2. Determinación de la adherencia utilizada (épsilon)

12.10.1.2.1. La adherencia utilizada épsilon se calculará por una de las siguientes dos fórmulas:

12.10.1.2.1.1. Cuando todas las ruedas del vehículo son controladas:

Se toma (épsilon)
$$\varepsilon = \frac{\mathbf{Z}_{\mathbf{K}}^{\mathbf{máx}}}{\mathbf{K}}$$

donde:

Z_{máx}: es la máxima relación de frenado obtenida con el mecanismo antibloqueo;

K: es el coeficiente de adherencia determinado tal como se indica en el párrafo 12.10.1.1.6. de esta Sección.

12.10.1.2.1.2. Cuando solamente un eje está equipado:

Se asume que (épsilon)

$$\epsilon = \frac{Z_{\text{máx}} \cdot P_t - R}{\text{K.} \left(P_i \pm Z_{\text{máx}} \cdot \frac{h}{E} \cdot P_t\right)}$$

12.10.1.2.1.3. La utilización de la adherencia también puede ser determinada midiendo la distancia de frenado. (16) Esto se obtiene de la siguiente fórmula:

$$S \le \alpha_V + \frac{V^2}{190.\Omega.my}$$

donde:

S: es la distancia de frenado en metros con el mecanismo antibloqueo conectado.

Alfa (α): es el coeficiente estipulado para cada categoría de vehículo en la Sección 3 de este Anexo (0,1 para vehículos de la ca tegoría M_1

y 0,15 para los vehículos de las categorías M2, M3, N1, N2 y N3).

V: es la velocidad inicial del vehículo en km/h. (V igual o aproximadamente a CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (50 km/h)).

$$\Omega = \frac{K}{m}$$

K: es el máximo coeficiente de adherencia de la cubierta a la ruta determinado de acuerdo al párrafo 12.10.1.1.6. de esta Sección.

my: es el coeficiente de adherencia para la misma ruta con una rueda bloqueada, determinado con el mismo vehículo al cual se le están efectuando los ensayos.

Para la determinación de my:

- se debe desconectar el mecanismo antibloqueo;
- se deben accionar los frenos completamente en todas las ruedas del vehículo a una velocidad inicial de V igual o aproximadamente a CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (50km/h);

- se deben efectuar diversos ensayos para determinar la desaceleración media en ese momento del vehículo (J_L = my . g) con todas las ruedas bloqueadas.
- (16) El método empleado en el ensayo debe estar indicado en el informe.
- 12.10.2. Método de medición para vehículos a remolque.
- 12.10.2.1. Determinación de la adherencia utilizada (ε).
- 12.10.2.1.1. El promedio real de la relación de frenado se determinará para toda la combinación, tomando en cuenta la resistencia de rodamiento de los ejes sin frenos. El ensayo se llevará a cabo a una velocidad de CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (50 km/h). El coeficiente de resistencia de rodamiento se tomará como UNA CENTESIMA (0,01).
- 12.10.2.1.2. El ensayo se realizará frenando un eje por vez, sin frenar los demás ejes, y el motor del vehículo motriz se desconectará.
- 12.10.2.1.3. Se verificará la siguiente relación:

(epsilon)
$$\varepsilon = \frac{Z_1}{Z_0} \ge 0.75$$

donde:

- Zo: es la máxima relación de frenado obtenido frenando un eje sin bloquear las rucdas, estando desconectado el mecanismo anti-bloqueo.
- Z₁: Es la relación de frenado obtenido frenando el mismo eje en el mismo carril con el mecanismo antibloqueo en funcionamiento.

Los valores que se adoptan para Z_1 y Z_0 serán los promedios aritméticos de TRES (3) mediciones sucesivas bajo las mismas condiciones de ensayo.

- Sección 13. Condiciones de ensayo para remolques equipados con un sistema de frenado eléctrico.
- 13.1. Generalidades.
- 13.1.1. Para llevar a cabo las siguientes disposiciones, se denomina "frenos eléctricos" a los sistemas de freno de servicio compuestos por un dispositivo de comando, un dispositivo de transmisión electromecánico y por frenos de fricción.

El dispositivo de comando eléctrico que regula la tensión de corriente de frenado para el remolque debe ser instalado en el mismo.

- 13.1.2. La energía eléctrica necesaria para el funcionamiento del sistema de frenado será provista por el vehículo tractor.
- 13.1.3. Los sistemas de frenado eléctrico deben ser comandados simultáneamente con los frenos de servicio del vehículo tractor.
- 13.1.4. La tensión nominal debe ser de DOCE VOLTIOS (12 V).
- 13.1.5. La intensidad máxima absorbida no debe sobrepasar los QUINCE AMPERES (15 A).
- 13.1.6. El acople eléctrico del sistema de frenado del acoplado al vehículo tractor debe estar asegurado por su correspondiente tomacorriente especial (a ficha y zócalo) (17), donde la ficha no debe ser compatible con los tomacorrientes de

- dispositivos de iluminación del vehículo. La ficha y el cable deben ser instalados
- (17) Serán determinadas las características de ésta conexión especial, por la autoridad nacional que apruebe la certificación, indicando el tipo que será utilizado.
- 13.2. Condiciones que se aplican al acoplado.
- 13.2.1. Si el acoplado está provisto de una batería alimentada por el circuito de alimentación del vehículo a motor, ella debe estar aislada de su circuito de alimentación mientras se produce el frenado de servicio del acoplado.
- 13.2.2. Sobre los acoplados donde el peso en vacío es inferior al SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) de su peso (cargado) máximo, la fuerza de frenado deberá ser automáticamente regulada en función del estado de carga del acoplado.
- 13.2.3. Los dispositivos de frenado eléctrico deben tener características tales que, aunque la tensión en los cables de conducción es reducida a un valor de SIETE VOLTIOS (7 V), se obtenga una efectividad de frenado del VEINTE POR CIENTO (20 %) del peso máximo.
- 13.2.4. Los dispositivos de regulación de la fuerza de frenado sensibles a la inclinación en el sentido de marcha (dispositivos a péndulo, a masa y resorte, a inercia líquida) deben, si el acoplado tiene más de un eje y un dispositivo de enganche regulable verticalmente, estar fijados al chasis. Sobre los acoplados de UN (1) solo eje y los acoplados de eje tandem, donde el entre eje es inferior a UN METRO (1 m), este dispositivo de reglaje debe estar equipado con un aparato indicador si es horizontal (nivel de burbuja de aire por ejemplo), y debe ser manualmente regulable para permitir su alineación en el plano horizontal sobre la dirección de marcha del vehículo.
- 13.2.5. El contactor que controla el pasaje de corriente de frenado, según lo previsto en el párrafo 4.2.2.20.2. del presente Anexo, que está integrado al circuito de comando, debe estar instalado sobre el acoplado.
- 13.2.6. Un zócalo fijo debe ser previsto para recibir una ficha.
- 13.2.7. Un señalador debe preverse en el dispositivo de comando, éste debe iluminarse en toda aplicación de freno y señalar que el sistema de frenado eléctrico del acoplado funciona correctamente.
- 13.3. Performances.
- 13.3.1. Los sistemas de frenado eléctrico deben reaccionar bajo una desaceleración estable del conjunto tractor/acoplado no superior a CUATRO DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (0,4 m/s²).
- 13.3.2. La entrada en acción del sistema de frenado puede ser efectuada con un freno no regulado (frenado inicial), que no debe ser superior al DIEZ POR CIENTO (10 %) del peso máximo, ni al TRECE POR CIENTO (13 %) del peso en vacío del acoplado, según el caso.
- 13.3.3. La fuerza de frenado puede también acrecentarse por niveles. A valores de fuerza de frenado superiores a lo indicado en el párrafo 13.3.2. de esta Sección, estos niveles no deben ser superiores al SEIS POR CIENTO (6 %) del peso máximo ni al OCHO POR CIENTO (8 %) del peso en vacío del acoplado, según el caso.

En el caso de remolques de un eje, con un peso máximo no superior a UNA TONELADA Y MEDIA (1,5 t), el primer nivel no debe sobrepasar el SIETE POR CIENTO (7 %) del peso máximo del acoplado. Un aumento del UNO POR CIENTO (1 %) con respecto a este valor es admitido para los niveles siguientes (ejemplo: 1er. nivel SIETE POR CIENTO (7 %), 2do. nivel OCHO POR CIENTO (8 %), 3er. nivel NUEVE POR CIENTO (9 %); etcétera. Todo nivel suplementario no deberá sobrepasar el DIEZ POR CIENTO (10 %)). Son considerados, a los fines de la presente disposición, como acoplados de un eje los remolques de dos ejes con un entre eje inferior a UN METRO (1 m).

- 13.3.4. Si bien la fuerza de frenado prescrita para el acoplado debe ser del CINCUENTA POR CIENTO (50 %) de su peso máximo, cuando se aplica una desaceleración de CINCO CON NUEVE DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (5,9 m/s²) para acoplados de un eje o de CINCO CON SEIS DECIMAS DE METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (5,6 m/s²) para acoplados de más ejes, la fuerza de frenado obtenida debe ser equivalente a su peso máximo considerando el conjunto tractor acoplado. Son también considerados como acoplados de un eje, a los fines de esta disposición, los acoplados de dos ejes con un entre eje inferior a UN METRO (1 m). Además, debe satisfacer los límites fijados en el Apéndice de la presente Sección. Si la fuerza de frenado es regulada por niveles, éstos deben incluirse en los límites definidos en el diagrama del Apéndice de la presente Sección.
- 13.3.5. El ensayo se efectúa a una velocidad inicial de SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h).
- 13.3.6. El frenado automático del acoplado debe ser asegurado conforme a las disposiciones del párrafo 4.2.3.9. del presente Anexo. Si esta acción exige de la energía eléctrica una fuerza de frenado del acoplado de, por lo menos, el VEINTICINCO POR CIENTO (25 %) de su peso máximo, debe estar garantizado durante, por lo menos, QUINCE MINUTOS (15 '), para satisfacer las condiciones dadas.
- 13.4. Apéndice: Relación entre factor de frenado del acoplado y la desaceleración media estable del conjunto tractor/acoplado (acoplado cargado y descargado).
 - Figura 20 al final de este Anexo.
 - TR: Suma de fuerzas de frenado en la periferia de todas las ruedas del acoplado.
 - PR: Reacción estática normal total de la superficie de la ruta sobre las ruedas del acoplado.
 - J: Desaceleración media estable del conjunto tractor/acoplado.

Notas

- Los límites indicados en el gráfico se aplican a acoplados cargados y descargados.
 Cuando la carga en vacío del acoplado sobrepasa el SETENTA Y CINCO POR
 CIENTO (75 %) de su carga máxima, los límites se aplican solamente para el estado cargado.
- 2) Los límites indicados en el gráfico no afectan las disposiciones de la presente Sección en lo que concierne a efectividad mínima de frenado prescrita. Sin

embargo si la efectividad de frenado obtenida durante el ensayo, de acuerdo a las disposiciones enunciadas en el párrafo 13.3.4., es superior a la prescrita, esta efectividad no debe sobrepasar los límites indicados en el gráfico dado.

- Sección 14. Método de ensayo sobre dinamómetro inercial para cintas de freno.
- 14.1. Generalidades.
- 14.1.1. El procedimiento descrito en la presente Sección puede ser aplicado para el caso de la modificación del tipo de vehículo, efectuado por el montaje de un nuevo tipo de cintas o pastillas de freno, sobre vehículos que ya fueron aprobados por el presente Anexo.
- 14.1.2. Las cintas o pastillas de freno de un nuevo tipo, deben ser verificadas por comparación con las cintas o pastillas de frenos montadas durante la certificación y conforme a los elementos identificados en la ficha de comunicación correspondiente, modelo que figura en la Sección 2 del presente Anexo.
- 14.1.3. La autoridad técnica responsable de la ejecución de los ensayos de certificación puede, si ella lo cree conveniente, solicitar que la comparación de prestación ("performance") de las cintas o pastillas de freno sean efectuadas conforme a las disposiciones que figuran en la Sección 3 del presente Anexo.
- 14.1.4. El pedido de certificación a los fines de comparación debe realizarlo el constructor del vehículo o su representante.
- 14.1.5. En el contexto de la presente Sección, se debe entender por "vehículo" al tipo de unidad certificada conforme al presente Anexo, y a propósito de lo que de él se solicite, que la comparación sea reconocida como satisfactoria.
- 14.2. Equipamiento de ensayo.
- 14.2.1. Se debe utilizar para los ensayos un dinamómetro de las siguientes características.
- 14.2.1.1. Debe ser capaz de producir la inercia prescrita en el párrafo 14.3.1. de la presente Sección y tener una capacidad variable para cumplir las condiciones enunciadas en los párrafos 3.1.5. y 3.1.6. de este Anexo, en lo que concierne a ensayos de pérdida de efectividad de tipo I y tipo II.
- 14.2.1.2. Los frenos montados deben ser idénticos a aquellos de origen del tipo de vehículo concerniente.
- 14.2.1.3. El enfriamiento por aire, si está previsto, debe responder a condiciones enunciadas en el párrafo 14.3.4. de ésta Sección.
- 14.2.1.4. Para el ensayo, se debe disponer de un equipo que proporcione, al menos, las siguientes informaciones:
- 14.2.1.4.1. Registro continuo de la velocidad de rotación del disco o del tambor.
- 14.2.1.4.2. Número de vueltas ejecutadas durante una frenada, con una resolución mínima de UN OCTAVO (1/8) de vuelta.
- 14.2.1.4.3. Tiempo de detención.
- 14.2.1.4.4. Registro continuo de la temperatura, medida en el centro de la pista de deslizamiento de la cinta o pastilla, o en el medio del espesor del disco o del tambor o de la cinta o pastilla de freno.
- 14.2.1.4.5. Registro continuo de la presión en el conducto de comando o de la fuerza de aplicación del freno.

- 14.2.1.4.6. Registro continuo de la cupla de frenado.
- 14.3. Condiciones de ensayo.
- 14.3.1. El dinamómetro debe ser reglado de manera de reproducir lo más fielmente posible, con una tolerancia de más o menos CINCO POR CIENTO (5 %), la inercia rotativa correspondiente a la parte de la inercia total del vehículo frenado para la o las ruedas consideradas, tal que sea determinada por la siguiente expresión:

 $I = MR^2$

donde:

- I = inercia rotativa (kgm²)
- R = radio de giro dinámico del neumático (m)
- M = parte de la carga máxima del vehículo frenado para la o las ruedas consideradas. En el caso de un dinamómetro de un solo extremo, calcular este peso basándose en la repartición nominal de frenado en el caso de vehículos de categorías M y N cuando la desaceleración corresponde al valor aplicable fijado en el párrafo 3.3.1..En el caso de vehículos categorías O2, O3 y O4 (acoplados), el valor de M es el peso sobre el suelo para la rueda considerada cuando el vehículo está detenido y cargado con su carga máxima.
- 14.3.2. La velocidad de rotación inicial del dinamómetro a inercia debe corresponder a la velocidad de desplazamiento del vehículo según lo prescripto en el presente Anexo, y ésta debe ser en función del radio de giro dinámico del neumático.
- 14.3.3. Las cintas o pastillas de treno deben asentar en un OCHENTA POR CIENTO (80 %) mínimo, y éstas no deben soportar una temperatura superior a CUATROCIENTOS CINCUENTA Y TRES KELVIN (453 K) durante la operación de asentamiento.
- 14.3.4. Puede utilizarse refrigeración de aire; el flujo de aire debe dirigirse sobre el freno perpendicularmente al eje de rotación de la rueda. La velocidad de incidencia del aire sobre el freno no debe ser superior a DIEZ KILOMETROS POR HORA (10 km/h).
- 14.4. Procedimiento de ensayo.
- 14.4.1. CINCO (5) juegos de muestras, tomadas cada una de ellas del lote de producción de la cinta o pastilla de freno, son sometidas al ensayo de comparación. Se comparan CINCO (5) juegos de cintas o pastillas conforme a los elementos originales identificados en la ficha de comunicación de la primera certificación del tipo de vehículo analizado.
- 14.4.2. La equivalencia de las cintas o pastillas de freno es controlada sobre la base de valores de efectividad descritos en el presente Anexo y conforme a la prescripciones dadas.
- 14.4.3. Ensayo de efectividad en frío Tipo O.
- 14.4.3.1. Se ejecutan tres frenadas, a una temperatura inicial inferior a TRESCIENTOS SETENTA Y TRES KELVIN (373 K), medidas de acuerdo a las indicaciones del párrafo 14.2.1.4.4. de esta Sección.

- 14.4.3.2. Para las cintas o pastillas de freno destinadas a utilizarse en vehículos de categoría M y N, las frenadas se realizan a partir de una velocidad de rotación inicial correspondiente a la velocidad de ensayo prescrito en el párrafo 3.3.1. de este Anexo. El freno es accionado de manera de producir una cupla media equivalente a la desaceleración prescripta en dicho párrafo. Por otra parte, los ensayos deben ser también ejecutados a diversas velocidades de rotación, la menor corresponde al TREINTA POR CIENTO (30 %) de la velocidad máxima del vehículo y la máxima al OCHENTA POR CIENTO (80 %) de dicha velocidad.
- 14.4.3.3. Para las cintas o pastillas de freno destinadas a ser utilizadas en vehículos de Categoría O, las frenadas se realizan a partir de una velocidad de rotación correspondiente a SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h), el freno se acciona de forma de producir una cupla media equivalente a la prescrita en el párrafo 3.4.1..
- 14.4.3.4. La cupla media de frenado registrada durante el en ensayo de efectividad en frío, sobre una cualquiera de las cintas o pastillas de freno ensayada a los fines de la equivalencia debe, para el mismo valor de entrada, mantenerse en los límites de ensayo más o menos en un QUINCE POR CIENTO (15 %) de la cupla media de frenado registrada con las cintas de freno, de acuerdo al elemento identificado en la ficha de comunicación relativa a la certificación del tipo de vehículo considerado.
- 14.4.4. Ensayo Tipo I (ensayo de perdida de efectividad).
- 14.4.4.1. Con frenadas repetidas.
- 14.4.4.1.1. Las cintas o pastillas de freno destinadas a ser utilizadas sobre vehículos de Categorías M y N son ensayadas según el procedimiento descrito en el pártafo 3.1.5.1. de este Anexo.
- 14.4.4.2. Con frenado continuo.
- 14.4.4.2.1. Las cintas o pastillas de freno destinadas a ser montadas sobre acoplados (Categoría O), deben ser ensayadas según el procedimiento descrito en el párrafo 3.1.5.2. de este Anexo.
- 14.4.4.3. Efectividad residual.
- 14.4.4.3.1. Una vez terminado el ensayo prescrito en los párrafos 14.4.4.1. y 14.4.4.2. que anteceden, debe realizarse el ensayo de efectividad residual de frenado prescrito en el párrafo 3.1.5.3. de este Anexo.
- 14.4.4.3.2. La cupla media de frenado registrada durante el ensayo de efectividad residual prescrita sobre las cintas o pastillas ensayadas a los fines de comparación debe, para un mismo valor de entrada, mantenerse en los límites de ensayo más o menos de un QUINCE POR CIENTO (15 %) de la cupla media de frenado registrado con las cintas o pastillas de frenos utilizadas en los ensayos de certificación del tipo de vehículo considerado.
- 14.4.5. Ensayo de comportamiento en pendiente de tipo II.
- 14.4.5.1. Este ensayo se establece solo sí, sobre el tipo de vehículo considerado, los frenos a fricción son utilizados para el ensayo tipo II.

- 14.4.5.2. Las cintas o pastillas de freno destinadas a utilizarse en vehículos motorizados de la Categoría M3 (con excepción de los vehículos para los cuales está prescrito en el párrafo 3.1.6.4. de este Anexo, que se deben someter a un ensayo Tipo IIbis) y de la Categoría N3 y de los acoplados de la Categoría O4, deben ser ensayados según el procedimiento descrito en el párrafo 3.1.6.1..
- 14.4.5.3. Efectividad residual.
- 14.4.5.3.1. Una vez finalizado el ensayo dispuesto en el párrafo 14.4.5.1., se debe realizar el ensayo de efectividad residual prescrito, en el párrafo 3.1.6.3. de este Anexo.
- 14.4.5.3.2. La cupla media de frenado registrada durante el ensayo de efectividad residual prescrito sobre las cintas o pastillas de freno ensayadas a los fines de comparación debe, para el mismo valor de entrada, mantenerse dentro de los límites de ensayo más o menos en un QUINCE POR CIENTO (15 %) de la cupla media de frenado registrado con las cintas o pastillas de freno utilizadas en el ensayo para certificación de tipo de vehículo considerado.
- 14.5. Inspección de cintas o pastillas de freno.
- 14.5.1. Luego de realizados los ensayos se examinan visualmente las cintas o pastillas de freno para verificar que se encuentren en suficiente buen estado para continuar su utilización sobre el vehículo en forma normal.

ANEXO A

SISTEMAS DE FRENOS

FIGURAS 1 a la 21 del ANEXO A

FIGURA 1 A SECCION 3.2.1.4.3.3. METODO DE MOJADO

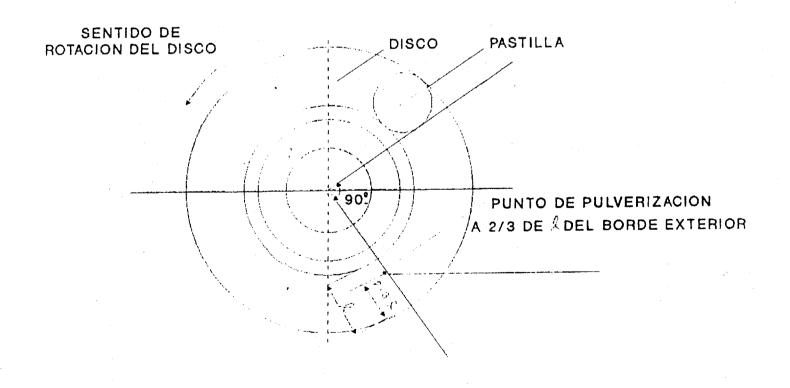


FIGURA 1 B SECCION 3.2.1.4.3.3. METODO DE MOJADO

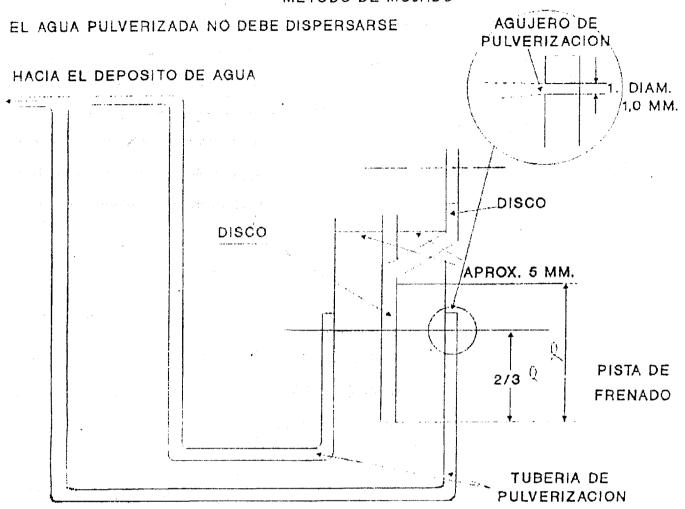


FIGURA 2 A SECCION 5.3.3.4. EJEMPLO DE UN SIMULADOR

1. CALIBRACION DEL SIMULADOR

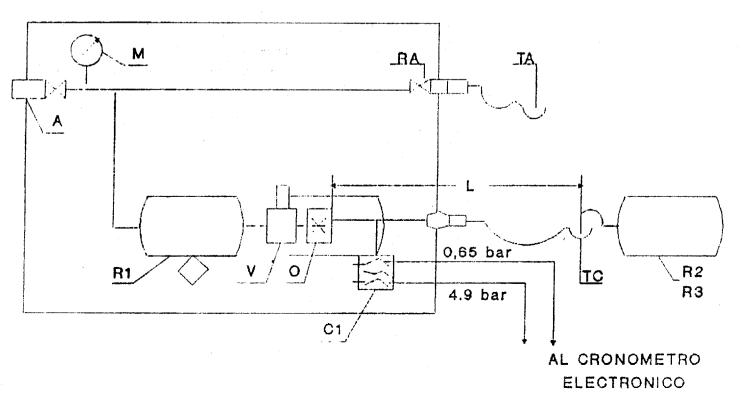
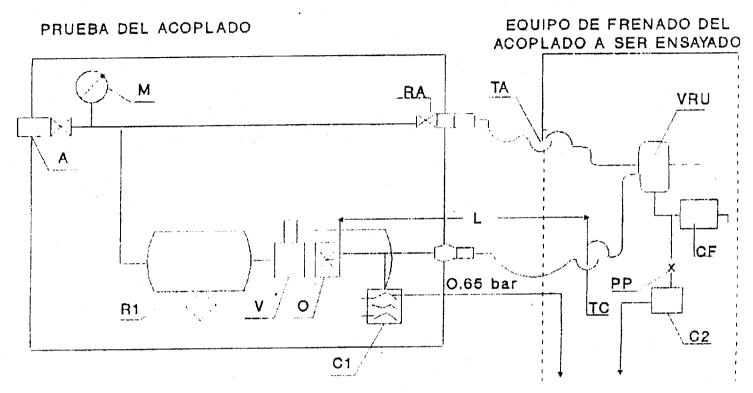


FIGURA 2 B SECCION 5,3.3.4. EJEMPLO DE UN SIMULADOR



AL CRONOMETRO ELECTRONICO

FIGURA 3
SECCION 5.4.2. Y 5.5.2.
CONECTOR DE PRUEBA DE PRESION
PARA SISTEMAS DE FRENO A AIRE COMPRIMIDO

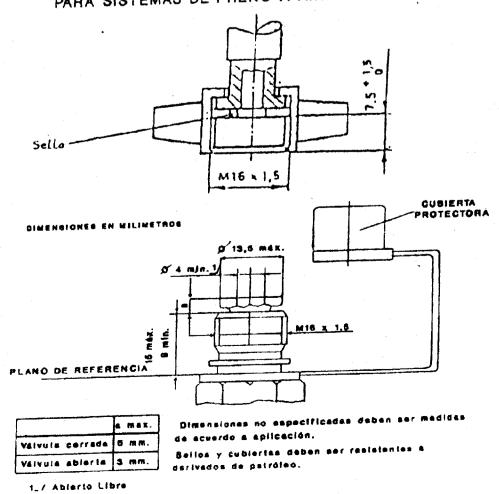
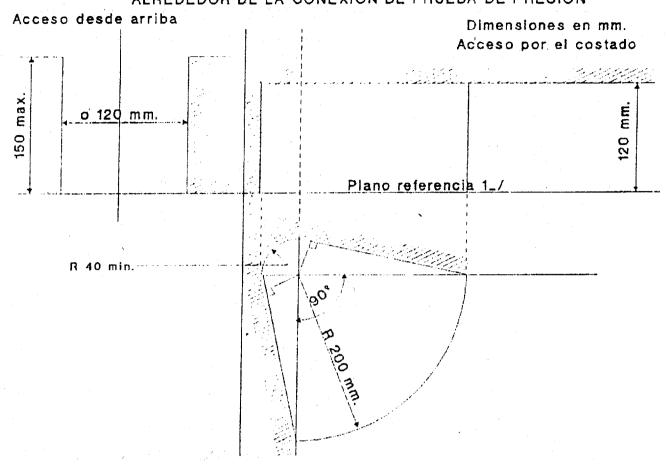
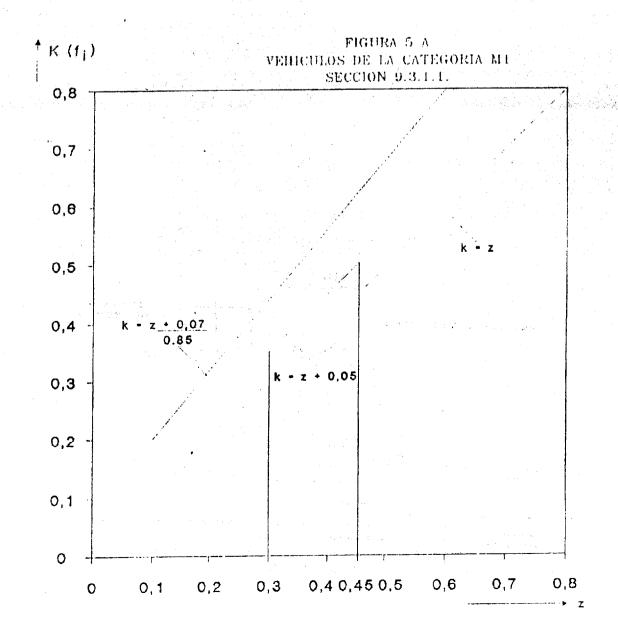
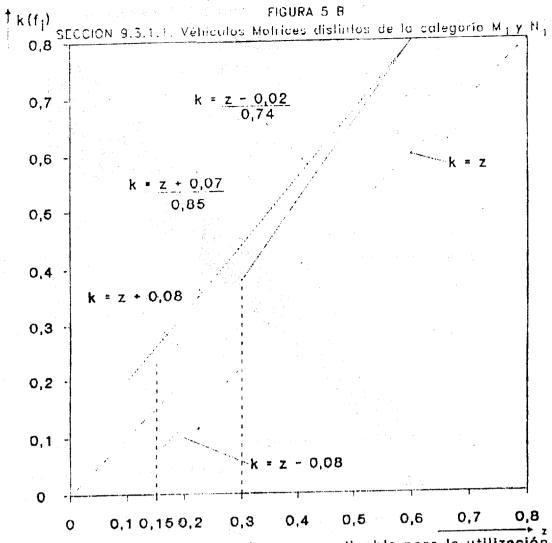


FIGURA 4
SECCION 5.4.2. Y 5.5.2.2.
ESPACIO LIBRE RESERVADO
ALREDEDOR DE LA CONEXION DE PRUEBA DE PRESION

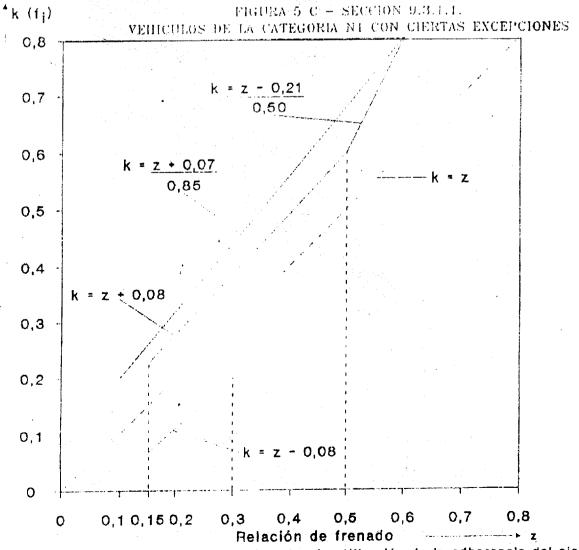


1_/ Debe coincidir con el plano de referencia mostrado en la Figura 3

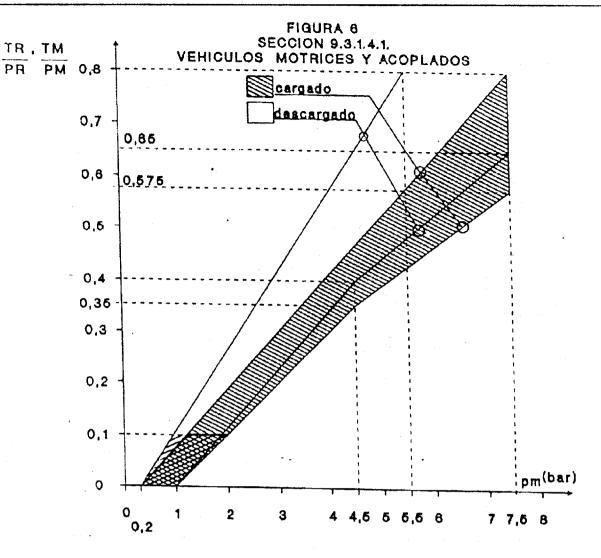




IOTA: El limite inferior del color no es aplicable para la utilización de la adherencia del eje trasero

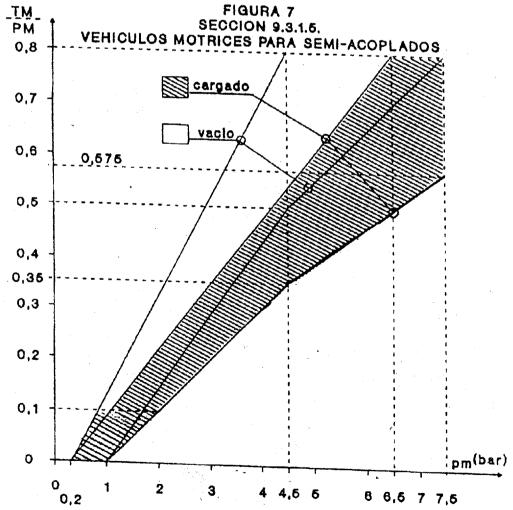


NOTA: El limite del color no es aplicable para la utilización de la adherencia del eje trasero



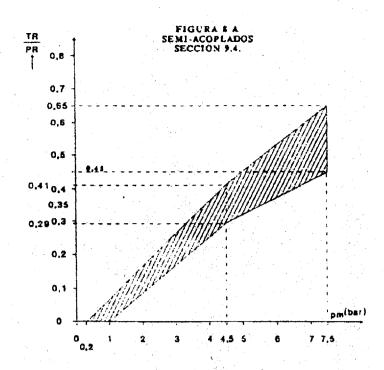
Se entiende que entre los valores $\frac{TM}{PM} = 0$ y $\frac{TM}{PM} = 0,1$ o

 $\frac{TR}{PR}$ = 0 y $\frac{TR}{PR}$ = 0.1, no es necesario que haya proporcionalidad $\frac{TR}{PR}$ o $\frac{TR}{PR}$ y la presion de control $\frac{TR}{PM}$ o $\frac{TR}{PR}$ y la presion de control como medida en el cabezal de acople.



1) Se entiende que entre los valores $\frac{TM}{PM} = 0$, \frac

2) Las relaciones requeridas por el diagrama se deben aplicar progresivamente para estados intermedios de peso entre estados cargados y descargados y deben ser alcanzados por medios automáticos.



Se entiende que, entre los valores TR = o y TR = 0,1, no es PR PR

necesario que haya proporcionalidad entre la relación de frenado TR y la presión de la linea de control medida en el cabézal de PR'
acople.
Entre la relación (función) de frenado TR y la presión de la PR linea de servicio para las condiciones cargado y descargado se determina como sique:
Los factores KC (cargado), KV (descargado) son obtenidos con referencia a la Figura 8 B.
Para determinar las áreas correspondientes a las condiciones cargado y descargado, los valores de las ordenadas de los limites mayores y menores del área "rallada" la Figura 8 A son multiplicados por los factores KC y KV respectivamente.

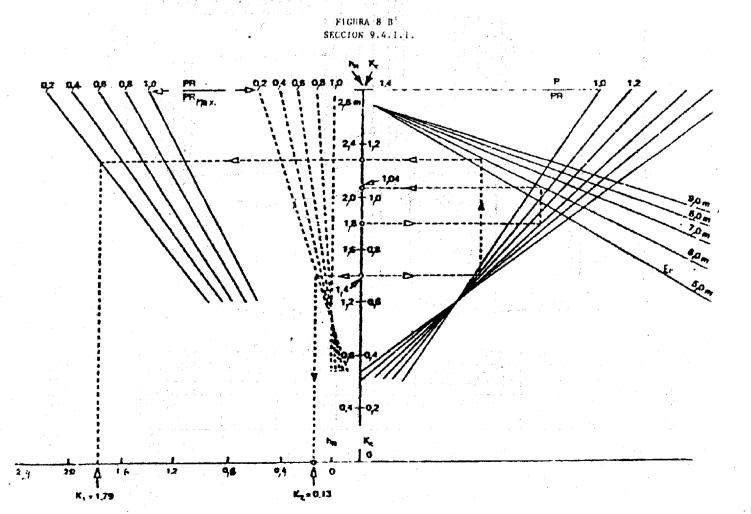


FIGURA 9 (Ver párrafo 9.7.4.)

DISPOSITIVO DE FRENO SENSIBLE A CARGA

CARACTERISTICAS DE CONTROL	ESTADO DE CARGA DEL VEHICULO	EJE N° 2 CARGA A TIERRA (kg)	PRESION DE ENTRADA MPa (bar)	PRESION NOMINAL DE SALIDA MPa (bar)
DESCARGADO F = 100 mm L = 150 mm	Cargado	10.000	0,6 (6)	0,6 (6)
	Descargado	1.500	0,6 (6)	0,24 (2,4)

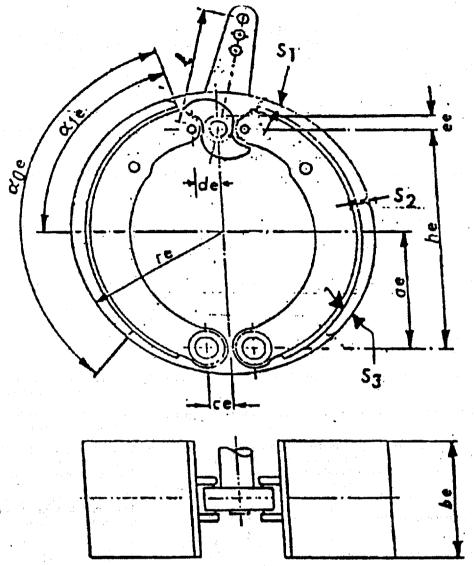
PIGURA 10

Be

The property of the property of

Ancho del tambor Carga sobre Cubierta Llanta Be Re De Ee Fe (Xe)

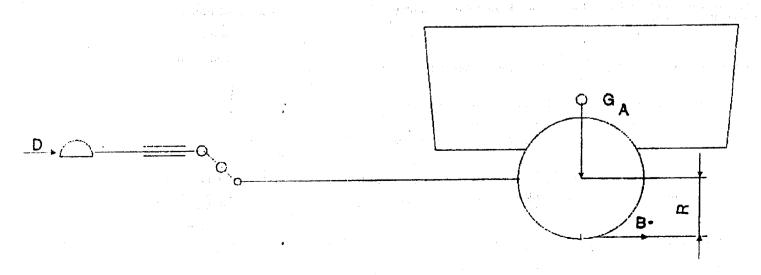
FIGURA 11
GEOMETRIA DE LOS COMPONENTES DEL FRENO

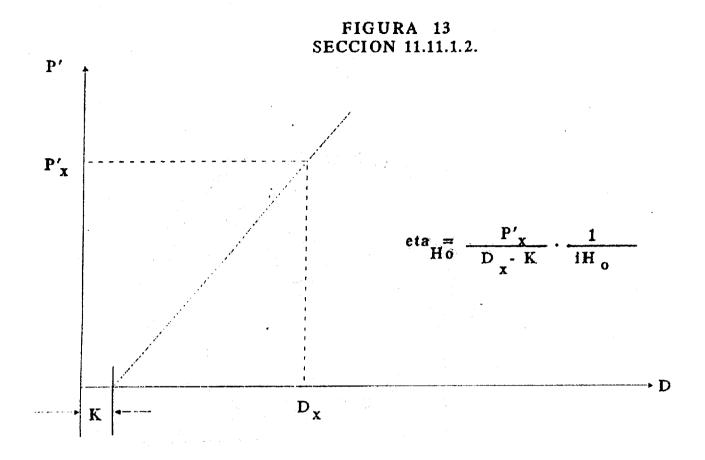


Todas las dimensiones en mm, salvo of 1 y F. F= Superficie efectiva de frenado (cm2) por freno.

Designación	ae	he	ce	de	ee	≪ 0e	≺ 1e	be	re	Fe	Sle	S _{2e}	s _{3e}	
del freno												,		١

FIGURA 12 SECCION 11.11.1.1. SIMBOLOS VALIDOS PARA TODOS LOS TIPOS DE FRENO





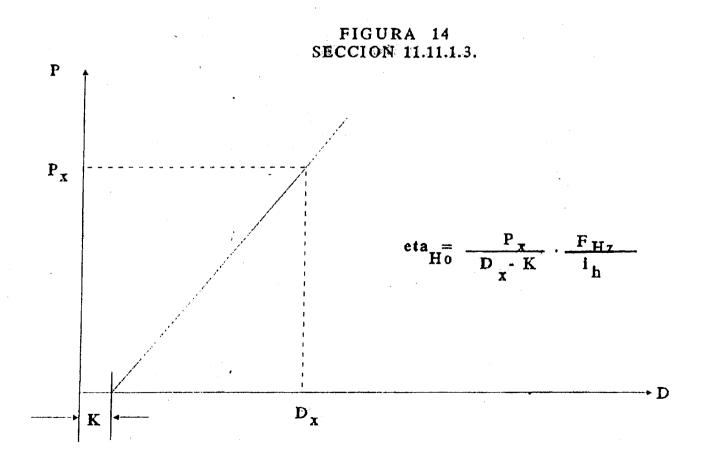


FIGURA 15 SECCION 11.11.1.4.

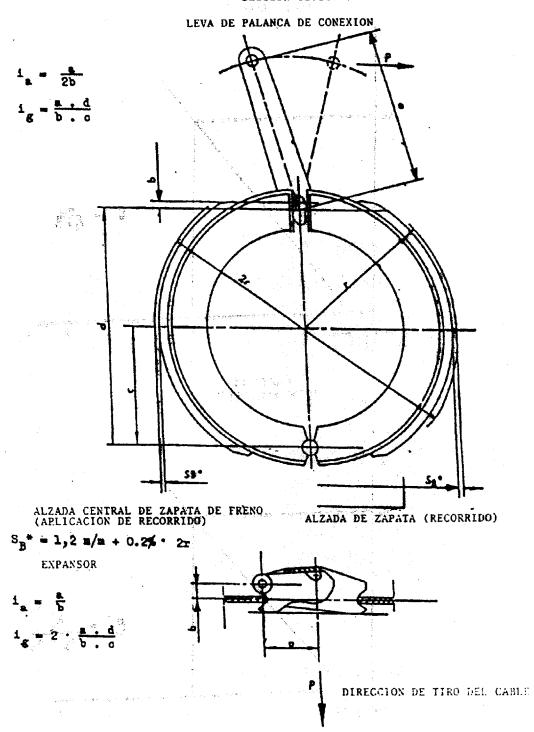
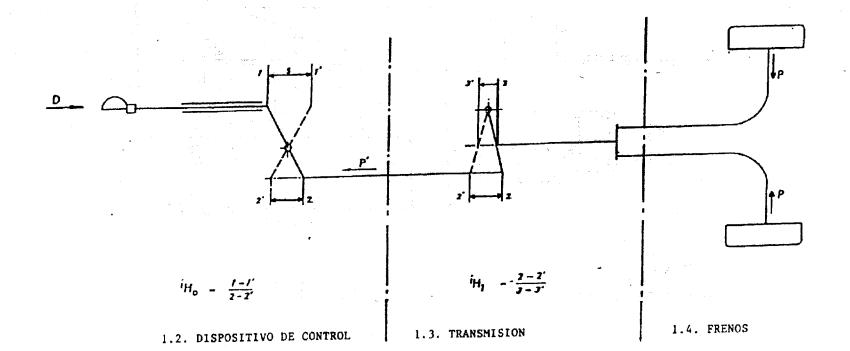


FIGURA 16
SECCION 11.11.1.5.
S1MBOLOS VALIDOS PARA FRENOS DE TRANSMISION MECANICA



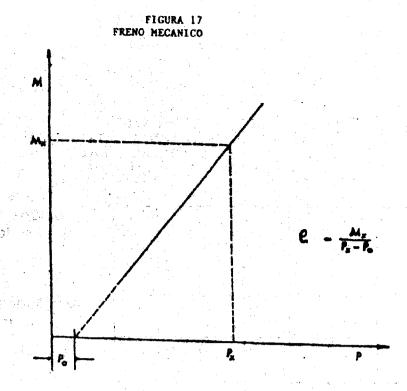


FIGURA 18 FRENO HIDRAULICO

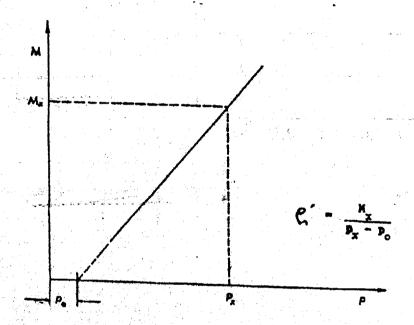


FIGURA 19 PARRAFO 11.11.1.8.

1.4. Frenos

FIGURA 20
SECCION 13.4.
RELACION ENTRE FACTOR DE FRENADO DEL ACOPLADO
Y LA DESACELERACION MEDIA ESTABLE DEL CONJUNTO
TRACTOR/ACOPLADO
(ACOPLADO CARGADO Y DESCARGADO)

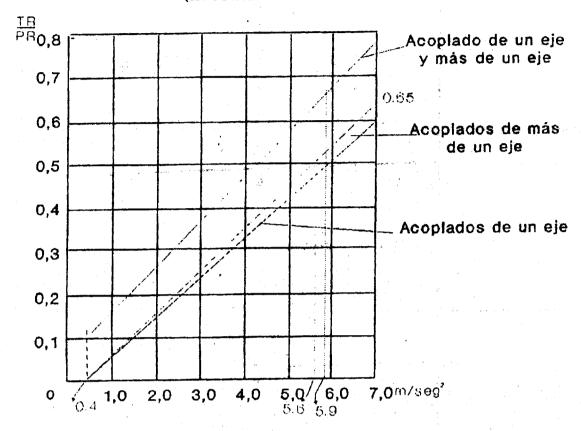
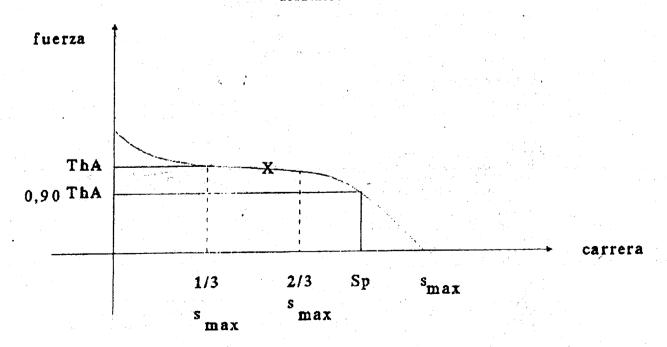


FIGURA 21 SECCION 10 PARRAFO 10.3.2.2.

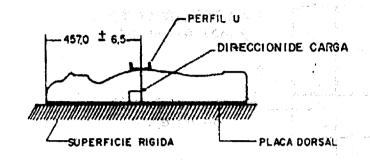


ANEXO B

SISTEMA DE CONTROL DE DIRECCION

ABSORBEDOR DE ENERGIA Y REQUISITOS DE OPERACION

FIGURAS I a la 5 del ANEXO B.2.



利達 78 20 あっちがたいかん 11...

FIG. 1 - UBICACION DEL PERFIL U DE ENSAYO

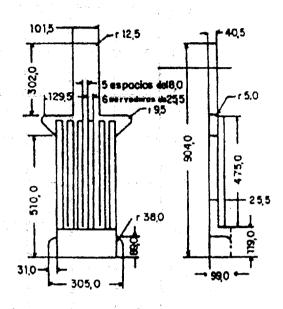


FIG. 2 - ALMA DEL BLOQUE

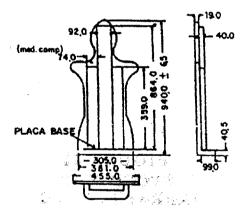


FIG. 3 - CHAPA SOPORTE

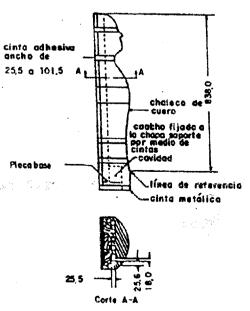


FIG. 4-PERFIL DEL BLOQUE

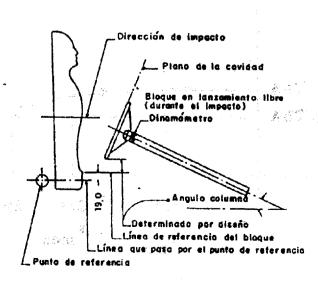


FIG.5 - RELACION ENTRE EL SISTEMA DE DIRECCION Y DEL BLOQUE.

ANEXO B

Seguridad del Habitáculo y de Protección Exterior.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

Anexo B 1. Desplazamiento del Sistema de Control de Dirección.

Contenido

- 1.1. Objeto.
- 1.2. Aplicación.
- 1.3. Definiciones
- 1.4. Requisitos.
- 1.5. Observaciones
- 1.6. Método de ensayo de colisión contra barrera.
- 1.1. Objeto. Establecer límites en el desplazamiento hacia atrás, dentro del compartimiento de pasajeros, de los sistemas de control de dirección, para reducir las posibilidades de lesiones en el pecho, cuello y cabeza del conductor.
- 1.2. Aplicación. Este documento se aplica a los vehículos Categorías M_1 y N_1 : automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.
- 1.3. Definiciones. A efectos de este documento, considérase como:

COLUMNA DE DIRECCION: Al conjunto estructural que incluye parcial o totalmente el árbol de dirección.

ARBOL DE DIRECCION: Al componente que transmite el momento de fuerza (torque) del volante de dirección a la caja de dirección.

1.4. Requisitos.

- La extremidad superior de la columna y/o la barra de dirección no debe desplazarse horizontalmente hacia atrás más de CIENTO VEINTISIETE MILIMETROS (127 mm), respecto a un punto no deformado del vehículo y paralelo al eje longitudinal del mismo, en un ensayo de colisión frontal contra barrera fija, moviéndose el vehículo perpendicularmente a la barrera, a una velocidad de CUARENTA Y OCHO KILOMETROS POR HORA (48 Km/h), conforme a lo indicado en el documento: "METODO DE ENSAYO DE COLISION CONTRA BARRERA (1.6.)", de este Anexo.
- El desplazamiento del árbol de dirección deberá ser determinado por medición dinámica.

1.5. Observaciones.

1.5.1. En el ensayo de colisión frontal, se permitirá para la velocidad de impacto una tolerancia que esté comprendida entre CUARENTA Y OCHO KILOMETROS POR HORA Y CINCUENTA Y TRES KILOMETROS POR HORA (48 km/h y 53 km/h), debiéndose en ese caso, corregir el valor de desplazamiento de la extremidad superior de la columna y/o árbol de dirección, para la velocidad de CUARENTA Y OCHO KILOMETROS POR HORA (48 km/h), por la formula siguiente:

$$\frac{D_1}{D_2} = \frac{V_1^2}{V_2^2}$$

Siendo:

D₁ = Desplazamiento en el impacto a CUARENTA Y OCHO KILOMETROS

POR HORA (48 Km/h).

D₂ = Desplazamiento real obtenido con la velocidad de impacto.

V₁ = CUARENTA Y OCHO KILOMETROS POR HORA (48 Km/h).

V₂ = Velocidad real en el momento del impacto.

- 1.5.2. Para este ensayo está permitido el uso de un maniquí que represente al conductor, sin que sea necesario observar los efectos debido a su presencia.
- 1.6. Método de ensayo de colisión contra barrera.
- 1.6.1. Objetivo. Este método de ensayo tiene por finalidad establecer un modelo patrón en los métodos de colisión contra barrera para que los ensayos realizados en distintos lugares sean comparables.
- 1.6.2. Generalidades
 - La colisión contra barrera representa el tipo más severo de impacto de los vehículos automotores. Las condiciones de desaceleración durante colisiones contra barrera son más fácilmente reproducibles que aquellas que ocurren durante otros tipos de impactos.
 - Los ensayos de colisión contra barrera son realizados con vehículos automotores a
 efectos de obtener información de valor que permita reducir heridas de los ocupantes
 y con el fin de apreciar la integridad de la estructura.
 - La finalidad de este método patrón es proveer la simulación real de las fuerzas que actúan sobre los vehículos y los ocupantes durante colisiones accidentales contra objetos fijos.

- Mediciones de cargas y deflexiones estructurales, determinación de la dinámica de los ocupantes, observaciones fotográficas y análisis posteriores a la colisión de los acontecimientos especiales pertinentes, pueden ser usados para establecer criterios de proyectos.
- .6.3. Requisitos.
- 1.6.3.1. Lugar del ensayo. El lugar del ensayo debe comprender un área suficientemente extensa para proveer los espacios necesarios para la barrera, la ubicación de varios equipos fotográficos, el área protegida para el observador y disponer de la distancia necesaria para acelerar el vehículo a la velocidad requerida en el ensayo.
- 1.6.3.1.1. El lugar junto al punto de impacto debe ser plano.
- 1.6.3.1.2. La vía de acceso a la barrera y la superficie junto a ésta, deben ser pavimentadas.
- 1.6.3.1.3. Deben haber medios para posicionar con precisión el equipo fotográfico.
- 1.6.3.2. Barrera. Una barrera apropiada para ensayos de impacto de automóviles y utilitarios derivados, debe tener las características descritas a continuación:
- 1.6.3.2.1. La barrera debe ser de concreto reforzado con, por lo menos, TRES METROS (3.00 m) de ancho, UN METRO CON CINCO DECIMAS (1.50 m) de alto y SEIS DECIMAS DE METRO (0.60 m) de espesor.
- 1.6.3.2.2. Debe construirse por detrás de la barrera, un terraplén de aproximadamente NOVENTA MIL KILOGRAMOS (90.000 kg) de tierra compactada.
- 1.6.3.2.3. La superficie de impacto de la barrera debe ser perpendicular a la dirección final de aproximación del vehículo y debe estar recubierta con madera compensada (aglomerado) de VEINTE MILIMETROS (20 mm) de espesor.
- 1.6.3.3. Via de acceso del vehículo a la barrera. El tipo de vía de acceso requerido depende de la técnica empleada para obtener la velocidad de impacto deseada. Las formas prácticas de acceso a la barrera pueden ser las siguientes:
- 1.6,3.3.1. Superficie inclinada con la extensión suficiente como para acelerar el vehículo de ensayo a la velocidad de impacto.
- 1.6.3.3.2. Superficie horizontal de una extensión suficiente como para permitir cualquiera de las condiciones siguientes:
- 1.6.3.3.2.1. que el vehículo de ensayo pueda ser remolcado hasta la velocidad de impacto;
- 1.6.3.3.2.2. que el vehículo de ensayo pueda ser dirigido por control remoto u otro sistema de control hasta la velocidad de impacto; o
- 1.6.3.3.2.3. que el vehículo de ensayo pueda ser remolcado o dirigido por carriles guía (otras maneras de acceso pueden ser utilizadas, siempre que contemplen las finalidades propuestas).
- 1.6.3.4. Protección. Deben tomarse precauciones para asegurar la protección de las personas involucradas en los ensayos.
- 1.6.4. Metodología.
- 1.6.4.1. Los efectos de la colisión de los vehículos son complejos por naturaleza, asimismo durante colisiones relativamente simples contra barrera, debe ejercerse el control cuidadoso de los parámetros de impacto.
 - Como procedimiento de evaluación patrón está recomendada una velocidad de impacto de CUARENTA Y OCHO KILOMETROS POR HORA (48 Km/h.); entre tanto, otras velocidades pueden ser escogidas para estudios especiales, cuando la velocidad es una variable independiente.

ा । हार का वास्तु वास्तु । अस्ति वास्तु हुन के अन्ति । वास्तु वास्तु वास्तु ।

- Para que ni los efectos de inercia de la aceleración ni los de la desaceleración puedan de alguna forma influenciar en las condiciones del vehículo o en sus características de rotura y las reacciones subsiguientes de los ocupantes, el vehículo debe impactar contra la barrera a velocidad esencialmente constante.
- El vehículo debe impactar contra el centro de la cara de impacto de la barrera de manera que su eje longitudinal sea perpendicular al plano de la misma, con excepción de los casos en que la variable independiente en la investigación, sea el ángulo de dirección de impacto en la barrera. La línea de centro longitudinal del vehículo de ensayo debe alinearse aproximadamente a TRESCIENTOS CINCO MILIMETROS (305 mm) del centro de la barrera, para mantener una distancia patrón hasta la misma, y poder tener ajustado antes del ensayo, el foco de una máquina fotográfica de alta velocidad.
- Otros requisitos para una cobertura fotográfica aceptable serán: la iluminación adecuada y el fondo blanco (preferiblemente de textura uniforme y exento de objetos en movimiento).
- 1.6.4.2. El control direccional del vehículo de ensayo puede obtenerse usándose carriles guía o siguiendo un curso preensayado con control remoto u otra práctica segura similar que cumpla los objetivos deseados.
- .6.5. Instrumental y equipamiento. Para obtener información significativa del ensayo de colisión contra barrera es importante que estén provistos los medios adecuados para observar y registrar los resultados. Es necesario escoger el instrumental conforme a los requisitos específicos del ensayo, ya que los objetivos de cualquier impacto son limitados. En este punto se da la orientación en cuanto al tipo de instrumental y equipamiento que pueden ser usados para obtener la información deseada sobre los movimientos y cargas experimentales para el vehículo, sus componentes o sus ocupantes durante el impacto.
- 1.6.5.1. Aceleración del vehículo. Las aceleraciones globales del vehículo pueden ser medidas por acelerómetros, ubicados en el panel del suelo o extendidos lateralmente en línea con los elementos de anclaje del cinturón de seguridad, o en el umbral de la carrocería próximo a la columna central de la puerta (o atras del respaldo del asiento delantero en el caso de vehículo sin columna central), pero no tan cerca del anclaje del cinturón de seguridad en el piso, que puedan ser influenciados por distorsión del panel del suelo. Para ángulos de dirección de impacto de la barrera no perpendiculares, se recomienda la colocación de acelerómetros en ambos lados del vehículo.
- 1.6.5.2. Fuerzas sobre los ocupantes. Para obtener la información de las fuerzas sobre los ocupantes y sus movimientos durante el ensayo, pueden usarse maniquies antropométricos. Estos maniquies deben ser de un tipo que represente aproximadamente las características de tamaño, peso y articulaciones de un ser humano en posición sentada. Los acelerómetros pueden estar colocados en la cabeza, el pecho y

cuando sea posible, en la cavidad pélvica, para hacer registros de la aceleración en estos puntos. Aceleraciones significativas verticales y/o laterales acompañan generalmente a las fuertes desaceleraciones longitudinales de un vehículo que choca, por lo tanto estos acelerómetros deben ser de tipo biaxial o triaxial.

- 1.6.5.3. Fuerzas en los dispositivos de retención de los ocupantes. Para medir las fuerzas dinámicas soportadas por los dispositivos de retención instalados en el vehículo, pueden ser usados equipos registradores. La cantidad de los equipos usados en cada ensayo de impacto debe ser suficiente para permitir el correcto registro de las fuerzas impuestas a estos dispositivos.
- 1.6.5.4. Registro de contactos. Las superficies transmisoras pueden ser instaladas en la cabeza, pecho y rodilla de maniquies adecuados, de forma tal que registren el contacto que se produzca con superficies como la visera, el parabrisas, el panel de instrumentos y el volante de dirección, durante el tiempo de impacto del vehículo.
- 4.6.5.5. Velocidades. Deben proveerse los medios para medir con precisión la velocidad del vehículo inmediatamente antes del impacto contra la barrera.
- 1.6.5.6. Instrumental fotográfico. Es deseable proveer cobertura fotográfica total de cada ensayo de impacto contra barrera. En los casos que no fuera posible, se recomienda una mínima cobertura para la obtención de la información que resulte significativa.
- 1.6.5.6.1. Cámaras de alta velocidad. DOS (2) cámaras de alta velocidad es lo mínimo necesario.
- 1.6 5.6.1.1 Camaras laterales. Por lo menos una câmara fotográfica de alta velocidad debe colocarse a cada lado del lugar de impacto. Deben disponerse líneas indicadoras para la ubicación precisa del equipamiento fotográfico. Estas cámaras deben situarse de forma tal que el campo de visión sea suficientemente grande como para abarcar al vehículo de ensayo en forma perpendicular al curso de éste en el instante de contacto con la barrera.

Cada cámara debe estar provista de medios para registrar una señal de impulso de tiempo sobre la película y debe tener una relación de cuadros suficiente como para facilitar el análisis rápido del micromovimiento de la película.

Deben colocarse marcaciones adecuadas de calibración y de referencia de posición, tanto para el vehículo y como para los ocupantes. La información que puede obtenerse a través de esta película, por medio del análisis del micromovimiento, incluye el desplazamiento total del vehículo, velocidades y desaceleraciones. Asimismo, podrán realizarse estudios de micromovimiento de cinemática de varios ocupantes, con relación a los registros de los equipos colocados en estos.

- 1.6.5.6.1.2. Cámara superior. Puede colocarse una cámara sobre el lugar de impacto. Esta deberá estar centrada en el vehículo y su campo de visión debe ser lo suficientemente grande como para incluir, por lo mênos, a DOS TERCIOS (2/3) de la parte delantera del vehículo de ensayo. La información obtenida con esta cámara puede también ser usada para análisis de micromovimientos, si fuesen observadas las condiciones establecidas en 1.6.5.6.1.1., que antecede.
- 1.6.5.6.1.3. Cámara inferior, Una cámara puede colocarse de manera tal que permita la observación de los fenómenos producidos por el impacto en la parte inferior del vehículo.
- 1.6.5.6.1.4. Comportamiento de los ocupantes. Una camara adecuada para elevada aceleración "g" puede instalarse para registrar el comportamiento de los ocupantes del vehículo de ensayo a fin de observar el movimiento cinemático de los ocupantes de los asientos delanteros.
- 1.6.5.7. Diversos.
- 1.6.5.7.1. Sincronización del instrumental electrónico y fotográfico. Deben existir medios para la sincronización del instrumental electrónico y fotográfico.
- 1.6.5.7.2. Deformación del vehículo. Deben efectuarse las mediciones después del ensayo de impacto contra barrera para determinar la deformación permanente total.
- Ánexo B 2. Sistema de Control de Dirección, Absorbedor de Energía. Requisitos de opera-

Contenido.

- 2.1. Objetivo.
- 2.2. Aplicación.
- 2.3. Definiciones.
- 2.4. Requisitos.
- 2.5. Método de ensayo del sistema de control de la dirección, absorbedor de energia.
- 2.6. Instrumental para ensayos de impacto en laboratorio.
- 2.1. Objetivo. Establecer los requisitos que debe cumplir el sistema de control de dirección con el fin de reducir al mínimo lesiones de pecho, cuello y cara en el conductor, como consecuencia del impacto y que al mismo tiempo reduzcan los riesgos que se pueden producir como consecuencia de enredarse o enganchar la vestimenta.
- 2.2. Aplicación. Esta norma se aplica a los vehículos Categorías M_1 y N_1 : automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.
- 2.3. Definiciones. A los fines de este Anexo, se considera:
- 2.3.1. Sistema de dirección: Al mecanismo básico de control de la dirección y los elementos a él asociados, incluyendo cualquier parte del conjunto de la columna de dirección que posibilite absorción de energía en caso de impacto.
- 2.3.2. Columna de dirección: Al conjunto estructural que envuelve parcial o totalmente al árbol de dirección.
- 2.4. Requisitos.
- 2.4.1. Cuando el sistema de control de dirección sufre un impacto de un bloque representando un cuerpo humano, conforme a lo especificado en el documento "Método de ensayo del Sistema

de Control de la Dirección, Absorbedor de Energía" o una representación equivalente, a velocidad relativa de VEINTICUATRO KILOMETROS POR HORA (24 km/h), la fuerza de impacto desarrollada en el pecho del bloque, transmitida al sistema de control de dirección, no puede exceder de MIL CIENTO TREINTA Y CUATRO KILOGRAMOS (1 134 kg)

- 2.4.2. El sistema de control de dirección debe ser construido de forma tal que sus componentes o accesorios, incluyendo el mecanismo de actuación de la bocina, adornos y herrajes, no ofrezcan posibilidad de que partes de la vestimenta (relojes, anillos, pulseras, etc.) sean enganchados durante las maniobras normales de conducción, siempre que estos objetos no posean partes salientes.
- 2.5. Método de ensayo del sistema de control de la dirección, absorbedor de energia.
- 2.5.1. Objetivo. Este método establece el procedimiento para determinar las características del sistema de control de la dirección, absorbedor de energía, bajo condiciones simuladas de impacto sobre el conductor. Este método emplea un bloque con la forma del torso humano, el cual es arrojado contra el sistema de control de la dirección.
- 2.5.2. Definiciones. A los fines de este Anexo se considera:
- 2.5.2.1. Sistema de dirección: Al mecanismo básico de control de dirección y los elementos a él asociados, incluyendo cualquier parte del conjunto de la columna de dirección que posibilite absorción de energía en caso de impacto.
- 2.5.2.2. Punto de referencia del asiento: El punto de referencia establecido en el proyecto por el fabricante del vehículo y que:
- 2.5.2.2.1. simule el punto de articulación entre el torso humano y el muslo, con el respaldo del asiento en la posición más vertical;
- 2.5.2.2.2. posea las coordenadas que establece la relación con la estructura del vehículo, determinada en el proyecto:
- 2.5.2.2.3. determine la posición normal más desplazada hacia atrás, para cada asiento previsto para el conductor o pasajero; y
- 2.5.2.2.4. sirva como base para la construcción del asiento.
- 2.5.3. Requisitos.
- 2.5.3.1. Referencia. Emplear el instrumental que consta en el punto "Instrumental para Ensayos de Impacto en Laboratorio", en lo que resulte aplicable.
- 2.5.3.2. Parámetros a ser verificados:
- 2.5.3.2.1. Velocidad de impacto del bloque representativo del cuerpo humano.
- 2.5.3.2.2. Valor máximo de la fuerza resultante del impacto.
- 2.5.4. Equipamiento de ensayo y conjunto de instrumentos.
- 2.5.4.1. El bloque completo representando el cuerpo humano, deberá tener las siguientes características:
- 2.5.4.1.1. Razón o relación de deflexión: La razón de deflexión deberá ser de DIEZ CON SIETE DECIMAS DE KILOGRAMO POR MILIMETRO, a CATORCE CON TRES DECIMAS DE KILOGRAMO POR MILIMETRO (10.7 kg/mm a 14.3 kg/mm) cuando sobre el pecho es colocado un perfil U de acero, de CIEN MILIMETROS (100 mm) de altura y TRESCIENTOS OCHENTA MILIMETROS (380 mm) de largo, a UNO CON CINCUENTA Y SIETE CENTESIMAS DE RADIANES (1.57 rad), (equivalente a 90° de arco), del eje longitudinal del bloque, y paralelo a la placa base (Fig. 1), y conforme a lo que fije la norma IRAM respectiva. El centro del perfil U es colocado CUATROCIENTOS CINCUENTA Y SIETE MILIMETROS CON MAS O MENOS SEIS CON TRES DECIMAS DE MILIMETROS (457 mm ± 6,3 mm) de la parte superior de la cabeza, centrada lateralmente y con una precarga de DOS CON VEINTISEIS CENTESIMAS DE KILOGRAMO (2,26 kg) incluyendo el peso del perfil U, para establecer la línea básica. La velocidad del ensayo es de DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS POR MINUTO (250 mm/min ± 50 mm/min). La carga es medida cuando el perfil U se desplaza DOCE CON SIETE DECIMAS DE MILIMETROS (12.7 mm) para adentro del bloque representativo del cuerpo medidos a partir de la línea básica, siendo la razón de la deflexión obtenida, duplicándose el valor de esta carga.
- 2.5.4.1.2. Peso: El bloque representativo del cuerpo deberá pesar de TREINTA Y CUATRO KILOGRAMOS A TREINTA Y SEIS CON VEINTICINCO DECIMAS DE KILOGRAMO (34 kg a 36,25 kg).
- 2.5.4.1.3. Centro de gravedad del bloque: El centro de gravedad del bloque completo deberá estar a QUINIENTOS CINCUENTA Y UNO CON DOS DECIMAS DE MILIMETRO MAS O MENOS SEIS CON TRES DECIMAS DE MILIMETROS (551,2 mm ± 6,3 mm) del tope de la cabeza.
- 2.5.4.1.4. Momento de inercia: El momento de inercia alrededor del eje lateral que pasa por el centro de gravedad del bloque completo deberá ser de VEINTITRES CENTESI-MAS DE KILOGRAMO METRO SEGUNDO AL CUADRADO, MAS O MENOS VEINTITRES MILESIMAS DE KILOGRAMO METRO SEGUNDO AL CUADRADO (0,23 kg.m.s° ± 0,023 kg.m.s°
- 2.5.4.1.5. La configuración del bioque representativo del cuerpo humano es mostrada en las Figuras 2, 3 y 4 al final de este Anexo B.
- 2.5.4.2. Instrumental. Cualquier instrumental que permita determinar los items mencionados en 2.5.3.2. de este Anexo y que este de acuerdo con los requisitos indicados en el punto 2.5.3.1. es aceptable, con la siguiente excepción:

Los canales medidores de fuerza deben tener una respuesta de frecuencia plana en aproximadamente, MAS O MENOS EL CINCO POR CIENTO (± 5 %) desde UNA DECIMA DE HERTZ (0,1 Hz) hasta QUINIENTOS HERTZ (500 Hz). A MIL QUINIENTOS HERTZ (1.500 Hz), la atenuación máxima deberá ser de TRES DECIBELES (3 db).

2.5.4.3. Cualquier equipamiento de ensayo es satisfactorio siempre que produzca la velocidad deseada de impacto entre el bloque y el sistema de control de dirección, y asegure que el bloque se mueva paralelamente a la referencia horizontal del vehículo, con movimiento de traslación (no de rotación) en vista lateral en el instante del impac

- (ver Figura 5 de este Anexo B). La dirección del movimiento del bloque en el instante del impacto, en la vista de planta, debe ser paralela al eje longitudinal del vehículo.
- 2.5.4.4. El sistema de control de la dirección debe ser montado en el propio vehículo, en un dispositivo simulador del vehículo, o en una estructura que sea, por lo menos, tan rigida en cuanto a las condiciones de montaje real en el vehículo.
- 2.5.4.5. Si se usara un dinamometro, éste debe ser montado entre la columna y el volante de la dirección (o equivalente).
- 2.5.5. Método de ensayo.
- 2.5.5.1. La relación vertical entre el volante de la dirección y el bloque representativo del cuerpo humano debe ser establecida de la siguiente manera:
- 2.5.5.1.1. Usando los diseños del vehículo en el cual el sistema de control de la dirección será usado, se determina la dimensión vertical entre el borde inferior del arco del volante y un punto situado a DIECINUEVE MILIMETROS (19,0 mm) verticalmente encima del punto de referencia del asiento del conductor.
- 2.5.5.1.2. El bloque representativo del cuerpo humano, en el instante del impacto, debe estar en la posición mostrada en la Figura 5 de este Anexo B. El bloque es centrado, lateralmente en relación al plano limitado por el aro del volante de la dirección. La dimensión vertical, como está definida en el item 2.5.5.1.1. que antecede, es la distancia entre el borde inferior del volante de la dirección y la linea de referencia del bloque.
- 2.5.5.2. El volante de la dirección o el conjunto formado por el volante de la dirección y columna de la dirección a ser ensayado, es montado en un ángulo de MAS o MENOS DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (± 0.017 rad) (equivalente a ± 1° de arco) en relación al ángulo determinado en el proyecto del vehículo en la vista lateral y de planta.
- 2.5.5.3. Todas las piezas bajo ensayo deberán ser instaladas usándose los puntos de fijación conforme a los proyectos y las piezas normales de producción o piezas que las simulen, observandose incluso los momentos de fuerza (torque) especificados.
- 2.5.5.4. Todas las muestras y el bloque deberán ser estabilizados a la temperatura ambiente entre DOSCIENTOS NOVENTA Y TRES KELVIN Y TRESCIENTOS TRES KELVIN (293 K y 303 K) durante CUATRO HORAS (4 hs) inmediatamente antes del ensayo.
- 2.6. Instrumental para ensayos de impacto en laboratorio.
- 2.6.1. Objetivo. Este método describe los requisitos básicos que debe cumplir el instrumental para su uso solamente en aquellos ensayos de impacto que lo citen especificamente. Los procedimientos individuales de ensayos de impacto pueden indicar desvios de las especificaciones contenidas en este método. Las dimensiones a ser medidas en ensayos de impacto en laboratorio pueden incluir cualquiera o todas las siguientes aceleraciones, velocidades, penetraciones, distancias, fuerzas y tiempo de los eventos.
- 2.6.2. Requisito mínimo de los canales medidores. Un canal medidor incluye transductores y todos los elementos hasta los equipos de lectura.
- 2.6.2.1. Aceleración de la masa de impacto u otra masa. Los canales medidores de aceleración deben tener las siguientes propiedades:
- 2.6.2.1.1. Respuesta de frecuencia: Desde aproximadamente UNA DECIMA DE HERTZ (0, 1 Hz) hasta MIL HERTZ (1.000 Hz).
- 2.6.2.1.2. Precisión: La lectura debe estar dentro de MAS O MENOS EL CINCO POR CIENTO (± 5 %) del valor real.
- 2.6.2.1.3. Sensibilidad transversal: Por debajo del CINCO POR CIENTO (5 %) de la escala total.
- 2.6.2.2. Velocidad de la masa de impacto u otra masa. Los canales medidores de velocidad deben tener las siguientes propiedades:
- 2.6.2.2.1. Precisión: La lectura debe estar dentro de MAS MENOS DOS Y MEDIO POR CIENTO $(\pm 2,5\%)$ del valor real.
- 2.6.2.2.2. Resolución: CINCO DECIMAS DE KILOMETROS POR HORA (0.5 km/h).
- 2.6.2.3. Penetración de la masa de impacto hácia adentro de la muestra en ensayo u otra distancia requerida: El canal medidor deberá tener las siguientes propiedades:
- 2.6.2.3.1. Resolución UN MILIMETRO (1,0 mm).
- 2.6.2.3.2. Precisión: la lectura debe estar dentro de MAS O MENOS EL CINCO POR CIENTO (± 5 %) del valor real a menos que esta exigencia sea más severa que lo requerido en cuanto a la resolución.
- 2.6.2.4. Fuerza desarrollada durante el impacto. Los canales medidores de fuerza deben tener las siguientes propiedades:
- 2.6.2.4.1. Respuesta en frecuencia: De aproximadamente UNA DECIMA DE HERTZ (0,1 Hz) hasta MIL HERTZ (1.000 Hz.).
- 2.6.2.4.2. Precisión: La lectura debe estar dentro de MAS O MENOS EL CINCO POR CIENTO (± 5 %) del valor real.
- 2.6.2.5. Comienzo del ensayo: Se deben tomar las providencias necesarias para marcar el instante en que se produce el contacto inicial de la masa de impacto con la muestra baio ensayo.
- 2.6.2.6. Especificaciones generales:
- 2.6.2.6.1. Velocidad de la cinta del registrador gráfico: MIL QUINIENTOS MILIMETROS POR SEGUNDO (1.500 mm/s), como mínimo.
- 2.6.2.6.2. Lineas de tiempo del registrador gráfico: espaciamiento de UNA CENTESIMA DE SEGUNDO (0,01 s) con error de MAS MENOS UNO Y MEDIO POR CIENTO (± 1,5 %).

ANEXO B

SISTEMA DE CONTROL DE DIRECCION

ABSORBEDOR DE ENERGIA Y REQUISITOS DE OPERACION FIGURAS 1 a la 5 del ANEXO B.2.

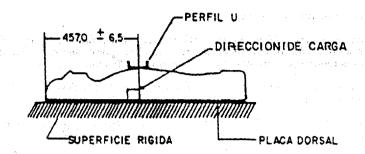


FIG. 1 - UBICACION DEL PERFIL U DE ENSAYO

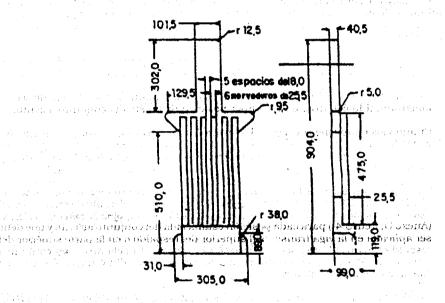


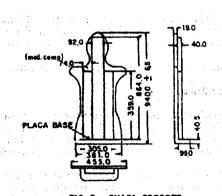
FIG. 2 - ALMA DEL BLOQUE

. Marrolles neigh. Transcription i

វែសិក ២ ការប្រភពស័រ សមារិសម្រេច។

official as organization of states a configuration of

akia kala ana itomo (kalada ya kakia kalikuta



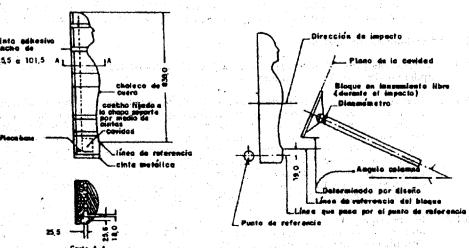


FIG. 4-PERFIL DEL BLOQUE

FIG.5 - RELACION ENTRE EL SISTEMA DE DIRECCION Y DEL BLOQUE.

gue and dei mano, na acherop e la rigura 8 de asie miexe ix

Anexo B 3. Anclajes de Asientos.

Contenido.

- 3.1. Objetivo.
- 3.2. Aplicación
- 3.3. Definición
- 3.4. Requisitos.
- 3.5. Procedimiento de ensayo
- 3.1. Objetivo. Reducir al mínimo las posibilidades de fallas producidas por fuerzas que puedan actuar sobre el conjunto de asientos en un impacto por choque de vehículos. Este Anexo indica los requisitos para el conjunto asiento, su fijación y montaje.
- 3.2. Aplicación. Esta norma se aplica a los vehículos Categorías M_1 y N_1 : automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.
- 3.3. Definición. A los efectos de esta norma se considera como "conjunto asiento", todo lugar proyectado para ubicar ocupantes en el vehículo en posición sentada.

El conjunto asiento está compuesto básicamente por respaldo y asiento.

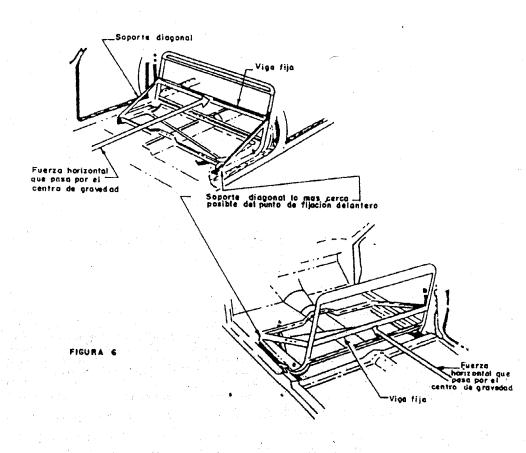
- 3.4. Requisitos.
- 3.4.1. Conjunto asiento del conductor. Todo vehículo debe contar con un asiento para el conductor.
- 3.4.2. Requisitos generales de desempeño.
- 3.4.2.1. En el ensayo descrito en el punto 3.5 siguiente, cada conjunto asiento que no sea conjunto asiento en sentido lateral, esto es, en el cual el ocupante es transportado con su frente mirando al eje longitudinal del vehículo, deberá resistir las solicitaciones siguientes:
- 3.4.2.1.1. Una fuerza de VEINTE (20) veces el peso del conjunto asiento en dirección longitudinal hacia adelante en cualquier posición de ajuste del conjunto asiento.
- 3.4.2.1.2. Una fuerza de VEINTE (20) veces el peso del conjunto asiento en dirección longitudinal hacia atrás en cualquier posición de ajuste del conjunto asiento.
- 3.4.2.1.3. Cuando los cinturones de seguridad están fijados al conjunto asiento, las fuerzas especificadas en los ítem 3.4.2.1. y 3.4.2.2. deberán sobreponerse simultaneamente a las fuerzas debidas a los cinturones de seguridad especificadas en la norma IRAM respectiva.
- 3.4.2.1.4. En la posición externa hacia atrás, a una fuerza que produce un momento de TREINTA Y OCHO KILOGRAMOS METRO (38 kg.m) sobre el punto de referencia del asiento mostrado en el documento "lugar geométrico de los ojos de los conductores" (Anexo D. item 3.4) para cada posición establecida del conjunto asiento y que debe ser aplicada en la viga transversal superior del respaldo o en la parte superior del respaldo (Figura 9), a saber en dirección longitudinal hacia atrás, en conjuntos asientos dirigidos hacia adelante y en dirección longitudinal hacia adelante en asientos dirigidos hacia atrás.
- 3.4.2.2. Ajuste del conjunto asiento. El conjunto asiento debe permanecer en la posición ajustada durante la aplicación de las fuerzas prescritas en 3.4.2.1. que antecede.
- 3.4.3. Dispositivo de retención para conjuntos de asientos rebatibles o respaldos rebatibles. Los conjuntos de asientos rebatibles o respaldos rebatibles deben estar munidos de un dispositivo de traba automática y su correspondiente destrabe, excepto en aquellos conjuntos con el asiento de respaldo reclinable de uso exclusivo para el confort de los ocupantes.
- 3.4.3.1. Accesibilidad al dispositivo de destrabe. El control del mecanismo de destrabe, debe ser fácilmente accesible para los ocupantes del conjunto asiento de atras en el caso que el acceso a dicho control sea necesario para la salida del vehículo.
- 3.4.3.2. Requisitos de ensayos para el mecanismo de retención.
- 3.4.3.2.1. Solicitación estática.
- 3.4.3.2.1.1. Una vez trabado el mecanismo de retención de un conjunto asiento ubicado hacia el frente, éste no debe destrabarse o fallar cuando actúa una fuerza longitudinal hacia adelante de VEINTE veces el peso del respaldo del asiento y aplicada en el centro de gravedad de esta parte del conjunto asiento.
- 3.4.3.2.1.2. Una vez trabado el mecanismo de retención de un conjunto asiento ubicado hacia atrás no debe destrabarse o fallar cuando actúa una fuerza longitudinal hacia atrás correspondiente a OCHO (8) veces el peso de la parte rebatible, del conjunto asiento, aplicada en el centro de gravedad de esta parte del conjunto asiento.
- 3.4.3.2.2. Solicitación dinámica. Una vez trabado el dispositivo de retención no debe destrabarse o fallar cuando está sometido a VEINTE (20) veces "g" de aceleración en sentido longitudinal, opuesta al sentido de plegado del conjunto asiento.
- 3.5. Procedimiento de ensayo.
- 3.5.1. Las fuerzas prescritas en los puntos 3.4.2.1.1. y 3.4. 2.1.2. que anteceden, deberán aplicarse de la siguiente manera:
- 3.5.1.1. Si el respaldo y el asiento están sujetos al vehículo por la misma fijación, será preciso colocar una guía en cada lado del conjunto asiento, que una un punto en el lado externo del cuadro del conjunto asiento, en el plano horizontal de su centro de gravedad, con un punto más, estando este último lo más apartado posible del anclaje por la parte delantera del conjunto asiento. Entre las extremidades superiores de las guías debe colocarse una viga transversal rígida, a saber delante del cuadro para la carga hacia atrás y detrás del cuadro para la carga hacia atrás y detrás del cuadro para la carga hacia adelante. La fuerza especificada en 3.4.2.1.1. ó 3.4.2.1.2. deberá aplicarse horizontalmente a través de la viga transversal, conforme a la Figura 6 de este Anexo B.
- 3.5.1.2. Si el respaldo y el asiento están sujetos al vehículo por medio de fijaciones distintas se deberá aplicar, en cada uno, un dispositivo capaz de transmitir la fuerza a los componentes aludidos. Se someterá a una fuerza horizontal de VEINTE (20) veces el peso del respaldo, que pase por el centro de gravedad del mismo, según lo observado en la Figura 7. Asimismo, se someterá a una fuerza horizontal de VEINTE (20) veces el peso del asiento, que pase por el centro de gravedad del mismo, de acuerdo a la Figura 8 de este Anexo B.

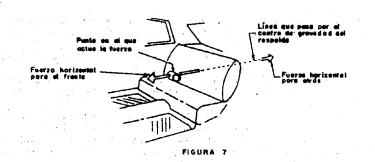
- 5.2. Debe ser desarrollado el momento detallado en el punto 3.4.2. del presente, según Figura 9 de este Anexo B.
- 5.3. Deben ser aplicadas las fuerzas especificadas en los puntos 3.4.3.2.1.1. y 3.4.3.2.1.2. de este Anexo B, con el conjunto asiento doble según Figura 6, en un respaldo doble según Figura 10 respectivamente, ambos de este Anexo B.
- 3.5.4. Debe determinarse el centro de gravedad del conjunto asiento con los componentes del mismo, con toda la tapicería, almohadillado y apoyabrazos colocados y sus correspondientes apoyacabezas si los tuviere, en la posición totalmente extendida conforme al proyecto.

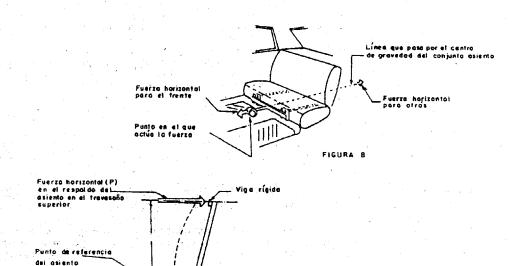
ANEXO B

ANCLAJES DE ASIENTOS

FIGURAS 6 a la 10 del ANEXO B.3







Mamento Pad respect

FIGURA 9

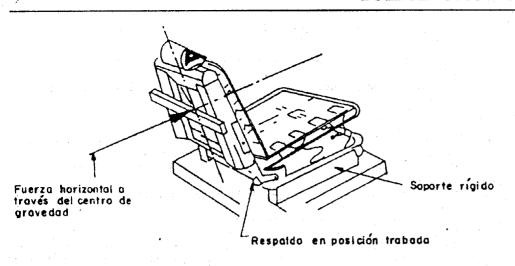


FIGURA 10

Anexo B 4. Tanque de Combustible, Tubo de Llenado y Conexiones del Tanque de Combustible.

Contenido

- 4.1. Objetivo.
- 4.2. Aplicación.
- 4.3. Requisitos.
- 4.4. Método de ensayo.
- 4.1. Objetivo. Este documento específica los requisitos para asegurar la integridad y seguridad del tanque de combustible, tubo de llenado y sus conexiones, a fin de reducir el riesgo de incendio en caso de colisión.
- 4.2. Aplicación. Este documento se aplica a los vehículos Categorías M_1 y N_1 : automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de estos.
- 4.3. Requisitos. Cuando son ensayados de acuerdo al item 4.4. de esta norma:
- 4.3.1. Los soportes, las conexiones entre el tanque de combustible y los tubos de conducción de combustible, como así también el tanque de combustible, conteniendo como mínimo NOVENTA POR CIENTO (90 %) de su capacidad, con un líquido que no sea de menor peso específico y cuya viscosidad sea sustancialmente igual al combustible normalmente utilizado en el vehículo, no deberán perder líquido con un vaciado mayor a VEINTIOCHO GRAMOS MASA POR MINUTO (28•g/min.) después del impacto.
- 4.3.2. La pérdida de líquido durante el impacto no debe ser mayor a VEINTIOCHO GRAMOS MASA (28 g).
- 4.4. Método de ensayo. Debe ser provocado por un impacto perpendicular del vehículo contra una barrera fija, a una velocidad longitudinal hacia adelante de CUARENTA Y OCHO KILOMETROS POR HORA (48 Km/h.).

Deberá utilizarse la barrera descrita en el ítem 1.6. del Anexo B 1: "Método de ensayo de colisión contra barrera".

- 4.4.1. Ensayo de sujeción.
- 4.4.1.2. Dispositivos. Conforme a la norma IRAM respectiva.
- 4.4.1.3. Procedimiento. Conforme a la norma IRAM respectiva.
- 4.4.1.4. Resultados del ensayo de sujeción.
 - La lectura se hará conforme a la norma IRAM respectiva, con excepción de los valores de sujeción que serán registrados en gramos fuerza por cada VEINTICINCO CON CUATRO DECIMAS DE MILIMETROS de ancho (gf/25,4 mm de ancho), y deberá presentar los siguientes resultados mínimos:
 - Probeta de ensayo no envejecida: NOVECIENTOS TREINTA Y CINCO GRAMOS FUERZA POR CADA VEINTICINCO CON CUATRO DECIMAS DE MILIMETRO de ancho (935 gf/25,4 mm), donde UN KILOGRAMO FUERZA equivale a NUEVE CON OCHOCIENTAS SIETE DECIMAS DE NEWTON (1 kgf = 9,807 N).
 - Probeta de ensayo envejecida: MIL QUINIENTOS TREINTA Y UN GRAMOS FUERZA POR CADA VEINTICINCO CON CUATRO DECIMAS DE MILIMETRO de ancho (1.531 gf/25,4 mm) (1 kgf = 9,807 N).
- 4.4.2. Resistencia al deterioro.
- 4.4.2.1. Preparación de la probeta de ensayo.
- 4.4.2.1.1. Para el ensayo de resistencia a los golpes. Las probetas de ensayo deben prepararse a DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE KELVIN MAS O MENOS UN KELVIN (297 K ± 1 K) aplicándose una tira de CIENTO SESENTA Y CINCO MILIMETROS POR CIENTO SESENTA Y CINCO MILIMETROS (165 mm x 165 mm), previamente acondicionada durante CUARENTA Y OCHO HORAS (48 hs.) a DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE KELVIN MAS O MENOS UN KELVIN (297 K ± 1 K), con una espátula plástica firmemente presionada sobre un panel de aluminio desengrasado y tratado con ácido, de CIENTO CINCUENTA MILIMETROS POR CIENTO CINCUENTA MILIMETROS (150 mm x 150 mm) y con un espesor de SEIS CON CUATRO DECIMAS DE MILIMETROS (6,4 mm). El exceso de tira deberá ser cuidadosamente cortado, siguiendo los bordes del panel. Antes del ensayo, las probetas deben acondicionarse por CUARENTA Y OCHO HORAS (48 hs.) a DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE KELVIN MAS O MENOS UN KELVIN (297 K ± 1 K).
- 4.4.2.1.2. Para el ensayo de resistencia al desplazamiento, las probetas se acondicionarán para el ensayo conforme a la norma IRAM al efecto. Las probetas de ensayo se preparan con tiras de VEINTICINCO CON CUATRO DECIMAS DE MILIMETRO (25,4 mm) de ancho previamente sometidas a una temperatura de DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE KELVIN MAS O MENOS UN KELVIN (297 K ± 1 K), durante CIENTO SESENTA Y OCHO HORAS (168 hs.), accesso de la condicionarán para el ensayo de ensayo se prepara con tiras de condicionarán para el ensayo de ensayo se prepara con tiras de velocitados de ensayo se prepara con tiras de VEINTICION (25,4 mm) de ancho previamente sometidas a una temperatura de DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE KELVIN MAS O MENOS UN KELVIN (297 K ± 1 K), durante CIENTO SESENTA Y OCHO HORAS (168 hs.), contrata de DOSCIENTOS

- 4.4.2.2. Ensayos de resistencia al deterioro.
- 4.4.2.2.1. Resistencia al impacto. Cuando las probetas estén preparadas de acuerdo al punto 4.4.2.1.1., la adherencia del adhesivo y las características de la tira deben ser suficientes para resistir al deterioro, evitando la posibilidad de remoción de la tira cuando ésta fuera golpeada con una herramienta a DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE KELVIN MAS O MENOS UN KELVIN (297 K ± 1 K).
- 4.4.2.2.2. Resistencia al desplazamiento. Cuando las probetas estén preparadas conforme al punto 4.4.2.1.2., las tiras deben resistir la remoción de la superficie de aplicación, si una fuerza de MIL QUINIENTOS TREINTA Y UN GRAMOS FUERZA POR CADA VEINTICINCO CON CUATRO DECIMAS DE MILIMETROS (1.531 gf/25,4 mm) fuera aplicada conforme a la norma IRAM respectiva (1 kgf = 9.807 N).
- 4.4.3. Resistencia a las variaciones de temperatura.
- 4.4.3.1. Preparación de probetas de ensayo. Las probetas de ensayo deben prepararse conforme al ítem 4.4.2.1.1. de este Anexo B 4.
- 4.4.3.2. Ensayo de resistencia a las variaciones de temperatura. Cuando las probetas estén preparadas conforme al punto 4.4.3.1. que antecede, las tiras aplicadas deben quedar bien adheridas y al someterlas a temperaturas entre DOSCIENTOS TREINTA Y NUEVE KELVIN y TRESCIENTOS SESENTA Y SEIS KELVIN (239 K a 366 K) no deberán rayarse, ni presentar grietas o descascararse espontáneamente.
- 4.4.4. Resistencia del adhesivo a los rayos solares. El adhesivo no debe alterarse o perder su condición de tal, después de la exposición de la fase adhesiva a una lámpara solar R.S. de G.E. (que será especificada por la norma IRAM respectiva) colocada a una distancia de DOSCIENTOS MILIMETROS (200 mm) durante un período de SEIS HORAS (6 hs.).
- 4.4.5. Resistencia a los agentes químicos.
- 4.4.5.1. Preparación de las probetas de ensayo. Las probetas de ensayo deben prepararse conforme a lo indicado en el punto 4.4.2.1.1.
- 4.4.5.2. Inmersión. Las probetas de ensayo preparadas conforme a 4.4.5.1, deben sumergirse en los siguientes agentes químicos:
 - Agua a TRESCIENTOS CINCO KELVIN (305 K) durante CIENTO CUARENTA Y CUATRO HORAS (144 hs).
 - Heptano durante VEINTICUATRO HORAS (24 hs).
 - Aguarrás durante UNA HORA (1 h).
- 4.4.5.3. Evaluación. Las muestras después de la inmersión en agentes químicos deben lavarse y limpiarse, no debiendo presentar ninguna alteración.

Anexo al Artículo 30, inciso a)

ANEXO C

- 1.4. C.1. Instalación y Uso de Cinturones de Seguridad.
- C.2. Cabezales de Seguridad para Asientos de Vehículos Automotores.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de específicación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

1. Instalación y Uso de Cinturones de Seguridad.

Contenido.

- 1.1. Objeto.
- 1.2. Instalación.
- 1.3. Plazos.
- 1.4. Condiciones para su registración.
- 1.5. Sanciones.
- 1.6. Educación Vial.
- 1.1. Objeto. Todos los vehículos categorias M y N estarán equipados desde fábrica, obligatoriamente, con cinturones de seguridad en número correspondiente al de pasajeros sentados adyacentes a cada lateral, incluido el conductor, excepto las categorías M₂ y M₃ que responderán al criterio de transporte público de pasajeros.
- 1.2 Instalación. Para la instalación de los cinturones de seguridad en los vehículos indicados en el item 1.1., deberán cumplirse los siguientes requisitos:
- 1.2.1. Vehículos categoría M₁ (Vehículos para transporte de pasajeros, que no contengan más de OCHO (8) asientos además del asiento del conductor):
- 1.2.1.1. En los asientos delanteros contiguos a las puertas, del tipo "Tres Puntos", con o sin enrollador;
- 1.2.1.2. En los asientos traseros laterales de automóviles y vehículos mixtos de CUATRO (4) puertas: del tipo "Tres Puntos", con o sin enrollador o bien del tipo "Abdominal o Cintura":
- 1.2.1.3. En los asientos traseros de automóviles de DOS (2) puertas y en los asientos intermedios: del tipo "Abdominal o Cintura";
- 1.2.1.4. En los asientos de los automóviles convertibles (descapotables) y del tipo "Buggy": del tipo "Tres Puntos" o del tipo "Abdominal o Cintura".
- 1.2.2. Vehiculos categoría N (vehículos para transporte de carga):
- 1.2.2.1. En los asientos contiguos a las puertas: del tipo "Abdominal o Cintura", o bien del tipo "Tres Puntos" con o sin enrollador;

- 1.2.2.2. En los asientos intermedios: del tipo "Abdominal o Cintura".
- 1.2.3. Vehículos categorías M2 y M3: Transporte de escolares.
- 1.2.3.1. En el asiento del conductor: del tipo "Tres Puntos";
- 1.2.3.2. En el resto de los asientos: exclusivamente, del tipo "Abdominal o Cintura".
- 1.2.3.2.1. En los asientos delanteros individuales de automóviles es facultativo la instalación de cinturones de seguridad del tipo "Suspensorio".
- 1.2.3.2.2. En los automóviles y vehículos mixtos anteriores a los año-modelo 1985 y los fabricados hasta el 31 de diciembre de 1984, es admitida la instalación de cinturones de seguridad del tipo "Tres Puntos" con o sin enrollador en los asientos descritos en el punto 2.
- 1.2.4. Vehículos categorías M₂ y M₃: Transporte público de pasajeros.
 - Cuando los requisitos reglamentarios para la habilitación de vehículos de autotransporte público de pasajeros, no prevean en el diseño alguna forma de protección de los ocupantes, los vehículos para el servicio de larga distancia deberán instalar correajes de sujeción modelo "Pélvico" (Abdominal o Cintura), en los asientos de la primera fila de ambas hileras y en el asiento de la última fila ubicado frente al pasillo de tránsito.
 - Dichos correajes de sujeción deberán cumplir las exigencias que establecen las Normas IRAM 3641 Cinturones de seguridad para uso en vehículos automotores (Partes I y II) e IRAM-CETIA 1K15 Anclajes para cinturones de seguridad (Partes I, II y III).
 - Los elementos de fijación de los anclajes serán: tornillo, tuerca y arandela de seguridad o tapón roscado pasante.
 - El diámetro de los precitados elementos, deberá ser como mínimo de ONCE CON ONCE CENTESIMAS DE MILIMETRO (11,11 mm) o el equivalente en SIETE DIECISEISAVOS de PULGADA (7/16 de pulgada) según Norma IRAM Nº 5066 Rosca unificada fina.
 - Los anclajes y zonas de fijación en los asientos deberán tener una resistencia equivalente a la establecida para los elementos de fijación más arriba mencionados.
 - La fijación al piso del vehículo de los asientos que posean correajes de seguridad, debe ser diseñada de tal forma que su capacidad resistente sea como mínimo igual a la exigida para los anclajes y elementos de fijación de los antedichos correajes.
- 1.3. Plazos. Para los vehículos nacionales o importados, anteriores al año-modelo 1984, fabricados hasta el 31 de diciembre de 1983, son admitidos los cinturones de seguridad que cumplan con las normas en vigor a la fecha mencionada.
- 1.4. Condiciones para su registración.
- 1.4.1. Los vehículos importados, salvo los previstos en el punto 1.3. que antecede, sólo serán registrados si están equipados con los cinturones de seguridad establecidos por el presente Anexo.
- 1.4.2. Los Organismos de Tránsito sólo registrarán y expedirán licencias anuales a los vehículos descritos en el punto 1.2. que antecede, que estén equipados con los cinturones de seguridad establecidos por el presente Anexo.
- 1.5. Sanciones. Los propietarios o conductores que transiten con vehículos sin estar equipados con los cinturones de seguridad instalados según lo establecido por el presente Anexo, o con defectos en cualquier unidad instalada, serán pasibles de las sanciones establecidas en la Ley de Tránsito y en esta Reglamentación.
- 1.6. Educación Vial.
- 1.6.1. Todos los vehículos de uso público, sean estos de alquiler, taximetros, del transporte público de pasajeros o de transporte de escolares, tendrán indicado en su interior en forma visible la frase: "USE EL CINTURON DE SEGURIDAD".
- 1.6.2. Los organismos de tránsito realizar<mark>án campañas educativas, tendientes a la concientización de conductores y pasajeros en lo referente a los beneficios del uso de los cinturones de seguridad.</mark>
- 2. Cabezales de Seguridad para Asientos de Vehículos Automotores.

Contenido.

- 2.1. Objeto.
- 2.2. Alcance.
- 2.3. Definiciones
- 2.4. Condiciones Generales.
- 2.5. Requisitos.
- 2.6. Inspección y Recepción.
- 2.7. Métodos de Ensayos.
- 2.8. Normas a Consultar.
- 2.1. Objeto. Establecer las condiciones y requisitos que deben cumplir los cabezales de seguridad de los asientos de los vehículos automotores. Dichas características dependen en gran medida del asiento y en particular del respaldo, por lo cual el cumplimiento de la presente norma será del cabezal asociado a un determinado asiento.
- 2.2. Alcance. Esta norma contempla los cabezales de seguridad para ocupantes adultos de vehículos automotores de TRES (3) o más ruedas, y los mismos pueden ser:

- Integrados al respaldo del asiento.
- Firmemente anclados a la estructura del respaldo del asiento (fijos).
- De altura regulable, mediante un anclaje a la estructura del asiento que lo permita.
- 2.3. Definiciones.
- 2.3.1. Cabezal de seguridad: Dispositivo cuyo propósito es limitar el desplazamiento hacia atrás de la cabeza del ocupante de un vehículo en relación con su torso, para reducir el riesgo de lesiones en las vertebras cervicales, en el caso de un accidente.
- 2.3.2. Punto de referencia del asiento (punto H): Trazo en un plano vertical longitudinal en relación al asiento, del eje teórico de rotación entre la pierna y el torso de un cuerpo humano representado por un maniquí. (Ver punto 2.8.)
- 2.3.3. Linea de referencia: Linea recta que, sobre el maniquí de ensayo que representa un adulto masculino, pasa a través de la unión de la pierna con la pelvis y la unión del cuello con el tórax.
- 2.3.4. Línea de cabeza: Línea recta que pasa a través del centro de gravedad de la cabeza y a través de la unión del cuello con el tórax. Cuando la cabeza está en posición de sentado normal, esta línea coincide con la prolongación de la línea de referencia.
- 2.4. Condiciones Generales.
- 2.4.1. Generalidades: La presencia del cabezal no será una causa adicional de riesgo para los ocupantes del vehículo, en particular no presentará, en toda posición de uso, ninguna rugosidad peligrosa, o bordes filosos capaces de incrementar el riesgo o seriedad de las lesiones a los ocupantes. Las partes de los cabezales que estén ubicados en la zona de impacto, descripta en 2.4.2. serán capaces de disipar la energía en la forma especificada en el ensayo dinámico descripto en esta norma. Los cabezales de seguridad serán:
 - a) Integrados al respaldo del asiento o;
 - b) Firmemente anclados a la estructura del respaldo del asiento (fijos) o;
 - c) De altura regulable, mediante un anclaje a la estructura del asiento que lo permita.
- 2.4.2. Zona de impacto.
- 2.4.2.1. La zona de impacto está limitada lateralmente por DOS (2) planos verticales longitudinales, uno a cada lado y distante SETENTA MILIMETROS (70 mm) del plano de simetría del asiento considerado.
- 2.4.2.2. La zona de impacto estará limitada en su altura inferior, por un plano perpendicular a la linea de referencia R situado a SEISCIENTOS TREINTA Y CINCO MILIMETROS (635 mm) del punto H.
- 2.4.3. Las partes de las caras delanteras y traseras del cabezal que estén ubicadas hacia afuera de los planos longitudinales verticales estarán acolchados de tal forma que prevengan todo contacto directo de la cabeza con los componentes de la estructura, la cual tendrá en dichas zonas un radio de curvatura mayor que CINCO MILIMETROS (5 mm).
- 2.4.4. Anclaje: Ninguna parte rígida o peligrosa se proyectará fuera del acolchado del cabezal, desde el anclaje o del interior del respaldo del asiento como resultado de la presión ejercida por la cabeza durante el ensayo.
- 2.4.4.1. El anclaje no permitirá, sin una acción voluntaria por parte del usuario, modificar la altura prescripta para su uso.
- 2.5. Requisitos.
- 2.5.1. Altura del Cabezal.
- 2.5.1.1. La altura h del cabezal, verificada según 2.7.3., no será menor que SETECIENTOS MILIMETROS (700 mm) desde el punto H de referencia del asiento. (Ver fig. 1).
- 2.5.1.2. En caso de cabezal regulables en altura, la altura de la zona acolchada de impacto, verificada según 2.7.3., no será menor que CIEN MILIMETROS (100 mm).
- 2.5.1.3. En caso de cabezales no regulables en altura, la separación entre el respaldo del asiento y éste, verificado según 2.7.3., no será mayor que CINCUENTA MILIMETROS (50 mm). Si el cabezal es regulable en altura, cuando está en su posición inferior, esta separación no será mayor que VEINTICINCO MILIMETROS (25 mm).
- 2.5.1.4. En los casos de cabezales integrados al respaldo del asiento y que estén situados en
 - por encima del plano perpendicular a la linea de referencia R y a una distancia de QUINIENTOS CUARENTA MILIMETROS (540 mm) desde el punto H;
 - y entre DOS (2) planos longitudinales verticales, uno a cada lado de dicha línea, y distante OCHENTA Y CINCO MILIMETROS (85 mm) de ella;
 - y que además haya una o más separaciones de como mínimo CINCUENTA MILIMETROS (50 mm) de altura, se realizará un ensayo adicional indicado en
- 2.5.1.5. En el caso de cabezales no integrados al asiento y que tengan DOS (2) o más separaciones de, como mínimo, CINCUENTA MILIMETROS (50 mm) de altura, se aplicará al ensayo adicional descripto en 2.7.5.3.4.
- 2.5.2. Ancho del cabezal: El ancho del cabezal verificado según 2.7.4., será tal que provea un apoyo adecuado para la cabeza de una persona normal. El cabezal cubrirá un ancho no menor que OCHENTA Y CINCO MILIMETROS (85 mm) a cada lado de la traza del plano de simetría del asiento pará el cual está destinado.

- 2.5.3.1. El cabezal y el anclaje, ensayados según 2.7.5., no permitirán un desplazamiento hacia atrás mayor que CIENTO DOS MILIMETROS (102 mm).
- 2.5.3.2. El cabezal y su anclaje serán lo suficientemente fuertes para resistir la carga descripta en 2.7.5.3.7.
- 2.5.3.3. Luego de los ensayos indicados en 2.5.3., el cabezal cumplirá la condición indicada en 2.4.4.1
- 2.5.4. Disipación de energía. El cabezal y su anclaje, ensayados según 2.7.6. producirán en la esfera de ensayo una desaceleración no mayor que OCHENTA (80) "g" y por más de TRES MILISEGUNDOS (3 milisegundos).
- 2.6. Inspección y Recepción. Las condiciones de inspección y recepción de los cabezales se establecerán por convenio previo.
- 2.7. Métodos de Ensayos.
- 2.7.1. El punto de referencia H del asiento en el cual está incorporado el cabezal: se determina según la norma IRAM- AITA correspondiente. (Ver punto 2.8.)
- **2.7.2.** Todos los ensayos se realizan en las condiciones reales de uso, es decir con el cabezal instalado.
- 2.7.3. Altura del Cabezal (h).
- 2.7.3.1. Todas las líneas se trazan en el plano de simetría del asiento considerado cuya intersección con el asiento determina el contorno del cabezal y del respaldo del asiento.
- 2.7.3.2. Se ubica el maniquí en posición normal sentado sobre el asiento. El respaldo de asiento, si es inclinable, se fija en una posición correspondiente a una inclinación hacia atrás de la línea de referencia del torso del maniquí, lo más próximo posible a CUARENTA Y TRES CENTESIMAS DE RADIANES (0,43 rad) de la vertical
- 2.7.3.3. La proyección de la línea de referencia del maniquí estará, en el caso del asiento considerado, en el plano indicado en 2.7.3.1. La tangente S hasta la parte superior del cabezal se trazará perpendicular a la línea de referencia R.
- 2.7.3.4. La distancia h desde el punto H hasta la tangente S es la altura a considerarse para implementar los requisitos indicados en 2.5.1.
- 2.7.4. Ancho del Cabezal (ver Fig. 2).
- 2.7.4.1. El plano S₁ perpendicular a la línea de referencia R y situado a SESENTA Y CINCO MILIMETROS (65 mm) por debajo de la tangente S, definido en el párrafo 2.7.3.3., define una sección en el cabezal cuyo perímetro es la curva C. Se define como ancho del cabezal a la distancia L que separa a DOS (2) planos (P y P₁) paralelos al de simetría del asiento y tangenciales a la curva C.
- 2.7.4.2. El ancho del cabezal a considerar para implementar los requisitos del párrafo 2.5.1.6. es la distancia L, establecida en el párrafo 2.7.4.1.
- 2.7.4.3. El ancho del cabezal, si es necesario, también se determinará a SEISCIENTOS TREINTA Y CINCO MILIMETROS (635 mm) por encima del punto de referencia H del asiento, midiéndose dicha distancia a lo largo de la línea de referencia R.
- 2.7.5. Efectividad del Cabezal.
- 2.7.5.1. La efectividad del cabezal se determina con el ensayo estático descripto a continuación.
- 2.7.5.2. Preparación para el ensayo.
- 2.7.5.2.1. Si el cabezal es ajustable se colocará en la posición más alta.
- 2.7.5.3. Ensayo.
- 2.7.5.3.1. Todas las líneas se trazan en el plano vertical de simetría del asiento considerado (ver fig. 3).
- 2.7.5.3.2. La proyección de la línea de referencia R se traza en el plano indicado en 2.7.5.3.1.
- 2.7.5.3.3. Se determina la línea de referencia desplazada R₁, aplicando a la parte que simula el respaldo en el maniquí una fuerza inicial que produzca un momento hacia atrás de TREINTA Y SIETE CON TRES DECIMAS DE METRO DECANEWTON (37,3 m.daN) alrededor del punto H.
- 2.7.5.3.4. Por medio de esfera rígida de CIENTO SESENTA Y CINCO MILIMETROS (165 mm) de diámetro se aplica una fuerza inicial que produzca un momento de TREINTA Y SIETE CON TRES DECIMAS DE METRO DECANEWTON (37,3 m.daN) alrededor del punto H, en ángulo recto a la línea de referencia desplazada R₁, a una distancia de SESENTA Y CINCO MILIMETROS (65 mm) por debajo de la parte superior del cabezal, siendo mantenida la línea de referencia en su posición desplazada R₁, como se determina de acuerdo con 2.7.5.3.3.

En el caso definido en los párrafos 2.5.1.4. y 2.5.1.5, el ensayo se debe repetir aplicando a cada sección de impacto, por medio de la esfera, una fuerza:

- que pase por el baricentro de cada zona de impacto y sobre planos paralelos transversales a la línea de referencia; y
- que produzca un momento de TREINTA Y SIETE CON TRES DECIMAS DE METRO DECANEWTON (37,3 m.daN) con respecto del punto H.

Debe determinarse la tangente Y a la cabeza esférica paralela a la línea de

METRO DECANEWTON (37,3 m.dan) con respecto del punto 11.

referencia desplazada R.

- 2.7.5.3.6. Se debe medir la distancia X entre la tangente Y y la línea de referencia desplazada R₁. Se considerará cumplido el párrafo 2.5.3. si la distancia X es menor que CIENTO DOS MILIMETROS (102 mm).
- 2.7.5.3.7. En los casos donde la fuerza prevista en 2.7.5.3.4. se aplique a SESENTA Y CINCO MILIMETROS (65 mm) o menos por debajo de la parte superior del cabezal, y sólo en estos casos, se incrementara la fuerza a NOVENTA DECANEWTON (90 dan) siempre y cuando el asiento o su respaldo no se rompa antes.
- 2.7.6. Ensayo para Determinar la Disipación de Energía.
- 2.7.6.1. Instalación. El cabezal se coloca y ensaya sobre el asiento del vehículo sobre el cual deberá instalarse en la forma y fijación normal de uso. El asiento se fija firmemente sobre el banco de ensayo de forma que quede fijo cuando se aplique el impacto, y que la base sobre la cual descansa, si no se especifica de otra manera, esté aproximadamente horizontal.
- 2.7.6.2. Aparato de ensayo.
- 2.7.6.3. Este aparato consiste de un péndulo cuyo pivote está soportado por rulemanes a bolilla y cuya masa reducida (1) en su centro de percusión es SEIS KILOGRAMOS CON OCHO DECIMAS DE KILOGRAMOS (6,8 kg), la extremidad inferior del péndulo consiste de una esfera rigida de CIENTO SESENTA Y CINCO MILIMETROS (165 mm) de diámetro, cuyo centro de percusión coincide con el del péndulo.
- (1) La masa reducida del péndulo está dada por la fórmula siguiente:

$$m_r = m \cdot \frac{1}{a}$$
, siendo:

- m: masa total del péndulo.
- a: la distancia entre el centro de percusión y el eje de rotación.

l: la distancia entre el centro de gravedad y el eje de rotación.

- 2.7.6.4. La esfera estará provista de DOS (2) acelerómetros y un dispositivo de medición de la velocidad, capaz de medir valores en la dirección de impacto.
- 2.7.6.5. Instrumentos de registro.
- 2.7.6.5.1. Los instrumentos de registro utilizados seran tales que las mediciones puedan realizarse con los grados de exactitud siguientes:
- 2.7.6.5.2. Aceleración:
 - exactitud: MAS o MENOS CINCO POR CIENTO (± 5 %) del valor real.
 - respuesta en frecuencia: hasta MIL HERTZ (1000 Hz).
 - sensibilidad en eje transversal: MENOR AL CINCO POR CIENTO (<5 %) del punto más bajo de la escala.

ing all or Michelle graphs and in-

- 2.7.6.5.3. Velocidad.
 - exactitud: MAS MENOS DOS Y MEDIO POR CIENTO (± 2,5 %) del
 - sensibilidad: CINCO DECIMAS DE KILOMETRO POR HORA (0,5 km/h).
- 2.7.6.5.4. Registro del tiempo. La instrumentación será capaz de registrar la acción a todo lo largo de su duración, siendo las mediciones hechas dentro del MILESIMO DE SEGUNDO (1/1000 s). En los registros para el análisis del ensayo, debe quedar determinado el comienzo del impacto desde el momento del primer contacto entre la esfera y el cabezal bajo ens
- 2.7.6.6. Procedimiento de ensayo.
- 2.7.6.6.1. Con el asiento instalado como se indica en 2.7.6. 2., el respaldo del asiento si es ajustable se inclinaría hacia atrás en relación con la vertical, de forma tal que la línea del torso del maniqui esté a un ángulo lo más próximo a CUARENTA Y TRES CENTESIMAS DE RADIAN (0,43 rad), salvo que el fabricante prescriba otra indicación.
- 2.7.6.6.2. La dirección del impacto desde atrás hacia el frente será a un ángulo de SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) de la vertical sobre los puntos de la zona de impacto elegida por el laboratorio, siendo la zona posterior limitada por el plano horizontal de la parte superior del apoyacabezas.
- 2.7.6.6.3. La dirección del impacto desde el frente hacia atrás será horizontal en los puntos de la zona de impacto elegida por el laboratorio, estando la zona total limitada por el plano horizontal tangencial la parte superior del apoyacabezas, como se determina según 2.7.3.
- 2.7.6.6.4. La esíera golpeará a la muestra en ensayo a una velocidad de VEINTICUATRO KILOMETROS POR HORA (24 km/h), siendo esta velocidad lograda ya sea por su propia energía de propulsión o mediante el uso de un dispositivo de impulsión adicional.
- 2.7.6.7. Resultados. En los ensayos efectuados mediante el procedimiento descripto, la aceleración de la esfera no será mayor que OCHENTA (80) "g" por más de TRES MILISEGUNDOS (3 milisegundos). La variación de aceleración se tomará como media de la lectura de las DOS (2) aceleraciones.
- 2.8. Normas a Consultar. Punto H y maniquí de ensayo. Hasta tanto no exista una norma IRAM-AITA para la determinación del punto H, se cumplirá con la norma SAE J 826-b - "Devices for use in defining and measuring vehicle seating".

ANEXO C

C.2. CABEZALES DE SEGURIDAD PARA ASIENTOS DE VEHICULOS AUTOMOTORES (APOYACABEZAS)

FIGURAS 1 a la 3 del ANEXO C

DETERMINACIÓN DE LA ALTURA Y EL ANCHO DEL CABEZAL

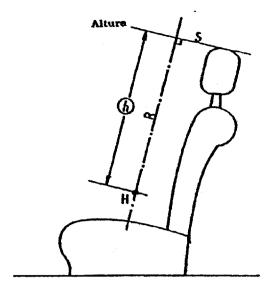
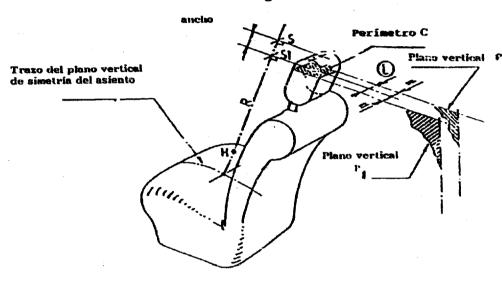


Figure 1



R = Linea de referencia X = 65 mm

Figura 2

DETALLES DE LAS LÍNEAS TRAZADAS Y MEDICIONES

Momento de f con respecto a:

| 37.3 mdaN (38 mkgf)

: Posición inicial -

Figura 3

---: Posición al finalizar el cusayo

Anexo al Artículo 30, inciso c)

ANEXO D

Sistema Limpiaparabrisas para Vehículos Categorías M₁ y N₁.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

Contenido.

- 1. Requisitos.
- 2. Métodos de Ensayo.
- 3. Lugar geométrico de los ojos de los conductores.

1. Requisitos

1.1. Objeto.

Proporcionar al conductor las condiciones mínimas de visibilidad por medio del barrido de la superficie externa del parabrisas.

Esta norma establece los requisitos mínimos a cumplir por el Sistema Limpiaparabrisas.

1.2. Aplicación.

Esta norma se aplica a vehículos categorías M₁ y N₁: automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos.

1.3. Definiciones.

- 1.3.1. Sistema Limpiaparabrisas: Equipo para limpiar la superficie exterior deli parabrisas, juntamente con los dispositivos y controles necesarios para comandarlo desde ellinterior del vehículo.
- 1.3.2. Escobilla limpiaparabrisas: Elemento utilizado capaz de limpiar el patrém de barrido efectivo, apto para recibir presión de un brazo, comprimiendo un dispositivo adequado, que soporta y controla un elemento limpiador.
- 1.3.3. Elemento Limpiador: Componente de la escobilla limpiaparabrisas que está en contracto con la superficie del parabrisas.
- 1.3.4. Ciclo: Movimiento de la escobilla durante la operación del sistema de un extremo allotro del patrón de barrido y regreso.
- 1.3.5. Patrón de barrido efectivo: Porción mojada de la superficie transparente del paralhrisas, que es limpiada cuando la escobilla se traslada en un ciclo con el sistema en su frecuencia más alta.
- 1.3.6. Patrón en tándem: El producido, por las escobillas limpiaparabrisas moviendoses simultáneamente en la misma dirección sobre la lámina transparente del parabrisas.
- 1.3.7. Area limpiada: Area especificada de la lámina transparente del parabrisas desarrollada para que sea compatible con los requerimientos de visión necesarios para operar UN (1) vehículo automotor, la cual debe ser cubierta, por lo menos, por el patrón de barrido efectivo.
- 1.3.8. Elipse visual: Representación de la ubicación de los ojos del conductor, en el vehículo automotor, según lo indicado en el punto "3. Lugar geométrico de los ojos del conductor", de este Anexo.
- 1.3.9. Trepidación: Movimiento irregular de la escobilla, usualmente acompañado por líneas radiales o ruidos temporarios.
- 1.3.10. Globos: Zonas no limpiadas dentro del patrón de barrido, usualmente redondas y de tamaño variado.
- 1.3.11. Filamentos: Líneas finas de humedad sin limpiar dentro del patrón de barrido.
- 1.3.12. Falla: Barrido insuficiente en la periferia superior del patrón.
- 1.3.13. Cortina de puntos de agua: Zona difusa de gotas finas, las cuales se forman después que la escobilla pasó sobre la lámina transparente del parabrisas.
- 1.3.14. Vaho: Película difusa dispersada por la escobilla, de la cual resulta una banda transitoria errática en la superficie transparente del parabrisas.
- 1.3.15. Carga de nieve: Carga impuesta al sistema limpiaparabrisas por la acumulación de nieve, limitando la carrera de la escobilla.
- 1.3.16. Par de bloqueo del motor: Par máximo que el motor puede mantener por DOS CICLOS (2) en condiciones especificadas por convenio previo.
- 1.3.17. Par del sistema: Par necesario para vencer la fricción máxima de la escobilla limpiaparabrisas y el mecanismo bajo condiciones especificadas por convenio previo.
- 1.3.18. Condición mojado-seco: Condición del parabrisas que produce la mayor fricción durante el pasaje de superficie mojada a seca.
- 1.3.19. Agua-nieve: Precipitación atmosférica, mezcla de agua y nieve.
- 1.3.20. Velocidad relativa del aire: Diferencia vectorial entre la velocidad del vehículo y la componente de la velocidad del viento paralelo a la dirección de circulación de aquél.
- 1.3.21. Abertura de vidrio libre que permite el paso de luz: Aberturas máximas, sin obstrucciones, a través de cualquier superficie de vidrio colindante al parabrisas, que permite el paso de la luz.

1.4. Requisitos.

- 1.4.1. El vehículo será dotado de UN (1) sistema de limpieza de la superficie externa del parabrisas, sistema que tendrá una eficiencia igual o superior al indicado más abajo.
- 1.4.1.1. Area barrida por las escobillas:

- Las CUATRO (4) tablas siguientes, numeradas como Tabla I, II, III y IV. corresponden respectivamente a vehículos con ancho total inferior a MIL QUINIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (1.525 mm), de MIL QUINIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (1.525 mm) inclusive y hasta MIL SEISCIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (1.625 mm) exclusive, de MIL SEISCIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (1.625 mm) inclusive y hasta MIL SETECIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (1.725 mm) exclusive y de MIL SETECIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (1.725 mm) o más; establecen los porcentajes de áreas a ser barridas por las escobillas. Son porcentajes mínimos de barrido en las ubicaciones del parabrisas definidas como regiones A, B y C.
- Las regiones A, B y C son áreas determinadas sobre la superficie externa del parabrisas, cada una por la intersección de CUATRO (4) planos tangentes al lugar geométrico de los ojos. DOS (2) de estos planos son verticales y tangentes a los bordes externos derecho e izquierdo del lugar geométrico de los ojos, formando ángulos con la línea de referencia de la vista en planta, conforme a las tablas arriba citadas. Los DOS (2) planos restantes son tangentes a los bordes externos superior e inferior del lugar geométrico de los ojos en vista lateral, formando ángulos con la línea de referencia del parabrisas, conforme a las tablas arriba citadas.
- Los lugares geométricos de los ojos del conductor y la localización de estos lugares geométricos son definidos por el punto "3. Lugar geométrico de los ojos del conductor", de este Anexo.
- A los efectos de la determinación de las áreas A, B y C del parabrisas, en este documento será considerado siempre el lugar geométrico del NOVENTA Y CINCO DE GRADO PERCENTIL (95°). Las áreas así definidas serán limitadas por una línea perimetral de VEINTICINCO MILIMETROS (25 mm) en el contorno interior de la "abertura de luz" determinándose de esta forma el CIENTO POR CIENTO (100 %) de las áreas, debiendo las escobillas barrer los porcentajes indicados en las tablas siguientes.

TABLA I: AUTOMOVILES DE PASAJEROS CON ANCHO TOTAL MENOR À 1.525 mm.

PORCENTAJ	N GRADOS				
AREA	BARRIDO	IZQUIERDA	DERECHA	SUPERIOR	INFERIOR
Α Α	80	16	40	7	5
В	94	13	46	4	3
~	00	1 7	15	3	1

TABLA II: AUTOMOVILES DE PASAJEROS CON ANCHO TOTAL IGUAL O MAYOR A 1.525 mm, PERO MENOR A 1.625 mm.

						- 2
PORCENTAJ	E MINIMO DE		ANGULOS	EN GRADOS		٦ ٔ
AREA	BARRIDO	IZQUIERDA	DERECHA	SUPERIOR	INFERIOR	1
A	80	17	. 51	8	5	1.5
В	94	13	49	4	3	1
	00	1 7 1	15	1 3 1	. 1	

TABLA III: AUTOMOVILES DE PASAJEROS CON ANCHO TOTAL IGUAL O MAYOR A 1.625 mm, PERO MENOR A 1.725 mm.

Г	PORCENTAJ	E MINIMO DE		ANGULOS I	EN GRADOS	
t	AREA	BARRIDO	IZQUIERDA	DERECHA	SUPERIOR	INFERIOR
t	A	80	17	53	9	5
1	В	94	14	51	5	3
1	C	99	8	15	4	1

TABLA IV: AUTOMOVILES DE PASAJEROS CON ANCHO TOTAL IGUAL O MAYOR A 1.725 mm.

						-
PORCENTAJI	E MINIMO DE		ANGULOS E	N GRADOS	· · ·	1
AREA	BARRIDO	IZQUIERDA	DERECHA	SUPERIOR	INFERIOR	1
A	80	18	56	10	5	1
В	94	14	53	5	3	1
_ '		l 10 l	15	K .	1	

1.4.1.2. Velocidad: El sistema limpiaparabrisas estará diseñado para funcionar con DOS (2) velocidades como mínimo. Con el parabrisas mojado la velocidad principal será como mínimo de CUARENTA Y CINCO CICLOS POR MINUTO (45 ciclos/min.) continuos y la velocidad secundaria estará comprendida entre VEINTE CICLOS POR MINUTO (20 ciclos/min.) y CINCUENTA Y CINCO CICLOS POR MINUTO (55 ciclos/min.) continuos. Deberá cumplirse que:

 $v_p - v_s \ge 15 \text{ ciclos/min.}$

donde:

v_D = velocidad principal y v_S = velocidad secundaria

- 1.4.1.3. Durabilidad: El sistema limpiaparabrisas, excepto el elemento limpiador, funcionará correctamente después de operar UN MILLON QUINIENTOS MIL CICLOS (1.500.000 ciclos), de acuerdo con lo establecido en el punto "2. Métodos de ensayo", de este Anexo.
- 1.4.1.4. Resistencia: El sistema será capaz de soportar la carga inducida por bloqueo, funcionando correctamente sus componentes mecánicos, según lo establecido en 1.4.1.3. que antecede.
- 1.4.1.5. Capacidad operativa con respecto a la temperatura: El sistema limpiaparabrisas será capaz de operar entre las temperaturas de TRESCIENTOS VEINTIOCHO KELVIN (328 K) y DOSCIENTOS CINCUENTA Y TRES KELVIN (253 K), ensayado según el punto "2. Métodos de ensayo" de este Anexo.
- 1.4.1.6. Accesibilidad: El control para el sistema limpiaparabrisas estará ubicado de manera que sea rápidamente accesible al conductor.
- 1.4.2. Escobilla y brazo limpiaparabrisas.
- 1.4.2.1. Durabilidad: La escobilla limpiaparabrisas funcionará correctamente después de operar QUINIENTOS MIL CICLOS (500.000 ciclos), debiendo limpiar el SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) del patrón de barrido efectivo, ensayado según el punto "2. Método de ensayo" de este Anexo.
- 1.4.2.2. Envejecimiento: El elemento limpiador soportará un grado de agrietamiento de valor DOS (2) o mejor, de acuerdo con la norma IRAM 113 025, ensayado según el punto "2. Método de ensayo", de este Anexo.
- 1.4.2.3. Resistencia química: Una sección del elemento limpiador soportará UNA (1) inmersión en una solución de alcohol etilico o isopropílico al CINCUENTA POR CIENTO (50 %) por un período de VEINTICUATRO HORAS (24 hs), sin experimentar una pérdida de masa mayor que el DOS POR CIENTO (2 %).
- 1.4.2.4. Brillo especular: Los brazos y escobillas limpiaparabrisas, por tratarse de elementos ubicados en el campo visual del conductor, deben tener acabados supeficiales tales

que el brillo especular no sea superior a CUARENTA (40) unidades medido de acuerdo con el método de VEINTE GRADOS (20°) según norma ASTM D 523-67.

- 2. Métodos de Ensayo.
- 2.1. Objeto y Alcance.
- Establecer los métodos de ensayo de los sistemas limpiaparabrisas utilizados en automóviles y camionetas.
- 2.1.2. Esta norma incluye guías, para los diseños de Ingeniería que evalúan las áreas barridas por el sistema.
- 2:2. Area barrida.
- 2.2.1. Equipo de ensayo.
- 2.2.1.1. Elementos de dibujo: Los necesarios para reproducir las piezas, el trazado del sistema limpiaparabrisas y del parabrisas en escala UNO en UNO (1:1) y hojas plásticas transparentes de acetato de celulosa claro, o equivalente, que tengan un espesor mínimo de UNO CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (1,5 mm).
- 2.2.1.2. Panel de ensayo: Estructura capaz de mantener durante el ensayo, la relación apropiada de la superficie transparente del sistema limpiaparabrisas y sus componentes, según lo establecido por el fabricante del vehículo (Figura 1, de este Anexo).
- 2.2.1.3. Fuente de poder: Debe proveer al motor del limpiaparabrisas la potencia máxima indicada por el fabricante del vehículo, bajo las condiciones especificadas en cualquiera de los párrafos del procedimiento de ensayo.
- 2.2.1.4. Equipo de rociado: Picos rociadores para pulverizar el agua en la superficie del parabrisas.
- 2.2.2. Procedimiento.
- 2.2.2.1. Dibujo.
- 2.2.2.1.1. Se traza el patrón de barrido diseñado, más su crecimiento debido al parabrisas mojado en la operación en alta velocidad del sistema en la superficie transparente exterior del parabrisas.
- 2.2.2.1.2. La zona incrementada se determina experimentalmente, o bien puede utilizarse una tolerancia admitida para cada dirección de barrido.
- 2.2.2.1.3. Con la vista en planta y lateral del vehículo, se efectua el trazado de la superficie del parabrisas, y las zonas A. B. y. C. desarrolladas, en la superficie exterior transparente del parabrisas usando los ángulos indicados en las tablas mencionadas en el punto 1.4.1.1. del punto "1. Requisitos", de este Anexo.
- 2.2.2.1.4. Se dibuja una vista desarrollada de la superficie transparente del parabrisas y de la abertura de vidrio libre que permite el paso de luz. El patrón de barrido se diseña teniendo en cuenta el área incrementada según lo descrito en los puntos 2.2.1.1. y 2.2.1.2. que anteceden y se transfiere el patrón, juntamente con las zonas A, B y C, en esta vista desarrollada.
- 2.2.2.1.5. Se calcula el porcentaje de las zonas A, B y C, que son limpiadas con el patrón diseñado más el área incrementada en la vista desarrollada y se comparan los valores con los de las tablas I, II, III y IV. Todos los cálculos se efectúan con relación a la vista desarrollada.
- 2.2.2.2. Evaluación del panel de ensayo.
- 2.2.2.2.1. Se rocía el papel de ensayo con agua y se opera el sistema limpiaparabrisas en alta velocidad marcándose el contorneo del patrón de barrido.
- 2.2.2.2. Se transfiere la vista desarrollada con el patrón de barrido y zonas A, B, y C, según se determina en el punto 2.2.2.1. que antecede, a la hoja plástica transparente.
- 2.2.2.3. Se transfiere el patrón de barrido del panel de ensayo de la hoja plástica recalculándose los porcentajes de las zonas A, B y C, que son limpiadas y se comparan los valores con los indicados en las tablas del punto 1.4.1.1. del punto "1. Requisitos", de este Anexo.
- 2.3. Frecuencia y Durabilidad.
- 2.3.1. Equipo de ensayo.
- 2.3.1.1. Panel de ensayo: según lo establecido en el punto 2.2.1.2. que antecede.
- 2.3.1.2. Fuente de potencia: según lo establecido en el punto 2.2.1.3. que antecede.
- 2.3.1.3. Contadores: Dispositivos para determinar el número de CICLOS.
- 2.3.1.4. Equipo de rociado: según lo establecido en el punto 2.2.1.3. que antecede.
- 2.3.1.5. Ablandador de agua: dispositivo para suministrar agua que cumpla con los requerimientos indicados en el punto 2.2.1.4., cuando sea necesario.
- 2.3.1.6. Limpiador de tipo no abrasivo:
- 2.3.1.7. Dispositivo para la determinación de la temperatura: (termómetro o equivalente).
- 2.3.1.8. Voltímetro:
- 2.3.1.9. Manómetro de presión hidráulica
- 2.3.2. Condiciones de ensayo.
- 2.3.2.1. La temperatura ambiente debe estar comprendida entre DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES KELVIN (283 K) y TRESCIENTOS ONCE KELVIN (311 K).
- 2.3.2.2. La temperatura del agua debe estar comprendida entre DOSCIENTOS OCHENTA KELVIN (280 K) y DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE KELVIN (297 K).
- 2.3.2.3. Rociadores de agua: Se localizan de manera que provean agua bien distribuida en la superficie transparente del parabrisas, a un caudal no menor de OCHOCIENTOS VEINTE CENTIMETROS CUBICOS POR MINUTO (820 cm³ /min.).
- 2.3.2.4. Dureza del agua: No debe ser mayor de DOSCIENTOS MILIGRAMOS POR DECIMETRO CUBICO (200 mg/dm³) de carbonato de calcio (CaCO₃) es decir, TRES (3) GRADOS POR LITRO (de la escala de dureza).

- 2.3.2.5. Potencia del motor: Para el ensayo de velocidad será la potencia mínima disponible en el motor del sistema, según lo especificado por el fabricante del vehículo bajo condiciones de funcionamiento normal.
- 2.3.3. Procedimiento para el ensayo de velocidad.

Se limpia el parabrisas y se acciona el mecanismo de rociado de agua según se indica en el punto 2.3.2.3. Se aplica tensión al motor del sistema de modo que cumpla con lo especificado en el punto 2.3.2.5. y con elementos de control apropiados, se determinan las velocidades de funcionamiento del sistema.

- 2.3.4. Procedimiento para el ensayo de durabilidad. El sistema limpiaparabrisas se hace funcionar durante UN MILLON QUINIENTOS MIL CICLOS (1.500.000 ciclos), SETE-CIENTOS CINCUENTA MIL CICLOS (750.000 ciclos) en alta velocidad y SETECIENTOS CINCUENTA MIL CICLOS (750.000 ciclos) en baja velocidad. En ambos casos la secuencia de funcionamiento es la siguiente:
 - a) en mojado (con agua), durante TRESCIENTOS TREINTA SEGUNDOS (330 s);
 - b) en seco (sin agua), durante TREINTA SEGUNDOS (30 s);
 - c) detención durante SESENTA SEGUNDOS (60 s) máximo.

Para el funcionamiento en mojado, se rocía con agua el parabrisas de acuerdo con lo indicado en el punto 2.3.2.3. El parabrisas se limpia cuando sea necesario y, si aparecen depósitos de goma dentro de los QUINCE MINUTOS (15 min.) después de la limpieza, se reemplaza la escobilla. La falla de cualquier componente durante el ensayo, según lo establecido en el punto 2.3.2.1., se considera como falla del sistema

- 2.4. Bloqueo.
- 2.4.1. Equipo de ensayo.
- 2.4.1.1. Panel de ensayo: según el punto 2.2.1.2.
- 2.4.1.2. Fuente de potencia: según el punto 2.2.1.3.
- 2.4.2. Procedimiento.

Se pone en funcionamiento el sistema limpiaparabrisas y a continuación se impide el movimiento de los brazos durante QUINCE SEGUNDOS (15 s), luego se liberan debiendo cumplir el sistema con lo especificado en el punto 1 "Requisitos", de este Anexo, bajo cualquier modo de funcionamiento normal. El ensayo se efectúa a cada una de las temperaturas siguientes: DOSCIENTOS CINCUENTA Y TRES KELVIN MAS O MENOS TRES KELVIN (253 K \pm 3 K) y DOSCIENTOS SETENTA Y DOS KELVIN MAS O MENOS TRES KELVIN (272 K \pm 3 K).

- 2.5. Capacidad de funcionamiento con respecto a la Temperatura.
- 2.5.1. Equipo de ensayo.
- 2.5.1.1. Elementos: Se usa UN(1) panel, UNA(1) fuente de potencia, UN(1) temporizador y todo otro equipo pertinente de los descritos en el punto 2.3.1., de este Anexo.
- 2.5.1.2. Cámara de ensayo: UN (1) habitáculo o cámara suficientemente grande como para contener el panel de ensayo completo y capaz de mantener una temperatura de TRESCIENTOS VEINTE Y OCHO KELVIN MAS O MENOS TRES KELVIN (328 K \pm 3 K) o DOSCIENTOS CINCUENTA Y TRES KELVIN MAS O MENOS TRES KELVIN (253 K \pm 3 K)
- 2.5.2. Procedimiento para ensayo en caliente. El panel de ensayo y el equipo rociador se colocan en la cámara de ensayo a una temperatura de TRESCIENTOS VEINTIOCHO KELVIN MAS O MENOS TRES KELVIN (328 K ± 3 K) durante CUATRO HORAS (4 hs.), seguidamente el equipo limpiaparabrisas y el equipo rociador se hacen funcionar durante un período de TREINTA MINUTOS (30 min.), a velocidad máxima, con agua rociada en forma continua según se indica en el punto 2.3.2.3. que antecede.
- 2.5.3. Procedimiento para ensayo en frío. El panel de ensayo se coloca en la cámara de ensayo a una temperatura de DOSCIENTOS CINCUENTA Y TRES KELVIN MAS O MENOS TRES KELVIN (253 K ± 3 K) durante CUATRO HORAS (4 hs.), seguidamente el sistema limpiaparabrisas se hace funcionar durante TREINTA MINUTOS (30 min.) a velocidad máxima.
- 2.6. Envejecimiento.
- 2.6.1. Resumen. Se realiza según la norma IRAM 113 025 Caucho vulcanizado. Método acelerado de la resistencia al agrietamiento superficial bajo tensión, en cámara de ozono, de acuerdo con lo descrito en 2.6.2 al 2.6.5.
- 2.6.2. Equipo. Cámara de envejecimiento con ozono.
- 2.6.3. Preparación del elemento limpiador. Los especimenes se instalan en mordazas apropiadas, según el procedimiento A de la norma IRAM 113 025 y se los estira, de manera que alcancen una extensión del QUINCE POR CIENTO (15 %) entre las marcas calibradas. Luego se mantienen durante CUARENTA Y OCHO HORAS (48 hs.) en una atmósfera libre de ozono.
- 2.6.4. Procedimiento. Los especímenes por ensayar se colocan en la cámara de ozono por un período de SETENTA Y DOS HORAS (72 hs.). La cámara de ensayo se mantiene a una temperatura de TRESCIENTOS ONCE KELVIN MAS O MENOS TRES KELVIN (311 K±3 K) y a una concentración de ozono de CINCUENTA (50) partes por CIEN MILLONES, en volumen.
- 2.6.5. Clasificación. La porción del espécimen entre las dos marcas debe cumplir los requisitos establecidos en el punto 1 "Requisitos", de este Anexo.
- 3. Lugar geométrico de los ojos de los conductores.
- 3.1. Objeto. Determinar el lugar geométrico de los ojos de los diversos tipos antropométricos de conductores, a ser utilizados para su localización en el vehículo por medio de coordenadas cartesianas.
- 3.2. Aplicación. Este documento se aplica a vehículos en que los sistemas de regulación del asiento del conductor tiene una dirección principal en sus movimientos, la que será hacia adelante y hacia atrás. En los casos en que el asiento disponga de otros grados de libertad, serán regulados a las respectivas posiciones medias.
- 3.3. Definiciones

.3.1. Lugar geométrico de los ojos. Análisis estadísticos determinan que existe UN (1) lugar geométrico representativo de la posición de los ojos del conductor para cada vehículo, en funcion de la localización del asiento (L 17).

En este documento se establecen SEIS (6) posiciones de localización (L 17), partiendo de un mínimo de CIEN MILIMETROS (100 mm) y un máximo de CIENTO SESENTA Y DOS CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (162.5 mm), escalonados a través de incrementos de DOCE CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (12,5 mm) (100; 112.5; 125; 137.5; 150; 162.5).

Cada uno de estos lugares geométricos es representado por una vista en planta y una vista lateral. En la vista en planta aparecen TRES (3) elipses correspondientes al ojo izquierdo en NOVENTA DE GRADO (90°), NOVENTA Y CINCO DE GRADO (95°) y NOVENTA Y NUEVE DE GRADO (99°) percéntiles; y TRES (3) elipses correspondientes al ojo derecho en los mismos NOVENTA DE GRADO (90°), NOVENTA Y CINCO DE GRADO (95°) y NOVENTA Y NUEVE DE GRADO (99°) percéntiles.

En la vista lateral existirán solamente TRES (3) elipses correspondientes a los TRES (3) ángulos percéntiles anteriores, dado que las elipses del ojo izquierdo y derecho coinciden en esta vista. La Figura 2 ilustra los SEIS (6) lugares referidos. (Ver al final del Apexol.

Los diagramas de estos lugares geométricos en escala UNO en UNO (1:1) y en papel indeformable estaran disponibles en el ente normalizador.

- 3.3.2. Linea de referencia del parabrisas. Es la linea resultante de la intersección de la superficie externa del parabrisas en un plano horizontal SEISCIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (625 mm) por encima del punto de referencia del asiento, de acuerdo con lo mostrado en la Figura 5, obrante al final de este Anexo.
- 3.3.3. Linea de referencia en la vista en planta. Es aquella definida como linea X-X, determinada en 3.4.4. de este mismo Anexo.
- 3.3.4. De acuerdo a lo ilustrado en la Figura 6, de este Anexo.
- 3.4. Localización de los lugares geométricos de los ojos. La localización de los lugares geométricos de los ojos de los conductores, para los diseños, debe ser efectuada de la siguiente manera:
- 3.4.1. Determinar en el proyecto el "punto de referencia del asiento", de forma tal que:
- 3.4.1.1. Simule el punto de articulación entre el torso humano y la cadera, en el respaldo del asiento en posición vertical.
- 3.4.1.2. Tenga las coordenadas que establecen la relación con la estructura del vehículo, determinada en el proyecto.
- 3.4.1.3. Determine la posición normal más desplazada hacia atras, para cada uno de los asientos previstos para el conductor o pasajero.
- 3.4.1.4. Sirva como base para la construcción del asiento.
- 3.4.2. Localizando el asiento en la máxima posición hacia atrás y en la máxima posición hacia adelante, se determina la localización en proyección horizontal, llamada valor (L 17).
- 3.4.3. En la vista lateral: Con el asiento en la máxima posición hacia atrás, trazar una línea (Z Z) vertical a partir del punto de referencia del asiento, trazar una linea (X X) horizontal conforme a la Figura 3 al final de este Anexo. Posicionar el diagrama del lugar geométrico de los ojos haciendo coincidir las líneas (X X) y (Z Z) de este diagrama con las lineas (X X) y (Z Z) trazadas conforme a lo descripto y posteriormente trazar el contorno especificado.
- 3.4.4. En la vista en planta:
- 6.4.4.1. En vehículos con asientos enterizos: Trazar una línea (Y Y) perpendicular a la línea del eje longitudinal del vehículo pasando por el punto de referencia del asiento. También trazar una línea (X X) externamente al eje del volante de dirección paralela a la línea del eje longitudinal del vehículo localizada a QUINCE POR CIENTO (15 %) de la dimensión entre el eje de la superficie externa del volante volcada hacia el conductor y la moldura de la puerta izquierda. Esta dímensión del QUINCE POR CIENTO (15 %) puede ser determinada, tomándose la mitad de la distancia entre las molduras de las puertas (W 3) por debajo de los vidrios, y la línea perpendicular a la línea del eje longitudinal del vehículo que contiene el eje de la superficie externa del volante volcada hacia el conductor, restando de (W 3/2) la distancia entre el eje de la superficie externa del volante de dirección y la línea del eje longitudinal del vehículo (W 7) y multiplicando el resultado de dicha sustracción por QUINCE CENTESIMAS (0,15), en la vista en planta. Una fórmula para determinar la distancia de la línea (X X) en relación con la línea del eje longitudinal del vehículo está dada por:

0.85 W 7 + 0.075 W 3; colocar el diagrama del lugar geométrico de los ojos coincidiendo las lineas (X - X) y (Y - Y) y trazar el contorno especificado, conforme a la Figura 6, de este Anexo.

- 3.4.4.2. En vehículos con asientos individuales:
- 3.4.4.2.1. Trazar una línea (X X) paralela a la línea del eje longitudinal del vehículo, pasando por el eje del asiento del conductor y una línea (X Y) perpendicular a la línea del eje longitudinal del vehículo, pasando por el punto de referencia del asiento en la posición de máximo desplazamiento hacia atrás. Colocar el diagrama del lugar geométrico de los ojos coincidiendo las líneas (X X) y (Y Y) y trazar el contorno especificado conforme a la Figura 4, de este Anexo.
- 3.4.4.2.2. La línea (X X) paralela a la línea del eje longitudinal del vehículo, de modo que el eje geométrico de los ojos del conductor se sitúe en la línea del eje longitudinal del asiento definido para el conductor.
- 3.4.5. El lugar geométrico a ser utilizado, deberá ser aquel que el diseño indica el valor L 17, más próximo a la posición del punto de referencia del asiento, conforme a lo determinado en el punto 3,4.2., de este Anexo.
 - DTA: Las Figuras 5, 6 y 7 muestran como ejemplo una localización de la vista lateral de la elipse, lugar geométrico de los ojos en el NOVENTA Y CINCO DE GRADO (95°) percentil, la vista en planta de la misma localización, y una vista de un parabrisas con las intersecciones de los planos superior, inferior, izquierdo y derecho que determinan las áreas A, B, C, usadas en el documento referido al sistema limpiaparabrisas.

ANEXO D

SISTEMA LIMPIAPARABRISAS PARA VEHICULOS CATEGORIAS \mathbf{M}_1 Y \mathbf{N}_1 . FIGURAS 1 a la 7 del ANEXO D

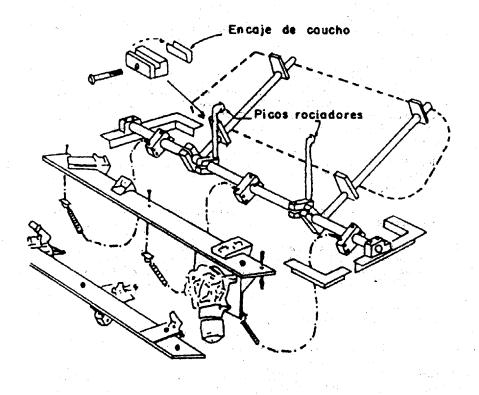


FIGURA I - PANEL REGULABLE PARA ENSAYO DE LIMPIA PARABRISAS

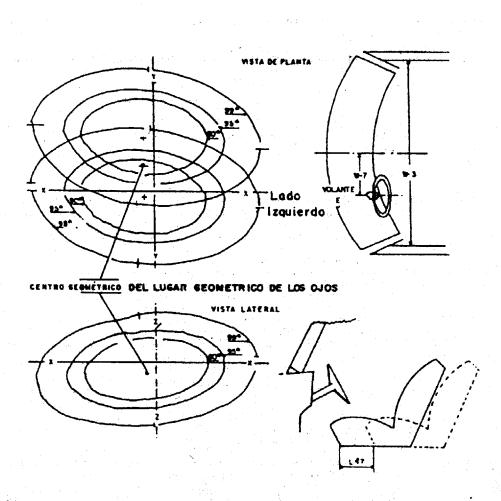
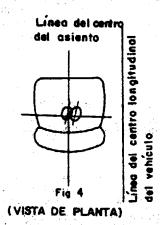
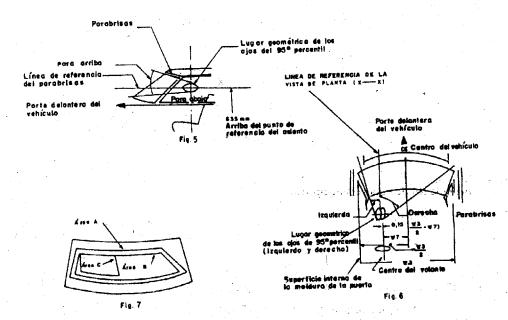


FIGURA 2 .- LOS DIAGRAMAS DE ESTOS LUGARES EN ESCALA I:I Y EN PAPEL INDEFORMABLE ESTARAN DISPONIBLES EN EL ENTE NORMALIZADOR.



Fig. 3





Anexo al Artículo 30 inciso d)

ANEXO E

Espejos Retrovisores.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

Contenido.

- 1. Objetivo.
- 2. Definiciones.
- 3. Requisitos Generales.
- 4. Especificaciones Especiales.
- 5. Pruebas.
- 6. Instalación: Definiciones.
- 7. Instalación: Requisitos.
- 8. Solicitud de Certificación.
- Sección 1. Métodos de Pruebas para determinar la reflectividad.
- Sección 2. Esquema de campo de visión.
- Sección 3. Procedimiento para determinar el radio de curvatura "R" de la superficie de reflexión de un espejo.

Sección 4. Procedimiento para determinar el punto "H" y el ángulo dorsal real y verificación de su relación con el punto "R" y el ángulo dorsal de diseño.

1. Objetivo.

Esta normativa es aplicable a los espejos retrovisores a ser instalados en los vehículos de las Categorías M y N.

2. Definiciones

- 2.1. Espejo retrovisor: Cualquier dispositivo cuyo propósito es dar, dentro del campo de visión definido en 7.5. de éste Anexo, una nítida vista trasera, excluyendo complejos sistemas ópticos tales como periscopios.
- 2.2. Espejo retrovisor interior: Dispositivo como el definido en 2.1 que antecede, que puede ser ajustado en el compartimiento de pasajeros de un vehículo.
- 2.3. Espejo retrovisor exterior: Dispositivo como el definido en 2.1. que antecede, el cual puede ser montado sobre la superficie externa de un vehículo.
- 2.4. Espejo retrovisor adicional: Dispositivo como el definido en 2.1. que antecede, que puede ser ajustado dentro o fuera del vehículo con la condición de cumplir con las especificaciones de los puntos 3., 3.1., 4., 4.1. y 4.2.4. de este Anexo.
- 2.5. Espejo retrovisor tipo: Dispositivo que no difiere respecto de las características principales siguientes:
- 2.5.1. Las dimensiones y radios de curvatura de la superficie de reflexión del espejo retrovisor.
- 2.5.2. El diseño, aspecto o materiales de los espejos retrovisores, incluyendo la conexión con la carrocería.
- 2.6. Clases de espejos: todos los espejos que tienen una o más características o funciones en común. Los espejos retrovisores interiores se agrupan en la Clase I. Los espejos retrovisores interiores adicionales se agrupan en la Clase Is. Los espejos retrovisores exteriores se agrupan en las Clases II y III, y los exteriores adicionales se agrupan en las Clases II s y IIIs.
- 2.7. "R" significa el promedio de la medida de radio de curvatura sobre la superficie de reflexión de acuerdo al método que se describe en 3.1.2.2. Sección 3, de este Anexo.
- 2.8. Principal radio de curvatura en un punto obtenido sobre la superficie de reflexión (RI). Valores obtenidos utilizando los aparatos definidos en la Sección 3 de este Anexo, medidos sobre el arco de la superficie de reflexión pasando a través del centro del espejo paralelo al segmento B, como se define en 4.1.2.1 de este Anexo y sobre el arco perpendicular a este segmento.
- 2.9. Radio de curvatura: Punto sobre la superficie de reflexión (rp'): resulta del promedio aritmético del principal radio de curvatura ri y ri', es decir:

$$rp = \frac{ri + ri'}{2}$$

- 2.10. Centro del espejo: Centro de gravedad del área visible de la superficie de reflexión.
- 2.11. Radio de curvatura de las partes componentes del espejo retrovisor: Radio "c" del arco del circulo de mayor apròximación a la forma curvada de la parte en cuestión.
- 2.12. Las características de los vehículos de las categorias M y N son aquellas definidas en el Artículo 28 de esta reglamentación.
- 3. Requisitos Generales.
- 3.1. Todos los espejos retrovisores se deben ajustar a:

El borde de la superficie de reflexión estará incrustado en una carcaza cuyo perimetro tendrá un valor "c" que sea MAYOR O IGUAL A DOS CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (2.5 mm) en todos los puntos y direcciones.

Si la superficie de reflexión se proyecta más allá de la carcaza, el radio de curvatura "c" del borde de la parte de proyección no será menor de DOS CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (2,5 mm) y retornará a la carcaza bajo una fuerza de CINCUENTA NEWTON (50 N) aplicada al punto de mayor proyección relativa a la carcaza en una dirección horizontal aproximadamente paralela al plano longitudinal medio del vehículo.

3.2. Cuando el espejo retrovisor se monta sobre una superficie plana, todas sus partes, sin considerar la posición de ajuste del dispositivo, incluyendo aquellas salientes que se adjuntan a la carcaza después de la prueba de demostración indicada en el punto 5.2., Sección 5 de este Anexo, que están en potencial contacto estático con la esfera, tanto de CIENTO SESENTA Y CINCO MILIMETROS DE DIAMETRO (165 mm) en el caso del espejo retrovisor interior o CIEN MILIMETROS DE DIAMETRO (100 mm) en el caso del espejo retrovisor exterior, tendrán un radio de curvatura "c" no menor que DOS CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (2,5 mm).

Los bordes de las carcazas fijas o huecas, que tengan menos de DOCE MILIMETROS (12 mm) de ancho se exceptúan de los requisitos de radio exigidos en este punto.

- 3.3. El dispositivo de fijación al vehículo será diseñado con forma de cilindro de CINCUENTA MILIMETROS (50 mm) de radio, teniendo ambos ejes, o uno de ellos de rotación que asegure la deflexión del espejo retrovisor en la dirección de impacto concerniente pasando, al menos, por la parte de la superficie a la cual se une el dispositivo.
- **3.4.** En el caso de los espejos retrovisores exteriores, las partes referidas en los puntos 3.1. y 3.2. que anteceden, fabricadas con un material con una dureza SHORE A no mayor de SESENTA (60), se exceptuan de las provisiones correspondientes.
- 3.5. En el caso de los espejos retrovisores interiores, cuando las partes referidas en dichos puntos 3.1. y 3.2. estén fabricadas con un material blando de una dureza de 50 SHORE A montadas sobre un soporte rígido, las prescripciones se aplican sólo a este último.
- 4. Requisitos Particulares.
- 4.1. Dimensiones.
- 4.1.1. Espejos retrovisores interiores (Clase I).

Las dimensiones de la superficie de reflexión serán tales que sea posible grabar sobre ella un rectángulo que tenga uno de sus lados un largo de CUATRO CENTIMETROS (4 cm) y el otro un largo "a":

a = 15 cm.
$$\frac{17}{1 + \frac{1.000}{r}}$$

1.1.2. Espejos retrovisores exteriores (Clase II y III).

Las dimensiones de la superficie de reflexión serán tales que posibilite grabar sobre ella:

- un rectángulo de CUATRO CENTIMETROS (4 cm) de ancho y de base, un largo de "a" centimetros; y
- un segmento paralelo al ancho y largo del rectángulo de "b" centímetros.

Los valores mínimos de "a" y "b" están dados en la tabla siguiente:

CLASE DE ESPEJOS RETROVISORES	CATEGORIA DE VEHICULOS PARA LOS QUE FUERON DISEÑADOS LOS ESPEJOS	8	b
II	M ₂ , M ₃ , N ₂ , N ₃	$\frac{17}{1+\frac{1.000}{r}}$	20
Ш	M ₁ , N ₁	$\frac{13}{1 + \frac{1.000}{r}}$	7 .

- 4.2. Superficie de reflexión y coeficiente de reflexión.
- 4.2.1. La superficie de reflexión de un espejo retrovisor o bien será plana o esféricamente convexa.
- 4.2.2. Diferencia entre los radios de curvatura.
- 4.2.2.1. La diferencia entre ri o ri' y rp en cada punto de referencia no será mayor que QUINCE CENTESIMOS DE RADIO (0.15 de "r").
- 4.2.2.2. La diferencia entre cualquiera de los radios de curvatura (rp₁, rp₂, rp₃) y r no será mayor que QUINCE CENTESIMOS DE RADIO (0,15 de "r").
- 4.2.2.3. Cuando "r" no es menor de TRES MIL MILIMETROS (3.000 mm), el valor de QUINCE CENTESIMOS DE RADIO (0:15 de "r") citado en los párrafos 4.2.2.1. y 4.2.2.2. que anteceden, es reemplazado por VEINTICINCO CENTESIMOS DE RADIO (0,25 de "r").
- 4.2.3. El valor "r" no será menor que:
- 4.2.3.1. MIL OCHOCIENTOS MILIMETROS (1.800 mm) para los espejos retrovisores Clase II.
- 4.2.3.2. MIL DOSCIENTOS MILIMETROS (1.200 mm) para los espejos retrovisores Clase I y III.
- 4.2.4. El valor del coeficiente normal de reflexión determinado de acuerdo con el método descrito en la Sección 1, no será menor de un CUARENTA POR CIENTO (40 %). Si el espejo tiene DOS (2) posiciones (dia y noche), la posición "día" permitira que se reconozcan los colores de las señales utilizadas para el tránsito. El valor del coeficiente normal de reflexión en la posición "noche" no será menor del CUATRO POR CIENTO (4
- 4.2.5. La superficie de reflexión conservará las características especificadas en el párrafo 4.2.4., que antecede, a pesar de la exposición prolongada a condiciones climáticas adversas, en condiciones normales de uso.
- 5. Pruebas.
- 5.1. Los espejos retrovisores se someterán a las pruebas descritas en los párrafos 5.2. y 5.3. para determinar su reacción bajo impacto y flexión de la carcaza fijada al vastago o soporte.
- 5.1.1. La prueba prescrita en el párrafo 5.2. no será requerida para los espejos retrovisores exteriores de Clase II y Clase IIs de los cuales ninguna parte se encuentra a menos de DOS METROS (2 m) del suelo siempre que la posición de ajuste sea posible cuando el vehículo se halla bajo la carga correspondiente a su peso máximo técnicamente permitido. En este caso, el fabricante proveerá una descripción estipulando que el espejo retrovisor debe montarse de tal manera que ninguna de sus partes, en cualquiera de sus posiciones de ajuste posibles, esté a menos de DOS METROS (2 m) sobre el piso cuando el vehículo está soportando la carga correspondiente a su peso máximo técnicamente permitido. Donde la ventaja está tomada de este Anexo, el brazo estará indeleblemente marcado con el símbolo: 2m (que está formado por el número DOS (2), la letra "m" (eme minúscula) y un triángulo equilátero de las dimensiones de la letra "m", y sobre ésta). Además, el certificado de aprobación deberá hacerlo efectivo.
- 5.2. Prueba de impacto.
- 5.2.1. Dispositivo.
 - 2.1.1. El dispositivo de prueba consistirá en un péndulo capaz de oscilar entre DOS (2) ejes horizontales que forman entre sí un ángulo recto, uno de los cuales es perpendicular al plano frontal conteniendo la trayectoria de "liberación" del péndulo. El final del péndulo contendrá un martillo formado por una esfera rigida con un diámetro de CIENTO SESENTA Y CINCO MAS O MENOS UN MILIMETRO (165 ± 1 mm) y una cobertura de goma de CINCO MILIMETROS (5 mm) de espesor y con una dureza de SHORE A 50. Se proveerá un dispositivo que permita la determinación del ángulo máximo formado por el brazo en el plano de liberación. Allí habrá un soporte fijado firmemente a la estructura sosteniendo al péndulo que sirve para sujetar las muestras accediendo a los requerimientos de impacto estipulados en el párrafo 5.2.2.6. de esta Sección. En la Figura 1 se dan las dimensiones de la posilidad de la prueba y las especificaciones de diseño especial.

- 5.2.1.2. El centro de percusión del péndulo coincidirá con el centro de la esfera que forma el martillo. Este se encuentra a una distancia "1" del eje de oscilación en el plano de liberación que es igual a UN METRO MAS O MENOS CINCO MILIMETROS (1 m±5 mm). La masa reducida del péndulo a su centro de percusión es masa mo igual a SEIS CON OCHO DECIMAS más o menos CINCO CENTESIMAS DE KILOGRAMO (mo = 6,8±0,05 kg) la relación entre el centro de gravedad del péndulo y su eje de rotación se expresa en la ecuación:
 - $m_o = m \cdot \frac{d}{1}$
- 5.2.2. Procedimiento.
- 5.2.2.1. El procedimiento utilizado para empalmar el espejo retrovisor al soporte será aquel recomendado por el fabricante del dispositivo o, cuando corresponda, por el fabricante del vehículo.
- 5.2.2.2. Ubicación del espejo retrovisor para la prueba. Los espejos retrovisores deben estar ubicados sobre el equipo de impacto del péndulo de tal manera que los ejes horizontales y verticales, estén en una posición similar a la de instalación en el vehículo de acuerdo con las instrucciones de montaje del fabricante de espejos o

Cuando un espejo retrovisor es ajustable en relación a la base, la prueba de posición será favorable para cualquier dispositivo de soporte para operar dentro de los límites provistos por el fabricante de espejos, o de vehículos.

Cuando el espejo retrovisor tiene un dispositivo para ajustar su distancia, desde la base, el dispositivo se ubicará en la posición donde es menor la distancia entre la carcaza y la base.

Cuando la superficie de reflexión es móvil dentro de la carcaza, se ajustará de manera que el ángulo superior que es el extremo del vehículo se encuentre en la posición donde es menor la distancia entre la carcaza y la base.

- 5.2.2.3. Excepto para la Prueba 2 para los espejos retrovisores interiores a que se refiere el punto 5.2.2.6.1., cuando el péndulo se encuentra en una posición vertical, los planos horizontal y longitudinal vertical pasantes a través del centro del espejo como se define en el punto 2.10. de este Anexo, la dirección longitudinal de oscilación del péndulo será paralela al plano longitudinal del vehículo.
- 5.2.2.4. Cuando bajo las condiciones reguladoras del ajuste prescriptas en los párrafos 5.2.2.2.1. y 5.2.2.2.2. que anteceden, las partes del espejo retrovisor limitan el retorno del martillo, el punto de impacto se desplazará en una dirección perpendicular al eje de rotación en cuestión. Este desplazamiento será el estrictamente necesario para la implementación de la prueba. Estará limitado de tal manera que:
 - La esfera que delimita el martillo intersecte el cilindro definido en el punto 3.3. de este Anexo o permanezca, al menos, tangencial a él; y,
 - el punto de contacto del martillo se ubique como mínimo a DIEZ MILIMETROS (10 mm) de la periferia de la superficie de reflexión.
- 5.2.2.5. La prueba consiste en permitir un impacto del martillo, desde una altura correspondiente a un ángulo del péndulo de UNO CON CINCO CENTESIMAS DE RADIAN (1,05 rad) desde la vertical, de manera que el martillo choque con el espejo retrovisor en el momento que el péndulo alcanza la posición vertical.
- 5.2.2.6. Los espejos retrovisores serán sometidos a impacto en las diferentes condiciones siguientes:
- 5.2.2.6.1. Espejos retrovisores interiores:
- 5.2.2.6.1.1. Prueba 1:
 - El punto de impacto será como el definido en el párrafo 5.2.2.3.
 - El impacto será tal que el martillo golpee el espejo del lado de la superficie de reflexión.
- 5.2.2.6.1.2. Prueba 2:
 - Sobre el borde de la carcaza de tal manera que el impacto producido forme un ángulo de SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) con el plano del espejo y se ubique en el plano horizontal pasando a través del centro del espejo.
 - El impacto es dirigido hacia el lado de la superficie de reflexión.
- 5.2.2.6.2. Espejos retrovisores exteriores.
- 5.2.2.6.2.1. Prueba 1:
 - El punto de impacto será como el definido en los párrafos 5.2.2.3. y 5.2.2.4.
 que anteceden. El impacto será tal que el martillo golpee al espejo del lado opuesto a la superficie de reflexión.
- 5.2.2.6.2.2. Prueba 2:
 - El punto de impacto será como el definido en los párrafos 5.2.2.3. y 5.2.2.4.
 que anteceden. El impacto será tal, que el martillo golpee el espejo del lado de la superficie de reflexión.
- 5.3. Prueba de flexión sobre la carcaza fijada al vástago.
- 5.3.1. Descripción de la prueba.
- 5.3.1.1. La carcaza estará ubicada horizontalmente en un dispositivo tal que las partes de ajuste del montaje puedan ser engrampadas en forma segura. En la dirección de mayor dimensión de la carcaza, el extremo de ajuste más cercano al punto de fijación estará inmovilizado por medio de un acople fijo de QUINCE MILIMETROS (15 mm) de ancho, cubriendo completamente la amplitud de la carcaza.
- 5.3.1.2. En el otro extremo, un tope idéntico al descrito se ubicará sobre la carcaza de manera que pueda aplicársele la prueba específica de carga (Figura 2).
- 5.3.1.3. El extremo de la carcaza opuesto a aquel en el cual se aplica la fuerza, puede engramparse en lugar de conservar su posición como se muestra en la Figura 2.

- 5.3.2. La carga aplicada será de VEINTICINCO KILOGRAMOS POR MINUTO (25 kg/ min).
- 5.4. Resultados de las pruebas.
- 5.4.1. En los ensayos descritos en el párrafo 5.2. que antecede, el péndulo se ubicará de manera tal que la proyección en el plano de liberación de la posición tomada por el brazo, forme un ángulo de TREINTA Y CINCO CENTESIMAS DE RADIAN (0,35 rad) como mínimo con la vertical.
- 5.4.1.1. La precisión de la medida del ángulo será de MAS O MENOS DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (± 0.017 rad).
- 5.4.1.2. Este requerimiento no es aplicable a espejos retrovisores adheridos al parabrisas; con respecto a los requisitos estipulados en el punto 5.4.2. siguiente, estos se aplican después del ensayo.
- 5.4.2. Si se produce una ruptura de montaje del espejo retrovisor durante las pruebas descritas en 5.2. en los espejos retrovisores adheridos al parabrisas, la parte restante no proyectará más de UN CENTIMETRO (1 cm.) desde la base y la configuración remanente después de la prueba, cumplirá con las condiciones prescritas en el punto 3.2. de este Anexo.
- 5.4.3. El espejo no se romperá durante los ensayos descritos en los puntos 5.2. y 5.3. que anteceden. Sin embargo, se aceptará la ruptura del espejo si se cumple una de las condiciones siguientes:
- 5.4.3.1. Los fragmentos de vidrio aún permanecen adheridos al fondo de la carcaza o a una superficie firmemente unida a ella, excepto aquella separación parcial de vidrio que se permite desde el refuerzo, siempre que no exceda de DOS CON CINCO DECIMAS MILIMETROS (2.5 mm) de cada lado de la grieta.
- 5.4.3.2. El espejo estará hecho con vidrio de seguridad.
- 6. Instalación: Definiciones.

Para el propósito de esta Sección:

6.1. "Tipo de vehículo en cuanto a espejos retrovisores":

Vehículos automotores que son idénticos respecto a las características básicas siguientes:

- 6.1.1. características de la carrocería que reducen el campo de visión.
- 6.1.2. las coordenadas del punto "r" del asiento del conductor.
- 6.1.3. las posiciones y tipos de espejos retrovisores especificados.
- 6.2. "Puntos oculares del conductor": DOS (2) puntos a SESENTA Y CINCO MILIMETROS (65 mm) de distancia y SEISCIENTOS TREINTA Y CINCO MILIMETROS (635 mm) ubicados verticalmente sobre el punto "r" del asiento del conductor como se define en la Sección 4. La línea directa de unión de estos puntos es perpendicular al plano medio longitudinal y vertical del vehículo. El centro del segmento de unión de los DOS (2) puntos oculares está en el plano longitudinal/vertical que pasará por el centro del asiento del conductor diseñado por el fabricante del vehículo.
- 6.3. "Visión ambinocular": El campo total de visión obtenida por la superposición de los campos de vista monoculares del ojo derecho y del ojo izquierdo.
- 7. Instalación: Requisitos
- 7.1. El vehículo deberá responder a los requerimientos siguientes:
- 7.1.1. Los espejos retrovisores instalados en los vehículos estarán aprobados conforme a este
- 7.1.2. Los espejos retrovisores estarán fijados de tal manera que el espejo no se mueva tan significativamente como para cambiar el campo de visión graduado o vibrar hasta tal punto que causara al conductor una mala interpretación de la naturaleza de la imagen recibida.
- 7.1.2.1. Las condiciones prescritas en el párrafo 7.1.2. que antecede, se mantendrán cuando el vehículo se mueva a velocidades de hasta el OCHENTA POR CIENTO (80 %) de la velocidad máxima de diseño, pero que no supere los CIENTO CINCUENTA KILOMETROS POR HORA (150 km/h).
- 7.1.3. Los espejos retrovisores exteriores instalados en los vehículos de las categorias M_2 , M_3 , N_2 y N_3 serán espejos Clase II y aquellos adaptados a los vehículos de las categorias M_1 y N_1 serán espejos Clase II o Clase III.
- 7.2. Número.
- 7.2.1. Todos los vehículos de las categorías M₁ y N₁, se adaptarán con ambos espejos; interior y exterior. Este último estará colocado del lado izquierdo del vehículo.
- 7.2.1.1. Si el espejo interior no cumple los requisitos prescriptos en el párrafo 7.5.2. siguiente, se instalará al vehículo un espejo retrovisor exterior adicional, fijado al lado derecho del vehículo.
- 7.2.1.2. Si el espejo retrovisor interior no permite ninguna visión hacia atrás, no se requerirá su instalación.
- 7.2.1.3. Todos los vehículos de las categorias M_2 , M_3 y N_3 estarán provistos de DOS (2) espejos retrovisores exteriores, uno de cada lado del vehículo.
- 7.3. Posición.
- 7.3.1. Los espejos retrovisores, se ubicarán de tal manera, que el conductor al sentarse en posición normal, tenga una clara visión de la ruta detrás del vehículo.
- 7.3.2. Los espejos exteriores serán visibles desde las ventanillas laterales o la porción de parabrisas que es despejada por el limpiaparabrisas.
- 7.3.3. En el caso de un vehículo que se prueba en una cabina cuando se mide el campo de visión, el ancho máximo y mínimo de la carrocería debe estar declarado por el fabricante, y si fuera necesario un simulador de cabecera. Todas las configuraciones de vehículos y espejos tenidas en consideración durante las pruebas, se consignarán en el certificado de aprobación.
- 7.3.4. No será permitido un "doble espejo" o de DOS (2) planos si éstos son necesarios para cumplir con los requisitos sobre el campo de visión.

Sin embargo, si el vidrio principal cumple todos los requerimientos para espejos Clase II o Clase III, será aceptado. El vidrio auxiliar será tomado en cuenta al estimar la altura desde el nivel del suelo y la proyección de acuerdo al punto 7.3.7. siguiente.

La inclusión del vidrio auxiliar cumplirá, además, con las condiciones especificadas en el punto 3.1., Sección 3 de este Anexo.

- El espejo retrovisor prescrito del lado del conductor se ubicará formando un ángulo de 7.3.5. no más de NOVENTA Y SEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,96 rad) entre el plano medio vertical que pasa a través del centro del espejo retrovisor y a través del centro de la linea directa de SESENTA Y CINCO MILIMETROS (65 mm) que une los DOS (2) puntos oculares del conductor.
- El o los espejos retrovisores o soportes deben sobresalir de la parte más saliente de la carrocería del vehículo lo necesario para cumplir con los requisitos correspondientes al campo de visión expuestos en 7.5. o excederlo.
- Donde el borde inferior de un espejo retrovisor exterior se encuentre a menos de DOS METROS (2 m) sobre el nivel del suelo, cuando el vehículo está cargado, este espejo no debe sobresalir más de VEINTE CENTESIMAS DE METRO (0,20 m) del ancho del 7.3.7. vehículo cuando no se lo determina sin considerar el espejo.
- Supeditados a los requisitos de los puntos 7.3.6. y 7.3.7. que anteceden, los espejos pueden proyectarse más allá del ancho máximo permitido del vehículo. 7.3.8.
- 7.4. Ajustes.
- El espejo retrovisor interior se ubicará de tal manera que el conductor pueda ajustarlo 7.4.1. cuando se encuentre en la posición de manejo.
- El espejo retrovisor exterior deberá ser capaz de ajustarse desde adentro del vehículo, 7.4.2. estando la puerta cerrada, aunque la ventanilla pueda hallarse abierta, pero también puede ajustarse desde afuera.
- Los requerimientos del punto 7.4.2. que antecede no se aplicarán a los espejos retrovisores exteriores, los cuales después de ser replegados pueden retornar a la posición extendida sin ajustes.
- 7.5. Campo de visión.
- Los campos de visión definidos seguidamente, serán establecidos utilizando visión ambinocular; estando los ojos, en "los puntos oculares del conductor" como se define en el punto 6.2., de este Anexo.,... Strange left

Estos se establecerán a través de las ventanillas que tienen un factor de transmisión total de luz no menor al SETENTA POR CIENTO (70 %) de la medida normal de la superficie.

- 7.5.2. Espejo retrovisor interior.
- 7.5.2.1. El campo de visión será tal que el conductor pueda ver una porción horizontal plana observado pueda y prener a VENTE METROS (20 m) de ancho del camino centrado sobre el plano medió vertical/longitudinal del cambio. désde SESENTA METROS (60 m) detrás de los puntos condesa del candidato (Secular 2 Nove 7) de barizante. los puntos oculares del conductor (Sección 2, Figura 7) al horizonte.
- El campo de visión puede ser reducido por la presencia de apoyacabezas y dispositivos tales como, en particular, parasoles, limpiaparabrisas traseros y elementos de calefacción siempre que no oscurezcan más del QUINCE POR CIENTO (15 %) del campo de visión prescripto proyectado sobre el plano vertical, perpendicular al plano 7.5.2.2. medio longitudinal del vehículo.
- 7.5.3.6 o Los espejos retrovisores exteriores del lado izquierdo para vehículos que se conducen
- El campo de visión será tal que el conductor pueda ver como mínimo una amplitud de DOS METROS CON CINCO DECIMAS DE METRO (2,5 m) vertical perpendicular al plano medio llano sobre la porción horizontal de su ruta, la cual es circunscripta, a la derecha por el plano 7.5.3.1. paralelo al plano medio longitudinal/vertical del vehículo pasando a través del punto más saliente del vehículo a la izquierda y extenderse hasta DIEZ METROS (10 m) detrás de los puntos oculares del conductor hacia el horizonte (Sección 2, Figura 8).
- Los espejos retrovisores exteriores del lado derecho. 7.5.4.
- El campo de visión será tal que el conductor pueda ver como mínimo una amplitud de TRES METROS CON CINCO DECIMAS DE METRO (3,5 m) llano sobre la porción horizontal de su ruta, la cual es circunscripta a la derecha por el plano paralelo al plano medio longitudinal/vertical del vehículo que pasa a través del punto más saliente del vehículo a la derecha y que se extiende a TREINTA METROS (30 m) detrás de los puntos oculares del conductor al horizonte.
- Además, la ruta será visible para el conductor sobre una amplitud de SETENTA Y CINCO CENTESIMAS DE METRO (0,75 m) desde un punto de CUATRO METROS (4 m) ubicado detrás del plano vertical que atraviesa los puntos oculares del conductor (Sección 2, Figura 8).
- Obstrucciones. Los campos de visión especificados no toman en cuenta las obstrucciones causadas por las manivelas de las puertas, balizas, indicadores de dirección, extremidades de los paragolpes y obstrucciones de carrocería similares a aquellas causadas por los elementos mencionados.
- Procedimiento de ensayo. El campo de visión estará determinado por la ubicación de la 7.5.6. fuente de iluminación en los puntos oculares y se examinará la luz reflejada sobre una pantalla vertical de monitoreo. Pueden utilizarse otros métodos equivalentes.
- 8. Solicitud de certificación.
- 8.1. La solicitud de certificación de un tipo de espejo retrovisor será presentada por el fabricante de espejos retrovisores o por su representante en el país de tramitación debidamente
- 8.2. Para cada tipo de espejo retrovisor, la petición ha de ir acompañada de los documentos que a continuación se indican, por triplicado y en formato IRAM A4, o sea DOSCIENTOS DIEZ POR DOSCIENTOS NOVENTA Y SIETE MILIMETROS (210 x 297 mm), o plegados a ese
- 8.3. Una descripción técnica que incluya todas las características principales y secundarias.
- 8.4. Modelo de solicitud. (Formato máximo A4, DOSCIENTOS DIEZ POR DOSCIENTOS NOVEN-TA Y SIETE MILIMETROS (210 x 297 mm.)

Nombre de la administración

					· ·	
Comunic	cación conc	erniente a	la aprobación	(Rechazo o retiro	de la aprobación)	de espejo
					•	
retroviso	res según e	esta regula	ición.			

		unicación concerniente a la aprobación (Rechazo o retiro de la aprobación) de es ovisores según esta regulación.
	Apro	bación N°
	1 -	Razón Social o Marca del vehículo
	2 -	Categoria del vehículo
	3 -	Tipo de vehículo
	4 -	Nombre y dirección del fabricante
	5 -	Si corresponde, nombre y dirección del representante del fabricante:
	6 -	Clase de espejo retrovisor (I, II, III, Is IIs IIIs):
	7 -	Dimensiones de la superficie de reflexión:
		b)
	8 -	Tipo de superficie de reflexión: (Marcar con una cruz lo que corresponda)
		Plana: Convexa:
	9 -	Diferencia entre los radios de curvatura:
		Valor:r
	10 -	Valor del radio de curvatura "r". r =mm
.]	11	Valor del coeficiente normal de reflexión:
		Valor%
		Posición noche:%
j	12 -	Símbolo: (Conforme a lo definido en el párrafo 5.11, de este Anexo).

Prueba de impacto:

Si/No (Tachar lo que no corresponda)

A	. Espejos interiores		D. Espejos exteriores
Prueba 1:	rad (grados)	Prueba 1:	rad (grados)
Prueba 2:	rad (grados)	Prueba 2:	rad (grados)
engines mis c	Espejos adheridos párraíos de este An	al parabrisas: exo:	cumplimiento con los siguiente
	5.4.2. Si/No (Tacha	r lo que no co	rresponda)

5.4.3. Si/No (Tachar lo que no corresponda)

- Prueba de flexión sobre la carcaza fijada al vástago: Cumple Si/No (Tachar lo que no corresponda)
- Vibración o cambio del campo de visión Si/No (Tachar lo que no corresponda) 15 -
- Ancho máximo y mínimo de la carrocería para la cual fue aprobado el espejo retrovisor: Mínimo: Máximo:

Datos de identificación del punto "R" de la posición del asiento del vehículo: 17 -

- Campo de visión: Cumple Si/No (Tachar lo que no corresponde) 18 -
- 19 -Servicio que condujo el ensayo:.....
- Fecha del informe realizado por el servicio:..... 20 -
- Número del informe realizado por el servicio:.... 21 -
- Aprobación concedida/rechazada (Tachar lo que no corresponda) 22 -
- 23 -Lugar:....
- 25 -
- Se examina con esta comunicación los siguientes documentos:

Planos de fijación a el o los espejos retrovisores

- Planos y diagramas del espejo retrovisor, que muestran la posición de las partes de la estructura sobre las cuales se montan el o los espejos retrovisores.
- Notas descriptivas.

Métodos de Pruebas para determinar la reflectividad. Sección 1.

- 1.1. Definiciones.
- 1.1.1. CIE iluminador estándar A:

012		1,062		
	λ (lambda)	x		λ (lambda)
· •	600	1,062		2
	620	0,854		4
Jan.	650	0.283	17.5 m	5

- 1.1.2. CIE fuente de iluminación A: una lampara con filamento de tungsteno con gas a una temperatura correlacionada de calor de DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y CINCO CON SEIS DECIMAS DE KELVIN (T₆₈ = 2855,6 K)
- Observador calorimétrico patrón CIE 1931 (Definiciones dadas por publicaciones CIE 50 (45). Vocabulario de electrónica internacional, grupo 45: Iluminación).

Receptor de radiación cuyas características colorimétricas corresponden a valores triestimulus espectrales $x\lambda$, $y\lambda$, $z\lambda$ (ver tabla).

- 1.1.4. Valores triestímulus espectrales CIE. Valores triestímulus de los componentes espectrales de un espectro equienergético en el sistema CIE (x, y, z)
- 1.1.5. Visión Fotópica: visión por ojo normal cuando éste se adapta a niveles de luminancia, de por lo menos varias candelas por metro cuadrado.
- 1.2. Aparatos.
- 1.2.1. Generalidades.
- 1.2.1.1. El aparato constará de una fuente de luz, un soporte para la muestra de ensayo, una unidad receptora con un fotodetector y un indicador (ver Figura 4) y un medio para eliminar los efectos de luces parásitas.
- 1.2.1.2. El receptor puede incorporar una esfera integrada de luz para facilitar la medición de la reflectancia de los espejos no planos (convexos) (ver Figura 5).
- 1.2.2. Características espectrales de la fuente de iluminación y el receptor.
- 1.2.2.1. La fuente de luz constará de una fuente patrón de CIE A y ópticas asociadas para proveer un haz de luz casi colimado. Se recomienda un estabilizador de tensión, para mantener una tensión fija en la lámpara durante la operación.
- 1.2.2.2. El receptor tendrá un fotodetector con una respuesta espectral proporcional a la función luminosidad fotóptica CIE (1931) del observador colorimétrico del patrón (ver tabla).

Puede utilizarse cualquier otra combinación de iluminante filtro receptor que dé el equivalente total de iluminante patrón CIE A y visión fotóptica, siempre que en el receptor se use una esfera integradora y la superficie interior de la esfera, esté recubierta con una capa blanca mate (difusora) espectralmente no selectiva.

- 1.2.3. Condiciones geométricas.
- 1.2.3.1. El ángulo del haz incidente θ (theta) debería ser perfectamente de CUARENTA Y CUATRO CENTESIMAS DE RADIAN MAS O MENOS NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,44 ± 0,09 rad) o su equivalente VEINTICINCO GRADOS MAS O MENOS CINCO GRADOS (25° ± 5°) con respecto a la perpendicular de la superficie de prueba y no excederá el límite superior de tolerancia, es decir CINCUENTA Y TRES CENTESIMAS DE RADIAN O TREINTA GRADOS (0,53 rad ó 30°). El eje del receptor formará un ángulo θ (theta) con esta perpendicular, igual a aquel del haz incidente (ver Figura 4). El haz incidente, al llegar a la superficie de prueba tendrá un diámetro no menor de DIECINUEVE MILIMETROS (19 mm). El haz reflejado no será más ancho que el área sensible del fotodetector, no cubrirá menos del CINCUENTA POR CIENTO (50 %) de dicha área, y cubrirá tanto como sea posible el mismo segmento de área que se usa durante la calibración del instrumento.
- 1.2.3.2. Cuando se utiliza una esfera integrada en la sección del receptor, la esfera tendrá un diámetro mínimo de CIENTO VEINTISIETE MILIMETROS (127 mm). Las aberturas para la muestra y para el haz incidente en el área de la esfera tendrán un tamaño tal que admita la totalidad de los haces incidentes y reflejados.

El fotodetector estará ubicado de manera tal que no reciba luz directa, ni del haz incidente, ni del reflejado. Como receptor directo de la luz tanto de los rayos de incidencia como de reflexión.

1.2.4. Características eléctricas de la unidad fotodetector-indicador.

La salida del fotodetector tal como se de en el indicador, será una función lineal de la intensidad de la luz sobre el área fotosensible. Se proveerán medios eléctricos y/u ópticos para facilitar los ajustes de uso y calibración.

Tales medios no afectarán las características lineales y espectrales del instrumento. La exactitud de la unidad receptor-indicador será de más o menos DOS POR CIENTO (\pm 2%) de plena escala, o más o menos DIEZ POR CIENTO (\pm 10%) del valor de la lectura, dependiendo de cual sea la menor.

1.2.5. Porta muestra. El mecanismo será capaz de ubicar la muestra de ensayo de manera tal que los ejes del brazo de la fuente y del receptor se intersecten en la superficie reflectada.

La superficie reflectora puede hallarse tanto dentro o sobre una de las caras de la muestra espejo, dependiendo de que sea de primera superficie, de segunda superficie, u otra, o espejo prismático tipo "FLIP".

- 1.3. Procedimiento.
- 1.3.1. Método de calibración directa.
- 1.3.1.1. En el método de calibración directa, se usa aire como patrón de referencia.

Este método es aplicable para aquellos instrumentos que se construyan con la finalidad de permitir una calibración en el punto del CIENTO POR CIENTO (100 %) moviendo el receptor a una posición ubicada directamente sobre el eje de la fuente de iluminación (ver Figura 4).

- 1.3.1.2. Puede ser deseado en algunos casos (como en la medición de las superficies de baja reflectividad) utilizar un punto de calibración intermedio entre CENO (0) y el CIENTO POR CIENTO (100 %) sobre la escala con este método. En estos casos se insertará en la trayectoria óptica un filtro de densidad neutra, de transmitancia conocida, y el control de calibración se ajustará entonces hasta que el indicador lea el porcentaje de transmisión del filtro de densidad neutra. Este filtro se extraerá antes de tomar las medidas de reflectividad.
- 1.3.2. Método de calibración indirecta. El método de calibración indirecta se aplica a aquellos instrumentos con geometrias fijas, de fuente y receptor. Se requiere un patrón de referencia correctamente calibrado y mantenido. Este patrón de referencia será preferentemente un espejo plano con valor de reflectancia lo más cercano posible a aquél de las muestras de ensayo.
- 1.3.3. Medición del espejo plano. La reflectancia de las muestras del espejo plano puede medirse en instrumentos que emplean métodos de calibración directa o indirecta. El valor de reflectancia se lee directamente sobre el indicador.

1.3.4. Medición del espejo, no plano (convexo). La medición de la reflectancia de los espejo no planos requiere el uso de instrumentos que incorporan una esfera integradora en la unidad receptora (ver Figura 5). Si el instrumento indicador indica n divisiones con un espejo patrón de referencia de E% de reflectancia, entonces con un espejo de reflectancia desconocida, nxdivisiones corresponderá a una reflectancia de X%, dada por la fórmula:

$$X = \frac{n}{x} \cdot E$$

VALORES ESPECTRALES DE TRIESTIMULUS PARA EL OBSERVADOR COLORIMETRICO STANDARD CIE 1931

<u> </u>			
λ (mm)	χλ	yλ	zλ
380	0 001 4	0 000 0	0 006 5
390	0 004 2	0 000 1	0 020 1
400	0 014 3	0 000 4	0 067 9
410	0 043 5	0 001 2	0 207 4
420	0 134 4	0 004 0	0 645 6
430	0 283 9	00116	1 385 6
440	0 348 3	0 023 0	1 747 1
450	0 336 2	0 038 0	17721
460	0 290 8	0 060 0	1 669 2
470	0 195 4	0 091 0	1 287 6
480	0 095 6	0 139 0	08130
490	0 032 0	0 208 0	0 465 2
500	0 004 9	0 323 0	0 272 0
510	0 009 3	0 503 0	0 158 2
520	0 063 3	0 710 0	0 078 2
530	0 165 5	0 862 0	0 042 2
540	0 290 4	0 954 0	0 020 3
550	0 433 4	0 995 0	0 008 7
56 0	0 594 5	0 995 0	0 003 9
570	0 762 1	0 952 0	0 002 1
580	0 916 3	0 870 0	0 001 7
590	1 026 3	0 757 0	0 001 1
600	1 062 2	0 631 0	0 000 8
610	1 002 6	0 503 0	0 000 3
620	0 354 4	0 381 0	0 000 2
630	0 642 4	0 265 0	0 000 0
640	0 447 9	0 175 0	0.000 0
650	0 283 5	0 107 0	0 000 0
660	0 164 9	0 061 0	0 000 0
670	0 087 4	0 032 0	0 000 0
680	0 046 8	0 017 0	0 000 0
690	0 022 7	0 008 2	0 000 0
700	0 011 4	0 004 1	0 000 0
710	0 005 8	0 002 1	0 000 0
710 720	0 002 9	0 001 0	0 000 0
730	0 001 4	0 000 5	0.0000
730	0 000 7	0 000 2*	0 000 0
	0 000 7	0 000 2	0 000 0
750 760		0 000 1	0 000 0
760 270	0 000 2		
770	0 000 1	0 000 0	0 000 0
780	0 000 0	0 000 0	Programme and the Control of the Con

1.3.5. Figura explicativa: ejemplo de muestra de Dispositivo para Medición del Factor de Reflexión de Espejos Esféricos (Figura 6).

Sección 2. Esquema de campo de visión.

- 2.1. Espejos retrovisores interiores (Figura 7).
- 2.2. Espejos retrovisores exteriores y exterior derecho (Figura 8). (Muestras de vehículos que circulan sobre mano derecha).

Sección 3. Procedimiento para determinar el radio de curvatura R de la superficie de reflexión de un espejo.

- 3.1. Mediciones.
- 3.1.1. Equipamiento: Se utiliza el esferómetro descrito en Figura 9.
- 3.1.2. Puntos de medición.
- 3.1.2.1. El radio de curvatura principal se medirá en TRES (3) puntos ubicados tan cerca como sea posible de las posiciones UN TERCIO (1/3); UN MEDIO (1/2); DOS TERCIOS (2/3) de la distancia a lo largo del arco de la superficie de reflexión pasando a través del centro del espejo y paralelo al segmento b, o del arco pasando a través de la curva del espejo la cual es perpendicular a él si el arco es más largo.
- 3.1.2.2. Donde, debido a la medida del espejo, es imposible obtener mediciones en las direcciones definidas en el punto 3.1.2.1 de esta Sección, los departamentos técnicos responsables de los ensayos pueden tomar mediciones en este punto en dos direcciones perpendiculares lo más cercanas posibles a las prescriptas anteriormente. El cálculo del radio de curvatura (R) donde "R" se expresa en milimetros se calcula utilizando la fórmula:

$$R = \frac{r_{p_1} + r_{p_2} + r_{p_3}}{3}$$

donde r_{p_1} es el radio de curvatura del primer punto de medición, r_{p_2} en el segundo y r_{p_3} del tercero.

ección 4. Procedimiento para determinar el punto H y el ángulo dorsal real y verificación de su relación con el punto R y el ángulo dorsal de diseño.

- 4.1. Definiciones
- 4.1.1. El punto "H", que indica la posición ocupante en el compartimiento del pasajero, es el trazado en el plano longitudinal/vertical del eje teórico de rotación entre las piernas y el torso de un cuerpo humano representado por el maniqui que se describe en el punto 4.3. de esta misma Sección.
- .1.2. El punto "R" o punto de "referencia de asiento" es el punto de referencia especificado por el fabricante el cual:
- 4.1.2.1. Tiene coordenadas determinadas en relación a la estructura del vehículo.

- 4.1.2.2. Corresponde a la posición teórica del punto de retación torso/piernas (punto "H") para la posición de conducción más normal a la posición de uso dada para cada asiento, por el labricante del vehiculo.
- 4.1.3. "Angulo de asentamiento": Inclinación del dorso en relación a la vertical.
- 4.1.4. "Angulo dorsal real": Angulo prescrito por la vertical a través del punto "H" con la linea de referencia del tosso del cuerpo humano representado por el maniqui.
- 4.1.5. "Angulo dorsal de diseño": Angulo prescrito por el fabricante el cual:
- 4.1.5.1. Determina el ángulo dorsal para la posición normal de conducción o la posición de uso dada para cada asiento por el fabricante del vehículo.
- 4.1.5.2. Se forma al punto 'R' por la linea de referencia vertical y del torso.
- 4.1.5.3. Corresponde teórticamente al ámpido docad real.
- 4.2. Determinación de los puntos H y angulos dorsales reales.
- 4.2.1) Se determitară el punto TT yiel ângialo dormi real para cuta astento pur el fabricante. Si los asientos de la misma fila pueden considerarse similares fidenticos anientias, eterieral, se deficultură silo un parato Tl' y un ângulo dorani real para cada fila de agientos; el maniqui se uticară un un lugar considerado como representativo para la fila. Este lugar seră:
- 4.2.1.1. En ci caso de la fila de aprimete, el asiento del conductor;
- 4.2.1.2. En ci caso de Maisi transcatsi, un asicuto caterist
- 4.2.2. Cuando enten siendo deteristrados el punto TF y el impoto dersal real, el asiento considerado enterá utilizado en la posición normal de conducción o de uno previsto por el fabricante.

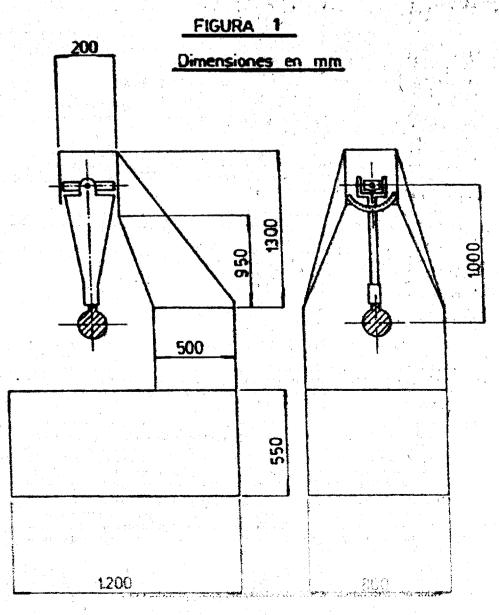
El dorse será trabujado acigue lo específicado por el fabricante si su inclinación es sjustable o, en assencira de cualquier espicificación, a su ángulo dorsel real ló más cercano posible a CUARENTA Y CUATRO CENTESIMAS DE RADIAN (0.44 rad) de la vertical.

- 4.3. Descripción del maniqui.
- 4.3.1. Se utilizară su maniqui tridimensional con un peso y contorno correspondiente a un hombre adulto con altura mediana. Taf maniqui estă representado en las Piguras 10 y
- 4.3.2. El manique contendrá:
- 4.3.2.1. Dos componentes, una almulando la espalda y el otro, el asiento del cuerpo girando sobre un eje que representa el eje de rotación entre el torso y el muelo. El traso de este eje sobre el tado del maniqui es el punto "H" del maniqui.
- 4.3.2.2. Dos companyories que straulen las piernas y se affinatan al componente assurfactor del asiento.
 - 4.3.2.3. Dos componentes que simulen los ples y se conectan a las plérnas por uniones pivotantes simulando tobiflos.
 - 4.3.2.4. Además, el componente que simula el asiento del cuerpo deberá proveerse con un nivel que permita su orientación transversal para ser verificada.
 - 4.3.3. Se adjuntarán pesas de segmentos de cuerpos a los puntos apropiados que representan los correspondientes centros de gravedad, a fia de originar el peso total del maniqui hasta aproximadamente SETENTA Y CINCO KILOGRAMOS CON SEIS DECIMAS DE KILOGRAMO (75.6 kg). En la tabla de la Pigura 11 se dan detalles de varios pesos.
 - 4.3.4. La linea de referencia del torso del maniqui está tomada en consideración por una linea directa que pasa a través de la unión entre la pierna y la pelvis y la unión teórica entre el cuello y el tórax (ver Figura 10).
 - 4.4. Conformación del maniqui. El maniqui tridimensional estará instalado de la siguiente manera:
 - 4.4.1. El vehículo se ubicará sobre un plano horizontal y los asientes ajustados de acuerdo a lo prescrito en el punto 4.2.2. que antecede.
 - 4.2. Para ser aprobado el assento estará cubierto con una pieza de tela para facilitar la ubicación correcta del maniqui.
 - 4.4.3. El maniqui será ubiçado sobre el asiento concerniente estando su eje de rotación perpendicular al plano longitudinal de simetria del vehículo.
 - \$4.4. Los pies del maniqui estarán ubicados del siguiente modo:
 - 4.4.1. En los asientos delanteros, de tal manera que el nivel de verificación de la orientación transversal del asiento del maniqui esté dirigida a la horizontal.
 - 4.4.4.2. En los asientos traseros, lo más alejado posible, de tal manera de poder tomar contacto con los asientos delanteros. Si los pies entonces se apoyan sobre las partes del piso que se encuentren en diferentes niveles, el ple que primero se contacte con el asiento delantero servirá como punto de referencia, y el otro se acamedará, tal que el nivel permita la orientación transversal del asiento del maniqui para ser verificado si se dirige a la horizontal.
 - 4.4.4.3. Si está siendo determinado el punto "H" en un asiento central, los pies estarán ubicados a cada lado del túnel.
 - 4.4.5. Las pesas se ubicarán sobre los muslos, el nível de verificación transversal del asiento del maniquí estará dirigido a la horizontal y otras pesas serán ubicadas sobre los componentes que representan el asiento del maniqui.
 - 4.4.6. El maniqui será apartado del asiento trasero por medio de una barra de rotación de las rodifias, y la espalda del maniqui se balanceará hacia adelante. El maniqui será reubicado sobre el asiento del vehículo por el deslizamiento en retroceso sobre su asiento hasta que encuentre resistencia siendo entonces reubicada la espalda del maniqui contra el asiento trasero.
 - 4.4.7. Se aplicará dos veces una carga de aproximadamente DIEZ MAS O MENOS UN DECANEWTON (10 ± 1 daN) al maniquí. La dirección y punto de aplicación de la carga están señalades por una flecha en la Figura 11.

- 4.4.8. Las pesas serán instaladas sobre los lados derecho e izquierdo y las pesas del torso, se unicarán en posición. El nivel transversal del negraque se mantendrá harizontal.
- 4.4.9. Permaneciendo el nivel transversal del maniqui en forma horizontal, la espalda del maniqui rotarà hacia adelante. Hasta que las pesas del torso estén sobre el panto "H", a fin de climinar cualquier fricción con el asiento trasero.
- 4.4.10. La espalda del maniqui se moverá suavemente hacia atras para completar la operación de seteo. El nivel transversal del maniqui estara horizontal. Si así no fuere se repetirá el procedimiento descrito.
- 4.5. Resultados.
- 4.5. i. Cuando el mantqui ha sido seteado según lo descrito en la Sección 4, el punto "il" y el angulo dorsal real del asiento del vehiculo cumiderado están constituidos por el punto "Il" y el ángulo de inclinación de la linea de referencia del torso del maniqui.
- 4.5.2. Las coordenadas del punto "H" en relación a los TRES (3) planos reciprocamente perpendiculares, y el ángulo dorsal real del autento, se medicán por comparación con los datos provistos por el fabricante del vehículo.
- 4.6. Verificación de las posiciones relativas de los puntos "R" y "H" y la relación carre el ángulo darsal de diseño y el ángulo dorsal real.
- 4.6.1. Los resultados de las mediciones lievadas a cabo en conformidad con el pérrafo 4.5.2. que antecode para el punto "H" y el ángulo dorsal real, serán comparados con las coordenadas del punto "R" y el ángulo dorsal de diseño provisto por el fabricante del vehículo.
- 4.6.2. Las posiciones relativas de los puntos "R" y "H" y la relación entre el ángulo dorsal de diseño y el ángulo dorsal real, se considerarán satisfactorias para el asiento en Eucatión si el punto "H" definido por sus coordenadas, se ubica dentro de un cuadrado de CINCLIGATA MELIMETROS (50 mm) de lado cuyas diagonales intersectam al punto "R", y si el ángulo dorsal real está dentro de las MUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) del ángulo dorsal de diseño.
- 4.6.2.1. Si se satisfacen estas condiciones, se utilizarán para la prueba el punto "R" y cl ángulo dorsal real. Si fuere necesario se ajustará el anapiqui de manera que colocidan el punto "R" y los ángulos dorsales real y de diseño.
- 4.6.3. Si el punto "IT" o el ángulo dorsal real no satisfaçon los requertimientos del punto 4.6.2, que antecede, ambas medidas se tomarán DOS (7) veces más (TRES (3) en total). Si los resultados de DOS (2) de estas TRES (3) operaciones satisfacen los requisitos, el resultado de la prueba será considerado satisfactorio.
- 4.6.4. A menos que, como minimo, DOS (2) de las TRES (3) pruebas satisfagan los requerimientos del punto 4.6.2. anterior, el resultado de la prueba no se considerará satisfactorio.
- 4.6.5. Si aparece la situación descrita en el punto 4.6.4, que antecede, o si no puede efectuarse porque el fabricante ha cometido errores en la provisión de información teniendo en cuenta la posición del punto "R" o el ángulo dorsal de diseño, puede utilizarse el promedio de los resultados de las tres determinaciones y además aplicarse en todos los casos aludidos en esta norma para el punto "R" o el ángulo dorsal de diseño.

ANEXO E

ESPEJOS RETROVISORES FIGURAS 1 a 11 del ANEXO E



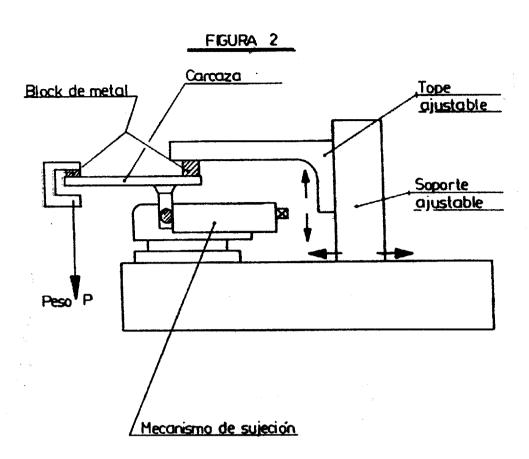
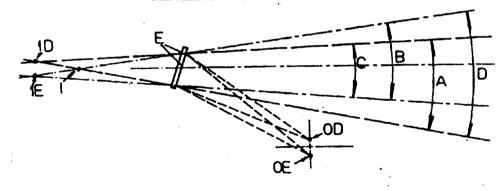


FIGURA 3-VISION AMBINOCULAR



E - Espejo retrovisor interior

OD 7 Ojos del conductor

1D | Imagenes virtuales monoculares.

1 - Imagen virtual ambinocular

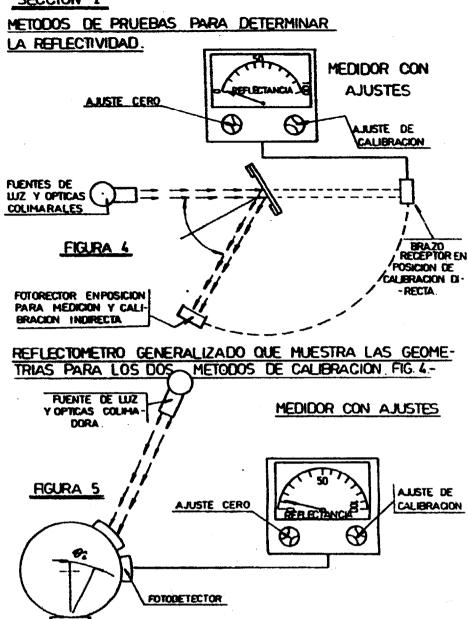
A - Angulo de visibilidad del ojo izquierdo.

B - Angulo de visibilidad del ojo derecho.

C - Angulo de visibilidad binocular

D - Angulo de visibilidad ambinocular

SECCION I

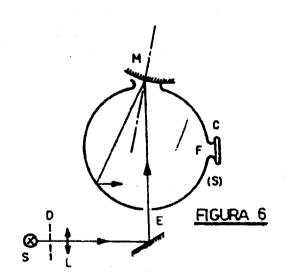


REFLECTOMETRO GENERALIZADO INCORPORANDO UNA ESFERA INTEGRANTE EN EL RECEPTOR FIG. 5 -

FIGURA EXPUCATIVA

SUJETADOR DE MUESTRA

EJEMPLO DE MUESTRA DE DISPOSITIVO PARA MEDICIÓN DEL FACTOR DE RE-



C = RECEPTOR

D = DIAGRAMA

E = VENTANA DE ENTRADA

F = VENTANA DE MEDICION

L = LENTES

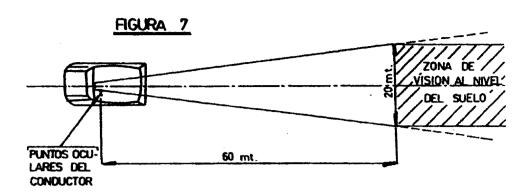
M = VENTANA DEL OBJETO

S = FUENTE DE ILUMINACION

(S) = ESFERA INTEGRANTE

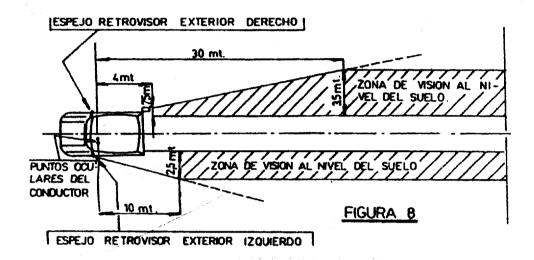
SECCION II

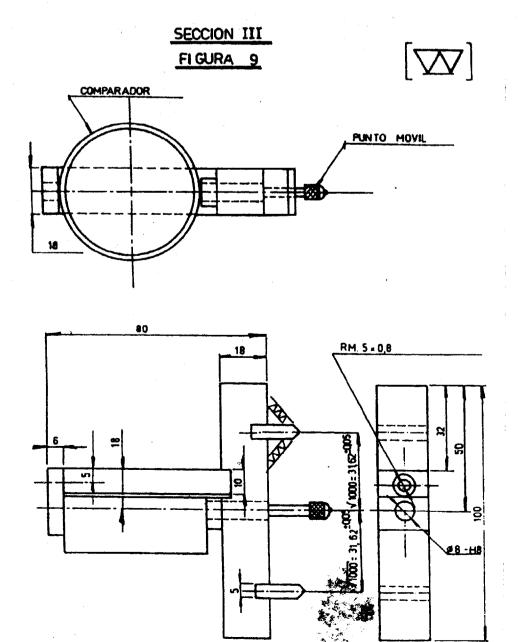
ESPEJOS RETROVISORES INTERIORES



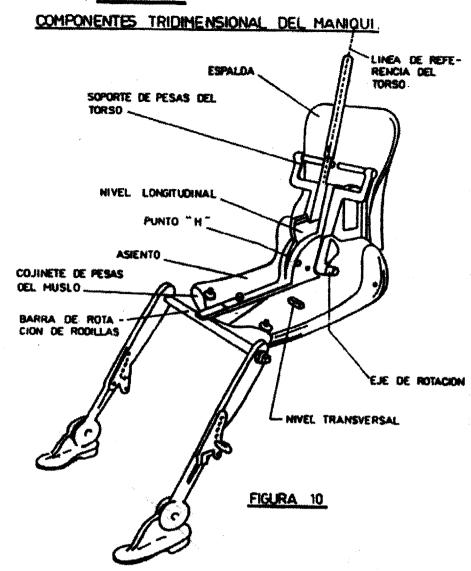
ESPEJOS RETROVISORES EXTERIORES

(MUESTRAS DE VEHICULOS QUE ORCULAN SOBRE MANO DERECHA)



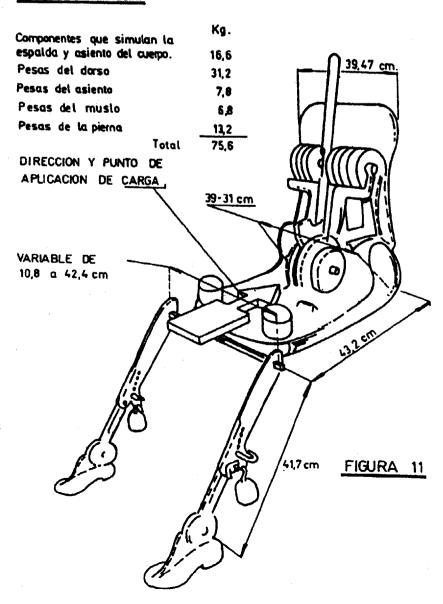


SECCION IV



DIMENSIONES Y PESOS DEL MANIQUE

PESO DEL MANIQUINI



Anexa el Articule 30 incise fi

ANEXO F

· VIDRIOS DE SEGURIDAD PARA VEHICULOS AUTOMOTORES

Prescripciones uniformes de los vidrios de seguridad y de los materiales destinados para su colocación en vehículos automotores y sus remolques.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para disponer y modificar las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

- 1. Objetivo.
- 2. Definiciones
- 3. Espécificaciones generales.
- Bapecificaciones particulares.
- 5. Ensayos.
- 6, Modificación de un tipo de vidrio de aeguridad.
- Conformidad de la producción.
- 8. Sanciones por disconformidad de la producción.
- 9. Parada definitiva de la producción.
- 10. Selicitud de Certificación
- Sección 1. Condiciones Generales de los Ensavos.
- Secretion 2 Vidrios templados
- Sección 3. Parabrisas de vidrio laminado común. ...
- Sección 4. Vidrios laminados comunes que no sean parabrisas.
- Sección 5 Parabrisas de vidrio laminado tratado.
- Sección 6. Colocación de vidrios de seguridad recubierto de material plástico.
- Agrupación de los parabrisas a los efectos de los ensayos de certificación. Sección 7.
- Sección 8. Medición de las longitudes de los segmentos y posición de los puntos de impacto.
- Procedimiento para determinar las superficies de ensayo en parabrisas de vehícu-los de pasajeres (Categoria MI) en relación con los puntos "V". Sección 9.
- Sección 10. Procedimiento para determinar el punto "H" y el ángulo real de respuldo de astento y para verificar su relación con el punto "R" y con el ángulo mencionado.

1. Objetive.

1,1. El presente Anexo se aplica a los vidrios de seguridad y a los materiales para su colocación destinados a ser instalados como parabrisas u otros vidrios o como tabiques de separación en los vehículos de motor y sus remolques, exceptuando los vidrios para dispositivos de fluminación y señalización y para los paneles del instrumental, los vidrios especiales a prueba de bala y que ofrecen una protección frente a las agresiones, así como los materiales que no sean vidrio.

2. Definiciones.

A los efectos del presente Anexo se entiende por:

- 2.1. Vidrio templado, aquel constituido por una hoja única de vidrio que ha sufrido un tratamiento especial con el objeto de incrementar sú resistencia mecánica y de controlar la fragmentación en caso de retura.
- 2.2. Vidrio laminado, aquel constituido, al menos, por DOS (2) hojas de vidrio mantenidas juntas por medio de UNA (1) o varias hojas intermedias de material plástico; este vidrio laminado puede ser:
- Comun: cuando no ha recibido tratamiento en ninguna de las hojas de vidrio que lo componen.
- Tratado: cuando al menos UNA (1) de las hojas de vidrie que lo componen ha sufrido un 2.2.2. tratamiento especial destinado a incrementar su resistencia mecanica y a controlar su fragmentación en caso de rotura
- Grupo de parabrisas: un conjunto constituido por parabrisas de formas y dimensiones diferentes sometido a un examen de sus propiedades mecánicas, de su modo de fragmentación y de su comportamiento durante los ensayos de resistencia a las agresiones del medio.
- Parabrisas plano: un parabrisas que no presenta curvatura. 2.3.1.
- 2.3.2. Parabrisas curvado: un parabrisas que presenta una curvatura, por lo menos, en una dirección.
- Característica principal: una característica que modifica sensiblemente las propiedades ópticas y/o mecánicas de un vidrio de manera no despreciable, teniendo en cuenta la función que diche vidria debe asegurar en el vehículo. Este término engloba además el nombre comercial o la morca de fabrica.
- Cirectoristica secunimia una caractiristica susceptible de mablicar las profiedades epileas y /e mecárricas de un vidrio de manera sumifical lon considerando la fanción de este vidro un lo volúcido. La consortambia de la moltificación se está ina sendiendo est muenta los auditos de dificultad.
- 2.6. Indices the differenced leave that for each in 1909, (2) grades, equivable in the standard one. observatos cu la princtica partica, para la constanción como concluent. El labor sel indica, la cultiva de la c Como de la c

- 2.7. Emperficie desarrollada de un parabrisas: la superficie del rectángulo minimo de vidrio a partir del cual puede fabricarse un parabrisas
- Angulo de inclinación de un parabrisas: el ángulo formado por la vertical y la recta que une les berdes superior e inferior del parabrisas, estando situadas ambas rectas en un plano vertical que contenga el eje longitudinal del vehiculo.
- La medida del ángulo de inclinación se efectúa sobre un vehículo en el suelo, y cuando se trate de un vehículo destinado a transporte de pasajeros, este último debe encontrar-se en estado de marcha, lleno de combustible, de líquido refrigerante y de lubricante y se en estado de marcha, acho de combustione, de aquisto retrigerante y de admiciante y con las herraquientas y ruedas de repuesto en su sitio (si el constructor del vehículo considera que forman parte del equipo estándar); conviene tener en cuenta el peso del conductor, y para los vehículos destinados al trainsporte de personas, hay que tener en cuenta; además, el peso de un pasajero en el asiento delantero, contándose conductor y pasajero a razón de SETENTA Y CINCO MAS O MENOS UN KILOGRAMO (75 kg ± 1 kg). ada uno
- Los véhiculos dotados de suspensión hidroneumática, hidraulica o neumática, o de un dispositivo de regulación automática de la distancia al suelo en función de la carga se casayan en las condiciones normales de marcha, especificadas por el constructo
- 2.9. Longitud de segmento: la distancia máxima entre la superficie interna del vidrão y un pla que pasa por los bordes del mismo. Esta distancia se mide en una dirección prácticame normal al vidrão.
- 2.10. Tipo de vidrio; aquellos vidrios definidos en los apartados 2.1 y 2.2 que anteceden que no presentan diferencias esenciales que alecten en particular a las características prio les y secundarias siguientes:
- Características principales. 2.10 I.
- 2.10.1.1. La marca de fábrica o de eomercio
- La forma y las dimensiones flongitud, ancho, longitud de segm de curvatural en el caso de parabrisas, y el tipo de forma (plano o curvado) para los restantes vidrios templados.
- 2.10.1.3. El mumero de hojas de vidrio.
- El espesor nominal "e" para los parabrisas; o la categoría de espesor para los demás 2.10.1.4.
- or nominal, así como la naturaleza (lámina o simple cámara de aire) y el tipo El espe 2.10.1.5. del o de los materiales, como por ejemplo PBV.
- La naturaleza del templado (procedimiento térmico o químico). 2.10.1.6.
- 2.10.1.7. El tratamiento especial del vidrio laminado.
- El recubrimiento de plastico por la cara orientada al habitáculo 2.10.1.8.
- 2.10.2. Características secundarias:
- 2.10.2.1. La naturaleza del material (vidrio flotado, vidrio estirado).
- La coloración de la o de las hojas intercaladas (incoloro o coloreado), en su totalidad 2.10.2.2. o en parte.
- 2.10.2.3. La coloración del vidrio (incoloro o colorcado).
- 2.10.2.4. La presencia o la ausencia de conductores.
- La presencia o la ausencia de bandas de oscurecimiento. 2.10.2.5.
- A pesar de que una modificación de las características principales implica que se trata 2.10.3. de un nuevo tipo de producto, en ciertos casos se admite que una modificación de la forma y de las dimensiones no entraña necesariamente la obligación de practicar una serie completa de ensayos. Para ciertos ensayos especificados en las secciones particulares, los vidrios pueden ser agrupados, si es evidente que presentan caracteristicas principales análogas.
- Aquellos vidrios que presenten diferencias únicamente en sus características secun-2.10.4. darias pueden considerarse como pertenecientes a un mismo tipo; sin embargo; pueden realizarse algunos ensayos con muestras de estos vidrios sí en las condiciones de ensayo se estipula explícitamente la realización de dichos ensayos.
- Radio minimo de curvatura: el valor aproximado del menor radio de arco del parabrisas medido en la zona más curvada.
- 3. Especificaciones generales
- Todos los vidrios, deben ser de una calidad tal que permita reducir al máximo los riesgos de accidente corporal en caso de fractura, y en particular los destinados à la fabricación de parabrisas, deberán ser exclusivamente laminados. El vidrio debe ofrecer una resistencia suficiente frente a las solicitaciones que puedan intervenir con motivo de incidentes que surjan en las condiciones normales de circulación, así como frente a los factores atmosfericos y térmicos, a los agentes quimicos, a la combustión y a la abrasión.
- 3.2. Los vídrios de seguridad deben presentar además una transparencia suficiente, no provocar ninguna deformación notable de los objetos vistos a través del parabrisas, ni ninguna confusión entre los colores utilizados en la señalización del transito. En caso de fractura del parabrisas, el conductor debe ser capaz de seguir viendo la carretera con bastante distinción como para poder frenar y detener su vehículo con toda seguridad.
- Especificaciones particulares. Todos los tipos de vidrios de seguridad deben satisfacer, segun la categoria a la que pertenezcan, las especificaciones particulares siguientes:
- 4.1. Los vidrios templados, las exigencias expuestas en la Sección 2 de este Anexo
- 4.2 Los vídrios laminados comques. Jas exigencias expuestas en la Sección 3 de este Anexo.
- Los vidriós laminados comunes que no sean parabrisas, las exigencias expuestas en la Sección 4 de este Anexo.
- Los vidrios laminados tratados, has exigências expuestas en la Sección 5 de este Anexo.
- Los vidrios de seguridad recolhertos de plástico deben ser equiocine a las prescripciones de la Sección 6, además de las enumeradas anteriormente cuya aplicación sea procedente.
 - . Transportation of Astronomy You can be a time year Laisa Vosc

- 5.1. El presente Anexo prescribe los ensayos siguientes:
- 5.1.1. Fragmentación, La realización de este ensayo tiene por objeto:
- Verificar que los fragmentos y astillas resultantes de la fractura del vidrio sean tales que el riesgo de herida se reduzca a un mínimo.
- Cuando se trate de parabrisas, verificar la visibilidad residual después de su fractura. 5.1.1.2.
- 5.1.2. Resistencia mecánica.
- Ensayo del impacto de una bola. Hay dos ensayos, uno con una bola de DOSCIENTOS VEINTISIETE GRAMOS (227 g) y el otro con una bola de DOS KILOGRAMOS CON VEINTISEIS CENTESIMAS DE KILOGRAMO (2,26 kg). 5.1.2.1.
- Ensayo de la bola de DOSCIENTOS VEINTISIETE GRAMOS (227 g). Este ensayo tiene por objeto evaluar la adherencia de la capa intermedia del vidrio laminado y la resistencia mecánica del vidrio templado. 5.1.2.1.1.
- Ensayo de la bola de DOS KILOGRAMOS CON VEINTISEIS CENTESIMAS DE 5.1.2.1.2. KILOGRAMO (2,26 kg.). Este ensayo tiene por objeto evaluar la resistencia del vidrio laminado a la penetración de la bola.
- Ensayo de comportamiento al choque de la cabeza. Este ensayo tiene por objeto verificar la conformidad del vidrio con respecto a las exigencias referentes a la 5.1.2.2. limitación de las heridas en el caso de choque de la cabeza contra el parabrisas, contra vidrios laminados que no cean parabrisas, o contra ventantilas dobles y unidades de doble vidriado hermético utilizados como vidrios laterales en los autobuses o los autocares.
- 5.1.3. Resistencia al medio ambiente.
- Ensayo de abrasión. Tiene por objeto determinar si la resistencia a la abrasión de un vidrio de seguridad es superior a un valor especificado.
- Ensayo de alta temperatura. Tiene por objeto verificar que en el transcurso de una 5.1.3.2. exposición preiorigada a temperaturas elevadas no apares vidrio laminado ninguna burbaja ni ningún otro delecto. en en la cepa intermedia del
- Ensayo de resistencia a la radiación. Tiene por objeto determinar si la transmitáncia de los vidrios laminados se reduce de manera significativa como consecuencia de una exposición prolongada a una radiación, o si el vidrio sufre usas decoloración significa-5.1.3.3.
- Ensayo de resistencia a la humedad. Tiene por objeto determinar altas vidrio lambo resiste à log efectos de una exposición prolongada e la húmedad almostárica presentar alteración agnificativa. 5.1.3.4.
 - - idd die las kolores Plesse die 16 das colores vistos d'hadv
 - s gripistericia el finego. Tiene per imanio il sitro que senga recubia del verificilio, presiente luja vel enga recublerta d**i sidid** Jerita lipa velbeldad **di**
- dizados para las unti

	F SAME	RISAS I AND		
	VENCY LAND	VIDEO LASIFAMBO		Marie No. 18
Fraggischtedos Registerietz soffisien - Dola de 227 gr - John de 2,7852	3 9/9 3	53/4.1 53/4.2	***	
Comportamiento al shopue de la cabiza - Abranda - Alta temp. - Irradisción	Contract of the Contract of th	\$5/3 61/4 51/5 51/6	82/2/* 	
- Humedadi - Transmission kumin. - Distorsion optica	S1/7 S1/9.1	\$1/7 \$1/9.1	\$179.1	\$1/7 / S1/81 * 1
- Separación de la imagen sec. - Identif de colores	\$1/9.2 \$1/9.3 \$1/9.4	5 1/9.2 5 1/9.3 5 1/9.4		
Resistencia al firego**	\$1/8 \$6/4	\$ 1/8 \$ 6/4	\$1/8 26/4	51/8 56/4

- .- Unicamente para las ventanfilas dobles y las unidades de doble vidriado hermético.
- Este ensayo se aplica únicamente a los vidrios con un recubrimiento plástico en la cara que corresponde al interior del veniculo.
- Exclusivamente laminados (comos y tratado).

- El vidrio de seguridad recubierto de plástico, además de los ensayos prescritos en las columnas pertinentes del cuadro anterior, deberá ser sometido a los ensayos suplementarios indicados en la Sección 6 de este Anexo
- Un vidrio de seguridad será certificado si cumple todas las exigencias prescritas en las disposiciones correspondientes, que aparecen citadas en el cuadro anterior.
- 6. Modificación de un tipo de vidrio de seguridad.
- 6.1. Cualquier modificación de un tipo de vidrio de seguridad o, si se trata de parabrisas, cualquier adición de parabrisas a un grupo, deberá ponerse en conocimiento del Organismo de Certificación que haya concedido la misma. En este casó, este ente puede:
- Considerar que con las modificaciones introducidas no hay riesgo de una notable 6.1.1. influencia desfavorable y, si se trata de parabrisas, que el nuevo tipo encaja en el grupo de parabrisas que recibió la certificación y, en todo caso, que el vidrio de seguridad satisface también las prescripciones, o bien
- Exigir un nuevo certificado del Organismo de Certificación encargado de los ensa-6.1.2.
- 6.2. La confirmación de aprobación o rechazo de la certificación, con indicación de las modificaciones, será comunicada al peticionario y a la autoridad competente conforme al procedimiento especificado por esta.
- Conformidad de la producción
- Cualquier vidrio que lieve una marca de certificación en virtud de la aplicación del presente Anexe debe ser conforme al tipo certificado y satisfacer las exigencias de los parrafes 3. 4 y 5 auteriores.
- Con objeto de verificar la conformidad de los vidrios prescrita en el apartado 7.1, se procederá a un número suficiente de ensayos estadisticos con los vidrios de seguridad producidos en condiciones normales y que lleven la marca de certificación en virtua de la aplicación del presente Anexo.
- Sanciones nor disconformidad de la producción.
- 8.1. La certificación expedida para un tipo de vidrios de agriridad en virtud de la aplicación del presente Apexo puede ser retirada si no se cumple con la condición en un elada en ol apartado.
 7.1 anterior.
- Perada definitiva de la producción

- extend de vogen PATE. do del perderione
- inition de capyature fundeux 10.21.28 ente a eligen
- icacque i à asset parabetam, agentes de los dos timents prospetares ellaujos de las instantras estacetonadas p
 - Además, il solicitante deberá suministrar un númem etabas de de pr y de misestrae de visitos acabados de los modelos consideraciós. Blacios de acuel el Orgánismo de Cortificación encargado de la ejecución de los enapyos.
- Condiciones Generales de los Enseyos. Sección 1.
- Fragmentación.
- 1.1.1. El vidrio a ensayar no debefijarse de una manera rigida; quede aplicarse sobre otro vid identios o utilizarse cintas adhesivas pegadas por todo su alrededor.
- Para obtener la fragmentación se utiliza un martillo de una masa aproximada do SETENTA Y CINCO GRAMOS (75 g) u otro dispositivo que de unos resultados equivalen-1.1.2. tes. El radio de curvatura de la punta ha de ser de DOS DECIMAS MAS O MENOS CINCO MILESIMAS DE MILIMETROS $[0,2\pm0.005~\text{mm}]$.
- 1.1.3. Se debe efectuar un ensayo en cada punto de impacto prescripto.
 - El examen de los fragmentos debe efectuarse por medio de una fotografia de contacto; la exposición debe comenzar como muy tarde DIEZ SEGUNDOS (10 s) después del impacto, y debe terminar como máximo TRES MINUTOS (3) después del mismo. Solo se

toman en consideración las líneas más marcadas que representan la rotura inicial. El 1.2.2.4. Procedimiento operatorio. laboratorio debe conservar las reproducciones fotográficas de las fragmentaciones obtenidas

- 1.2. Ensayos de impacto de una bola.
- 1.2.1. Ensayo de la bola de DOSCIENTOS VEINTISIETE GRAMOS (227 g).
- 1.2.1.1. Aparato.
- Bola de acero templado con una masa de DOSCIENTOS VEINTISIETE MAS O MENOS DOS GRAMOS (227 g \pm 2 g) y con un diámetro de TREINTA Y OCHO 1.2.1.1.1. MILIMETROS (38 mm) aproximadamente.
- 1.2.1.1.2. Dispositivo para dejar caer libremente la bola desde una altura a especificar, o dispositivo capaz de imprimir a la bola una velocidad equivalente a la que adquiriría en caída libre. Cuando se utilice un dispositivo que proyecta la bola, las desviaciones de la velocidad deben ser de MAS O MENOS UNO POR CIENTO (± 1 %) de la velocidad equivalente a la obtenida en caída libre.
- Soporte, tal como se representa en la Figura 1, constituido por DOS (2) bastidores de acero, con los bordes de QUINCE MILIMETROS (15 mm) de ancho, mecanizados. 1.2.1.1.3. Los bastidores van superpuestos y están provistos de una guarnición de elastómero de unos TRES MILIMETROS (3 mm) de espesor, de QUINCE MILIMETROS (15 mm) de ancho y de una dureza SHORE A de CINCUENTA (50). El bastidor inferior descansa sobre una caja de acero de CIENTO CINCUENTA MILIMETROS DE ALTURA (150 mm) aproximadamente. La probeta a ensayar se mantiene en su sitio por medio del bastidor superior, cuya masa es de TRES KILOGRAMOS (3 kg) aproximadamente. La caja va soldada a una placa de acero de unos DOCE MILIMETROS (12 mm) de espesor, que apoya sobre el suelo, con interposición de una plancha de elastómero de unos TRES MILIMETROS (3 mm) de espesor, de una dureza SHORE A de CINCUENTA (50).
- 1.2.1.2. Condiciones de ensayo.

Temperatura: VEINTE GRADOS CELSIUS MAS O MENOS CINCO GRADOS CELSIUS (20 °C \pm 5 °C).

Presión: entre OCHOCIENTOS SESENTA Y MIL SESENTA HECTOPASCALES (860 y 1.060 hPa).

Humedad relativa: SESENTA MAS O MENOS VEINTE POR CIENTO $(60 \pm 20 \%)$.

- Probeta. La probeta debe ser plana y cuadrada, de TRESCIENTOS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 + 10 mm 0 mm) de lado. 1.2.1.3.
- 1.2.1.4. Procedimiento operatorio. Se expone la probeta a la temperatura especificada durante CUATRO HORAS (4 hs) como mínimo, inmediatamente antes de empezar el ensayo. Se coloca la probeta sobre el soporte (apartado 1.2.1.1.3.). El plano de la probeta debe ser perpendicular a la dirección incidente de la bola, con una tolerancia inferior a TRES GRADOS DE ARCO (3°).

En el caso de alturas de caída inferiores o iguales a SEIS METROS (6 m), el punto de impacto deberá encontrarse a una distancia máxima de VEINTICINCO MILIMETROS (25 mm) del centro geométrico de la probeta, mientras que para alturas de caída superiores a los SEIS METROS (6 m), deberá encontrarse a una distancia máxima de CINCUENTA MILIMETROS (50 mm) del centro de la probeta. La bola deberá golpear la cara de la probeta que corresponda a la cara externa del vidrio de seguridad montado sobre el vehículo. La bola no deberá producir más de UN (1) impacto.

- 1.2.2. Ensayo de la bola de DOS MIL DOSCIENTOS SESENTA GRAMOS (2.260 g).
- 1.2.2.1. Aparato.
- Bola de acero templado, de masa igual a DOS MIL DOSCIENTOS SESENTA MAS O MENOS VEINTE GRAMOS (2.260 \pm 20 g), y de unos OCHENTA Y DOS MILIMETROS (82 mm) de diámetro. 1.2.2.1.1.
- 1.2.2.1.2. Dispositivo para dejar caer la bola en caída libre desde una altura a especificar o dispositivo capaz de imprimir a la bola una velocidad equivalente a la que adquiriría en caída libre.

Cuando se utilice un dispositivo que proyecte la bola, las desviaciones en la velocidad deben ser de más o menos UNO POR CIENTO ($\pm~1~\%$) de la velocidad equivalente a la obtenida en caída libre.

Soporte, tal como se representa en la Figura 1, constituido por dos bastidores de acero, con los bordes de QUINCE MILIMETROS (15 mm) de ancho, mecanizados. Los bastidores van superpuestos y están provistos de una guarnición de elastómero de unos TRES MILIMETROS (3 mm) de espesor, de QUINCE MILIMETROS (15 mm) de ancho y de una dureza SHORE A de CINCUENTA (50). 1.2.2.1.3.

> El bastidor inferior descansa sobre una caja de acero de CIENTO CINCUENTA MILIMETROS (150 mm) de altura aproximadamente. La probeta a ensayar se mantiene en su sitio por medio del bastidor superior, cuya masa es de TRES KILOGRAMOS (3 kg) aproximadamente. La caja va soldada a una placa de acero de unos DOCE MILIMETROS (12 mm) de espesor que apoya en el suelo sobre una plancha de caucho de TRES MILIMETROS (3 mm) de espesor y CINCUENTA (50) de duraga SHOPE A (50) de dureza SHORE A.

Condiciones de ensayos.

Temperatura: VEINTE GRADOS CELSIUS MAS O MENOS CINCO GRADOS CELSIUS (20 °C ± 5 °C).

Presión: Entre OCHOCIENTOS SESENTA Y MIL SESENTA HECTOPASCALES (860 y 1.060 hPa).

Humedad relativa: SESENTA MAS O MENOS VEINTE POR CIENTO (60 \pm 20 %).

- 1.2.2.3.
 - La probeta deberá ser plana, cuadrada, de TRESCIENTOS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 + 10 mm - 0 mm) de lado, o bien se cortará de la parte más plana de un parabrisas o de otro vidrio de seguridad curvado.
 - Asimismo puede procederse al ensayo de un parabrisas entero, o de cualquier otro vidrio de seguridad cutvado. En este caso habrá que asegurarse de que haya un buen contacto entre el vidrio de seguridad y el saporte do sidio de seguridad.

Procedimiento:

Se expone la probeta a la temperatura especificada durante CUATRO HORAS (4 hs) como mínimo, inmediatamente antes de empezar el ensayo. Se expone la probeta sobre el soporte (1.2.2.1.3.). El plano de la probeta debe ser perpendicular a la dirección incidente de la bola con una tolerancia inferior a TRES GRADOS DE ARCO (3°).

El punto de impacto deberá estar a una distancia máxima de VEINTICINCO MILIMETROS (25 mm) a partir del centro geométrico de la probeta. La bola deberá golpear la cara de la probeta que corresponda a la cara interna del vidrio montado en el vehículo. La bola no deberá producir más de un impacto.

- 1.3. Comportamiento del choque de la cabeza.
- 1.3.1. Aparato.
- Cabeza simulada, de forma esférica o hemisférica, de madera contrachapada dura recubierta por una guarnición de fieltro recambiable, y provista o no de un travesaño de madera. Entre la parte esférica y el travesaño va una pieza intermedia que simula el cuello, y del lado del travesaño lleva un vástago para el montaje. Las dimensiones se indican en la Figura 2. La masa total de este aparato debe ser de DIEZ KILOGRAMOS MAS MENOS DOS DECIMAS DE KILOGRAMO (10 Kg ± 0,2 kg).
- 1.3.1.2. Dispositivo para dejar caer la cabeza simulada en caída libre desde una altura que hay que precisar, o bien dispositivo para imprimir a la cabeza simulada una velocidad equivalente a la que adquiriría en caída libre. Si se utiliza un dispositivo para disparar la cabeza simulada, las desviaciones deben ser más o menos UNO POR CIENTO (\pm 1 %) de la velocidad obtenida en caída libre.
- Soporte tal como se representa en la Figura 3, para los ensayos sobre probetas planas. El soporte se compone de DOS (2) marcos de acero de bordes mecanizados, de CINCUENTA MILIMETROS (50 mm) de ancho, adaptables uno sobre otro y provistos de guarniciones de elastómero de un espesor aproximado de TRES MILIMETROS (3 mm) y de QUINCE MAS O MENOS UN MILIMETRO (15 ± 1 mm) de ancho y de dureza SHORE A de SETENTA (70). El marco superior se aprieta contra el inferior por medio de OCHO (8) pernos como mínimo.
- 1.3.2. Condiciones de ensayo.

Temperatura: VEINTE GRADOS CELSIUS MAS O MENOS CINCO GRADOS CELSIUS (20 °C ± 5 °C).

Presión: Entre OCHOCIENTOS SESENTA Y MIL SESENTA HECTOPASCALES (860 y 1.060 hPa).

Humedad relativa: SESENTA MAS O MENOS VEINTE POR CIENTO (60 ± 20 %).

- 1.3.3. Procedimiento operatorio.
- Ensayo sobre una probeta plana. Inmediatamente antes de los ensayos, y durante CUATRO HORAS (4 hs) como mínimo, se mantiene la probeta plana de MIL CIEN MILIMETROS MAS CINCO MILIMETROS MENOS DOS MILIMETROS (1.100 mm + 5 1.3.3.1. milimetros mas cinco milimetros menos dos milimetros (1.100 min \pm 5 mm - 2 mm) de longitud por QUINIENTOS MAS CINCO MILIMETROS MENOS DOS MILIMETROS (500mm + 5 mm - 2 mm) de ancho, a una temperatura constante de VEINTE GRADOS CELSIUS MAS O MENOS CINCO GRADOS CELSIUS (20 °C \pm 5 °C).

Se fija la probeta en los marcos de soporte (véase 1.3.1.3.) y se aprietan los pernos de manera que el desplazamiento de la probeta durante el ensayo no exceda de DOS MILIMETROS (2 mm). El plano de la probeta debe ser sensiblemente perpendicular a la dirección incidente de la cabeza simulada.

El emplazamiento del punto de impacto debe estar a una distancia máxima de CUARENTA MILIMETROS (40 mm) del centro geométrico de la probeta. La cabeza debe chocar contra la cara de la probeta que representa la cara interior del vidrio de seguridad montado en el vehículo. La cabeza no debe producir más de un impacto.

Cada DOCE (12) ensayos hay que reemplazar la superficie de impacto de la guarnición de fieltro.

Ensayo sobre un parabrisas entero (utilizado únicamente para una altura de caída menor o igual a uno con CINCO DECIMAS DE METRO $(1.5 \, \mathrm{m})$). 1.3.3.2.

Se coloca el parabrisas suelto sobre un soporte, con interposición de una tira de elastómero, de dureza SHORE A de SETENTA (70), de un espesor aproximado de TRES MILIMETROS (3 mm), que tenga un ancho de contacto de unos QUINCE MILIMETROS (15 mm) en todo el perimetro.

El soporte deberá estar constituido por una pieza rígida adaptada a la forma del parabrisas, de manera que la cabeza simulada golpee la cara interior del mismo.

El soporte debe reposar sobre una bancada rigida, con interposición de una plancha de elastómero de dureza SHORE A de SETENTA (70) y de un espesor aproximado de TRES MILIMETROS (3 mm).

La superficie del parabrisas debe ser prácticamente perpendicular a la dirección incidente de la cabeza simulada. El emplazamiento del punto de impacto debe encontrarse a una distancia máxima de CUARENTA MILIMETROS (40 mm) del centro geométrico del parabrisas y en la cara que corresponde a la cara interior del vidrio de seguridad montado en el vehículo.

La cabeza no debe producir más de un impacto. La superficie del impacto de la guarnición de fieltro debe reemplazarse cada DOCE (12) ensayos.

- 1.4. Ensayo de abrasión.
- 1.4.1. Aparato.
 - Dispositivo de abrasión, representado esquemáticamente en la Figura 4, y compuesto por los elementos siguientes: UN (1) plato giratorio horizontal y UNA (1) mordaza central, cuyo sentido de rotación es contrario al de las agujas del reloj, y cuya velocidad es de SESENTA Y CINCO A SETENTA Y CINCO VUELTAS POR MINUTO (65 a 75 vueltas/min).

DOS (2) brazos paralelos lastrados, cada uno de ellos lleva una muela abrasiva especial que gira libremente sobre un eje horizontal mediante un rodamiento

de bolas, cada muela descansa sobre la probeta de ensayo, con la presión que ejerce una masa de QUINIENTOS GRAMOS (500 g).

El plato giratorio del dispositivo de abrasión debe girar con regularidad, sensiblemente dentro de un plano (las desviaciones con respecto a ese plano no deben sobrepasar MAS O MENOS CINCO CENTESIMAS DE MILIMETROS (± 0,05 mm) a una distancia de UNO CON SEIS DECIMAS DE MILIMETRO (1,6 mm) de la periferia del plato).

Las muelas van montadas de manera que cuando estén en contacto con la probeta giratoria giren en sentidos opuestos, ejerciendo así una acción de compresión y de abrasión siguiendo líneas curvas sobre una corona de TREINTA CENTIMETROS CUADRADOS (30 cm2) aproximadamente.

1.4.1.2. Muelas abrasivas, de diámetro comprendido entre CUARENTA Y CINCO MILIMETROS (45 mm) y CINCUENTA MILIMETROS (50 mm), y de DOCE MILIMETROS CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO (12.5 mm) de espesor. Están constituidas por un material abrasivo especial finamente pulverizado, embebido en una masa de elastómero de dureza mediana.

Las muelas abrasivas adecuadas (pueden ser provistas por Teledyne Taber (U.S.A.), deben tener una dureza SHORE A de SETENTA Y DOS MAS O MENOS CINCO (72 \pm 5), medida en CUATRO (4) puntos uniformemente espaciados, situados sobre la línea media de la superficie abrasiva, aplicándose la presión verticalmente a lo largo de un diámetro de la muela, y tomando la lectura DIEZ SEGUNDOS (10 s) después de la aplicación completa de la presión.

El rodaje de las muelas abrasivas debe hacerse muy lentamente sobre una hoja de vidrio plano, con el fin de que presenten una superficie rigurosamente plana.

- 1.4.1.3. Fuente luminosa, que consiste en una lámpara de incandescencia cuyo filamento está contenido en un volumen de forma de paralelepípedo de UN MILIMETRO Y MEDIO (1,5 mm) por UN MILIMETRO Y MEDIO (1,5 mm) por TRES MILIMETROS (3 mm). La tensión aplicada al filamento debe ser tal que su temperatura de color sea DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y SEIS MAS O MENOS CINCUENTA KELVIN (2.856 ± 50 K). Esta tensión debe estabilizarse en una relación de MAS MENOS UNA MILESIMA (± 1/1.000). Para verificar esta tensión deberá emplearse un aparato de precisión adecuada.
- 1.4.1.4. Sistema óptico, compuesto por una lente tle distancia focal, f, igual a QUINIENTOS MILIMETROS (500 mm) por lo menos, y corregida de aberraciones cromáticas. La abertura total de la lente no debe sobrepasar f/20. La distancia entre la lente y la fuente luminosa debe regularse de manera que se obtenga un haz luminoso sensiblemente paralelo.

Se coloca un diafragma para limitar el diámetro del haz luminoso a SIETE MAS O MENOS UN MILIMETRO (7 \pm 1 mm). Este diafragma debe colocarse a una distancia de CIEN MAS O MENOS CINCUENTA MILIMETROS (100 \pm 50 mm) de la lente por el lado opuesto a la fuente luminosa.

1.4.1.5. Aparato de medida de la luz difusa (véase Figura 5), consistente en una célula fotoeléctrica con una esfera de integración de DOSCIENTOS A DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (200 a 250 mm) de diámetro. La esfera debe ir provista de abertura para la entrada y salida de la luz; la abertura de entrada debe ser circular y el diámetro de, por lo menos, el doble respecto del haz luminoso. La abertura de salida de la esfera debe ir equipada, bien con una trampa de luz, o bien con un patrón de reflexión, de acuerdo con el método operatorio especificado en el apartado 1.4.4.3. que sigue. La trampa de luz debe absorber toda la luz cuando no hay ninguna probeta colocada en el trayecto del haz luminoso. El eje del haz luminoso debe pasar por el centro de las aberturas de entrada y salida. El diámetro de la abertura de salida, b, debe ser:

b = 2 a. tg. 0.07 rad, siendo a = diametro de la esfera.

La célula fotoeléctrica debe colocarse de manera que no pueda ser iluminada por la luz que procede directamente de la abertura de entrada, o del patrón de reflexión.

Las superficies interiores de la esfera de integración y del patrón de reflexión deben presentar factores de reflexión prácticamente iguales; deben ser mate y no selectivas. Dentro del intervalo de las intensidades luminosas utilizadas, la señal de salida de la célula fotoeléctrica debe ser lineal en MAS O MENOS DOS POR CIENTO (4.2.96)

El aparato debe estar realizado de manera que no se produzca ninguna desviación de la aguja del galvanómetro cuando la esfera no esté alumbrada. El conjunto del aparato debe verificarse a intervalos regulares mediante el empleo de patrones de atenuación de visibilidad calibrados. Si se efectuaren medidas de atenuación de visibilidad utilizando un aparato o métodos que difieran de los anteriormente descriptos, los resultados deberán ser corregidos, si es necesario, para que concuerden con los obtenidos con el aparato de medida aquí descripto.

1.4.2. Condiciones de ensayo.

Temperatura: VEINTE GRADOS CELSIUS MAS O MENOS CINCO GRADOS CELSIUS (20 °C \pm 5 °C).

Presión: Entre OCHOCIENTOS SESENTA Y MIL SESENTA HECTOPASCALES (860 y 1.060 hPa).

Humedad relativa: SESENTA MAS O MENOS VEINTE POR CIENTO 1.5.2. (60 \pm 20 %).

- 1.4.3. Probetas. Las probetas deben ser planas, de forma cuadrada, de CIEN MILIMETROS (100 mm) de lado, de caras sensiblemente planas y paralelas con un taladro central de SEIS CON CUATRO DECIMAS MAS DOS DECIMAS MENOS CERO MILIMETROS (6,4 + 0,2 mm 0 mm) ubicado en el centro.
- 1.4.4. Procedimiento operatorio. El ensayo debe realizarse por la cara de la probeta que representa la cara exterior del vidrio laminado montado sobre el vehículo, y por la cara interna en el caso de un vidrio con un revestimiento plástico.
- 1.4.4.1. Inmediatamente antes y después del proceso de abrasión se limpian las probetas de la manera siguiente:
 - a) Limpieza con un trapo de tela de lino y agua corriente limpia.
 - b) Enjuague con agua destilada o desmineralizada.
 - c) Secado con una corriente de oxígeno o nitrógeno.

 d) Eliminación de cualquier huella posible de agua frotando suavemente con un trapo de tela de lino humedecido.

Si es preciso, se seca la probeta presionándola ligeramente entre dos trapos de tela de lino.

Deberá evitarse cualquier tratamiento con ultrasonidos.

Después de la limpieza, las probetas sólo deberán manipularse por los bordes, evitando cualquier deterioro o contaminación de sus superficies.

- 1.4.4.2. Se acondicionan las probetas como mínimo durante CUARENTA Y OCHO HORAS (48 hs) a una temperatura de VEINTE GRADOS CELSIUS MAS O MENOS CINCO GRADOS CELSIUS (20 °C \pm 5 °C), y a una humedad relativa de SESENTA MAS O MENOS VEINTE POR CIENTO (60 \pm 20 %).
- 1.4.4.3. Se coloca la probeta directamente contra la abertura de entrada de la esfera de integración. El ángulo entre la normal a la superficie de la probeta y el haz luminoso no debe sobrepasar las OCHO GRADOS DE ARCO (8°).

Entonces se hacen las CUATRO (4) lecturas siguientes:

	Lectura	Probeta	Trampa de luz	Patrón de reflexión	Magnitud representada
	TI	No	No	Si	Luz incidente
	T2	Sí	No	Si	Luz total transmitida por la probeta.
- 1	Т3	No	Sí	No	Luz difundida por el aparato.
	T4	Si	Sí	No	Luz difundida por el aparato y la probeta.

Se repiten las lecturas T1, T2, T3 y T4 para otras posiciones dadas de la probeta, con el objeto de determinar la uniformidad.

Se calcula la transmitancia total: Tt= T2/T1

Se calcula la transmitancia difusa, Td, mediante la fórmula:

$$Td = \frac{T4 - T3\left(\frac{T2}{T1}\right)}{T1}$$

Se calcula el tanto por ciento de atenuación de la visibilidad, atenuación de la luz, o de ambas, por difusión mediante la fórmula:

Atenuación de la visibilidad por difusión y/o atenuación de la luz por difusión: Td/Tt x 100 %.

Utilizando esta fórmula, se mide la atenuación de visibilidad inicial de la probeta, por lo menos, en cuatro puntos espaciados por igual, situados en la zona no sometida a la abrasión. Para cada probeta se determina la media de los resultados obtenidos. En vez de hacer cuatro medidas, se puede obtener un valor medio haciendo girar la probeta con regularidad a una velocidad de TRES VUELTAS POR SEGUNDO (3 v/s) o más. Por cada vidrio de seguridad hay que hacer TRES (3) ensayos bajo la misma carga. Después de haber sometido la probeta al ensayo de abrasión, se utiliza la atenuación de la visibilidad como medida de la abrasión bajo la superficie. En la pista sometida a la abrasión se mide la luz difundida, por lo menos, en cuatro puntos espaciados por igual a lo largo de esta pista, utilizando la fórmula anterior.

Para cada probeta se determina la media de los resultados obtenidos. En vez de emplear estas cuatro medidas, se puede obtener un valor medio haciendo girar la probeta con regularidad a una velocidad de TRES VUELTAS POR SEGUNDO (3 v/s) más.

- 1.4.5. El ensayo de abrasión se efectuará sólo si el laboratorio encargado de realizarlo juzga que es necesario, teniendo en cuenta las informaciones de que disponga. En el caso de modificación del espesor de la capa intermedia o del material, por ejemplo, no se procederá a nuevos ensayos.
- 1.4.6. Indices de dificultad de las características secundarias.

Las características secundarias no intervienen.

- 1.5. Ensayos de alta temperatura.
- 1.5.1. Procedimiento operatorio

Se calienta hasta CIEN GRADOS CELSIUS (100 °C) una o varias muestras cuadradas de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado como mínimo. Se mantiene esta temperatura durante DOS HORAS (2 hs) y a continuación se dejan enfriar las muestras hasta la temperatura ambiente. Si el vidrio de seguridad tiene ambas superficies exteriores de material no orgánico, el ensayo puede hacerse sumergiendo la muestra verticalmente en agua hirviente durante el período de tiempo especificado, teniendo cuidado para evitar choques térmicos indeseables. Si las muestras se cortan de un parabrisas, uno de sus bordes debe ser parte de un borde del parabrisas.

1.5.2. Indices de dificultad de las características secundarias.

	Incoloro	Coloreado
Coloración de la lámina plástica:	1	2

Las demás características secundarias no intervienen.

- 1.5.3. Interpretación de los resultados.
- 1.5.3.1. Se considera que el ensayo de resistencia a alta temperatura da un resultado positivo cuando no aparecen burbujas ni ningún otro defecto a más de QUINCE MILIMETROS (15 mm) de un borde no cortado, o a más de VEINTICINCO MILIMETROS (25 mm) de un borde cortado de la probeta o de la muestra, o a menos de DIEZ MILIMETROS (10 mm) de cualquier fisura que pueda producirse en el curso del ensayo.
- 1.5.3.2. Una serie de probetas o de muestras presentadas a la certificación se considera como satisfactorio desde el punto de vista del ensayo de alta temperatura si se cumple una de las condiciones siguientes:

Nota:

- 1.5.3.2.1. Todos los ensayos dan un resultado positivo; o
- 1.5.3.2.2. Un ensayo ha dado un resultado negativo. Una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de probetas o de muestras da resultados positivos.
- 1.6. Ensayo de irradiación.
- 1.6.1. Método de ensayo.
- 1.6.1.1. Aparato.
- 1.6.1.1.1. Fuente de radiación, consistente en una lámpara de vapor de mercurio de presión media, constituida por un tubo de cuarzo que no produzca ozono, montada con el eje vertical. Las dimensiones nominales de la lámpara deben ser TRESCIENTOS SESENTA MILIMETROS (360 mm) de longitud y NUEVE CON CINÇO DECIMAS DE MILIMETRO (9,5 mm) de diámetro. La longitud del arco debe ser TRESCIENTOS MAS O MENOS CUATRO MILIMETROS (300 ± 4 mm).

La potencia de alimentación de la lámpara debe ser SETECIENTOS CINCUENTA MAS O MENOS CINCUENTA WATT (750 \pm 50 W).

Puede utilizarse cualquier otra fuente de radiación que produzca el mismo efecto que la lámpara aquí descrita. Para comprobar que los efectos de otra fuente son los mismos debe hacerse una comparación midiendo la energía emitida en una banda de longitudes de onda comprendida entre TRESCIENTOS Y CUATROCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (300 y 450 mm), eliminando todas las demás longitudes de onda con la ayuda de filtros adecuados. La fuente sustitutiva debe ser entonces utilizada con estos filtros.

En el caso de vidrios de seguridad, para los cuales no existiese una correlación satisfactoria entre este ensayo y las condiciones de utilización, sería necesario revisar las condiciones de ensayo.

- 1.6.1.1.2. Transformador de alimentación y condensador, capaces de suministrar a la lámpara (1.6.1.1.1.) un pico de tensión de cebado de MIL CIEN VOLT (1.100 V), como mínimo y una tensión de funcionamiento de QUINIENTOS MAS O MENOS CINCUENTA VOLT (500 ± 50 V).
- 1.6.1.1.3. Dispositivo destinado a sostener y a hacer girar las muestras entre UNA Y CINCO VUELTAS POR MINUTO (1 y 5 v/min), alrededor de la fuente de radiación colocada en posición central, de modo que quede asegurada una exposición uniforme.
- 1.6.1.2: Muestra. Las dimensiones de la muestra deben ser SETENTA Y SEIS MILIMETROS POR TRESCIENTOS MILIMETROS (76 mm x 300 mm).
- 1.6.1.3. Procedimiento operatorio. Se verifica la transmitancia regular de la luz a través de TRES (3) muestras antes de la exposición, de acuerdo con el procedimiento indicado en los apartados 1.9.1.1. a 1.9.1.2. inclusive, de esta sección.

Se protege de las radiaciones una porción de cada muestra, y a continuación se coloca la muestra en el aparato de ensayo, con su longitud paralela al eje de la lámpara y a DOSCIENTOS TREINTA MILIMETROS (230 mm) de dicho eje. Se mantiene la temperatura de las muestras a CUARENTA Y CINCO GRADOS CELSIUS MAS O MENOS CINCO GRADOS CELSIUS (45 °C \pm 5 °C) durante todo el ensayo. Se coloca delante de la lámpara la cara de cada muestra que representa la cara externa del vidrio montado en el vehículo.

Para el tipo de lámpara definido en 1.6.1.1.1. el tiempo de exposición debe ser de CIEN HORAS (100 hs). Después de la exposición se mide de nuevo la transmitancia luminosa de cada muestra en la zona irradiada.

- 1.6.1.4. Cada probeta o muestra (tres en total) se somete conforme al procedimiento anteriormente descrito, a la acción de una radiación tal que la irradiación en cada punto de la probeta de la muestra produzca sobre la capa intermedia utilizada el mismo efecto que el producido por una radiación solar de MIL CUATROCIENTOS WATT POR METRO CUADRADO (1.400 W/m²) durante CIEN HORAS (100 hs).
- 1.6.2. Indices de dificultad de las características secundarias.

	Incoloro	Coloreado
Coloración del vidrio	2	2
Coloración del la capa intermedia	1 1	1 1

Las demás características secundarias no intervienen.

- 1.6.3. Interpretación de los resultados.
- 1.6.3.1. El ensayo de resistencia a la irradiación se considera positivo si se cumplen las condiciones siguientes:
- 1.6.3.1.1. La transmitancia luminosa total no cae por debajo del NOVENTA Y CINCO POR CIENTO (95 %) del valor inicial antes de la irradiación, o por debajo del SETENTA POR CIENTO (70 %), midiéndose la transmisión según los apartados 1.9.1.1. a 1.9.1.2. de la presente sección; y
- 1.6.3.1.2. Si el ensayo se efectúa con una probeta cortada de un parabrisas, o en un parabrisas de muestra, la transmisión total permanece por encima del SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) en la zona en que debe controlarse la transmisión regular, tal como se define más adelante en el apartado 1.9.1.2.2.
- 1.6.3.1.3. No obstante, puede aparecer una ligera coloración cuando se examina la probeta, o la muestra sobre un fondo blanco después de la irradiación, pero sin que aparezca ningún otro defecto.
- 1.6.3.2. Una serie de probetas o de muestras presentadas a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista de la estabilidad frente a la irradiación si se cumple una de las condiciones siguientes:
- 1.6.3.2.1. Todos los ensayos dan un resultado positivo; o
- 1.6.3.2.2. Un ensayo ha dado un resultado negativo. Una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de probetas o de muestras da resultados positivos.
- 1.7. Ensayo de resistencia a la humedad.
- 1.7.1. Procedimiento operatorio. Una o varias muestras cuadradas de TRESCIENTOS MILIME-TROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado como minimo se mantienen verticalmente durante dos semanas en un recinto

cerrado cuya temperatura debe mantenerse a CINCUENTA GRADOS CELSIUS MAS O MENOS DOS GRADOS CELSIUS (50 °C \pm 2 °C) y la humedad relativa a NOVENTA Y CINCO MAS O MENOS CUATRO POR CIENTO (95 \pm 4 %).

Estas condiciones de ensayo excluyen la posibilidad de condensación sobre las muestras. Si se ensayan simultáneamente varias muestras, deben espaciarse de manera adecuada. Deben tomarse precauciones para que no caiga sobre las muestras el condensado que se forme sobre las paredes o el techo del recinto de ensayo. Si las muestras se cortan de un parabrisas, uno de sus bordes debe ser parte de un borde del parabrisas.

.7.2. Indices de dificultad de las características secundarias.

	Incoloro	Coloreado
Coloración de la lámina plástica:	I	2

Las demás características secundarias no intervienen.

- 1.7.3. Interpretación de los resultados.
- 1.7.3.1. El ensayo se considera como satisfactorio desde el punto de vista de la resistencia a la humedad si no se observa ningún cambio importante a más de DIEZ MILIMETROS (10 mm) de los bordes no cortados, o a menos de QUINCE MILIMETROS (15 mm) de los bordes cortados.
- 1.7.3.2. Una serie de probetas o de muestras presentada a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista de su resistencia a la humedad si se cumple una de las condiciones siguientes:
- 1.7.3.2.1. Todos los ensayos dan un resultado positivo; o
- 1.7.3.2.2. Si un ensayo ha dado un resultado negativo, una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de muestras da resultados positivos.
- 1.8. Ensayos de comportamiento al fuego. Este ensayo se encuentra definido, especificado y establecido en la Resolución S.T. Nº 72/93 Inflamabilidad de los Materiales a ser utilizados en el interior de los vehículos automolores.
- 1.9. Cualidades ópticas.
- 1.9.1. Ensayo de transmisión lúminosa.
- 1.9.1.1. Aparato.
- 1.9.1.1.1. Fuente luminosa consistente en una lámpara de incandescencia cuyo filamento está contenido en un volumen paralelepípedo de UNO CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO POR UNO CON CINCO DECIMAS DE MILIMETRO POR TRES MILIMETROS (1,5 mm x 1,5. mm x 3 mm). La tensión aplicada al filamento de la lámpara debe ser tal que su temperatura de color sea DOS MIL QCHOCIENTOS CINCUENTA Y SEIS MAS O MENOS CINCUENTA KELVIN (2.856 全50 K.). Esta tensión debe estar estabilizada en una relación de MAS MENOS UNA MILESIMA (±1/1.000). El aparato de medida utilizado para verificar esta tensión debe presentar una precisión apropiada para esta aplicación.
- 1.9.1.1.2. Sistema óptico, compuesto por una lente de distancia focal, f., igual a QUINIENTOS MILIMETROS (500 mm) como mínimo, y corregida de aberraciones cromáticas. La abertura total de la lente no debe sobrepasar FOCO DE VEINTE (f/20). La distancia entre la lente y la fuente luminosa debe regularse de manera que se obtenga un haz luminoso sensiblemente paralelo. Se coloca un diafragma para limitar el diámetro del haz luminoso a SIETE MILIMETROS MAS O MENOS UN MILIMETRO (7 mm ± 1 mm). Este diafragma debe colocarse a una distancia de CIEN MILIMETROS MAS O MENOS CINCUENTA MILIMETROS (100 mm ± 50 mm) de la lente, por el lado opuesto a la fuente luminosa. El punto de medida debe tomarse en el centro del haz
- 1.9.1.1.3. Aparato de medida. El receptor debe presentar una sensibilidad espectral relativa correspondiente a la eficiencia luminosa relativa espectral ICI (International Commission on Illumination) de un observador patrón para la visión fotópica. La superficie sensible del receptor debe estar cubierta con un difusor y debe ser, por lo menos, igual a DOS (2) veces la sección del haz luminoso paralelo emitido por el sistema óptico. Si se utiliza una esfera de integración, la abertura de la esfera debe ser por lo menos igual a DOS (2) veces la sección del haz luminoso paralelo.

Nota: La transmitancia luminosa regular debe medirse sobre el vidrio de seguridad: para cada uno de los puntos medidos hay que leer en el aparato de medida el número de divisiones, n. La transmitancia luminosa regular, r, es igual a la CENTESIMA PARTE DE N (n/100).

El conjunto receptor-aparato de medida debe tener una linealidad mejor que el DOS POR CIENTO (2 %) en la parte útil de la escala.

El receptor debe estar centrado sobre el eje del haz luminoso.

1.9.1.2. Procedimiento operatorio. La sensibilidad del sistema de medida debe ajustarse de manera que el aparato para medir la respuesta del receptor indique CIEN (100) divisiones cuando el cristal de seguridad no esté colocado en el trayecto luminoso. Cuando el receptor no reciba nada de luz el aparato debe marcar CERO (0).

El vidrio de seguridad debe colocarse a una distancia, contada a partir del receptor, igual a CINCO (5) veces el diámetro del receptor.

El vidrio de seguridad debe colocarse entre el diafragma y el receptor: debe regularse su orientación de modo que el ángulo de incidencia del haz luminoso sea igual a CERO GRADO MAS O MENOS CINCO GRADOS DE ARCO (0 $^{\circ}$ ± 5 $^{\circ}$).

- 1.9.1.2.1. En el caso de los parabrisas se pueden aplicar DOS (2) métodos de ensayo alternativos utilizando una probeta cortada de la parte más plana de un parabrisas, o bien una probeta plana cuadrada preparada especialmente, que tenga las mismas características de material y de espesor que un parabrisas, debiéndose realizar las medidas perpendicularmente al vidrio.
- 1.9.1.2.2. El ensayo se efectúa en la zona B definida en la Sección 10 cuando se trata de parabrisas destinados a los vehículos de la categoría M₁. Para todos los demás vehículos, el ensayo se efectúa en la zona I prevista en el apartado 1.9.2.5.3. del presente Anexo.

1.9.1.3. Indices de dificultad de las características secundarias.

Banda de sombra y/o de obscurecimiento

		*	Incoloro	Coloreado
Coloración del Coloración de l laminares)	vidrio a lámina plástica (en	caso de parabrisas	1	2
		•		
			No incluida	Incluida

Las demás características secundarias no intervienen

- 1.9.1.4. Interpretación de los resultados. La transmitancia regular medida conforme al apartado 1.9.1.2. que antecede no debe ser inferior al SETENTA Y CINCO POR CIENTO (75 %) en el caso de los parabrisas, ni inferior al SETENTA POR CIENTO (70 %) en el caso de los vidrios que no sean parabrisas.
- 1.9.2. Ensayo de distorsión óptica.
- 1.9.2.1. Campo de aplicación. El método especificado es un método de proyección que permite la evaluación de la distorsión óptica de UN (1) vidrio de seguridad.
- 1.9.2.1.1. Definiciones
- 1.9.2.1.1.1. Desviación óptica: Angulo que forman las direcciones aparente y verdadera de un punto visto a través del vidrio de seguridad.

El valor de la desviación es función del ángulo de incidencia de la línea visual, del espesor e inclinación del vidrio y del radio de curvatura en el punto de incidencia.

1.9.2.1.1.2. Distorsión óptica en una dirección MM: es la diferencia algebraica, entre las medidas de desviación angular efectuadas en DOS (2) puntos M y M' de la superficie del vidrio, tales que sus proyecciones en un plano perpendicular a la dirección de observación disten un valor fijo DX (véase Figura 6).

Una desviación en el sentido contrario al de las agujas del reloj se considera como positiva, y una desviación en el sentido de las agujas del reloj se considera como negativa.

- 1.9.2.1.1.3. Distorsión óptica en un punto M: Es la máxima de las distorsiones ópticas en todas las direcciones MM' a partir del punto M.
- 1.9.2.1.2. Aparato.
 - Este método se basa en la proyección sobre pantalla de una mira adecuada, a través del vidrio de seguridad sometido a ensayo.
 - La modificación de la forma de la imagen proyectada provocada por la inserción del vidrio en el trayecto luminoso, da una medida de la distorsión óptica.
 - El aparato se compone de los elementos siguientes, dispuestos según se indica en la Figura 9:
- 1.9.2.1.2.1. Proyector, de buena calidad, con una fuente luminosa puntual de gran intensidad que tenga, por ejemplo, las características siguientes:
 - Distancia focal mínima: NOVENTA MILIMETROS (90 mm).
 - Abertura: Aproximadamente UNO SOBRE DOS CON CINCO DECIMAS (1/ 2.5).
 - Lampara halógena de cuarzo de CIENTO CINCUENTA WATT (150 W) (en el caso de que se utilice sin filtro).
 - Lámpara de cuarzo de DOSCIENTOS CINCUENTA WATT (250 W) (en el caso de que se utilice un filtro verde).

El dispositivo de proyección se representa esquemáticamente en la Figura 7. Debe colocarse un diafragma de OCHO MILIMETROS (8 mm) de diámetro a unos DIEZ MILIMETROS (10 mm) de la lente del objetivo.

1.9.2.1.2.2. Diapositivas (miras). Están formadas, por ejemplo, por una red de círculos claros sobre fondo sombreado (véase Figura 8). Las diapositivas deben ser de alta calidad y bien contrastadas para permitir la realización de medidas con un error inferior al CINCO POR CIENTO (5 %). Las dimensiones de los círculos deben ser tales que cuando se proyecten sin interposición del vidrio a ensayar, formen sobre la pantalla una red de círculos de diámetro:

$$\frac{R_1 + R_2}{R_1} \times DX, \text{ siendo } DX = 4 \text{ mm} \text{ (ver Figuras 12 y 15)}.$$

- 1.9.2.1.2.3. Soporte, con preferencia de un tipo que permita efectuar exploraciones en las direcciones vertical y horizontal, así como una rotación del vidrio de seguridad.
- 1.9.2.1.2.4. Gálibo de control para medir la modificación de las dimensiones cuando se requiera una estimación rápida. En la Figura 10 se representa una forma apropiada.
- 1.9.2.1.3. Procedimiento operatorio.
- 1.9.2.1.3.1. Generalidades.

El vidrio de seguridad debe montarse sobre el soporte indicado en el punto 1.9.2.1.2.3, con el ángulo de inclinación especificado. La diapositiva para el ensayo debe proyectarse a través de la zona que se está examinando. Girar el vidrio o desplazarlo en sentido horizontal o en sentido vertical, con el fin de examinar toda la superficie especificada.

1.9.2.1.3.2. Estimación por medio de un gálibo de control. Cuando baste una estimación rápida, de una precisión de hasta VEINTE POR CIENTO (20 %), el valor A (véase Figura 10), se calcula a partir del valor límite DaL de la variación de desviación, y a partir del valor R2 que es la distancia entre el vidrio de seguridad y la pantalla de proyección:

 $A = 0.145 \times DaL \times R2$

La relación entre la variación de diámetro de la imagen proyectada, Dd y la variación de la desviación angular, Da, viene dada por la fórmula:

 $Dd = 0.29 \times Da \times R2$

En estas fórmulas:

Dd se expresa en MILIMETROS.

A se expresa en MILIMETROS.

DaL se expresa en GRADOS DE ARCO.

Da se expresa en GRADOS DE ARCO.

R2 se expresa en METROS.

1.9.2.1.3.3. Medición con dispositivo fotoeléctrico.

Cuando se exige una medida de mayor precisión, con un error inferior al DIEZ POR CIENTO (10 %) del valor límite, hay que medir Dd en el eje de proyección, fijándose el valor de la anchura del círculo luminoso en el punto en que la luminancia es CINCO DECIMAS (0,5) de veces la luminancia máxima del círculo luminoso.

1.9.2.1.4. Expresión de los resultados.

La distorsión óptica de los vidrios de seguridad se evalúa midiendo Dd en todos los puntos de la superficie y en todas las direcciones, con el fin de encontrar Dd_{\max} .

1.9.2.1.5. Otro método.

Está permitido asimismo utilizar la técnica estrioscópica como alternativa de las técnicas de proyección, con la condición de que se mantenga la precisión de las medidas indicadas en los apartados 1.9.2.1.3.2. y 1.9.2.1.3.3. que anteceden.

- 1.9.2.1.6. La distancia DX debe ser de CUATRO MILIMETROS (4 mm).
- 1.9.2.1.7. El parabrisas debe estar montado con el ángulo de inclinación correspondiente
- 1.9.2.1.8. El eje de proyección en el plano horizontal debe mantenerse prácticamente perpendicular a la traza del parabrisas en dicho plano.
- 1.9.2.2. Para los vehículos de la categoría M1 las medidas se han de efectuar, por una parte, en la zona A prolongada hasta el plano mediano del vehículo y en la parte de parabrisas simétrico de la zona A así prolongada, siendo el plano de simetría el plano longitudinal mediano del vehículo y, por otra parte, en la zona B. Para las restantes categorías de vehículos, las medidas se han de efectuar en la zona I prevista en el apartado 1.9.2.5. de la presente sección.
- 1.9.2.2.1. Tipo de vehículo.

El ensayo se debe repetir si el parabrisas ha de ser montado en un tipo de vehículo que presente un campo de visión delantera diferente de aquel para el cual dicho parabrisas ya ha sido aprobado

- 1.9.2.3. Indices de dificultad de las características secundarias.
- 1.9.2.3.1. Naturaleza del material.

Vidrio flotado	Vidrio estirado
1	2

1.9.2.3.2. Otras características secundarias.

Las restantes características secundarias no intervienen.

- 1.9.2.4. Número de muestras. Se someten a ensayo CUATRO (4) muestras.
- 1.9.2.5. Definición de las zonas.
- 1.9.2.5.1. Para los parabrisas de los vehículos de la categoría M1, las zonas A y B son las definidas en la Sección 9.
- 1.9.2.5.2. Para las demás categorías de vehículos distintas de M_1 , las zonas se definen a partir de:
- 1.9.2.5.2.1. Un punto ocular, que está situado en la vertical del punto R del asiento del conductor y a SEISCIENTOS VEINTICINCO MILIMETROS (625 mm) por encima de este punto, en el plano vertical paralelo al plano longitudinal mediano del vehículo al cual el parabrisas está destinado, y que pasa por el eje del volante. Este punto se designa en lo sucesivo punto "O".
- 1.9.2.5.2.2. Una recta OQ, que es la recta horizontal que pasa por el punto ocular O y es perpendicular al plano longitudinal mediano del vehículo.
- 1.9.2.5.3. Zona I. Zona del parabrisas delimitada por la intersección del parabrisas con los CUATRO (4) planos siguientes:

Pi plano vertical que contiene al punto O y forma un ángulo de QUINCE GRADOS DE ARCO (15°) hacia la izquierda del plano longitudinal mediano del vehículo.

P2 plano vertical simétrico de P1, situado a la derecha del plano longitudinal mediano del vehículo.

P3 plano que contiene a la recta OQ y forma un ángulo de DIEZ GRADOS DE ARCO (10°) por encima del plano horizontal.

P4 plano que contiene a la recta OQ y forma un ángulo de OCHO GRADOS DE ARCO (8°) por debajo del plano horizontal.

1.9.2.6. Interpretación de los resultados.

Se considera como satisfactorio un tipo de parabrisas en lo concerniente a la distorsión óptica cuando, en las CUATRO (4) muestras sometidas a ensayo, la distorsión óptica no sobrepasa, en cada zona, los valores máximos del cuadro siguiente:

Categoría de vehiculos	Zonas	Valores máximos de la distorsión óptica
Mı	A*, ampliada según item 1.9.2.2.	2' de arco
Otras categorías	I•	
M ₁	Bes	6' de arco

- *.- Se permite una tolerancia de hasta SEIS GRADOS DE ARCO (6°) para todas las partes de la zona A situada a menos de CIEN MILIMETROS (100 mm) de los bordes del parabrisas.
- **.- En la zona B se toleran ligeros desvios con respecto a las prescripciones en el caso 1.9.3.1.2.3. de que sean localizados y que se mencionen en el certificado.
- 1.9.3. Ensayo de separación de la imagen secundaria.
- 1.9.3.1. Campo de aplicación.

Hay DOS (2) métodos de ensayo reconocidos.

- Método de ensayo de la mira.
- Método de ensayo del colimador.

Estos métodos se pueden utilizar para ensayos de certificación, de control de calidad o de evaluación del producto, si es necesario.

- 1.9.3.1.1. Ensayo con la mira.
- 1.9.3.1.1.1. Aparato.

Este método se basa en examinar a través del vidrio de seguridad una mira iluminada. La mira puede estar concebida de manera que el ensayo pueda efectuarse según un método simple "pasa-no pasa".

La mira deberá ser preferentemente de uno de los tipos siguientes:

- a) Mira iluminada, cuyo diámetro exterior D subtiende un ángulo de N RADIANES DE ARCO en un punto situado a X METROS (Figura 11.a);o
- b) Mira iluminada de corona y círculo, de dimensiones tales que la distancia desde un punto situado en el borde del círculo hasta el punto más próximo de la circunferencia interior de la corona D, subtienda un ángulo de N RADIANES DE ARCO en un punto situado a X METROS (Figura 11.b), siendo:
 - N = valor límite de la separación de la imagen secundaria
 - X = distancia desde el vidrio de seguridad hasta la mira no inferior a SIETE METROS (7 m).

D viene dado por la fórmula:

D = X tg N

La mira iluminada se compone de una caja con luz, de unos TRESCIENTOS MILIMETROS POR TRESCIENTOS MILIMETROS POR CIENTO CINCUENTA MILIMETROS (300 mm por 300 mm por 150 mm), cuya parte delantera se realiza de la manera más cómoda mediante un vidrio recubierto de papel negro opaco, o de pintura negra mate. La caja debe estar iluminada por una fuente luminosa apropiada. El interior de la caja debe estar recubierto de una capa de pintura blanca mate.

Puede resultar conveniente la utilización de otras formas de mira, tal como se indica en la Figura 14. Asimismo, es posible reemplazar la mira por un dispositivo de proyección, examinando sobre una pantalla las imágenes resultantes.

1.9.3.1.1.2. Procedimiento operatorio

El vidrio de seguridad debe instalarse con su ángulo de inclinación específico sobre un soporte conveniente, de manera que la observación se haga en el plano horizontal que pasa por el centro de la mira.

La caja luminosa debe observarse en un local oscuro o semioscuro. Deben examinarse cada una de las porciones del vidrio de seguridad con objeto de detectar la presencia de cualquier imagen secundaria asociada a la mira iluminada. Debe girarse el vidrio de seguridad de manera que se mantenga la dirección correcta de observación.

Para este examen se puede utilizar un anteojo

1.9.3.1.1.3. Expresión de los resultados.

Se determina, según el caso:

- Cuando se utilice la mira a) (véase Figura 11), si las imágenes primaria y secundaria del anillo llegan a separarse, es decir, si se ha sobrepasado el valor límite N.
- Cuando se utilice la mira b) (véase Figura 11), si la imagen secundaria del circulo llega a sobrepasar el punto de tangencia con la circunferencia interior de la corona, es decir, si se ha sobrepasado el valor límite N; o
- 1.9.3.1.2. Ensayo con el colimador. Si es preciso, se aplicará el procedimiento descrito en este apartado.
- 1.9.3.1.2.1. Aparato

El aparato consta de un colimador y de un telescopio y puede ser realizado de acuerdo con la Figura 13. Sin embargo, se puede utilizar cualquier sistema óptico equivalente.

1.9.3.1.2.2. Procedimiento operatorio

El colimador forma en el infinito la imagen de un sistema de coorde nadas polares, con un punto luminoso en el centro (véase Figura 14).

Sobre el eje óptico y en el plano focal del telescopio de observación se coloca un pequeño punto opaco de diámetro ligeramente superior al del punto luminoso proyectado, que queda así oculto.

Cuando se coloca entre el telescopio y el colimador una muestra que presenta doble imagen, aparece un segundo punto, menos luminoso, situado a una cierta distancia del centro del sistema de coordenadas polares. Puede considerarse que la separación entre las imágenes primaria y secundaria viene representada por la distancia entre los dos puntos luminosos observados por medio del telescopio de observación (véase Figura 14).

La distancia entre el punto negro y el punto luminoso que aparece en el centro del sistema de coordenadas polares representa la desviación óptica.

.9.3.1.2.3. Expresión de los resultados.

En primer lugar se examina el vidrio de seguridad utilizando un método simple para detectar en qué zona aparece la imagen secundaria más acusada. A continuación se examina esta zona utilizando el sistema del colimador y el telescopio, con el ángulo de incidencia apropiado, y se mide la separación máxima de la imagen secundaria.

- 1.9.3.1.3, La dirección de observación en el plano horizontal debe mantenerse aproximadamente normal a la traza del parabrisas en este plano.
- 1.9.3.2. En los vehículos de la categoría M₁, la medida de separación de la imagen secundaria se hace, por una parte, en la zona A prolongada hasta el plano mediano del vehículo y en la parte de parabrisas simétrica de la zona A así prolongada, siendo el plano de simetría el plano longitudinal mediano del vehículo; y por otra parte, en la zona B.

Para las demás categorías de vehículos, las medidas se han de efectuar en la zona 1, definida en el apartado 1.9.2.5.3. de la presente sección.

Para parabrisas con desempañador o descarchador destinados a vehículos distintos a los de la categoría M_1 , las medidas deben tomarse en las zonas encerradas, por los sistemas de calefacción.

1.9.3.2.1. Tipo de vehículo.

El ensayo debe repetirse si el parabrisas ha de ser montado en un vehículo cuyo campo de visión delantera sea diferente de aquel para el cual dicho parabrisas ya ha sido certificado.

- 1.9.3.3. Indices de dificultad de las características secundarias.
- 1.9.3.3.1. Naturaleza del material.

Vidrio flotado	Vidrlo estirado
1	2

- 1.9.3.3.2. Otras características secundarias. Las restantes características secundarias no intervienen
- 1.9.3.4. Número de muestras. Se someten a ensayo CUATRO (4) muestras.
- 1.9.3.5. Interpretación de los resultados.

Se considera como satisfactorio un tipo de parabrisas en lo que concierne a la separación de la imagen secundaria si en las cuatro muestras sometidas a ensayo la separación de la imagen primaria y secundaria no sobrepasa en cada zona los valores indicados a continuación:

	Categoría de vehículos	Zonas	Valores máximos de la separación de las imágenes primaria y secundaria
i	M1	A*, ampliada según item 1.9.2.2.	15' de arco
	Otras categorias	Į*	
	Mı	B **	25' de arco

- *.- Se permite una tolerancia de hasta VEINTICINCO GRADOS DE ARCO (25°) de arco en todas las partes de la zona I o de la zona A que están situadas a menos de CIEN MILIMETROS (100 mm) de los bordes de los parabrisas.
- **.- En la zona B serán tolerados ligeros desvios con respecto a las prescripciones en el caso de que sean localizados y que se mencionen en el certificado.
- 1.9.4. Identificación de los colores.

Cuando un parabrisas es coloreado en las zonas definidas en los apartados 1.9.2.5. ó 1.9.2.5.3., se verifica en CUATRO (4) parabrisas que se pueden identificar los colores siguientes:

Blanco.

Amarillo selectivo

Rojo.

Verde.

Azul.

Amarillo ámbar.

Sección 2. Vidrios templados.

2.1. Definición del tipo.

Se considera que pertenecen a tipos diferentes aquellos vidrios templados, al menos, por una de las características principales y secundarias siguientes:

2.2.6.1.5.

2.2.6.2.3.

- 2.1.1. Las características principales son las siguientes:
- 2.1.1.1. La marca de fábrica o de comercio.
- La naturaleza del temple (térmico o químico).
- 2.1.1.3. La categoría de forma; se distinguen DOS (2) categorías:
- 2.1.1.3.1. Vidrios planos
- 2.1.1.3.2. Vidrios planos v vidrios curvados.
- En la categoría en la que se sitúa el espesor nominal "e", se admite una desviación de fabricación de más o menos DOS DECIMAS DE MILIMETRO (0,2 mm): 2.1.1.4.
 - Categoría I "e" MENOR O IGUAL a TRES MILIMETROS Y MEDIO (≤ 3,5 mm), incluido este último
 - Categoria II "e" entre TRES MILIMETROS Y MEDIO Y CUATRO MILIMETROS Y MEDIO (3,5 mm y 4,5 mm), incluido este último.
 - Categoria III "e" entre CUATRO MILIMETROS Y MEDIO Y SEIS MILIMETROS Y MEDIO (4,5 mm y 6,5 mm), incluido este último.
 - Categoria IV "e" MAYOR a SEIS MILIMETROS Y MEDIO (> 6,5 mm).
- 2.1.2. Las características secundarias son las siguientes:
- 2.1.2.1. La naturaleza del material (vidrio flotado, vidrio estirado).
- La coloración (incoloro o coloreado). 2.1.2.2.
- 2.1.2.3. La presencia o ausencia de conductores.
- 2.2. Fragmentación.
- Indice de dificultad de las características secundarias. 2.2.1.
- 2.2.1.1. Interviene únicamente la naturaleza del material.
- El vidrio flotado y el vidrio estirado se consideran con el mismo índice de dificultad.
- Debe repetirse el ensayo de fragmentación cuando se pase al vidrio flotado o al vidrio 2.2.1.3. estirado, y reciprocamente.
- 2.2.2. Elección de las muestras.
- Para los ensayos se escogen muestras dificiles de fabricar de cada categoría de forma 2.2.2.1. y de espesor, según los criterios siguientes:
- Para los vidrios planos objeto de una petición de certificación de acuerdo con el 2.2.2.1.1. apartado 2.1.1.3.1. anterior, se presentarán DOS (2) series de muestras correspondientes a:
- 2.2.2.1.1.1. La superficie más grande.
- 2.2.2.1.1.2. El vidrio cuyo menor ángulo entre lados adyacentes sea inferior a TREINTA GRADOS DE ARCO (30°).
- Para los vidrios planos y vidrios curvados objeto de una petición de certificación de acuerdo con el apartado 2.1.1.3.2. anterior, se presentarán TRES (3) series de 2.2.2.1.2. muestras correspondientes a:
- 2.2.2.1,2.1. La superficie desarrollada más grande.
- El vidrio cuyo menor ángulo entre los lados advacentes sea inferior a TREINTA 2.2.2.1.2.2. GRADOS DE ARCO (30°)
- La longitud de segmento más grande superior a DIEZ CENTIMETROS (10 cm). 2.2.2.1.2.3.

En el certificado del ensayo se consignará la longitud de segmento del vidrio sometido a ensayo

- Las muestras se escogen entre la gama de vidrios, que el fabricante produce 2.2.2.2. efectivamente o tiene previsto producir. Si no es posible satisfacer los criterios definidos en el apartado 2.2.2.1. anterior, deben fabricarse probetas expresamente para este ensavo.
- 2.2.3. Número de muestras.

En el cuadro siguiente figura el número de muestras en función de la categoria de forma definida en el apartado 2.1.1.3. anterior.

Tipo de vidrio	Número de muestras
Plano (una o dos series)	4
Plano y curvado (una, dos o tres series)	5

- 2.2.4. Método de ensavo.
- El método utilizado es el descrito en el párrafo 1.1. de la Sección 1.
- Puntos de impacto (véase más adelante Sección 8, Figura 17). 2.2.5.
- Para los vidrios planos y para los vidrios curvados, los puntos de impacto represen-2.2.5.1. tados, respectivamente, en las Figuras 17 a) y 17 b) de la Sección 8, por una parte y 17 c) por la otra parte, son los siguientes:
 - A TRES CENTIMETROS (3 cm) de los bordes del vidrio en la parte en que el Punto 1: radio de curvatura del contorno es mínimo
 - Punto 2: A TRES CENTIMETROS (3 cm) del borde en una de las medianas, debiéndose escoger el lado del vidrio que lleve eventualmente las huellas de pinzas.
 - Punto 3: En el centro geométrico del vidrio.
 - Unicamente para los vidrios curvados; este punto se escoge sobre la mediana más larga, en la parte del vidrio en que el radio de curvatura es

- 2.2.5.2. Por cada punto de impacto prescrito se efectúa sólo un ensayo.
- Interpretación de los resultados.
- El resultado de un ensayo se considera satisfactorio si la fragmentación cumple las condiciones siguientes:
- En cualquier cuadrado de CINCO CENTIMETROS POR CINCO CENTIMETROS (5 2.2.6.1.1. cm x 5 cm) el número de fragmentos no es inferior a CUARENTA (40) ni superior a TRESCIENTOS CINCUENTA (350); sin embargo, para el diseño de un espesor que no sobrepase los TRES MILIMETROS Y MEDIO (3,5 mm) el número de fragmentos en cualquier cuadrado de CINCO CENTIMETROS POR CINCO CENTIMETROS (5 cm x 5 cm) no debe ser superior a CUATROCIENTOS (400).
- Para efectuar el cómputo anterior los fragmentos situados sobre las líneas de los 2.2.6.1.2. lados del cuadrado se cuentan como medio.
- La fragmentación no se verifica en una banda de DOS CENTIMETROS (2 cm) de 2.2.6.1.3. anchura todo alrededor del borde de las muestras, representando esta banda el encastre del vidrio; tampoco se verifica en un radio de SIETE CENTIMETROS Y MEDIO (7,5 cm) alrededor del punto de impacto.
- No se admiten los fragmentos superiores a TRES CENTIMETROS CUADRADOS (3 cm2), excepto en las partes definidas en el apartado 2.2.6.1.3. anterior. 2.2.6.1.4.
- Se admiten algunos fragmentos de forma alargada, a condición de que su longitud no exceda de SIETE CENTIMETROS Y MEDIO (7,5 cm) y de que sus extremos no sean afilados; si estos fragmentos llegan hasta el borde del vidrio, no pueden formar con él un ángulo de más de CUARENTA Y CINCO GRADOS DE ARCO (45°).
- Una serie de muestras presentadas a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista de la fragmentación, si se cumple, por lo menos, una de las 2.2.6.2. condiciones siguientes:
- Todos los ensayos efectuados utilizando los puntos de impacto prescritos en el 2.2.6.2.1. apartado 2.2.5.1. han dado resultado positivo.
- Habiendo dado resultado negativo un ensayo entre los efectuados utilizando los puntos de impacto prescriptos en el apartado 2.2.5.1., y repetido el ensayo en el mismo punto de impacto, da un resultado positivo. 2.2.6.2.2.

Habiendo dado resultado negativo DOS (2) ensayos como mínimo o TRES (3) como

- máximo entre todos los efectuados utilizando los puntos de impacto prescriptos en el apartado 2.2.5.1., y repetida otra serie de ensayos con una nueva serie de muestras, se han obtenido resultados positivos.
- En lo concerniente a la fragmentación, se concede la certificación a la fabricación de todo vidrio perteneciente a los grupos definidos por sus características principales y secundarias, para los cuales las series de muestras tal como se definen en el apartado 2.2.2.1. anterior han dado resultados satisfactorios.
- En materia de fragmentación se admiten ligeros desvíos con la condición de que se mencionen en el certificado y de que se adjunten al mismo fotografías de las partes 2.2.6.4. cuestionables del vidrio.
- 2.3. Resistencia mecánica.
- Ensayo de impacto de una bola de DOSCIENTOS VEINTISIETE GRAMOS (227 g).
- 2.3.1.1. Indices de dificultad de las características secundarias:

Material	Indice de dificultad	Coloración	Indice de dificultad
Vidrio flotado	1	Coloreado	2
Vidrio estirado	1		

2.3.1.2. Número de probetas.

> Por cada categoría de espesor definida en el apartado 2.1.1.4. anterior se someten a ensayo SEIS (6) probetas.

- 2.3.1.3. Método de ensavo.
- El método de ensayo utilizado es el descripto en el apartado 1.2.1. de la Sección 1. 2.3.1.3.1.
- 2.3.1.3.2. La altura de caída (entre la parte inferior de la bola y la cara superior de la probeta) es la indicada en el cuadro siguiente, en función del espesor del vidrio:

ſ	Espesor nominal del vidrio (e).	Altura de caída
	e ≤ que 3,5 mm	2,0 m + 5 mm - 0
	e < que 3,5 mm	2,5 m + 5 mm - 0



- 2.3.1.4. Interpretación de los resultados.
- El resultado de un ensayo de impacto de una bola se considera como satisfactorio 2.3.1.4.1. si la probeta no se rompe.
- Una serie de probetas presentadas a la certificación se considera como satisfacto-2.3.1.4.2. ria desde el punto de vista de la resistencia mecánica si se cumple, por lo menos, una de las condiciones siguientes:
- Un ensavo como máximo ha dado un resultado negativo. 2.3.1.4.2.1.
- Habiendo dado resultado negativo DOS (2) ensayos, otra serie de ensayos 2.3.1.4.2.2. efectuados con una nueva serie de SEIS (6) probetas da resultados positivos.
- 2.3.2. Ensayo de comportamiento al choque de la cabeza.
- Este ensayo se aplica únicamente a las ventanillas dobles y a las unidades de doble 2.3.2.1. vidriado hermético utilizadas como vidrios laterales en los autobuses y autocares.
- Indices de dificultad de las características secundarias. No interviene ninguna 2.3.2.2. característica secundaria.
- 2.3.2.3.Número de probetas.

Por cada categoria de espesor definida en el apartado 2.1.1.4. anterior se someten a ensayo DIEZ (10) probetas de MIL CIEN MILIMETROS MAS CINCO MILIMETROS MENOS DOS MILIMETROS POR QUINIENTOS MILIMETROS MAS CINCO MILIMETROS MENOS DOS MILIMETROS (1.100 mm + 5 mm - 2 mm) x 500 mm + 5 mm - 2 mm).

- 2.3.2.4. Método de ensayo.
- 2.3.2.4.1. Se utiliza el método descrito en el párrafo 1.3. en la Sección 1.
- 2.3.2.4.2. La altura de caída es de UN METRO CON CINCO DECIMAS DE METRO MAS CERO MILIMETROS MENOS VEINTICINCO MILIMETROS (1,50 m + 0 mm 25 mm).
- 2.3.2.5. Interpretación de los resultados.
- 2.3.2.5.1. El resultado del ensayo de comportamiento al choque de la cabeza en unidades de doble acristalamiento se considera como satisfactorio si se rompen los DOS (2) elementos.
- 2.3.2.5.2. Una serie de probetas presentadas a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista del ensayo de comportamiento al choque de la cabeza si se cumple, por lo menos, una de condiciones siguientes:
- 2.3.2.5.2.1. Todos los ensayos han dado un resultado positivo.
- 2.3.2.5.2.2. Todos los ensayos han dado resultados positivos excepto DOS (2), como máximo, que hayan dado resultados negativos porque uno de los elementos del vidrio no se ha roto.

2.4. Cualidades ópticas.

Las prescripciones concernientes a las cualidades ópticas expuestas en el apartado 1.9.1. de la Sección 1 son aplicables a los vidrios o a aquellas partes de los vidrios que deben satisfacer las prescripciones concernientes al campo de visión del conductor en todas las direcciones.

Sección 3. Parabrisas de vidrio laminado común.

3.1. Definición del tipo.

Se consideran como pertenecientes a tipos diferentes aquellos parabrisas de vidrio laminado común que difiera, por lo menos, en una de las características principales o secundarias siguientes:

- 3.1.1. Las características principales son:
- 3.1.1.1. La marca de fábrica o de comercio.
- 3.1.1.2. La forma y las dimensiones.

A efectos de los ensayos de propiedades mecánicas y de resistencia al medio ambiente se considera que los parabrisas de vidrio laminado común constituyen un grupo.

- 3.1.1.3. El número de hojas de vidrio.
- 3.1,1.4. El espesor nomínal "e" del parabrisas, admitiéndose unas desviaciones de fabricación de DOS DECIMAS DE MILIMETRO POR N MILIMETROS (0,2 x n mm), por encima y por debajo del valor nominal, siendo "n" el número de hojas de vidrio del parabrisas.
- 3.1.1.5. El espesor nominal del o de los materiales plásticos intermedios.
- 3.1.1.6. La naturaleza y tipo de la capa intermedia (por ejemplo PVB (Polivinilbutiral) y cualquier otro material plástico).
- 3.1.2. Las características secundarias son:
- 3.1.2.1. La naturaleza del material (vidrio flotado, vidrio estirado).
- 3.1.2.2. La coloración del o de los materiales plásticos intermedios (incoloro o coloreado).
- 3.1.2.3. La coloración del vidrio (incoloro o coloreado).
- 3.1.2.4. La presencia o la ausencia de conductores.
- 3.1.2.5. La presencia o la ausencia de bandas de oscurecimiento.

3.2. Generalidades

- 3.2.1. En el caso de los parabrisas de vidrio laminado común, los ensayos, exceptuando los relativos al comportamiento al choque de la cabeza (apartado 3.3.2. siguiente) y a las cualidades ópticas, se efectúan con probetas planas que, o bien se toman de parabrisas ya existentes, o bien se fabrican expresamente para este fin. En ambos casos, las probetas serán a todos los efectos, rigurosamente representativas de los parabrisas producidos en serie, para los cuales se pide la certificación.
- 3.2.2. Antes de cada ensayo se mantienen las probetas, por lo menos, durante CUATRO HORAS (4 hs) a una temperatura de VEINTITRES GRADOS CELSIUS MAS O MENOS DOS GRADOS CELSIUS (23 °C \pm 2 °C). Los ensayos tienen lugar tan rápidamente como sea posible después de sacar las probetas del recinto en que han estado depositadas.
- 3.3. Ensayo de comportamiento al choque de la cabeza.
- 3.3.1. Indice de dificultad de las características secundarias. No interviene ninguna característica secundaria.
- 3.3.2. Ensayo al choque de la cabeza sobre un parabrisas entero.
- 3.3.2.1. Número de muestras.

Serán sometidas a ensayo CUATRO (4) muestras de los parabrisas representativos de la serie de los que tienen la superficie desarrollada más pequeña, y CUATRO (4) de los parabrisas representativos de la serie de los que la tienen más grande, seleccionados de acuerdo con las disposiciones de la Sección 7 de este Anexo.

- 3.3.2.2. Método de ensayo.
- 3.3.2.2.1. Se utiliza el método descrito en el apartado 1.3.3.2. de la Sección 1 de este 3.4.2.3.2.2.

- 3.3.2.2.2. La altura de caída debe ser de UN METRO CON CINCO DECIMAS DE METRO MAS CERO MILIMETROS MENOS CINCO MILIMETROS (1,50 m + 0 mm 5 mm).
- 3.3.2.3. Interpretación de los resultados.
- 3.3.2.3.1. Se considera positivo el resultado de este ensayo si se cumplen las condiciones siguientes:
- 3.3.2.3.1.1. La muestra se fractura presentando numerosas fisuras circulares, centradas, aproximadamente, en el punto de impacto, estando las más próximas situadas, como máximo a OCHENTA MILIMETROS (80 mm) del punto de impacto.
- 3.3.2.3.1.2. Las hojas de vidrio deben permanecer adheridas al material plástico intermedio. Fuera de un circulo de SESENTA MILIMETROS (60 mm) de diámetro centrado en el punto de impacto, se admiten una o varias despegaduras de un ancho inferior a CUATRO MILIMETROS (4 mm) a cada lado de la fisura.
- 3.3.2.3.1.3. Por el lado del impacto.
- 3.3.2.3.1.3.1. El material plástico intermedio no debe quedar al descubierto en una superficie superior a VEINTE CENTIMETROS CUADRADOS (20 cm²).
- 3.3.2.3.1.3.2. Se admite una desgarradura del material plástico intermedio en una longitud de TREINTA Y CINCO MILIMETROS (35 mm).
- 3.3.2.3.2. Una serie de muestras presentada a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista del comportamiento al choque de la cabeza si se cumple una de las DOS (2) condiciones siguientes:
- 3.3.2.3.2.1. Todos los ensayos han dado un resultado positivo; o
- 3.3.2.3.2.2. Habiendo dado resultado negativo uno de los ensayos, una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de muestras da resultados positivos.
- 3.3.3. Ensayo al choque de la cabeza sobre probetas planas.
- 3.3.3.1. Número de probetas.

Se someten a ensayo SEIS (6) probetas planas de dimensiones: MIL CIEN MILIMETROS MAS CINCO MILIMETROS MENOS DOS MILIMETROS POR QUINIENTOS MILIMETROS MAS CINCO MILIMETROS MENOS DOS MILIMETROS (1.100 mm + 5 mm - 2 mm x 500 mm + 5 mm - 2 mm).

- 3.3.3.2. Método de ensayo.
- 3.3.3.2.1. Se utiliza el método descrito en el apartado 1.3.3. 1. de la Sección 1 de este
- 3.3.3.2.2. La altura de caída es de CUATRO METROS MAS VEINTICINCO MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (4 m + 25 mm 0 mm).
- 3.3.3.3. Interpretación de los resultados.
- 3.3.3.3.1. El resultado de este ensayo se considera como positivo si se cumplen las condiciones siguientes:
- 3.3.3.3.1.1. La probeta cede y se fractura, presentando numerosas fisuras circulares centradas aproximadamente en el punto de impacto.
- 3.3.3.3.1.2. Se admiten desgarraduras del material plástico intermedio, pero la cabeza del maniquí no puede pasar a su través.
- 3.3.3.3.1.3. No se desprende del material plástico intermedio ningún fragmento grande de vidrio.
- 3.3.3.2. Una serie de probetas presentadas a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista del comportamiento al choque de la cabeza si se cumple UNA (1) de las condiciones siguientes:
- 3.3.3.2.1. Todos los ensayos han dado resultados positivos.
- 3.3.3.2.2. Un ensayo ha dado un resultado negativo: una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de probetas da resultados positivos.
- 3.4. Resistencia mecánica.
- 3.4.1. Indices de dificultad de las características secundarias. No interviene ninguna característica secundaria.
- 3.4.2. Ensayo de impacto de una bola de DOS KILOGRAMOS CON DOS DECIMAS DE KILOGRAMO (2,2 kg).
- 3.4.2.1. Número de probetas.

Se someten a ensayo SEIS (6) probetas cuadradas de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado.

- 3.4.2.2. Método de ensayo.
- 3.4.2.2.1. Se utiliza el método descrito en el apartado 1.2.2. de la Sección 1 de este Anexo.
- 3.4.2.2.2. La altura de caida (desde la parte inferior de la bola hasta la cara superior de la probeta) es de CUATRO METROS MAS VEINTICINCO MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (4 m + 25 mm 0 mm).
- 3.4.2.3. Interpretación de los resultados.
- 3.4.2.3.1. El resultado del ensayo de impacto previsto en el punto 3.4.2. que antecede, se considera como positivo si la bola no atraviesa el vidrio en un tiempo de CINCO SEGUNDOS (5 s), a partir del instante del impacto.
- 3.4.2.3.2. Una serie de probetas presentadas a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista de la resistencia mecánica si se cumple UNA (1) de las condiciones siguientes:
- 3.4.2.3.2.1. Todos los ensayos han dado un resultado positivo.
- 3.4.2.3.2.2. Un ensayo ha dado resultado negativo: una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de probetas da resultados positivos.

- 3.4.3. Ensayo de impacto de una bola de DOSCIENTOS VEINTISIETE GRAMOS (227 g).
- 3.4.3.1. Indices de dificultad de las características secundarias. No interviene ninguna característica secundaria.
- 3.4.3.2. Número de probetas.

Se someten a ensayo VEINTE (20) probetas cuadradas de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado.

- 3.4.3.3. Método de ensayo.
- 3.4.3.3.1. Se utiliza el método descrito en el apartado 1.2.1. de la Sección 1. DIEZ (10) probetas se someten a ensayo a una temperatura de CUARENTA GRADOS CELSIUS MAS O MENOS DOS GRADOS CELSIUS (40 °C \pm 2 °C), y DIEZ (10) a una temperatura de MENOS VEINTE GRADOS CELSIUS MAS O MENOS DOS GRADOS CELSIUS (-20 °C \pm 2 °C).
- 3.4.3.3.2. En el cuadro siguiente figuran la altura de caída para las diferentes categorías de espesor y la masa de los fragmentos desprendidos.

Espesor de la	313 K (40 °C)		253 K (-20 °C)	
probeta en mm	Altura de caída m*	Masa máxima g	Altura de caída m*	Masa máxima g
e ≤ a 4,5 mm	9	12	8,5	12
e entre 4,5 y 5,5 mm, incluido este último	10	15	9	15
e entre 5,5 y 6,5 mm, incluido este último	11	20	9,5	20
e mayor que 6,5 mm	12	25	10	25

- *.- Se admite una tolerancia de: MAS VEINTICINCO MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (+ 25 mm 0 mm) para la altura de caída.
- 3.4.3.4. Interpretación de los resultados.
- 3.4.3.4.1. El resultado del ensayo de impacto de una bola se considera como positivo si la bola no pasa a través del sistema. Si no se desgarra el material plástico intermedio, el peso de los fragmentos que se hayan desprendido por el lado del vidrio opuesto al del impacto no debe sobrepasar los valores apropiados especificados en el apartado 3.4.3.3.2.
- 3.4.3.4.2. Una serie de probetas presentada a la certificación se considera como satisfactoria desde el punto de vista de la resistencia mecánica si se cumple una de las DOS (2) condiciones siguientes:
- 3.4.3.4.2.1. Por lo menos OCHO (8) ensayos, realizados a cada una de las temperaturas de ensayo, dan un resultado positivo; o
- 3.4.3.4.2.2. Más de DOS (2) ensayos, a cada una de las temperaturas de ensayo, han dado un resultado negativo: una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de probetas da resultados positivos.
- 3.5. Resistencia al medio ambiente
- 3.5.1. Ensayo de abrasión.
- 3.5.1.1. Indices de dificultad y método de ensayo. Son aplicables las prescripciones del párrafo 1.4. de la Sección 1 de este Anexo.

La presión aplicada en el ensayo es la que ejerce una masa de QUINIENTOS GRAMOS (500 g) y el ensayo tiene una duración de MIL CICLOS (1.000).

3.5.1.2. Número de probetas.

El ensayo debe ser efectuado con TRES (3) probetas planas de forma cuadrada, según se específica en el apartado 1.4.3. de la Sección 1 de este Anexo.

3.5.1.3. Interpretación de los resultados.

El vidrio de seguridad se considera como satisfactorio desde el punto de vista de la resistencia a la abrasión, si la difusión de luz debida a la abrasión de la probeta, no es superior al DOS POR CIENTO (2 %).

- 3.5.2. Ensayo de alta temperatura.
- 3.5.2.1. Número de muestras o de probetas.

El ensayo se realiza con TRES (3) probetas cuadradas que tengan, por lo menos, TRESCIENTOS MILIMETROS por TRESCIENTOS MILIMETROS (300 mm x 300 mm), tomadas por el laboratorio de TRES (3) parabrisas, y limitadas en un lado por el borde superior del parabrisas.

- 3.5.2.2. Indices de dificultad, método de ensayo e interpretación de los resultados. Son aplicables las prescripciones del párrafo 1.5. de la sección 1 de este Anexo.
- 3.5.3. Ensayo de resistencia a la irradiación.
- 3.5.3.1. Prescripción general.

Este ensayo sólo se efectúa si el laboratorio lo juzga útil, habida cuenta de las informaciones que posea sobre el intercalar.

3.5.3.2. Número de muestras o probetas.

El ensayo se efectúa sobre probetas cuadradas de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado, como mínimo, cortadas por el laboratorio en la parte superior de tres parabrisas, de modo que el borde superior de la probeta coincida con el límite superior de la zona en la cual la transmisión regular debe ser controlada y determinada, conforme al apartado 1.9.1. de la Sección 1 de este Anexo.

3.5.3.3. Indices de dificultad, método de ensayo e interpretación de los resultados. Son aplicables las prescripciones del párrafo 1.6. de la Sección 1 de este Anexo.

- 3.6. Ensayo de resistencia a la humedad.
- 3.6.1. Número de muestras o de probetas.

El ensayo se efectúa con TRES (3) probetas planas y cuadradas de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado, como mínimo, tomadas por el laboratorio de TRES (3) parabrisas de modo que el borde superior de la probeta coincida con el límite superior de la zona en la cual la transmisión regular debe ser controlada y determinada conforme al apartado 1.9.1. de la Sección 1 de este Anexo.

- 3.6.2. Indices de dificultad, método de ensayo e interpretación de los resultados. Son aplicables las prescripciones del párrafo 1.7. de la Sección 1 de este Anexo.
- 3.7. Cualidades ópticas. Son aplicables a cada tipo de parabrisas las prescripciones del párrafo 1.9. de la Sección 1, concerniente a las cualidades ópticas.

Sección 4. Vidrios laminados comunes que no sean parabrisas.

4.1. Definición del tipo.

Los vidrios laminados comunes que no sean parabrisas, se consideran como pertenecientes a tipos distintos cuando, por lo menos, difieran en una de las características principales o secundarias siguientes:

- 4.1.1. Las características principales son las siguientes:
- 4.1.1.1. La marca de comercio o de fábrica.
- 4.1.1.2. En la categoría del espesor del vidrio en la que queda comprendido el espesor nominal "e", se admite una desviación de fabricación de MAS O MENOS DOS DECIMAS DE MILIMETRO POR ENE MILIMETROS (± 0,2 x "n" mm) (siendo "n" el número de hojas de vidrio).
 - Categoría I "e" MENOR O IGUAL a CINCO MILIMETROS Y MEDIO (≤ 5,5 mm).
 - Categoría II "e" entre CINCO MILIMETROS Y MEDIO (5,5 mm) y SEIS MILIMETROS Y MEDIO (6,5 mm), incluido este último.
 - Categoría III "e" MAYOR a SEIS MILIMETROS Y MEDIO (> 6,5 mm).
- 4.1.1.3. El espesor nominal del o de los materiales plásticos intermedios.
- 4.1.1.4. La naturaleza (lámina o cámara de aire) y el tipo del o de los materiales plásticos intermedios, por ejemplo PVB (polivinilbutiral) u otro material plástico intermedio.
- 4.1.1.5. Cualquier tratamiento especial al que pudiera haberse sometido una de las hojas de
- 4.1.2. Las características secundarias son las siguientes:
- 4.1.2.1. La naturaleza del material (vidrio flotado, vidrio estirado).
- 4.1.2.2. La coloración del material plástico intermedio (incoloro o coloreado, total o parcialmente).
- 4.1.2.3. La coloración del vidrio (incoloro o coloreado).
- 4.2. Generalidades
- 4.2.1. Para los vidrios laminados comunes que no sean parabrisas, los ensayos se efectúan con probetas planas que, o bien son cortadas de vidrios reales, o bien son fabricadas expresamente para este fin. Tanto en un caso como en el otro, las probetas serán rigurosamente representativas, a todos los efectos, de los vidrios para cuya fabricación se pide la certificación.
- 4.2.2. Antes de cada ensayo se mantienen las probetas de vidrio laminado durante CUATRO HORAS (4 hs), como mínimo, a una temperatura de VEINTITRES GRADOS CELSIUS MAS O MENOS DOS GRADOS CELSIUS (23 °C \pm 2 °C). Los ensayos se efectúan con las probetas recién retiradas del recipiente en que hayan estado depositadas.
- 4.3. Ensayo de comportamiento al choque de la cabeza.
- 4.3.1. Indices de dificultad de las características secundarias. No interviene ninguna característica secundaria.
- 4.3.2. Número de probetas.

Se someten a ensayo SEIS (6) probetas planas de: MIL CIEN MILIMETROS MAS VEINTICINCO MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS POR QUINIENTOS MILIMETROS MAS VEINTICINCO MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (1.100 mm + 25 mm - 0 mm x 500 mm + 25 mm - 0 mm).

4.3.3. Método de ensayo.

4.3.4.1.3.

- 4.3.3.1. Se utiliza el método descrito en el párrafo 1.3. de la Sección 1.
- 4.3.3.2. La altura de caida es de UN METRO CON CINCO DECIMAS DE METRO MAS CINCO MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (1,5 m + 5 mm 0 mm).
- 4.3.4. Interpretación de los resultados.
- 4.3.4.1. Los resultados de este ensayo se consideran satisfactorios si se cumplen las condiciones siguientes:
- 4.3.4.1.1. La probeta sufre una flexión y se fractura, presentando numerosas fisuras circulares cuyo centro es aproximadamente el punto de impacto.
- 4.3.4.1.2. El material plástico intermedio puede haberse desgarrado, pero la cabeza del maniquí no debe pasar a su través.
- 4.3.4.2. Una serie de probetas sometidas a ensayo para ser certificadas se considera como

No debe haber trozos grandes de vidrio que se desprendan del material plástico

- satisfactoria desde el punto de vista del comportamiento al choque de la cabeza si se cumple una de las dos condiciones siguientes:
- 4.3.4.2.1. Todos los ensayos han dado resultados positivos; o

BOLETIN OFICIAL Nº 28.281 1ª Sección

- 4.3.4.2.2. Habiendo dado un ensayo un resultado negativo, una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de probetas da resultados positivos.
- 4.4. Resistencia mecánica. Ensayo de impacto de una bola de DOSCIENTOS VEINTISIETE GRAMOS (227 g).
- Indices de dificultad de las características secundarias. No interviene ninguna característica secundaria.
- Número de probetas

Se someten a ensayo CUATRO (4) probetas planas cuadradas de TRES-CIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado.

- 4.4.3. Método de ensavo
- Se emplea el método descrito en el párrafo 1.2.1. de la Sección 1 de este Anexo.
- En el cuadro siguiente se indica la altura de caída (desde la parte inferior de la bola 4.4.3.2. hasta la cara superior de la probeta) en función del espesor nominal.

Espesor Nominal	Altura	Altura de caída	
e ≤ que 5,5 mm	5 m		
e entre 5,5 mm y 6,5 mm	6 m	+ 25 mm	
e > que 6,5 mm	7 m	- 0 mm	

- 4.4.4. Interpretación de los resultados.
- El resultado del ensayo se considera satisfactorio si se cumple UNA (1) de las condiciones siguientes:
- 4.4.4.1.1. La bola no atraviesa la probeta o la muestra.
- El peso total de los escasos fragmentos que puedan producirse por el lado opuesto al del impacto no sobrepasa los QUINCE GRAMOS (15 g). 4.4.4.1.2.
- 4.4.4.2. Una serie de probetas sometidas a ensayo para ser homologadas se considera como satisfactoria desde el punto de vista de la resistencia mecánica si se cumple una de las condiciones siguientes:
- Todos los ensayos han dado un resultado positivo. 4.4.4.2.1.
- 4.4.4.2.2 Habiendo dado DOS (2) ensavos como máximo un resultado negativo, una nueva serie de ensayos efectuados con una nueva serie de probetas da resultados positivos.
- Resistencia al medio ambiente.
- 4.5.1. Ensayo de abrasión.
- Indices de dificultad y método de ensayo. Son aplicables las prescripciones del párrafo 4.5.1.1. 1.4. de la Sección 1 de este Anexo.

a presión aplicada en el ensayo es la que ejerce una masa de QUINIENTOS GRAMOS (500 g) y el ensayo tiene una duración de MIL (1.000) ciclos.

4.5.1.2. Número de probetas.

> El ensayo debe efectuarse con TRES (3) probetas planas, tal como se especifica en al apartado 1.4.3. de la Sección 1 de este Anexo.

4.5.1.3. Interpretación de los resultados.

> El vidrio de seguridad se considera como satisfactorio desde el punto de vista de la resistencia a la abrasión si la difusión de luz debida a la abrasión de la probeta no es superior a DOS POR CIENTO (2 %).

- 4.5.2. Ensayo de alta temperatura.
- Número de muestras o de probetas. 4.5.2.1.

El ensayo se efectúa con TRES (3) probetas cuadradas de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado, tomadas por el laboratorio de TRES (3) vidrios de modo que uno de sus lados coincida con el borde superior del vidrio.

- Indices de dificultad, método de ensayo e interpretación de los resultados. Son aplicables las prescripciones del parrafo 1.5. de la Sección 1 de este Anexo. 4.5.2.2.
- Ensayo de resistencia a la irradiación. 4.5.3.
- 4.5.3.1. Prescripción general.

Este ensayo solamente se efectúa si el laboratorio lo juzga útil, habida cuenta de las informaciones que posea sobre el intercalar.

4.5.3.2. Número de muestras o probetas.

> El ensayo se efectúa con probetas cuadradas de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado como mínimo, cortadas por el laboratorio en la parte superior de TRES (3) vidrios, de modo que el borde superior de las probetas coincida con el borde superior del vidrio.

- Indices de dificultad, método de ensayo e interpretación de los resultados. Son aplicables las prescripciones del párrafo 1.6. de la Sección 1 de este Anexo. 4.5.3.3.
- 4.6. Ensayo de resistencia a la humedad.
- 4.6.1. Número de probetas.

4 7 Cualidades ópticas.

El ensayo se efectua con TRES (3) probetas planas y cuadradas, de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado.

Indices de dificultad, método de ensayo e interpretación de los resultados. Son aplicables las prescripciones del párrafo 1.1. de la Sección 1.

- Las disposiciones del apartado 1.9.1. de la Sección 1 son aplicables a los vidrios o partes de los vidrios que no son parabrisas y que deben satisfacer todas las prescripciones concernientes al campo de visión del conductor en todas las direcciones.
- Parabrisas de vidrio laminado tratado.
- 5.1. Definición del tipo.

Los parabrisas de vidrio laminado tratado se consideran como pertenecientes a tipos distintos cuando, por lo menos, difieran en una de las características principales o secundarias.

- Las características principales son las siguientes: 5.1.1.
- 5.1.1.1. La marca de fábrica o de comercio.
- 5.1.1.2. La forma y las dimensiones.

A los efectos de los ensayos de fragmentación, propiedades mecánicas y resistencia al medio ambiente, se considera que los parabrisas de vidrio laminado tratado constituyen un solo grupo.

- 5.1.1.3. El número de hojas de vidrio.
- En el espesor nominal "e" del parabrisas, se admite una desviación de DOS DECIMAS DE MILIMETROS POR N $\{0,2\,\mathrm{mm}\,x\,n\}$ por encima y por debajo del valor nominal (siendo "n" el número de hojas de vidrio del parabrisas).
- El tratamiento especial que haya podido sufrir una o varias hojas de vidrio. 5.1.1.5.
- El espesor nominal del o de los materiales plásticos intermedios. 5.1.1.6.
- La naturaleza y el tipo del o de los materiales plásticos intermedios (por ejemplo, PVB 5.1.1.7. (polivinilbutiral) u otro material plástico intermedio).
- 5.1.2. Las características secundarias son las siguientes:
- 5.1.2.1. La naturaleza del material (vidrio flotado, vidrio estirado).
- La coloración del o de los materiales plásticos intermedios (incoloro o coloreado, total 5.1.2.2. o parcialmente).
- 5.1.2.3. La coloración del vidrio (incoloro o coloreado).
- 5.1.2.4. La presencia o la ausencia de conductores.
- 5.1.2.5. La presencia o la ausencia de bandas de oscurecimiento.
- 5.2. Generalidades.
- Para los parabrisas de vidrio laminado tratado, los ensayos, exceptuados aquellos que 5.2.1. atañen a las cualidades ópticas, se efectúan sobre muestras y/o probetas planas expresamente fabricadas para este objeto. Sin embargo, las probetas deben ser, desde todos los puntos de vista, rigurosamente representativas de los parabrisas fabricados en serie para los cuales se ha pedido la certificación.
- Antes de cada ensayo se mantienen las probetas como mínimo durante CUATRO HORAS5.2.2. (4 hs) a una temperatura de VEINTITRES GRADOS CELSIUS MAS O MENOS DOS GRADOS CELSIUS (23 °C \pm 2 °C). Los ensayos se efectúan lo más rápidamente, a partir del momento en que las probetas se sacan del recinto en que se encontraban.
- Ensavos prescriptos 5.3.

Los parabrisas de vidrio laminado tratado se someten:

- A los ensayos prescritos en la Sección 3 de este Anexo para los parabrisas de vidrio 5.3.1. laminado común.
- 5.3.2. Al ensayo de fragmentación descrito en el párrafo 5.4. siguiente:
- 5.4. Fragmentación.
- Indices de dificultad de las características secundarias. Unicamente interviene la naturaleza del material de las hojas de vidrio tratadas.
- 5.4.1.1. Naturaleza del material de las hojas tratadas.
- El vidrio flotado y el vidrio estirado se consideran con el mismo índice de dificultad. 5.4.1.1.1.
- Debe repetirse el ensayo de fragmentación cuando se pase del vidrio flotado al 5.4.1.1.2. vidrio estirado y reciprocamente.
- 5.4.2. Número de probetas.

Por cada punto de impacto se somete a ensayo una probeta de MIL CIEN MILIMETROS POR QUINIENTOS MILIMETROS MAS CINCO MILIMETROS MENOS DOS MILIMETROS (1100 mm x 500 mm + 5 mm - 2 mm).

Método de ensayo.

Se utiliza el método descrito en el párrafo 1.1. de la Sección 1 de este Anexo.

Punto o puntos de impacto. 5.4.4.

> El vidrio debe golpearse en cada una de las hojas externas tratadas, en el centro de la probeta.

- 5.4.5. Interpretación de los resultados.
- Para cada punto de impacto, el resultado del ensayo de fragmentación se considera positivo si la superficie total de los fragmentos cuya superficie sea superior a DOS CENTIMETROS CUADRADOS (2 cm²) representa, por lo menos, el QUINCE POR CIENTO (15%) de la superficie de una zona de VEINTE CENTIMETROS por CINCUEN-TA CENTIMETROS (20 cm x 50 cm) de la probeta.
- La o las probetas presentadas a la certificación se consideran como satisfactorias 5.4.5.2. desde el punto de vista de la fragmentación si se cumple una u otra de las condiciones
- El ensayo ha dado un resultado positivo para cada punto del impacto; o 5.4.5.2.1.

- 5.4.5.2.2. Habiendo sido repetido el ensayo con una nueva serie de CUATRO (4) probetas por cada punto de impacto en el que previamente se hubiese obtenido un resultado negativo, los CUATRO (4) nuevos ensayos, efectuados en los mismos puntos de impacto, han dado todos un resultado positivo.
- Sección 6. Sistemas de seguridad recubierto de material plástico.
- 6.1. Objeto.

Los materiales para el sistema de seguridad, tal como se definen en las Secciones 2 a 5 de este Anexo, si están recubiertos por la cara interna con un material plástico intermedio, deben ser conforme a las prescripciones siguientes, que se añaden a las de los Anexos apropiados.

- 6.2. Ensavo de resistencia a la abrasión.
- 6.2.1. Método de ensayo
- 6.2.1.1. El revestimiento del material plástico debe someterse a un ensayo conforme al método especificado en el párrafo 1.4. de la Sección 1 de este Anexo.
- 6.2.1.2. La presión aplicada en el ensayo es la que ejerce una masa de QUINIENTOS GRAMOS (500 g), y el ensayo tiene una duración de CIEN (100) ciclos.
- 6.2.2. Número de probetas.

El ensayo debe efectuarse con TRES (3) probetas planas, de forma cuadrada, tal como se específica en el apartado 1.4.3. de la Sección 1 de este Anexo.

6.2.3. Interpretación de los resultados.

El revestimiento del material plástico se considera como satisfactorio desde el punto de vista de la resistencia a la abrasión si la difusión de la luz debida a la abrasión de la probeta no es superior al CUATRO POR CIENTO (4 %).

- 6.3. Ensavo de resistencia a la humedad.
- 6.3.1. Se efectúa un ensayo de resistencia a la humedad en el caso del sistema de seguridad de vidrio templado revestido de material plástico.
- 6.3.2. Número de probetas.

El ensayo se efectúa con TRES (3) probetas planas y cuadradas de de TRESCIENTOS MILIMETROS MAS DIEZ MILIMETROS MENOS CERO MILIMETROS (300 mm + 10 mm - 0 mm) de lado.

- 6.3.3. Indices de dificultad y método de ensayo. Son aplicables las disposiciones del párrafo 1.7. de la Sección 1 de este Anexo.
- 6.3.4. Interpretación de los resultados.

El ensayo se considera como satisfactorio si no se observa ningún cambio irreversible importante en la probeta después de permanecer CUARENTA Y OCHO como como de HORAS (48 hs) en la atmósfera ambiente:

- 6.4. Ensayo de resistencia al fuego.
- 6.4.1. Indices de dificultad, método de ensayo e interpretación de los resultados. Son aplicables las prescripciones del parrafo 1.8. de la Sección 1 de este Anexo.

Sección 7. Agrupación de los parabrisas a los efectos de los ensayos de certificación.

- 7.1. Los elementos tomados en consideración son:
- 7.1.1. La superficie desarrollada del parabrisas.
- 7.1.2. La longitud de segmento; y
- 7.1.3. La curvatura.
- 7.2. Un grupo está constituido por una categoría de espesor.
- 7.3. Para seleccionar los parabrisas representativos de un grupo se empieza por hacer una preselección en DOS (2) series, que correspondan, respectívamente, a los CINCO (5) mayores y a los cinco menores. Los mayores se ponen por orden decreciente de superficie desarrollada, y los menores, por orden creciente, atribuyéndoles la puntuación siguiente:
 - "1".Para el mayor.
 - "2" Para el inmediatamente inferior al 1.
 - "3".Para la inmediatamente inferior al 2.
 - "4".Para el inmediatamente inferior al 3.
 - "5". Para el inmediatamente inferior al 4.
 - "1".Para el menor.
 - "2".Para el inmediatamente superior al 1
 - "3". Para el inmediatamente superior al 2.
 - "4".Para el inmediatamente superior al 3.
 - "5".Para el inmediatamente superior al 4.
- 7.4. En cada una de las dos series preseleccionadas definidas en el párrafo 7.3. se anota para cada parabrisas la puntuación correspondiente a la longitud de segmento, de acuerdo con el criterio siguiente:
 - "I".Para la máxima longitud de segmento.
 - "2".Para la inmediatamente inferior a la precedente.
 - "3".Para el inmediatamente inferior a la precedente, e mon el manara la

- "4".Para la inmediatamente inferior a la precedente.
- "5". Para la inmediatamente inferior a la precedente.
- 7.5. En cada una de las series preseleccionadas definidas en el párrafo 7.3, se anota para cada parabrisas la puntuación correspondiente al radio de curvatura, de acuerdo con el criterio siguiente:
 - "1". Para el radio de curvatura mínimo.
 - "2".Para el radio de curvatura inmediatamente superior al precedente.
 - "3".Para el radio de curvatura inmediatamente superior al precedente.
 - "4".Para el radio de curvatura inmediatamente superior al precedente.
 - "5".Para el radio de curvatura inmediatamente superior al precedente.
- 7.6. Para cada parabrisas de las dos series definidas en el párrafo 7.3. se suman las puntuaciones y para los ensayos se seleccionan:

El parabrisas de la serie de los CINCO (5) mayores que tengan la puntuación total menor.

El parabrisas de la serie de los CINCO (5) menores que tengan la puntuación total menor.

- .7. Algunos parabrisas cuyos parámetros presenten en cuanto a la forma y/o al radio de curvatura diferencias importantes con respecto a los casos extremos de las DOS (2) series preseleccionadas, pueden también ser sometidos a ensayos si el Organismo de Certificación estima que con estos parámetros hay riesgo de efectos negativos importantes.
- 7.8. Los limites del grupo se fijan en función de las superficies desarrolladas de los parabrisas. Cuando un parabrisas sometido al procedimiento de certificación para un tipo dado presenta una superficie desarrollada que no corresponde a los limites fijados y/o una longitud de segmento notablemente mayor y/o un radio de curvatura notablemente menor, debe ser considerado como perteneciente a un nuevo tipo, y ser sometido a ensayos suplementarios si el Organismo de Certificación los juzga técnicamente necesarios, habida cuenta de las informaciones de que ya dispone sobre el producto y el material utilizados.
- 7.9. En el caso de que ulteriormente el titular de una certificación deba fabricar otro modelo de parabrisas dentro de una categoría de espesor ya certificada.
- 7.9.1. Se verificará si puede ser incluido entre los CINCO (5) mayores o los CINCO (5) menores preseleccionados para la certificación del grupo considerado.
- 7.9.2. Se rehará la puntuación siguiendo los procedimientos definidos en los párrafos 7.3., 7.4. y 7.5. que anteceden.
- 7.9.3. Si la suma de las puntuaciones atribuídas al parabrisas recién incorporado al grupo de los CINCO (5) mayores o de los CINCO (5) menores:
- 7.9.3.1. Es la menor, se procederá a hacer una serie completa de ensayos de certificación.
- 7.9.3.2. En el caso contrario, solamente se procederá a hacer los ensayos previstos para caracterizar el parabrisas destinado a un vehículo particular es decir:
- 7.9.3.2.1. Parabrisas de vidrio laminado tratado
- 7.9.3.2.1.1. Fragmentación.
- 7.9.3.2.1.2. Distorsión óptica.
- 7.9.3.2.1.3. Separación de la imagen secundaria
- 7.9.3.2.2. Parabrisas de vidrio laminado común. Se procederá a efectuar los ensayos prescritos en los apartados 7.9.3.2.1.2. y 7.9.3.2.1.3. que anteceden.
- Sección 8. Medición de las longitudes de los segmentos y posición de los puntos de impacto.
- Figura 15: Máxima longitud de segmento A-B, medida perpendicularmente al vidrio.
- Figura 16; Puntos de impactos prescritos para los parabrisas
- Figura 17: Puntos de impacto prescritos para vidrios laterales y lunetas.
- Sección 9. Procedimiento para determinar las superficies de ensayo en parabrisas de vehículos de pasajeros (Categoría M_1) en relación con los puntos V.
- 9.1. Posición de los puntos "V".
- 9.1.1. La posición de los puntos "V" en relación con el punto "R" (ver la Sección 10 del presente Anexo), que se indica con X, Y y Z en un sistema de coordenadas tridimensionales, se muestran en los cuadros I y II.
- 2. El cuadro I provee las coordenadas básicas para un diseño de respaldo de asiento con un ángulo de VEINTICINCO GRADOS DE ARCO (25°). El sentido positivo de las coordenadas se muestran en la Figura 20.

CUADRO I

	·				
٠,	Punto "V"	X	Y	Z	
	V_1	68 mm	- 5 mm	665 mm	l
	V_2	68 mm	- 5 mm	589 mm	

- 9.1.3. Corrección para diseños de ángulos de respaldo distintos de VEINTICINCO GRADOS DE ARCO (25°).
- 9.1.3.1. El cuadro II muestra las correcciones adicionales a realizar sobre las coordenadas X y Z de cada punto "V" cuando el diseño del ángulo de respaldo de asiento es distinto de VEINTICINCO GRADOS DE ARCO (25°). El método de las coordenadas se amestra en la Figura 20.

CUADRO IÌ

Angulo de inclinación del	Coords	enadas
respaldo (grados de arco)	horizontales X	verticales Z
5	- 186 mm	28 mm
6	- 176 mm	27 mm
7	- 167 mm	27 mm
The state of the s	- 157 mm	26 mm
8 9	- 147 mm	26 mm
	- 137 mm	25 mm
10	- 137 mm - 128 mm	25 mm
11	- 128 mm	23 mm
12		22 mm
13	- 109 mm	22 mm
14	- 99 mm	21 mm 20 mm
15	- 90 mm	20 mm 18 mm
16	- 81 mm	17 mm
17	- 71 mm	
18	- 62 mm	15 mm
19	- 53 mm	13 mm
20	- 44 mm	11 mm
21	- 35 m m	9 mm
22	26 mm	7 mm
23	- 17 mm	5 mm
24	- 9 mm	2 min
25	O mm	0 mm
26	9 mm	- 3 nm
27	17 mm	- 5 nm
28	26 mm	- 8 nun
29	34 mm	- 11 mm
30	43 mm	- 14 mm
31	51 mm	- 17 mm
32	59 mm	- 21 mm
33	67 mm	- 24 mm
34	76 mm	- 28 mm
35	84 mm	- 31 mm
36	92 mm	- 35 mm
37	100 mm	- 39 nm
38	107 mm	- 43 mm
39	115 mm	- 47 mm
40	. 123 mm	- 52 mm

- 9.2. Superficies de ensayo.
- 9.2.1. DOS (2) superficies de ensayo deben ser determinados a partir de los puntos "V".
- 9.2.2. La superficie de ensayo es la zona de la superficie aparente del parabrisas que está delimitada por los CUATRO (4) planos siguientes, que parten de los puntos "V" hacia adelante (ver Figura 18).

Un plano vertical que pasa por V1 y V2 y forma hacia la izquierda un ángulo de TRECE GRADOS DE ARCO (13°) con el eje de las X; un plano paralelo al eje de las Y que pasa por V1 y forma hacia arriba un ángulo de TRES GRADOS DE ARCO (3°) con el eje de las X; un plano paralelo al eje de las Y que pasa por V2 y forma hacia arriba un ángulo de UN GRADO DE ARCO (1°) con el eje de las X; y un plano vertical que pasa por V1 y V2 y forma VEINTE GRADOS DE ARCO (20°) con el eje de las X.

9.2.3. La superficie de ensayo B es la zona de la superficie exterior del parabrisas situada a más de VEINTICINCO MILIMETROS (25 mm) del borde lateral de la superficie transparente y que está delimitada por la intersección de la superficie exterior del parabrisas con los CUATRO (4) planos siguientes (véase Figura 19).

Un plano orientado SIETE GRADOS DE ARCO (7°) hacia arriba con relación al eje de las X, que pasa por V1 y es paralelo al eje de las Y;

Un plano orientado CINCO GRADOS DE ARCO (5°) hacia abajo con relación al eje de las X, que pasa por V2 y es paralelo al eje de las Y; un plano vertical que pasa por V1 y V2 y forma un ángulo de DIEZ Y SIETE GRADOS DE ARCO (17°) con el eje de las X; y un plano simétrico del precedente con relación al plano longitudinal medio del vehículo.

- 9.3. Apéndice.
 - Figura 18. Zona de prueba A
 - Figura 19. Zona de prueba B
 - Figura 20. Determinación de puntos V para un ángulo de incidencia de VEINTICIN-CO GRADOS DE ARCO (25°).
- Sección 10. Procedimiento para determinar el punto H y el ángulo real de respaldo de asiento y para verificar su relación con el punto R y con el ángulo mencionado.
- 10.1. Definiciones
- 10.1.1. El punto "H" indica la posición de un ocupante sentado en el habitáculo y está dado por la intersección entre un plano vertical longitudinal y el eje de rotación teórico entre las piernas y el torso de un cuerpo humano representado por el maniquí descripto en el párrafo 10.3. siguiente.
- 10.1.2. El punto "R" o punto de referencia de ubicación es un punto especificado por el fabricante, el cual:
- 10.1.2.1, posee coordenadas determinadas en relación a la estructura del vehículo;
- 10.1.2.2. corresponde a la posición teórica del punto de rotación piernas/torso (punto "H") para la posición normal de manejo más baja y más retrasada, o la posición de uso dada a cada asiento provisto por el fabricante del vehículo.
- 10.1.3. Angulo de respaldo de asiento es el ángulo formado por el respaldo y la vertical.
- 10.1.4. Angulo real de respaldo de asiento es el ángulo formado por la vertical que pasa por el punto "H" con la linea de referencia de torso del cuerpo humano representado por el maniqui descripto en el párrafo 10.3, que sigue.
- 10.1.5. Angulo de respaldo de asiento diseñado, es el descripto por el fabricante, que:
- 10.1.5.1. determina el ángulo de respaldo de asiento para la posición normal de manejo más baja y más retrasada, o la posición de uso dada a cada asiento por el fabricante del vehículo:

- 10.1.5.2. está formado en el punto "R" por la vertical y la línea de referencia de torso; y
- 10.1.5.3. corresponde teóricamente al ángulo real de respaldo de asiento.
- 10.2. Determinación de los puntos "H" y los ángulos reales de respaldo de asiento.
- 10.2.1. Un punto "H" y un ángulo real de respaldo de asiento deben determinarse para cada asiento provisto por el fabricante. Si los asientos de una misma fila resultan similares, deberá determinarse solamente un punto "H" y un ángulo real de respaldo de asiento para cada una de ellas. El maniquí descripto en el párrafo 10.3. siguiente se ubicará en un lugar considerado representativo para la fila. Este lugar deberá ser:
- 10.2.1.1. en el caso de la fila delantera, el asiento del conductor.
- 10.2.1.2. en el caso de la o las filas traseras, un asiento exterior.
- 10.2.2. Cuando se determina un punto "H" y un ángulo real de respaldo de asiento, el mismo debe ubicarse en la parte más baja y más retrasada de la posición del conductor, o en la posición dada por el fabricante para el asiento. El respaldo de asiento, siempre que su inclinación sea ajustable, deberá fijarse según la especificación del fabricante o en ausencia de ella a un ángulo lo más cercano posible a VEINTICINCO GRADOS DE ARCO (25°) con la vertical.
- 10.3. Descripción del maniquí.
- 10.3.1. Deberá utilizarse un maniqui tridimensional de peso y conformación correspondientes a las de un adulto masculino de altura promedio. El mencionado maniqui se describe en las Figuras 1 y 2 del Apéndice de la presente Sección.
- 10.3.2. El maniquí debe estar compuesto por:
- 10.3.2.1. DOS (2) componentes, uno que simula la espalda y el otro el asiento del cuerpo pivotantes sobre el eje de rotación del torso y el muslo. La intersección de dicho eje con el flanco del maniquí determina el punto "H" del maniquí;
- 10.3.2.2. DOS (2) componentes que simulan las piernas, unidos por un pivote vinculado a otro componente que simula el asiento; y
- 10.3.2.3. DOS (2) componentes que simulan los pies conectados a las piernas por vínculos pivotantes que simulan los tobillos.
- 10.3.2.4. Asimismo, el componente que simula el asiento del cuerpo debe proveerse con un nivel que posibilite la verificación de su orientación transversal.
- 10.3.3. Pesas diversas deberán adosarse a puntos apropiados correspondientes a centros de gravedad representativos, de modo de conseguir un peso total del maniquí de SETENTA Y CINCO KILOGRAMOS CON SEIS DECIMAS DE KILOGRAMO (75,6 kg). Un detalle con los diferentes pesos se dan en la última página del Apéndice de la presente Sección.
- 10.3.4. La linea de referencia de torso del maniquí es la linea recta que pasa por la unión entre la pierna y la pelvis y la intersección teórica entre el cuello y el tórax (ver Apendice de la presente Sección, Figura 1).
- 10.4. Ubicación del maniquí. El maniquí tridimensional deberá ubicarse del siguiente modo:
- 10.4.1. el vehículo debe colocarse en un plano horizontal y los asientos fijarse según lo prescripto en el párrafo 10.2.2., mencionado con anterioridad;
- 10.4.2. el asiento a ensayar deberá cubrirse con un trozo de tela para facilitar la correcta ubicación del maniquí;
- 10.4.3. el maniquí deberá ubicarse sobre el asiento correspondiente y su ángulo de pivotación deberá ser perpendicular al plano longitudinal de simetria del vehículo;
- 10.4.4. los pies del maniqui deberán ubicarse de la siguiente manera:
- 10.4.4.1. en los asientos delanteros, de modo que el nivel de orientación transversal del asiento del maniquí se encuentre en la posición horizontal;
- 10.4.4.2. en los asientos traseros, lo más lejos posible de modo tal que tomen contacto con los asientos delanteros. Si ambos pies se apoyan en partes del piso que están a distintos niveles, el pie que primero toma contacto con el asiento delantero debe servir como punto de referencia, mientras que el otro pie debe ubicarse de modo que la orientación transversal del asiento del maniqui se encuentre en la posición horizontal:
- 10.4.4.3. si el punto "H" se determina en el centro del asiento, cada pie debe ubicarse en un flanco del túnel:
- 10.4.5. los pesos deben ubicarse en los muslos y el nivel de orientación transversal de asiento del maniquí debe llevarse a la posición horizontal, mientras que los pesos deben colocarse en el componente que simula el asiento del maniquí;
- 10.4.6. el retiro del maniquí del asiento se realiza por medio de la barra pivotante de rodillas y el giro de la espalda hacia adelante. Para ubicar el maniquí en el asiento del vehículo, deberá deslizárselo hacia atrás hasta hallar resistencia y luego posicionar la espalda contra el respaldo;
- 10.4.7. una fuerza horizontal de aproximadamente DIEZ MAS O MENOS UN DECANEWTON $(10\pm1~\text{daN})$ deberá aplicarse al maniquí en dos oportunidades. La dirección y el punto de aplicación de la carga están indicados con una flecha negra en la Figura 2 del Apéndice;
- 10.4.8. los pesos deberán colocarse en los flancos derecho e izquierdo y entonces deberán posicionarse los correspondientes al torso. El nivel transversal del maniquí deberá mantenerse horizontal;
- 10.4.9. el nivel transversal del maniqui debe mantenerse horizontal y la espalda debe pivotearse hacia adelante hasta que los pesos del torso estén sobre el punto "H", de manera de eliminar cualquier fricción con el respaldo;
- 10.4.10. la espalda del maniquí deberá moverse suavemente hacia atrás para completar el posicionamiento. El nivel de orientación transversal del maniquí debe quedar horizontal. Si no fuera así, el procedimiento descripto anteriormente deberá repetirse.
- 10.5. Resultados.
- 10.5.1. Cuando se haya ubicado al maniquí tal como describe el párrafo 10.4., el punto "H" y el ángulo real de respaldo de asiento del vehículo considerado estarán constituidos

por el punto "H" y el ángulo de inclinación de la línea de referencia de torso del maniquí.

- 10.5.2. Las coordenadas del punto "H" con respecto a TRES (3) planos perpendiculares y el ángulo real de respaldo de asiemo deben medirse para comparación con los datos provistos por el fabricante del vehículo.
- 10.6. Verificación de las posiciones relativas de los puntos "R" y "H" y la relación entre el ángulo de respaldo de asiento diseñado y el ángulo real de respaldo de asiento.
- 10.6.1. Los resultados de las medidas llevadas a cabo de conformidad con el párrafo 10.5.2. para el punto "H" y el ángulo real de respaldo de asiento, deberán compararse con las coordenadas del punto "R" y el ángulo de respaldo de asiento diseñado tal como lo provee el fabricante del vehículo.
- 10.6.2. Las posiciones relativas de los puntos "R" y "H" y la relación entre el ángulo de respaldo de asiento diseñado y el ángulo real de respaldo de asiento deben considerarse satisfactorias para el asiento en cuestión si el punto "H" tal como lo definen sus coordenadas, queda contenido dentro de un rectángulo cuyos lados horizontal y vertical son de TREINTA MILIMETROS (30 mm) y VEINTE MILIMETROS (20 mm) de longitud respectivamente y cuyas diagonales se cortan en el punto "R" y si el ángulo real del respaldo del asiento está dentro de los TRES GRADOS DE ARCO (3°) del ángulo de respaldo de asiento diseñado.
- 10.6.2.1. Si se reunen esas condiciones, el punto "R" y el ángulo del respaldo del asiento diseñado deben utilizarse para el ensayo y si fuera necesario, el maniqui se ajusta para que el punto "H" coincida con el "R" y el ángulo real del respaldo del asiento también coincida con el ángulo del respaldo del asiento diseñado.
- 10.6.3. Si el punto "H" del ángulo real del respaldo del asiento no satisface los requerimientos del párrafo 10.6.2., el punto "H" o el ángulo real del respaldo del asiento deben determinarse DOS (2) veces más (TRES (3) en total). Si el resultado de DOS (2) de estas TRES (3) operaciones satisface los requerimientos, los resultados del ensayo pueden considerase satisfactorios.
- 10.6.4. Sí, por lo menos, DOS (2) de esos TRES (3) ensayos no resultan satisfactorios con respecto a lo requerido en el párra o 10.6.2., el resultado del mismo deberá considerarse no satisfactorio.
- 10.6.5. Si ocurriere la situación descrita en el párrafo 10.6.4., o si no pudiere efectuarse la verificación a causa de que el fabricante no ha provisto la información con respecto a la posición del punto "R" o con respecto al ángulo del respaldo del asiento diseñado, el promedio de los resultados de las TRES (3) determinaciones puede aplicarse en todos los casos en que se haga referencia al punto "R" y al ángulo del respaldo del asiento diseñado de este Anexo.
- 10.6.6. Para verificar las posiciones relativas del punto "R" y del punto "H" y la relación entre el ángulo del respaldo del asiento diseñado y el ángulo real del respaldo del asiento en un vehículo de producción seriada, el rectángulo a que se refiere el párrafo 10.6.2. debe reemplazarse por un cuadrado de CINCUENTA MILIMETROS (50 mm) de lado y el ángulo real del respaldo del asiento no deberá diferir en MAS O MENOS CINCO GRADOS DE ARCO (± 5°) del ángulo del respaldo del asiento diseñado.

ANEXO F

VIDRIOS DE SEGURIDAD PARA VEHICULOS AUTOMOTORES.

Figuras 1 a 20 del Anexo F

edicarre tab signati<mark>Anexo al Artículo 30 inciso f</mark>icuboracion s

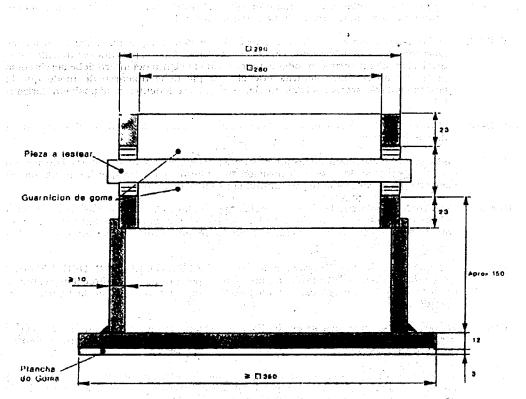


Figura 1 - Soporte para ensayo de caida de bola.

leo ออก เออสเลอ (แนวแห่ง เอย สมัยสมัย ฮซิ.ลภติลสลา เล่น เธอ สมัยสมัย เอ

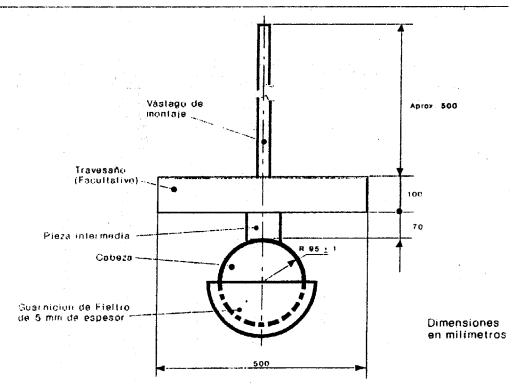


Figura 2. - Cabeza simulada

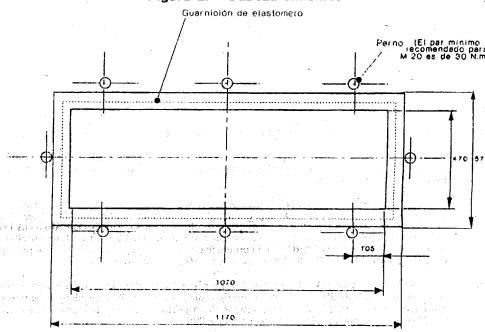


Figura 3 - Soporte de cabeza de prueba

2774, 27

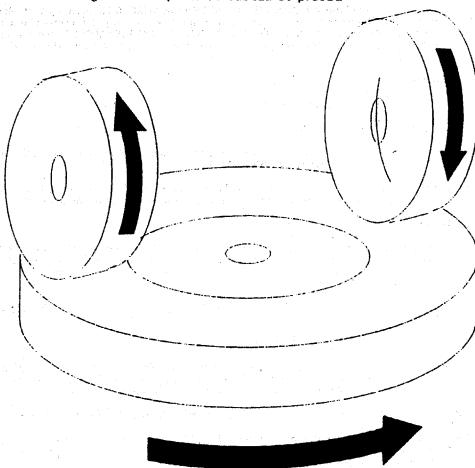


Figura 4 - Esquema del abrasimetro

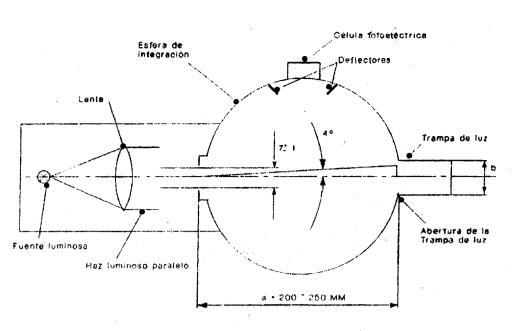


Figura 5 - Medidor de Atenuación de visibilidad

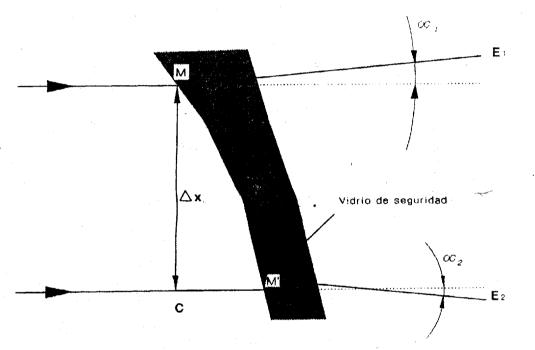


Figura 6 - Representación esquemática de la distorsión óptica.

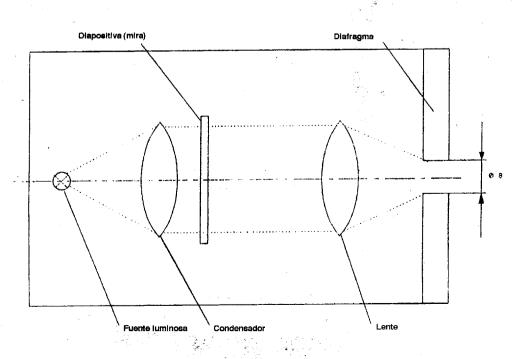


Figura 7 - Esquema óptico del proyector

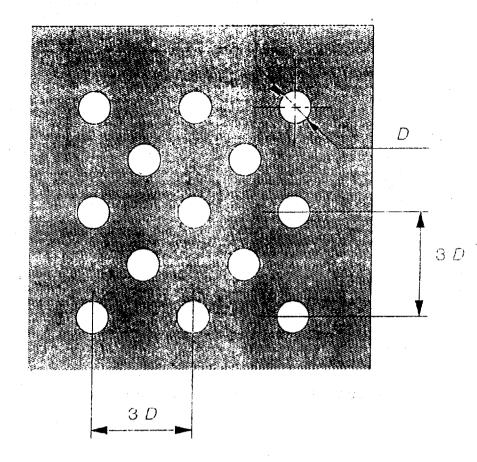


Figura 8 - Trozo de diapositiva aumentada

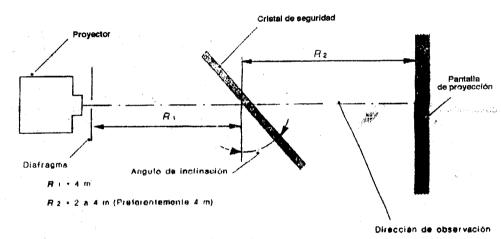


Figura 9 - Disposición del aparato para el ensayo de distorsión óptica

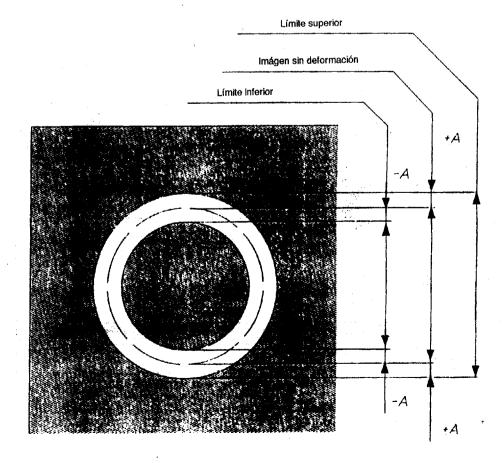


Figura 10 Ejemplo de gálibo de control apropiado

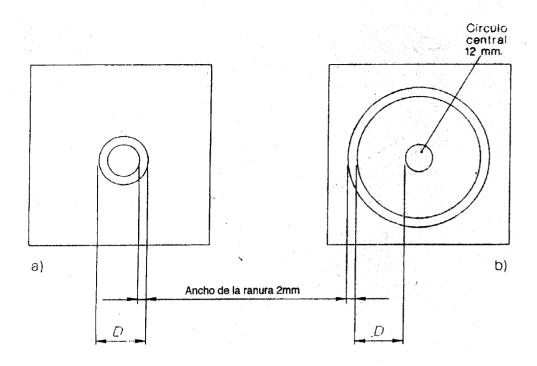


Figura 11 - Dimensiones del objetivo

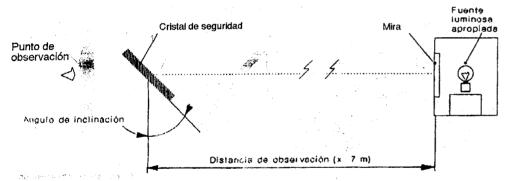
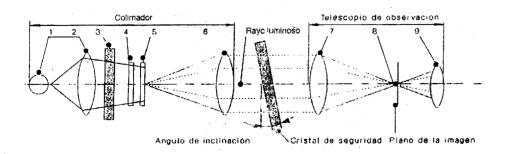


Figura 12 - Disposición del aparato.



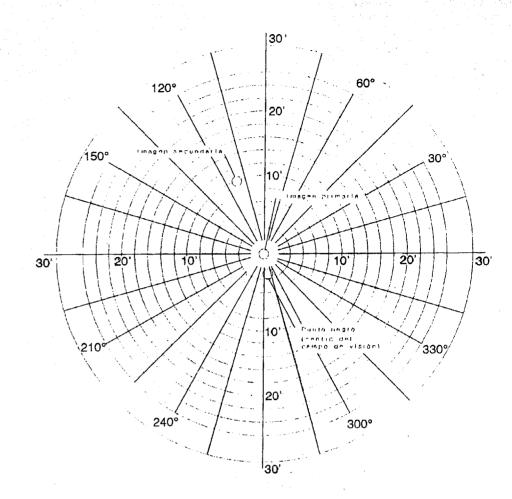


Figura 14 - Ejemplo de observación según el método de ensayo con el colimador.

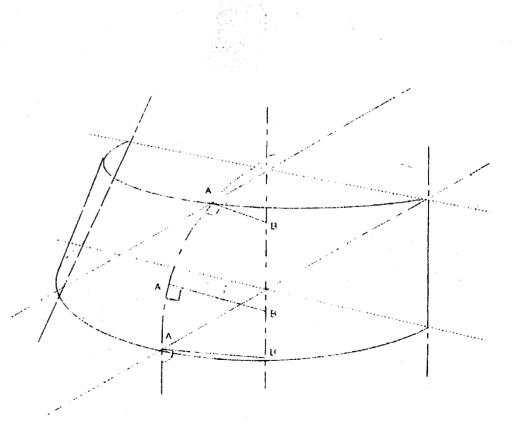


Figura 15 - Segmento AB, aproximadamente perpendicular al cristal. Se toma como característica principal el de máxima longitud.

Figura 13 · Aparato para el ensayo con el colimador

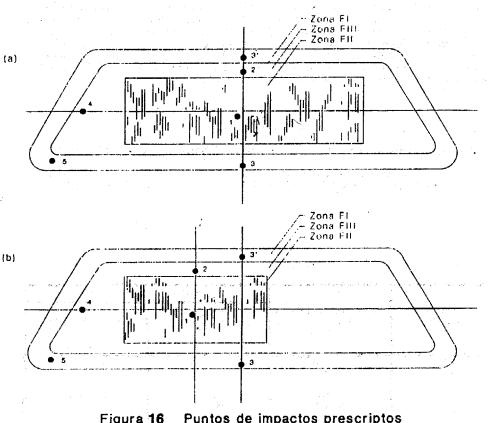


Figura 16 Puntos de impactos prescriptos para los parabrisas.

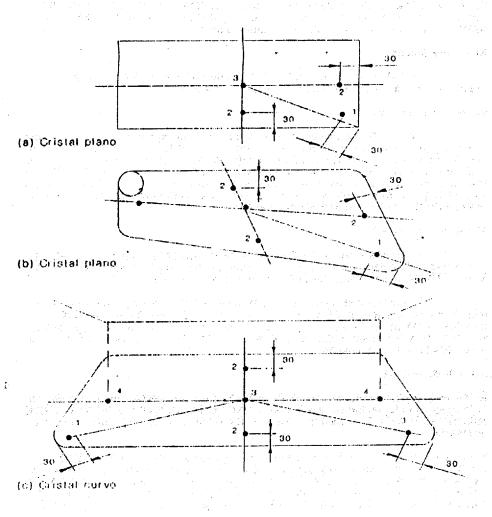


Figura 17 (a), 17 (b) y 17 (c) - Puntos de impacto prescriptos para cristales laterales y lunetas

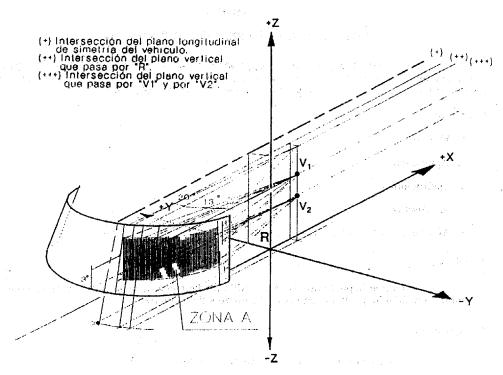


Figura 18 - Zona de prueba A

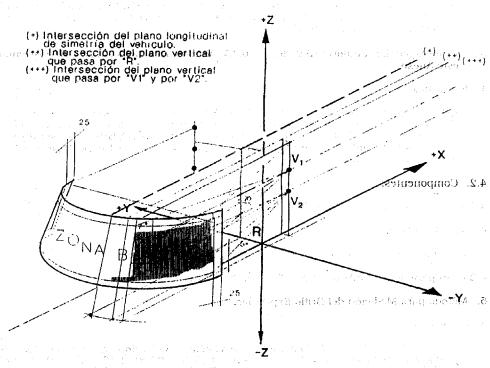


Figura 19 - Zona de prueba B

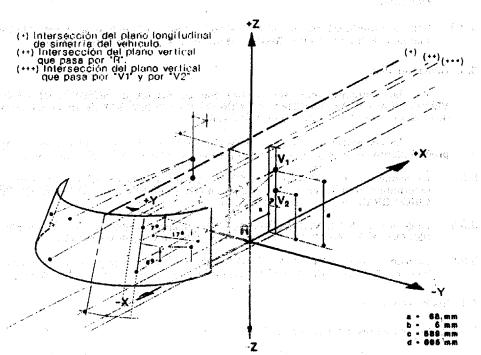


Figura 20 - Samminación de puntos V para un empulo de incidencia de 25°.

Anexo al Artículo 30, inciso gl

ANEXO G

PROTECCION CONTRA ENCANDILAMIENTO SOLAR.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

Contenido

- 1. Objeto
- 2. Aplicación.
- 3. Definiciones
- 4. Requisitos.
- 5. Método para Medición del Brillo Especular.

Objeto.

Reducir la posibilidad de encandilamiento o perturbación en el campo de visión del conductor debido a reflejos en los componentes del vehículo.

Aplicación.

Este Anexo se aplica a los vehículos categoría M y N.

3. Definiciones.

A los efectos de este documento se considera:

- 3.1. Campo de visión: La región al frente del plano vertical perpendicular al eje longitudinal del vehículo, tangente a la parte posterior del lugar geométrico de los ojos del conductor, representado por las elipses correspondientes al NOVENTA Y NUEVE DE GRADO PERCENTIL (99°) definidas en el punto "3 Lugar geométrico de los ojos de los conductores" del Anexo D, "Sistema Limpiaparabrisas".
- 3.2. Brillo especular: Conforme 5.2. del punto "5 Método para medición de brillo especular" de este Anexo.
- 4. Requisitos.
- 4.1. El brillo especular de las superficies de los materiales usados en los componentes indicados en el punto 4.2., situado en el campo de visión del conductor no debe sobrepasar CUARENTA UNIDADES (40), medido de acuerdo con el método de los VEINTE GRADOS (20°) (20° de arco = 0,35 rad), definido en el punto "5 Método para medición del brillo especular" (según norma ASTM D 523-67).
- 4.2. Componentes:
- 4.2.1. Brazos y escobillas de los limpiaparabrisas.
- 4.2.2. Aro de bocina.
- 4.2.3. Cubo de volante de dirección.
- 4.2.4. Soporte y molduras del espejo retrovisor interno
- 5. Método para Medición del Brillo Especular.
- 5.1. Objetivo.

Este método fue preparado para comparar el brillo especular de muestras en geometrias de medidores de brillo de SESENTA GRADOS (60°), VEINTE GRADOS (20°), y OCHENTA Y CINCO (85°) (60° de arco = 1,047 rad; 20° de arco = 0,35 rad y 85° de arco = 1,484 rad)

- 5.2. Definición.
- 5.2.1. Brillo especular: Es la reflexión luminosa fraccional de una muestra en la dirección especular.
- 5.2.2. Reflexión luminosa fraccional: Es la relación entre el flujo luminoso reflejado y el flujo luminoso incidente en una muestra para un ángulo sólido especificado.
- 5.3. Generalidades.

Las comparaciones son hechas con geometrías de SESENTA GRADOS (60°), VEINTE GRADOS (20°) y OCHENTA Y CINCO GRADOS (85°) (60° de arco = 1,047 rad; 20° de arco = 0,35 rad y 85° de arco = 1,484 rad).

La geometria de los ángulos de abertura son obtenidas de manera tal que los procedimientos de ensayo que se elijan pueden ser usados del siguiente modo:

- 5.3.1. La geometría de SESENTA GRADOS (60°) para la mayoria de las muestras y para determinar cuando deben usarse las geometrías de VEINTE GRADOS o de OCHENTA Y CINCO GRADOS (20° o de 85°) de arco.
- 5.3.2. La geometría de VEINTE GRADOS (20°) para comparar muestras con brillo mayor que SETENTA GRADOS (70°) en la geometría de SESENTA GRADOS (60°).
- 5.3.3. La geometría de OCHENTA Y CINCO GRADOS (85°) para comparar muestras con brillo menor a TREINTA GRADOS (30°) en la geometría de SESENTA GRADOS (60°).
- 5.4. Instrumental.
- $\textbf{5.4.1.} \quad \textbf{Componentes del instrumental}.$

Los instrumentos consisten en una fuente de luz incandescente que provee un haz de luz incidente sobre la muestra, medios para fijar la superficie de la muestra, y un receptor localizado de modo de recibir la pirámide de rayos reflejados por la muestra. El receptor debe ser un dispositivo fotosensible a la radiación visible.

5.4.2. Condiciones geométricas.

El eje del haz de luz incidente debe formar con la perpendicular a la superficie de la muestra uno de los ángulos antes especificados. El eje del receptor debe estar en posición simétrica (espejo) al haz incidente. Con una pieza plana de vidrio negro pulido u otra superficie especular en la posición de la muestra, se deberá formar una imagen de la fuente en el centro del tabique anterior del campo del receptor (ver Figura al final de este Anexo G). El ancho del área iluminada de la muestra debe ser MENOR O IGUAL A UN TERCIO ($\le 1/3$) de la distancia del centro de este área hasta el tabique anterior del campo del receptor. Las dimensiones angulares y tolerancias de la geometría y del receptor deben ser conforme a lo indicado en la Tabla I.

TABLA I:

DIMENSIONES ANGULARES Y TOLERANCIAS DE LA GEOMETRIA Y DEL RECEPTOR

UNIDADES SIMELA: UN RADIAN IGUAL A CINCUENTA Y SIETE GRADOS CON DOSCIENTOS NOVENTA Y SEIS MILESIMAS DE GRADO (1 rad = 57,296°)

		ABERTURA DEL RECEPTOR	
GEOMETRIA RADIANES (GRADOS)	ANGULO DE INCIDENCIA RADIANES (GRADOS)	EN EL PLANO DE MEDICION RADIANES (GRADOS)	EN EL PLANO PERPENDICULAR AL PLANO DE MEDICION RADIANES (GRADOS)
1,047	1,047 ± 0,002	0,077 ± 0,002	0,204 ± 0,003
(60)	(60 ± 0,1)	(4,4 ± 0,1)	(11,7 ± 0,2)
0,35	0,35 ± 0,002	0.031 ± 0.001	0,063 ± 0,002
(20)	(20 ± 0,1)	(1.80 ± 0.05)	(3,6 ± 0,10)
1,484	1,484 ± 0,002	0.070 ± 0.005	$0,105 \pm 0,005$
	(85 ± 0.1)	(4.0 ± 0.3)	(6.0 ± 0.3)

Las tolerancias son elegidas de manera que los errores no superiores a una unidad de brillo en cualquier punto de la escala, resulten de errores de las aberturas de la fuente y del receptor. Para todas las geometrías, la abertura de la lente deberá ser TRECE MILESIMAS MAS O MENOS CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,013 \pm 0,004 rad) en el plano de medición y un máximo de CINCUENTA Y DOS MILESIMAS DE RADIAN (0,052 rad) perpendiculares al plano de medición.

5.4.3. Ensombrecimiento.

No deberá haber ensombrecimiento de los rayos que estén dentro de los ángulos de los campos especificados en el punto 5.4.2. que antecede.

5.4.4. Condiciones espectrales.

Los resultados no deben ser muy diferentes de aquellos obtenidos con una combinación fuente-filtro-fotocélula espectralmente corregida para producir la eficiencia luminosa C.I.E. (Comission Internationalle de L'Eclairage) con la fuente C de C.I.E. (ver la norma internacional de la C.I.E., al respecto). Dado que la reflexión especular es, en general, espectralmente no selectiva, las correcciones espectrales solamente precisan ser aplicadas a las muestras altamente cromáticas, de pequeño brillo, a criterio de los usuarios de este método.

5.4.5. Mecanismo de medición.

El mecanismo medidor-receptor debe dar una indicación numérica proporcional al flujo de luz que pase por el tabique anterior del campo del receptor dentro, de MAS O MENOS el UNO POR CIENTO (± 1 %) de la escala total de lectura.

Las dimensiones angulares de la fuente son medidas a partir de la lente de ésta. Las dimensiones angulares del tabique anterior del campo del receptor serán medidas, a partir de la lente del receptor, con un instrumento del tipo de rayo convergente. Ver la Figura que obra al final de este Anexo G para una ilustración generalizada de las dimensiones.

5.5. Patrones de Referencia

- 5.5.1. El patrón primario es una superficie de vidrio negro plano perfectamente pulido. Un vidrio negro pulido con índice de reflexión de UNO CON QUINIENTOS SESENTA Y SIETE MILESIMAS (1,567) debe recibir el valor CIEN (100) de brillo especular para cada geometría.
- 5.5.2. Los patrones secundarios de la placa de cerámica, vidrio opaco despulido, lija y otros materiales semibrillantes teniendo superficies duras y uniformes serán adecuados cuando estén calibrados con referencia a un patrón primario en un medidor de brillo que esté de acuerdo con los requisitos de este método. Tales patrones deben ser verificados periódicamente para garantizar su constancia, comparados con el patrón primario.
- 5.6. Preparación y Selección de las Muestras para Ensayo.
- 5.6.1. Este método no cubre las técnicas de preparación de las muestras. En cada caso la técnica de preparación debe ser especificada.
- 5.6.2. Se deben usar superficies con buena planicidad, dado que alabeos, ondulaciones o curvaturas pueden afectar seriamente los resultados. Las direcciones de las marcas de escurrimiento o similares deben ser paralelas al plano de los ejes de los DOS (2) haces

5.7. Procedimiento.

- 5.7.1. Se debe operar el medidor de brillo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- 5.7.2. Se debe calibrar el instrumento al inicio y finalización de cada período de operación del medidor de brillo, así también durante la operación, a intervalos suficientemente

Para la calibración, se ajustará el instrumento de forma de leer correctamente el brillo de un patrón perfectamente pulido y a continuación se leerá el brillo de un patrón que tenga inferiores características de formación de imagen. Si la lectura del instrumento para el segundo patrón no está dentro del UNO POR CIENTO (1 %) del valor establecido, no se debe usar el instrumento sin reajustarlo.

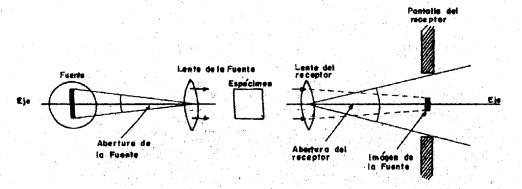
- Se debe medir, por lo menos, tres regiones de la superficie de la muestra para obtener una indicación uniforme.
- 5.8. Corrección de la Dispersión. Se establecerá previamente.
- 5.9. Informe
- Debe informarse la lectura promedio del brillo especular y la geometria usada.
- Se informará la presencia de cualquier muestra en la cual se hayan encontrado regiones que difieran de la medida en más de un CINCO POR CIENTO (5 %).
- 5.9.3. Cuando una muestra haya requerido una preparación, se deberá indicar el método empleado.
- 5.9.4. Asimismo, corresponde indentificar el medidor de brillo por medio del nombre del fabricante y designación del modelo.
- **5**.9.5. Deben identificarse el o los patrones de brillo usados.
- 5.10. Precisión.

Las lecturas obtenidas de un mismo instrumento deberán ser reproducibles dentro de un UNO POR CIENTÓ (1 %) de la magnitud de las mismas. Las lecturas obtenidas por diferentes instrumentos deberán ser reproducibles dentro de un CINCO POR CIENTO (5 %) de la magnitud de éstas.

ANEXO G

PROTECCION CONTRA ENCANDILAMIENTO SOLAR

FIGURA DEL ANEXO G



EBQUE MATIZACION DEL MEDIDOR DE BRILLO MOSTRANDO LAS ABERTURAS Y LA FORMACION DE UNA IMAGEN DE LA FUENTE PARA UN INSTRUMENTO DEL TIPO DE HAZ COLIMADOR

Anexo al Artículo 30, inciso li

ANEXO H

CERRADURAS Y BISAGRAS DE PUERTAS LATERALES.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

Contenido.

- 1. Objeto.
- 2. Aplicación
- 3. Definiciones.
- 4. Requisitos.
- 5. Método de Ensayo de Cerraduras y Bisagras de Puertas Laterales.
- 1. Objeto.

Establecer requisitos para cerraduras y bisagras de puertas laterales, a fin de reducir las posibilidades de que los pasajeros sean despedidos del vehículo.

2. Aplicación.

Este documento se aplica a cerraduras y bisagras de puertas laterales de vehículos categoría M, y N, automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de éstos, utilizadas por los ocupantes (conductor o pasajeros).

3. Definiciones

A los efectos de este documento, se deben considerar:

3.1. Puertas: aquellas que poseen bisagras y cuyos pernos están en posición sustancialmente

- frecuentes como para garantizar que la respuesta del instrumento sea prácticamente 3.2. Fuerza longitudinal: aquella cuya dirección es sustancialmente paralela al eje longitudinal
 - 3.3. Fuerza transversal: aquella cuya dirección es sustancialmente paralela al eje transversal del vehículo
 - 4. Requisitos.
 - 4.1. Requisitos generales.
 - 4.1.1. Las cerraduras y bisagras deben ser proyectadas, construidas y montadas de modo tal que, en condiciones normales de utilización del vehículo, puedan satisfacer las prescripciones de este documento.
 - Cada cerradura deberá tener una posición intermedia de cierre y una posición de cierre 4.1.2.
 - Cada cerradura debe ser equipada con una traba que accionada, debe dejar inoperante, al menos, los elementos externos de accionamiento de puerta. 4.1.3.
 - 4.2. Requisitos para las cerraduras.
 - 4.2.1. Fuerza longitudinal.

El conjunto compuesto por la cerradura y el tope debe ser capaz de resistir una fuerza longitudinal de CUATROCIENTOS CINCUENTA Y TRES KILOGRAMOS (453 kg) en la posición intermedia de cierre y de MIL CIENTO TREINTA Y CUATRO KILOGRAMOS (1.134 kg) en la posición de cierre total, de acuerdo a lo indicado en la Sección 5.

4.2.2. Fuerza transversal.

El conjunto compuesto por la cerradura y tope debe ser capaz de resistir una fuerza transversal de CUATROCIENTOS CINCUENTA Y TRES KILOGRAMOS (453 kg) en la posición intermedia de cierre y de NOVECIENTOS SIETE KILOGRAMOS (907 kg) en la posición de cierre total, de acuerdo al punto 5. Método de ensayo de cerraduras y bisagras de puertas laterales" previsto en la sección siguiente.

4.2.3. Resistencia a los efectos de la inercia.

La cerradura v su mecanismo de accionamiento serán ensayados de acuerdo al punto "5. Método de ensayo de cerraduras y bisagras de puertas laterales de la sección siguiente. La cerradura no debe salir de la posición de cierre total cuando fuere aplicada una aceleración longitudinal o transversal de TREINTA (30) veces "g", en ambos sentidos

4.3. Requisitos para bisagras.

Cada conjunto de bisagras debe ser capaz de sostener la puerta y resistir una fuerza longitudinal de MIL CIENTO TREINTA Y CUATRO KILOGRAMOS (1.134 kg), así como una fuerza transversal de NOVECIENTOS SIETE KILOGRAMOS (907 kg), en ambos sentidos, de acuerdo al punto "5 - Método de ensayo de cerraduras y bisagras de puertas laterales", de la siguiente sección.

- 5. Método de Ensayo de Cerraduras y Bisagras de Puertas Laterales.
- 5.1. Dispositivos Métodos y Equipamiento para Ensayo Estático.
- Dispositivos.
- 5.1.1.1. Cerraduras
- Los ensayos deben ser efectuados utilizando dispositivos rígidos que reproduzcan 5.1.1.1.1. el montaje en el vehículo de los DOS (2) elementos de la cerradura: la cerradura propiamente dicha y su tope.
- 5.1.1.1.2. La fuerza descrita serà aplicada al citado dispositivo de manera tal, que no genere momentos de flexión sobre la cerradura. Además será aplicada adicionalmente una carga estática transversal de NOVENTA KILOGRAMOS CON SIETE DECIMAS (90,7 kg), de modo tal, que tienda a separar la cerradura de su tope en la dirección de la abertura de puerta.
- 5.1.1.1.3. Las Figuras 1 y 2 de este Anexo H muestran una ilustración de la secuencia de

5.1.1.2. Bisagras.

- 5.1.1.2.1. Los ensayos deben ser efectuados utilizando dispositivos rigidos que reproduzcan las condiciones geométricas de montaje en una puerta completamente cerrada del vehículo.
- 5.1.1.2.2. A dichos dispositivos les será aplicada en el punto medio entre las bisagras:
- 5.1.1.2.2.1. La fuerza longitudinal indicada en 4.2.1., perpendicular al eje de los pernos de las bisagras, situada en un plano que pase por dicho eje.
- La fuerza transversal indicada en 4.2.2., perpendicular al plano definido por la fuerza longitudinal y el eje de los pernos de las bisagras, situada sobre el plano 5.1.1.2.2.2. que pasa por este eje.
- 5.1.1.2.3. Para cada ensayo debe ser utilizado un nuevo juego de bisagras.
- 5.1.1.2.4. La Figura 3 de este Anexo H muestra una ilustración de la secuencia de ensayo.
- 5.1.2. Método y equipamiento de ensayo.

Los dispositivos mencionados en 5.1.1.1. y 5.1.1.2. de este documento serán montados en una máquina de ensayo de tracción, de una capacidad mínima de MIL QUINIENTOS KILOGRAMOS (1.500 kg).

Las fuerzas serán aplicadas de manera continua y progresivamente con una velocidad de traslación no superior a CINCO MILIMETROS POR MINUTO (5 mm/min.) hasta que sean cumplidos los valores prescritos.

- 5.2. Método para determinar la resistencia de las cerraduras a las aceleraciones (efecto de inercia).
- 5.2.1. La resistencia a la abertura en ambas direcciones será determinada por ensayo dinámico o por método analítico (Ver Figura 4 de este Anexo H), sobre una aceleración de inercia longitudinal y transversal de TREINTA (30) veces "g",

aplicada en ambos casos, sobre el comando de abertura, en la dirección de accionamiento, sin considerar:

- 5.2.1.1. Las fuerzas de fricción.
- 5.2.1.2. Los componentes de la aceleración de la gravedad que tienden a conservar la cerradura en posición cerrada.
- 5.2.2. Los dispositivos de traba de la cerradura no deben estar accionados ni tomados en

Dado: Un sistema de cerradura de puerta lateral sometido a una desaceleración de TREINTA (30) veces "g"

$$F = M.a = \frac{P}{g} \cdot a = \frac{P}{g} \cdot 30.g = 30.P$$

 $F_1 = 30$. $P_1 =$ Fuerza media del resorte del botón

$$= 30 \times 0.16 - 0.454 = 0.026 \text{ kg}.$$

$$F_2 = 30 \cdot P_2 = 30 \times 0.23 = 0.690 \text{ kg}$$

$$F_3 = 30. \frac{P_3}{2} = \frac{30 \times 0,012}{2} = 0,180 \text{ kg}.$$

La Sumatoria de Mo es:

$$\sum M_0 = F_1 \cdot d_1 + F_2 \cdot d_2 - F_3 \cdot d_3 =$$

= 0,026 x 31,5 + 0,690 x 10,67 - 0,180 x 4,83 =

$$= 7,312 \text{ mm kg}.$$

$$F_5 = \frac{M_0}{d_4} = \frac{7,312}{31,5} = 0,232 \text{ kg}.$$

$$F_6 = 30 P_4 = 30x0,042 = 1,260 kg.$$

La Sumatoria de MR es:

 Σ MR = Momento del resorte de articulación R=

=
$$(F_5 \cdot d_5 + F_6 \cdot d_6) = 45,626 =$$

= $(0.232 \times 37,59 + 1.260 \times 1.90) =$
= $45,620 - 11,114 = 34,506 \text{ mm kg}.$

5.3. Métodos equivalentes de ensayo.

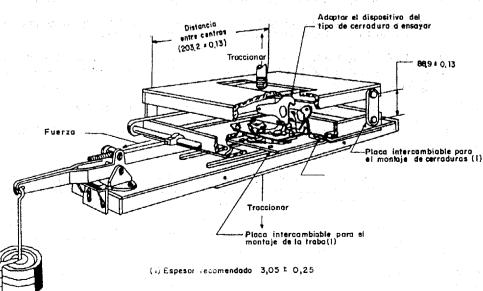
Se admitirán métodos de ensayos no destructivos equivalentes, siempre y cuando se cumplan los resultados descritos en 5.1.2. y 5.2. de este documento, ya sea, integralmente por el ensayo que lo sustituye o por cálculo basado en los resultados del ensayo que lo reemplaza.

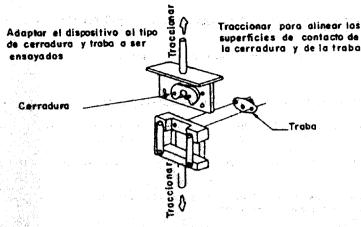
En caso de utilizarse un método diferente al descrito en 5.1.2. y 5.2., deberá comprobarse su equivalencia.

ANEXO H

CERRADURAS Y BISAGRAS DE PUERTAS LATERALES

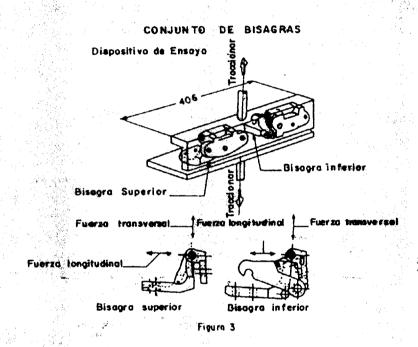
FIGURAS 1 a la 4 del ANEXO H





La fuerza aplicada simula la abertura de la puerta

Figuro 2



RESISTENCIA A LOS EFECTOS DE INERCIA

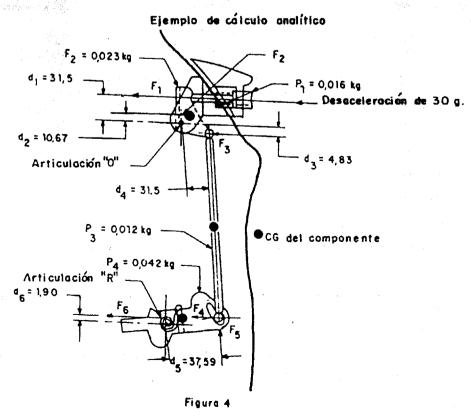


Figura 1

Anexo a los Artículos 30 inciso j), 31 y 32.

ANEXO I

SISTEMAS DE ILUMINACION Y SEÑALIZACION PARA LOS VEHICULOS AUTOMOTORES

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

Contenido.

Sección A: Definiciones.

- A.1. Tipos de Vehículo.
- A.2. Vehículo sin Carga.
- A.3. Planos y Dimensiones del Vehículo.
- A.4. Dispositivos de Iluminación y Señalización.
- A.5. Eje de Referencia.
- A.6. Centro de Referencia.
- A.7. Angulos de Visibilidad Geométrica.
- A.8. Campo Iluminante.
- A.9. Superficie Aparente.
- A.10. Superficie de Salida de Luz.

Sección B: Clasificación - Instalación - Requisitos Generales.

- B.1. Clasificación.
- B.1.1. Objetivo.
- B.1.2. Fisica.
- B.1.3. Funcional.
- B.2. Instalación.
- B.2.1. Cantidad.
- B.2.2. Ubicación.
- B.2.3. Cuadro Nº 1, de Instalación y Características.
- B.3. Requisitos Generales.
- B.3.1. Objetivo.
- B.3.2. Localización.
- B.3.3. Circuitos Eléctricos
- B.3.4. Características Cromáticas.
- B.3.5. Requisitos Fotométricos.
- B.3.6. Conformidad de la Producción.
- B.3.7. Dispositivos luminosos ocultables

Sección C: Especificaciones Técnicas.

- C.1. Dispositivos de Iluminación.
- C.1.1. Faros Principales.
- C.1.2. Placa Patente.
- C.1.3. Largo Alcance.
- C.2. Dispositivos de Señalización.
- C.2.1. Indicador de Dirección
- C.2.2. Posición.
- C.2.3. Freno.
- C.2.4. Advertencia.
- C.2.5. Transporte Escolar.
- C.2.6. Diferenciales Delimitadores.
- C.2.7. Freno Elevado.
- C.2.8. Faro Antiniebla Trasero.
- C.2.9. Retrorreflectores: Delanteros Traseros Laterales.
- C.3. Dispositivos de Iluminación y Señalización
- C.3.1 Retroceso.
- C.3.2 Antiniebla Delantero.
- C.4. Solicitud de Validación de los Dispositivos.

SECCION A: Definiciones

A.1. Tipos de Vehículo

Desde el punto de vista de la instalación de dispositivos de iluminación y/o señalización luminosa, se definen como tipos de vehículo aquellos que no presentan entre si diferencias esenciales con relación a las siguientes características:

- A.1.1. Dimensiones y Forma Exterior del Vehículo.
- A.1.2. Cantidad y Ubicación de los Dispositivos.
- A.1.3. No se consideran tipos distintos:
- A.1.3.1. Los vehículos que presenten diferencias en las características de los ítems A.1.1 y A.1.2, pero que no impliquen una modificación esencial del género, cantidad, ubicación y visibilidad geométrica de los dispositivos impuestos para el tipo de vehículo en cuestión.
- A.1.3.2. Los vehículos sobre los cuales se han instalado dispositivos optativos, o la ausencia de ellos
- A.2. Vehículo sin Carga.

Se entiende como sin carga, el vehículo vacío, pero con:

- Líquido refrigerante del radiador.
- Combustible, tanque lleno.
- Aceite lubricante, cantidad prescrita por el fabricante.
- Rueda de auxilio completa.
- Juego normal de piezas de reposición.
- Juego normal de herramientas.
- Conductor: SETENTA Y CINCO KILOGRAMOS (75 kg).
- A.3. Planos y Dimensiones del Vehículo.
- A.3.1. Plano Longitudinal Medio. Es el plano vertical, de simetría longitudinal del vehículo.
 - Las ruedas y la carrocería en su forma general definen este plano, excepto el caso de vehículos de utilización muy especial.



COMERCIO EXTERIOR



ARANCEL INTEGRADO ADUANERO (SISTEMA MARIA)

Resolución Nº 2559/93 Administración Nacional de Aduanas

\$ 23.-

- BOLETIN OFICIAL Nº 28.281 1ª Sección Miércoles 29 de noviembre de 1995 105 A.3.2. Plano Lateral Exterior. Son los planos laterales, derecho e izquierdo, paralelos al plano Dispositivo de señalización, que se enciende cuando se acciona el freno del longitudinal medio y tangentes al vehículo, con todas las puertas cerradas y las ruedas vehículo, destinado a advertir que el vehículo está sometido al frenado. alineadas longitudinalmente, excepto: A.4.12. Faro Intermitente de Advertencia. Faros señalizadores. Dispositivo de señalización cuyo haz de luz intermitente está destinado a Retrorreflectores laterales. advertir que el vehículo se encuentra detenido por averías, o en situación de emergencia. Espejos retrovisores externos A.4.13. Faro Antiniebla Delantero. Extensiones flexibles y protectores de guardabarros. Dispositivo de iluminación destinado a complementar la iluminación del A.3.3. Planos Transversales Frontal y Posterior. Son los planos perpendiculares al plano vehículo, tanto para ver como para ser visto en caso de niebla, lluvia, nube de polvo longitudinal medio y tangentes a la carrocería en sus partes delantera y trasera, o humo. incluidos paragolpes y sus defensas, si los tuviere instalados por proyecto. Montado en la parte delantera, emite el haz de luz hacia adelante. A.3.4. Largo Total. Es la distancia entre los planos transversales frontal y posterior. A.4.14. Faro Antiniebla Trasero. Ancho Total. Es la distancia entre los planos laterales exteriores derecho e izquierdo. A.3.5. Dispositivo de señalización destinado a hacer que el vehículo se pueda Dispositivos de Iluminación o Señalización. distinguir si es visto desde atrás en caso de niebla, lluvia, nube de polvo o humo. Dispositivos ópticos cuya finalidad es: Montado en la parte trasera, emite el haz de luz hacia atrás. A.4.1. Iluminación. Iluminar la ruta por la que transita el vehículo. A.4.15. Faro de Largo Alcance. A.4.2. Señalización. Advertir a los usuarios de la ruta: Dispositivo de iluminación que emite un haz de ruta de gran intensidad destinado a auxiliar la iluminación delantera del vehículo. La presencia y/o ubicación del vehículo. A.4.16. Faro de Transporte Escolar. Que el vehículo está realizando un cambio de marcha o de dirección, o que se encuentra próximo a realizarlo. Dispositivo de señalización de luz intermitente, montado en la parte frontal y en la posterior del vehículo, destinado a identificar el vehículo e indicar que el A.4.3. Unidad Optica. Elemento óptico destinado a emitir: vehículo está detenido para tomar o dejar escolares. A.4.3.1. Unidad óptica tipo 1: Un haz luminoso exclusivo de: A.4.17. Faro Diferencial Delimitador. Luz de ruta. Dispositivo de señalización, montado en las extremidades superiores derecha e izquierda del vehículo, destinado a advertir las dimensiones del vehículo visto de frente, desde atrás o lateralmente, según sea el caso. Luz de cruce A.4.3.2. Unidad óptica tipo 2: DOS (2) haces luminosos, uno de ruta y otro de cruce, A.4.17.1. Faro Diferencial Delimitador Delantero. Montado en la parte delantera que emite el A.4.4. Haz de Ruta (Alta). Haz luminoso emitido por el faro principal, destinado a iluminar la A.4.17.2. Faro Diferencial Delimitador Trasero. Montado en la parte trasera que emite el haz ruta delante del vehículo, a distancia. de luz hacia atrás Haz de Cruce (Baja). Haz luminoso emitido por el faro principal destinado a iluminar una A.4.17.3. Faro Diferencial Delimitador Lateral. Dispositivo de señalización montado en la estructura lateral permanente del vehículo, lo más cerca posible de las extremidades A.4.5. parte limitada de la ruta, delante del vehículo, sin ocasionar molestias por encandilamiento a los que transitan en sentido contrario, ni a los demás usuarios de la ruta. delantera y trasera, destinado a indicar el largo total del vehículo. A.4.17.4. A.4.6. Faro Principal. Faro Diferencial Delimitador Intermediario. Dispositivo de señalización montado en el lateral del vehículo, intermediario entre los faros delimitadores laterales y con las Dispositivo de iluminación destinado a la iluminación principal mismas características fotométricas que éstos. delantera de la ruta. A.4.18. Faro de Freno Elevado. A.4.6.1. Faro Principal Simple: Constituido por una unidad óptica tipo 2. Dispositivo de señalización suplementario, instalado a mayor altura que los A.4.6.2. faros de freno, que enciende simultáneamente con éstos, destinado a advertir, a los conductores de los vehículos que le siguen, que el vehículo está sometido al frenado. Faro Principal Dual: Constituido por DOS (2) unidades ópticas: Una para haz de ruta y otra para haz de cruce, ambas tipo 1. A.4.19. Retrorreflector. Una para haz de ruta tipo I y otra para haz de ruta o de cruce tipo 2. Dispositivo de señalización destinado a indicar la presencia del vehículo por medio de la retrorreflexión de la luz emitida por una fuente extraña al vehículo. Faro Principal Ocultable: Faro que puede ser ocultado parcial o totalmente cuando no está en servicio, sea por medio de una tapa, por desplazamiento del proyector o A.4.6.3. observada desde un punto próximo a la fuente por cualquier otro medio adecuado. A.4.19.1. Retrorreflector Trasero. Montado en la parte trasera, retrorrefleja hacia atrás. A.4.7. Faro Indicador de Dirección (Luces de Giro). A.4.19.2. Retrorreflector Delantero. Montado en la parte delantera, retrorrefleja hacia Dispositivo de señalización, con haz de luz intermitente destinado a advertir que el vehículo está cambiando su dirección de marcha, o que va a efectuar esta maniobra en forma inmediata. A.4.19.3. Retrorreflector Lateral. Montado en los laterales del vehículo, retrorrefleja hacia los costados Faro indicador de dirección delantero. Montado en la parte delantera del vehículo A.4.7.1. que emite el haz de advertencia hacia adelante. A.4.20. Tipos de Dispositivos. Faro indicador de dirección trasero. Montado en la parte trasera del vehículo que Equivalentes. Dispositivos equivalentes son aquellos que, aunque poseen características diferentes de los que equipan el vehículo a la salida de fábrica, tienen la A.4.20.1. emite el haz de advertencia hacia atrás misma función. A.4.7.3 Faro indicador de dirección lateral. Montado en los laterales del vehículo que emite A.4.20.2. el haz de advertencia hacia los lados. Independientes. Constan de: Faro indicador de dirección de DOS (2) haces. Emite el haz de advertencia simultá-A.4.7.4. Carcazas distintas. neamente para adelante y para atrás. Lentes distintos. Faro de Posición.

 - Fuentes de luz distintas.
 - A.4.20.3. Agrupados. Constan de:

Dispositivo de señalización destinado a indicar la presencia y el

Dispositivo destinado a iluminar la placa patente trasera del vehículo.

Faro de Posición Delantero. Montado en la parte delantera del vehículo que emite el

Faro de Posición Trasera. Montado en la parte trasera del vehículo que emite el haz

Dispositivo de iluminación y de señalización destinado a:

Advertir que el vehículo está retrocediendo, o va a hacerlo inmediatamente.

- Carcaza única.
- Lentes distintos
- Fuentes de luz distintas.
- A.4.20.4. Combinados. Constan de:
 - Carcaza única
 - Fuente de luz única.
 - Lentes distintos.
- A.4.20.5. Reciprocamente incorporados. Constan de:
 - Carcaza única.
 - Lente único.

A.4.11. Faro de Freno.

ancho del vehículo

Faro Placa Patente

Faro de Retroceso

Iluminar la ruta detrás del vehículo.

de luz hacia atrás.

A.4.8.1.

A.4.8.2.

A.4.9.

A.4.10.

Fuente de luz distinta, o única que opera para diferentes funciones.

A.4.20.6. En todos los casos, cada una de las funciones debe satisfacer los requisitos que le sean aplicables.

A.5. Eje de Referencia.

Eje característico del dispositivo, especificado por el fabricante como dirección de referencia $\{H=V=0 \text{ radián } (0^\circ) \text{ de la pantalla fotométrica} \}$ para las mediciones fotométricas, ángulo de visibilidad y para la instalación del dispositivo en el vehículo. (Ver Figura 1, al final de este Anexo). El eje de referencia debe ser:

- Paralelo al plano horizontal en todos los casos.
- Paralelo al plano longitudinal medio del vehículo, excepto en los dispositivos instalados en el lateral del vehículo, en los cuales será perpendicular a este plano.

A.6. Centro de Referencia.

Intersección del eje de referencia con la superficie de salida del haz emitido, indicado por el fabricante.

A.7. Angulos de Visibilidad Geométrica.

Angulos de visibilidad geométrica son los ángulos planos que determinan el ángulo sólido mínimo dentro del cual la superficie aparente del dispositivo debe ser visible.

El ángulo sólido está determinado por los segmentos de una esfera cuyo centro es el centro de referencia con DOS (2) circulos máximos:

- Horizontal, en el cual se miden los ángulos planos horizontales: longitud.
- Vertical, que pasa por el eje de referencia en el cual se miden los ángulos planos verticales: latitud.
- Ambos círculos máximos contienen al eje de referencia.

En el interior de los ángulos de visibilidad geométrica no debe haber obstáculos a la propagación luminosa emitida por cualquier punto de la superficie aparente del dispositivo.

No se tendrán en cuenta los obstáculos existentes en oportunidad de la certificación del dispositivo, si ella es requerida.

A.8. Campo Iluminante.

A.8.1. Faro Principal.

Es la proyección ortogonal sobre un plano transversal de la abertura total del reflector. Si el lente cubre sólo una parte del reflector debe considerarse unicamente la proyección de esta parte.

En el caso del haz de cruce, el campo iluminante está determinado en la zona de corte por la traza aparente de la linea de corte, sobre el lente.

Si el reflector y el lente son regulables entre si, se determinará en la posición media de regulación.

A.8.2. Faros de iluminación y señalización excepto retrorreflectores.

Es la proyección ortogonal sobre un plano transversal y tangente a la cara externa del lente de:

La parte del reflector limitada por CUATRO (4) máscaras envolventes, situadas sobre dicho plano, de bordes rectos horizontales o verticales respectivamente, cada uno de los cuales permite el pasaje de sólo el NOVENTA Y OCHO POR CIENTO (98 %) de la intensidad luminosa total del faro en la dirección del eje de referencia.

A.S.3. Retrorreflector.

Es la proyección ortogonal sobre un plano transversal delimitada por CUATRO (4) planos adyacentes a los bordes extremos, superior e inferior, externo e interno, del retrorreflector, y paralelos al eje de referencia.

A.9. Superficie Aparente.

Para una dirección de observación determinada, es la proyección ortogonal de la superficie de salida sobre un plano perpendicular a la dirección de observación.

A.10. Superficie de Salida de Luz.

Es la totalidad o una parte tal de la superficie externa transparente del lente del dispositivo, que satisface las exigencias fotométricas y colorimétricas prescritas para el dispositivo de que se trate.

SECCION B: Clasificación. Instalación. Requisitos Generales.

B.1. Clasificación.

B.1.1. Objetivo.

Clasificar los dispositivos de iluminación y señalización para su mejor normalización.

B.1.2. Física.

Se clasifican según la característica del flujo emitido:

B.1.2.1. Flujo Continuo.

Faros:

Principal.

Posición.

Placa Patente.

paktir atri ele toda v međujacije ili miraji oficialije kromi ili i vitor v degrat mili **Retroceso**. Freno.

Antinieblas

Largo Alcance.

Diferenciales Delimitadores.

Freno Elevado.

B.1.2.2. Flujo Intermitente.

Faro de:

Indicador de dirección.

Indicador de dirección lateral.

Advertencia.

Transporte Escolar.

B.1.2.3. Flujo Reflejado.

Retrorreflector Trasero.

Retrorreflector Lateral.

Retrorreflector Delantero.

B.1.3. Funcional.

Se clasifican según la finalidad del flujo emitido.

B.1.3.1. De Iluminación.

Faros:

Principal.

Placa Patente.

Largo Alcance.

B.1.3.2. De Señalización

Faros de:

Indicador de dirección.

Posición.

Retroceso.

Freno.

Intermitente de Advertencia.

Transporte Escolar.

Diferenciales Delimitadores

Freno Elevado.

Retrorreflectores.

Antiniebla Trasero.

B.1.3.3. Mixto.

Faros de:

Retroceso.

Antiniebla delantero

B.2. Instalación.

- B.2.1. Cantidad. Excepto prescripción en contrario, los dispositivos de iluminación y señalización serán instalados de a pares.
- B.2.2. Ubicación. La ubicación de cada dispositivo está determinada por la función que debe cumplir.
- B.2.3. En el Cuadro Nº 1, de este Anexo, se consignan las cantidades y ubicación, agregándose por razones de estructura del cuadro, el color de la luz emitida y las observaciones pertinentes.

CUADRO Nº 1 - CARACTERISTICA E INSTALACION DE LOS DISPOSITIVOS

DE ILUMINACION Y SEÑALIZACION.

ITEM	DISPOSITIVO	CANTIDAD Y UBICACION	COLOR DEL HAZ	OBSERV.
Λ.4.6.	Faro delantero principal.	2 Simples delanteros	Blanco o amarillo	1
		2 Duales delanteros	Blanco o amarillo	11
A.4.7.	Faro de giro	2 Delanteros	Ambar	5
	1	2 Traseros	Ambar	6
	1	l Lateral izquierdo	Ambar	1-2
		1 Lateral derecho	Ambar	1-2
A.4.8.	Faro de posición	2 Delanteros	Blanco	5 .
	A STATE OF THE STA	2 Traseros	Rojo	3
A.4.9.	Faro de placa patente	1 Trasero	Blanco	
A.4.10.	Faro de retroceso	1 ó 2 Traseros	Blanco	5
A.4.11.	Faro de freno	2 Traseros	Rolo	3
A.4.12.	Faro intermitente de	2 Delanteros	Ambar	5
	advertencia	2 Traseros	Ambar	6
		l Lateral izquierdo	Ambar	1-2
		1 Lateral derecho	Ambar	1 - 2
A.4.13.	Faro antiniebla	2 Delanteros	Blanco o amarillo	1-2
A.4.14.	Faro antiniebla	2 Traseros	Rojo	2-5
A.4.15.	Faro largo alcance	2 Delanteros	Blanco o amarillo	1 · 2
A.4.16.	Faro de Transporte Es-colar	4 Delanteros	Amarillo	-
	o de menores de 14 años	1 Trasero	Amarillo	-
	A STATE OF S	2 Trascros	Rojo	
A.4.17.	Faros diferenciales deli-	2 Delanteros	Blanco	7-8
	mitadores	2 Traseros	Rojo	7-8-9-12
	1	2 Laterales delanteros	Ambar	7-11
	4.6	2 Laterales intermediarios	Ambar	7-10-12
	<u> </u>	2 Laterales traseros	Roje ó Ambar	7 - 12
A.4.18.	Faro de freno elevado	1 ô 2 Trascros	Rojo	4.
A.4.19.	Retrorreflectores	2 Delanteros	Blanco	
	28 4 27 4 4	2 Laterales delanteros	Ambare of contract at a	
		2 Laterales intermediarios	Ambar	7-10-12
		2 Laterales traseros	Rojo o Ambar	, 7-12
	į.	2 Trascros	Rojo	3

OBSERVACIONES:

- Prohibido en remolques y semirremolques.
- En remolques cuyo ancho sea menor a SETECIENTOS SESENTA MILIMETROS (760 mm). puede instalarse una unidad ubicada sobre la línea de centro vertical o en sus proximidades.
- Exclusivamente optativo para automóviles y vehículos derivados de ellos.
- Optativo en remolques y semirremolques.
- Optativo en camiones-tractores que dispongan de faros indicadores de dirección delanteros B.3.3.3. de DOS (2) haces
- Optativo en vehículos cuyo ancho sea menor a DOS MIL CIEN MILIMETROS (2.100 mm).
- En camiones-tractores los faros delimitadores delanteros y traseros pueden estar ubicados sobre la cabina, para indicar el ancho de ésta, en vez de indicar el ancho total del vehículo.
- Optativo en camiones, remolques o semi-remolques de carrocería abierta. 9.-
- Optativo en vehículos con un largo total menor a NUEVE MIL MILIMETROS (9.000 mm). 10.-
- Optativo en remolques con un largo total menor a MIL OCHOCIENTOS MILIMETROS 11.-(1.800 mm) incluida la lanza de enganche.
- 12.-Optativo en camiones-tractores.
- B.3. Requisitos Generales.
- B.3.1. Objetivo.

Establecer los requisitos generales que deben satisfacer los disposi-tivos de iluminación y señalización en su localización y en su funcionamiento para cumplir los objetivos a los que están destinados.

- B.3.2.
- B.3.2.1. Los dispositivos de iluminación y los de señalización deben estar localizados de forma tal que satisfagan los requerimientos de esta norma.
- No se puede instalar ningún dispositivo de iluminación ni de señalización optativo B.3.2.2. si su presencia perjudica la eficiencia de los equipamientos requeridos como obligatorios por esta norma o por las disposiciones que establecen esa obligatorie-
- Ninguna parte del vehículo debe interferir con ningún dispositivo de iluminación ni de señalización exigidos como obligatorios, de manera tal que impida el cumplimien-B.3.2.3. to de los requerimientos fotométricos o de visibilidad impuestos por esta norma.
- Los faros principales, los de largo alcance y los antiniebla delanteros sólo pueden instalarse de manera que el haz de luz emitido se dirija hacia adelante del vehículo, B.3.2.4. y asimismo que la luz emitida no perturbe al conductor del vehículo ni directa ni indirectamente a través de espejos refrovisores o cualquier otra superficie reflectante
- B.3.2.5. La instalación de los dispositivos de iluminación y señalización respetará la dirección del eje de referencia (A-5) con una tolerancia de MAS O MENOS CINCO CENTESIMAS DE RADIAN (± 0.05 rad) (3°).
- La altura desde el suelo debe medirse a partir de: B.3.2.6.
 - n e máximos: punto más alto de la superficie iluminante.
 - mínimos: punto más bajo de la superficie iluminante.

Se verificaran con el vehículo sin carga (A-2) ubicado sobre una superficie horizontal.

- Excepto prescripciones en contrario los dispositivos de iluminación y de señalización B.3.2.7. deben ser, con relación al plano medio longitudinal del vehículo:
 - Simétricos uno con respecto al otro.
 - Instalados simétricamente.

Además, deberan satisfacer en forma sensiblemente igual las prescripcio nes fotométricas, de visibilidad y colorimétricas impuestas por esta norma.

En los vehículos en los cuales por su especificidad funcional la forma exterior no sea simétrica, la simetría de instalación debe ser respetada en la medida de lo posible.

- Dispositivos de funciones diferentes pueden instalarse independientes, agrupados, B.3.2.8. combinados o recíprocamente incorporados (A-4-21) con la condición de que cada uno satisfaga las prescripciones de esta norma que le sean aplicables.
- Excepto prescripciones en contrario, ningún dispositivo debe emitir un haz de luz intermitente salvo los faros indicadores de dirección, los faros de advertencia y los B.3.2.9. faros de transporte escolar
- B.3.2.10. No deben ser visibles:
 - Desde delante del vehículo, ningún dispositivo que emita luz roja.
 - Desde atrás del vehiculo, ningún dispositivo que emita luz blanca.

Este requisito debe verificarse desde cualquier punto de las superficies UNO (1) y DOS (2), ambas perpendiculares al plano medio del vehículo, según se consigna en la Figura Nº 2, de este Anexo.

- B.3.3. Circuitos Eléctricos.
- Los circuitos electricos correspondientes a los dispositivos de iluminación y señaliza ción deben ser de tal concepción como para que puedan encenderse o apagarse unicamente en forma simultánea los siguientes faros:

- posición traseros
- placa patente.
- Eventualmente, en caso de que el vehículo los tenga instalados, deben encenderse con B.3.3.2. los anteriores, (B.3.3.1.) los siguientes faros:
 - diferenciales delimitadores delanteros,
 - diferenciales delimitadores traseros,
 - diferenciales delimitadores laterales
- Se admite que los faros de posición delanteros y traseros no satisfagan el requerimiento B.3.3.1., en el caso de que el vehículo tenga instalado algún otro dispositivo para indicar que este está estacionado en la vía pública.
- B.3.3.4. Los circuitos eléctricos deben ser tales que no puedan encenderse los:
 - faros principales de ruta y/o cruce;
 - faros antiniebla delanteros;
 - faros antiniebla traseros;

sino cuando ya están encendidos los faros indicados en el punto B.3.3.1.

Este requirimiento no se aplica cuando los faros principales se utilicen como destelladores a los efectos de senalización.

- En el caso de utilizarse en los faros principales UNA (1) lámpara de DOS (2) filamentos, B.3.3.5. los circuitos eléctricos deben ser tales que no permitan el encendido de ambos filamentos en forma simultánea.
- Conectores. En todo dispositivo en el cual, por la combinación de funciones de iluminación y/o señalización haya necesidad de utilizar UNA (1) lámpara de DOS (2) filamentos, el alojamiento de la lámpara debe estar construido de manera tal que B.3.3.6. impida colocar una lámpara de otro tipo que no sea la especificada para dicho dispositivo.
- B.3.4. Características cromáticas.
- El color de la luz emitida debe satisfacer las coordenadas cromáticas establecidas por la C.I.E. (Comission Internationalle de L'éclairage), que se indican en el Cuadro N° 1, de coordenadas (ver la norma internacional de la C.I.E. al respecto).
- Los ensayos colorimétricos deben realizarse con el iluminante A de la C.I.E. (temperatura de color de DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y CUATRO KELVIN (2854 K). B.3.4.2.
- Requisitos fotométricos. B.3.5.
- B.3.5.1. Lámpara.

Cada dispositivo de iluminación o de señalización debe utilizar el tipo de lampara conforme a las indicaciones del fabricante del dispositivo o del vehículo.

B.3.5.2. Ensayos. Lámpara patrón.

Los ensayos fotométricos deben realizarse utilizando una lámpara patrón de flujo luminoso cuyas características geométricas satisfagan las indicaciones prescritas por el fabricante del vehículo o del dispositivo en ensayo, excepto cuando se especifique otra cosa en esta norma.

En todos los ensayos las lámparas deben ser encendidas en forma continua con una tensión de alimentación tal que el flujo luminoso emitido sea el nominal especificado para la lámpara utilizada.

Mediciones.

Las mediciones fotométricas de los faros excepto el faro de chapa patente o especificación en contrario, deben realizarse utilizando un aparato de medición cuya abertura angular del receptor visto desde el centro de referencia del faro sea de TRES MILESIMAS DE RADIAN (0,003 rad) (10) a DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (0,017 rad) (1°).

- B.3.6. Conformidad de la producción.
- B.3.6.1. Objetivo.

Determinar las tolerancias a aplicar en las verificaciones fotométricas requeridas por esta norma, realizadas en dispositivos de iluminación y señalización, tomados al azar de la producción en serie, para determinar si estos dispositivos pueden ser considerados funcionalmente aprobados.

B.3.6.2. Tolerancias

> Los valores de intensidad luminosa prescritos por esta norma, medidos con UNA (1) lámpara patrón, tendrán las tolerancias que en cada caso se indican, en cuyo caso los dispositivos se considerarán aprobados

- B.3.6.2.1. Faros. Todos los faros, excepto los:
 - Faros principales.
 - Faros de placa patente trasero.
- VEINTE POR CIENTO (20 %) en más para los valores mínimos. B.3.6.2.1.1.
- Una desviación de CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,004 rad) (15') en cada B.3.6.2.1.2. punto de medición.
- B.3.6.2.2. Faro placa patente.
- Iluminación mínima B es igual a DOS CANDELAS POR METRO CUADRADO (B B.3.6.2.2.1. $= 2 \operatorname{cd/m}^2).$
- Gradiente de hasta TRES (3) veces la luminancia mínima B(o) POR CENTIMETRO B.3.6.2.2.2:
- B.3.6.2.3. Retrorreflectores. VEINTE POR CIENTO (20 %) sobre los valores de CIL prescritos.

posición delanteros,

	BOLETIN OFICIAL N	V 28.281	1ª Sección Miércoles 29 de noviembre de 1995 108
B.3.6.2.4.	Si las tolerancias indicadas en B.3.6.2.1., B.3.6.2.2. y B.3.6.2.3 no son satisfechas, se tomará al azar una muestra adicional de CINCO (5) piezas de la producción en serie.		comando, debiendo satisfacer esta condición de comprobación entre las temperaturas de DOSCIENTOS CUARENTA Y TRES KELVIN a TRESCIENTOS VEINTITRES KELVIN (243 K a 323 K);
	Los dispositivos deben ser considerados aprobados si cumplen las siguientes condiciones:	SECCION C	: Especificaciones Técnicas.
B.3.6.2.4.1.	El promedio aritmético de los valores medidos en cada punto deben ser, por lo	C.1. Disp	ositivos de iluminación.
2.0.0.2.1.1.	menos, igual al valor prescrito en esta norma para cada uno de ellos.	C.1.1. Far	os Principales.
B.3.6.2.4.2.	Ninguna medición individual debe diferir más del CINCUENTA POR CIENTO (50 %) del valor especificado.	C.1.1.1.	Generalidades.
B.3.6.2.5.	Faros Principales.	C.1.1.1.1.	Se permite la utilización de otras lámparas distintas a las correspondientes tanto en los faros principales de cruce como en los de ruta a los efectos de la señalización.
8.3.6.2.5.1.	Se considerarán aprobados si satisfacen las siguientes condiciones: Haz de Cruce y Haz de Ruta. VEINTE POR CIENTO (20 %) de máxima desviación	- C.1.1.1.2.	El cambio de haz de cruce a haz de ruta y viceversa debe comandarse por un interruptor diseñado y localizado de manera que pueda ser accionado por un movimiento simple de un pie o de una mano del conductor.
	 desfavorables en los valores prescritos en cada punto, excepto en el haz de cruce. DOS DECIMAS DE LUX (0,2 lx) en el punto B50L. 		En el curso de un cambio de un haz a otro no debe haber un punto muerto.
	- TRES DECIMAS DE LUX (0,3 lx) en la zona III.	C.1.1.1.3.	Todo vehículo, en su panel de instrumento, debe tener una luz piloto de color azul
B.3.6.2.5.2	Haz de Cruce.		o violeta, con una superficie de iluminación infinima equivalente a la de un círculo de CUATRO CON OCHO DECIMAS DE MILIMETRO (4,8 mm) de diámetro, para
B.3.6.2.5.2.1		the care of the property	indicar que los faros principales de ruta están encendidos.
B.3.6.2.5.2.2			Esta luz piloto debe ser visible para el conductor, cualquiera sea su estatura, cuando estuviere sentado en su respectivo asiento, estando el vehículo sin carga alguna (A.2.).
	- UNA DECIMA DE LUX (0,1 lx) en el punto B5OL.	C.1.1.1.4.	Los faros principales de ruta pueden estar:
	- Valores nominales en 75L, 50L y 25L y en toda la zona IV.	C.1.1.1.4.1.	
B.3.6.2.5.3.	Haz de Ruta. VEINTE POR CIENTO (20 %) en los valores fotométricos con la condición de que la isolux SETENTA Y CINCO CENTESIMAS de intensidad	C.1.1.1.4.2.	delanteros. Recíprocamente incorporados con los de cruce, con los faros de posición
	máxima (0,75 $E_{(max)}$) encierre al punto HV de la pantalla fotométrica. $E_{(max)}$ en la máxima intensidad del haz de ruta.	C.1.1.1.4.3.	delanteros y/o con los faros antiniebla. No pueden estar combinados con ningún otro dispositivo de iluminación.
B.3.6.2.5.4.	Si los resultados de los ensayos no satisfacen las tolerancias de los items	C.1.1.1.5.	Los faros principales de cruce pueden estar:
	anteriores deben repetirse las mediciones utilizando otra lámpara patrón. spositivos Luminosos Ocultables.	C.1.1.1.5.1.	and the control of th
B.3.7.1.	Se permite la instalación ocultable de sólo los siguientes dispositivos:	C.1.1.1.5.2.	Reciprocamente incorporados con los de ruta y/o con los demás dispositivos de iluminación delanteros.
•	Faros Principales.	C.1.1.1.5.3.	No pueden estar combinados con ningún otro dispositivo de iluminación.
-	Faros antiniebla delanteros.	C.1.1.1.6.	El encendido de los faros principales de cruce. de ruta, de los faros de largo alcance
	Faros de largo alcance.		y de los faros antiniebla, debe efectuarse siempre por pares.
	No se permite la instalación ocultable de los otros dispositivos de ilumina- ción o señalización. Los faros principales ocultables.		El cambio de haz de ruta a haz de cruce debe esectuarse con el apagado simultáneo de todos los haces de ruta y de los de largo alcance, si éstos se encontraren instalados en el vehículo.
D.S.7.2. 1	Los faros principales ocultables deben quedar en posición totalmente	C.1.1.1.7.	El cambio de haz de cruce a haz de ruta puede realizarse mediante el encendido de los faros principales de ruta manteniendo simultáneamente encendidos los
	abierta en caso de que ocurran las siguientes eventualidades, ya sea, una, varias o codas ellas juntamente:	C.1.1.1.8.	faros principales de cruce. Los dispositivos destinados a fijar la lámpara en el faro principal debe estar
B.3.7.2.1.	pérdida de energía de cualquier tipo que sea;	A .	construido de manera tal, que aún en la oscuridad, la lámpara pueda ser colocada con certidumbre en su posición correcta.
B.3.7.2.2.	cualquier desconexión, desarticulación, mal funcionamiento, rotura o interferencia de cualquier tipo, de cualquier componente del sistema que acciona, comanda y/o controla el dispositivo de ocultamiento;	C.1.1.1.9.	Color de la luz emitida. En todos los casos el color de la luz emitida debe ser blanca.
B.3.7.2.3.	en caso de ocurrir una o varias de las eventualidades de B.3.7.2.2., y quedasen los faros principales en posición cerrada, el dispositivo de ocultamiento debe permitir su total abertura por alguno de los siguientes medios:	C.1.1.1.10.	Diseño y construcción. Los faros principales deben estar diseñados y construidos de manera tal que, en condiciones normales de utilización y no obstante las vibraciones a las cuales pueda estar sometido, su buen funcionamiento esté asegurado y mantengan las características impuestas por esta especificación.
	- automáticos;	C.1.1.2.	Requisitos de Instalación.
	 accionamiento de un interruptor, palanca u otro mecanismo similar de comando; 		La instalación de los faros principales debe satisfacer los siguientes requisitos:
	- otros medios que no requieran la utilización de herramienta alguna;	C.1.1.2.1.	Faro Principal Simple.
B.3.7.2.4.	en alguna de las eventualidades descritas, los faros principales deben quedar en posición totalmente abierta, hasta que se desce cerrarlos intencionalmente;		Uno a cada lado del vehículo, y cada uno con una lámpara de doble filamento para la emisión de un haz de ruta y otro de cruce.
B.3.7.2.5.	excepto en los casos de averia, el dispositivo de ocultamiento de los faros principales debe permitir su total abertura, así como el encendido de los faros	C.1.1.2.2.	Faro Principal Dual.
	principales, por el accionamiento de una única llave-palanca o mecanismo similar, incluido un mecanismo que se active automáticamente por un cambio en las	C.1.1.2.2.1.	DOS (2) en cada lado del vehículo, con sendas lámparas.
	condiciones de luminosidad ambiental;	***	- uno para la emisión de un haz de ruta exclusivamente;
B.3.7.2.6.	todo dispositivo de ocultamiento, sea por si mismo como por su instalación, debe permitir el montaje y alineación del faro principal y el cambio de lamparas, sin que sea necesario el desmontaje de ninguna parte del dispositivo, excepto para los	6.	 el otro para la emisión de un haz de cruce exclusivamente o bien para ambos haces.
B.3.7.2.7.	componentes propios del faro principal; en el transcurso de la operación de apertura o cierre del dispositivo de ocultamiento	C.1.1.2.2.2.	En la disposición horizontal los faros principales de cruce ocuparán la posición más alejada del plano longitudinal medio.
,,,,_,,,	de los faros principales, faros antiniebla delanteros y faros de largo alcance, lapso durante el cual los faros estén encendidos, el haz de luz no debe sufrir ninguna	C.1.1.2.2.3.	En la disposición vertical uno arriba y otro abajo en un orden indistinto.
_	desviación hacia arriba ni hacia la izquierda con relación a la posición correcta para su funcionamiento en posición abierta;	C.1.1.3.	Requisitos de visibilidad.
B.3.7.2.8.	desde el habitáculo del conductor no debe ser posible detener intencionalmente el	C.1.1.3.1.	Faro Principal de Cruce.
	movimiento de los faros principales, faros antiniebla delanteros y faros de largo alcance, encendidos antes de llegar a la posición de utilización. En caso de que		Los ángulos de visibilidad de los proyectores de cruce, medidos desde el eje de referencia, deben ser:
	durante el movimiento hubiese riesgo de encandilamiento de otros usuarios de la ruta, no debe ser posible encender los faros sino cuando hayan llegado a su	C.1.1.3.1.1.	Horizontal.
29700	posición final;		En el plano horizontal dentro de un ángulo de DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (0,17 rad) (1°) hacia el plano longitudinal medio
B.3.7.2.9.	excepto en casos de avería, todo dispositivo de ocultamiento de los faros principales debe quedar en su posición de totalmente abierto y en funcionamiento en un lapso máximo de TRES SEGUNDOS (3 s) después del accionamiento del mecanismo de	nas di Africanaes, as	y de SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) hacia

En el plano vertical dentro de un ángulo de VEINTISEIS

CENTESIMAS DE RADIAN (0.26 rad) (15°) hacia arriba y de DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (0.17 rad) (10°) hacia abajo.

La superficie iluminante de los faros principales de alta, incluidas las zonas que no parecen iluminadas en la dirección de observación considerada, debe ser

visible dentro de un ángulo sólido limitado por generatrices que tienen sus origenes en los puntos del perímetro de la superficie iluminante y forman un

ángulo plano de, por lo menos, NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (30') con la dirección del eje de referencia.

En el caso de que los faros principales de ruta sean movibles con relación al ángulo de giro de las ruedas delanteras, la rotación debe efectuarse alrededor de un eje sensiblemente vertical.

La instalación de los faros principales debe permitir desplazamientos del haz de

Hacia derecha e izquierda en el plano horizontal, y hacia arriba y abajo en el plano vertical, ambos desde una posición nominal de diseño, para poder realizar una

El sistema de alineación debe estar diseñado y construido de manera tal que realizada la alineación, la misma no debe alterarse con el vehículo en condiciones

Los desplazamientos deben ser factibles de realizar manualmente o con herra

La alineación de los faros principales debe realizarse con el vehículo sin carga, apoyado sobre un plano horizontal (A-2).

Con una pantalla ubicada perpendicularmente al eje de referencia del faro principal, por lo menos, a SIETE MIL MILIMETROS (7.000 mm) delante del

vehículo. El diseño está constituido por: un eje vertical y otro horizontal, trazas de los planos vertical y horizontal, respectivamente, cuya intersección HV debe

coincidir con el eje de referencia, y permitir establecer hacia abajo de la traza horizontal, el rebatimiento de la horizontal de la linea de corte del haz de cruce,

Con un aparato óptico adecuado, móvil, que permita ubicar la pantalla del

aparato en las mismas condiciones del ítem anterior y alinear el proyector con

Alineación horizontal: El vértice de la linea de corte debe quedar sobre la traza

Alineación vertical: La herizontal de la línea de corte del haz debe ser paralela a la horizontal de la pantalla y rebatida por debajo de la misma, según las especificaciones del fabricante. Este rebatimiento debe estar grabado en el faro principal o en una plaqueta adherida a la carrocería

UNO POR CIENTO (1,0 %) donde para CIEN MILIMETROS de la pantalla a DIEZ METROS es igual a UNA CENTESIMA DE RADIAN (100 mm = 0,01 rad (34',37) en la pantalla a 10 m).

UNO CON CINCO POR CIENTO (1,5 %) donde para CIENTO CINCUENTA

MILIMETROS de la pantalla a DIEZ METROS es igual a QUINCE MILESIMAS

Se alineará según las prescripciones de C.1.1.4.5, por medio del haz

Por medio de dispositivos automáticos eléctricos, electrónicos, magnéticos o C.1.1.5.3.2.3. neumáticos, o por una combinación de ellos.

DE RADIAN. (150 mm = 0.015 (1°,08) rad en la pantalla a 10 m).

La alineación inicial de los haces de ruta y de cruce puede ser modificada para adecuarlas a las condiciones estáticas de carga o de marcha del vehículo según sea

Por medio de dispositivos manuales adecuados ubicados en el faro principal o

Esta variación no podrá sobrepasar los rebatimientos de CINCO DECIMAS DE

POR CIENTO (0,5 %) a DOS Y MEDIO POR CIENTO (2,5 %) donde para CINCUENTA MILIMETROS y DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS de la pantalla a DIEZ METROS es respectivamente: CINCO MILESIMAS DE RADIAN y VEINICO MILESIMAS DE RADIAN (50 mm = 0,005 (17',2) rad y 250 mm

En caso de falla de estos dispositivos el rebatimiento del haz de cruce debe ser

el que tenia en el momento de producirse la falla, y dentro de los limites de C.1.1.4.7.3., anterior.

= 0.025 rad (1°,26), respectivamente, en la pantalla a 10 m).

de cruce. El haz de ruta quedará automáticamente alineado.

El haz de ruta debe quedar centrado alrededor del punto HV de la

adecuada alineación de los haces de cruce y de ruta.

La alineación de los faros principales puede realizarse:

que esté especificado.

Faro Principal de Ruta.

del vehículo.

Faro Principal de Cruce - Ruta.

en el habitáculo del vehículo.

pantalla.

el rebatimiento especificado.

mientas simples, habitualmente disponibles en el vehículo.

Faro Principal de Cruce. Se alineará de la siguiente manera:

El rebatimiento estará comprendido entre:

C.1.1.3.1.2. C.1.1.3.2. C.1.1.3.2.1. C.1.1.3.2.2. C.1.1.4. Requisitos de Alineación. C.1.1.4.1. C.1.1.4.1.1. C.1.1.4.1.2. C.1.1.4.1.3. C.1.1.4.2. C 1.1.4.3. C.1.1.4.3.1. abinesional, a C.1.1.4.3.2. C.1.1.4.4. C.1.1.4.5. aparedos tarabas. C.1.1.4.6.

Vertical.

Faro Principal de Ruta.

C.1.1.4.7.

C.1.1.4.7.1.

C.1.1.4.7.2.

C.1.1.4.7.3.

C.1.1.4.7.4.

C.1.1.5. Requisitos fotométricos. C.1.1.5.1.

el caso:

Haz de Ruta - Haz de Cruce.

Los proyectores deben estar construidos de manera tal que con lámparas incandescentes adecuadas, emitan un haz de luz que produzca una

iluminación suficiente delante del vehículo, con las características propias de los haces correspondientes de ruta y de cruce.

C.1.1.5.2. Pantalla fotométrica.

La iluminación producida por el haz emitido por el faro principal montado con una lámpara patrón B.3.5.2., será medida sobre una pantalla colocada a una distancia de VEINTICINCO METROS (25 m) del faro en la cual C.1.1.5.2.1.

distinguimos la recta VV, traza del plano vertical, la recta HH, traza del

Para el caso de un faro principal con lámpara incandescente R-2 será utilizada la pantalla de la Figura Nº 3, de este Anexo. Para las lámparas incandescentes halógenas H1-H2-H3-H4 el diseño será el de la Figura Nº 4, de

El eje de referencia será perpendicular al plano de la pantalla en el punto HV.

C.1.1.5.2.2. Linea de Corte.

> En cada caso la pantalla contendrá una línea de corte según se especifica seguidamente:

Línea de corte para lámpara incandescente R-2 (Figura Nº 3, de este Anexo). C.1.1.5.2.2.1.

- Izquierda del punto HV: Horizontal, linea h-HV.

- Derecha del punto HV: Inclinada VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba de la horizontal, línea HV-H3.

Línea de corte para lámparas incandescentes halógenas H1-H2-H3-H4 (Figura N° 4, de este Anexo). C.1.1.5.2.2.2.

Izquierda del punto HV: Horizontal, linea h-HV.

Derecha del punto HV: Según DOS (2) alternativas:

Recta HV-H3, inclinada VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) sobre la horizontal.

Recta HV-H1, inclinada SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) sobre la horizontal, seguida de la recta H1-H4 horizontal a DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (250 mm) de la traza del plano

Faro Principal de Ruta - Fotometría. C.1.1.5.3.

C.1.1.5.3.1. Alineación.

> La alineación debe hacerse de manera que el valor de la iluminación máxima E_(uáx) coincida con el punto HV de la pantalla fotométrica.

> Si el haz principal del sistema de faros correspondiente a un costado del vehículo proviene de más de una fuente luminosa, el valor $E_{(max)}$ debe determinarse utilizando el conjunto de las fuentes que integran el haz de ruta principal.

C.1.1.5.3.2. Fotometría.

Iluminación $E_{(max)}$. C.1.1.5.3.2.1.

> La iluminación producida sobre la pantalla debe satisfacer los siguientes requerimientos:

C.1.1.5.3.2.1.1. Lámpara incandescente R-2. E(máxima) MAYOR O IGUAL A TREINTA Y DOS LUX (E_(máx) ≥ 32 lx).

C.1.1.5.3.2.1.2. Lámparas incandescentes halógenas H1-H2-H3-H4: CUARENTA Y OCHO LUX MENOR O IGUAL A E $_{(m\acute{a}x)}$ y ésta MENOR O IGUAL a DOSCIENTOS CUARENTA LUX (48 lx \leq E $_{(m\acute{a}x)}$ \leq 240 lx).

C.1.1.5.3.2.2. Iluminación sobre hh.

> Sobre la recta horizontal hh, a izquierda y derecha del punto HV, los valores de la intensidad de iluminación deben ser los indicados en la

FAROS PRINCIPALES DE RUTA: FOTOMETRIA

Puntos sobre hh	ILUMINACION REQUERIDA (lux)			
a distancia de	Con lámpara incandescente R-2	Con lámpara H1-H2-H3	Con lámpara H4	
1.125 m	≥ 16	≥ 24	≥ 24	
2,250 m	≥4	≥6	≥6	

La intensidad máxima del conjunto de los faros principales de haz de ruta pueden estar simultáneamente encendidos y no debe superar las DOSCIENTAS VEINTICINCO MIL CANDELAS (225.000 cd).

En caso que el vehículo tenga instalado faros de largo alcance, la intensidad máxima total no debe superar las TRESCIENTAS CUARENTA MIL CANDELAS (340.000 cd).

C.1.1.5.4. Faro Principal de Cruce - Fotometría

C.I.1.5.4.1. Linea de corte.

> El haz de cruce contendrá una línea de corte, que produzca una separación entre la zona iluminada y la zona en sombra, lo suficientemente nítida como para permitir la alineación del faro con las siguientes características:

C.1.1.5.4.1.1. En todos los casos, a la izquierda de la vertical VV, deberá ser una recta

C.1.1.5.4.1.2. A la derecha de la vertical VV deberá ser para la: C.1.1.5.4.1.2.1.

C.1.1.5.4.1.2.2.

Lámpara incandescente R-2.

Una recta inclinada VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN MAS O MENOS NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad ± 0,09 rad) (15° ± 5°) hacia arriba.

pantalla. C.1.1.5.5.4.Procedimiento de ensayo.

Lámpara incandescente halógena.

C.I.1.5.5.4.1. Lámpara patrón.

Deberá sattsfacer UNA (1) de las DOS (2) alternativas del ítem C.1.1.5.2.2., no permitiéndose un corte que sobrepase a la vez la línea HH2 y la línea H2-H4, resultado de la combinación de ambas alternativas.

Las mediciones fotométricas indicadas en los items anteriores se realizarán con UNA (1) lámpara patrón de bulbo liso, incoloro, alimentada con una tensión tal que el flujo luminoso responda a los valores nominales requeridos en la especificación de la lámpara.

exigencia de que la linea horizontal de corte no sobrepase la traza hh de la

C.1.1.5.4.2. Alineación.

Horizontal:

La alineación del haz de cruce debe ser:

El vértice de corte del haz de luz será ubicado sobre la vertical

C.1.1.6.1. Vertical:

La linea horizontal a la linea de corte del haz de luz será ubicada DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (250 mm) por debajo de la traza hh de la pantalla (Rebatido UNO POR CIENTO (1 %) por debajo de la traza).

C.1.1.5.4.3. Fotometria

> Los valores fotométricos deben responder a los valores indicados en la tabla siguiente:

> > FARO PRINCIPAL DE CRUCE

	LAMPARA INCAN-	LAMPARA INCANDESCE	ENTE HALOGENA (lux)	
PANTALLA	DESCENTE R-2 (lux)	H1-H2-H3	H4	
B 50 L	≤ 0,3	≤ 0,3	≤ 0,4	
75 R	≥6	≥ 12	≥ 12	
75 L	• · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	≤ 12	≤ 12	
50 R	≥6	≥ 12	≥ 12	
50 L	-	≤ 15	≤ 15	
50 V	- ≥ ≥ 2.0	≥6	≥ 6	
25 R	≥ 1,5	≥2	≥ 2	
25 L	≥ 1,5	≥2	≥ 2	
ZONA III	≤0,7	≤ 0,7	≤ 0,7	
ZONA IV	≥ 2	≥ 3	3	
ZONA I	≤ 20	≤ 2.E (50 R)	≤ 2.E (50 R)	

Nota: E(50R) es la iluminación efectivamente medida en la pantalla en el punto 50R.

En todo el campo de visibilidad prescrito y fuera de los puntos y zonas indicadas C.1.1.5.4.4. en la tabla, la intensidad luminosa mínima debe ser de UNA CANDELA (1 cd).

C.1.1.5.5. Faro Principal de Cruce - Ruta - Fotometria

C.1.1.5.5.1. Alineación.

> El faro principal será alineado por medio del haz de cruce según C.1.1.5.4.2.

C.1.1.5.5.2. Fotometria.

C.1.1.5.5.2.1. Haz de cruce. Debe satisfacer los requerimientos del item C.1.1.5.4.3.

Haz de ruta. El punto HV de la pantalla ha de quedar dentro de la isolux: C.1.1.5.5.2.2.

Lámpara incandescente R-2 de NOVENTA CENTESIMAS de $E_{(m\acute{a}x)}$ (0,90 $E_{(m\acute{a}x)}$) debiendo ser: $E_{(m\acute{a}x)}$ MAYOR O IGUAL A TREINTA Y DOS LUX ($E_{(m\acute{a}x)}$ \geq 32 lx). C.1.1.5.5.2.2.1.

Lámparas incandescentes halógenas H1-H2-H3-H4 de OCHENTA CENTESIMAS de $E_{(max)}$ (0,80 $E_{(max)}$) debiendo ser: CUARENTA Y OCHO LUX MENOR O IGUAL de $E_{(max)}$ y ésta MENOR O IGUAL a DOSCIENTOS CUARENTA LUX (48 $lx \le E_{(max)} \le 240 lx$). C.1.1.5.5.2.2.2.

Sobre la recta HH deben cumplirse los requerimientos del ítem C.1.1.5.3.2.2. C.1.1.5.5.2.2.3.

En el caso que se trate de UNA (1) unidad óptica con UNA (1) lámpara con DOS (2) filamentos uno para haz de cruce y otro para haz de ruta, el valor máximo de la iluminación sobre la pantalla debe satisfacer la exigencia: C.1.1.5.5.2.2.4.

 $E_{(max)}$ es MENOR O IGUAL a DIECISEIS veces $E_{(75 R)}$:

 $E_{(max)} \le 16.E_{(75R)}$

El valor E_{75R} es la iluminación efectivamente medida en el punto 75R de la pantalla en el haz de cruce.

C.1.1.5.5.3. Modificación de la alineación.

> Si el faro principal, alineado en las condiciones de C.1.1.5.5.2.2.3. anterior no satisface las exigencias fotométricas prescritas, se admite modificar la alineación desplazando angularmente el faro hasta DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (0,017 rad) (1°), (CUATROCIENTOS-CUARENTA MILIMETROS (440 mm) en la pantalla) hacia la derecha o hacia la izquierda.

> Asimismo, el límite del desplazamiento de DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (0,017 rad) (1°) hacia la derecha o hacia la izquierda, no es incompatible con un desplazamiento vertical hacia arriba o hacia abajo, ya que este último está limitado por las condiciones establecidas en C.1.1.5.3. y por la

C.1.1.5.5.4.2. Célula fotoeléctrica.

> Las mediciones sobre la pantalla se realizarán con UNA (1) fotocélula cuya superficie efectiva esté contenida en un cuadro de SESENTA Y CINCO MILIMETROS (65 mm) de lado.

Estabilidad del comportamiento fotométrico y de alineación. C.1.1.6.

Objetivo

Determinar en los faros principales encendidos la estabilidad del:

Comportamiento fotométrico.

Alineación.

C.1.1.6.2. Comportamiento fotométrico.

C.1.1.6.2.1. Procedimientos de ensavo.

C.1.1.6.2.1.1. Faro Principal completo.

Los ensayos se realizarán sobre UN (1) faro completo, es decir el faro mismo y las partes de la carrocería y piezas adyacentes que puedan afectar la disipación térmica del faro encendido.

A este efecto podrá utilizarse UN (1) soporte que represente la instalación correcta del faro sobre el vehículo.

C.1.1.6.2.1.2. Ambiente. Los ensayos se realizarán en:

Atmósfera calma.

CUARENTA POR CIENTO MAS CINCO POR CIENTO (40 + 5 %) de humedad relativa.

DOSCIENTOS NOVENTA Y SEIS KELVIN MAS O MENOS DOS KELVIN (296 K \pm 2 K) de temperatura.

C.1.1.6.2.1.3. Aparato de medición.

> Las mediciones fotométricas se realizarán con la célula fotoeléctrica definida en C.1.1.5.5.4.2. utilizando UNA (1) lámpara patrón.

C.1.1.6.2.1.4.

La tensión de alimentación debe ser regulada de manera tal, que se emita el NOVENTA POR CIENTO (90 %) de la potencia máxima indica-da, en las especificaciones correspondientes a las lámparas a incandescen-

La potencia de ensayo, en todos los casos debe corresponder al valor o inscripto sobre la lampara a incandescencia prescrita para ser utilizada a la tensión de DOCE VOLTIOS (12 V).

En el caso de utilizarse una lampara para una tensión distinta, el ensayo se hará con la lámpara de mayor potencia que pueda ser utilizada.

Ejecución de los ensayos.

C.1.1.6.2.2.

C.1.1.6.2.2.1. Condiciones iniciales.

> Alineado el faro principal según los requerimientos especificados precedentemente se procede a medir la iluminación en los siguientes puntos:

Faro Principal de Ruta = E_(máx).

Faro Principal de Cruce = HV-50R-50V-B50L

C.1.1.6.2.2.2. Faro Principal Limpio.

C.1.1.6.2.2.2.1.

C.1.1.6.2.2.2.1.2.

Se mantendrá el faro con la lámpara encendida durante DOCE HORAS (12 h), según se prescribe a continuación:

C.1.1.6.2.2.2.1.1. Faro Principal de Cruce o Faro Principal de Ruta.

Una sola fuente luminosa.

Se mantendrá el filamento encendido durante las DOCE HORAS (12 h) (NOTA 2).

Faro Principal de Cruce y Faro Principal de Ruta recíprocamente incorporados. UNA (1) lámpara de DOS (2) filamentos o DOS (2) lámparas (NOTA 1 y NOTA 2).

Cuando el faro principal se utiliza como dispositivo de senalización con DOS (2) o más filamentos encendidos. NOTA 1: esta función no debe considerarse como utilización simultánea de DOS (2) filamentos.

NOTA 2: Cuando el faro principal está agrupado y/o reciprocamente incorporado, durante el tiempo prescripto, se deben cumplir los siguientes requisitos:

Faros de posición: deben estar encendidos simultáneamente.

Faros indicadores de dirección: deben estar sometidos a UN CICLO (1 ciclo) de tiempo de encendido y tiempo de apagado aproximadamente iguales

Si el faro está especificado para funcionar con UN (1) solo filamento encendido a la vez, se mantendrá encendido cada filamento durante SEIS HORAS (6 h), en total DOCE HORAS (12 h).

En todos los otros casos el faro debe ser sometido durante DOCE HORAS (12 hs), a ciclos de encendido, cada uno de

- QUINCE MINUTOS (15 min) filamento de cruce encendido.
- CINCO MINUTOS (5 min) todos los filamentos encendidos.

C.1.1.6.2.2.2.1.3.

Fuentes luminosas agrupadas.

Todas las fuentes luminosas individuales serán encendidas durante el tiempo prescrito para las mismas, teniendo en cuenta:

- La utilización de fuentes luminosas reciprocamente incorporadas.
- Las instrucciones del fabricante.

C.1.1.6.2.2.2.1.4.

Análisis de los ensayos.

Realizados los ensayos prescritos y una vez que el faro se haya estabilizado a la temperatura ambiente, se limpia la lente del faro y la lente exterior (si existe), con un trozo de paño de algodón limpio y

Análisis visual.

Se examina visualmente el faro. No debe verificarse la existencia de distorsiones o deformaciones apreciables, fisuras o cambio de coloración de la lente del faro o de la lente exterior (si existe).

Análisis fotométrico.

Se mide la iluminación en los siguientes puntos:

- Faro Principal de Ruta = $E_{\text{(max)}}$.
- Faro Principal de Cruce = 50R y 50V.
- Faro Principal de Cruce-Ruta =

Haz de cruce = 50R v 50V

Haz de ruta = HV

Se admite una desviación de hasta un DIEZ POR CIENTO (10 %) con respecto a los valores de iluminación inicialmente medidos. Este DIEZ POR CIENTO (10 %) incluye las tolerancias debido al procedimiento de medición fotométrica. Asimismo, se admite una rectificación de la alineación del faro, para corregir las eventuales deformaciones de su soporte que hayan sido causados por el calor.

C.1.1.6.2.2.3.

Faro Principal Sucio.

C.1.1.6.2.2.3.1.

date to betterleg

Ejecución de los ensayos. Los ensayos se realizarán sobre el mismo faro sometido a los ensayos de C.1.1.6.2.2.2. y una vez finalizados los mismos.

C.1.1.6.2.2.3.2.

Preparación del faro principal.

C.1.1:6.2.2.3.2.1.

Se aplicará mezcla poluente sobre toda la superficie de salida de luz del faro, y se la dejará secar. Se repite la operación tantas veces como sea necesario, hasta que los valores de iluminación en los puntos indicados:

- Faro principal de ruta o faro principal de cruce-ruta = E_(max);
- Faro principal de cruce: (50R) y (50V);

sean del QUINCE POR CIENTO (15 %) al VEINTE POR CIENTO (20 %) de los valores medidos inicialmente.

C.1.1.6.2.2.3.2.2.

Mezcla poluente. Está constituida por:

- NUEVE (9) partes en peso de arena silícea de granulometría MENOR O IGUAL A CIEN MICRONES (≤ 100 micrones).
- UNA (1) parte en peso de carbón vegetal de granulometría MENOR O IGUAL A CIEN MICRONES (≤ 100 micronès).
- DOS DECIMAS (0.2) partes de Na CMC (sal sódica de carboximetilcelulosa).
- Agua destilada, cantidad suficiente.

No deberá tener más de QUINCE (15) días de preparada.

C.1.1.6.2.2.3.3.

Encendido.

Preparado el faro principal según C.1.1.6.2.2.3.2, se mantiene encendido durante UNA HORA (1 h) según las prescripciones de C.1.1.6.2.2.2.1.

C.1.1.6.2.2.3.4.

Análisis de los ensayos.

Se ambienta y limpia el faro según las indicaciones de C.1.1.6.2.2.2.1.4.

Se miden los valores fotométricos y se evalúan los resultados según C.1.1.6.2.2. 2.1.4.

C.1.1.6.3. Constancia de la alineación por efecto del calor.

. . .

C.1.1.6.3.1. Procedimiento.

> Verificar el despiramiento vertical de la linea de corte del faro principal de cruce, originade por el calor.

C.1.1.6.3.2.

Ejecución de los ensavos

- Se utilizará el mismo faro sometido previamente a los ensayos de:
- Faro limpio C.1.1.6.2.2.2.
- Faro sucio C.1.1.6.2.2.3.

tal como está montado en el soporte, sin ser desmontado ni reacondicionado en el mismo y en las condiciones ambientales antedichas.

C.1.1.6.3.2.2. C.1.1.6.3.2.3.

C.1.1.6.3.2.1.

- El faro será encendido durante UNA HORA (1 h) según C.1.1.6.3.2.2.1.
- Se mide el ángulo de rebatimiento con respecto a la horizontal de un punto de la línea de corte comprendido entre la vertica l VV y la vertical que pasa por el punto B50L:
 - TRES MINUTOS (3 min) después de encendido R (3).
- SESENTA MINUTOS (60 min) después de encendido R(60).

La medición del rebatimiento debe ser realizada por un método lo suficientemente preciso y que permita resultados reproducibles.

C.1.1.6.3.3.

Análisis de los resultados

C:1.1.6.3.3.1.

El resultado del ensayo se considera aceptable sólo si el valor absoluto de la diferencia entre los ángulos medidos expresados en MILIRADIANES, satisface la relación:

$$\Delta R(1) = |R(3) - R(60)| \le 1.0 \text{ mrad}$$

C.1.1.6.3.3.2.

Sin embargo si este valor R(1) es:

1 mrad
$$< \Delta R(1) \le 1.5$$
 mrad

se ensayará con otro faro de acuerdo a las siguientes secuencias:

- se monta el faro en el dispositivo;
- se somete al faro a TRES (3) CICLOS seguidos de:

UNA HORA (1 h) de encendido el filamento de cruce, y UNA HORA (1 h) de

se enciende nuevamente el faro, se miden los rebatimientos y se determina un nuevo valor:

$$\Delta R(2) = |R(3) - R(60)|$$

El resultado del ensayo se entiende como satisfactorio si el promedio aritmético de R(1) y R(2) cumple:

$$\frac{\Delta R(1) + \Delta R(2)}{2} \le 1.0 \text{ mrad}$$

- C.1.1.7. Conformidad de Producción.
- La conformidad de los valores fotométricos se considerará satisfactoria si se cumplen los requisitos de la sección B punto B.3.6. C.1.1.7.1.
- La conformidad a los requisitos de estabilidad al comportamiento fotométrico y de alineación serán satisfechos si un proyector de los de producción elegido al azar, sometido al ensayo indicado en C.1.1.6.3. da como resultado en valor absoluto: C.1.1.7.2.

$$D R(1) = |R(3) - R(60)| < 1.5 mrad$$

Si el valor R(1) es:

 $1.5 \text{ mrad} < D R(1) \le 2.0 \text{ mrad}$

Se ensayará otro faro y el resultado se considerará aceptable si satisface la relación:

$$\frac{\Delta R(1) + \Delta R(2)}{2} \le 1.5 \text{ mrad}$$

A título informativo se consignan en el cuadro las equivalencias de radián a grado y los rebatimientos debajo de la traza hh de la línea de corte en pantalla a DIEZ METROS (10 m) y a VEINTICINCO METROS NOTA:

RADIANES	MINUTOS	REBATIMIENTO	OS EN PANTALLA	
	(Sexagesimales)	10 m	25 m	
1,0 mrad	3',44	10 mm	25 mm	
1,5 mrad	5',16	15 mm	37.5 mm	
2.0 mrad	6',88	20 mm	50 mm	

- C.1.2. Faro de Placa Patente.
- C.1.2.1. Generalidades.
- Los faros de placa patente deben ser proyectados y ubicados en el vehículo de manera que satisfagan los requisitos de distribución luminosa y fotometría exigidos en esta especificación.

Los faros de largo alcance deben encenderse y permanecer encendidos en

C.1.2.1.2.

C.1.3.1.1.

C.1.3.1.2.

C.1.3.1.3.

C.1.3.1.4.

C.1.3.1.5.

C.1.3.1.6.

C.1.3.2.

Generalidades.

Localización.

Visibilidad.

Alineación.

Encendido.

nes máximas (C.1.1.5.3.).

Procedimientos de ensayo.

Fotometría: Tanto en relación con los valores de iluminación en los puntos de

medición indicados como con relación al límite de la sumatoria de las iluminacio-

Los faros de placa patente deben encenderse, permanecer encendidos y apagarse juntamente con los faros de posición. forma conjunta con los faros principales de ruta. C.1.2.1.3. C.1.3.3. Color de la Luz. Los faros de placa patente pueden estar: El color de la luz emitida podrá ser opcional: C.1.2.1.3.1. Agrupados con uno o más faros traseros. Blanca. C.1.2.1.3.2. Combinados con los faros de posición traseros. C.1.2.1.4. Los faros de placa patente no pueden estar reciprocamente incorporados con Amarilla. ningún otro faro. C.1.3.4. Procedimiento de Ensavo. C.1.2.2. Localización. Los ensayos se deben realizar utilizando los mismos procedimientos utili-C.1.2.2.1. Los faros de placa patente deben estar localizados de manera tal que no emitan un zados para los faros principales de ruta. haz de luz blanca hacia atrás del vehículo, excepto luz roja si estuviesen combina C.1.3.5. Requisitos de Alineación. dos o agrupados con otros faros traseros. Los faros de largo alcance deben ser alineados según los mismos requisitos El ángulo de incidencia del haz de luz sobre el plano de la placa patente, en cualquier punto a ser iluminado, no será superior a UNO CON CUARENTA Y TRES RADIANES (1,43 rad) (82°). Este ángulo debe ser medido desde el limite de la C.1.2.2.2. exigidos para los faros principales de ruta en cuanto le sean aplicables. superficie iluminante mas distante de la placa patente. C.1.3.6. Si el dispositivo luminoso estuviese compuesto por más de un faro, La instalación de los faros de largo alcance es opcional. En cualquier caso el requisito de ángulo de incidencia máxima del párrafo anterior se aplicará sólo su instalación es de a pares simétricamente ubicados con relación al plano longitudinal medio. a la parte de la placa patente a ser iluminada por el correspondiente faro. Visibilidad. Los puntos indicados en la Figura N° 5, de este Anexo, deben ser visibles C.1.2.3. C.2. Dispositivos de Señalización. en la placa patente instalada en el vehículo, la que iluminada por el faro de placa C.2.1. Faro Indicador de Dirección (fare de Giro): Delantero - Trasero - Lateral. patente, debe ser vista desde atrás. C.1.2.4. Prescripciones Fotométricas. C.2.1.1. Generalidades C.2.1.1.1.Los faros indicadores de dirección delanteros, traseros y laterales: Los puntos de medición fotométrica de la placa patente serán los indicados en el Figura Nº 5, de este Anexo. Deben estar contenidos en un circuito que emita un haz de luz intermitente. C.2.1.1.1.1. En cada uno de ellos la luminancia minima medida debe ser: C.2.1.1.1.2. De un mismo lado del vehículo, deben ser conectados y desconectados simultáneamente por un mismo sistema de control. $B \ge 2.5 \text{ cd/m}2$ Una luz piloto indicadora de dirección puede ser complementada con una señal sonora audible. Una falla en el funcionamiento de uno o más faros debe estar (la luminancia mínima B es MAYOR O IGUAL A DOS CON CINCO DECIMAS DE C.2.1.1.2. CANDELA POR METRO CUADRADO). indicada a través de la luz pileto o de la señal sonora, mediante una sensible modificación en la frecuencia del destello. El gradiente de luminancia B(1) y B(2) medidos en DOS (2) puntos cualquiera, 1 y C.1.2.4.2. 2, de los consignados en la Figura Nº 5, distantes a d (cm) entre sí, debe satisfacer C.2.1:1.3. Los faros indicadores de dirección deben ser instalados en circuitos separados e la relación: independientes de cualquier otro, salvo los faros intermitentes de advertencia, utilizando para una operación conjunta el mismo sistema de filamento de la lámpara. $\frac{B(1) - B(2)}{d(cm)} \le 2 .B(o) / cm$ En caso que estén combinados los interruptores de faros indicadores de adverten-C.2.1.1.4. cia y de dirección, los accionamientos para cada una de las funciones deben ser diferentes entre si (El cociente entre la diferencia de luminancias B(1) y B(2) y la distancia d entre estos debe ser menor o igual al doble de la luminación mínima efectiva B(o) por El interruptor del faro de dirección debe poseer un mecanismo de retorno automático a posición de reposo o desactivación. C.2.1.1.5. C.2.1.1.6. Los faros indicadores de dirección: En la cual B(o) es la luminación mínima efectivamente medida en cualquiera de los puntos de medición. C.2.1.1.6.1. Pueden estar agrupados con uno o más dispositivos luminosos. C.1.2.5. Ejecución de los Ensayos. Pueden estar reciprocamente incorporados solamente con los faros intermiten-C.2.1.1.6.2. tes de advertencia. Las mediciones fotométricas se efectuarán utilizando la lámpara prescrita para el dispositivo, alimentada a una tensión tal que el flujo emitido por la misma C.2.1.1.6.3. No pueden estar combinados con otros dispositivos luminosos. sea el mínimo requerido para este tipo de lámpara. C.1.2.6. Determinación de los Requisitos. Los Faros Indicadores de Dirección deben: C.2.1.1.7. Para la correcta determinación de los requisitos, las mediciones de las Tener una frecuencia de NOVENTA MAS O MENOS TREINTA DESTELLOS POR C.2.1.1.7.1. iluminaciones deberán realizarse: MINUTO (90 \pm 30 destellos/min). Sobre un trozo de papel secante blanco mate de un coeficiente de reflexión mínimo C.1.2.6.1. Encenderse o apagarse por primera vez como máximo UN SEGUNDO (1 s) del SETENTA POR CIENTO (70 %) de las mismas dimensiones de la placa patente, C.2.1.1.7.2. después del accionamiento del interruptor. colocado en la posición normal de la placa patente, ubicada DOS MILIMETROS (2 mm) delante del soporte de la misma. En caso de falla en uno de los faros, excepto cuando se trata de un cortocircuito. C.2.1.1.7.3. los otros faros deben continuar funcionando aunque la frecuencia de destello pueda ser diferente a lo especificado en C.2.1.1.7.1. Perpendicularmente a la superficie del papel secante, y en un circulo de VEINTI-CINCO MILIMETROS (25 mm) de diámetro ubicado en cada punto de la Figura C.1.2.6.2. C.2.1.2. Requisitos de Localización. C.1.2.7. Color de la Luz. C.2.1.2.1. Limites de la Superficie Iluminante. La luz emitida por el dispositivo de iluminación de la placa patente será de En la condición del vehículo sin carga y apoyado sobre un plano... horizontal, la superficie iluminante del faro indicador de dirección, debe satisfacer color blanco y suficientemente neutra como para no modificar sustancialmente el color de la placa patente. los siguientes requisitos de localización: C.1.3. Faros de Largo Alcance. C.2.1.2.1.1. Delanteros y traseros: C.1.3.1. Requisitos Generales. C.2.1.2.1.1.1. Limite inferior: Los faros de largo alcance deben satisfacer las mismas exigencias que los No debe ser menor a TRESCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (350 mm) faros principales de ruta específicamente en lo referente a: del plano de apoyo.

C.2.1.2.1.1.2.

C.2.1.2.1.1.3.

C.2.1.2.1.1.4.

Limite superior:

del plano de apoyo.

(2.100 mm) del plano de apoyo.

la extremidad lateral del velsículo.

No debe ser mayor a Mis. SEISCIENTOS MILIMETROS (1.600 mm) para vehículos con ancho merces que DOS MIL CIEN MILIMETROS (2.100 mm)

No debe ser mayor a DES MIL CIEN MILIMETROS (2.100 mm) para

vehículos con anchos igisal o mayor A DOS MIL CIEN MILIMETROS

Los limites de la superficie Huminante más distante del plano longitudinal

medio, no debe estar a más de CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm) de

Los límites de la superficie de minante más próxima al plano longitudinal medio no debe estar a MENOS SE SEISCIENTOS MILIMETROS (600 mm) uno

de otro, o CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm) si el ancho del vehículo C.2.1.4.3. fuere menor a MIL TRESCIENTOS MILIMETROS (1.300 mm).

Cuando la distancia de las verticales, correspondientes al faro indicador de C.2.1.2.1.1.5. dirección trasero y al faro de posición trasero pertenecientes al mismo lado del vehículo, sea MENOR O IGUAL A TRESCIENTOS MILIMETROS (≤ 300 mm), la distancia con respecto a la extremidad total del vehículo de la superficie iluminante del faro indicador de dirección y del faro de posición

correspondiente, no deben diferir en más de CINCUENTA MILIMETROS

C.2.1.2.1.2. Laterales:

C.2.1.2.1.2.1. Limite superior:

> No debe ser mayor a DOS MIL TRESCIENTOS MILIMETROS (2.300 mm) para vehículos con ancho total mayor a DOS MIL CIEN MILIMETROS (2.100 mm) del plano de apoyo.

La distancia horizontal entre la extremidad delantera del vehículo y el límite C.2.1.2.1.2.2. de la superficie iluminante del faro indicador de dirección lateral, no puede ser mayor a MIL OCHOCIENTOS MILIMETROS (1.800 mm).

Cuando la estructura del vehículo no permita cumplir con los requisitos de los ángulos de visibilidad, la distancia horizontal prescrita en el párrafo C.2.1.2.1.2.3. anterior puede ser llevada a DOS MIL QUINIENTOS MILIMETROS (2.500 mm).

C.2.1.3.Requisitos de Visibilidad.

C.2.1.3.1. Faro indicador de dirección delantero y trasero.

> Los faros indicadores de dirección delanteros y traseros deben ser visibles en el campo definido por los siguientes ángulos planos:

C.2.1.3.1.1. Horizontal: SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0.78 rad) (45°) hacia adentro y UNO CON TREINTA Y NUEVE CENTESIMAS DE RADIANES (1,39 rad) (80°) hacia afuera del eje de referencia.

C.2.1.3.1.2. Vertical: No menor a VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba y hacia abajo del eje de referencia.

> Si el faro indicador de dirección estuviese ubicado a menos de SETECIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (750 mm) del suelo, la visibilidad hacia abajo puede ser reducida a NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°).

Faro indicador de dirección lateral: C.2.1.3.2.

> Los faros indicadores de dirección lateral deben ser visibles en el plano definido por los siguientes ángulos planos:

Horizontal: A partir del eje de referencia hacia atrás, desde las CINCUENTA Y DOS CENTESIMAS DE RADIAN (0,52 rad) (30° hasta los UNO CON CINCUENTA Y SIETE CENTESIMAS DE RADIAN (1,57 rad) (90°) (campo de UNO CON CINCO CENTESIMAS DE RADIAN (1,05 rad) (60°). Se admite un ángulo muerto de NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°) hacia atrás del vehículo, del los correspondes para distancia de los circultos de MUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°) hacia atrás del vehículo, del los correspondes para distancia de los circultos de los correspondes de los correspondes de los circultos de los correspondes de los correspondes de los circultos de los correspondes C.2.1.3.2.1. lado de la carrocería, para distancias de localización de MIL OCHOCIENTOS MILIMETROS (1.800 mm). Ver Figura Nº 7, de este Anexo.

Vertical: No menor a VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia C.2.1.3.2.2. arriba y hacia abajo del eje de referencia.

C.2.1.3.3.Cuando los faros indicadores de dirección laterales estén combinados con los faros indicadores de dirección delanteros y su ángulo específico de visibilidad no cumpla con lo especificado, es permitido el montaje de más de un faro lateral.

C.2.1.4. Requisitos Fotométricos.

C.2.1.4.1. En el eje de referencia la intensidad luminosa debe cumplir con requisitos consignados en la tabla que sigue:

FAROS INDICADORES DE DIRECCION: FOTOMETRIA

Faro Indicador de	Intensidad luminosa en cd		
Dirección	Minima	Máxima	
Delanteros:	,		
d ≥ 40	175	700	
20 ≤ d < 40	250	700	
d ≤ 20	40 0	700	
Protection Trascros week	5 0	200	
Lateral	0,6	200	

C.2.1.4.1.1. El valor de la intensidad luminosa mínima en el eje de referencia del faro indicador de dirección delantera, dependerá de la distancia "d" en MILIMETROS (mm) entre el limite de su superficie iluminante y el límite de la superficie iluminante del faro de luz de cruce o del faro antiniebla (cuando exista) conforme a las siguientes relaciones:

d ≥ 40	I ≥ 175 cd
20 ≤ d ≤ 40	I ≥ 250 cd
d ≤ 20	I ≥ 400 cd

C.2.1.4.1.2. La distancia indicada "d" entre los límites de la superficie iluminante debe ser medida por la proyección ortogonal de ésta sobre un plano transversal.

C.2.1.4.2. Para cada dirección en cuestión, la intensidad luminosa correspondiente a los puntos indicados en la Figura Nº 6 de este Anexo, debe ser, al menos, igual al producto del valor mínimo establecido en la tabla anterior por el porcentual indicado en dicha figura.

- En cualquier dirección en la que el faro indicador de dirección sea visible, la
- C.2.1.4.3.1. No debe ser mayor que lo establecido en C.2.1. 4.1.
- C.2.1.4.3.2. No debe ser menor a TRES DECIMAS DE CANDELAS (0,3 cd).
- Si en un examen visual la intensidad luminosa demuestra variaciones importan-C.2.1.4.4. tes, se debe verificar que la intensidad luminosa medida entre DOS (2) puntos del diagrama cumpla las siguientes condiciones:
- Para una prescripción mínima, no debe ser menor al CINCUENTA POR CIENTO (50 %) de la intensidad mínima menor entre las DOS (2) prescripciones para la C.2.1.4.4.1. medición en una dirección en cuestión.
- Para una prescripción máxima, no debe ser mayor que la máxima menor entre las DOS (2) prescritas para las DOS (2) direcciones en cuestión, incrementadas en una fracción de la diferencia entre dichas máximas, que será función lineal C.2.1.4.4.2. de la diferencia.
- En los faros indicadores de dirección delanteros, la intensidad de luz emitida en las direcciones correspondientes a los puntos de medición del diagrama "A". C.2.1.4.4.3. excepto los comprendidos entre:

Derecha: CERO RADIAN Y NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0 rad y 0.09 rad) (0° y 30').

Izquierda: CERO RADIAN Y NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0 rad y 0,09 rad) (0° y 30°) no debe superar las CUATROCIENTAS CANDELAS (400 cd).

- El color de luz deberá ser ámbar y satisfacer las coordenadas indicadas en B.3.4., medidas con el iluminante A de temperatura de color DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y CUATRO KELVIN (2854 K) de la C.I.E. (ver la norma internacional C.2.1.4.5. de la C.I.E., al respecto).
- C.2.1.5. Procedimientos de Ensavo.
- C.2.1.5.1. Ejecución de los ensayos.
- Todos los ensayos deben ser realizados con una lámpara patrón del tipo especificado para el faro en examen y la tensión de alimentación debe ser C.2.1.5.1.1. regulada para que la lámpara emita el flujo nominal especificado para la misma. Las intensidades luminosas deben ser medidas con la lámpara encendida en forma permanente, con el haz de luz del color especificado.
- C.2.1.5.1.2. Durante las medidas fotométricas se utilizarán pantallas apropiadas para evitar reflexiones
- C.2.1.5.2. Determinación de los requisitos.

Para la correcta determinación de los requisitos las mediciones deben ser realizadas satisfaciendo las siguientes condiciones:

- C.2, 1.5, 2, 1, La distancia de medición debe ser tal que pueda aplicarse la ley de la inversa del
- La abertura angular del receptor vista desde el centro de referencia del faro debe estar comprendida entre TRES MILESIMAS Y DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (0.003 rad y 0.017 rad) (10' y 1°). C.2.1.5.2.2.
- C.2.1.5.2.3. Los requisitos de intensidad luminosa en cada dirección de observación se considerarán satisfechos si los valores exigidos se determinan con una desviación máxima de CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,004 rad) (15') con relación a la dirección de observación.
- C.2.1.5.2.4. La dirección H = 0 radián y V = 0 radián ($H = 0^{\circ}$ y $V = 0^{\circ}$) corresponde al eje de referencia.
- C.2.1.6. Requisitos de Instalación
- C.2.1.6.1. Deben instalarse DOS (2) faros delanteros y DOS (2) faros traseros color ámbar.
- C.2.1.6.2. La instalación de faros delanteros es opcional en remolques y semirremolques.
- C.2.1.6.3. La instalación de faros traseros es opcional en camiones tractores que disponen de faros indicadores de dirección delanteros de DOS (2) fases.
- C.2.1.6.4. Los faros indicadores de dirección lateral son opcionales en vehículos automotores; cuando éstos están instalados, deben ser aplicados en cada lateral del vehículo, siendo éstos de color ámbar.
- C.2.2. Faros de Posición Delanteros y Traseros.
- C.2.2.1. Generalidades.
- C.2.2.1.1. Cuando sea necesaria la instalación de una lámpara piloto en el panel de instrumento, ésta será de flujo constante y debe encenderse simultáneamente con los faros de posición delanteros y traseros.
- C.2.2.1.2. El dispositivo luminoso debe ser diseñado y construido de modo tal que en condiciones normales de utilización, el buen funcionamiento debe estar asegurado a fin de cumplir con lo especificado en esta norma.
- C.2.2.1.3. En caso que un faro contenga más de una fuente de luz, éste debe cumplir:
- C.2.2.1.3.1. Con la misma intensidad requerida según Tabla C.2.2.4.1, cuando una de la fuentes de luz esté apagada por una falla.
- C.2.2.1.3.2. Con la misma intensidad requerida según Tabla C.2.2.4.1., cuando todas las fuentes de luz estén encendidas.
- C.2.2.1.4. Los faros de posición delanteros pueden estar:
- C.2.2.1.4.1. Agrupados con uno o más dispositivos delanteros.
- C.2.2.1.4.2. Reciprocamente incorporados con el proyector delantero.
- C.2.2.1.4.3. No pueden estar combinados con otros dispositivos de iluminación.
- C.2.2.1.5. Los faros de posición traseros pueden estar:

- C.2.2.1.5.1. Agrupados con otros dispositivos de iluminación.
- C.2.2.1.5.2. Combinados con un faro de iluminación placa patente.
- C.2.2.1.5.3. Recíprocamente incorporados con:
 - Faro de freno.
 - Faro antiniebla trasero.
- C.2.2.2. Requisitos de localización.
- C.2.2.2.1. En la condición del vehículo sin carga y apoyado sobre un plano horizontal, la superficie iluminante del faro de posición debe satisfacer los siguientes requisitos de localización:
- C.2.2.2.1.1. Limite inferior: No debe ser menor a TRESCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (350 mm) del plano de apoyo.
- C.2.2.2.1.2. Limite superior: No debe ser mayor a MIL SEISCIENTOS MILIMETROS (1.600 mm) del plano de apoyo.

Cuando la estructura del vehículo no lo permita satisfacer, dicho límite no deberá ser mayor a DOS MIL CIEN MILIMETROS (2.100 mm).

C.2.2.2.1.3. Los límites de la superficie iluminante más próximo al plano longitudinal medio no debe ser menor a SEISCIENTOS MILIMETROS (600 mm).

Para los faros traseros esta distancia puede ser reducida a CUATRO-CIENTOS MILIMETROS (400 mm) cuando el ancho total del vehículo no fuere menor a MIL TRESCIENTOS MILIMETROS (1:300 mm).

- C.2.2.2.1.4. El límite de la superficie iluminante más distante del plano longitudinal medio del vehículo, no debe estar a más de CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm) de la extremidad lateral del vehículo.
- C.2.2.2.1.5. Cuando la distancia de las verticales correspondientes al faro indicador de dirección y al de posición traseros pertenecientes al mismo lado del vehículo sea menor o igual a TRESCIENTOS MILIMETROS (300 mm), la distancia con respecto a la extremidad total del vehículo de la superficie iluminante del faro indicador de dirección y del faro de posición correspondiente no debe diferir en más de CINCUENTA MILIMETROS (50 mm).
- C.2.2.3. Requisitos de Visibilidad. (Ver Figura Nº 12, de este Anexo).

Los faros de posición delanteros y traseros deben ser visibles en el campo definido por los siguientes ángulos planos:

C.2.2.3.1. Horizontal:

SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad)(45°) hacia adentro y UNO CON CUATRO DECIMAS DE RADIAN (1,4 rad) (80°) hacia afuera con respecto al eje de referencia.

C.2.2.3.2. Vertical:

No menor a VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (5°) hacia arriba y hacia abajo del eje de referencia.

La visibilidad hacia abajo puede ser reducida a NUEVE CENTESI-MAS DE RADIAN (0,09 rad) si el faro de posición estuviese ubicado a menos de SETECIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (750 mm) del suelo.

- C.2.2.4. Requisitos Fotométricos.
- €.2.2.4.1. Intensidad de luz emitida.

Debe cumplir con los requisitos minimos y máximos especificados en la tabla siguiente:

Faro	Intensidad luminosa en candelas					
de	Mínimo	Máximo				
posición		Faro simple	Faro simple tipo D (1)	Total para conjunto 2 faros ⁽²⁾		
Delanteros	4	60	42	84		
Incorporados al Faro Principal	4	100		-		
Traseros	4	12	8,5	17		

- NOTA 1: Faro simple tipo D: Cuando DOS (2) faros individuales de posición:
 - sean idénticos o no;
 - estén agrupados en un dispositivo tal que las proyecciones de las superficies iluminantes de cada faro individual, sobre el plano transversal, ocupa no menos de SESENTA POR CIENTO (60 %) del más pequeño rectángulo que circunscribe las proyecciones de tales superficies iluminantes;
 - el conjunto de los DOS (2) faros será considerado como un solo faro simple a los efectes de su instalación en el vehículo. En tal caso, cada faro individual deberá satisfacer el mínimo de intensidad luminosa requerida: CUATRO CANDELAS (4 cd) y no deberá exceder el máximo de intensidad admisible indicado en la tabla: (OCHENTA Y CUATRO CANDELAS Y DIECISIETE CANDELAS (84 cd y 17 cd) respectivamente).
- NOTA 2: El valor total de máxima intensidad para el conjunto de DOS (2) faros se obtiene de multiplicar por UNO CON CUATRO DECIMAS (1,4) el valor prescrito para un faro simple.

El faro simple con más de una fuente de luz deberá satisfacer los siguientes requisitos:

- C.2.2.4.1.1. El mínimo de intensidad luminosa (CUATRO CANDELAS (4 cd)) cuando una de las fuentes haya fallado.
- C.2.2.4.1.2. El máximo de intensidad luminosa de un faro podrá exceder el valor indicado en la tabla para un faro simple (siempre que no esté clasificado como "D") con la condición de que la intensidad máxima del conjunto no exceda el valor indicado en la última columna de la tabla.

- Un simple faro que tenga DOS (2) filamentos debe ser tratado como un conjunto de DOS (2) faros.
- C.2.2.4.2. Para cada dirección en cuestión, la intensidad luminosa correspondiente a cada uno de los puntos de la Figura Nº 6 de este Anexo debe ser, al menos, igual al producto del valor mínimo que está establecido en la tabla con el porcentual indicado en el diagrama.
- C.2.2.4.3. En cualquier dirección en la que el faro de posición sea visible la intensidad luminosa:
- C.2.2.4.3.1. No debe ser mayor que lo establecido en el ítem C.2.2.4.1.
- C.2.2.4.3.2. No debe ser menor a CINCO CENTESIMAS DE CANDELAS (0.05 cd).
- C.2.2.4.4. Si en un examen visual la intensidad luminosa demuestra variaciones importantes, se debe verificar que la intensidad luminosa medida entre DOS (2) puntos de la Figura N° 6, de este Anexo, cumpla la siguiente condición:
- C.2.2.4.4.1. Para una prescripción mínima, no debe ser menor al CINCUENTA POR CIENTO (50 %) de la intensidad mínima entre las DOS (2) prescritas para las DOS (2) direcciones, en una dirección en cuestión.
- C.2.2.4.4.2. Para una prescripción máxima, no debe ser mayor que la máxima menor de las DOS (2) prescritas para las DOS (2) direcciones en cuestión, incrementada en una fracción de la diferencia entre dichos máximos, fracción ésta que será función lineal de la diferencia.
- C.2.2.4.5. Para faros de posición traseros reciprocamente incorporados con los faros de freno, se admite una intensidad luminosa de SESENTA CANDELAS (60 cd), hacia abajo de un plano que pase por el centro de referencia y forme un ángulo de NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (30') con el plano horizontal,
- C.2.2.4.6. Si los faros de posición están recíprocamente incorporados a los faros de freno, la relación entre:
- C.2.2.4.6.1. La intensidad luminosa medida con los DOS (2) faros encendidos simultáneamente.
- C.2.2.4.6.2. La intensidad luminosa del faro de posición trasero encendido aisladamente debe ser:
 - como mínimo 5.1 en el campo delimitado por las líneas horizontales que pasan por los puntos +5V, -5V y las líneas verticales que pasan por los puntos +10H, -10H de la Figura N° 6, de este Anexo.
- C.2.2.4.7. Las intensidades luminosas deben ser medidas con los faros encendidos en forma permanente y con el color de luz especificado.
- C.2.2.4.8. El color de la luz deberá satisfacer las coordenadas indicadas en Tabla B.3.4., medidas con el iluminante "A" de temperatura de color DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y CUATRO KELVIN (2.854 K) de la C.I.E. (ver la norma internacional de la C.I.E., al respecto).
- C.2.2.5: Procedimiento de ensayo.
- C.2.2.5.1. Ejecución de los ensayos.
- C.2.2.5.1.1. Todos los ensayos deben ser realizados con una lampara patrón del tipo especificado para el faro en examen y la tensión de alimentación deberá ser regulada para que la lámpara emita el flujo nominal especificado para la misma.
- C.2.2.5.1.2. Durante las mediciones fotométricas se utilizarán pantallas apropiadas para evitar reflexiones.
- C.2.2.5.2. Determinación de los requisitos.

Para la correcta determinación de los requisitos las mediciones deben ser realizadas satisfaciendo las siguientes condiciones:

- C.2.2.5.2.1. La distancia de mediciones debe ser tal que pueda aplicarse la ley de la inversa del cuadrado de la distancia.
- C.2.2.5.2.2. La abertura angular del receptor vista desde el centro de referencia del faro debe estar comprendida entre TRES MILESIMAS DE RADIAN Y DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (0,003 y 0,017 rad) (10' y 1°).
- C.2.2.5.2.3. Los requisitos de intensidad luminosa en cada dirección de observación se considerarán satisfechos si los valores exigidos se determinan con una desviación máxima de CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,004 rad) (15') con relación a la dirección de observación.

La dirección: H = 0 radián y V = 0 radián ($H = 0^{\circ}$ y $V = 0^{\circ}$) corresponde al eje de referencia.

- C.2.2.6. Requisitos de aplicación. Deben instalarse DOS (2) faros delanteros color blanco y DOS (2) faros traseros color rojo.
- C.2.2.6.1. La aplicación de los faros delanteros es opcional en remolques y semiremolques.
- C.2.2.6.2. En remolques con ancho total, menor a SETECIENTOS SESENTA MILIMETROS (760 mm) puede ser aplicado sólo un faro tresero, localizado próximo o sobre la linea del plano longitudinal medio del vehículo.
- C.2.3. Faro del Freno.
- C.2.4.1. Generalidades.
- C.2.3.1.1. Los faros de freno deben encenderse cuando se actue sobre el freno de servicio y apagarse cuando se deja de actuar sobre el mismo.
- C.2.3.1.2. Los faros de freno deben ser diseñados y construidos de manera que en condiciones normales de utilización, sus características permanezcan conforme lo especificado en esta norma.
- C.2.3.1.3. Los faros de freno:
- C.2.3.1.3.1. Pueden estar agrupados con uno o más dispositivos luminosos traseros.
- C.2.3.1.3.2. Pueden estar reciprocamente incorporados con el faro de posición trasero.

	BOLETIN OFICIAL N	1° 28.28	1 1ª Sección Miércoles 29 de noviembre de 1995 115
C.2.3.1.3.3.	No pueden estar combinados con otros dispositivos luminosos, excepto que el faro de posición trasero esté reciprocamente incorporado con el faro de freno y combinado con el faro de placa patente trasera.		Todos los ensayos deben ser realizados con una lámpara patrón del tipo especificado para el faro en examen, y la tensión de alimentación deberá ser regulada para que la lámpara emita el flujo nominal especificado para la misma.
C.2.3.2.	Requisitos de localización.		Durante las mediciones fotométricas se utilizarán pantallas apropiadas para evitar reflexiones que puedan distorsionar las mediciones.
C.2.3.2.1.	En el vehículo en condición de sin carga y apoyado sobre un plano horizontal, la superficie iluminante del faro de freno debe satisfacer los siguientes requisitos de localización:	C.2.3.5.2.	Determinación de los requisitos.
C.2.3.2.1.1.			Para la correcta determinación de los requisitos, las mediciones se deberán realizar satisfaciendo las siguientes condiciones:
C.2.3.2.1.2.		C.2.3.5.2.1	del cuadrado de la distancia.
C.2.3.2.1.3.	Cuando la estructura del vehículo no permite satisfacer el ítem C.2.3.2.1.2., dicho limite superior no deberá ser mayor a DOS MIL CIEN MILIMETROS (2.100	C.2.3.5.2.2	La abertura angular del receptor visto desde el centro de referencia del faro debe estar comprendida entre TRES-MILESIMAS DE RADIAN (0,003 rad) (10') y DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (0,017 rad) (1°).
C.2.3.2.1.4.	mm). Límite interior: Los límites interiores más cercanos al plano longitudinal medio, no deben estar a menos de SEISCIENTOS MILIMETROS (600 mm) entre sí. La distancia puede ser reducida a CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm) cuando el ancho total del vehículo fuere menor a MIL TRESCIENTOS MILIME-	C.2.3.5.2.3	considerará satisfechos si los valores exigidos se cumplen con una desviación máxima de CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,004 rad) (15'), con relación a la dirección de observación.
io site in venin Pro ope			La dirección: $H=0$ radián y $V=0$ radián ($H=0^\circ$ y $V=0^\circ$) corresponde al eje de referencia.
C.2.3.3.	Requisitos de Visibilidad (Ver Figura Nº 12, de este Anexo).	C.2.3.6.	Requisitos de aplicación.
	Los faros de freno deben ser visibles en el campo definido por los siguientes ángulos planos:	C.2.3.6.1.	Deben instalarse DOS (2) faros de freno simétricos entre sí, simétricamente ubicados con relación al plano longitudinal medio, en la parte trasera del vehículo.
C.2.3.3.1.	Horizontal: MINIMO SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) hacia adentro y hacia afuera del eje de referencia.	C.2.3.6.2.	En remolques, con un ancho total menor a SETECIENTOS SESENTA MILIMETROS (760 mm), puede aplicarse sólo UN (1) faro de freno, ubicado sobre el plano
C.2.3.3.2.	Vertical: MINIMO VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba y hacia abajo del eje de referencia.	004	longitudinal medio, o en sus proximidades.
e de la companya de l	La visibilidad hacia abajo puede ser reducida a NUEVE CENTESI-		aro intermitente de advertencia - Delantero - Trasero - Lateral.
	MAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°), si el faro de freno estuviese ubicado a menos de SETECIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (750 mm) del suelo.	C.2.4.1.	Generalidades.
C.2.3.4.	Requisitos Fotométricos.	C.2.4.1.1.	Haz Intermitente. Todos los faros de advertencia deben emitir un haz de luz intermi-
C.2.3.4.1	En el eje de referencia la intensidad luminosa debe ser: CUARENTA CANDELAS MENOR O IGUAL A I(e) y ésta MENOR O IGUAL A CIEN CANDELAS (40 cd ≤ I(e) ≤ 100 cd), debiéndose observar las tolerancias indicadas en B.3.6.	C.2.4.1.2.	tente, en toda circunstancia. Circuitos.
C.2.3.4.2.	Fuera del eje de referencia, y en los puntos indicados en Figura Nº 6, de este Anexo, la intensidad luminosa debe ser, como mínimo, igual al producto del porcentaje consignado en cada punto de la figura, por el valor mínimo indicado en el apartado anterior, CUARENTA CANDELAS (40 cd).		Los circuitos de los faros de advertencia pueden estar combinados con los circuitos de los faros indicadores de dirección delanteros y traseros, utilizando los mismos filamentos de las lámparas, pero deben ser independientes de cualquier otro circuito.
C.2.3.4.3.	En cualquier dirección en la que el faro de freno sea visible, la intensidad luminosa:		Los faros indicadores de dirección laterales, en caso de estar
C.2.3.4.3.1.	No debe ser mayor al valor máximo de CIEN CANDELAS (100 cd) establecido en el apartado C.2.3.4.1.		instalados en un vehículo, deben estar incluidos en el mismo circuito que los faros indicadores de dirección delantero, trasero y de advertencia indicados en el párrafo anterior.
C.2.3.4.3.2.	Ni menor a TRES DECIMAS DE CANDELAS (0,3 cd).	C.2.4.1.3.	Los faros de advertencia pueden estar:
C.2.3.4.4.	Si en un examen visual la intensidad luminosa mostrare variaciones locales sustanciales entre DOS (2) de los puntos indicados en el dibujo, se debe verificar	C.2.4.1.3.1	Agrupados con uno o más faros;
Postanta e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	que la intensidad luminosa observada, cumpla la siguiente condición:	C.2.4.1.3.2	2. Reciprocamente incorporados sólo con los faros indicadores de dirección;
C.2.3.4.4.1.	Para una prescripción mínima, no debe ser menor al CINCUENTA POR CIENTO (50 %) de la mínima menor, de las DOS (2) requeridas para los DOS (2) puntos de medición pertinentes.	C.2.4.1.3.3 C.2.4.1.4.	 No pueden estar combinados con otros dispositivos de iluminación. Interruptor.
C.2.3.4.4.2.	Para una prescripción máxima, no debe ser mayor que la máxima menor de las requeridas para los DOS (2) puntos de medición pertinentes, incrementada en una fracción de la diferencia entre dichas máximas, fracción que será función lineal de dicha diferencia.	C.2.4.1.5.	En caso que el interruptor de los faros de advertencia esté combina- do con el interruptor de los faros indicadores de dirección, el accionamiento para el encendido de cada una de estas funciones deben ser diferentes entre sí. Estén o no integrados los circuitos de los faros de advertencia a los circuitos de los faros indicadores de dirección, la exigencia de luz piloto para la función indicadora
C.2.3.4.5.	La intensidad luminosa de los faros de freno debe ser sensiblemente mayor que la intensidad luminosa de los faros de posición traseros, tomados ambos instalados en un mismo vehículo.	C.2.4.1.6.	de dirección, debe ser satisfecha. Todos los faros de advertencia de un vehículo deben estar conectados a un mismo dispositivo de encendido, y se debe encender o apagar simultáneamente todo el
C.2.3.4.6.	Si los faros de freno estuviesen recíprocamente incorporados con los faros de posición traseros en el campo delimitado por la Figura Nº 6, de este Anexo.	C.2.4.1.7.	sistema de advertencia, en forma intermitente. La operación encendido y apagado del sistema de advertencia debe ser indepen-
	- Horizontal: MAS o MENOS NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN en V (± 0,09 rad V) (± 5° V).	C.2.4.2.	diente del sistema de ignición o del interruptor equivalente. Requisitos de Localización.
	- Vertical: MAS o MENOS DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN en H (± 0,17 rad H) (± 10° H).		Estén o no integrados al sistema de faros indicadores de dirección, los faros de advertencia deben cumplir los mismos requisitos de localización exigidos para los primeros, con relación a:
	Las intensidades luminosas:	C.2.4.2.1.	Localización.
	I (PF): Intensidad luminosa medida con los dos faros encendidos.	C.2.4.2.2.	Visibilidad.
	I (P): Intensidad luminosa medida sólo con el faro de posición trasero encendido,	C.2.4.2.3. C.2.4.2.4.	Fotométrico. Procedimiento de ensayo.
	deberá satisfacer la relación mínima de UNO (1) a CINCO (5): $I (PF) \geq 5.I (P)$	C.2.4.3. C.2.4.3.1.	Requisitos de Aplicación. Deben instalarse DOS (2) faros de advertencia en la parte delantera del vehículo,
C.2.3.4.7.	Las intensidades luminosas deben ser medidas con los faros encendidos en forma permanente y con el color de luz especificado.	C.2.4.3.2.	y DOS (2) faros en la parte trasera. La instalación de faros de advertencia delanteros es opcional en remolques y semirremolques.
C.2.3.4.8.	Color de la luz.	C.2.4.3.3.	La instalación de faros de advertencia traseros es opcional en camiones, tractores, que dispongan de faros indicadores de dirección de DOS (2) haces.
	El color de la luz deberá satisfacer las coordenadas indicadas en la tabla B 2 para el color rojo medidas con el iluminante A de temperatura de color DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y CUATRO KELVIN (2854 K) de la C.I.E. (ver	C.2.4.4.	Color del Haz. El color del haz de luz emitido por los faros de advertencia debe ser ámbar.
	la norma internacional de la C.I.E., al respecto).		Faro de Transporte Escolar Delantero y Trasero.
C.2.3.5.	Procedimiento de ensayo.	C.2.5.1. C.2.5.1.1.	Generalidades. Para aumentar la percepción visual es recomendable que las áreas del vehículo
C.2.3.5.1.	Ejecución de los Ensayos.	0.2.3.1.1,	circunvecinas a los faros, estén pintadas de negro mate.

- C.2.5.1.2. Los faros de transporte escolar deben contar con un circuito tal que, cuando sean activados, emitan un haz de luz intermitente alternadamente entre los lados derecho e izquierdo, con una frecuencia de NOVENTA MAS O MENOS TREINTA DESTELLOS POR MINUTO (90 \pm 30 destellos/min).
- C.2.5.1.3. En la cabina del conductor debe instalarse UNA (1) luz piloto o un dispositivo acústico que informe al conductor de manera clara e inconfundible que los faros de transporte escolar están operando perfectamente.
- C.2.5.1.4. El sistema debe ser activado y desactivado automáticamente con la apertura y cierre, respectivamente, de las puertas de entrada y salida del vehículo.
- C.2.5.1.5. La proyección de la superficie iluminante de los faros de transporte escolar sobre un plano perpendicular al eje de referencia no debe ser menor a CIENTO VEINTE CENTIMETROS CUADRADOS (120 cm²).
- C.2.5.2. Requisitos de Localización
- C.2.5.2.1. Los faros de transporte escolar deben ser instalados en la parte delantera y trasera del vehículo, lo más alto y lo más separados entre si, que sea posible.

La distancia transversal entre los faros de transporte escolar derecho e izquierdo no podrá ser menor a MIL MILIMETROS (1.000 mm).

- C.2.5.2.2. Los faros de transporte escolar delanteros deben ser instalados más arriba del parabrisas del vehículo, y sus centros de referencias deben estar sobre un mismo plano horizontal.
- C.2.5.2.3. Los faros de transporte escolar traseros deben ser instalados con sus centros de referencia sobre un mismo plano horizontal.

El limite inferior de la superficie iluminante no debe estar localizada más abajo que el limite superior de la abertura de las ventanillas laterales del vehículo.

C.2.5.2.4. Los faros de transporte escolar deben ser instalados y alineados con el eje de referencia horizontal y paralelo al plano longitudinal medio del vehículo.

Se permiten desvios del eje de referencia verticales de hasta DIECI-SIETE MILESIMAS DE RADIAN (0,017 rad) (1°) hacia arriba o hacia abajo, y horizontales de hasta TREINTA Y CINCO MILESIMAS DE RADIAN (0,035 rad) (2°) hacia la derecha y hacia la izquierda.

- C.2.5.2.5. El sistema de SIETE (7) faros de transporte escolar, constará de CUATRO (4) faros de color ámbar en la parte superior delantera y UN (1) faro de color ámbar en la parte central superior trasera, y DOS (2) faros de color rojo en la parte superior trasera. Los faros de color ámbar delanteros y los de color rojo traseros se instalarán a ambos lados del plano longitudinal medio.
- C.2.5.3. Requisitos de Visibilidad. Los faros de transporte escolar deben ser visibles, sin obstrucciones de parte alguna del vehículo, dentro del campo definido por los ángulos planos:
 - Horizontal: NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°) hacia arriba,
 DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (0,17 rad) (10°) hacia abajo.
 - Vertical: CINCUENTA Y DOS CENTESIMAS DE RADIAN (0,52 rad) (30°) hacia la derecha y hacia la izquierda.
- C.2.5.4. Requisitos Fotométricos.

Los faros de transporte escolar constituidos por CINCO (5) faros de color ámbar y DOS (2) faros de color rojo deben satisfacer los requisitos de la tabla adjunta. Con excepción de los CUATRO (4) faros ámbar delanteros, que deben satisfacer requisitos fotométricos DOS Y MEDIA (2,5) veces mayores que los establecidos.

- C.2.5.5. Procedimiento de Ensayo.
- C.2.5.5.1. Las mediciones fotométricas se deben realizar con la célula fotométrica a una distancia mínima de TRES MIL MILIMETROS (3.000 mm) medida desde el filamento de la lámpara.
- C.2.5.5.2. Los ángulos del ítem C.2.5.4. se deben medir a partir del eje de referencia del faro permitiéndose una desviación de MAS O MENOS CINCUENTA Y DOS MILESIMAS DE RADIAN (\pm 0,052 rad) (\pm 3°).
- C.2.5.6. Requisitos de Aplicación.
- C.2.5.6.1. Sistema de SIETE (7) faros. Este sistema se compone de:
 - CINCO (5) faros de color ámbar, CUATRO (4) se instalan en la parte superior delantera y UNO (1) en la parte superior trasera central; y
 - DOS (2) faros de color rojo en la parte superior trasera.

	FARG	DE TRAN	SPORTE ESCOLAR		
Coordenadas de los puntos de medición.			Intensidad luminosa minima (candelas)		
	(radianes)	(grados)	Rojo	Ambar	
	0,872	50 L	150	375	
	0.174	10 L	300	750	
ì	0,087	5L	300	750	
5U		v	300	750	
(0.087 rad)	0.087	5R	300	750	
(0,007 144)	0,174	10 R	300	750	
J	0,872	20 R	150	375	
	0.523	30 L	30	75	
	0,349	20 L	180	450	
	0,174	10 L	400	1000	
	0.087	5 L	500	1250	
н	.,	v	600	1500	
	0.087	5 R	500	1250	
	0,174	10R	400	1000	
	0,349	20 R	180	450	
	0,523	30 R	30	75	
	0,872	50 L	30	<i>7</i> 5	
	0,349	20 L	200	500	
	0,174	10 L	300	750	
	0,087	5L	450	1125	
5D		v	450	1125	
(0,087 rad)	0,087	5 R	450	1125	
, ,	0,174	10 R	300	750	
	0,349	20 R	200	500	
	0,523	30 R	30	75	
	0,087	5L	40	100	
10 D	1 1	V	40	100	
(0,174 rad)	0,087	5 <u>R</u>	40	100	

- C.2.6. Faro Diferencial Delimitador Delantero y Trasero. Faro Diferencial Delimitador Lateral Delantero, Lateral Trasero y Lateral Intermediario.
- C.2.6.1. Generalidades.
- C.2.6.1.1. Faro Diferencial Delimitador Delantero y Trasero.
- C.2.6.1.1.1. Los faros diferenciales delimitadores delanteros y traseros no pueden estar:
 - agrupados;
 - combinados; o
 - recíprocamente incorporados;

con ningún otro faro.

- C.2.6.1.1.2. En caso de que satisfagan todos los requisitos que les sean exigibles, los faros diferenciales delimitadores delanteros y traseros situados en un mismo lado del vehículo, pueden estar agrupados en un mismo dispositivo.
- C.2.6.1.2. Faro diferencial delimitador lateral delantero, lateral trasero y lateral intermediario.

Los faros delimitadores laterales delanteros y laterales traseros y laterales intermediadiarios pueden estar:

- agrupados;
- combinados; o
- reciprocamente incorporados;

con otros faros.

- C.2.6.2. Requisitos de Localización.
- C.2.6.2.1. Faro Diferencial Delimitador Delantero y Trasero.
- C.2.6.2.1.1. Los faros diferenciales delimitadores delanteros y traseros deben estar simétricamente localizados con relación al plano longitudinal medio del vehículo, lo más alejados entre si y lo más próximos al tope superior del vehículo, tanto como sea posible.
- C.2.6.2.1.2. La posición de un faro diferencial delimitador delantero y trasero, con relación al faro de posición debe ser tal que la distancia de los puntos más próximos de las proyecciones de las respectivas superficies iluminantes sobre el plano transversal no sea inferior a DOSCIENTOS MILIMETROS (200 mm).
- C.2.6.2.2. Faros diferenciales delimitadores lateral delantero, lateral trasero y lateral intermediario.
- C.2.6.2.2.1. En el vehículo sin carga apoyado sobre un plano horizontal, la distancia de la superficie iluminante de los iaros delimitador lateral delantero, lateral trasero y lateral intermediario al plano de apoyo debe ser:
 - Limite inferior: IGUAL O MAYOR A TRESCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (≥ 350 mm).
 - Limite superior: IGUAL O MENOR A MIL SEISCIENTOS MILIMETROS (≤ 1.600 mm).
- C.2.6.2.2.2. Si la estructura del vehículo no permite respetar la distancia máxima del limite superior, se admite que sea IGUAL O MENOR QUE DOS MIL CIEN MILIMETROS (≤ 2.100 mm).
- C.2.6.2.2.3. Los faros diferenciales delimitadores deben estar:
 - Lateral delantero: lo más próximo posible a la extremidad delantera del vehículo. En los remolques no se tiene en cuenta la lanza de enganche.
 - Lateral trasero: lo más próximo posible a la extremidad trasera del vehículo.
 - Lateral intermediario: lo más próximo al punto medio entre los faros diferenciales delimitadores laterales delantero y trasero, del mismo lado.
- C.2.6.3. Requisitos de Visibilidad.
- C.2.6.3.1. Faro diferencial delimitador delantero y trasero.

La visibilidad de los faros diferenciales delimitadores delanteros y traseros debe satisfacer los siguientes requisitos, con relación a su respectivo eje de referencia:

- C.2.6.3.1.1. Horizontal: UNO CON TREINTA Y NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (1.39 rad) (80°) hacia afuera.
- C.2.6.3.1.2. Vertical: NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (30') hacia arriba, TREIN-TA Y CINCO CENTESIMAS DE RADIAN (0,35 rad) (20°) hacia abajo.
- C.2.6.3.2. Faro Diferencial Delimitador Lateral Delantero, Lateral Trasero y Lateral Intermediario.

La visibilidad de los faros diferenciales delimitadores laterales delanteros, traseros y lateral intermediario debe satisfacer los siguientes requisitos, con relación a su respectivo eje de referencia:

- C.2.6.3.2.1. Horizontal: SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) hacia adelante y hacia atrás.
- C.2.6.3.2.2. Vertical: VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba y hacia abajo.
- C.2.6.3.2.3. Si el faro lateral estuviese localizado a menos de SETECIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (750 mm) del suelo, el ángulo vertical hacia abajo puede ser reducido a NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°).
- C.2.6.4. Requisitos Fotométricos.
- C.2.6.4.1. Faro Diferencial Delimitador Delantero y Trasero.

Los faros diferenciales delimitadores delanteros y traseros deben satisfacer los mismos requerimientos fotométricos exigidos para los faros de posición delanteros y traseros respectivamente.

C.2.6.4.2. Faro Diferencial Delimitador Lateral Delantero, Lateral Trasero y Lateral Intermediario.

> Los faros diferenciales delimitadores laterales delantero, trasero e $intermediario\ deben\ satisfacer\ los\ siguientes\ valores\ de\ intensidad\ luminosa:$

Coordenadas de los puntos de medición.			Intensidad luminosa mínima (candelas)		
	(radianes) (grados)			Ambar	
	0,785	45 L			
100		v	0,25	0,62	
(0,174 rad)	0,785	45 R			
	0,785	45 L			
н		ν	0,25	0,62	
	0,785	45 R			
	0,785	45 L			
10 D		v	0,25	0,62	
(0,174 rad)	0,785	45 R	•	1,00	

- C.2.6.5. Procedimiento de ensayo.
- C.2.6.5.1. Faros Diferenciales Delimitadores Delanteros y Traseros.

Los procedimientos de ensayo para determinar el cumplimiento de los requisitos son los correspondientes a los faros de posición delanteros y traseros (C.2.2.).

- C.2.6.5.2. Faros Diferenciales Delimitadores Laterales Delanteros, Laterales Traseros Y
- C.2.6.5.2.1. Las mediciones fotométricas deben ser realizadas desde una distancia mínima de MIL DOSCIENTOS MILIMETROS (1.200 mm).
- C.2.6.5.2.2. El eje de referencia es perpendicular al plano medio longitudinal del vehículo.
- C.2.6.6. Requisitos de aplicación.
- C.2.6.6.1. Faros Diferenciales Delimitadores Delanteros y Traseros.
- En todo vehículo cuyo ancho total sea IGUAL o MAYOR a DOS MIL CIEN C.2.6.6.1.1. MILIMETROS (≥ 2.100 mm), debe instalarse:
 - Parte frontal: DOS (2) faros que emitan luz blanca.
 - Parte posterior: DOS (2) faros que emitan luz roja.
- En la cabina de los camiones-tractores podrá instalarse faros diferenciales delimitadores delanteros y traseros, como alternativa para indicar su ancho, en C.2.6.6.1.2. lugar de señalar el ancho total del vehículo.
- C.2.6.6.1.3. La instalación de faros diferenciales delimitadores delanteros y traseros es opcional en camiones, remolques y semirremolques, de carrocería abierta y en camiones-tractores.
- C.2.6.6.2. Faros Diferenciales Delimitador Lateral Delantero, Lateral Trasero y Lateral
- C.2.6.6.2.1. En vehículos de un ancho total IGUAL O MAYOR a DOS MIL CIEN MILIMETROS (≥ 2100 mm) deberá instalarse en cada costado del vehículo:
 - Un faro diferencial delimitador lateral delantero de luz ámbar en la parte delantera.
 - Un faro diferencial delimitador lateral trasero de luz ámbar o de luz roja en la parte trasera.
- En vehículos con largo total IGUAL O MAYOR a NUEVE MIL MILIMETROS (≥ 9.000 mm) deberá instalarse en cada costado del vehículo: C.2.6.6.2.2.
- Un faro diferencial delimitador lateral intermediario de luz ámbar.
- C.2.6.6.2.3. La instalación de faros diferenciales delimitadores laterales delanteros, traseros o intermediarios es opcional en:
 - Vehículos de un ancho menor a DOS MIL CIEN MILIMETROS (2.100 mm).
 - Remolques de un largo total de MIL OCHOCIENTOS MILIMETROS (1.800 mm) incluido la lanza de enganche.
 - Camiones-tractores.
- C.2.7. Faro de freno elevado.
- C.2.7.1. Generalidades.

C.2.7.1.4.

- C.2.7.1.1. El faro de freno elevado no puede estar:
 - agrupado;
 - combinado; o

faro del vehículo.

- reciprocamente incorporado;
- con ningún otro faro ni dispositivo reflectivo.
- C.2.7.1.2. El faro de freno elevado debe encenderse cuando se actue sobre el freno de servicio
- y apagarse cuando se deje de actuar sobre el mismo.
- El faro de freno elevado ubiçado en el vehículo debe permitir un fácil acceso para el cambio de la lámpara por medio de herramientas comunes, habitualmente C.2.7.1.3. usadas en el vehículo.

El faro de freno elevado no debe afectar el rendimiento fotométrico de ningún otro

- La superficie aparente del faro de freno elevado en la dirección del eje de referencia debe ser por lo menos de VEINTINUEVE CENTIMETROS CUADRADOS (29 cm²). C.2.7.1.5
- C.2.7.2. Requisitos de Localización.
- El faro de freno elevado debe estar ubicado en la parte trasera del vehículo, con el centro geométrico sobre el plano medio longitudinal, o bien simétricamente con C.2.7.2.1. respecto al mismo si se instalan Dos (2) faros.

El faro de freno elevado puede estar ubicado en cualquier punto del plano longitudinal medio, incluso en los correspondientes a la luneta trasera

- C.2.7.2.2. Si el faro de freno elevado estuviese ubicado dentro del vehículo o sobre la luneta trasera, por medios adecuados se deben evitar las reflexiones del haz de luz sobre la luneta trasera o sobre el espejo retrovisor interior, que puedan incidir en el
- C.2.7.2.3. Si el faro de freno elevado está ubicado por debajo del borde inferior de la luneta trasera, ningún punto del lente puede estar:
- Más abajo de CIENTO CINCUENTA Y TRES MILIMETROS (153 mm) en los C.2.7.2.3.1. vehículos convertibles.
- C.2.7.2.3.2. Más abajo de SETENTA Y SIETE MILIMETROS (77 mm) en los demás vehículos.
- C.2.7.3. Requisitos de visibilidad.

El faro de freno elevado debe ser visible hacia atrás dentro del campo definido por los siguientes ángulos planos:

- Horizontal: SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) hacia ambos lados del eje de referencia.
- Vertical: VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba y hacia abajo del plano horizontal que pasa por el centro de referencia.
- C.2.7.4. Requisitos fotométricos
- La intensidad luminosa del haz de luz emitido por el faro de freno elevado debe C.2.7.4.1. satisfacer los valores de la tabla adjunta.
- C.2.7.4.2. La intensidad luminosa no podrá exceder de CIENTO SESENTA CANDELAS (160 cd).
- C.2.7.4.3. Dentro del ángulo sólido definido por los ángulos planos,
 - DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (0,17 rad) (10°) hacia la derecha y hacia la izquierda.
 - DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (0,17 rad) (10°) hacia arriba y NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°) hacia abajo.

La intensidad luminosa no podrá exceder el valor máximo de CIENTO SESENTA CANDELAS (160 cd) sobre un área mayor que la definida por un radio de CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,004 rad).

- C.2.7.4.4. El color de la luz emitida debe ser rojo y conformar las coordenadas colorimétricas indicadas en la tabla B.3.4., iluminado con el iluminante A, de temperatura de color DOS MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y CUATRO KELVIN (2.854 K) de la C.I.E. (ver la norma internacional de la C.I.E., al respecto).
- C.2.7.5. Ejecución de los ensayos.
- Las mediciones de la intensidad luminosa deben realizarse a una distancia mínima C.2.7.5.1. de TRES MIL MILIMETROS (3.000 mm).
- C.2.7.6. Requisitos de Aplicación.

La instalación del faro de freno elevado es opcional.

	FARO I	E FRENO ELL	EVADO: FOTOMETRIA
	Coordenadas de los puntos de medición. (radianes) (grados)		Intensidad luminosa minima (candelas)
	0,17	10 L	8
10 U	1	v	16
),17 rad)	0,17	10R	8
	0,17	10 L	16
ŀ	0,09	5L	25
5U		v	25
0,09 rad)	0,09	5R	25
	0,17	10R	16
	0,17	10 L	16
l l	0,09	5L	25
5D		v	25
0,09 rad)	0,09	5R	25
	0,17	10R	16
	0,17	10 L	16
	0,09	5L	25
н	,	v	25
	0,09	5Ř	25
	0.17	1018	16

- C.2.8. Faro Antiniebla Trasero.
- C.2.8.1. Generalidades.
- C.2.8.1.1. Los faros antinieblas traseros.
- C.2.8.1.1.1. Sólo podrán ser activados cuando uno o los dos de los siguientes dispositivos ya estén encendidos:
 - Faro principal de cruce.
 - Faro antiniebla delantero.
- C.2.8.1.1.2. En caso de que el vehículo posea faros antinieblas delanteros, deberá ser posible desactivar los faros antinieblas traseros independientemente de los delanteros

	BOLETIN OFICIAL N	20.201	1 Section Miercoles 29 de noviembre de 1995 110
C.2.8.1.2.	Los faros antiniebla traseros:	C.2.9.1.1.	Los retrorreflectores deben ser diseñados y construidos de manera tal que en condiciones normales de utilización, sus características permanezcan conforme a
C.2.8.1.2.1.	Pueden ser agrupados con cualquier faro trasero.		lo establecido en esta norma.
C.2.8.1.2.2.		C.2.9.1.2.	Los componentes de los retrorreflectores no deben ser fácilmente desmontables ni sustituibles sus unidades ópticas.
C.2.8.1.2.3		C.2.9.1.3.	La superficie externa del retrorreflector debe ser lo suficientemente lisa como para
C.2.8.1.3.	La superficie aparente de los faros antiniebla traseros, en dirección al eje de referencia, no debe ser mayor a CIENTO CUARENTA CENTIMETROS CUADRADOS (140 cm²).	C.2.9.1.4.	facilitar su limpieza. La superficie reflectora de los retrorreflectores debe ser tal que pueda estar contenida en un círculo de DOSCIENTOS MILIMETROS (200 mm) de diámetro.
C.2.8.2.	Requisitos de Localización.	C.2.9.1.5.	La forma de la superficie iluminante debe ser simple y a la distancia normal de
C.2.8.2.1.	En la condición del vehículo sin carga y apoyado sobre un plano horizontal, la distancia de la superficie iluminante del faro antiniebla trasero al plano de apoyo, debe satisfacer los siguientes requisitos de localización:		observación no debe poder confundirse con una letra o una cifra. Excepcionalmente, se permitirá una forma parecida a la simple
C.2.8.2.1.1.		00016	configuración de las letras "I", "O", y "U", o de los números "0" y "8". Las coordenadas cromáticas del flujo luminoso reflejado, iluminado el retrorre-
C.2.8.2.1.2.	(250 mm). Limite superior: No debe ser mayor a MIL SEISCIENTOS MILIMETROS (1.600 mm).	C.2.9.1.6.	flector por el iluminante A de la C.I.E., con ángulo de incidencia V = H = 0 y ángulo de observación de TREINTA Y CINCO CENTESIMAS DE RADIAN (0,35 rad) (20°) deben corresponder al color blanco, al color rojo o al color ámbar, según corresponda (ver la norma internacional de la C.I.E., al respecto).
C.2.8.2.1.3	 Cuando son utilizados DOS (2) faros antiniebla traseros, éstos deben ser localizados simétricamente en relación al plano longitudinal medio del vehículo. 	C.2.9.1.7.	No se permite el uso de tinta o barniz para colorear los retrorreflectores.
C.2.8.2.1.4	Cuando es utilizado un faro antiniebla trasero, éste debe ser localizado del lado izquierdo del vehículo.	C.2.9.1.8.	Los retrorreflectores traseros pueden ser agrupados con cualquier dispositivo luminoso trasero.
C.2.8.2.1.5		C.2.9.1.9.	Los retrorreflectores laterales pueden ser agrupados con otros faros.
	distancia entre la superficie iluminante del faro antiniebla trasero y la superficie iluminante del faro de freno no debe ser menor a CIEN MILIMETROS (100 mm).	C.2.9.1.10.	Los retrorreflectores delanteros pueden ser agrupados con los faros de posición delanteros.
C.2.8.3.	Requisitos de Visibilidad.	C.2.9.2.	Requisitos de localización.
	Los faros antiniebla traseros deben ser visibles en el campo definido por los siguientes ángulos planos:	C.2.9.2.1.	Retrorreflectores traseros.
C.2.8.3.1.	Horizontal:	C.2.9.2.1.1.	El límite de la superficie reflectora más distante del plano longitudinal medio:
	CUARENTA Y CUATRO CENTESIMAS DE RADIAN (0,44 rad) (25°) hacia adentro y hacia afuera del eje de referencia.		 no debe estar a más de CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm) de la extremidad lateral del vehículo.
C.2.8.3.2.	Vertical:	C.2.9.2.1.2.	Los límites de las superficies reflectoras más cercanos al plano longitudinal medio:
•	No debe ser menor a NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°) hacia arriba y hacia abajo del eje de referencia.		- no deben estar a MENOS DE SEISCIENTOS MILIMETROS (600 mm) uno de otro.
C.2.8.4.	Requisitos Fotométricos.		- esta distancia puede ser reducida a CUATROCIENTOS MILIMETROS (400
C.2.8.4.1. C.2.8.4.1.1	Fotometria. Los faros antiniebla traseros deben satisfacer los siguientes requisitos, (ver	anviven in the	mm) cuando el ancho total del vehículo fuere menor que MIL TRESCIENTOS MILIMETROS (1.300 mm).
	Figura Nº 8, de este Anexo).	C.2.9.2.1.3.	En la condición del vehículo sin carga y apoyado sobre un plano horizontal, la distancia al plano debe ser:
	Entre los puntos: - MAS o MENOS DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (± 0,17 rad) (± 10°) en	Programme of the second of the	 límite inferior de la superficie reflectora: no menor a TRESCIENTOS CIN- CUENTA MILIMETROS (350 mm).
	el eje hh. - MAS o MENOS NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (± 0,09 rad) (± 5°) en el eje		- límite superior de la superficie reflectora: no mayor a MIL SEISCIENTOS MILIMETROS (1.600 mm).
	vv: Los valores fotométricos deben ser iguales o mayores a CIENTO CINCUENTA CANDELAS (150 cd).	C.2.9.2.1.4.	En camiones-tractores pueden instalarse retrorreflectores en la parte posterior de la cabina a una altura no inferior a CIEN MILIMETROS (100 mm) del punto más elevado de los neumáticos traseros.
	La intensidad luminosa emitida en todas las direcciones visibles, no	C.2.9.2.2.	Retrorreflectores laterales.
C.2.8.4.1.2	debe ser mayor a TRESCIENTAS CANDELAS (300 cd). Si en un examen visual, el faro presenta variaciones locales de intensidad	C.2.9.2.2.1.	En el vehículo en condiciones sin carga y apoyado sobre un plano horizontal, la distancia al plano debe ser:
	luminosa, debe verificarse que fuera de los ejes hh y vv en todo el campo del rombo definido por los puntos MAS MENOS DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (± 0,17 rad) (± 10°) y MAS MENOS NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN		- límite inferior de la superficie reflectora: no menor a TRESCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (350 mm).
,	(\pm 0,09 rad) (\pm 5°), la intensidad luminosa debe ser mayor o igual a SETENTA Y CINCO CANDELAS (75 cd).		- límite superior de la superficie reflectora: no mayor a MIL SEISCIENTOS MILIMETROS (1.600 mm).
C.2.8.4.1.3 C.2.8.4.2.	3. Observar las tolerancias del item B.3.6., de este Anexo. Color.	C.2.9.2.2.2.	Los retrorreflectores laterales delanteros deben estar localizados lo más próximo posible de la extremidad delantera del vehículo.
*	El color de la luz emitida debe ser rojo, conforme al punto B.3.4., de		En remolques, no es considerada la lanza de enganche.
	este Anexo.	C.2.9.2.2.3.	Los retrorreflectores laterales traseros deben estar localizados lo más próximo posible a la extremidad trasera del vehículo.
C.2.8.5.	Procedimiento de ensayo.	C.2.9.2.2.4.	
C.2.8.5.1. C.2.8.5.1.1		0.2.0.2.2. 1.	mo posible al punto medio entre los retrorreflectores lateral delantero y lateral trasero.
000510	cuadrado de la distancia. 2. Para la obtención de los valores fotométricos en cada punto de medición, es	C.2.9.2.3.	Retrorreflectores delanteros.
C.2.8.5.1.2	permitida una desviación máxima de CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,004 rad) (15') de arco con relación a la dirección de observación.	C.2.9.2.3.1.	El límite de la superficie reflectora más distante del plano longitudinal medio: - no debe estar a más de CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm) de la
	La dirección $H = 0$ y $V = 0$ corresponde al eje de referencia.		extremidad lateral del vehículo.
C.2.8.5.1.3	estar comprendida entre TRES MILESIMAS Y DIECISIETE MILESIMAS DE		en remolques esta distancia debe ser de CIENTO CINCUENTA MILIMETROS (150 mm) como máximo.
	RADIAN (0,003 y 0,017 rad) (10' y 1°).	C.2.9.2.3.2.	
_y C.2.8.6.	Requisitos de aplicación.		- no deben estar a más de SEISCIENTOS MILIMETROS (600 mm) de otro.
	Los faros antiniebla traseros son opcionales. La instalación de UNO O DOS (1 ó 2) faros debe cumplir con lo establecido en esta norma.		 esta distancia puede ser reducida a CUATROCIENTOS MILIMETROS (400 mm) si el ancho total del vehículo fuese de MIL TRESCIENTOS MILIMETROS (1.300 mm).
C.2.9. C.2.9.1.	Retrorreflectores: Delanteros - Traseros - Laterales. Generalidades.	C.2.9.2.3.3.	
υ. ω.υ.ι.	જનાહા સાવસ્થાલ જનાહા કુ સ્માર્થ કે કે કે કે કે કે કુ મુખ્યું કે કે કુ કુ માનુ કે કે કે કુ કુ માનુ કરો છે. કુ ક		The standard makes and the standard makes and the standard makes and the

And the same of the standard of the same o

- límite inferior de la superficie reflectora: no menor a TRESCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (350 mm).
- limite superior de la superficie reflectora: no mayor a MIL SEISCIENTOS MILIMETROS (1.600 mm).
- C.2.9.3. Requisitos de visibilidad.
- C.2.9.3.1. Retrorreflectores traseros.
- C.2.9.3.1.1. Los retrorreflectores deben ser visibles en el campo definido por los siguientes ángulos planos:
 - Horizontal: No menor a CINCUENTA Y DOS CENTESIMAS DE RADIAN (0,52 rad) (30°) hacia adentro y hacia afuera del eje de referencia.
 - Vertical: No menor a VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba y hacia abajo del eje de referencia.
- C.2.9.3.1.2. Cuando los retrorreflectores traseros estuviesen situados a MENOS DE SETE-CIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (750 mm) del suelo, el ángulo vertical hacia abajo puede ser reducido a NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°).
- C.2.9.3.2. Retrorreflectores laterales.
- C.2.9.3.2.1. Los retrorreflectores laterales deben ser visibles en el campo definido por los siguientes ángulos planos, medidos a partir del eje de referencia:
 - Horizontal: No menor a SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) hacia adelante y hacia atrás del vehículo.
 - Vertical: No menor a VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba y hacia abajo.
- C.2.9.3.2.2. Si los retrorreflectores estuviesen situados a menos de SETECIENTOS CIN-CUENTA MILIMETROS (750 mm) del suelo, el ángulo vertical hacia abajo puede ser reducido a NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°).
- C.2.9.3.3. Retrorreflectores delanteros.
- C.2.9.3.3.1. Los retrorreflectores delanteros deben ser visibles en el campo definido por los siguientes ángulos planos:
 - Horizontal: No mener a CINCUENTA Y DOS CENTESIMAS DE RADIAN (0,52 rad) (30°) hacia adentro y hacia afuera del eje de referencia.
 - En los remolques con lanza enganchable se permite un ángulo de DIECISIETE CENTESIMAS DE RADIAN (0,17 rad) (10°) hacia adentro.
 - Vertical: No menor a VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba y hacia abajo del eje de referencia.
- C.2.9.3.3.2. Si los retrorreflectores delanteros estuviesen situados a menos de SETECIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (750 mm) del suelo, el ángulo vertical hacia abajo puede ser reducido a NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°).
- C.2.9.4. Requisitos Fotométricos.
- C.2.9.4.1. El fabricante de retrorreflectores debe especificar el eje de referencia correspondiente al ángulo de incidencia: H=V=0 rad $(H=V=0^\circ)$; o bien H=0 rad, $V=\pm0.09$ rad $(H=0^\circ)$, $V=\pm5^\circ)$, según lo detallado en la Figura N° 10, de este Anexo.
- C.2.9.4.2. Para las mediciones fotométricas debe:
 - Tomarse sólo una superficie reflectora contenida en un círculo de CIENTO VEINTE MILIMETROS (120 mm) de diámetro.
 - Limitar dicha superficie a un área de:
 - CIEN CENTIMETROS CUADRADOS (100 cm²) para especificaciones según la Tabla 1, al final del punto C.2.9.4.
 - * SETENTA Y CINCO CENTIMETROS CUADRADOS (75 cm²) para especificaciones según la Tabla 2, al final del punto C.2.9.4.
 - El área de la superficie del dispositivo no debe necesariamente llegar a los valores indicados, pudiendo ser menor.
 - El fabricante deberá indicar el contorno de la superficie a utilizar.
- C.2.9.4.3. Los valores del coeficiente de intensidad luminosa, CIL, expresados en MILICANDELAS/LUX (mcd/lx), deberán satisfacer los requerimientos indicados en las Tablas 1 y 2, al final del punto C.2.9.4., para los ángulos de observación de SEIS MILESIMAS DE RADIAN (0,006 rad) (20') y de VEINTISEIS MILESIMAS DE RADIAN (0,026 rad) (1° 30'). Ver las tolerancias de la Sección B, de este Anexo.
- C.2.9.4.4. No se admiten valores del CIL inferiores a los especificados en las dos últimas columnas de la Tabla 1 y 2, dentro de un ángulo sólido que tenga por vértice el centro de referencia y como limite los planos de intersección con las siguientes lineas:
 - $V = +0.17 \text{ rad } (+10^{\circ}) V = -0.17 \text{ rad } (-10^{\circ}) y H = 0 \text{ rad } (0^{\circ})$
 - $V = +0.09 \text{ rad } (+5^{\circ})$ $V = -0.09 \text{ rad } (-5^{\circ})$ $y H = +0.35 \text{ rad } (+20^{\circ})$
 - $H = -0.35 \text{ rad } (-20^\circ)$
- C.2.9.4.5. Si durante la medición del CIL de un retrorreflector, para un ángulo de incidencia igual a:
 - V = H = 0 rad ($V = H = 0^{\circ}$), se verificase que para pequeños giros del dispositivo, se produce un efecto especular, se debe medir el CIL con un ángulo de incidencia de:
 - $V = +0.09 \text{ rad } (+5^{\circ}) \text{ y } V = -0.09 \text{ rad } (-5^{\circ}) \text{ y } H = 0 \text{ rad } (H = 0^{\circ})$

La posición de medición adoptada debe ser aquella correspondiente al menor valor de una de estas posiciones.

RETRORREFLECTORES

COEFICIENTE DE INTENSIDAD LUMINOSA - CIL en (mcd/lux)

		ANGULOS DE INCIDENCIA B (rad)				
ANGULOS DE		Vertical V	0	± 0,17 (± 10°)	± 0,09 (± 5)	
OBSERVACION		Horizontal H	0	0 .	+0,35 y - 0,35	
1.1	(rad)		Coeficiente CIL en (mcd/lux)		ncd/lux)	
Tabla 1	0,006 (20')	-	100	50	50	
	0,026 (1° 30')	- 1	5	2,5	2,5	
Tabla 2	0,006 (20')	-	300	200	100	
	0,026 (1° 30')	-	5	2,8	2,5	

- C.2.9.5. Procedimiento de ensayos.
- C.2.9.5.1. Ejecución de ensayos.
- C.2.9.5.1.1. Para un ángulo de incidencia V = H = 0 rad (V = H = 0°) y de observación de SEIS MILESIMAS DE RADIAN (0.006 rad) (20°), los retrorreflectores que no tengan indicado en su parte superior la leyenda "TOP" o "ARRIBA", deben ser girados en torno de sus ejes de referencia para una posición mínima de CIL.

En esta posición debe cumplir con los valores especificados en el ítem C.2.9.4., que antecede.

C.2.9.5.1.2. Para distintos ángulos de incidencia y observación, los retrorreflectores deben ser colocados en la posición correspondiente de los ángulos de rotación especificados.

Si los valores no fuesen satisfechos, el dispositivo puede ser girado en torno de su eje de referencia dentro de MAS MENOS NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (\pm 0,09 rad) (\pm 5°) de la posición inicial.

C.2.9.5.1.3. Para un ángulo de incidencia de V = H = 0 rad (V = H = 0°) y un ángulo de observación de SEIS MILESIMAS DE RADIAN (0,006 rad) (20'), el retrorreflector con la indicación "TOP" o "ARRIBA" debe ser girado entre MAS MENOS NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (\pm 0,09 rad) (\pm 5°) en torno a su eje.

El CIL en cada posición no debe ser menor del valor prescrito, dentro del ángulo de rotación del dispositivo. Si para una dirección V=H=0 rad ($V=H=0^\circ$) y un ángulo de rotación nulo, el CIL supera el valor especificado en el CINCUENTA POR CIENTO (50 %) o más, todas las mediciones para los demás ángulos de incidencia y de observación deben ser efectuados con ángulos de rotación nulo.

- C.2.9.5.1.4. Para las mediciones fotométricas de los retrorreflectores, debe utilizarse el método recomendado por la C.I.E. (ver la norma internacional de la C.I.E., al respecto).
- C.2.9.6. Requisitos de aplicación.
- C.2.9.6.1. Retrorreflectores traseros.
- C.2.9.6.1.1. Deben ser instalados DOS (2) retrorreflectores de color rojo en la parte trasera del vehículo.
- C.2.9.6.1.2. En remolques con ancho total menor a SETECIENTOS SESENTA MILIMETROS (760 mm) puede ser aplicado sólo un retrorreflector de color rojo localizado sobre el plano longitudinal medio del vehículo, o lo más próximo a el.
- C.2.9.6.2. Retrorreflectores laterales.
- C.2.9.6.2.1. En vehículos con ancho total IGUAL o MAYOR a DOS MIL CIEN MILIMETROS (≥ 2.100 mm) debe instalarse en cada lado del vehículo:
 - un retrorreflector ámbar en el lateral delantero.
 - un retrorreflector rojo o ámbar en el lateral trasero.
- C.2.9.6.2.2. En vehículos con largo IGUAL o MAYOR a NUEVE MIL MILIMETROS (≥ 9.000 mm), debe instalarse:
 - un retrorreflector lateral intermediario ámbar a cada lado del vehículo.
- C.2.9.6.2.3. La instalación de retrorreflectores laterales (Delanteros Traseros Intermedios) es opcional en vehículos con ancho total MENOR a DOS MIL CIEN MILIMETROS (< 2.100 mm).
- C.2.9.6.2.4. La instalación de retrorreflectores laterales delanteros es opcional en remolques con largo total MENOR a MIL OCHOCIENTOS MILIMETROS (< 1.800 mm), incluida la lanza de enganche.
- C.2.9.6.2.5. La instalación de retrorreflectores laterales traseros e intermedios es opcional en camiones-tractores.
- C.2.9.6.3. Retrorreflectores delanteros. Es opcional la instalación de DOS (2) retrorreflectores delanteros. Si se instalan deben montarse en la parte delantera del vehículo y simétricamente en relación al plano longitudinal medio del vehículo.
- C.3. Dispositivos de Iluminación y Señalización.
- C.3.1. Faro de retroceso.
- C.3.1.1. Generalidades.

Las conexiones eléctricas y mecánicas deberán ser tales que los faros de retroceso sólo puedan entrar en funcionamiento cuando el vehículo tenga la marcha de retroceso enganchada y el sistema de ignición, o su equivalente, en condiciones de permitir el funcionamiento del motor.

- C.3.1.2. Los faros de retroceso
- C.3.1.2.1. Pueden estar:

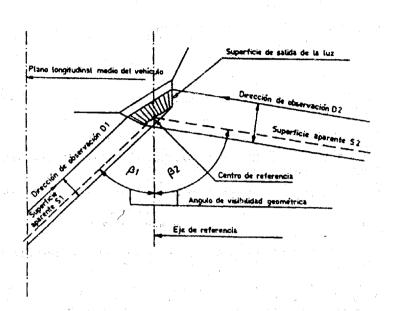
	BOLETIN OFICIAL N	<u>" 28.28</u> J	1 Section Miles	ercoles 29 de noviembre de 1995 120	
C.3.1.2.2.	No pueden estar: Combinados ni recíprocamente incorporados con otro dispositivo	C.3.2.1.2.	Los faros antiniebla deben poder faros principales.	er encenderse o apagarse separadamente de los	
	luminoso trasero.	C.3.2.2.			
C.3.1.3.	Requisitos de localización.	C.3.2.2.1.	r de la companya de		
	En el vehículo sin carga y apoyado sobre un plano horizontal el faro de retroceso deberá estar localizado de manera que satisfaga los siguientes requisitos:		iluminante del faro principal de cruce.		
C.3.1.3.1.	Distancia al plano del límite inferior de la superficie iluminante: $h_{\{i\}}$ MAYOR A DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS ($h_{\{i\}} > 250$ mm).		.2.1.2. Apoyado el vehículo sin carga sobre un plano horizontal, la distancia medida desde el limite inferior de la superficie iluminante a dicho plano, sea IGUAL o MAYOR A DOSCIENTOS CINCUENTA MILIMETROS (≥ 250 mm).		
C.3.1.3.2.	Distancia al plano del limite superior de la superficie iluminante: $h_{(s)}$ MENOR A MIL DOSCIENTOS MILIMETROS ($h_{(s)}$ < 1.200 mm)	C.3.2.2.2.	debe estar a más de CUATROCIE	inte más distante del plano longitudinal medio, no ENTOS MILIMETROS (400 mm) de la extremidad	
C.3.1.4.	Requisitos de visibilidad.	~ ~ ^ ~	lateral del vehículo.		
	El campo de visibilidad del faro de freno deberá satisfacer los siguientes requisitos:	C.3.2.3. C.3.2.3.1.	Requisitos de visibilidad. Los faros antiniebla deberán ser	er visibles en el campo definido por los ángulos	
C.3.1.4.1.	Visibilidad Vertical.	C.S.Z.G	planos:	A Alaiblea Cir ei cumpa	
	 VEINTISEIS CENTESIMAS DE RADIAN (0,26 rad) (15°) hacia arriba del plano hh. 	C.3.2.3.1.1	- SETENTA Y OCHO CENTESI	SIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) hacia afuera del	
	- NUEVE CENTESIMAS DE RADIAN (0,09 rad) (5°) hacia abajo del plano hh.		eje de referencia.		
C.3.1.4.2.	Visibilidad Horizontal:		- DIECISIETE CENTESIMAS de referencia.	DE RADIAN (0,17 rad) (10°) hacia adentro del eje	
C.3.1.4.2.1.		C.3.2.3.1.2.			
	- SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) del eje de referencia hacia adentro.		. '	RADIAN (0,09 rad) (5°) hacia arriba y hacia abajo	
	- SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) del eje de referencia hacia afuera.	C.3.2.4.	sitos indicados en la Tabla adjunta		
C.3.1.4.2.2.			ZONA	ILUMINACION EN LUX 0,15 ≤ E ≤ 1	
:	 CINCUENTA Y DOS CENTESIMAS DE RADIAN (0,52 rad) (30°) del eje de referencia hacia adentro. 	• .,	В	E ≤ 1	
	- SETENTA Y OCHO CENTESIMAS DE RADIAN (0,78 rad) (45°) del eje de	. 7	C	E ≤ 0,5 Mínimo en un punto de cada recta vertical	
C.3.1.5.	referencia hacia afuera. Requisitos fotométricos.		D	debe ser: E ≥ 1,5	
C.3.1.5.	La intensidad luminosa del faro de retroceso en la dirección de cada uno de los	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	В	Mínimo en un punto de cada recta vertical debe ser: E ≥ 0,5	
C.S. 1.0	puntos del campo indicado en la Figura Nº 9, tendrá el valor expresado en candelas consignados en la misma, con las tolerancias del ítem B.3.6., de este Anexo.	C.3.2.5.	Procedimiento de ensayo.		
C.3.1.5.2.	La intensidad luminosa (I) del faro de retroceso en cualquier dirección en que pueda ser visto no deberá ser superior a:		Figura 11, de este Anexo, colocad	e realizarán sobre la pantalla de medición de la da verticalmente a una distancia de VEINTICINCO faro, de modo que el eje de referencia del faro sea el punto HV.	
C.3.1.5.2.1	 Plano horizontal hh y hacia arriba, MENOR o IGUAL A TRESCIENTAS CANDELAS (I ≤ 300 cd). 	C.3.2.5.2.	El haz luminoso deberá produc	cir sobre la pantalla de medición, en un ancho	
C.3.1.5.2.2	The second secon		minimo de DOS METROS CON lados de línea VV. una línea de co	N VEINTICINCO CENTESIMAS (2,25 m) a ambos corte, separación de zona iluminada y zona oscura, zontal para permitir la alineación del faro.	
C.3.1.5.3.	Si en un examen visual el faro indicador de dirección presentase variaciones sustanciales de la intensidad luminosa, debe verificarse que ninguna intensidad luminosa medida entre DOS (2) direcciones de los puntos de medición de la figura	<u>.</u>	QUINIENTOS MILIMETROS (500		
	sea inferior al CINCUENTA POR CIENTO (50 %) de la intensidad menor entre las DOS (2) mínimas correspondientes a los DOS (2) puntos tomados como referencia.	C.3.2.5.4.		irá con luz blanca o amarilla, según corresponda. as se utilizará:	
C.3.1.5.4.	El color de la luz emitida deberá ser blanca según las coordenadas en la tabla			itilizada para los faros principales.	
C.3.1.5.4.	respectiva. Procedimiento de ensayo.	C.3.2.5.5.2	2 La lámpara patrón que corresp	ponda al faro a medir debe estar alimentada a una nominal especificado para ese tipo de lámpara.	
C.3.1.6.1.	Todos los ensavos deben ser ejecutados con una lámpara patrón del tipo prescrito	C.3.2.6.	Requisitos de alineación. Los fa	aros antiniebla, deben ser alineados según las	
0,0,1,1,1	para el faro en examen y la tensión de alimentación debe ser regulada a un valor tal que la lampara emita el flujo nominal especificado para la misma.	C.3.2.7.	recomendaciones del fabricante de Requisitos de aplicación. La insta	del vehículo o del dispositivo. alación de los faros antiniebla es opcional y debe tente ubicados con relación al plano longitudinal	
C.3.1.6.2.	Durante las mediciones fotométricas deben evitarse reflexiones por medio de pantallas adecuadas.	C.4. SOL	medio del vehiculo. LICITUD DE VALIDACION DE UN D	DISPOSITIVO DE ILUMINACION Y/O SEÑALIZA-	
C.3.1.6.3.	Las mediciones de la intensidad deberán realizarse en las siguientes condiciones:	CIO	NO		
C.3.1.6.3.1	 La distancia de medición debe ser tal que permita la aplicación de la ley de la inversa del cuadrado de la distancia. 				
C.3.1.6.3.2	2. La abertura angular de la célula fotométrica, vista desde el centro de referencia del faro de retroceso estará comprendida entre TRES MILESIMAS DE RADIAN Y DIECISIETE MILESIMAS DE RADIAN (0,003 y 0,017 rad) (10' y 1°).	3. Marca	ca de fábrica o comercio, indicando e	el país de origen	
C.3.1.6.3.3		l 5. Direc	cción		
C.3.1.6.4.	Los requisitos de intensidad luminosa se considerarán satisfechos si el valor	r		sticas del dispositivo	
V. 1	prescrito para una dirección determinada se encuentra con una desviación angular máxima de CUATRO MILESIMAS DE RADIAN (0,004 rad) (15') con relación a esa misma dirección.	n 7. Descr 1 Adjur	untar esquema de vista en planta, de fr	frente y lateral en formato IRAM A4 (210 x 297 mm)	
C.3.2. F	aros Antiniebla Delanteros.				
C.3.2.1.	Generalidades.		sión de alimentación		
C.3.2.1.1.	Los faros antiniebla pueden estar:			laboratorio que realizó los ensayos	
C.3.2.1.1.1	1. Agrupados con otros dispositivos luminosos delanteros.			ia	
C.3.2.1.1.2	 Recíprocamente incorporados con los faros principales de ruta y con los faros de posición delanteros. 	e 13 Valid	dación otorgada/rechazada Nº		
C.3.2.1.1.3					

ANEXO I

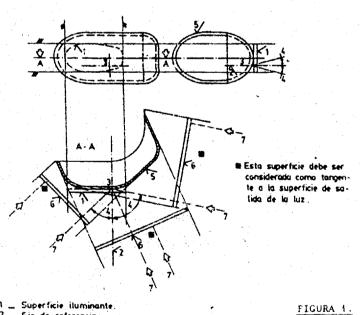
SISTEMAS DE ILUMINACION Y SEÑALIZACION PARA LOS VEHICULOS AUTOMOTORES

Figuras 1 la 12 del Anexo I

Anexo a los Artículos 30 inciso j), 31 y 32.



ESQUEMA



Superficie illuminante

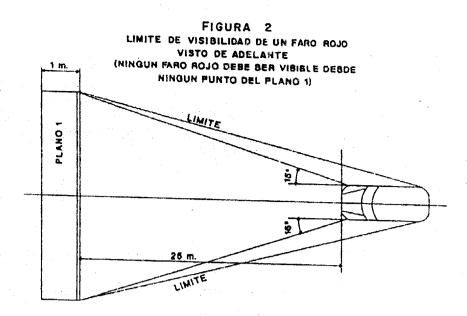
Eje de referencia.

Centro de referencia.

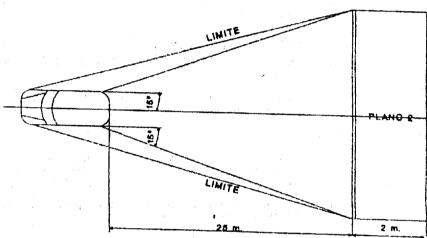
Angulo de visibilidad geométrica.

Superficie de salida de luz.

Superficie aparente Dirección de observación

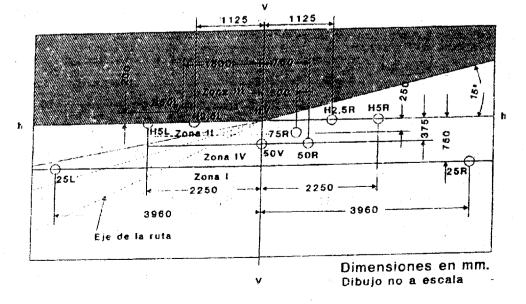


LIMITE DE VISIBILIDAD DE UN FARO BLANCO VISTO DE ATRAS (NINGUN FARO BLANCO DEBE SER VISIBLE DESDE NINGUN PUNTO DEL PLANO 2)



eon perpendiculares al piano longitudinal medio del vehículo. En los dibujos aparecen rebatidos en pianta.

FIGURA 3 PANTALLA DE MEDICION FOTOMETRICA FARO PRINCIPAL CON LAMPARA INCANDESCENTE FARO PRINCIPAL CON LAMPARA INDANDESCENTE HALOGENA H1, H2, H3, H4 (ALTERNATIVA b.2.a)



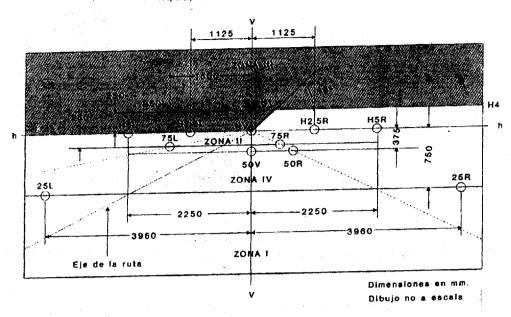
Eja de reterencia

FIGURA 4

PANTALLA DE MEDICION FOTOMETRICA

FARO PRINCIPAL CON LAMPARA INCANDESCENTE HALOGENA

H1, H2, H3 Y H4 (ALTERNATIVA b.2.b.)



FARO DE PLACA PATENTE
DISTRIBUCION DE LOS PUNTOS DE MEDICION

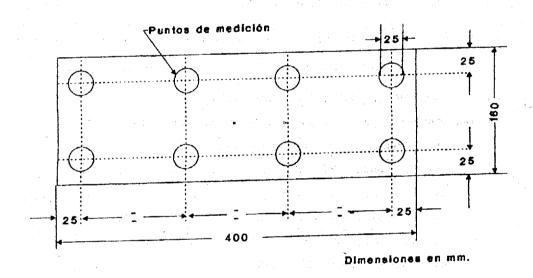
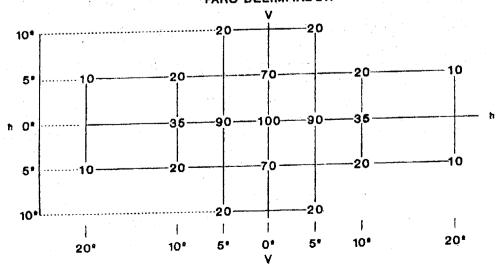


FIGURA 6
DIAGRAMA DE DISTRIBUCION LUMINOSA

FARO INDICADOR DE DIRECCION FARO DE POSICION FARO DE FRENO FARO DE ADVERTENCIA FARO DELIMITADOR



Faro indicador de dirección trasero

Faro indicador de dirección trasero

Faro indicador de dirección trasero

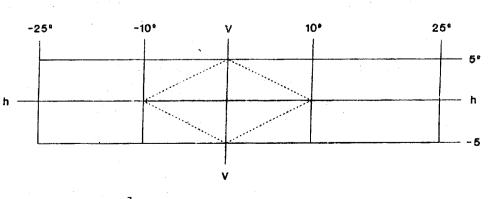
Faro indicador de dirección laleral

El esquema mostrado está destinado al dispositivo montado sobre el lado derecho del vehículo. La flecha está orientada hacia la parte anterior del vehículo.

Vehiculo

esingelf. a. qu elugeA

FIGURA 8
FARO ANTINIEBLA TRASERO
DIAGRAMA DE FOTOMETRIA



Eje hh +10° a -10° minimo 150 candelas

FIGURA 9 FARO DE RETROCESO INTENSIDAD LUMINOSA EN CANDELAS

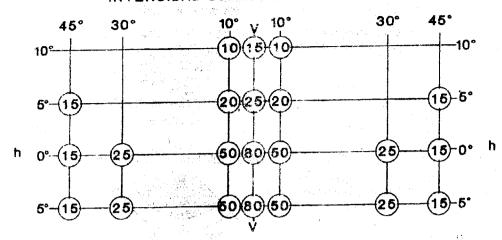
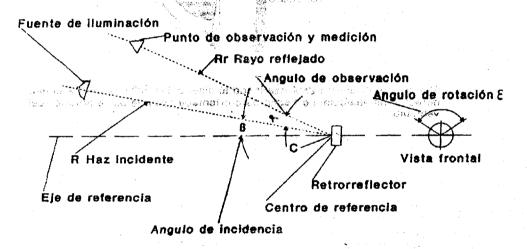


FIGURA 10 RETRORAEFLECTORES MONTAJE DE MEDICION



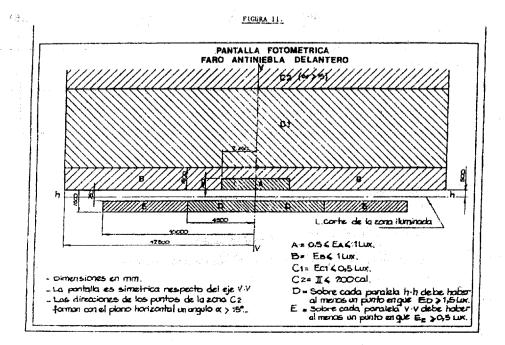


FIGURA 12 - VISIBILIDAD FARO DE POSICION TRASERO FARO DE POSICION DELANTERO EJE DE REFERENCIA Vehículo Eje de Referencia Vehiculo FARO DE FRENO Eie de referencia

Los esquemas mostrados corresponden al dispositivo montado sobre el lado derecho del vehículo

Anexo al Artículo 34

ANEXO J

GUIAS PARA LA REVISION TECNICA CATEGORIAS L, M, N y O.

- Guía de Revisión Técnica Obligatoria. J.1.
- J.2. Tarjeta Modelo de Certificado de Revisión Técnica (CRT).
- J.3. Guía de Revisión Técnica Rápida y Aleatoria (a la vera de la vía).
- J.4. Datos del Libro de Registro del Puesto de Revisión.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

- GUIA DE REVISION TECNICA OBLIGATORIA. J.1.
- 1. Documentación⁽¹⁾ a exigir en oportunidad de realizar la Revisión Técnica Obligatoria.
- Datos del conductor y del titular del automotor. 1.1.
- 1.1.1. Apellido y nombres del conductor:
- 1.1.2. Documento de identidad: LE/CI/DNI/LC:
- 1.1.4. Apellido y nombres del titular:
- 1.1.5. Documento de identidad: LE/CI/DNI/LC:
- 1.2. Datos del vehículo
- 1.2.1. Dominio N°: (*)
- 1.2.3.
- 1.2.5. Recibo Patente Vigente:.....
- 1.2.6.
- Constancia Seguro Responsabilidad Civil N°: (**) 1.2.7.
 - Compañía:
 - Vigencia:
 - Peso Total: Peso por Eje: La transmisión (cañerías, flexibles, válvulas, cables de freno de estacionamiento y todas sus conexiones) responden a diagrama de montaje homologado.
- $Los\,apartados\,1.1.\,y\,1.2.\,deber\'an\,ser\,satisfechos\,en\,su\,totalidad\,para\,iniciar\,la\,revisi\'on\,salvo$ el item 1.2.5. respecto a la vigencia de la patente.
- Deberá verificarse que los números de motor y chasis obrantes en la cédula de identificación coincidan con los insertos en el automotor. En caso contrario se denunciará a la autoridad
- Sujeto a la reglamentación de la presente Ley de Tránsito.
- 1.3. Otros datos.

1.2.8.

- 1.3.1. Fue sometido alguna revisión técnica rápida a la vera de la vía.
- Careció de desperfectos en la revisión efectuada.
- Se encuentran reparados en el momento de ésta revisión.

- 2. Luces reglamentarias. (Conforme a lo dispuesto en el Anexo I Sistemas de iluminación y señalización para los vehículos automotores; anexo a los Artículos 30 inciso j), 31 y 32 de la Ley y su reglamentación).
- 2.1. Faros frontales:
- 2.1.1. Encienden simultaneamente las luces bajas.
- 2.1.2. Encienden simultaneamente las luces altas
- 2.1.3. Están alineadas correctamente las luces bajas
- 2.1.4. Están alineadas correctamente las luces altas.
- 2.1.5. Tienen la intensidad lumínica correcta las luces bajas
- 2.1.6. Tienen la intensidad lumínica correcta las luces altas
- 2.1.7. Funciona correctamente el parpadeo ó guiño
- 2.1.8. Poseen las lentes el color reglamentario.
- 2.2. Luces de posición y patente
- 2.2.1. Encienden simultaneamente tanto adelante como atrás.
- 2.2.2. Encienden simultaneamente con la luz de patente.
- 2.2.3. Poseen las luces los colores reglamentarios.
- 2.3. Luces de frenado
- 2.3.1. Encienden simultáneamente al accionar el pedal de frenos.
- 2.3.2. Poseen las luces el color reglamentario.
- 2.4. Indicadores de cambio de dirección.
- 2.4.1. Encienden adelante y atrás de un mismo lado.
- 2.4.2. Encienden simultaneamente con el lateral respectivo si el modelo de vehículo lo posee.
- 2.4.3. Poseen las luces el color reglamentario (amarillas).
- 2.5. Luz de retroceso, si el modelo de vehículo lo posee.
- 2.5.1. Encienden al colocar la palanca de cambio en posición de marcha atrás.
- 2.5.2. Poseen las luces el color reglamentario (blancas).
- 2.6. Balizador de emergencia, si el modelo de vehículo lo posee.
- 2.6.1. Funcionan en forma intermitente y simultáneamente adelante y atrás.
- 2.6.2. Poseen las luces el color reglamentario (amarillo).
- 2.7. Retrorreflectores.
- 2.7.1. Los posteriores son del color reglamentario.
- 2.7.2. Los laterales son del color reglamentario.
- 2.7.3. Posee la cantidad reglamentaria
- 2.8. Luz de tablero.
- 2.8.1. Ilumina todo el instrumental original de la unidad.
- 2.8.2. Enciende el testigo de las luces frontales altas.
- 2.8.3. Enciende el testigo la luz de giro.
- 2.8.4. Enciende el testigo del balizador de emergencia.
- 2.8.5. Enciende el testigo del freno de estacionamiento, si el modelo de vehículo lo posec.
- 2.9. Proyectores adicionales.
- 2.9.1. Posee la cantidad reglamentaria DOS, si el modelo de vehículo lo posee.
- 2.9.2. Están colocados en posición correcta y en los lugares establecidos.
- 2.9.3. Es correcto el color de las luces de acuerdo a la reglamentación.
- Sistema de Dirección. (Conforme a lo dispuesto en el Artículo 29 inciso a), ítem 2 de la Ley y su reglamentación).
- 3.1. Componentes del Sistema de Dirección.
- 3.1.1. Las articulaciones de rótulas de las barras de dirección tienen el ajuste correcto.
- 3.1.2. Las barras de dirección se hallan sin modificaciones, soldaduras o fisuras visibles.
- 3.1.3. El brazo Pitman, tiene el ajuste correcto.
- 3.1.4. El brazo Pitman se halla sin modificaciones, soldaduras o fisuras visibles
- 3.1.5. Los brazos de comando de dirección, tienen el ajuste permitido.
- 3.1.6. Los brazos de comando de dirección se hallan sin modificaciones, soldaduras o fisuras visibles.
- 3.1.7. La caja de dirección, está correctamente sujeta.
- 3.1.8. Posee los topes de dirección.
- 3.1.9. Los que poseen "manchón", éste se encuentra en buen estado y correctamente ajustado.
- 3.1.10. El volante de comando en uso, corresponde al modelo
- 3.2. Si poseen "Dirección de Potencia" controlar además si:

- 3.2.1. La bomba y el cilindro están correctamente sujetos
- 3.2.2. La bomba y el cilindro no tienen pérdidas de lubricante.
- 3.2.3. Las mangueras de conexión están correctamente sujetas y en buen estado.
- 3.2.4. Las correas tienen la tensión correcta y se hallan en buen estado
- 3.3. Juego angular del Volante de Dirección.
- 3.3.1. No debe haber juego axial o lateral.
- 3.3.2. El juego libre de dirección será inferior a TREINTA GRADOS (30°).
- 3.4. Otros componentes del Tren Delantero.
- 3.4.1. El ajuste entre perno-buje y/o cojinete de las puntas de ejes, es correcto.
- 3.4.2. La crapodina se encuentra en buen estado.
- 3.4.3. El eje delantero está sin fisuras, soldaduras o modificaciones visibles.
- 3.5. La Convergencia de las Ruedas es la correspondiente al Modelo.
- 4. Sistemas de Frenos. (Conforme a lo dispuesto en el Anexo A Sistemas de frenos Condiciones uniformes con respecto a la aprobación de vehículos en relación al freno; anexo al Artículo 29, inciso a), apartado 1, de la Ley y su reglamentación).
- 4.1. Freno de Servicio (Sistema Hidráulico).
- 4.1.1. Las cañerias y flexibles que conforman el circuito, las válvulas intercaladas y todas las conexiones se observan en buen estado.
- 4.1.2. El montaje de los frenos (delanteros y traseros) responden a diagrama homologado.
- 4.1.3. El comando (pedal, servo, bomba, válvula de accionamiento, ect.) responde en su montaje al diagrama homologado.
- 4.1.4. El nivel de líquido en el depósito es el correcto.
- 4.1.5. Aplicar al pedal de freno un esfuerzo de QUINCE KILOGRAMOS FUERZA (15 kgf) durante CINCO SEGUNDOS (5'), al cabo de los cuales el pedal no deberá ceder más de VEINTE MILIMETROS (20 mm) (desde el momento de alcanzar los 15 kgf y al finalizar los 5').
- 4.2. Si posee Sistema Servo Freno de Vacio controlar:
- 4.2.1. El servo es estanco.
- 4.2.2. Las cañerías, cuplas y/o uniones son estancas.
- 4.3. Freno de Estacionamiento.
- 4.3.1. Colocando el vehículo en una rampa según Anexo A, items 3.3.3.3., 3.3.3.4. y 3.3.3.5. se admitirá un esfuerzo sobre el comando de hasta un VEINTE POR CIENTO (20 %) mayor al homologado.
- 4.3.2. Se admite una pendiente del VEINTE POR CIENTO (20 %) menor a la indicada en los items 3.3.3.1. y 3.3.3.2. (según corresponda) del Anexo A.
- 4.4. Verificación con ruedas en movimiento.
- 4.4.1. Freno de servicio: la diferencia de fuerza de frenado entre las ruedas del eje delantero, es hasta el VEINTICINCO POR CIENTO (25 %) del valor máximo.
- 4.4.2. Freno de servicio: la diferencia de fuerza de frenado entre las ruedas del eje trasero, es hasta el VEINTICINCO POR CIENTO (25%) del valor máximo.
- 4.4.3. La capacidad de frenado total, expresada en porcentaje, no es menor al CUARENTA Y CINCO POR CIENTO (45%) según ecuación reglamentaria.
- 4.4.4. Freno de estacionamiento: la capacidad de frenado total, expresada en porcentaje, no es menor al QUINCE POR CIENTO (15%), según ecuación reglamentaria.
- 4.4.5. Prueba dinámica freno de servicio-:
- 4.4.6. Prueba estática y dinámica freno de estacionamiento-:

En reemplazo de la ejecución de una verificación mediante un ensayo dinamométrico del punto 4.4.4. se admite la ejecución de: una prueba dinámica consistente en verificar la desaceleración mínima de UN METRO POR SEGUNDO AL CUADRADO (1 m/s²).

- Sistema de Suspensión. (Conforme a lo dispuesto en el Artículo 29 inciso a), item 3 de la Ley y su reglamentación).
- 5.1. Amortiguadores.
- 5.1.1. Tiene los correspondientes.
- 5.1.2. Están bien sujetos a sus soportes y los bujes de goma se observan en buen estado.
- 5.1.3. Están sin deterioro visible.
- 5.1.4. Comprobar eficiencia.
- 5.2. Elásticos.
- 5.2.1. Están sin hojas rotas.
- 5.2.2. Están sin hojas desplazadas.
- 5.2.3. Los collares están completos sin roturas y bien sujetos.
- 5.2.4. Las abrazaderas de eje, están bien sujetas.
- 5.2.5. Las abrazaderas de eje tienen el largo adecuado
- 5.2.6. Las manoplas y/o gemelos están en buen estado y correctamente sujetos.
- 5.2.7. El ajuste en los bujes de ojo de elásticos es el adecuado.

- 5.2.8. El ajuste entre pernos y agujero de manoplas y gemelos es el adecuado.
- 5.2.9. La longitud del perno es la adecuada.
- 5.3. Resortes Helicoidales (Espirales)
- 5.3.1. Los resortes están sin fisuras ni deformaciones visibles.
- 5.3.2. El conjunto está correctamente ajustado.
- 5.3.3. El conjunto posee los topes de rebote y en buen estado.
- 5.4. Parrilla de Suspensión.
- 5.4.1. Los componentes están correctamente sujetos y ajustados.
- 5.4.2. Los componentes están sin fisuras ni deformaciones visibles.
- 5.4.3. Los componentes de goma están completos y en buen estado.
- 5.4.4. Las rótulas están en buen estado.
- 5.5. Barras Estabilizadoras.
- 5.5.1. Las barras están sin deformaciones ni fisuras visibles.
- 5.5.2. Poseen todos los bujes, tacos, soportes, manguitos y cazoletas, y se encuentran en buen estado.
- 6. Chasis. Estado general del vehículo. (Conforme a lo dispuesto en los Artículos 29 y 30 de la Ley y su reglamentación).
- 6.1. Largueros y travesaños.
- 6.1.1. Ambos elementos están sin fisuras, roturas o deformaciones.
- 6.1.2. Ambos elementos, si tienen modificaciones, están certificadas.
- 6.1.3. Los componentes del chasis, se encuentran correctamente ajustados.
- 6.1.4. Posee seguro de caída de cardán.
- 6.2. Transmisión.
- 6.2.1. Correcto funcionamiento del sistema de selección de marchas.
- 6.2.2. Correcto funcionamiento del sistema de embrague.
- 6.2.3. Correcto estado de los elementos de transmisión.
- 6.2.4. Pérdida de aceite de fuelles, o cárteres de caja de velocidad o puente de transmisión.
- 7. Llantas. (Conforme a lo dispuesto en el Artículo 29 inciso a), ítem 4 en relación al Conjunto Neumático, de la Ley y su reglamentación).
- 7.1. Estado de llantas
- 7.1.1. Las llantas están sin fisuras visibles.
- 7.1.2. Las llantas no se encuentran deformadas por golpes.
- 7.1.3. Las llantas poseen todos los bulones o tuercas de sujeción.
- 7-1.4. Los bulones están debidamente ajustados.
- 7.1.5. Las llantas corresponden al modele del vehículo y están certificadas.
- 8. Neumáticos. (Conforme a lo dispuesto en el Artículo 29 inciso a), ítem 4 en relación al Conjunto Neumático, de la Ley y su reglamentación).
- 8.1. Profundidad de dibujo mínimo
- 8.1.1. La totalidad de los neumáticos poseen la profundidad de dibujo mínima establecida en la norma IRAM 113.337/93.
- 8.1.2. Los conjuntos neumáticos cumplen como mínimo con las dimensiones y características de carga y velocidad indicadas por el fabricante del vehículo, manteniendo la compatibilidad entre los componentes del conjunto mencionado según norma IRAM 113.337/93 y complementarias.
- 8.2. Fallas visibles
- 8.2.1. Los neumáticos están exentos de sopladuras.
- 8.2.2. Los neumáticos están exentos de roturas radiales con tela expuesta.
- 8.2.3. Los neumáticos están exentos de banda de rodamiento despegada.
- Los neumáticos deben estar exentos de roturas, cortes o fallas no permitidas por la Norma IRAM 113.337/93.
- 9. Estado general del vehículo. (Conforme a lo dispuesto en los Artículos 29 y 30 de la Ley y su reglamentación).
- 9.1. Partes deterioradas en el exterior de la carrocería.
- 9.1.1. Carecen de elementos que sobresalen de la línea de carrocería.
- 9.1.2. Carecen de aristas cortantes o punastites.
- 9.2. Guardabarros.
- 9.2.1. Se encuentran correctamente sujetos y en buen estado.
- 9.3. Paragolpes.
- 9.3.1. Posee los reglamentarios.
- 9.3.2. Están sujetos correctamente.
- 9.3.3. Están completos y con la altura engle a entaria.

- 9.3.4. Carecen de defensas o guías que resulten agresivas.
- 9.3.5. Carece de uñas que presenten aristas vivas o cortantes
- 9.3.6. Poseen la altura reglamentaria.
- 9.4. Puertas.
- 9.4.1. Todas las puertas cierran correctamente
- 9.4.2. El pestillo de cierre funciona correctamente.
- 9.5. Capot y Baúl.
- 9.5.1. Ambos elementos cierran y traban
- 9.6. Parabrisas
- 9.6.1. El estado del parabrisas, permite una visión correcta y sin deformaciones (Debe cumplir con la norma reglamentada en el Anexo F, Vidrios de Seguridad para Vehículos Automotores Prescripciones uniformes de los vidrios de seguridad y de los materiales destinados para su colocación en vehículos automotores y sus remolques, anexo al Artículo 30, inciso f) de la Ley y su Reglamentación).
- 9.6.2. Carece de elementos adheridos o pintados que no sean los reglamentarios.
- 9.7. Luneta.
- 9.7.1. El estado de la misma, permite una visión correcta y sin deformaciones (Debe cumplir con la norma reglamentada en el Anexo F, Vidrios de Seguridad para Vehículos Automotores Prescripciones uniformes de los vidrios de seguridad y de los materiales destinados para su colocación en vehículos automotores y sus remolques, anexo al Artículo 30, inciso f) de la Ley y su Reglamentación).
- 9.7.2. Carece de elementos adheridos o pintados que no sean los reglamentarios.
- 9.8. Limpiaparabrisas.
- 9.8.1. Están completos.
- 9.8.2. Funcionan correctamente
- 9.8.3. Las escobillas están en buen estado.
- 9.9. Lavaparabrisas.
- 9.9.1. Está completo.
- 9.9.2. Funciona correctamente.
- 9.9.2. Los orificios del sistema permiten libremente la salida del líquido sobre el área de barrido.
- 9.10. Espejos.
- 9.10.1. De acuerdo al tipo de vehículo, posee la cantidad reglamentaria.
- 9.10.2. Se encuentran colocados reglamentariamente.
- 9.10.3. Carecen de roturas, rajaduras o pérdidas del revestimiento especular.
- 9.10.4. Se encuentran firmemente sujetos
- 9.10.5. Los espejos son los certificados
- 9.11. Perdida de fluidos al pavimento
- 9.11.1. Carece de pérdidas de combustible, aceite, liquido de freno, grasas, etc.
- 9.12. Antena para equipos de radio.
- 9.12.1. Carece de elemento de esta naturaleza, que resulten agresivos o peligrosos a terceros.
- 9.13. Del interior del vehículo.
- 9.13.1. Los asientos y/o butacas están firmemente adheridos a sus anclajes.
- 9.13.2. Carece de algún elemento o accesorio no original que resulte agresivo o peligroso para el conductor o sus acompañantes.
- 9.13.3. Los parasoles son los originales del vehículo o similares certificados.
- 9.13.4. La calefacción funciona correctamente
- 9.13.5. Los desempañadores funcionan correctamente.
- 10. Otros elementos. Estado general del vehículo. (Conforme a lo dispuesto en los Artículos 29 y 30 de la Ley y su reglamentación).
- 10.1. Cañería de combustible
- 10.1.1. Se encuentra correctamente sujeta y en buen estado.
- 10.1.2. Carece de pérdidas de líquido.
- 10.2. Tapa de tanque de combustible.
- 10.2.1. El tubo de llenado de combustible, está provisto de la respectiva tapa, firmemente asegurada.
- 10.3. Silenciador y sistema de escape.
- 10.3.1. Posee los reglamentarios.
- 10.3.2. El silenciador se encuentra sin fugas intermedias y correctamente sujetos.
- 10.3.3. El caño de escape se encuentra sin fugas intermedias, correctamente sujeto y con salida hacia la parte posterior del vehículo.
- 10.4. Chapa patente.

Sistema de director

10.4.1. Posee	e y concuerda el número de dominio, con el de la documentación.	J.3.	GUIA DE REVISION TECNICA RAPIDA Y ALEATORIA (a la vera de la vía).
10.4.2. Su ul	bicación es la reglamentaria, tanto adelante como atrás.		
10.4.3. Su es	stado de legibilidad es correcto.	1.	Documentación a exigir en oportunidad de realizar la Revisión Técnica Rápida y Aleatoria.
10.5. Dispositi	ivos del sistema de instrumental y registro de las operaciones.	1.1.	Datos del Conductor:
	címetro. Correcto funcionamiento y calibración del velocímetro y odómetro.	1.1.1.	Apellido y Nombres del conductor:
•	forme a lo dispuesto en el Artículo 30 inciso n) de la Ley y su reglamentación).	1.1.2.	Documento de Identidad: LE/CI/DNI/LC:
· a lo	ositivo del sistema de control aplicable al registro de las operaciones (Conforme dispuesto en el Artículo 30 inciso n) y el Artículo 53 inciso g) de la Ley y su	1.1.3.	Licencia de Conductor N°:
regiai	mentación).		Categoria:
10.6 Bocina.			Vigencia:
10.6.1. Func	iona.	1.2. 1	Datos del vehículo:
10.6.2. Cum	ple con el nivel sonoro de la categoría.	1.2.1.	Dominio N°: (*)
10.6.3. Cared	ce de otro sistema no certificado.		
10.7. Emisió	on de ruidos - Sistema de escape.	1.2.2.	Marca del automotor:
10.7.1. Cum	ple con los niveles reglamentarios.		Modelo:
	on de contaminantes - Sistema de escape.		Año:
		1.2.3.	Recibo patente vigente:
•	ple con los niveles reglamentarios.	1.2.4.	Tarjeta de verificación periódica Nº:
0.9. Emisió	on de Humo - Sistema de Escape.		Vigencia:
0.9.1. Cum	ple con los niveles reglamentarios.		(**)
0.0.1.		1.2.5.	Constancia seguro responsabilidad civil N°:

10.10.1. Enganche ajustado permanente.

10.11. Portaequipajes.

10.11.1. Fijación correcta.

Accesorios de Seguridad y Elementos para Emergencia. (Conforme a lo dispuesto en los Artículos 29 y 30 de la Ley y su reglamentación).

11.1. Accesorios de Seguridad.

Correajes:

- Posee los reglamentarios.
- Están completos y sujetos de acuerdo a normas.

Cabezales:

- Posee los reglamentarios.
- Se encuentran ubicados y sujetos de acuerdo a normas.

Elementos para Emergencia. 11.2.

Extintor (matafuego):

- Es el reglamentario.
- Está cargado.
- Su ubicación es accesible en caso de emergencia.
- Se encuentra sujeto al vehículo.

Balizas:

- Posee el número correcto DOS (2).
- Son las reglamentarias (triángulo reflectante, como mínimo, o dispositivos equivalentes conforme a lo dispuesto en el Artículo 29 inciso a) ítem 6., párrafo 6.2).

TARJETA MODELO DE CERTIFICADO DE REVISION TECNICA (CRT). J.2.

(ANVERSO)

(I	DATOS DE LA JUI	RISDICCION)	Dominio: Año:						
Taller:	Certificado Nº		Marca:	Marca: Modelo:					
Titular:			Motor Marca:	Nº;					
DNI/LE/LC/CI	Nº: Exp. p	or:	Bastidor Mar	ca: Nº:					
Domicilio:									
Localidad:		Prov.:							
		VERIFIC	ACION PERIODIC	Α					
Nº INSP.:	FECHA:	RESULTADO:	VIGENCIA:	OBSERVAC.:	FIRMA v SELLO:				
			İ						
	ł								

(REVERSO)

VERIFICACION RAPIDA A LA VERA DE LA VIA									
FECHA:	OBSERVACIONES:	FIRMA Y SELLO							
		i							
'									
ł									
l l									

- 2. Accesorios de Seguridad:
- 2.1. Correajes:

(**)

- Posee los reglamentarios.
- Están completos y sujetos de acuerdo a normas.
- Cabezales:
- 2.2.1. Posee los reglamentarios.
- Se encuentran ubicados y sujetos de acuerdo a normas.

Sujeto a la reglamentación de la presente Ley de Tránsito.

- Elementos de Emergencia: 3.
- Extintor de Incendio (Matafuego). 3.1.
- Es el reglamentario. 3.1.1.
- 3.1.2. Está cargado.
- 3.2. Balizas:
- 3.2.1. Posee el número correcto DOS (2).
- Son las reglamentarias (triángulo reflectante, como mínimo, o dispositivos equivalentes conforme a lo dispuesto en el Artículo 29 inciso a) ítem 6., párrafo 6.2).

coincidan con los insertos en el automotor. En caso contrario se denunciará a la autoridad.

- 4. Luces reglamentarias
- Faros frontales delanteros.
- Encienden simultaneamente las luces bajas.
- Encienden simultáneamente las luces altas.
- Faros frontales adicionales.
- Posee la cantidad reglamentaria. 4.2.1.
- Están en posición correcta. 4.2.2.
- 4.3. Luces de posición y patente.
- Encienden todas simultáneamente.
- Luces de giro.
- Destellan regularmente adelante y atrás de un mismo lado. 4.4.1.
- Luces de frenado. 4.5.
- Encienden simultáneamente al acciona a si pedal de freno. 4.5.1.
- Elementos retrorreflectores 4.6.
- Posee los reglamentarios. 4.6.1.
- Carrocería y componentes:
- Elementos agresivos.
- La carrocería está exenta de deformas cos agresivas.
- Portaequipajes reglamentario. 5.2.

E0 1	La guingión de la garge de compacto			
5.2.1.	La sujeción de la carga es correcta.			
5.2.2.	La carga está estibada sin sobresalir de la línea de la c	arroceria.		
5.2.3.	Posee lona o cubre carga correctamente sujeta.			
5.3.	Parabrisas y luneta.			
5.3.1.	Poseen visión libre total ambos elementos.			
5.4.	Sistema de capot.			
5.4.1.	El capot traba.			
5.5.	Sistema de cierre de puertas.			
5.5.1.	Accionan correctamente.		. •	
5.6.	Sistema de arrastre de acoplados.			
5.6.1.	Corresponde al reglamentario.			
5.7.	Paragolpes.			
5.7.1.	Posee los reglamentarios.			
5.7.2.	Están completos.			
5.7.3.	Poseen la altura reglamentaria.		May 1997	
5.8.	Tapa tanque de combustible.			
5.8.1.	Posee la tapa.			
5.9.	Espejos.			
5.9.1	Posee los reglamentarios en buen estado.			
5.10.	Limpiaparabrisas.			
5.10.1	. Funcionan.			
5.10.2	. Están completos.			
5.11.	Lavaparabrisas.			
5.11.1	. Funciona.			.,
5.12.	Chapa patente.			
5.12.1	. Está ubicada reglamentariamente.		¥.	
5.12.2	. Es legible.			**
ô.	Sistema de dirección		- N 198	
3.1.	Juego libre de dirección			
6.1.1,	Tiene el juego aceptado máximo VEINTINUEVE GRADO	OS (29°)		13
7.	Neumáticos:			
7.1.	Profundidad de dibujo mínimo		grade of the	
7.1.1.	La totalidad de los neumáticos poseen la profundidad d la norma IRAM 113.337/93.	le dibujo min	ima estableo	cida en
7.2.	Fallas visibles			
7.2.1.	Los neumáticos están exentos de sopladuras.	j		
7.2.2.	Los neumáticos están exentos de roturas radiales con	tela expuest	a.	
7.2.3.	Los neumáticos están exentos de banda de rodamiento	o despegada.		
7.2.4.	Los neumáticos están exentos de roturas pasantes.	ra.		
8.	Emisión de ruidos:			
8.1.	Sistema de escape.		en koja je sale. Poslava	
	- El nivel sonoro es el reglamentario.		and the second	
8.2.	Bocina.			
	- Funciona.			
	- El nível sonoro es el correspondiente a la categoría.			
9.	Emisión de contaminantes:			
9.1.	Sistema de escape.			
9.1.1.	Cumple con los valores reglamentarios.			
	Cumple con los niveles de emisión de humos reglamen	itarios.		
9.1.2. 10. 10.1.	Sistema de frenos: Freno de servicio.			

10.2.

11.

10.2.1.

Freno de mano.

Acciona y permanece aplicado.

Perdida de fluidos al pavimento.

11.1. No se producen pérdidas de fluidos.

J.4.	DATOS DEL LIBRO DE REGISTRO DEL PUESTO DE REVISION.
12.1.	Lugar: Provincia:
12.2.	Fecha:
12.3.	Hora:
12.4.	Puesto de revisión número:
12.5.	Nombre y apellido del responsable del puesto:
12.6.	Firma del mismo:
12.7.	Nombre y apellido del revisor interviniente:
12.8.	Firma del mismo:
12.9.	Número de dominio vehículo revisionado:
12.10.	Numero chasis:
12.11.	Numero de motor:
12.12.	Descargo:
12.12.	1. Nombre y apellido del conductor del vehículo revisionado:
12.12.	2. Firma del mismo:
Obser	vaciones:
•••••	<u></u>
Lugar	Fecha: Hora:
Puesto	o N°:
Firma	y sello del responsable del puesto de revisión:
Desca	rgo:
Firma	del conductor del vehículo revisionado:
Aclara	ción de firma:
*	
	Anexo al Artículo 35

ANEXO K

CLASIFICACION DE TALLERES Y SERVICIOS.

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

CATEGORIA DE VEHICULOS	CLASIFICACION DE TALLERES Y SERVICIOS		ESPECIALIDADES			
COMPRENDIDOS	CLASE	DENOMINACION	- 1112			
Ly 0 4	1	Taller de motocicletas.	 a) Electricidad (velocimetro, cabies de encen-dido, corta-circuitos, sistema de indicación de falla de frenos, bocina e iluminación exterior). b) Suspensión. c) Frenos. d) Carrocería. e) Enganche entre Tractor y Remolque. f) Dirección. g) Sistema de alimentación y encendido. h) Sistema antirrobo (cuando el sistema actúa sobre frenos, dirección o sistema de alimentación). 			
МуП	2	Taller de automotores.	 a) Electricidad (velocimetro, cables de encen-dido, corta-circuitos, sistema de indicación de falla de frenos, bocina e fluminación exterior). b) Suspensión. c) Frenos. d) Carrocería. e) Enganche entre Tractor y Remolque. f) Dirección. g) Sistema de alimentación y encendido. h) Sistema antirrobo (cuando el sistema actúa sobre frenos, dirección o sistema de alimentación) i) Alineación. 			

CATEGORIA DE VEHICULOS	CLASIFICA	ACION DE TALLERES Y SERVICIOS	ESPECIALIDADES
COMPRENDIDOS	CLASE DENOMINACION		
O, excepto O4	3	Taller de remolques	a) Electricidad (Iluminación exterior). b) Suspensión. c) Frenos. d) Carrocería. e) Enganche entre Tractor y Remolque.
L, M, N, y O	4	Servicio de emergencia.	Es aquel que se presta en el lugar de detención de la únidad, pudiendo efectuar únicamente pequenas reparaciones de carácter provisional que permitan llevar el vehículo por sus propios medios o remolçado, hasta un taller habilitado para efectuar la reparación definitiva.
I., M, N, y O	5	Servicio de gomería.	 a) Instalación y recambio de llantas. b) Pulido de llantas. c) Colocación de protectores. d) Colocación de cubiertas. e) Colocación de cámaras. f) Colocación de válvulas. g) Reparación de cubiertas. h) Reparación de cámaras.
L, M, N, y O	6	Servicio de sistema de escape.	a) Recambio de componentes atenuadores de ruido. b) Reparación componentes atenuadores de ruido. c) Conductos. d) Elementos de sujeción. e) Acople. f) Juntas.

Anexo al Articulo 22

ANEXO L

SISTEMA DE SEÑALIZACION VIAL UNIFORME

CAPITULO I

PRINCIPIOS GENERALES

CONCEPTO. El Sistema de Señalización Vial Uniforme comprende la descripción, significado
y ubicación de los dispositivos de seguridad y control del tránsito, incluidos en el presente
codigo y la consecuente reglamentación de las especificaciones técnicas y normalización de
materiales y tecnologías de construcción y colocación y demás elementos que hacen a la
calidad y seguridad de la circulación vial.

Dicho señalamiento brinda información a través de una forma convenida y unívoca de comunicación, destinada a transmitir al usuario de la vía pública órdenes, advertencias, indicaciones u orientaciones, mediante un lenguaje que debe ser común en todo el país, según los principios internacionales. Con el fin de mantener el criterio de unicidad y completividad, se incluyen señales (como las realizadas mediante barreras o semáforos ferroviales) propias del sistema operativo del ferrocarril, pero destinadas a la circulación carretera.

La señalización ya existente que difiere de la aprobada en este reglamento será sustituida por la nueva cuando aquélla deba ser renovada por deterioro o vencimiento del período de vida útil.

2. COMPETENCIA. El señalamiento lo realiza o autoriza el organismo nacional, provincial o municipal responsable de la estructura vial, ajustándose a este código, siendo también de su competencia colocar o exigir la señal de advertencia en todo riesgo más o menos permanente. Los que sean transitorios deben ser eliminados por la autoridad que primero intervenga, caso contrario debe señalizarlos o exigir que se lo haga, con intervención policial cuando corresponda.

Las señales prescriptivas son decididas por la autoridad del tránsito correspondiente. Quedan excluidas de estas responsabilidades, las señales R.30 «Barreras» del punto 11. y «Semáforo Especial para Cruces Ferroviales» del literal c) del punto 36., sobre las que tiene competencia la autoridad que habilita y controla al servicio ferroviario, según su legislación específica.

Todo dato que deba transmitirse al usuario de la vía a efectos de la circulación y seguridad, se hará solo mediante este sistema, no pudiéndose utilizar símbolos o señales no comtemplados en el mismo.

Todo cartel, propaganda o leyenda sobre la vía pública, que no se ajuste al presente, debe ser removido, sin perjuicio de las sanciones que puedan corresponder. Las autorizaciones al respecto, para ser válidas, deben tenér en forma visible, la constancia del permiso de la autoridad del tránsito local.

3. OBLIGATORIEDAD. El significado de la señalización así como las indicaciones que este código establece, se presumen conocidas por todos los usuarios de la vía pública, no existiendo esta presunción respecto de las disposiciones locales accesorias y las que crean excepción a una norma general, por lo que deben enunciarse conforme al presente.

Las órdenes transmitidas a través de este Sistema, son obligatorias para el usuario al que están destinadas, constituyendo contravención su falta de cumplimiento, en tanto y en cuanto aquellas se ajusten al presente.

No constituye infracción el incumplimiento de una disposición, que debiendo enunciarse mediante el Sistema de Señalización Vial Úniforme, no lo esté.

4. CONSTRUCCION. Los dispositivos regulados por el presente deben estar construidos, instalados y mantenidos según las normas de diseño y de calidad mínima aquí exigidas y las contenidas en las especificaciones técnicas. Las autoridades mencionadas en el punto 2. son las responsables de la calidad, diseño, prestación, funcionamiento y conservación de aquellos.

Todo proveedor o constructor de material y tecnologia para señalamiento debe dar garantía de que se cumplan los niveles mínimos de calidad legal o los que contractualmente se especifiquen por arriba de estos. La garantía incluirá el período por el cual se mantendrán las características básicas o el porcentaje mínimo de prestación de cada elemento. Quedan excluidos los dispositivos mencionados al final del segundo párrafo del punto 2., los que son fiscalizados por la autoridad ferroviaria.

5. MANTENIMIENTO. Es responsabilidad básica y fundamental de todas las autoridades de aplicación de la normativa del tránsito en la vía pública, la preservación de la integridad y visibilidad de los dispositivos, en cuanto a los elementos externos, humanos o no, que las puedan perturbar.

En caso de daño a una señal o dispositivo, sea intencional o no, debe darse conocimiento a la autoridad policial o judicial correspondiente, indicando, de ser posible, el probable responsable del hecho.

Corresponde al ente vial nacional, provincial o municipal responsable de la vía, por si o mediante el contralor que ejerce sobre el concesionario de ella o del sistema de señalamiento, mantener las señales o dispositivos ajustados a este Código, en buen estado de conservación y desempeño, debiendo sustituírselas cuando no se ajusten a ello.

La señalización ya existente que difiere de la aprobada en este código, será sustituida por la nueva cuando aquella deba ser renovada por deterioro o vencimiento del periodo de vida útil.

6. DELETABILIDAD. Todo elemento constitutivo de la señal o dispositivo debe estar fuera de la calzada y banquina salvo imposiblidad de hecho. Aquellos que constituyan riesgo a la circulación, deberán tener un sistema que evite eventuales impactos o que, de producirse, no sean de magnitud.

De ser preferible para la prevención la utilización de construcciones o elementos naturales, se aplicará el Articulo 25 de la Ley N° 24.449 sobre servidumbres. La misma norma se aplicará para impedir la colocación de señales no autorizadas, de elementos que las perturben o deterioren o de publicidad en infracción.

Cuando deba hacerse uso de la fuerza para impedir un acto o retirar un elemento, se recurrirá a la autoridad policial próxima, quien removerá de inmediato el material que cause peligro a la circulación, sin perjuicio de otras medidas que correspondan.

Se entiende por deletabilizar, hacer que una cosa pierda o disminuya su condición de peligrosa o que resulte inocua.

CAPITULO II

SEÑALAMIENTO VERTICAL

7. CONCEPTO. Son las señales de regulación del tránsito, destinadas en su gran mayoría a los conductores de los vehículos, colocadas al costado de la via o elevadas sobre la calzada [aéreas], con las siguientes características:

a) CONFORMACION FISICA:

1) PLACA. FORMA: Debe mantenerse rígida y ser resistente a las inclemencias climáticas de cada lugar, presentando un adecuado comportamiento frente a la corrosión en las condiciones de servicio; su perfil y tamaño varían según las características indicadas en los puntos siguientes, con las especificaciones que determinan las normas técnicas reglamentarias.

REVESTIMIENTO: Este podrá ser pintado, de láminas reflectivas o con iluminación externa o interna, según se detalla.

En las vías pavimentadas o mejoradas las señales debe
n ser de láminas reflectivas.

En autopistas, semiautopistas y en los puntos o tramos que por su trazado o características ofrezcan un alto riesgo (curvas, puentes, rotondas, cruces -de trenes, caminos, peatones o escolares-, accesos a vias pavimentadas, presencia de obstáculos, o ante la proximidad de cualquier otro peligro grave para la circulación), las señales deben ser de alta reflectividad. En los mismos casos, también las aéreas, las ubicadas sobre la izquierda de caminos de doble mano sin separador central y, en zona urbana, cuando la iluminación artificial disminuya las condiciones de contraste o visibilidad adecuadas.

Las señales de estacionamiento y de parada del servicio de transporte urbano, pueden ser pintadas. Las de momenclatura urbana deben ser, por lo menos, su escritura y la flecha direccional, de lámina reflectiva.

El ente vial debe fiscalizar la correcta visibilidad de las señales, tanto de día y de noche, como bajo condiciones climáticas adversas.

El nivel de retrorreflexión de los materiales que dispone este código para las señales se ajustará, como mínimo, a los valores establecidos en la tabla II de la Norma IRAM 10.033/73. Cuando las señales requieran materiales de alta reflectividad deberán ajustarse, como mínimo, a los valores determinados en las tablas II y III de la Norma IRAM 3.952/84, según sus métodos de ensayo.

Las señales en su reverso deben estar pintadas y/o tener elementos retrorreflectivos cuando puedan encandilar al ser iluminadas o deban ser advertidas en la oscuridad, por quienes se acercan por detrás de ellas. El ente responsable, además, puede inscribir su nombre, símbolo y/o código de inventario vial

- SOPORTE: Elemento o estructura de material deletalizado (punto 6.), que debe encontrarse fuera de la calzada, en lo posible también de la banquina y cuya función es sostener las señales viales, debiendo estar afirmado de manera tal que el viento o inclemencias climáticas no modifiquen la posición de las mismas. Debe estar protegido adecuadamente utilizando galvanizado y/o pinturas que aseguren la durabilidad del mismo.
- COLORES: Los que se utilizarán para las placas son, BLANCO, NEGRO, AMARI-LLO, ROJO, AZUL, VERDE y NARANJA, conforme a las especificaciones de cada grupo de señales.
- 4) TEXTOS: Deberán ser breves y concisos, permitiendo al conductor observar y comprender la totalidad del mensaje con un golpe de vista.
- SIGNIFICADO: Transmiten órdenes, advertencias sobre variantes o riesgos de la vía o proporcionan infomación útil al usuario de la vía pública, según la categoría a la que pertenezca la señal, como se describe en los artículos siguientes.
- c) UBICACION: En general se colocan sobre un soporte al costado derecho de la vía (eventualmente al izquierdo), variando la distancia al objeto, a la calzada y su altura, según sea zona urbana o rural. Tendrán una pequeña inclinación, entre OCHO Y QUINCE GRADOS (8° a 15°) respecto a la perpendicular al eje de calzada (ángulo externo).

También pueden ser aéreas, elevadas sobre la calzada mediante pórticos, columnas o cables de acero.

OBSERVACIONES: Las señales prescriptivas o preventivas pueden llevar una leyenda aclaratoria de su significado en letras negras sobre la misma placa o en otra rectangular colocada debajo de color blanco. En las informativas con símbolos turísticos, de servicios, etc., el texto irá en letras blancas sobre fondo azul.

CAPITULO III

REGLAMENTARIAS O PRESCRIPTIVAS

- 8. CARACTERISTICAS BASICAS: Las que se detallan a continuación son comunes a todos los grupos de señales que se indican en los artículos siguientes:
 - a) CONFORMACION FISICA: Consiste en una placa circular, cuyas dimensiones deben poseer un diámetro entre SEIS DECIMAS Y NUEVE DECIMAS DE METRO (0,6 m y 0,9 m) debiendo emplear las de mayor tamaño para aquellas vías de tránsito rápido o de alto volumen vehicular. Puede utilizarse un rectánguio con su lado menor horizontal, de color blanco con la señal en la parte superior y una leyenda aclaratoria debajo, conforme con el literal d) del punto 7.
 - SIGNIFICADO: Transmiten órdenes específicas, de cumplimiento obligatorio en el lugar para el cual están destinadas, creando excepción a las reglas generales de circulación.
 - UBICACION: La señal se coloca en un soporte rigido afirmado fuera de la calzada o sobre la pared frentista.

También podrán utilizarse otros elementos de la infraestructura vial. Debe estar a una distancia del objeto al que hace referencia, de modo que al ser vista por el conductor de cualquier vehículo, pueda detenerse antes del mismo (aunque la detención no sea necesaria para superarlo). En arterias urbanas se coloca en general, a la altura del objeto y a no más de QUINCE METROS (15 m) del mismo.

Cuando se utilizan en zona rural las distancias de ubicación y el tamaño son las correspondientes a la señalización para este tipo de zona. En el caso de que sean aéreas, se colocarán utilizando los pórticos y columnas.

9. SEÑALES DE PROHIBICION.

- a) CONFORMACION FISICA: Circulo de fondo blanco con orla roja perimetral, con una banda cruzada del mismo color y ancho que el borde, en sentido NO-SE. En el centro se ubica la figura en color negro. Los colores y su nivel de reflectividad son los indicados en el punto 7.
- SIGNIFICADO: La figura en color negro simboliza la naturaleza de la prohibición, según se describe en cada caso.

R 1 NO AVANZAR

- a) CONFORMACION FISICA: La figura es una flecha en color negro con la punta orientada hacia arriba
- b) SIGNIFICADO: Prohíbe a los vehículos avanzar por la vía sobre la que está la señal. Se usará, fundamentalmente, para establecer la restricción en forma temporal (sujeta a horarios o días determinados), con indicación expresa del período de vigencia.
- UBICACION: Lateral o sobreelevada, al inicio del lugar cuya circulación está prohibida.
 Normalmente debe colocarse sobre el lado derecho de la calzada.
- d) OBSERVACIONES: Cuando una calle deja de tener un sentido de circulación, además de esta señal, en la intersección previa debe advertirse también con la señal P.23, indicando los horarios y/o días determinados correspondientes.

R.2 CONTRAMANO

- a) CONFORMACION FISICA: Círculo color rojo con un rectángulo blanco en el centro, con su lado mayor horizontal.
- SIGNIFICADO: Indica que la vía ante la cual se encuentra tiene sentido de circulación opuesto y por lo tanto no se puede ingresar.
- c) UBICACION: Idem R.1
- d) OBSERVACIONES: Cuando una calle deja de tener un sentido de circulación, además de esta señal, en la intersección previa debe advertirse también con la señal P:23.

R.3 NO CIRCULAR DETERMINADO TIPO DE TRANSITO

- chemicia). CONFORMACION FISICA: Las figuras usuales son, silueta de color negro, orientada hacia la izquierda, de:
 - 1) Automóvil.
 - 2) Moto.
 - 3) Bicicleta
- edoù .zamen4).Camión.
 - 5) Acoplado (para automóvil o camión).
 - 6) Peatón.
 - 7) Carro de tracción animal.
 - 8) Animal [arreos o manadas]
 - 9) Carro de mano.
 - 10) Tractor agricola.

Puede tener hasta tres figuras en cada señal ubicadas en sendos campos. La autoridad de aplicación puede aprobar otros símbolos, a condición de que sean fácilmente interpretables.

- b) SIGNIFICADO: La figura que resulta «testada» simboliza una prohibición de circular por la vía sobre la que está colocada la señal. La figura de animal (8) indica prohibición de arreos o manadas. El tractor (10) simboliza toda la maquinaria agrícola.
- c) UBICACION: Idem R.1
- d) OBSERVACIONES: Cuando rige en determinado período debe indicárselo en una leyenda complementaria. (punto 7. d)).

R.4 NO GIRAR (A LA IZQUIERDA/DERECHA).

- a) CONFORMACION FISICA: Flecha en codo, con la punta orientada hacia la izquierda o hacia la derecha. Cuando corresponda indicar hacia la izquierda, y como único caso, la barra de prohibición estará orientada en el sentido NE-SO.
- b) SIGNIFICADO: Prohíbe girar hacia el lado que indica la flecha.
- c) UBICACION: Sobre la encrucijada, con frente a los vehículos que circulan por la mano para la que se prohibe el giro.
- d) OBSERVACIONES: Si funciona en determinados horarios debe indicárselo con una leyenda complementaria.

R.5 NO GIRAR EN U (NO RETOMAR).

- a) CONFORMACION FISICA: Flecha en color negro en forma de herradura con abertura hacia abajo y la punta en el brazo descendente izquierdo.
- b) SIGNIFICADO: Prohíbe retomar (girar en sentido contrario) sobre una misma vía.
- c) UBICACION: Idem R.4

R.6 NO ADELANTAR.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de DOS (2) automotores vistos desde atrás.
- b) SIGNIFICADO: Se encuentra prohibido el sobrepaso.

- UBICACION: Al inicio del tramo en que rige la prohibición. La señal debe colocarse sobre ambos laterales de la vía.
- d) OBSERVACIONES: Se debe aplicar el punto 12.

R.7 NO RUIDOS MOLESTOS.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un bocina o corneta.
- SIGNIFICADO: Prohibido el uso de la bocina y el de toda otra emisión sonora en la zona de la señal.
- c) UBICACION: Al inicio de la zona prohibida.

R.8 NO ESTACIONAR.

- a) CONFORMACION FISICA: Letra «E» mayúscula tipo imprenta. Cuando la prohibición tiene un límite temporal, debajo de la «E» figura el horario en que rige. Si la prohibición es en un tramo reducido, se coloca la leyenda: «entre discos», debajo de la «E» o en placa adicional, o también se puede acotar a través de flechas dicho espacio en la misma señal.
- SIGNIFICADO: Prohíbe el estacionamiento de automotores en forma parcial o total conforme lo determinen las normas particulares en cada caso, en donde por regla general está permitido, en el costado y por toda la extensión de la cuadra en la que está la señal o en espacio comprendido entre dos, cuando es para un tramo reducido.

Dichas restricciones estarán indicadas en la misma placa o en una placa adicional.

- c) UBICACION: Desde el inicio de la prohibición (dentro de los primeros TREINTA METROS (30 m) de la cuadra) y sobre el costado que se prohíbe. Cuando es «entre discos», al inicio y al final del tramo donde se halla permitido.
- d) OBSERVACIONES: Se admite la detención para carga y descarga de mercaderías, o ascenso y descenso de pasajeros. Los horarios en los que no esté permitido la carga y reparto se indicarán en una placa adicional.

R.9 NO ESTACIONAR NI DETENERSE

- a) CONFORMACION FISICA: Igual a la anterior con el agregado de otra banda perpendicular a la de la figura base (formado una «X»).
- b) SIGNIFICADO: Indica la prohibición absoluta de estacionar o detener el vehículo.
- c) UBICACION: Idem R.8.
- d) OBSERVACIONES: No se admite ni siquiera la detención para ascenso y descenso de pasajeros o carga y descarga de mercaderías. La única detención posible es la que obedece a motivos de la circulación.

R.10 PROHIBICION DE CAMBIAR DE CARRIL.

- a) CONFORMACION FISICA: Dibujo de una Linea de carril continua con una flecha de dos curvas opuestas, en sentido del tránsito.
- b) SIGNIFICADO: En la zona demarcada se debe mantener el mismo carril.
- c) UBICACION: Al inicio de la zona de prohibición.
- d) OBSERVACIONES: Debe colocarse también la demarcación horizontal con la misma indicación (línea de trazo continuo).

10. SEÑALES DE RESTRICCION.

- a) CONFORMACION FISICA: La orla es color rojo con símbolo negro sobre un círculo blanco, o símbolo blanco sobre fondo azul.
- SIGNIFICADO: Indica limites a la circulación en velocidades, pesos, y dimensiones, y limites de uso en los estacionamientos y carriles exclusivos.
- c) UBICACION: Al inicio de la restricción, debiendo repetirse periódicamente para tramos extensos y luego de accesos importantes a la vía.

R.11. LIMITACION DE PESO

- a) CONFORMACION FISICA: Figura con DOS (2) variantes:
 - Un número con la expresión debajo «tns» en letra minúscula tipo imprenta (toneladas);
 - La misma figura de mayor tamaño con el agregado debajo, del dibujo de un eje simple de ruedas duales.
- SIGNIFICADO: Prohíbe circular a partir de la señal con un tonelaje total o por eje, respectivamente para a.1 y a.2, mayor al indicado en la señal.
- e) UBICACION: Idem R.10.
- d) OBSERVACIONES: Esta señal se usa para restringir el cruce de una determinada obra de arte (puente por ejemplo), limitar el paso por pavimentos de poca resistencia o vias de intenso volumen de tránsito.

R.12/13: LIMITACION DE ALTURA/ANCHO

- a) CONFORMACION FISICA: Figura con dos triángulos (a modo de punta de flecha) enfrentados arriba y abajo del interior blanco, si limita altura y a los costados si lo es en el ancho. Los números de la altura o ancho máximo permitido, en metros. En ambos casos, cuando corresponda la expresión decimal, luego de la coma será de menor tamaño que el de la unidad.
- b) SIGNIFICADO: Ningún vehículo que sobrepase la dimensión indicada en la señal puede circular por la zona vedada.
- c) UBICACION: Idem. R.10.
- OBSERVACIONES: El límite general permitido en alto y ancho es de CUATRO CON UNA DECIMA DE METRO y DOS CON SEIS DECIMAS DE METRO (4,1 m y 2.6 m) respectivamente, por lo tanto la señal restrictiva contendrá cifras

inferiores. Si se quiere indicar un máximo superior a los legales, debe usarse la señal preventiva correspondiente.

R.14: LIMITACION DEL LARGO DEL VEHICULO

- CONFORMACION FISICA: La figura es la silueta, orientada hacia la izquierda, del tipo de vehículo o formación al que está destinada (camión, acoplado, articulado, etc.), debajo de la cual hay una flecha de doble sentido y del largo de la figura superior, con un espacio al medio en el que está la medida máxima permitida, expresada en metros.
- b) SIGNIFICADO: El tipo de vehículo identificado (ómnibus o camión simple; los mismos articulados; o camión o automóvil con acoplado) no puede circular por la zona si supera el largo indicado en la señal.
- c) UBICACION: Idem R.10.

R.15: LIMITE DE VELOCIDAD MAXIMA

- a) CONFORMACION FISICA: Figura con el número de la velocidad máxima permitida expresada (en km/h) en el centro.
- SIGNIFICADO: Es el máximo de velocidad a que se puede circular en el tramo señalizado.
- UBICACION: Idem R.10.
- OBSERVACIONES: Puede agregarse una leyenda debajo que diga «VELOCIDAD MAXIMA» (punto 7. d)).

R.16: LIMITE DE VELOCIDAD MINIMA

- a) CONFORMACION FISICA: Círculo azul con orla roja y número que indica velocidad expresada en km/h, en color blanco.
- b) SIGNIFICADO: No se puede circular por la vía en la que está la señal, a una velocidad inferior a la indicada.
- c) UBICACION: En la via que interesa resaltar con un mínimo diferente al determi- R.26: COMIENZO DE DOBLE MANO, nado por la norma general.

R.17: ESTACIONAMIENTO EXCLUSIVO

- a) CONFORMACION FISICA: Círculo azul con orla roja y letra «E» en color blanco.
- SIGNIFICADO: Permite estacionar sobre la vía en la forma y lugar indicados a los vehículos enunciados en placa adicional, exclusivamente.
- c) UBICACION: En el lugar a que esté destinado.

R.18: CIRCULACION EXCLUSIVA

- a) CONFORMACION FISICA: Círculo azul con orla roja y figuras de vehículos que circulan exclusivamente por ese carril, en blanco.
 - b) SIGNIFICADO: Indica que el carril con la figura es de uso exclusivo para tal tipo de vehículos. Se debe usar en las indicaciones de carriles exclusivos para transporte público o en las sendas exclusivas sobre la calzada o contigua a ella, para motocicletas, ciclomotores, bicicletas, peatones o jinetes. No puede utilizarla otro tipo de tránsito.
 - c) UBICACION: Al comienzo de la via o carril exclusivo y repitiéndose en zonas urbanas luego de cada intersección.

R.19: USO DE CADENAS PARA NIEVE

- a) CONFORMACION FISICA: La figura es un neumático con el dibujo de cadenas para circular en la nieve.
- b) SIGNIFICADO: Su uso es obligatorio en la zona que se indica y en temporada de nieve.
- UBICACION: Al ingreso de una región con nevadas habituales y debe repetirse en los c) caminos principales y zonas de riesgo.
- OBSERVACIONES: Por ser señal de uso local es conveniente incluir la informativa aclaratoria debajo de ella (punto 7. d)).

R.20: GIRO OBLIGATORIO A LA DERECHA O A LA IZQUIERDA

- a) CONFORMACION FISICA: Flecha con curva en ángulo recto a la derecha o izquierda.
- b) SIGNIFICADO: Se debe seguir en el sentido de la flecha obligatoriamente.
- c) UBICACION: Antes o sobre la encrucijada.

R.21/22: SENTIDO DE CIRCULACION/PASO OBLIGADO

- a) CONFORMACION FISICA: Flecha indicando el sentido del tránsito, contenida en un tablero con las siguientes variantes:
 - 1.)Sobre el circulo blanco de borde rojo, con flecha horizontal negra (a y b) y vertical (c); o sobre un cuadrado o rectángulo color negro, verde o azul, con el lado mayor horizontal, al igual que la flecha que debe ser de color blanco (d): R.21;
- Sobre círculo blanco con borde rojo, flecha en sentido NO a SE o NE a SO. (Cuando no exista otra opción R.22 Paso obligado).
- b) SIGNIFICADO R.21: Establece la obligación de circular en el sentido indicado por la flecha.

SIGNIFICADO R.22: Se utiliza para indicar derroteros y se emplaza en obstáculos fijos o canalizadores de tránsito, como único sentido de circulación asignado a la

UBICACION: En zonas urbanas periféricas la variante UNO o DOS (1 ó 2) puede ir directamente adherida o pintada sobre la pared frentista, pudiendo variar su altura según las características de la misma y teniendo en cuenta la visibilidad.

En el caso de una vía que se bifurca se coloca la variante TRES (3), en el ángulo de la bifurcación.

En el caso de carriles se coloca esta misma variante al inicio o unos metros antes de donde empieza el carril exclusivo.

R.23: TRANSITO PESADO A LA DERECHA

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un camión visto de atrás, con una flecha horizontal a la izquierda, señalándolo.
- SIGNIFICADO: Los vehículos de transporte pesado deben circular por el carril extremo
- c) UBICACION: Al comienzo de los tramos en que se determine, debiendo repetirse cuando estos sean extensos.

R.24: PEATONES POR LA IZQUIERDA

- CONFORMACION FISICA: Figura de un peatón con flecha horizontal a la derecha, señalándolo.
- b) SIGNIFICADO: Los peatones deberán circular obligatoriamente por el lado izquierdo.
- c) UBICACION: Al comienzo de los tramos en que se determine, debiendo repetirse cuando estos sean extensos.

R.25: PUESTO DE CONTROL

- CONFORMACION FISICA: Círculo blanco con orla roja y un rectángulo horizontal a) de color negro al centro.
- SIGNIFICADO: Ante esta señal el conductor deberá detener su marcha b)
- UBICACION: Se empleará en puestos de control policial, aduanero, fitosanitario, c) peaje, etc. donde sea obligatoria la detención.
- OBSERVACIONES: Se puede completar con leyenda aclaratoria (punto 7. d)) del tipo de control de que se trata.

- a) CONFORMACION FISICA: Orla roja con circulo blanco y símbolos en negro. Dos flechas verticales y paralelas apuntando en sentido opuesto; la de la derecha orientada hacia arriba y la de la izquierda hacia abajo.
- b) SIGNIFICADO: A partir de la encrucijada en que esté la señal, la vía tiene doble sentido de circulación.
- c) UBICACION: En la encrucijada o antes de ella, que sea visible desde una distancia suficienté para tomar las prevenciones.

SEÑALES DE PRIORIDAD

- a) CONFORMACION FISICA: Son de características especiales.
- b) SIGNIFICADO: Refuerzan o cambian la prioridad de paso en una encrucijada o tramo del
- UBICACION: Sobre la encrucijada o antes de ella o al inicio del tramo, con la condición de ser visible desde una distancia suficiente como para detener la marcha antes de la bocacalle o el tramo.

R.27: PARE

- a) CONFORMACION FISICA: Octógono regular, con una distancia mínima entre lados paralelos de SETENTA Y CINCO CENTESIMAS DE METRO (0,75 m) en color rojo con un ribete blanco periférico en el borde y la palabra «PARE» en color blanco al centro.
- SIGNIFICADO: Indica la obligación de detener totalmente la marcha antes de la encrucijada, sin invadir la senda peatonal y recién luego avanzar, cuando no lo haga otro vehículo o peatón por la vía transversal. La detención es obligatoria aunque nadie circule por la transversal.
- UBICACION: Sobre la encrucijada o antes de ella o al inicio del tramo, con la condición de ser visible desde una distancia suficiente como para detener la marcha antes de la bocacalle o el tramo.
- d) OBSERVACIONES: Se puede complementar con la marca H.10 sobre el pavimento.

R.28 CEDA EL PASO.

- CONFORMACION FISICA: Triángulo equilátero con una dimensión mínima de NUEVE DECIMAS DE METRO (0,9 m) de lado, con su lado horizontal en la parte superior, de fondo blanco y borde perimetral de color rojo. En el triángulo debe contener la inscripción en letras negras: «CEDA EL PASO».
- b) SIGNIFICADO: Se pierde la prioridad de paso que se tenía por regla general, no siendo necesario detener la marcha siempre que se asegure el paso prioritario del que cruza por la vía transversal.
- UBICACION: Sobre la encrucijada o antes de ella o al inicio del tramo, con la condición de ser visible desde una distancia suficiente como para detener la marcha antes de la bocacalle o el tramo.
- d) OBSERVACIONES: Puede estar acompañado por la marca H.12 en el pavimento.

R.29 PREFERENCIA DE AVANCE

- CONFORMACION FISICA: Circulo blanco con borde rojo, similar a la del punto 10, con dos flechas verticales apuntando en sentido opuesto, de color rojo la ascendente y negra la descendente.
- SIGNIFICADO: No tiene preferencia para avanzar el vehículo que encuentra la señal de frente. Debe retroceder en caso de haber ingresado ambos en la zona en que puede pasar sólo uno, excepto lo dispuesto en el inciso g) del Art. 41, último párrafo de la Ley
- c) UBICACION: Previo a la zona estrecha de una vía, cuando no caben dos vehículos a la par o el espacio entre ambos es muy escaso.

R.30: BARRERAS FERROVIALES

a) CONFORMACION FISICA: Vara que puede adoptar la posición horizontal sobre la calzada y que vista desde ésta, tiene un ancho mínima aparente de UNA DECIMA DE METRO (0,1 m) con colores rojo y blanco de alta reflectividad (punto 7. a) en franjas alternadas de CUATRO A CINCO DECIMAS DE METRO (0,4 a 0,5 m) de espesor y una inclinación NE-SO de CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°).

Cubre, por lo menos, el OCHENTA POR CIENTO (80 %) del sentido de circulación que previene y sin dejar espacios de circulación mayor a UNO CON CINCO DECIMAS DE METRO (1,5 m). En calzadas muy anchas puede haber una barrera en ambos costados de cada uno de los sentidos de circulación.

b) SIGNIFICADO; La barrera horizontal sobre la calzada, indica prohibición de acceso, aún cuando no cubra el OCHENTA POR CIENTO (80 %) que refiere el párrafo precedente o quede un espacio mayor a UNO CON CINCO DECIMAS DE METRO (1,5 m). La detención debe hacerse antes de la linea marcada al efecto (H.4) y, de no existir, antes de la barrera.

Cuando comienza a bajar o a moverse hacia su posición final de interdicción, significa que no se puede iniciar el cruce y que el paso debe despejarse, salvo cuando la prohibición es anticipada por semáforo (punto 36. c).

La ausencia de barrera a la vista o estando ella en reposo y levantada, habilita a cruzar.

En caso de barreras fuera de uso, el ferrocarril debe suplirlas con una persona adecuadamente identificable, que efectúe señales con una luz o bandera roja, según sea de noche o de día. La bandera roja agitada para ser vista desde la calzada, significa prohibición de avance lo mismo que la luz roja.

- c) UBICACION: Entre las vías férreas y la señal P.3, próxima a ésta. En lo posible no habrá elementos fijos a menos de TRES DECIMAS DE METRO (0,3 m) del borde de calzada.
- d) OBSERVACIONES: Los criterios de instalación y el accionamiento corresponden al ferrocarril, conforme su legislación específica. La fiscalización la hace la autoridad de habilitación y control del servicio ferroviario.

Las barreras de colores amarillo y negro existentes tienen el mismo significado y valor que las descriptas en el presente. Sin perjuicio de ello, TRES (3) franjas amarillas serán de alta reflectividad o tendrán un dispositivo emisor de luz roja o TRES (3) reflectantes del mismo color.

12: FIN DE LA PRESCRIPCION: R.31/32

- a) CONFORMACION FISICA: Círculo de color blanco atravesado por una banda en sentido perpendicular a la prohibición, NORESTE-SUROESTE (NE-SO), del mismo espesor, y de color gris (líneas negras y blancas alternadas), la que se usará solo para las prohibiciones R31. Para las de imposición sobre el círculo la banda será de color rojo R32.
- b) SIGNIFICADO: A partir de la señal termina la prohibición, imposición u orden representada por la figura testada.
- c) UBICACION: En el lugar que termina la prescripción.

CAPITULO IV

SEÑALES PREVENTIVAS

- 13. CARACTERISTICAS BASICAS. También denominadas de advertencia.
 - a) CONFORMACION FISICA: La placa es siempre rígida, con las variantes que se dan a continuación y el símbolo utilizado es negro, salvo los casos especiales que se indican.
 - Señal genérica: Cuadrado colocado con una diagonal en vertical, de entre SIETE DECIMAS DE METRO y NUEVE DECIMAS DE METRO (0,7 m y 0,9 m) de lado, de color amarillo con una línea negra perimetral.
 - Señal de máximo peligro: Triángulo equilatero, de NUEVE DECIMAS DE METRO (0.9 m) de lado, por lo menos, con la base hacia abajo, de color blanco con una orla roja.
 - Señales especiales: tienen formas variadas y son la cruz de San Andrés, los paneles p.6 de aproximación o delineadores y las flechas direccionales.
 - b) SIGNIFICADO: Advierten la proximidad de una circunstancia o variación de la normalidad de la vía que puede resultar sorpresiva o peligrosa a la circulación. No imparten directivas, pero ante una advertencia se debe adoptar una actitud o conducta adecuada.
 - c) UBICACION: La señal debe estar a una distancia tal del objeto al que hace referencia, de modo que el vehículo de mayor velocidad pueda detenerse totalmente antes del mismo (aunque la detención no sea necesaria para superarlo).
- 14. ADVERTENCIAS DE MAXIMO PELIGRO. Estas señales utilizan la conformación básica del 15. literal a) 2) y 3) del punto 13.
- P.1 CRUCE FERROVIARIO.
 - a) CONFORMACION FISICA: Triángulo con la figura de una locomotora a vapor en color negro, vista desde su lateral y orientada hacia la izquierda.
 - b) SIGNIFICADO: Advierte la proximidad de un cruce ferrovial a nivel, por lo que se debe disminuir la velocidad y prestar atención a la posible aproximación de trenes.
 - c) UBICACION: En zona rural, a TRESCIENTOS Y CIEN METROS (300 y 100 m) antes del cruce. En zona urbana una cuadra antes. En ambas situaciones la señal debe colocarse en todos los accesos al cruce.
 - d) OBSERVACIONES: Se complementa con la Cruz de San Andrés (P.3), que indica el inicio de la zona del cruce y en zona rural, además, con paneles de aproximación (P.2.1).
- P.2 PANELES DE PREVENCION. Surgen TRES (3) variantes.
 - a) CONFORMACION FISICA: Para a) 1) y a) 2) rectángulo blanco con líneas inclinadas, rojas y blancas intercaladas de igual espesor. Puede variar el largo.

- De aproximación al obstáculo señalizado. La parte más larga es vertical y tiene una franja roja, en ángulo de CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°) y sentido NO-SE, por cada CIEN METROS (100 m) faltantes al objeto;
- De obstáculo rígido: franjeado blanco y rojo abarcando todo el rectángulo, con inclinación hacia las direcciones en que pasa el tránsito.
- 3) De curva (chevron): Se trata de un cuadrado de fondo blanco con franjas rojas, formando ángulos rectos, a modo de cabeza de flecha. Se usa para delinear curvas, apuntando el vértice del ángulo hacia el costado para el cual continúa el camino.
- b) SIGNIFICADO: En el primer caso, advierte la aproximación del objeto señalizado. En el segundo la presencia de un objeto rígido fuera de la calzada y banquina (donde no debe haberlos), que puede ocasionar daño en una eventual salida de la vía (v.gr: alcantarilla) y el tercero advierte y delimita una curva peligrosa.
- UBICACION: Desde la señal cada CIEN METROS (100 m) en el primer caso. Sobre el objeto rígido en el segundo. Esta señal también se usa en el soporte de una señal de máximo peligro o de dirección obligatoria.
- El tercer caso se utiliza para delinear una curva peligrosa, hacia ambas
- d) OBSERVACIONES: La variante 1 se usa con las señales de máximo peligro y la 2 puede ir en algunas reglamentarias.
- P.3 CRUZ DE SAN ANDRES.
 - a) CONFORMACION FISICA: Cruz con aspas de un largo mínimo de UNO CON DOS DECIMAS DE METRO (1,2 m), terminadas en punta, formando al cruzarse DOS (2) ángulos laterales iguales de CUARENTA Y CINCO GRADOS a CINCUENTA Y CINCO GRADOS (45° a 55°), de color blanco con orla roja. El ancho del brazo tendrá una relación de 1:6 a 1:10 respecto del largo.

Cuando el cruce tenga más de DOS (2) vías férreas se duplicará el ángulo inferior de la cruz, debajo de ella y a una distancia igual al ancho.

- b) SIGNIFICADO: Señala el límite de la zona del cruce ferrovial, dentro de la cual rige la prioridad de paso del ferrocarril. En caso de aproximarse un vehículo ferroviario, el carretero debe detenerse fuera de dicha zona hasta que aquél deje el paso y en tanto no se aproxime otro.
- c) UBICACION: En lo posible, a la altura de la línea de detención para vehículos carreteros que corresponde al cruce, no menos de CINCO METROS (5 m) de la vía férrea, y no más atrás de las barreras si las hay.
- d) OBSERVACIONES: Complementa la señal P:1 indicando el lugar en que comienza la zona del cruce ferrovial.

Cuando sean más de DOS (2) vías férreas, se colocará la señal adicional aclaratoria (punto 7.d) indicando su cantidad.

Se admitirá con el mismo color y significado la Cruz de San Andrés de orla negra utilizada actualmente.

- P.4 CURVA CERRADA.
 - a) CONFORMACION FISICA: En el triángulo del punto 13. a. 2), una flecha curvada apuntando hacia el mismo lado de la curva y con un ángulo cerrado.
 - SIGNIFICADO: Proximidad de curva peligrosa hacia el mismo lado indicado por la flecha.
 - c) UBICACION: A la entrada de la curva. En zona rural debe existir preventiva anterior.
- P.5 CRUCE DE PEATONES.
 - a) CONFORMACION FISICA: Triángulo con silueta de una persona caminando, sobre una senda peatonal.
 - b) SIGNIFICADO: Proximidad de un cruce peatonal.
 - c) UBICACION: Idem punto 13 c).
 - d) OBSERVACIONES: Uso exclusivo en zona rural.
- P.6 ATENCION.
 - a) CONFORMACION FISICA: Triángulo (punto 13.a.2) con el símbolo de cierre de admiración.
 - b) SIGNIFICADO: Alerta sobre un mensaje especial.
 - c) UBICACION: A criterio de la autoridad.
 - d) OBSERVACIONES: Se agregará un panel con texto aclaratorio del riesgo próximo.
- ADVERTENCIA SOBRE CARACTERISTICAS FISICAS DE LA VIA. Se utiliza la conformación básica de este Capítulo (literal a), 1) del punto 13.
- P.7 CURVAS.
 - a) CONFORMACION FISICA: Flecha curvada en color negro con el mismo ángulo y sentido que la curva señalizada (curva y contracurva pronunciada, en «S», etc.).
 - b) SIGNIFICADO:
 - 1 Curva: Indica la proximidad de una curva en la dirección de la flecha.
 - Curva pronunciada: Se utiliza para advertir a los conductores la proximidad de una curva pronunciada en la dirección de la flecha.
 - 3 Curva y contracurva: Advierte la posibilidad de un tramo con DOS (2) curvas en sentido contrario separadas por una tangente de longitud normal.
 - 4 Curva prónunciada en "S": Se utiliza para advertir la proximidad de un tramo con DOS (2) curvas de sentido contrario separadas por una tangente de longitud mínima.
 - c) UBICACION: Idem punto 13.

P.8 CAMINO SINUOSO.

- a) CONFORMACION FISICA: Flecha en color negro en forma sinuosa
- SIGNIFICADO: Se utiliza para advertir la proximidad de TRES (3) o más curvas sucesivas en el camino.
- c) UBICACION: Antes del comienzo de la variación.
- d) OBSERVACIONES: Al final del tramo debe colocarse la señal de punto 18.

P.9 PENDIENTE.

- a) CONFORMACION FISICA: Triángulo rectángulo con su ángulo recto hacia abajo, un lado DOS (2) veces más largo que el otro y la hipotenusa indicando la inclinación del camino. Cuando es descendente: la bajada hacia la derecha y la silueta de un automóvil sobre ella. Cuando es ascendente el ángulo menor a la izquierda.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de una cuesta y el sentido de la inclinación.
- c) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACION: Se puede complementar con el porcentaje de la inclinación.

P.10 ESTRECHAMIENTO.

- a) CONFORMACION FISICA: Dos líneas paralelas que se quiebran, aproximándose en la parte superior (a). Puede ser una sola la que se aproxima del lado que ello ocurre en el camino (b).
- SIGNIFICADO: La vía se estrecha más adelante, en forma simétrica o no, según lo indique la figura.
- c) UBICACION: Idem punto 13.

P.11 PERFIL IRREGULAR.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura básica de un rectángulo, simbolizando un perfil de calzada, visto lateralmente, con su superficie visiblemente alterada (elevaciones, depresiones, puntas). Especies de este género son las señales de:
 - Calzada irregular: Advierte la proximidad de un tramo de via peligroso por sucesión de irregularidades en su superficie.
 - 2 Badén: Indica la proximidad de una depresión en la vía.
 - 3 Resalto o Lomada: Indica la proximidad de una saliente en el perfil del camino.
- SIGNIFICADO: Que la superficie de la calzada tiene irregularidades que pueden provocar modificaciones en las condiciones normales de marcha.
- c) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACIONES: Al final de la zona colocar señal del punto 18.

P.12 CALZADA RESBALADIZA.

- a) CONFORMACION FISICA: Perfil de automóvil visto de atrás, inclinado con relación a la horizontal, y dibujos figurando trayecto de las ruedas en forma zigzagueante.
- SIGNIFICADO: Presencia de calzada que puede tornarse resbaladiza, por defecto de superficie o presencia de elementos extraños (agua, aceites, polvo, etc.) sobre ella.
- e) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACIONES: Al final de la zona colocar señal del punto 18.

P.13 PROYECCION DE PIEDRAS.

- a) CONFORMACION FISICA: Esquema de superficie de calzada vista lateralmente, con perfil posterior de vehículo sobre ella, proyectando líneas hacia el costado, desde el ángulo neumático-calzada, terminando cada una con el perfil de una piedra.
- SIGNIFICADO: En la zona puede haber piedras sobre la calzada que pueden ser proyectadas por los vehículos que transitan.
- c) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACIONES: Al final de la zona colocar señal del punto 18.

P.14 DERRUMBES.

- a) CONFORMACION FISICA: Perfil de calzada y de un acantilado en su costado derecho, vistos en corte transversal, del que se desprenden partes que caen sobre la figura posterior de un automóvil.
- SIGNIFICADO: Que de la elevación próxima a la ruta, aunque no tenga la inclinación del dibujo, pueden desprenderse rocas o partes que caen o ruedan sobre la calzada.
- c) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACIONES: Colocar al final de la zona, señal punto 18.

P.15 TUNEL

- a) CONFORMACION FISICA: Perfil de un corte transversal de túnel (tipo gálibo) con un perfil posterior de un automóvil en el espacio interior.
- b) SIGNIFICADO: Proximidad de un túnel para circulación en el camino.
- c) UBICACION: Idem punto 13.

P.16 PUENTE ANGOSTO.

- a) CONFORMACION FISICA: Representación de las barandas mediante una especie de corchetes de escritura, en sentido inverso a como se los utiliza en la misma.
- b) SIGNIFICADO: Presencia sobre la calzada de un puente de menor ancho que el resto de la vía.

- c) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACIONES: Si por la medida debe prohibirse el paso de vehículos de determinado ancho se utiliza la señal R.13.

P.17 PUENTE MOVIL

- a) CONFORMACION FISICA: Figura en color negro simbolizando esquemáticamente las riberas de un río, en corte transversal, mirado desde el lecho, sobre el que hay un puente doble, levantado en cada una de sus cabeceras.
- b) SIGNIFICADO: Aproximación a un puente levadizo, rotatorio o flotante, que eventualmente puede estar en posición que interrumpa la vía.
- c) UBICACION: Idem punto 13.
- OBSERVACIONES: La existencia de este obstaculo debe tener además señalización luminosa y sonora, que debe utilizarse ante su levantamiento y los respectivos paneles de aproximación, similar a las de cruce ferroviario.

P.18/19 ALTURA/ANCHO LIMITADO.

- a) CONFORMACION FISICA: Dos triángulos equiláteros, a modo de cabeza de flecha, apuntándose (similar a la figura R. 12/13).
- b) SIGNIFICADO:
 - 1 Altura Limitada: Se utilizará para advertir la proximidad de una estructura elevada y el límite de altura permitido para el vehículo (P.18).
 - 2 Ancho Limitado: Se utilizará para advertir el límite del ancho permitido del vehículo para circular por el carril (P.19).
- c) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACIONES: Estas indicaciones corresponden cuando la altura es superior al máximo admitido para los vehículos normales (inc. b). Si debe limitarse a éstos se usa la señal R.12.

P.20 PRINCIPIO Y FIN DE CALZADA DIVIDIDA.

- CONFORMACION FISICA: Dos flechas marcando el sentido de dirección y en el medio un dibujo representativo del obstáculo o isleta.
- b) SIGINIFICA:

Principio de calzada dividida: Indica la división física conservando los sentidos de circulación indicados en la señal.

Fin de calzada dividida: Indica la finalización del separador físico.

c) UBICACION: Idem punto 13.

P.21 ROTONDA

- a) CONFORMACION FISICA: Círculo conformado por tres flechas sucesivas indicando sentido de giro contrario al de las agujas del reloj.
- b) SIGNIFICADO: Proximidad de una rotonda (Artículo 43 inciso e) de la Ley de Tránsito). Se circula por ella dejando la parte central (no necesariamente redonda) a la izquierda.
- c) UBICACION: Idem punto 13.
- d) OBSERVACIONES: La rotonda puede estar simplemente «dibujada» por demarcación horizontal.

P.22 INCORPORACION DE TRANSITO LATERAL.

- a) CONFORMACION FÍSICA: Flecha vertical orientada hacia arriba, con un brazo lateral de menor espesor en ángulo de CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°) según sentido de incorporación del tránsito.
- b) SIGNIFICADO: Advierte la proximidad de una confluencia de izquierda o de derecha por donde se incorpora una corriente de tránsito en el mismo sentido.
- c) UBICACION: Idem punto 13.

P.23 INICIO DE DOBLE CIRCULACION.

- a) CONFORMACION FISICA: Flechas negras verticales paralelas, la izquierda descendente y la derecha ascendente.
- SIGNIFICADO: Indica circulación transitoria en ambos sentidos sobre la calzada, sin disminuir el ancho de la mano propia.
- c) UBICACION: Al comienzo y hasta QUINCE METROS (15 m) antes de la zona de doble mano.
- d) OBSERVACIONES: La señal similar prescriptiva (R.26) se coloca cuando una misma calzada se convierte en doble mano.

2.24 ENCRUCIJADA.

- a) CONFORMACION FISICA: Puede tener las siguientes variantes:
 - 1) Cruz con travesaños iguales o de distinto espesor;
 - Rectángulo con otro/s lateral/es perpendicular/es de similar o distinto ancho, opuestos o no;
 - 3) Rectángulo con uno o dos laterales en ángulos diversos o no, de igual espesor (forma de 47. o 47. o parecido);
- SIGNIFICADO: Indica cruce, empalme o bifurcación de vias de circulación, con las siguientes características:
 - Cruce de caminos: de similar importancia cuando los travesaños son iguales, y mayor o menor, según la diferencia de espesor que tengan;
 - Empalme/s o vías/s lateral/es, de similar o distinta importancia, perpendicular, sucesivas o no, según sea el espesor, ángulo y ubicación de las transversales;

- 3) Bifurcación: indica que la vía se divide en los sentidos indicados en la figura.
- c) UBICACION: Con suficiente antelación a cruces, bifurcaciones o empalmes de vía.
- POSIBILIDAD DE RIESGOS EVENTUALES. Se utiliza el panel básico del literal a), 1) del punto 13.

ESCOLARES (a) O NIÑOS (b).

- a) CONFORMACION FISICA: Silueta en color negro de un escolar caminando, con un cuadernillo en la mano (a) o de un niño jugando a la pelota (b).
- SIGNIFICADO: Indica que en la zona pueden aparecer imprevistamente escolares o niños, por la existencia de escuelas, campos de juegos, etcétera.
- UBICACION: En las vías de zonas aledañas a una escuela, plaza o lugar de esparcimiento infantil.

P.26 CICLISTAS (a) O JINETES (b).

- a) CONFORMACION FISICA: Silueta de un ciclista (a) o de un jinete (b).
- SIGNIFICADO: Eventual presencia de personas realizando, sobre la via, las activida-
- UBICACION: Al inicio de la zona de desarrollo de las actividades, debiendo repetirse
- OBSERVACIONES: Pueden incluirse otras actividades.

ANIMALES SUELTOS.

- CONFORMACION FISICA: Silueta de una vaca (a), ciervo (b) u otro animal salvaje identificable.
- SIGNIFICADO: Eventual presencia individual o en manadas de animales de crianza 20. NOMENCLATURA VIAL Y URBANA. DESTINOS Y DISTANCIAS. o salvajes sobre la vía.
- c) UBICACION: Idem P.26.

CORREDOR AEREO P.28

- CONFORMACION FISICA: Silueta en color negro de avión visto de arriba.
- SIGNIFICADO: Vuelos a baja altura de aviones sobre la vía por la proximidad de un aerodromo o aeropuerto.
- c) UBICACION: Antes del inicio de la zona referenciada.

PRESENCIA DE VEHICULOS EXTRAÑOS.

- CONFORMACION FISICA: Șilueta orientada a la izquierda de tranvia (a), trolebus, maquinaria, agricola (b), ambulancias (c), bomberos.
- b) SIGNIFICADO: Operación habitual en la zona de los vehículos indicados en la señal.
- c) UBICACION: Idem P.28.

P.30 VIENTOS FUERTES LATERALES

- CONFORMACION FISICA: Silueta de un árbol con su foliaje inclinado hacia un lado por el viento, representado por líneas rectas cortadas en la misma dirección.
- b) SIGNIFICADO: Probabilidad de que soplen vientos fuertes laterales
- c) UBICACION: Idem P.28.
- ANTICIPO DE OTROS DISPOSITIVOS DE CONTROL DEL TRANSITO. También se usa el panel básico (literal a) 1) del punto 13.) con excepción del caso siguiente.

FLECHA DIRECCIONAL. P.31

- CONFORMACION FISICA: Rectángulo de color amarillo con el lado mayor horizontal, dividido en dos campos. El superior tiene una flecha apuntando hacia uno (a) o ambos (b) costados. El campo inferior contiene un franjeado negro similar a los paneles P.2 A.2 dispuestas horizontalmente.
- b) SIGNIFICADO: Advierte la/s dirección/es en que continúa la circulación.
- c) UBICACION: En el lugar del cambio de dirección.

P.32 PROXIMIDAD DE SEMAFORO.

- COMFORMACION FISICA: Figura de semáforo de cuerpo negro, con los tres colores correspondientes de sus luces. Sobre ella puede indicarse la distancia: «a... m» en
- SIGNIFICADO: Advierte la proximidad de una intersección con semaforización.
- UBICACION: En la distancia indicada por la señal. Sino la tiene, en la cuadra previa a la señal referenciada.

PROXIMIDAD DE SEÑAL RESTRICTIVA

- CONFORMACION FISICA: Representación en menor tamaño de la señal prescriptiva que anticipa, sobre la cual debe figurar la distancia: «a...m» en letras negras:
 - Vgr: Señal de «PARE» (a), de «CEDA EL PASO» (sin leyenda) (b), u otras de prohibición
- SIGNIFICADO: Advierte la proximidad de la señal prescriptiva indicada en la figura.
- UBICACION: Idem P.32 c.

18. FIN DE PREVENCION (P.34)

CONFORMACION FISICA: Placa basica pero de color blanco, con una figura negra al centro y testada por una banda grisada (lineas negras y blancas alternadas) en sentido NE-SO.

- SIGNIFICADO: Fin de la zona con el riesgo prevenido por la señal cuya figura contiene la presente.
- c) UBICACION: Al finalizar la zona de referencia.
- OBSERVACIONES: Se usa para las señales que indican riesgos extendidos en una zona (no puntuales) cuya duración no se puede precisar en la señal de advertencia.

CAPITULO V

SEÑALES INFORMATIVAS

19. CARACTERISTICAS BASICAS.

- CONFORMACION FISICA: rectángulo de dimensiones y posición variables según el tipo de señal conforme se describe en los puntos siguientes. En relación a colores y reflectividad se aplica lo prescrito en el punto 7. El fondo de color verde se debe utilizar para destinos o itinerarios, en color azul para señales de carácter institucional, histórico y de servicios, en color blanco para anuncios especiales o educativas. En cuanto a la nomenclatura urbana el fondo de la señal puede ser en color negro, azul o verde para las ubicadas en postes, o en azul o verde para murales. Sin embargo las leyendas y simbología en su caso, serán siempre en color blanco y reflectivas.
- b) SIGNIFICADO: carecen de consecuencias jurídicas, es decir qué no transmiten órdenes ni previenen sobre irregularidades o riesgos en la vía, salvo que contengan señales reglamentarias o preventivas. Están destinadas a identificar, orientar y hacer referencia a servicios, lugares o cualquier otra información que sea útil para el usuario.
- UBICACION: Se colocan al costado de la vía de circulación (verticales) en forma similar a las preventivas en zona rural (literal c) del punto 13.) o a las reglamentarias en zona urbana (literal c) del punto 8.) o elevadas sobre la calzada mediante pórticos). La posición varía según las condiciones de la vía y el tipo de tránsito vehicular.

- CONFORMACIÓN FISICA. Básicamente se mantiene lo dispuesto en el punto 19. con las variantes que se detallan para cada caso.
- b) SIGNIFICADO: Su finalidad es:
 - En zona urbana informar la denominación y numeración (altura) de la calle o avenida.
 - En caso de ser rural, el número o identificación de la ruta y la jurisdicción a la que pertenece.
 - Las señales de destinos y distancias, informan sobre la proximidad o ubicación de una localidad o lugar geográfico o turístico, figurando su nombre y/o la distancia.
- UBICACION: Las de nomenclatura urbana en la esquinas de la bocacalle. Las viales sobre nomenclatura de rutas se ubican a criterio de la autoridad y las indicadoras de destino y distancias según las necesidades conforme los estudios que realice la autoridad competente.

I.1 RUTA PANAMERICANA.

- CONFORMACION FISICA: Escudo aprobado en el Séptimo Congreso Panamericano de Carreteras. Resolución XXXII.
- b) SIGNIFICADO: Pertenece al sistema panamericano de carreteras
- UBICACION: En general se coloca en los soportes de otras señales, a criterio de la autoridad.

RUTA NACIONAL

- a) CONFORMACION FISICA: El número de la ruta nacional en color negro, sobre un pentágono irregular con dos lados opuestos verticales, el superior horizontal y los dos restantes en forma de vértice hacia abajo. de color blanco con linea negra perimetral.
- b) SIGNIFICADO: Identifica a la ruta como perteneciente a la red nacional de caminos e informa la denominación de la vía por la que se circula y a veces se adiciona el nombre de la provincia donde se halla ubicada.
- UBICACION: A criterio de la autoridad.

RUTA PROVINCIAL

- CONFORMACION FISICA: El número de la ruta provincial en color negro, sobre un cuadrado de TRES DECIMAS DE METRO (0,3 m) de lado de color blanco con borde perimetral negro.
- SIGNIFICADO: Hace referencia a que la ruta por la cual se circula o la que se cruza pertenece a la red provincial de caminos. Se coloca complementando otras señales de información.
- c) UBICACION: Idem punto 1.

I.4 NOMENCLATURA URBANA.

- CONFORMACION FISICA: Cartel rectangular con el lado mayor horizontal, en color negro, verde o azul, con letras blancas ubicando el nombre de la calle en la parte superior, especificando cuando se trate de avenida u otra variante (pasaje, cortada, etc.) y en la parte inferior el principio y el fin de la numeración correspondiente a la porción entre intersecciones de la via mencionada.
- SIGNIFICADO: Orientar e informar al conductor sobre el lugar donde se encuentra, indicándole la denominación, la numeración catastral y el sentido de circulación.
- UBICACION: Se ubicarán en las esquinas de las bocacalles sostenidas en la forma definida en el literal c) del punto 8.) y visible al conductor que transita por la vía. En caso de ser murales pasando la intersección y sobre la derecha entre DOS y TRES METROS (2 y 3 m).
- OBSERVACIONES: Es conveniente adicionarla con la señal de sentido de circulación para el caso de R.21, a) 2), cuando la nomenclatura sea verde o azul, el fondo que contiene a la flecha será del mismo color y ésta reflectiva.

IDENTIFICACION DE REGIONES Y LOCALIDADES

- CONFORMACION FISICA: Rectángulo con su lado mayor horizontal, en color verde, con letras blancas. Cuando las indicaciones se lleven a cabo sobre vías no pavimentadas, el fondo podrá ser blanco con leyenda en negro.
- SIGNIFICADO: Se utiliza para informar a los conductores la llegada a una región, localidad o población determinada.
- c) UBICACION: Debe colocarse antes de llegar a la región o localidad.

ORIENTACION I.6./7

- CONFORMACION FISICA: Rectángulo con su lado mayor en forma horizontal, en color verde, con letras blancas.
- SIGNIFICADO: Indica las localidades o parajes a encontrar sobre la vía que se circula. Opcionalmente puede agregarse el kilometraje para llegar a tales destinos.
- UBICACION: Luego de una intersección compleja con varias posibilidades de destino

COMIENZO O FIN DE ZONA URBANA.

- CONFORMACION FISICA: Rectángulo con su lado mayor horizontal de color verde y
- SIGNIFICADO: Indica el comienzo o fin de zona urbana y pudiendo tener el nombre de **b**) la localidad de que se trata.
- c) UBICACION: Al comienzo o fin de la zona y al costado de la vía.

IDENTIFICACION DE JURISDICCION O ACCIDENTE GEOGRAFICO.

- CONFORMACION FISICA: Rectángulo con su lado mayor horizontal de color verde, con I.17 VELOCIDADES MAXIMAS PERMITIDAS. letras blancas.
- SIGNIFICADO: Indica la localidad, sus limites jurisdiccionales o accidentes geográficos por los que atraviesa la vía.
- c) UBICACION: Lugar del objeto senalado.

1.10 MOJON KILOMETRICO.

- a) CONFORMACION FISICA: Pilar de cuatro caras iguales y terminado en una punta piramidal achatada, generalmente de cemento, enterrado en dos terceras partes, con el kilometraje pintado en color negro en todas sus caras. El blanco advacente a los kilometraje pintado en color negro en todas sus caras. El blanco adyacente a los números debe ser reflectivo. Podrá utilizarse una placa rectangular, la cual en su frente y dorso dará la indicación antes mencionada. Debe ser reflectiva.
- b) SIGNIFICADO Indica la distancia en kilómetros al punto tomado como origen de la vía, medida sobre su trazado.
- UBICACION. En zona rural en cada kilómetro, ubicando los impares a la derecha y los pares a la izquierda en sentido ascendente al kilometraje.

111 NOMENCLATURA DE AUTOPISTA

- a) CONFORMACION FISICA: Rectángulo con su lado menor horizontal de color azul, conteniendo en su interior en color blanco un esquema de dos vías paralelas en perspectiva, cruzadas en forma horizontal por una franja sostenida por dos bases.
- SIGNIFICADO: Indica la denominación de la autopista por la que se circula o a la cual se atraviesa o accede.
- c) UBICACION: Sobre la autopista por la que se circula.

21. CARACTERISTICAS DE LA VIA.

- a) CONFORMACION FISICA: Placa rectangular en color verde con letras y dibujos blancos y figura resaltada en otro color.
- b) SIGNIFICADO: Informa sobre el tipo o variaciones de la vía más adelante.
- c) UBICACION: Con suficiente anticipación a la referencia.

I.12 COMIENZO DE AUTOPISTA.

- CONFORMACION FISICA: Idem I.11.
- SIGNIFICADO: Indica proximidad o el ramal de acceso a una autopista.
- c) UBICACION: En las proximidades o previo al ingreso al ramal de entrada a una autopista.

I.13 FIN DE AUTOPISTA

- CONFORMACION FISICA: Idem I.11. con el agregado de una banda roja cruzada en diagonal con dirección NE-SO.
- b) SIGNIFICADO: Indica la finalización de autopista.
- UBICACION: Previo a la salida de autopista.

1.14 INDICADORA DE UTILIZACION DE CARRILES.

- a) CONFORMACION FISICA: Esquema de la calzada con división de carriles indicando en cada uno, sentido de dirección y tipo de vehículo autorizados.
- SIGNIFICADO: Informa el tipo de vehículo que puede circular por cada uno de los
- UBICACION: Cuando pueda crearse confusión y a criterio de la autoridad.

1.15 CAMINO O CALLE SIN SALIDA

CONFORMACION FISICA: Cuadrado o rectángulo en color azul con el lado menor

- 1) Con esquema vertical de una vía, en color blanco, hasta la mitad del panel rematada en la parte superior por una pequeña franja roja perpendicular a la via
- 2) Esquema de una bifurcación, pero el camino principal continúa hasta el borde de la placa y el lateral termina en la franja roja perpendicular al mismo.
- b) SIGNIFICADO: Indica la finalización de la calle o camino:
 - 1) Sobre la vía en que está la señal.
 - 2) La vía lateral indicada en el cartel.
- UBICACION: Se colocará anticipadamente de modo que el tránsito pueda evitarla:
- 1) Antes de la última encrucijada previa al sector sin salida;
- 2) Antes del ingreso a la vía cerrada.
- OBSERVACIONES: Puede llevar a la placa adicional con la leyenda: «VIA SIN SALIDA» (punto 7. d).

I.16 CAMINO O PASO TRANSITABLE.

- a) CONFORMACION FISICA: Placa rectangular de fondo negro donde figura el nombre del paso o lugar en letras blancas y con tres divisiones horizontales de color blanco en las cuales se incorporan placas adicionales con la leyenda «CERRADO» en fondo rojo, o «ABIERTO» en fondo verde, ambas en el casillero superior. En el central se colocará la leyenda «TRANSITABLE HASTA» en color negro el texto. En el casillero inferior figurará en letras negras el horario o período de tiempo.
- b) SIGNIFICADO: Informa si el paso o lugar se halla habilitado al tránsito y en que condiciones.
- c) UBICACION: Anticipando el lugar o paso con posibilidades de desvio.

- a) CONFORMACION FISICA: Idem I.16. En el casillero superior la inscripción RA y la bandera nacional, y en los tres inferiores figurarán los vehículos habilitados y su velocidad máxima permitida.
- b) SIGNIFICADO: Informa velocidades máximas permitidas en el país.
- c) UBICACION: En los pasos de frontera y a criterio de la autoridad vial.

I.18 ESQUEMA DE RECORRIDO.

- a) CONFORMACION FISICA: Rectangulo en color verde con su lado mayor horizontal, con esquema de DOS (2) o más cuadrículas urbanas y sus vías, con una flecha marcando todo el itinerario que deberá seguir el conductor para poder continuar a la izquierda.
- SIGNIFICADO: Orientar al conductor sobre el recorrido a seguir en caso de itinerarios especiales. (Ej. giro a la izquierda).
- c) UBICACION: En la intersección previa a la que esté prohibido el giro a la izquierda.

DESVIO POR CAMBIO DE SENTIDO DE CIRCULACION

- a) CONFORMACION FISICA: Rectángulo con su lado mayor horizontal con esquema similar a la señal I.18., fondo color azul con incorporación de señal reglamentaria.
- b) SIGNIFICADO: Orientar al conductor sobre el recorrido a seguir, ante la posibilidad de continuar por la misma via, debido a restricciones vigentes.
- UBICACION: En la intersección previa a la que esté prohibido el giro a la izquierda.
- OBSERVACIONES: En el esquema puede figurar un cartel de contramano sobre la via que se circula.

ESTACIONAMIENTO PERMITIDO 1.20

- CONFORMACION FISICA: La figura es la letra «E» en blanco. Debajo puede figurar la expresión CUARENTA Y CINCO GRADOS o NOVENTA GRADOS (45° ó 90°) de arco, según corresponda, los horarios habilitados y la modalidad con el símbolo respectivo (tarjeta, parquimetro, etc.).
- b) SIGNIFICADO: Permite estacionar sobre la vía en la forma indicada.
- UBICACION: Desde el inicio de la permisión (dentro de los primeros TREINTA METROS (30 m) de la cuadra) y sobre el costado que se permite. Cuando es «entre discos», al inicio y al final del tramo donde se halla permitido.
- OBSERVACIONES: Se admite la detención para carga y descarga de mercaderías, o ascenso y descenso de pasajeros. Los horarios en los que no esté permitido la carga y reparto se indicarán en una placa adicional.

I.21 PERMITIDO GIRAR A LA IZQUIERDA/DERECHA

- a) CONFORMACION FISICA: Flecha con curva en ángulo recto apuntando hacia la izquierda/derecha.
- b) SIGNIFICADO: Se puede girar a la izquierda (o derecha) donde no está regulado o por regla general está prohibido.
- c) UBICACION: Antes de la intersección o sobre los soportes del semáforo, en cuyo caso puede estar después de ella.

I.22 DIRECCIONES PERMITIDAS.

- a) CONFORMACION FISICA: Flechas blancas en círculo azul
- b) SIGNIFICADO: Se puede seguir a la izquierda o derecha, o en cualquiera de los sentidos de las flechas indicados en la señal.
- UBICACION: En la encrucijada o antes de ella, que sea visible desde una distancia suficiente para tomar las prevenciones. y en los cruces formando parte de las señales de nomenclatura en un poste o sobre la pared.

24. INFORMACION TURISTICA Y DE SERVICIOS.

- a) CONFORMACION FISICA: Rectángulo azul con el lado menor horizontal de un mínimo de SIETE DECIMAS DE METRO (0,7 m), conteniendo un cuadrado blanco equidistante de los laterales y de la parte superior, en el cual se ubican las figuras en color negro. En el sector inferior del rectángulo, se colocan las leyendas aclaratorias, flechas y/o distancias en km, en color blanco.
- b) SIGNIFICADO: Brindan información útil al usuario de via pública.
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad, antes de la situación referida.
- d) OBSERVACIONES: El cartel puede dividirse en dos partes, compuesta de un cuadrado, adosando en la parte inferior el de leyenda aclaratoria según punto 7. d).

La presente enunciación no es taxativa.

PUESTO SANITARIO.

- a) CONFORMACION FISICA: Cruz roja centrada en cuadrado blanco, con la correspondiente leyenda aclaratoria, distancia y/o flecha en la parte inferior.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un puesto sanitario o de socorro.
- c) UBICACION: En la proximidad de un puesto de socorro, hospital, etc.
- d) OBSERVACIONES: El color rojo de la cruz es la única excepción al color del símbolo.

SERVICIO TELEFONICO.

- a) CONFORMACION FISICA: Diagrama de un tubo telefónico.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un lugar que cuenta con servicio telefónico.
- c) UBICACION: En la proximidad de un puesto de servicio telefónico.

ESTACION DE SERVICIO.

- a) CONFORMACION FISICA: Diagrama de una bomba de combustible.
- SIGNIFICADO: Indica la existencia de un lugar de aprovisionamiento de combustible y estación de servicios para el automotor.
- c) UBICACION: En la proximidad de un lugar de aprovisionamiento de combustible.

TELEFERICO.

- a) CONFORMACION FISICA: Diagrama de una cabina de teleférico o cablecarril.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de ese medio de transporte y recreación.
- c) UBICACION: En la proximidad de un lugar que cuente con dicho medio.

SERVICIO MECANICO.

- a) CONFORMACION FISICA: Diagrama de una llave de mecánico, ajustable.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un taller de reparación de automotores.
- c) UBICACION: En la proximidad del taller.

BALNEARIO.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de una sombrilla sobre líneas onduladas representando el agua.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de balneario.
- c) UBICACION: En la proximidad del mismo.

LUGAR PARA RECREACION Y DESCANSO.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un pino, mesas sillas para «picnic».
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un lugar para recreación y descanso.
- c) UBICACION: En la proximidad de dicho lugar.

HOTEL

- a) CONFORMACION FISICA: Letra «H» mayúscula en color negro.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un hotel o lugar de albergue.
- c) UBICACION: En la proximidad del mismo.

BAR.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de una taza sobre un plato.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un bar o lugar de refrigerio.
- e) UBICACION: En su proximidad.

CAMPAMENTO.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de una carpa de camping.
- SIGNIFICADO: Indica la existencia de un lugar donde se encuentra permitida la instalación de carpas.
- c) UBICACION: En la proximidad de un lugar apto para acampar.

RESTAURANTE.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de tenedor y cuchillo.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un restaurante o lugar de expendio de comida.
- c) UBICACION: En la proximidad de un restaurante.

AEROPUERTO.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un avión visto desde arriba.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un aeropuerto.
- c) UBICACION: En sus proximidades.

GOMERIA.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un neumático.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de una gomería.
- c) UBICACION: En la proximidad.

ESTACIONAMIENTO.

- a) CONFORMACION FISICA: Letra «E» en color negro.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un estacionamiento vehicular.
- c) UBICACION: En la proximidad del estacionamiento.

PUNTO PANORAMICO.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de una cámara fotográfica.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de una vista panorámica de interés.
- c) UBICACION: En la proximidad de un sitio de tal característica.

PLAZA.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de árbol.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de una plaza.
- c) UBICACION: En la proximidad de una plaza.

CORREO.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura del reverso de un sobre cerrado.
- b) SIGNIFICADO: Indica la proximidad de un correo postal.
- c) UBICACION: En la proximidad de tal establecimiento.

ESTACIONAMIENTO DE CASAS RODANTES.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de una casa rodante.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un estacionamiento vehicular de tal naturaleza.
- c) UBICACION: En la proximidad del estacionamiento.

MUSEO.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un frontis griego con CUATRO (4) columnas.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de un museo.
- c) UBICACION: En la proximidad de un museo.

POLICIA

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un agente policial de frente haciendo la señal de alto
- SIGNIFICADO: Indica la existencia de control policial o de establecimiento oficial de seguridad.
- c) UBICACION: En la proximidad del control policial o del establecimiento oficial.

ZONA DETENCION TRANSPORTE PUBLICO DE PASAJEROS.

- a) CONFORMACION FISICA: Perfil de un ómnibus orientado hacia la izquierda.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de zonas de tal naturaleza.
- c) UBICACION: En la zona de detención o paradas.

TAXI.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura de un vehículo taximetro de frente con la inscripción «taxi» en su parte superior.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de una parada de taxímetros
- c) UBICACION: En la parada de taxímetros.

TERMINAL DE OMNIBUS.

- a) CONFORMACION FISICA: Figura del perfil de un andén techado con el ómnibus detenido en su interior.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de una terminal de ómnibus.
- c) UBICACION: En la proximidad de una terminal de ómnibus.

ESTACION DE FERROCARRIL.

- a) CONFORMACION FISICA: Perfil de andén ferroviario techado y frente de locomotora sobre la vía férrea.
- b) SIGNIFICADO: Indica la existencia de una estación ferroviaria.
- c) UBICACION: En la proximidad de la estación.

25. EDUCATIVAS Y ANUNCIOS ESPECIALES.

- a) CONFORMACION FISICA: Rectángulo con su lado menor en posición horizontal, de color blanco, dentro del cual se incluye el texto en letras color negro.
- b) SIGNIFICADO: Su finalidad es educativa, instruyendo e informando al conductor mediante mensajes escritos respecto a variaciones de las condiciones del tránsito, restricciones, advertencias, consejos de seguridad vial. etc., siempre en un lenguaje claro y conciso.
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad.
- d) OBSERVACIONES: Algunos de los mensajes aconsejados son:
 - -DESTRUIR SEÑALES ES DELITO.
 - -EVITE ENCANDILAR.
 - -NO SE ADELANTE SIN ADVERTIR.
 - -TRANSITE DENTRO DE SU CARRIL.
 - -NO ADELANTARSE EN CURVAS Y PUENTES.
 - -ADELANTESE POR LA IZQUIERDA.
 - -EVITE ACCIDENTES ESTACIONE LEJOS DE LA CALZADA.
 - -RESPETE LAS SEÑALES.

CAPITULO VI

SEÑALAMIENTO HORIZONTAL

26. CONCEPTO. Las marcas viales o demarcación horizontal son las señales de tránsito demarcadas sobre la calzada, con el fin de regular, transmitir órdenes, advertir determinadas circunstancias, encauzar la circulación o indicar zonas prohibidas. El material debe ser antideslizante, resistente y de un espesor no mayor a CINCO MILIMETROS (5 mm), con excepción de las tachas y separadores de tránsito.

Las demarcaciones serán uniformes en diseño, posición y aplicación. Tal como para los demás dispositivos de control de tránsito, es necesario su uniformidad a fin de que puedan ser reconocidas y entendidas instantáneamente por los usuarios de la vía.

a) COLORES:

Las demarcaciones de pavimento serán de color blanco o amarillo, excluyendo el pintado de cordones o la aplicación de tachas reflectivas u otras. El color blanco se utiliza para las marcas transversales, leyendas, números y símbolos, y también para marcas longitudinales. El color amarillo define la separación de corrientes de tránsito de sentido opuesto en camino de doble sentido con calzada de varios carriles, líneas de barreras y zonas de obstrucciones.

El color blanco se empleará para:

- 1- Lineas centrales sobre carreteras rurales de dos carriles.
- 2- Lineas de carril.
- 3- Lineas de borde de pavimento.
- 4- Demarcaciones sobre banquinas pavimentadas.
- 5- Lineas canalizadoras.
- 6- Aproximaciones a obstrucciones que pueden ser pasadas por ambos lados.
- 7- Demarcación de giros y flechas direccionales.
- 8- Lineas de PARE.
- 9- Sendas peatonales.
- 10- Lineas que delimitan espacios de estacionamientos.
- 11- Demarcaciones de símbolos y palabras.
- 12- Líneas auxiliares para la reducción de velocidad.
- 13- Cruce ferroviario.
- 14- Demarcación para niebla.

El color amarillo se empleará para:

- 1- Lineas centrales dobles sobre calzadas de multiples carriles.
- 2- Líneas de barreras que indican prohibición de cruzarlas en:
- a) Transiciones del ancho del pavimento.
- b) Aproximaciones a obstrucciones que deben ser pasadas del lado derecho.
- c) Isletas de tránsito.
- d) Lugares en que por su diseño geométrico se deba inhibir el paso al carril de sentido opuesto.

b) REFLECTIVIDAD:

En autopistas, semiautopistas, rutas, túneles y puentes, accesos y egresos de las vías mencionadas y en calles y avenidas de intenso volumen vehicular, toda la demarcación debe ser reflectiva.

Cuando sea necesario demarcar líneas divisorias de sentidos opuestos de dirección, de borde de calzada, de pare, isletas canalizadoras o delimitadoras de obstáculos, sendas

peatonales y marcas o leyendas de cruces ferroviales, "CEDA EL PASO" y "PARE", también debe utilizarse material reflectivo.

c) TRAZOS CONTINUOS Y DISCONTINUOS (SIGNIFICADO):

- 1) LINEA CONTINUA: Independientemente de su color amarillo o blanco, indica que no debe ser traspasada ni circular sobre ella.
- 2) DOBLE LINEA CONTINUA: Refuerza el concepto de las anteriores y establece una separación mínima entre ambos sentidos de circulación.
 - 3) LINEAS DISCONTINUAS: Indican la posibilidad de ser traspasadas.
- 4) LINEAS CONTINUAS Y DISCONTINUAS PARALELAS: Indican la permisión de traspasar en el sentido de la discontinua a la continua y la prohibición de hacerlo de la continua a la discontinua.
- 27. MARCAS LONGITUDINALES. Son franjas de un ancho mínimo de UNA DECIMA DE METRO a TRES DECIMAS DE METRO (0,1 m a 0,3 m) impresas en material reflectivo a lo largo de la calzada, en forma continua o no, que tienen los significados siguientes:

H. 1 LINEA DE SEPARACION DE SENTIDO DE CIRCULACION.

- a) CONFORMACION FISICA: Línea individual o líneas divisorias paralelas continuas. Podrá hallarse o no en el centro de la calzada. En aquellas vías con sentido de circulación reversible, según horarios o días, la línea de separación será de doble trazo discontinuo. Deberá estar siempre acompañada por el respectivo señalamiento vertical y/o luminoso.
- SIGNIFICADO: Separan corrientes de tránsito de sentidos opuestos. No se pueden cruzar en ningún sentido ni circular sobre ella.
- c) UBICACION: En las zonas de intenso tránsito a criterio de la autoridad y en curvas, puentes, pendientes y otros lugares de dificil visualización de los vehículos que circulan en sentido opuesto. También en los tramos previos a una encrucijada, hasta antes de ésta, salvo que el tránsito que ingresa a la vía no deba cruzar, en cuyo caso la simple o doble línea no se interrumpe.
- d) OBSERVACIONES: Debe emplearse doble línea amarilla en las zonas de intenso tránsito, curvas, puentes, pendientes, cruces ferroviales y en toda otra circunstancia en la que el sobrepaso esté prohibido.

H.2 LINEA DE CARRIL.

- a) CONFORMACION FISICA: Línea o líneas paralelas de color blanco de trazo continuo o discontinuo divisoria de las corrientes del tránsito del mismo sentido.
 - DE CARRIL EXCLUSIVO: Doble línea continua. Debe estar siempre acompañada por el respectivo señalamiento horizontal (marca), vertical y/o luminoso. En el caso de carril para ciclistas podrá tener un menor ancho que el carril normal y estará delimitado entre dos líneas continuas simples.
 - 2) DE CARRIL PREFERENCIAL: Denomínase a la linea de carril de mayor ancho.
- b) SIGNIFICADO: Encauzan las corrientes del tránsito del mismo sentido de dirección. Para a.1) establece el uso exclusivo de uno o más carriles de un determinado tipo de vehículos. Para a.2) establece la circulación obligatoria para determinados vehículos y optativa para todos.
- c) UBICACION: Todas las vías pavimentadas con una densidad de tránsito importante, deben tener demarcado los carriles cuando admiten dos o más por sentido de circulación.
- d) OBSERVACIONES: Los carriles solo existen y surten efectos, cuando están demarcados.
 Su uso está establecido en el Artículo 45 de la Ley de Tránsito.

H.3 LINEA DE BORDE DE CALZADA.

- a) CONFORMACION FISICA: Linea de trazo continuo.
- b) SIGNIFICADO: Delimita la calzada de circulación vehicular.
- c) UBICACION: Al borde de la calzada. El trazo será interrumpido en todo acceso o egreso de la vía, o ante la presencia de cordones.
- 28. MARCAS TRANSVERSALES. Son franjas de un ancho de TRES DECIMAS DE METRO (0,3 m) a SEIS DECIMAS DE METRO (0,6 m) que atraviesan la vía. Debe cumplirse con lo establecido en el literal b) del punto 26.

H.4 LINEA DE DETENCION.

- a) CONFORMACION FISICA: Línea blanca continua de CINCO DECIMAS DE METRO (0,5 m) de ancho.
- b) SIGNIFICADO: Indica la obligación de detener el vehículo antes de ser transpuesta, por indicación de la autoridad competente, señalización luminosa o vertical, cruce de peatones o ferroviales o en caso de hallarse ocupada la bocacalle.
- c) UBICACION: Se ubica antes y paralela a la senda peatonal, desde el cordón de la vereda hasta el eje divisorio de mano o, en caso de único sentido, hasta el otro cordón. En ausencia de demarcación de la senda peatonal, debe pintarse en el mismo sitio considerando la senda imaginaria definida en el Artículo 5º inc. t) de la Ley de Tránsito.

En los cruces ferroviales se ubica antes de la Cruz de San Andrés (P. 3) o antes de las barreras (R. 30), si las hay.

H.5 SENDA PEATONAL. Artículo 5° inc. t) de la Ley de Tránsito.

a) CONFORMACION FISICA: Franja o zona sobre la calzada transversal al sentido de la circulación, delimitada por dos líneas paralelas blancas de trazo continuo o discontinuo; o indicada por franjas blancas paralelas al sentido de circulación (cebrado). En este último caso son rectángulos de CUATRO DECIMAS DE METRO a CINCO DECIMAS DE METRO (0,4 a 0,5 m) de ancho por TRES METROS (3 m), como mínimo, de largo, alineados y paralelos a la acera y separados entre sí por un espacio similar, que conforman una franja o senda que atraviesa la calzada de vereda a vereda. Cuando la

encrucijada no es cruce recto, la franja no resulta necesariamente perpendicular a la acera

- b) SIGNIFICADO: Es la zona autorizada para que los peatones crucen la calzada, sin que les sea permitido detenerse o esperar sobre la misma, sobre la que tienen prioridad respecto de los vehículos, salvo cuando existe semáforo o autoridad competente que le indica lo contrario. Los vehículos no deben estacionar ni detenerse sobre ella, ni aun por circunstancias del tránsito.
- c) UBICACION: El cebrado deberá utilizarse cuando el volumen de flujo peatonal se considere importante o peligroso, cuando se encuentren alejadas de las intersecciones.

En general la senda debe colocarse como continuación de la vereda de la vía transversal, pero alejándola UN METRO (1 m), por lo menos, hacia afuera de la encrucijada, desde la continuación imaginaria del cordón de aquella vía. Cuando el volumen de giro de vehículos lo justifique, la senda se debe alejar varios metros de la encrucijada, para permitir la detención antes de ella de los vehículos que giran (bolsón de tránsito) sin que interrumpan el paso de peatones.

d) OBSERVACIONES: Cuando en una cuadra existe una senda demarcada, los peatones deben utilizarla obligatoriamente. Cuando no existe se considera tal continuación imaginaria sobre la calzada de la acera transversal (Artículo 5º inc. t) de la Ley de Tránsitol.

H.6 SENDA PARA CICLISTAS.

- a) CONFORMACION FISICA: Similar a la anterior.
- b) SIGNIFICADO: Senda exclusiva o semi exclusiva para la circulación de bicicletas. Cuando es compartida, solo lo será con peatones. Los vehículos no pueden circular por ella y deberán dar prioridad de paso cuando la atraviesen para ingresar, salir o cruzar una vía.
- c) UBICACION: En las calzadas en que se destine un carril exclusivo para ciclistas o cuando la senda cruce una vía. Debe colocarse la señal reglamentaria respectiva.

H.7 LINEAS AUXILIARES PARA REDUCCION DE VELOCIDAD.

- a) CONFORMACION FISICA: Sucesión de líneas transversales demarcadas sobre el pavimento. Son de color blanco, trazo continuo, de DOS DECIMAS DE METRO (0,2 m) de ancho mínimo perpendiculares al eje del camino y a espaciamiento variable.
- b) SIGNIFICADO: Inducen a los conductores a reducir la velocidad.
- c) UBICACION. En todos aquellos lugares que por su peligrosidad requieren un complemento de la señalización vertical indicadora de reducción de velocidad. Sobre la calzada, a espaciamiento variable en escala semilogarítmica, hallándose la primera (D1) a TREINTA Y CINCO METROS (35 m) del objeto de la señalización y las demás a las distancias establecidas en la tabla de especificaciones técnicas.

29. MARCAS ESPECIALES.

H.8 MARCAS CANALIZADORAS DEL TRANSITO (e ISLETAS).

- a) CONFORMACION FISICA: Líneas sobre la calzada de color amarillo o blanco, oblicuas al sentido de circulación, paralelas entre sí o en «V», cuyo ancho deberá ajustarse al punto 28, dejando un espacio similar entre ellas. Sus bordes externos podrán unirse con una línea perimetral de, no menos, de UNA DECIMA DE METRO (0,1 m).
- b) SIGNIFICADO: No se puede en ningún caso trasponerlas o circular sobre ellas. Advierten la presencia de obstáculos sobre la calzada y canalizan el tránsito en forma lateral a las mismas.
- c) UBICACION: Sobre la calzada en los lugares en que el tránsito deba o pueda encauzarse en forma distinta, por la presencia de obstáculos o egresos e ingresos a la vía, etc.

H.9 FLECHAS

- a) CONFORMACION FISICA: Demarcaciones de color blanco en forma de flecha alargada en sentido del tránsito. Se encuadran dentro de un rectángulo de las siguientes medidas mínimas, conservando la proporcionalidad cuando se amplien:
 - FLECHA SIMPLE: Medidas mínimas, largo TRES CON CUATRO DECIMAS DE METROS (3,4 m), ancho UNO CON UNA DECIMA DE METRO (1,1 m), la cabeza de punta tendrá UNO CON CINCO DECIMAS DE METRO (1,5 m) del vértice a la base.
 - FLECHA CURVADA: Medidas mírimas, largo DOS CON DOS DECIMAS DE METRO (2,2 m), ancho: DOS METROS (2 m) y se reduce la punta a UN METRO (1 m) medida de igual forma.
 - 3) FLECHA COMBINADA (una simple y una curvada con tronco común): Mcdidas mínimas, el largo debe ser de TRES CON SEIS DECIMAS DE METROS (3,60 m) y el ancho total de DOS CON CUATROS DECIMAS DE METROS (2,40 m), conservando las puntas igual medida a sendas descripciones anteriores.
- b) SIGNIFICADO: De carácter obligatorio, indican el sentido que deben seguir quienes circulan dentro del carril en que se encuentra la misma, salvo la combinada que otorga la opción para continuar o girar.
- c) UBICACION: Dentro de los carriles (deben estar demarcados) en los cuales deba seguirse necesariamente una sola dirección. En zona urbana a DIEZ METROS (10 m) antes de la Línea de Pare.

H.10 PARE.

a) CONFORMACION FISICA: La palabra debe inscribirse en la superficie de la calzada en forma legible para cualquier conductor en condiciones normales. Las letras tendrán las siguientes dimensiones mínimas: alto DOS CON CINCO DECIMAS DE METROS (2,5 m), ancho y separación CINCO DECIMAS DE METRO (0,5) y espesor de la linea de dibujo de la letra QUINCE CENTESIMAS DE METRO (0,15 m) en las longitudinales y CINCO DECIMAS DE METRO (0,50 m) en las transversales.

Las dimensiones aumentarán proporcionalmente a medida que aumenta la velocidad media de la vía demarcada.

- b) SIGNIFICADO: Equivalente al de la señal «PARE» (R.29).
- c) UBICACION: Antes de la Línea de detención, en los casos que la autoridad lo disponga.

d) OBSERVACIONES: Las señales verticales mencionadas deben estar colocadas

H.11 ESTACIONAMIENTO.

- a) CONFORMACION FISICA: Línea blanca de UNA DECIMA DE METRO (0,1 m) de trazo continuo o discontinuo que delimitan el espacio y forma de estacionamiento e indican el tipo de vehículo que puede llevarlo a cabo.
- SIGNIFICADO: Indica el espacio y forma de estacionamiento, debiendo colocarse el vehículo, más o menos, en el centro del dibujo.
- c) UBICACION: En los espacios destinados a estacionar. Si está prohibido por regla general, la demarcación crea excepción a la misma. Debe estar presente la senalización vertical.
- d) OBSERVACIONES: No es necesaria la existencia de la señal vertical de permisión, pero debe estar la de estacionamiento restringido si corresponde.

Para delimitar los espacios de la calzada restringidos al estacionamiento podrá utilizarse una marca conformada por líneas en zigzag ubicadas cerca del cordón y no más de UN METRO (1) de ancho entre sus extremos.

H.12 INSCRIPCIONES.

- a) CONFORMACION FISICA: Letras, números o símbolos de color blanco según parametros de la marca H.10.
- b) SIGNIFICADO: La indicación o advertencia transmitida por la marca, v.gr; «P» (parada para el autotransporte), «E» (estacionamiento), velocidades, triángulo de «Ceda el Paso», con el vértice orientado hacia el sentido contrario a la dirección del tránsito, figura del rombo indicando «Carril Exclusivo», figura del vehículo para el cual se determina la exclusividad, etc.

Los textos no podrán contener más de TRES (3) palabras y en autopistas no más de UNA (1) línea.

 c) UBICACION: Con anticipación suficiente como para adoptar la acción que corresponda a la marca.

H.13 CRUCE FERROVIARIO.

- a) CONFORMACION FÍSICA: Figura de una «X» sobre la calzada, cuyos extremos están separados DOS METROS CON CUATRO DECIMAS DE METROS (2,4 m) y SEIS METROS (6 m) en linea transversal y longitudinal, respectivamente, siendo su espesor de CUATRO DECIMAS DE METROS (0,4 m), con las letras «F» y «C» en los ángulos izquierdo y derecho de la «X», de una altura de UN METRO CON NUEVE DECIMAS DE METRO (1,9 m) según proporciones de la marca H.10. CINCO METROS (5 m) antes y después de la figura se colocará una linea transversal de detención. En calzadas de más de un carril esta marca deberá repetirse en cada uno de ellos.
- b) SIGNIFICADO: Advierte la proximidad de un cruce ferrovial a nivel.
- c) UBICACION: Según velocidad media de la vía, a no menos de QUINCE METROS (15 m) del cruce ferroviario, en zona urbana, y de CIENTO VEINTE METROS (120 m) en zona rural.
- d) OBSERVACIONES: Debe acompañarse con todas las demás señales para estos cruces y las de demarcación horizontal continuas.

H.14 SEPARADOR DE TRANSITO.

- a) CONFORMACION FISICA: Elevaciones redondeadas (corrugados) alineadas y fijadas sobre la superficie de la vía, cuya altura máxima no supera UN DECIMETRO (1 dm) y sus bordes están alabeados al nível de la misma. La superficie varía entre NUEVE DECIMETROS CUADRADOS Y TREINTA Y SEIS DECIMETROS CUADRADOS (9 dm² y 36 dm²). Debe dificultar el paso de vehículos sobre ellas, sin dañarlos. Pueden ser de cemento u otro material resistente y de color blanco o amarillo reflectivo.
- b) SIGNIFICADO: Separa o canaliza los sentidos de circulación de una calzada o previene las zonas no circulables (isletas) e indica prohibición (y dificulta) el paso de los vehículos sobre ellas.
- e) UBICACION: En forma alineada sobre el borde de la zona prohibida o separando ambos sentidos de circulación, canalizándolos.

H.15 CORDONES PINTADOS.

- a) CONFORMACION FISICA: Cordón es la elevación sólida al borde de la calzada que la separa de la acera y forma parte de ésta. El mismo podrá ser pintado para reforzar la señalización vertical. Los colores que se usan son rojo y amarillo. El cordón debe pintarse en la cara superior y la que queda libre hacia la calzada.
- b) SIGNIFICADO:
 - 1) El cordón rojo indica prohibición de estacionar o detenerse al costado de la acera
 - 2) El amarillo prohíbe solo estacionar, pudiendo efectuarse detenciones para ascenso y descenso de carga o pasajeros.
- c) UBICACION: En los lugares que la autoridad local deba cambiar la disposición general, según su política de estacionamiento y circulación.
- OBSERVACIONES: Su uso es para zona urbana, eventualmente puede utilizarse en otro lugar.

También se puede usar el cordón para reforzar la disposición general (v.gr. rojo en una esquina o entrada de garaje).

H.16 TACHAS.

- a) CONFORMACION FISICA: Elemento de señalización horizontal que se fija firmemente al pavimento. Las mismas pueden o no ser reflectivas, conforme su utilización.
 - 1) REFLECTIVAS: Las tachas son generalmente de forma piramidal truncada, de manera tal que permita contener una o dos caras retrorreflectoras en sentidos opuestos (monodireccional o bidireccional, respectivamente). La superficie exterior, y en especial las caras reflectivas, son lisas, sin cantos o bordes filosos ni vértices agudos. El cuerpo tendrá una resistencia adecuada al desempeño a que estará sometida. Una vez instalada, la altura respecto de la calzada no debe superar TRES CENTESIMAS DE METRO (0,03 m). Los colores reflectivos utiliza-

- bles son rojo, blanco y amarillo, según los niveles mínimos establecidos por la Tabla II de la Norma IRAM 3536. En caso de estar anclados a la calzada mediante perno, éste debe formar parte de un solo cuerpo con la cabeza de la tacha y no debe ser metálico.
- 2) NO REFLECTIVAS: Cuerpos geométricos, generalmente circulares convexos, fijados firmemente al pavimento. Se aplica, en lo pertinente, lo dispuesto en 1) Los colores utilizables son blanco y amarillo.
- b) SIGNIFICADO: Marcas delineadoras de advertencia que contribuyen a la visibilidad de otras marcas. El color rojo se utiliza para indicar contramano o prohibición de acceso.
- c) UBICACION: Deben colocarse en coincidencia con las marcas en forma transversal, entre las líneas segmentadas o al costado externo de las continuas, con la parte retrorreflectora hacia el lado en que reciben el tránsito y del mismo color que aquélla (blanco y amarillo).

H.17 DELINEADORES

- a) CONFORMACION FISICA: Asumen diferentes formas de fácil visualización y se colocan alineados (conos, postes, aletas, banderillas, cintas etc.). Poseen elementes retrorreflectivos. Los colores son blanco, amarillo, rojo o naranja y pueden estar combinados.
- SIGNIFICADO: Sirven para canalizar o guiar el tránsito y para destacar las variaciones de la vía.
- c) UBICACION: Se colocan sobreelevados o en pequeños postes, articulados o no, delineando banquinas, curvas, lomadas, rotondas, puentes, isletas, separadores de tránsito, etc. su espaciamiento lo fijan las especificaciones técnicas reglamentarias. En vías pavimentadas donde coincidan curvas con pendientes es obligatoria su instalación.

H.18 PARA NIEBLA.

- a) CONFIGURACION FISICA: Serie sucesiva de figuras en forma de cabeza de flecha (*V* invertida), con un ángulo de entre SESENTA Y NOVENTA GRADOS (60° y 90°), apuntando en sentido del tránsito, en el centro de cada mano o carril (si estuvieren demarcados), a una distancia de CUARENTA METROS (40 m) entre vértice. El trazo tendrá un espesor de DOS A CUATRO DECIMAS DE METRO (0,2 a 0,4 m) y un largo entre DOS y CUATRO METROS (2 y 4 m) de vértice a base.
- b) SIGNIFICADO: Cuando desde el vehículo en marcha y sobre una figura, se ven solo otras dos, no se podrán superar los SESENTA KILOMETROS POR HORA (60 km/h). Cuando se visualiza únicamente una figura (al estar sobre otra), no se deben superar los CUARENTA KILOMETROS POR HORA (40 km/h). Ello sin perjuicio de la velocidad máxima admitida para el tramo. Cuando al signo recién se lo percibe a muy corta distancia o no se lo ve, se debe reducir la velocidad y dejar la vía en forma segura, deteniéndose fuera de la calzada y la banquina.
- c) UBICACION: En las zonas en las que sea habitual la presencia de bancos de intensa niebla. La autoridad competente determina los lugares en que debe utilizarse esta demarcación.
- d) OBSERVACIONES: Se colocarán señales preventivas informativas, advirtiendo la presencia y explicando el funcionamiento de esta demarcación.

La existencia o no de esta demarcación, no crea responsabilidades, ni exime al conductor de las que le puedan corresponder.

CAPITULO VII.

SEÑALAMIENTO LUMINOSO

30. CONCEPTO. Señales con luz propia, continua o intermitente, destinada al usuario de la vía pública, que tienen por finalidad transmitir órdenes o prohibiciones que modifican las reglas generales para el caso, advertir determinadas circunstancias, encauzar y regular la circulación, mediante la utilización de colores, flechas o figuras específicas con ubicación y formas predeterminadas. Estas señales están controladas por dispositivos manuales o automáticos de tecnología mecánica o electrónica.

SEMAFORO

Es el dispositivo de control que asigna en forma alternativa el derecho de paso a cada movimiento o grupo de movimientos de vehículos o peatones que confluyen sobre un determinado punto de la vía, o advierten riesgos a la circulación.

31. CONFORMACION FISICA.

- a) CABEZA: Armadura que contiene las partes visibles del semáforo conteniendo cada cabeza una cara orientada en una sola dirección. El color externo es amarillo. Las luces del semáforo regulador de intersecciones vehículo-peatonales se ubican, en caso de estar la cabeza vertical u horizontal, de la siguiente forma: abajo o a la derecha la luz verde, al medio la amarilla y arriba o izquierda la roja.
- b) SOPORTES: Estructuras rigidas que se usan para sujetar la cabeza del semáforo y tienen como función situar los elementos luminosos del mismo, en la posición donde el conductor y el peatón tengan la mejor visibilidad y puedan observar las indicaciones, debiendo encontrarse ubicados a un lado de la vía o sobre la misma, respetando, en este último caso, una altura mínima de CINCO METROS CON CINCO DECIMAS (5,5 m) respecto de la calzada. Debe estar pintada en color verde pino. En caso de ser columnas deben estar pintadas con franjas amarillo y verde. El pescante debe estar pintado en color amarillo.
- c) CARAS: Conjunto de unidades ópticas orientadas en la misma dirección, existiendo en cada una como mínimo DOS (2), y hasta CINCO (5) unidades ópticas para regular los movimientos de la circulación. El número mínimo de caras debe ser de DOS (2) para cada punto de aproximación o acceso del tránsito vehicular a la intersección, en lo posible separadas entre sí. Estas pueden ser complementadas con semáforos peatonales donde éstos sean requeridos, los cuales se ubicarán a cada lado del paso peatonal, salvo el caso de prohibición expresamente señalizada para el cruce de peatones.
- d) UNIDADES OPTICAS: Son las emisoras de luz en la dirección deseada, de forma circular con un diámetro de DOS a TRES DECIMAS DE METRO (0,2 a 0,3 m), la roja puede ser mayor a las otras. Excepto los semáforos especiales (punto 36).
- e) VISERAS: Elemento que se coloca encima o alrededor de cada una de las unidades ópticas, para evitar que, a determinadas horas, los rayos del sol incidan sobre éstas y den la impresión de estar iluminadas, y para que la señal luminosa sea vista por aquel a quien está dirigida. La cara externa debe ser de color amarilla, y el lado interno de color negro mate.

- f) UNIDAD DE CONTROL: Mecanismo electromecánico o electrónico que sirve para programar y accionar los cambios de luces en los semáforos. Dichó mecanismo debe poseer la capacidad de interrumpir su ciclo normal de funcionamiento y sustituirlo por una señal amarilla titilante cuando se produzca la falta de emisión de la luz roja en cualquier movimiento, verdes cruzados, cuando se produzca una traba en el sistema, o cuando baja el voltaje de alimentación a niveles inferiores de CIENTO SETENTA Y CINCO VOLTIOS (175 volt). El ciclo de arranque deberá siempre iniciarse con una etapa de amarillo titilante hacia todos los movimientos, luego una de todo rojo e iniciando finalmente, el ciclo normal.
- g) DETECTORES: Son los dispositivos capaces de registrar y transmitir cualquier información referente a determinadas características del tránsito de la vía.
- SIGNIFICADO DE LAS LUCES. Ante las luces básicas del semáforo regulador de intersecciones vehículo-peatonales:
 - a) Los vehículos deben:
 - 1) Con la luz verde a su frente, avanzar.
 - Con la luz roja, defenerse antes de la linea marcada a tal efecto o de la senda peatonal, evitando luego cualquier movimiento.
 - 3) Con la luz amarilla, detenerse si se estima que no se alcanzará a transponer la encrucijada antes de la roja, o despejar el cruce de inmediato.
 - Con la luz amarilla intermitente, eircular con precaución, sujeto al Artículo 44 de la Ley de Transito.
 - b) Los peatones podrán cruzar licitamente la calzada cuando:
 - 1) A su frente tengan semáforo peatonal que lo habilite: luz blanca.
 - Solo exista semáforo para vehículos y tenga luz verde para los que circulan en su misma dirección.
 - El semáforo no esté a su vista, entonces lo harán cuando el tránsito de la vía a cruzar esté detenido. No deben cruzar con la luz roja o amarilla a su frente.
 - c) No rigen las normas comunes sobre el paso de encrucijadas.
 - d) En el caso de vías semaforizadas, la velocidad máxima permitida es la señalizada para la sucesión coordinada de luces verdes sobre la misma vía.
 - e) Debe permitirse finalizar el cruce iniciado por otro y no comenzar el propio, aun con luz verde, si del otro lado de la encrucijada no hay espacio suficiente para si
 - f) En las de doble mano está prohibido el giro a la izquierda, salvo señal que lo permita.
- UBICACION. El semáforo se coloca en las proximidades de la intersección que regula con caras hacia todos los sentidos de circulación al que está destinado.

ANGULO DE COLOCACION:

La cara del semáforo debe colocarse en posición vertical y a NOVENTA GRADOS (90°) grados con respecto al eje del acceso. En los de ménsula debe darse una inclinación de CINCO GRADOS (5°) hacía abajo.

- 34. FLECHAS DIRECCIONALES. Deben apuntar en el sentido de la circulación permitida. La flecha vertical, apuntando hacia arriba, indica circulación de frente, la horizontal indica giro, aproximadamente en ángulo recto hacia el lado apuntado. Cuando la cara del semáforo contenga una o varias flechas direccionales con luz verde, al encenderse alguna de ellas, significa que los vehículos solo pueden tomar las direcciones por ella indicada.
 - a) Verde con flecha vertical para seguir de frente (exclusivamente).
 - b) Flechas para giro a izquierda o derecha: se debe girar en la dirección indicada.
- 35. DISPOSICION UNIDADES OPTICAS. Las unidades ópticas deberán estar dispuestas en la secuencia que a continuación se indica:
 - a) EN FORMA VERTICAL (de arriba hacia abajo): rojo circular, flecha roja izquierda, flecha roja derecha, amarillo circular, verde circular, flecha amarilla al frente, flecha amarilla izquierda, flecha verde izquierda, flecha amarilla derecha y flecha verde derecha.
 - b) EN FORMA HORIZONTAL (de izquierda a derecha): rojo circular, flecha roja izquierda, flecha roja derecha, amarillo circular, flecha amarilla izquierda, flecha verde izquierda, verde circular, flecha amarilla al frente, flecha amarilla derecha y flecha verde derecha.
- 36. SEMAFOROS ESPECIALES.
 - a) PARA PEATONES.
 - 1) CONFORMACION FISICA: Las unidades ópticas son cuadradas y de color naranja o blanco, existiendo tantas caras como sentido de circulación. Se ubicarán en la acera opuesta a la que se encuentra el peatón, con su parte inferior a no menos de DOS METROS (2 m), ni más de TRES METROS (3 m) sobre la acera. Se pueden montar separadamente o en el mismo soporte de los semáforos para control de vehículos, debiendo ser unidades físicas independientes. La cara del semáforo debe colocarse en posición vertical y normal.
 - SIGNIFICADO: Dispositivo para dirigir el movimiento de peatones en intersecciones semaforizadas. Se aplica en lo pertinente lo establecido en el literal b) del punto 32.
 - b) INTERMITENTES: Son los que tienen una o varias unidades ópticas de color amarillo que se iluminan alternadamente. Se utilizan para:
 - Prevenir peligro: Se compone de una o más unidades ópticas circulares de color amarillo con un diámetro no menor de DOS DECIMAS DE METRO (0,2 m). Se le puede adicionar una señal que indique la velocidad máxima a la que se debe circular.
 - Advertir intersecciones: Las mismas unidades del caso anterior, dispuestas verticalmente.
 - c) PARA CRUCE FERROVIAL:
 - 1) CONFORMACION FISICA: Dos ópticas circulares dirigidas hacia el tránsito, en posición horizontal, próximas entre sí, que emiten luz roja en forma alternada.

- rodeadas de una pantalla negra, con sendas viseras en la parte superior. Se T.3 CARRETERA DE UN SOLO CARRIL. acompañarán con una señal sonora.
- 2) SIGNIFICADO: Cuando están en funcionamiento, indican la aproximación o presencia de vehículos ferroviarios, los que tiene prioridad en el cruce, al que no pueden ingresar quienes circulan por la vía pública. Cuando están apagados significa que el paso está habilitado para la circulación vial.
- 3) UBICACION: Debajo de la Cruz de San Andrés (P.3) y antes de las barreras (R. 30).
- OBSERVACIONES: Los criterios de instalación y accionamiento corresponden al ferrocarril conforme su legislación específica. La fiscalización la hace la autoridad de habilitación y control del servicio ferroviario.

d) PARA CARRILES REVERSIBLES:

- CONFORMACION FISICA: Las ópticas son cuadradas, de TRES DECIMAS DE METRO (0,3 m) de lado, con una «X» color rojo o una flecha verde apuntando hacia abajo, sobre fondo oscuro.
- SIGNIFICADO: La flecha verde indica habilitación para circular por el carril sobre el que se encuentra. Cuando titila, anuncia el inminente cambio de sentido de circulación de aquel. La «X» roja significa prohibición de avanzar por el carril sobre el que está.
- 3) UBICACION: Todos los carriles de la vía tendrán semáforo con cara hacia ambos sentidos, sobre su centro y visibles desde cualquiera de ellos.

Para los reversibles: rojo y verde, y para los restantes: solo el que corresponda a su sentido permanente de circulación. Se colocan a una altura de entre CINCO Y SEIS METROS (5 y 6 m).

CAPITULO VIII.

SENALAMIENTO TRANSITORIO.

37. CONCEPTO.

- a) CONFORMACION FISICA: Similares a las señales verticales y horizontales en sus distintos tipos y a las luminosas, variando el mensaje, los colores, las dimensiones y los símbolos. Deben ser construidas en materiales reflectivos de alto brillo y angularidad (punto 7, a. 3). Se recomienda al ente vial que la senalización vertical se realice con material reflectivo de mayores valores, cuando ello fuere posible.
- sul (b) SIGNIFICADO: Señalizan la ejecución de trabajos de construcción y mantenimiento en la via, o en zonas próximas a las mismas, siendo su función principal lograr el desplazamiento de vehículos y personas de manera segura y cómoda, evitando riesgos de accidentes y demoras innecesarias.
 - c). UBICACION: De tal forma que el conductor tenga suficiente tiempo para captar el mensaje, reaccionar y acatarlo. Como regla general, se instalarán al lado derechio de la calle o carretera. Donde sea necesario un énfasis adicional se colocarán señales similares en ambos lados de la calzada. Asimismo se deben instalar otras señales sobre las vallas de señalización transitoria.

de successor en posteión vertical y a NOVENTA GRAL , CAIRATMANADAR SAJARÍAS

- a) CONFORMACION FISICA: Debe cumplir con las características técnicas generales establecidas para ellas, respetando colores y formas, y de acuerdo a lo establecido por
- SIGNIFICADO: Transmiten órdenes específicas, de cumplimiento obligatorio en el lugar para el cual están destinadas, creando excepción a las reglas generales de circulación.
- c) UBICACION: Idem punto 37, c).

SENALES DE PREVENCION.

- CONFORMACION FISICA: Forma de cuadrado colocado con una diagonal vertical, con símbolo o mensaje en negro y fondo naranja reflectante, con una orla negra fina
- b) SIGNIFICADO: Previenen al conductor de la restricción y riesgo existente en la zona.
- UBICACION: Con suficiente anticipación de la zona a señalizar, quedando ello a criterio de la autoridad.

CALLE O CARRETERA EN CONSTRUCCION o CERRADA.

- CONFORMACION FISICA: Placa de UN METRO CON UNA DECIMA DE METRO (1,1 m) de ancho por UN METRO CON CUATRO DECIMAS DE METRO (1,4 m) de largo, como mínimo, que puede ser divisible en TRES (3) paneles intercambiables, de fondo color naranja y letras y números en negro, llevando la leyenda «CARRETERA (O CALLE) EN CONSTRUCCION. m, o el cierre propiamente dicho con franjeado en espacios de UNA DECIMA DE METRO (0,1 m), a CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°) NE-SO naranja y blancas, o la indicación de desvía con la señal correspondiente y el itinarario del mismo blancas, o la indicación de desvío con la señal correspondiente y el itinerario del mismo.
- b) SIGNIFICADO: Anticipa al conductor la zona de trabajo que encontrará más adelante y está concebida con el propósito de ser usada como advertencia general de obstrucciones o restricciones provocadas por obras en vías públicas o terrenos adyacentes a ella, que comprometen al tránsito.
- UBICACION; Idem punto 39. c).
- OBSERVACIONES: Se podrá usar juntamente con otras señales temporarias, o repetirla variando la distancia.

T.2 DESVIO.

- CONFORMACION FISICA: Idem T.1., llevando la leyenda DESVIO...m. o colocando simplemente «DESVIO» e indicando la distancia en una placa adicional instalada debajo de la señal principal en el mismo soporte.
- SIGNIFICADO: Anticipa el punto donde el tránsito tiene que desviarse por una calzada o via temporal.
- UBICACION: Idem punto 39.
- d) OBSERVACIONES: Idem T.1.d).

- CONFORMACION FISICA: Idem T.1., llevando la leyenda «CARRETERA DE UN SOLO CARRIL ...m.
- SIGNIFICADO: Anticipa el punto donde el tránsito en ambas direcciones tiene que utilizar un solo carril de circulación.
- c) UBICACION: Idem punto 39 c).

ESTRECHAMIENTO DE CALZADA.

- a) CONFORMACION FISICA: Idem punto 39. a), con la figura de señal preventiva P.10.
- SIGNIFICADO: Anticipa el punto donde se inhabilita parte de la calzada.
- c) UBICACION: Idem punto 39. c).
- d) OBSERVACIONES: Idem T.1. d).

BANDERILLERO.

- CONFORMACION FISICA: Idem punto 39. a), con figura en color negro de un banderillero y se indicará la distancia a que se encuentra en una placa adicional debajo de la señal (mínimo a CIEN METROS (100 m) del abanderado).
- SIGNIFICADO: Anticipa la presencia de un hombre con una bandera, con el fin de regular el tránsito en el tramo donde se estén realizando trabajos de construcción o mantenimiento.
- c) UBICACION: Idem punto 39. c).
- OBSERVACIONES: Idem T.1. d). El banderillero agita una bandera roja de día o una linterna de luz roja de noche, para advertir un peligro o indicar maniobras.

T.6 HOMBRES TRABAJANDO.

- CONFORMACION FISICA: Idem punto 39. a), llevando la figura en color negro de un a) hombre realizando trabajos con una pala. Anexándose una placa debajo de la señal y en el mismo soporte con la indicación de la distancia de los trabajadores.
- b) SIGNIFICADO: Asegura y protege a los trabajadores en la calzada o cerca de ella.
- c) UBICACION: Idem punto 39. c).

T.7 EQUIPO PESADO EN LA VIA.

- a) CONFORMACION FISICA: Idem punto 39. a), llevando el símbolo de una maquinaria vial
- b) SIGNIFICADO: Advierte la utilización de maquinarias y equipos pesados operando en la calzada o zonas adyacentes.
- c) UBICACION: Idem punto 39. c).

T.8 TRABAJOS EN LA BANQUINA.

- a) CONFORMACION FISICA: Idem T.6, llevando la leyenda de EN LA BANQUINA.
- SIGNIFICADO: Indica el área donde se efectúan trabajos de mantenimiento de la banquina no obstruyéndose la calzada.
- c) UBICACION. Idem punto 39. c).
- d) OBSERVACIONES: Debe complementarse con colocación de conos en el borde del

T.9 ZONA DE EXPLOSIVOS.

- a) CONFORMACION FISICA: Idem T.1, llevando la leyenda «ZONA DE EXPLOSIVOS».
- b) SIGNIFICADO: Anticipa el punto o área de trabajo donde se utilizan explosivos.
- c) UBICACION; Idem punto 39. c).

40. SEÑALES DE INFORMACION.

- CONFORMACION FISICA: Rectángulo de dimensiones y posición variables según el tipo de señal, con texto o símbolo en negro y fondo naranja reflectante, con una orla negra
- b) SIGNIFICADO: Indican con anterioridad el trabajo que se realiza, su tipo, distancias y otros aspectos similares
- UBICACION: Con suficiente anticipación de la zona a señalizar, quedando ello a criterio de la autoridad.

LONGITUD DE LA CONSTRUCCION.

- CONFORMACION FISICA: Idem punto 40. a), con la leyenda «CARRETERA EN CONSTRUCCION PROXIMOS...km».
- b) SIGNIFICADO: Indica los límites de construcción o mantenimiento de carretera de más de TRES KILOMETROS (3 km) de extensión.
- c) UBICACION: Debe colocarse como mínimo a MIL METROS (1000 m), del inicio del sector de trabajo y podrá instalarse sobre barreras
- OBSERVACIONES: Se utilizará donde se requiera, para trabajos de menor extensión. En calles urbanas se adecuarán las distancias de colocación

T.11 FIN DE CONTRUCCION.

- a) CONFORMACION FISICA: Idem punto 40 a), con la leyenda «TERMINA CONSTRUC-CION».
- b) SIGNIFICADO: Advierte la finalización de un trabajo de construcción o mantenimiento.
- UBICACION: Debe colocarse aproximadamente a CIEN METROS (100 m) después del fin de un trabajo de construcción o mantenimiento, adecuando la distancia en área urbana.

41. VALLAS.

- a) CONFORMACION FISICA: Son barreras de hasta TRES (3) elementos horizontales, y según su cantidad se denomina: Tipo I, II y III, de acuerdo a la cantidad de elementos que tenga montadas sobre DOS (2) soportes paralelos y verticales. Tendrán franjas alternadas blancas y naranjas, con una inclinación de CUARENTA Y CINCO (45°), según sentido del tránsito. Cuando existen desvios a izquierda y derecha, las franjas deben dirigirse hacia ambos lados partiendo desde el centro de la barrera. Las franjas deben ser reflectantes. Los soportes y el reverso de la barrera son de color blanco. Deben poseer características que minimicen los riesgos ante eventuales colisiones.
- b) SIGNIFICADO: Advierten y alertan a los conductores de los peligros causados por las actividades de construcción dentro de la calzada o cerca de ella, con el objeto de dirigirlos a través de la zona de peligro, o sorteando la misma.
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad, permitiendo el paso de los vehículos en forma gradual y segura a través del área de trabajo, garantizando además la seguridad de peatones, trabajadores y equipo. Las vallas del tipo I, se utilizan: cuando el tránsito a través de la zona de trabajo se mantiene, canalizándolo y cercando el área en la que se realizan actividades de mantenimiento que no requieran el completo cierre de la via. Las vallas del tipo II se utilizan en similares condiciones a las del tipo I, en los casos en que se desee aumentar la seguridad. Las vallas del tipo III, se utilizan:
 - En las obras en que un tramo de vía se ha cerrado al público, incluyendo las banquinas.
 - 2) En situaciones especiales, colocadas sobre las banquinas a ambos lados de la calzada, para dar impresión de una vía más angosta. Se deben colocar balizas (punto 46. a. 4). sobre las vallas, complementándolas con otras señales.
- d) OBSERVACIONES: Deben estar precedidas por señales preventivas o prescriptivas adecuadas en tamaño, número y localización.

42. CONOS

- a) CONFORMACION FISICA: Dispositivo de forma cilindrica o cónica con un mínimo de CINCO DECIMAS DE METRO (0,5 m) de alto, con una base más amplia. Fabricados en materiales que permitan soportar el impacto, sin que dañen a los vehículos. Deben poseer elementos reflectivos, de color naranja con franjas circunferenciales horizontales de color blanco.
- b) SIGNIFICADO: Idem punto 41. b).
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad.
- d) OBSERVACIONES: Se emplearán conos de mayor tamaño cuando el volumen del tránsito, velocidad u otros factores lo requieran. Se aconseja agregar lastre a los mismos.

43. TAMBORES.

- a) CONFORMACION FISICA: De capacidad aproximada a los DOSCIENTOS LITROS (200 i), que puestos de pie, sirven para canalizar el tránsito. El color es naranja y blanco, en franjas circunferenciales de DOS DECIMAS DE METRO (0,2 m) de ancho, reflectantes. Tendrán luces permanentes de advertencia (punto 46. a. 4)
- b) SIGNIFICADO: Idem punto 41. b).
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad.
- d) OBSERVACIONES: Previamente se colocará señalización de advertencia.

44. DELINEADORES.

- a) CONFORMACION FISICA: Placa vertical de UNA DECIMA DE METRO (0,1 m) de ancho por TRES DECIMAS DE METRO (0,3 m) de altura, como mínimo, con franjas naranjas y blancas alternadas y reflectantes, similar a las vallas e instaladas a un mínimo de CINCO DECIMAS DE METRO (0,5 m) sobre la calzada. El soporte debe ser de material liviano y de color blanco.
- b) SIGNIFICADO: Idem punto 41. b). Indican la alineación horizontal y vertical de un calzada, delimitando la senda en uso.
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad.

45. MARCAS HORIZONTALES.

- a) CONFORMACION FISICA: Demarcación sobre el pavimento con bandas reflectivas continuas o segmentadas que permitan su retiro sin dificultad al cambiar los patrones de tránsito. Son de color blanco o amarillo.
- SIGNIFICADO: Cuando los trabajos demandan la utilización de una vía secundaria o carril diferente a los de uso normal, se demarcará el desvío de uso alternativo.
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad.
- d) OBSERVACIONES: Se usan en combinación con señales de prevención, dispositivos de canalización y delineadores para indicar con claridad el paso a través de la zona de trabajo.

46. DISPOSITIVOS LUMINOSOS.

- a) CONFORMACION FISICA: Elementos emisores de luz, que se clasifican en:
 - 1) Reflectores: Iluminan generalmente a los banderilleros, a fin de brindarles seguridad. Deben colocarse de forma que no produzca deslumbramiento a los conductores.
 - 2) Luces delineadoras: Serie de lamparas de bajo voltaje de color rojo o amarillo que se utilizan para delinear longitudinalmente la calzada a través de zonas en construcción
 - 3) Luces intermitentes: De luz amarilla, indentifican el peligro, llamando la atención sobre el mismo. Se recomienda su uso permanente.
 - 4) Luces de advertencia en vallas: Semáforos o balizas de color amarillo, continuo o intermitentes.
- b) SIGNIFICADO: Complemento de señales o dispositivos de canalización, que contribuyen a darle mayor visibilidad. Las de color rojo indica zona prohibida, las amarillas canalizan o previenen.

 UBICACION: A criterio de la autoridad y de acuerdo a la zona o punto peligroso que se desea advertir.

47. BARANDAS CANALIZADORAS DE TRANSITO.

- a) CONFORMACION FISICA: Consiste en una baranda de material plástico de tipo New Jersey, de las siguientes dimensiones mínimas, entre SETENTA a NOVENTA CENTIME-TROS (70 cm a 90 cm) de altura, CUARENTA CENTIMETROS (40 cm) de ancho en la base y UN METRO (1 m) de largo.
- b) SIGNIFICADO: Deben permitir su formación en cadena de trenes de un sistema de unión entre módulos, como así también, áreas de curvas a los fines de permitir delimitar zonas de trabajo, dársenas, islotes, canalizadores en forma transitoria o permanente.
- c) UBICACION: A criterio de la autoridad.
- d) OBSERVACIONES: En caso que sea necesario, deberán poder enterrarse como mínimo DIEZ CENTIMETROS (10 cm). Podrán relienarse con agua, arena u otro elemento inerte y deletalizado. De acuerdo al uso el módulo, será de color blanco y naranja alternado, para el caso de desvíos o canalizadores eventuales, y de color blanco y rojo alternado, para el caso de desvíos o canalizadores permanentes.

En todos los casos que se emplee esta baranda, los módulos deberán constituir tramos continuos y no poseer separaciones entre ellos a los efectos de formar una efectiva defensa del área o tramo a señalizar.

ANEXO L

SISTEMA DE SEÑALIZACION VIAL UNIFORME

Figuras correspondientes al Anexo al Artículo 22



R.3(2) PROHIBICION DE CIRCULAR (motos)



R.3(5) PROHIBICION DE CIRCULAR (acoplado)



R.3(8) PROHIBICION DE CIRCULAR (animal)



R.4(a) NO GIRAR A LA IZQUIERDA



R.6 PROHIBIDO ADELANTAR



B.2 CONTRAMANO



R.3(3) PROHIBICION DE CIRCULAR (bicideta)



R.3(6) PROHIBICION DE CIRCULAR (peaton)



R.3(9) PROHIBICION
DE CIRCULAR (carro de mano)



R.4(b) NO GIRAR A LA DERECHA



R.7 NO RUIDOS MOLESTOS



R.3(1) PROHIBICION DE CIRCULAR (autos)



R.3(4) PROHIBICION DE CIRCULAR (camion)



R.3(7) PROHIBICION DE CIRCULAR (trac. an.)



R.3(10) PROHIBICION DE CIRCULAR (tractor)



R.5 NO GIRAR EN U (no retomar)



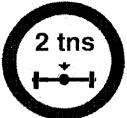
R.8 NO ESTACIONAR



R.9 NO ESTACIONAR NI DETENERSE



R.11(b) LIMITACION DE PESO



R.14 LIMITACION DEL LARGO DEL VEHICULO



R.17 ESTACIONAMIENTO **EXCLUSIVO**



R.18(c) CIRCULACION EXCLUSIVA (bicicleta)



R.19 USO DE CADENAS PARA NIEVE



R.21(a) SENTIDO DE CIRCULACION (derecha)



R.21(d) SENTIDO DE CIRCUL.(alternativa)



R.10 PROHIBICION DE CAMBIAR DE CARRIL



R.12 LIMITACION DE ALTURA



R.15 LIMITE DE VELOCIDAD MAXIMA



R.18(a) CIRCULACION EXCLUSIVA (transp.publ.)



R.18(d) CIRCULACION EXCLUSIVA (jinetes)



R.20(a) GIRO OBLIGATORIO (derecha)



R.21(b)SENTIDO DE



R.22(a) ⁵⇒\$O OBLIGADC , uerecha)



R.11(a) LIMITACION DE PESO



R.13 LIMITACION DE ANCHO



R.16 LIMITE DE VELOCIDAD MINIMA



R.18(b) CIRCULACION EXCLUSIVA (motos)



R.18(e)CIRCULACION EXCLUSIVA (peatones)



R.20(b) GIRO OBLIGATORIO (izquierda)



R.21(c) SENTIDO DE CIRCULACION (izquierda) CIRCULAC.(comienzo sentido unico)



R.22(b) PASO OBLIGADO (izquierda)



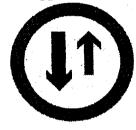
R.23 TRANSITO PESADO A LA DERECHA



R.26 COMIENZO



R.29 PREFERENCIA DE AVANCE



R.32 FIN DE LA PRESCRIPCION (ej.)



P.2(b) PANELES DE PREVENCION (ob.rigido)



P.4 CURVA CERRADA



P.7(a)CURVA (comun)



CAMINO SINUOSO



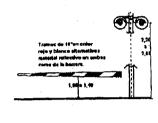
R.24 PEATONES POR LA IZQUIERDA



PARE



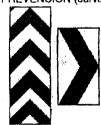
A.30 BARRERAS FERROVIALES



P.1 CRUCE **FERROVIARIO**



P.2(c) PANELES DE PREVENCION (curva)



CRUCE DE PEATONES



P.7(b) CURVA (contracurva)



P.9(a) PENDIENTE (descend.)



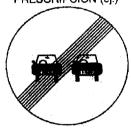
R.25
PUESTO DE CONTROL



R.28 CEDA EL PASO



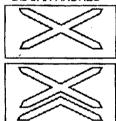
B.31 FIN DE LA PRESCRIPCION (ej.)



P.2(a) PANELES DE PREVENCION (aprox.)



P.3 CRUZ DE SAN ANDRES



ATENCION



P.7(c) CURVA (en_"S")



P.9(b)
PENDIENTE (ascend.)



.1.

P.27(b) ANIMALES

SUELTOS (ciervo)

P.29(b) PRESENCIA DE

VEHICULO EXTRAÑO(trac.)

P.33(b) PROXIMIDAD DE

SEÑAL RESTRICTIVA(paso)

P.34 FIN DE PREVENCION















P.11(c) PERFIL IRREGULAR (lomada)































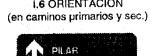






























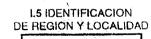






1.7 OFFENTACION (en came o sécundarios)









I.8 COMIENZO O FIN DE ZONA URBANA



I.9 IDENTIFICACION DE JURISDIC, O ACC, GEOG



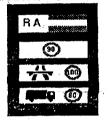
I.12 COMIENZO DE AUTOPISTA



1.15(a) CAMINO O CALLE SIN SALIDA



1.17 VELOCIDADES MAXIMAS PERMITIDAS



1.20 ESTACIONAMIENTO PERMITIDO



1.22(a) DIRECCIONES PERMITIDAS (derecha)



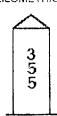
1.22(d) DIRECCIONES PERMITIDAS (ig.sent.o der.)



PUESTO SANITARIO



1.10 MOJON KILOMETRICO



1.13 FIN DE AUTOPISTA



I.15(b) CAMINO O CALLE SIN SALIDA



1.18 ESQUEMA DE RECORRIDO



I.21(a) PERMITIDO GIRAR (derecha)



I.22(b) DIRECCIONES PERMITIDAS (izquierda)



1.22(e) DIRECCIONES PERMITIDAS (ambas dir.)



SERVICIO TELEFONICO



1.11 NOMENCLATURA DE AUTOPISTA



1.14 INDICADORA DE UTILIZACION DE CARRILES



I.16 CAMINO O PASO TRANSITABLE



ABIERTO

PUYEHUE

1.19 DESVIO POR CAMBIO DE SENTIDO



I.21(b) PERMITIDO GIRAR (izquierda)



1.22(c) DIRECCIONES PERMITIDAS (ig.sentido o izq.



I.22(f) DIRECCIONES
PERMITIDAS (bifurcacion)



ESTACION DE SERVICIO



TELEFERICO



BALNEARIO (playa)



BAR



AEROPUERTO



PUNTO PANORAMICO



ESTACIONAMIENTO DE CASAS RODANTES



DETENCION TRANSPORTE PUBLICO DE PASAJEROS



ESTACION DE FERROCARRIL



SERVICIO **MECANICO**



LUGAR PARA RECREACION Y DESCANSO



CAMPAMENTO



GOMERIA



PLAZA



MUSEO



TAXI



T.1 CALLE O CARRETERA EN CONSTRUC. O CERRADA



BALNEARIO (balneario)



HOTEL



RESTAURANTE



ESTACIONAMIENTO



CORREO



POLICIA

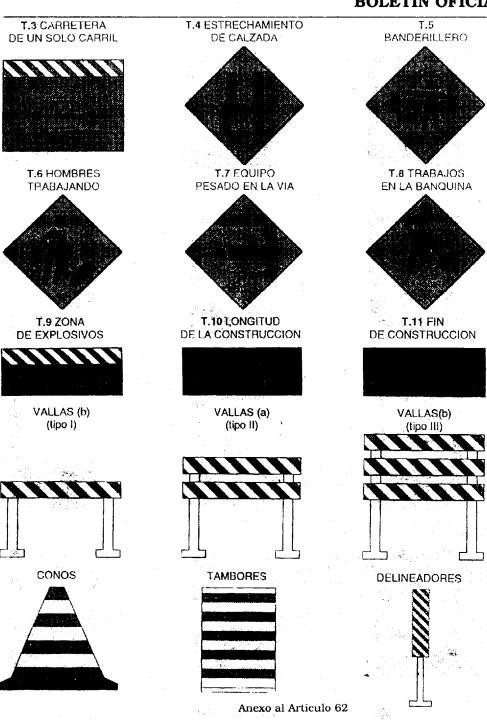


TERMINAL DE OMNIBUS



T.2 DESVIO





ANEXO LL

NORMAS PARA LA CIRCULACION DE MAQUINARIA AGRICOLA

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

1.- Definiciones:

- 1.1. Maquinaria agrícola: todos los equipos utilizados en las tareas agrarias, incluyendo accesorios, acoplados, trailers y carretones específicamente diseñados para el transporte de máquinas agrícolas o partes de ellas.
- 1.2. Unidad Tractora: tractor agrícola, camión, camioneta o cosechadora, mientras cumplan la función de traccionar el tren.
- 1.3. Tren: conjunto formado por un tractor y los acoplados remolcados (cinta transportadora, vivienda, trailer porta plataforma, carrito de herramientas, carro de combustible, porta agua, tolva, acopladito rural, etc.).
- 2.- Condiciones generales para la circulación:
- 2.1. Se realizará exclusivamente durante las horas de luz solar. Desde la hora "sol sale", hasta la hora "sol se pone", que figura en el diario local, observando el siguiente orden de prioridades:
 - a) Por caminos auxiliares, en los casos en que éstos se encuentren en buenas condiciones de transitabilidad tal que permita la circulación segura de la maquinaria.
 - b) Por el extremo derecho de la calzada. No podrán ocupar en la circulación el carril opuesto, salvo en aquellos casos donde la estructura vial no lo permita, debiendo en esos casos adoptar las medidas de seguridad que el ente vial competente disponga.
- 2.2. Cada tren deberá circular a no menos de DOSCIENTOS METROS (200 m) de otro tren aún cuando forme parte del mismo transporte de maquinaria agrícola, debiendo guardar igual distancia de cualquier otro vehículo especial que eventualmente se encontrare circulando por la misma ruta, a fin de permitir que el resto de los usuarios pueda efectuar el sobrepaso.

2.3. Está prohibido:

- a) Circular con lluvia, neblina, niebla, nieve, oscurecimiento por tormenta, o cuando por cualquier otro fenómeno estuviera disminuida la visibilidad.
- b) Estacionar sobre la calzada o sobre la banquina, o en aquellos lugares donde dificulten o impidan la visibilidad a otros conductores.
- c) Circular por el centro de la calzada, salvo en los caminos auxiliares.
- e) Efectuar sobrepasos

3.- Requisitos para los equipos.

- IAL N° 28.281 1° Seccion
 - 3.1. Para la circulación deberán ser desmontadas todas las partes fácilmente removibles de la maquinaria tales como plataforma de corte, ruedas externas si tuviese duales, escalerillas, etc., de manera de disminuir a un mínimo posible el ancho de la maquinaria.
 - 3.2. La unidad tractora deberá tener freno capaz de hacer detener el tren a una distancia no superior a TREINTA METROS (30 m)
 - 3.3. El tractor deberá tener una fuerza de arrastre suficiente para desarrollar una velocidad mínima de VEINTE KILOMETROS POR HORA (20 km/h).
 - 3.4. El tractor debe poseer DOS (2) espejos retrovisores planos, uno de cada lado, que le permitan la visión completa hacia atrás y de todo el tren.
 - 3.5. No se exigen paragolpes en la cosechadora y en el acoplado intermedio pero si en la parte posterior del tren.
 - 3.6. Cuando el último acoplado sea la cinta transportaciora, debe colocarse el carrito (de combustible, herramientas, etc.) debajo de la cinta, cumpliendo la función de paragolpes. En este caso, el cartel de señalamiento, se colocará en el carrito.
 - 3.7. Todos los componentes del tren deben poseer neumáticos, en caso contrario deben transportarse sobre carretón o sobre trailer, igual que cualquier otro elemento que resulte agresivo o que constituya un riesgo para la circulación.
 - 3.8. Debe poseer, como máximo, DOS (2) enganches rigidos y cadenas de seguridad en prevención de cualquier desacople. Hasta el 31 de diciembre de 1996, los trenes formados por un tractor y acoplados tolva podrán tener hasta TRES (3) enganches (sin superar el largo máximo permitido), a partir del 1 de enero de 1997 deberán adecuarse al régimen establecido por el presente (DOS (2) enganches).
 - 3.9. El tractor debe poseer luces reglamentarias, sin perjuicio de la prohibición de circular durante la noche.

4.- Señalamiento:

- 4.1. El tractor debe contar, además de las luces reglamentarias, con UNA (1) baliza intermittente, de color amarillo ambar, visible desde atrás y desde adelante. Esta podrá reemplazarse por una baliza delantera y otra trasera cuando desde un punto no cumpla la condición de ser visible desde ambas partes.
- 4.2. Deberán colocarse CUATRO (4) banderas, de tela aprobada por norma IRAM para bandera, a rayas oblicuas de UNA DECIMA DE METRO (0,1 m) de ancho, de color rojo y blanco; en los laterales del tren, de manera tal que sean visibles desde atrás y desde adelante, en perfecto estado de conservación de CINCO DECIMAS DE METRO (0,5 m) por SIETE DECIMAS DE METRO (0,7 m) como mínimo.
- 4.3. En la parte posterior del último acoplado debe colocarse un cartel de, como mínimo, UN METRO (1 m) de altura por DOS METROS Y MEDIO (2,5 m) de ancho, correctamente sujeto, para mantener su posición perpendicular al sentido de marcha en todo momento. El mismo, deberá estar confeccionado sobre una placa rígida, en material reflectivo, con franjas oblicuas, a CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°), de DIEZ CENTIMETROS (10 cm) de ancho de color rojo y blanco. Deberá estar en perfecto estado de conservación, para que desde atrás sea visible por el resto de los usuarios de la vía. En el centro del cartel, sobre fondo blanco y con letras negras de como mínimo QUINCE CENTIMETROS (15 cm) de altura, deberá contener la siguiente leyenda:

PRECAUCION DE SOBREPASO,

ANCHO:....m. LARGO:....m.

(incluyendo las medidas respectivas.)

En los casos en que el último acoplado no permita por sus dimensiones la colocación del cartel, este se remplazará por la colocación de DOS (2) triángulos equiláteros de CUARENTA CENTIMETROS MAS O MENOS DOS CENTIMETROS (40 cm ± 2 cm) de base de material reflectivo de color rojo.

El nivel de retrorreflexión del material se ajustará como mínimo a los coeficientes de la Norma IRAM 3952/84, según sus métodos de ensayo.

5.- Dimensiones.

- 5.1. Se establece como ancho máximo de la maquinaria agrícola para esta modalidad de transporte TRES METROS CON CINCUENTA CENTIMETROS (3,50 m), la maquinaria agrícola que supere este ancho deberá ser transportada en carretones, conforme a lo establecido en el punto 6.6 del presente anexo.
- 5.2. Se establece un largo máximo de VEINTICINCO METROS CON CINCUENTA CENTIMETROS (25,50 m), para cada tren.
- 5.3. Se establece una altura máxima de CUATRO METROS CON VEINTE (4,20 m) siempre que en el itinerario no existan puentes, pórticos o cualquier obstáculo que impida la circulación "por el borde derecho del camino".
- 5.4. Se establece como pesos máximos los de la presente Reglamentación.

6. Permisos.

- 6.1. El permiso tendrá un plazo máximo de validez de SEIS (6) meses, que debe coincidir con la vigencia de los seguros de responsabilidad civil de cada uno de los elementos que compongan el tren agrícola, los que se contratarán por el monto máximo que establezca la Superintendencia de Seguros de la Nación. El Permiso será extendido por la Dirección Macional de Vialidad cuando se trate de Rutas Nacionales.
- 6.6. La maquinaria agrícola comprendida entre TRES METROS CON CINCUENTA CENTIME-TROS (3,50 m) y CUATRO METROS CON TREINTA CENTIMETROS (4,30 m) deberá ser transportada en carretón debiendo contar para ello con un permiso especial de la autoridad vial competente. La maquinaria que supere los CUATRO METROS CON TREINTA CENTI-METROS (4,30 m) de ancho, será considerada como una carga de dimensiones excepcionales y deberá cumplir para su traslado con las normas de la autoridad vial jurisdiccional.
- 6.6.1. Serán de aplicación las normas establecidas en los puntos 2. Condiciones para la circulación y 3. Requisitos para los equipos, en los puntos que competan.
- 6.6.2. La maquinaria deberá montarse sobre el carretón de manera de no sobresalir, en ambos laterales, más de un TREINTA POR CIENTO (30 %) en total la trocha del carretón.
- 6.6.3. La maquinaria deberá ser anclada al carretón de manera de garantizar su inmovilidad durante el transporte, debiendo asímismo certificar la estabilidad al vuelco del vehículo y su carga.

BOLETIN OFICIAL Nº 28.281 1ª Sección

- 6.6.4. La unidad tractora deberá a partir del 1º de Junio de 1996 ser una camioneta o camión, hasta esa fecha se considerará dentro de las unidades tractoras al tractor agricola.
- 6.6.5. La velocidad de circulación mínima será de VEINTE KILOMETROS POR HORA (20 k/h) y no superará como velocidad máxima los de TREINTA KILOMETROS POR HORA (30 k/h).
- 6.6.6 El largo, altura y pesos máximos serán los establecidos en la Reglamentación vigente.
- 6.6.7. El permiso podrá ser tramitado por terceros, en la forma que determine la autoridad competente debiendo facilitarse la tramitación de la renovación, la que podrá efectuarse por vía FAX u otra que se determine al efecto.
- 6.6.8. El permiso de circulación involucrará al vehículo especial exclusivamente. El resto de los elementos que integran los trenes agrícolas, cuyo ancho no supere los TRES METROS CON CINCUENTA CENTIMETROS (3,50 m), deberá circular conforme a lo establecido, para el ancho que corresponda, en el presente Anexo.
- 6.6.9. El permiso tendrá una validez de tres meses y podrá ser renovado, una sola vez, por igual período, debiendo coincidir con la vigencia de los seguros de responsabilidad civil de cada uno de los elementos que compongan el transporte, los que se contratarán por el monto máximo que establezca la Superintendencia de Seguros de la Nación.

En el permiso deberán figurar la totalidad de rutas y tramos para las que se autoriza la circulación durante el período de validez del mismo.

Para la renovación se deberá presentar una solicitud, con carácter de declaración jurada, donde se indique el nuevo listado de rutas y tramos para los que se circulará y los comprobantes de seguro a que se hace referencia en este Punto.

- 6.6.10. El vehículo especial deberá circular acompañado CINCUENTA METROS (50 m) delante por un vehículo guía. Dicho vehículo guía deberá ser un automóvil o camioneta que circulará portando una baliza amarilla intermitente en su techo, y las balizas reglamentarias del vehículo permanetemente encendidas. En los cuatro extremos del vehículo deberán instalarse banderas de CUARENTA CENTIMETOS POR TREINTA CENTIMETROS (40 cm por 30 cm) como mínimo, a rayas oblicuas rojas y blancas de UN METRO CON DIEZ CENTIMETROS (1,10 m) de ancho.
- 6.6.11. Cuando el vehículo especial deba invadir la trocha contigua, el vehículo guía deberá actuar controlando el tránsito de manera de alertar a los conductores que circulan por allí de la presencia del carretón. Para ello el vehículo guía deberá llevar los elementos de seguridad que la autoridad vial competente determine como necesarias a tal fin.
- 6.6.12. El vehículo especial y su guía no formarán parte del tren agricola, debiendo circular separadamente de acoplados rodantes u otros elementos aceptados en el caso de maquinaria de menor ancho como tren agrícola.

En el caso de circulación de los trenes que conformen el transporte de la totalidad de los componentes, el vehículo especial y su guía deberán circular precediendo al resto de los trenes, manteniendo entre sí las distancias reglamentarias.

6.6.13. En el vehículo especial deberán instalarse cuatro carteles de CINCUENTA CENTIMETROS POR SETENTA CENTIMETROS (50 cm por 70 cm) en las cuatro salientes de la carga, en material reflectivo con rayas oblicuas blancas y rojas de DIEZ CENTIMETROS (10 cm) de ancho cada una. El señalamiento se complementará con CUATRO (4) balizas intermitentes amarillas, instaladas en concordancia con los CUATRO (4) extremos salientes.

En la parte posterior del carretón deberá colocarse un cartel reflectivo de como mínimo TRES METROS (3,00 m) de ancho por UN METRO Y MEDIO (1,5 m) de alto, borde rayado con franjas rojas y blancas oblicuas y letras negras con la leyenda:

PRECAUCION AL SOBREPASO:

ANCHO.....m LARGO.....m

- 6.6.14. El propietario de la maquinaria autorizada debe firmar una copia del permiso y de la renovación, con carácter de declaración jurada, asumiendo la total responsabilidad por los daños y/o perjuicios que pudiera ocasionar a terceros, sin perjuicio de la responsabilidad que pudiere atribuirse al conductor del vehículo especial.
- 6.6.15. La autoridad vial jurisdiccional podrá no autorizar la circulación de este tipo de transporte en aquellos casos en que por sus características estructurales, elevados volúmenes de tránsito, o condiciones transitorias o permanentes de la misma así lo determinen.
- 6.6.16. La Dirección Nacional de Vialidad será la autoridad de aplicación de la presente en la Red Vial Nacional.

Anexo al Artículo 33 inc a)

ANEXO M

DEFINICIONES:

ार । उर्ध का (are see a can) de bose

- 01. CONFIGURACION DE CARROCERIA: combinación única de partes, piezas y componentes que caracterizan a la carrocería del vehículo, por su estilo, volumen y aerodinámica.
- 02. CONFIGURACION DEL MOTOR: combinación única de una familia de motores, cilindrada, sistema de control de emisiones de gases, sistema de alimentación de combustible y sistema de ignición.
- 03. CONFIGURACION DEL VEHICULO: combinación única de una configuración de carrocería, configuración de motor, inercia del vehículo y las relaciones de transmisión desde el volante del motor hasta la rueda incluida.
- 04. CONFORMIDAD DE LA PRODUCCION: cumplimiento de los vehículos producidos en serie con los límites máximos de emisión establecidos y otras exigencias de este Artículo.
- 05. EMISION EVAPORATIVA DE COMBUSTIBLE: sustancias emitidas a la atmósfera provenientes de la evaporación del combustible por las respiraciones, tapas y conecciones del tanque, carburador o sistema de inyección de combustible y sistemas de control de emisión.
- 06. FACTOR DE DETERIORO DE LA EMISION: factor numérico que limita el aumento de la emisión de un motor o vehículo en función de su uso, en el límite máximo de emisión.
- 07. FAMILIA DE MOTORES: clasificación básica para la línea de producción de un mismo fabricante, determinada de tal forma que cualquier motor de la misma familia tenga las

mismas características de emisión, a lo largo de los períodos garantizados por escrito por el fabricante.

GAS DE CARTER: sustancias emitidas a la atmósfera, provenientes de cualquier parte de

- los sistemas de lubricación o ventilación del cárter del motor.
- O9. GAS DE ESCAPE: sustancias emitidas a la atmósfera, provenientes de cualquier abertura del sistema de escape o por la junta de escape del motor.
- 10. HIDROCARBUROS: total de sustancias orgánicas, incluyendo fracciones de combustible no quemado y subproductos resultantes de la combustión, presentes en el gas de escape y que son detectados por un detector de ionización de llama.
- 11. MARCHA LENTA: régimen de trabajo en que la velocidad angular del motor, especificada por el fabricante, deberá ser mantenida dentro de las CINCUENTA REVOLUCIONES POR MINUTO (± 50 rpm) y el motor deberá estar operando sin carga con los controles del sistema de alimentación de combustible, acelerador y cebador, en la posición de reposo.
- 12. MASA EN ORDEN DE MARCHA: masa del vehículo sin carga -real o estimada por el fabricante- en condiciones de operación con todo el equipamiento estándar, el combustible según la capacidad nominal del tanque, y el equipamiento opcional establecido para los ensayos de emisiones. Los vehículos incompletos deberán tener la masa en orden de marcha especificado por su fabricante.
- 13. MASA DE REFERENCIA: masa del vehículo en orden de marcha más CIENTO TREINTA Y SEIS (136 kg). Esta masa es utilizada para determinar la inercia equivalente.
- 14. MASA TOTAL: masa en orden de marcha del vehículo más su carga máxima y ocupantes.
- 15. MODELO DE VEHICULO: nombre que caracteriza una línea de producción de vehículos del mismo fabricante, con las mismas características constructivas, excepto ornamentos.
- 16. OXIDO DE NITROGENO: suma de óxido nítrico y de dióxido de nitrógeno presentes en el gas de escape, como si el óxido nítrico estuviese presente sólo bajo la forma de dióxido de nitrógeno.
- 17. PARTICULAS VISIBLES: partículas, incluyendo aerosólidos provenientes de la combustión incompleta, presentes en el gas de escape de motores de ciclo Diesel y que producen obscurecimiento, reflección y/o refracción de la luz.
- 18. VALOR TIPICO DE EMISION: valor de emisión de contaminantes obtenidos a través de relevamientos estadísticos que deberá representar la emisión de una configuración de vehículo y/o motor bajo consideración.
- VEHICULO LIVIANO: vehículo automotor de pasajeros, de carga o de uso mixto, con una masa total de hasta TRES MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y SEIS KILOGRAMOS (3.856 kg) o una masa masa en orden de marcha de hasta DOS MIL SETECIENTOS VEINTIDOS KILOGRAMOS (2.722 kg).
- VEHICULO LIVIANO DE PASAJEROS: vehículo liviano diseñado para el transporte de personas con capacidad de hasta DOCE (12) pasajeros o derivado de este para el transporte de carga.
- 21. VEHICULO COMERCIAL LIVIANO: vehículo liviano diseñado para el transporte de carga o derivado de este. Se incluye todo vehículo liviano para el transporte de más de DOCE (12) pasajeros y todo vehículo liviano diseñado con características especiales permitiendo su operación o uso fuera de rutas o caminos.
- 22. VEHICULO PESADO: vehículo automotor de pasajeros, de carga o de uso mixto, con una masa total superior a TRES MIL OCHOCIENTOS CINCUENTA Y SEIS KILOGRAMOS (3.856 kg) o una masa en orden de marcha superior a DOS MIL SETECIENTOS VEINTIDOS KILOGRAMOS (2.722 kg.).

23. ABREVIATURAS UTILIZADAS:

- db (A): DECIBELES en la curva de ponderación "A", obtenido con un filtro que reproduce la respuesta del oído humano.
- g/kWh: GRAMOS (g) de contaminante emitido por KILOWATT HORA (kWh) desarrollado por el motor.
- g/km: GRAMOS (g) de contaminante emitido por KILOMETRO (km) recorrido de acuerdo al ciclo de manejo establecido.
- m^{-1} : coeficiente de absorción de luz expresado en METROS (m) elevado a la potencia MENOS UNO (-1).
- % CO: indica PORCENTAJE (%) en volumen de monóxido de carbono emitido
- ppm: indica PARTES POR MILLON de hidrocarburos libres en equivalente metano.

Anexo al Artículo 33 inc. a)

ANEXO N

MEDICION DE EMISIONES EN VEHICULOS LIVIANOS

EQUIPADOS CON MOTORES CICLO OTTO

1. OBJETIVO.

Este Anexo establece el procedimiento de ensayo, el método para la toma de muestras y el análisis de los gases emitidos por el tubo de escape de los vehículos livianos a nafta, sobre condiciones simuladas de uso normal promedio en tránsito urbano.

- 2. INSTRUMENTAL UTILIZADO.
- 2.1. Dinamómetro de chasis:

Debe poseer una unidad de absorción de potencia tal que pueda simular las condiciones de carga debidas al rodamiento, a la resistencia aerodinámica y a la inercia del vehículo.

2.2. Sistema de toma de muestra:

Debe ser del tipo de volumen constante y permitir medir la masa real de contaminantes emitidas por el tubo de escape. El mismo puede ser de flujo total o parcial, y a su vez puede estar diluido con aire.

- Debe eliminar la condensación de agua.
- Debe estar provisto de bolsas para la toma de muestras.
- El sistema de toma de muestra puede ser de bomba de succión constante o de venturi

2.3. Equipamiento para el análisis de gases:

El sistema análitico se compone de uno o más equipos para el análisis de hidrocarburos, monóxido y dióxido de carbono y óxido de nitrógeno.

3. FORMA DE EJECUTAR EL ENSAYO.

Este ensayo tiene por objeto determinar la emisión en masa de hidrocarburos, monóxido de carbono y óxidos de nitrógeno, en tanto el vehículo simula un recorrido urbano de aproximadamente DOCE KILOMETROS (12 km). El ensayo consiste en el arranque del motor y operación del vehículo en un dinamómetro de chasis a través de un ciclo de manejo especificado.

El ensayo completo se compone de DOS (2) ciclos de DOCE KILOMETROS CON UNA DECIMA DE KILOMETRO (12,1 km) siendo uno con partida en frío y otro con partida en caliente, el resultado es la medida ponderada entre los mismos, que representa un viaje promedio de DOCE KILOMETROS CON UNA DECIMA DE KILOMETRO (12,1 km).

El vehículo se mantiene posicionado en el dinamómetro de ensayo DIEZ MINUTOS (10') entre el ensayo en frío y en caliente. El ensayo de partida en frío es dividido en DOS (2) períodos:

- Un primer período que representa la fase transitoria de arranque en frío, que termina al final de la desaceleración programada a los QUINIENTOS CINCO SEGUNDOS (505 seg) del ciclo de ensayo.
- El segundo período representa la fase estabilizada, que consiste en la conclusión del ciclo de ensayo.

De la misma manera el ensayo de partida en caliente consiste de DOS (2) períodos:

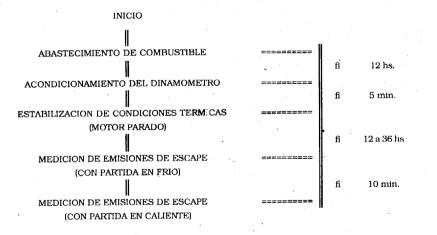
- El primer período, representando la fase transitoria, también termina con el final de la desaceleración a los QUINIENTOS CINCO SEGUNDOS (505 seg),
- En el segundo período del ensayo de partida en caliente, fase estabilizada, es idéntico al segundo período del ensayo de partida en frío.

Por esta causa el ensayo de partida en caliente termina al final del primer período de QUINIENTOS CINCO SEGUNDOS (505 seg).

Los gases recogidos del vehículo son diluidos con aire de modo de obtener un caudal total constante (o sea una dilución variable). Una parte de esta mezcla es colectada también a caudal constante y almacenada para analizar. La masa de las emisiones son determinadas a través de las concentraciones finales de la muestra y del volumen total de muestra obtenida durante toda la fase de ensayo.

3.1. Rutina de ensayos y requisitos generales:

La secuencia y los tiempos en los que deben realizarse los ensayos se representan en la siguiente figura:



3.2. Preparación del vehículo:

Se debe verificar que el vehículo esté de acuerdo con el protocolo de características técnicas presentado por el fabricante.

3.3. Preacondicionamiento del vehículo:

El vehículo debe ser llevado al área de ensayo, donde se ejecutarán las siguientes operaciones:

- 3.3.1. El tanque de combustible del vehículo debe ser vaciado totalmente y llenado con combustible para ensayo hasta un CUARENTA POR CIENTO (40 %) de su capacidad nominal. Opcionalmente puede ser utilizado un tanque con combustible para ensayo, equipado o no con medidor de caudal, el que será colocado externamente al vehículo y conectado al sistema de alimentación de combustible, siempre que no haya alteración de las condiciones de alimentación de combustible al motor.
- 3.3.2. Los neumáticos de las ruedas propulsoras deben ser inflados hasta TRESCIENTOS DIEZ KILOPASCALES (310 kPa).
- 3.3.3. Dentro del período de DOCE HORAS (12 hs) como máximo desde que el vehículo fue abastecido de combustible, este deberá ser posicionado en el dinamómetro, siendo conducido o remolcado sin hacer funcionar el motor y deberá operar siguiendo una sola vez el ciclo de conducción completa. Durante esta operación la temperatura ambiente oscilara entre VEINTE Y TREINTA GRADOS CELSIUS (20° C y 30° C).
- 3.3.4. Dentro de los CINCO MINUTOS (5') después de ser completada la preparación del vehículo este será retirado del dinamómetro y estacionado. El vehículo deberá permanecer parado en un ambiente cuya temperatura será entre VEINTE Y TREINTA GRADOS CELSIUS (20° C y 30° C) por un período no inferior a DOCE HORAS (12 hs.) y no superior a TREINTA Y SEIS HORAS (36 hs.), antes de la medición de la emisión de escape con partida en frío.

- 3.3.5. Un vehículo de prueba no puede ser usado para ajustar la potencia del dinamómetro.
- 3.4. Funcionamiento del vehículo y muestra de gases.
- 3.4.1. Se procede según la siguiente secuencia de operaciones:
- 3.4.1.1. Fijar en el dinamómetro la inercia equivalente correspondiente a la masa del vehículo.
- 3.4.1.2. La potencia resistiva por el rolo del dinamómetro PR R80 es determinada a partir de la inercia equivalente, del área frontal de referencia, de la conformación de la carrocería, de las protuberancias del vehículo y del tipo de neumático, por las siguientes ecuaciones:
 - a) Para automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de automóviles operando en dinamómetro de rolos dobles:

$$PR R80 = a.A + P + tM$$

b) Para automóviles y camionetas de uso mixto derivadas de automóviles operando en dinamómetros de rolos simples y de gran diámetro:

$$PR R80 = a.A + P + (8.22 \times 10^{-4} + 0.33t) M$$

c) Para camionetas de carga y/o de uso mixto y utilitarios:

$$PR R80 = a.B$$

Donde:

PR R80 = potencia resistiva en el rolo del dinamómetro a OCHENTA KILOME-TROS POR HORA (80 km/h).

A = área frontal de referencia en METROS CUADRADOS (m2).

Es definida como el área de proyección ortogonal del vehículo en el plano perpendicular a su eje longitudinal incluyendo neumáticos y componentes de suspensión, pero excluyendo las protuberancias del mismo. La medición de dicha área debe ser considerado con un error de UN DECIMETRO CUADRADO (1 dm2).

 $A_n =$ área frontal de protuberancias en METRO CUADRADO (m2).

Es definida de manera análoga al área frontal de referencia del vehículo, incluye el área total de proyección ortogonal de retrovisores, ornamentos, vaguetas y otras protuberancias, en un plano perpendicular al eje longitudinal del vehículo.

- B = area frontal de la camioneta de carga o de uso mixto y utilitario en METRO CUADRADO (m2).
- P = factor de corrección de la potencia debido a las protuberancias.
- M = inercia equivalente en KILOGRAMO (kg).
- a = 3,45 para automóviles de configuración "fastback"
- 4.01 para los demás automóviles y camionetas de uso mixto y derivadas de automóviles.
- a = 4,66 para camionetas de carga, de uso mixto y utilitarios
- a = 4,01 para camionetas de carga y de uso mixto que posean compartimiento de carga o de pasajeros intercomunicado con el compartimiento del conductor y con la extremidad delantera del vehículo a una distancia longitudinal máxima de SETENTA Y SEIS CENTIMETROS (76 cm) de la base del parabrisas.
- t = 0.0 para vehículos livianos equipados con neumáticos radiales.
- $t = 4.93 \cdot 10^{-4}$ para los demás vehículos livianos.
- 3.4.1.3. Conectar los tubos de captación al tubo de escape del vehículo. Abrir la tapa del motor y colocar el ventilador de refrigeración. Instalar las bolsas de toma de muestra tanto para el aire de dilución como para los gases de escape.
- 3.4.1.4. Accionar el mecanismo de toma de muestras, los registradores de temperatura y el ventilador de refrigeración. De existir el intercambiador de calor, éste deberá estar en régimen.
- 3.4.1.5. Ajustar el caudal de muestras al valor deseado.
- 3.4.1.6. Iniciar un ensayo de acuerdo con el ciclo de conducción que se adjunta.
- 3.4.1.7. El ciclo de conducción que simula las condiciones de tráfico urbano en dinamómetros tiene tolerancias conforme lo indica la figura.
- 3.5. Análisis de la muestra de los gases de escape.

Calibrar y ajustar todos los analizadores para luego medir las concentraciones de HC, CO, CO $_2$, NO $_{\rm X}$ de las muestras.

4. RESULTADOS.

Los datos obtenidos del ensayo son evaluados con el fin de determinar cuál es la masa emitida de cada contaminante por kilómetro recorrido.

- 5. DETERMINACION DE LAS EMISIONES CONTAMINANTES EN MARCHA LENTA.
- 5.1. Instrumento de medición.

Para la determinación cuantitativa de CO se utilizará un analizador por absorción de rayos infrarrojos no dispersivos.

- 5.2. Condiciones generales.
- 5.2.1. El motor debe estar a su temperatura normal de funcionamiento.
- 5.2.2. El régimen de marcha lenta deberá ser el indicado por el fabricante del vehículo.
- 5.2.3. El cebador debe encontrarse en la posición desactivada.

- 5.2.4. El vehículo debe estar en posición horizontal sin pasajeros, no acusará movimientos
- 5.2.5. Si la caja de velocidades es manual, ésta deberá hallarse en punto muerto con el motor acoplado, en cajas automáticas estas deberán encontrarse en posición neutral o de estacionamiento.
- 5.2.6. La tubería de escape debe ser estanca.
- La sonda de medición deberá ser introducida en la cola del tubo de escape a una profundidad mayor de VEINTICINCO CENTIMETROS (25 cm). 5.2.7.
- En el caso de los escapes de dos o más tubos finales, éstos deberán unirse a un tubo común, desde donde se efectuará la medición, en caso contrario se efectuará la medición en cada tubo por separado y se tomará el mayor valor obtenido. 5.2.8.
- 5.3. Procedimiento de medición.

La medición se realizará después de haber verificado las consideraciones generales indicadas en 6.2.

La medición se efectuará una vez estabilizada la lectura en el instrumento.

COMBUSTIBLES DE REFERENCIA PARA ENSAYO

DE EMISIONES NAFTA SUPER SIN PLOMO

CARACTERISTICAS	UNIDAD	METODO	ESPECIFICACION
Número octano mínimo (Método RESEARCH)	D 2699		93
Sensibilidad minima			7,5
Plomo (orgánico) máximo	g/litro	D 3237	~ 0,013
Destilación punto inicial, destilación 10 % evaporado .50 % evaporado 90 % evaporado Punto final de destilación.	. 20	D 86	23,9 - 35,0 48,9 - 57,2 93,3 - 110 148,9 - 162,8 212,8
Azufre máximo,	% en masa	D 1266	0,10
Fósforo máximo	g/litro		0,0013
Presión de vapor Reid	ķРа	D 323	60,8 - 63,4
Hidrocarburos Olefinas máximo Aromáticos máximo Saturados	%	D 1319	10 35 (Balance)

Referencia: Especificación del combustible de referencia prescrito para los ensayos de homologación y para el control de la conformidad de la producción, "CODE FEDERAL REGULATIONS (CFR) - PARAGRAFO 86.113.88".

COMBUSTIBLE DE REFERENCIA PARA

ENSAYO DE EMISIONES GAS-OIL

CARACTERISTICAS	UNIDAD	METODO	ESPECIFICACION
DENSIDAD a 15 °C	kg/l	D-1298	Mín. 0,835 Máx. 0,845
INDICE DE CETANO		D-976	Min. 51 y Máx. 57
DESTILACION	°C	D-86	
50 % evaporado			245
90 % evaporado	.[Mín. 320 - Máx. 340
punto final de destilación			Máx. 370
VISCOSIDAD a 40 °C	mm2/s	D-445	Mín,2,5 y Máx, 3,5
AZUFRE	% en masa	D-1266	Mín. 0,20
		D-2622 \	Máx. 0,50
		D-2785	
PUNTO DE INFLAMACION	°C	D-93	Mín. 55
PUNTO DE ESCURRIMIENTO	'C	EN-116	Máx5
		IP-309	
CARBON CONRADSON SOBRE RESIDUO	1		9
	% en masa	D-189	Máx. 0,20
CENIZAS	% en masa	D-482	Máx. 0,01
AGUA	% en masa	D-95	Máx. 0,05
		D-1744	Max. 0,05
CORROSIVIDAD AL COBRE A 100 °C	D-130		Máx. 1,0
GRADO DE NEUTRALIZACION	mg KOH/g	D-974	Máx. 0,20

Referencia:

Especificación del combustible de referencia prescrito para los ensayos de homologación y para el control de la conformidad de la producción Reglamento Nº 24 de las Naciones Unidas Anexo 6.

CICLO DE CONDUCCION PARA MEDICION DE EMISIONES EN VEHICULOS LIVIANOS EQUIPADOS CON MOTORES CICLO OTTO. TABLA 1:

TIEMPO: segundos VELOCIDAD: Km/h.

Tiempo	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
10	0,0	0.0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
20	0,0	4,8	9,5	13,6	18,5	23,0	27,2	27,8	29,1	33,3
30	34,9	36,0	36,2	35,6	34,6	33,6	32,8	31,9	27,4	24,0
40	24,0	24,5	24,9	25,7	27,5	30,7	34,0	36,5	36,9	36,5
50	36,4	34,3	30,6	27,5	25,4	25,4	28,5	31,9	34,8	37,3
60	38,9	39,6	40,1	40,2	39,6	39,4	39,8	39,9	39,8	39,6
70	39,6	40,4	41,2	41.4	40,9	40,1	40,2	40,9	41,8	41,8
80	41,4	42,0	43,0	44,3	46,0	47,2	48,0	48,4	48,9	49,4
90	49,4	49,1	48,9	48,8	48,9	49,6	48,9	48,1	47,5	48,0
100	48,8	49,4	49,7	49,9	49,7	48,9	48,0	48,1	48,6	49,4
110	50,2	51,2	51,8	52,1	51,8	51,0	46,0	40,7	35,4	30,1
120	24,8	19,5	14,2	8,9	3,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
130	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
140	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
150	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
160	0,0	0,0	0,0	0,0	5,3	10,6	15,9	21,2	26,6	31,9
170	35,7	29,1	41,5	42,5	41,4	40,4	39,8	40,2	40,6	40,9
180	41,5	43,8	42,6	38,6	36,5	31,2	28,5	27,7	29,1	29,9
190	32,2	35,7	39,4	43,9	49,1	53,9	58,3	60.0	63.2	65,2

Tiempo	О	T ₁	2 -	3	4	5	6	7	8	9
	_			$\overline{}$		_	_	7 100		
200	67.8	70,0	72,6	74,0	75,3	76,4	76,4	76,1	76,0	75,6
210	75,6	75,6	75,6	75,6	76,0	76,3	77,1	78,1	79,0	79,7
220	80,5	81,4	82,1	82,9	84,0	85,6	87,1	87,9	88,4	88,5
230	88,4	87,9	87,9	88,2	88,7	89,3	89,6	90,3	90,6	91,1
240	91,2	91,2	90,9	90,9	90,9	90,9	90,9	90,9	90,8	90,3
250	89,8	88,7	87,9	87.2	86,9	86,4	86,3	86,7	86,9	87,1
260	87,1	86,6	85,9	85,3	84,7	83,8	84,3	83,7	83,5	83,2
270	82,9	83,0	83,4	83,8	84,5	85,3	86,1	86,9	88,4	89,2
280	89,5	90,1	90,1	89,8	88,8	87,7	86,3	84,5	82,9	82,9
290	82,9	82,2	80,6	80,5	80,6	80,5	79,8	79,7	79,7	79,7
300	79,0	78,2	77,4	76,0	74,2	72,4	70,5	68,6	66,8	64,9
310	62,0	59,5	56,6	54,4	52,3	50,7	49.2	49,1	48,3	46,7
320	44,3	39,9	34,6	32,3	30,7	29,8	27,4	24,9	20,1	17,4
330	12,9	7,6	2,3	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
340	0,0	0,0	0.0	0.0	0,0	0,0	0,0	1,6	6,9	12,2
350	17,5	22,9	27,8	32,2	36,2	38,1	40,6	42,8	45,2	48,3
360	49,6	50,9	51,7	52,8	54,1	55,5	55,7	56,2	56,0	55,5
370	55,8	57,1	57,9	57,9	57,9	57,9	57,9	57,9	58.1	58,6
380	58,7	58,6	57,9	56,5	54,9	53,9	50,5	46,7	41,4	37,6
390	32,7	28,2	23,3	19,3	14,0	8,7	3,4	0,0	0,0	0,0
400	0.0	0,0	0,0	4,2	9,5	14,8	20,1	25,4	30,7	36,0
410	40,2	41.2	44.3	46,7	48,3	48,4	48.3	47.8	47.2	46,3
420	45,1	40,2	34,9	29,6	24,3	19,0	13,7	8,4	3,1	0,0
430	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0.0	0,0
440	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	5,3	10,6
450	15,9	21,2	26,6	31,9	37,2	42,5	44,7	46,8	50,7	53,1
460	54,1	56,0	56,3	57,3	58,1	57,9	58,1	58,3	57,9	57,5
470	57,9	57,9	57,3	57,1	57,0	56,6	56,6	56,6	56,6	56,6
480	56,6	56.3	56,5	56,6	57,1	56,6	56,3	56,3	56,3	56,0
490	55,7	55,5	53,9	51,5	48,4	45,1	41,0	36,2	31,9	26,6
500	21.2	16.6	11,6	6,4	1.6	0.0	0.0	0.0	0.0	0,0
510	0,0	1,9	5,6	8,9	10,5	13,7	15,4	16,9	19,2	22,5
520	25,7 40,2	28,5	30,6	32,2	33,8	35,4	37,0	38,3 41,5	39,4	40,1
530 540		40,2	40,2	40,2	40,2	40,2	41,2 31,9		41,8	41,2
550	40,6 10,6	5,3	0,0	0,0	39,3	0,0	0,0	26,6 0,0	0,0	0,0
560	0,0	0,0				0,0	0,0	0,0	0,0	
570	10,6	15,9	0,0 20,9	0,0	0,0 25,7	27,4	27,4	27,4	28,2	0,0
580	28,5	28,2	27,4	23,5	26,7	27,4	 	27,4	26,7	28,5
590	26,6	26,7	27,4	28,3	29.8	30,9	27.5 32.5	33,8	34,0	26,6 34,1
600	34.8				36.2	36,2	36.5	38.1	40.4	
610	42,6	35,4 43,5	36,6 42,0	36,2 36,7	31,4	26,1	20.8	15,4	10,1	41.8 4,8
620	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0.0	0,0	0,0
630	0,0	0,0	0.0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
640	0,0	0,0	0,0	0.0	0.0	0,0	3,2	7.2	12,6	16,4
650	20,1	22,5	24,6	28,2	31,5	33,8	35,7	37.5	39,4	40,7
660	41,2	41,8	42,0	42.2	42,2	42,2	42,5	42,6	41,8	41,0
670	38.0	34,4	29,8	26.4	23,3	18,7	14,0	9,3	5,6	3,2
680	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
690	0,0	0,0	0,0	0,0 •	2,3	5,3	7,1	10,5	14,8	18,2
700	21.7	23.5	26,4	26.9	26.6	26,6	29.3	30,9	32,3	34,6
710	36,2	36,2	35,6	35,6	37,5	37,8	36,2	34,8	33,0	29,0
720	24,1	19,3	14,5	10.0	7,2	4,8	3,4	0,8	0,8	5,1
730	10,5	15,4	20,1	22,5	25,7	29,0	31.5	34,6	37,2	39,4
740	41,0	42,6	43,6	44,4	44,9	45,5	46,0	46,0	45,5	45,4
750	45,1	44,3	43,1	41,0	37.8	34,6	30,6	26,0	24,0	20,1
760	15,1	10,0	4.8	2,4	2,4	0,8	0,0	4,8	10,1	15,4
770	20,8	25,4	28,2	29,6	31,4	33,3	35,4	37,3	40,2	42,6
780	44,3	45,1	45,5	46,5	46,5	46,5	46,3	45,9	45,5	45,5
790	45,5	45,4	44;4	44.3	44,3	44,3	44,3	44,3	44.3	
800	45,1	45,9	48,3	49.9	51.5	53.1	53.1	54.1	54.7	44,4 55,2
810	55,0	54.7	54.7	54,6	54,1	53,3	53,1	54,1 52,3	51,5	51,3
820	50,9	50,7	49,2	48,3	48,1	48,1	48,1	48,1	47,6	47,5
830	47, 5	47,2	46,5	45,4	44,6	43,5	41,0	38,1	35,4	33,0
840	30,9	30,9	32,3	33,6	34,4	35,4	36,4	37,3	38,6	40,2
850	41,8	42,8	42,8	43,1	43,5	43,8	44,7	45,2	46,3	
860	46,7	46,8	46,7	45.2	44,3	43,5	41,5			46,5
870	40,4	41,0	41,4	45,2	43,3			40,2 45.7	39,4	39,9
880	46,8				-	44,3	44,7	45,7	46,7	47,0
	±0,0	46,7	46,5	45,9	45,2	45,1	45,1	44,4	43,8	42,8

900	43,3	42,8	42,6	42,6	42,6	42,3	42,2	42,2	41.7	41,2
910	41,2	41,7	41,5	41,0	39,6	37,8	35,7	34,8	34,8	34,9
920	36,4	37,7	38,6	38,9	39,3	40,1	40,4	40,6	40,7	41,0
930	40,6	40,2	40,2	40,2	39,8	39,4	39,1	39,1	39,4	40,2
940	40,2	39,6	39,6	38,8	39,4	40,4 \	41,2	40,4	38,6	35,4
950	32,3	37,2	21,9	16,6	11,3	6,0	0,6	0,0	0,0	0,0
960	3,2	8,5	13,8	19,2	24,5	28,2	29,9	32,2	34,0	35,4
970	37,0	39,4	42,3	44,3	45,2	45,7	45,9	45,9	45,9	44,6
980	44,3	43,8	43,1	42,6	41,8	41,4	40,6	38,6	35,4	34,6
990	34,6	35,1	36,2	37,0	36,7	36,7	37,0	36,5	36,5	36,5
1000	37,8	38,6	39,6	39,9	40,4	41,0	41,2	41,0	40,2	38.8
1010	38,1	37,3	36,9	36,2	35,4	34,8	33,0	28,2	22,9	17,5
1020	12,2	6,9	1,6	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
1030	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
1040	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
1050	0,0	0,0	0,0	1,9	6,4	11,7	17,1	22,4	27,4	29,8
1060	32,2	35,1	37.0	38,6	39,9	41,2	42,6	43,1	44,1	44,9
1070	45,5	45,1	44,3	43,5	43,5	42,3	39,4	36,2	34,6	33,2
1080	29,0	24,1	19,8	17,9	17,1	16,1	15,3	14,6	14,0	13,8
1090	14,2	14,5	14,0	13,8	12,9	11,3	8,0	6,8	4,2	1,6

Tiempo	0.	1	2	3	4	5	6	7	8	9
1100	0,0	0,2	1.0	2,6	5,8	11,1	16,1	20.6/	22,5	23,3
1110	25,7	29,1	32,2	33,8	34,1	34,3	34,4	34,9	36,2	37,0
1120	38,3	39,4	40,2	40,1	39,9	40,2	40,9	41.5	41,8	42,5
1130	42,8	43,3	43,5	43,5	43,5	43,3	43,1	43,1	42,6	42,5
1140	41,8	41,0	39,6	37,8	34,6	32,2	28,2	25,7	22,5	17,2
1150	11,9	6,6	1,3	0,0	0.0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
1160	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	3,4
1170	8,7	14,0	19,3	24,6	29,9	34,0	37.0	37.8	37,0	36,2
1180	32,2	26,9	21,6	16,3	10,9	5,6	0,3	0,0	0,0	0,0
1190	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0;3	2,4	5,6
1200	10.5	15.8	19.3	20.8	20,9	20,3	20,6	21,1	21,1	22,5
1210	24,9	27,4	29,9	31,7	33,8	34,6	35,1	35,1	34.6	34,1
1220	34,6	35,1	35,4	35,2	34,9	34,6	34,6	34,4	32,3	31,4
1230	30,9	31,5	31,9	32,2	31,4	28,2	24,9	20,9	16,1	12,9
1240	9,7	6,4	4,0	1,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
1250	0,0	0.0	1,6	1,6	1,6	1,6	1,6	2,6	4,8	6,4
1260	8.0	10,1	12,9	16,1	16,9	15,3	13,7	12,2	14,2	17,7
1270	22.5	27,4	31,4	33.8	35,1	35,7	37,0	38,0	38,8	39,4
1280	39,4	38,6	37,8	37,8	37,8	37,8	37,8	37,8	38,6	38,8
1290	39,4	39,8	40,2	40,9	41,2	41,4	41,8	42,2	43,5	44,7
1300	45.5	46.7	46.8	46.7	45,1	49,8	34,4	29.1	23,8	18,5
1310	13,2	7,9	2,6	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
1320	0.0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
1330	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2,4	7,7
1340	13,0	18,3	21,2	24,3	27,0	29,5	31,4	32,7	34,3	35,2
1350	35.6	36,0	35,4	34,8	34,8	33,0	32.2	31,5	29,8	28,2
1360	26,6	24,9	22,5	17,7	12,9	8,4	4,0	0,0	0,0	0,0
1370	0.0	0,0					1 12			

Anexo al Artículo 33 inc a)

ANEXO Ñ

MEDICION DE EMISIONES DE PARTICULAS VISIBLES (HUMO) DE MOTORES DIESEL Y DE VEHICULOS EQUIPADOS CON ELLOS.

OBJETIVO.

El presente Anexo tiene por objeto establecer un método para la evaluación de las emisiones de partículas visibles (humos) emitidas por motores Diesel de uso vehícular con el objeto de homologar los motores nuevos y los vehículos equipados con ellos, y obtener una referencia de base para evaluar los mismos cuando estén en uso.

2. ALCANCE.

Las disposiciones del presente Anexo serán aplicables a los vehículos nuevos fabricados en el país o importados, los que deberán cumplir con los límites máximos establecidos en el ensayo baja carga a velocidad estabilizada sobre curva de potencia máxima, según se establece en los párrafos siguientes.

3. INSTRUMENTAL UTILIZADO.

Opacímetro: con las características abajo mencionadas, a ser utilizado en ensayo bajo carga y en aceleración libre.

Equipo de medición por filtrado: sólo para ensayo de aceleración libre.

- 4. ENSAYO EN REGIMENES DE VELOCIDADES ESTABILIZADAS SOBRE LA CURVA DE PLENA CARGA.
- 4.1. Condiciones generales.

El presente procedimiento describe el método para determinar la emisión de contaminantes a distintos regimenes de velocidad estabilizados sobre la curva de plena carga.

El ensayo puede llevarse a cabo sobre un motor o sobre un vehículo.

- 4.2. Procedimiento de medición.
- 4.2.1. Se procede a la medición de la opacidad de los gases de escape producidos por el motor en funcionamiento a plena carga y régimen estabilizado. Se efectuarán SEIS (6) mediciones espaciadas de manera uniforme, entre el régimen correspondiente a máxima potencia del motor y el de mayor velocidad de giro entre los siguientes:
 - CUARENTA Y CINCO POR CIENTO (45 %) del régimen de rotación correspondiente a la máxima potencia.
 - MIL REVOLUCIONES POR MINUTO (1000 r.p.m.).
 - La velocidad mínima permitida por el control de marcha lenta.

Los puntos extremos de medición deberán situarse en los extremos de los intervalos definidos arriba y uno de los puntos intermedios debe coincidir, si es posible, con el régimen de máxima potencia.

- 4.2.2. Para motores Diesel provistos de dispositivos de sobrealimentación de aire que pueden conectarse a voluntad y en los que la entrada en acción de éste implica automáticamente un incremento de combustible inyectado, las determinaciones se harán con y sin sobrealimentación. Para cada régimen de marcha se considerará como resultado de la medición, el mayor de los dos valores obtenidos.
- 4.3. Condiciones de ensayo.
- 4.3.1. Vehículo o motor:
- 4.3.1.1. El motor o el vehículo deberán encontrarse en buen estado mecánico y asentado.

El ensayo se realizará sobre el motor con el equipamiento descrito en las caraterísticas técnicas declaradas por el fabricante.

2. La regulación y ajuste del motor serán los previstos por el fabricante. Su potencia, medida en el banco dinamométrico, no diferirá de los valores especificados por el fabricante, según se indican a continuacion:

Potencia máxima MAS TRES POR CIENTO (+ 3 %) MENOS UNO POR CIENTO (- 1 %).

Potencia de los otros cinco puntos MAS SEIS POR CIENTO (+ 6 %) MENOS DOS POR CIENTO (- 2 %).

- 4.3.1.3. El sistema de escape no deberá incorporar ningún orificio susceptible de implicar una dilución de los gases de escape. Cuando existan varias salidas, estas se conectarán a una sola en la cual se harán las mediciones.
- 4.3.1.4. El motor debe hallarse en las condiciones normales de marcha previstas por su fabricante. En particular el líquido refrigerante y el aceite deben encontrarse a su temperatura normal, según indicación del fabricante.
- 4.3.2. El combustible usado será de referencia según la especificación adjunta.
- 4.3.3. Laboratorio de ensayos.
- 4.3.3.1. En el local de ensayo se medirán la temperatura absoluta en grados KELVIN y la presión atmosférica H en KILOPASCALES y se calculará el factor ∞ d con la expresión:
 - Para motores de aspiración natural o mecánicamente sobrealimentados:

$$\alpha d = \frac{(99)}{H} \frac{(T)^{0.7}}{298}$$

- Para motores turboalimentados:

$$\alpha d = \frac{(99)}{H} \frac{(T)^{1.5}}{298}$$

4.3.3.2. Para que se reconozca la validez de un ensayo debe cumplirse la expresión:

$$0.98 - < \infty d < 1.02$$

- 4.3.3.3. Instrumentación: El coeficiente de absorción de luz de los gases de escape se medirá con un opacimetro que cumpla con las características que se adjuntan.
- 4.4. Valores límites.
- 4.4.1. Para cada uno de los SEIS (6) regimenes de rotación obtenidos en aplicación del punto 4.2.1. en los que se efectúen mediciones del coeficiente de absorción, se calculará el caudal nominal de gases G en LITROS POR SEGUNDO (1/s) definido por la siguientes expresiones:
 - -Para motores de DOS (2) tiempos:

$$G = \frac{v \times n}{60}$$

-Para motores de CUATRO (4) tiempos:

$$G = \frac{v \times r}{120}$$

Donde:

v = la cilindrada del motor en DECIMETROS CUBICOS (dm³); y

n = el régimen de rotación en LITROS POR MINUTO (1/min.)

- 4.4.2. Para cada régimen de rotación, el coeficiente de absorción de los gases de escape debe ser igual o menor que el valor limite establecido en el párrafo 2.2.3. del Artículo 33, de esta reglamentación. Cuando el valor del caudal nominal no figure exactamente en la tabla, el valor limite correspondiente se obtendrá por interpolación entre los que figuran.
- 5. ENSAYO EN ACELERACION LIBRE.

Habiéndose realizado el ensayo a plena carga y estando el motor en condiciones de ser homologado, se deberá definir el nivel de partículas visibles mediante ensayo de aceleración libre y obtener una referencia de base para evaluar los mismos motores cuando estén en uso.

- 5.1. PROCEDIMIENTO PARA EQUIPOS DE MEDICION POR FILTRADO:
- 5.1.1. La medición se hará con el motor a temperatura normal de funcionamiento, prescrita por el fabricante. Si el ensayo debe efectuarse en un vehículo con el motor frío, previamente se efectuará un recorrido que le permita al motor alcanzar la temperatura normal de funcionamiento prevista por el fabricante, debiéndose efectuar la medición en forma inmediata:
- 5.1.2. La zonda del equipo de medición de humos se fijará de una manera segura en la cola del tubo de escape. Se verificará previamente mediante un disparo al aire, que no se ennegrezca el filtro por suciedades que el equipo o la zonda pudieran contener en su interior:
- 5.1.3. El vehículo deberá estar detenido con el motor funcionando en marcha lenta, con el sistema de acelerador libre de toda traba que dificulte o impida su funcionamiento correcto. También se deberá asegurar que la máxima posición del pedal del acelerador corresponda con el máximo caudal de inyección;
- 5.1.4. Estabilizado el motor unos instantes en su condición de marcha lenta, (es suficiente medio minuto) se accionará el control de aceleración rápidamente, pero sin brusquedad,

de modo de obtener la máxima entrega de la bomba de inyección. Esta posición se mantendrá hasta que se obtenga la máxima velocidad del motor y actúe el regulador. Tan pronto como se alcance dicha velocidad, se desaccionará el comando de aceleración hasta que el motor recupere su condición de marcha lenta;

- 5.1.5. La operación descrita en el inciso 5.1.4. anterior, deberá ser repetida CINCO (5) veces para limpiar el sistema de escape;
- 5.1.6. A partir de la sexta aceleración se tomarán por lo menos CUATRO (4) lecturas sucesivas. En cada caso el disparador del equipo de medición se accionará un segundo antes de accionar el pedal de acelerador;
- 5.1.7. Se retirará la tira de papel del instrumento y descartando la primera muestra, se comparará cada una de las siguientes con la escala de Bacharach, verificando que las mismas no difieran entre sí en más de media unidad Bacharach y no formen una secuencia decreciente, caso contrario, deberá repetirse la operación comenzando por el punto 5.1.5. Una vez obtenidas TRES (3) mediciones sucesivas que cumplan ambas condiciones, se tomará como resultado de la medición la media aritmética de las TRES (3) lecturas.
- 5.1.8. Se admitirán equipos de medición equivalentes, siempre y cuando su equiparación sea previamente probada y determinada.
- 5.2. PROCEDIMIENTO PARA EQUIPOS DE MEDICION POR ABSORCION DE LUZ (OPACIMETRO):
- 5.2.1. La medición se hará estando el motor a la temperatura normal de funcionamiento prescrita por el fabricante. Si el ensayo debe efectuarse en un vehículo con el motor frio, previamente se efectuará un recorrido que permita alcanzar al motor la temperatura normal de funcionamiento prevista por el fabricante, debiéndose efectuar la medición en forma inmediata:
- 5.2.2. La zonda del equipo de medición de humos se fijará de una manera segura en la cola del tubo de escape;
- 5.2.3. El vehículo deberá estar detenido con el motor funcionando en marcha lenta, con el sistema acelerador libre de toda traba que dificulte o impida su funcionamiento correcto. También se deberá asegurar que la máxima posición del pedal del acelerador corresponda con el máximo caudal de inyección;
- 5.2.4. Estabilizado el motor unos instantes en su condición de marcha lenta, (es suficiente medio minuto), se accionará el control de aceleración rápidamente, pero sin brusquedad, de modo de obtener la máxima entrega de la bomba de inyección. Esta posición se mantendrá hasta que se obtenga la máxima velocidad del motor y actúe el regulador. Tan pronto como se alcance dicha velocidad, se desaccionará el comando de aceleración hasta que el motor recupere su condición de marcha lenta;
- 5.2.5. La operación descrita en el inciso 5.2.4. anterior, deberá ser repetida no menos de SEIS 3.5.
 (6) veces para limpiar el sistema de escape;
- 5.2.6. A partir de la sexta aceleración los valores máximos de opacidad en cada aceleración sucesiva deben ser registrados hasta que se obtengan valores estabilizados. No se tomarán en cuenta los valores entre cada aceleración mientras el motor esté en marcha lenta.
- 5.2.7. Los valores leidos serán registrados como estabilizados cuando CUATRO (4) de ellos en forma consecutiva, estén situados dentro de un banda de VEINTICINCO CENTESIMAS DE METRO ELEVADO A LA MENOS UNO (0,25 m⁻¹) y no formen una secuencia decreciente. Una vez obtenidas CUATRO (4) mediciones sucesivas que cumplan ambas condiciones, se tomará como resultado de la medición la media aritmética de las CUATRO (4) lecturas.

COMBUSTIBLE DE REFERENCIA PARA ENSAYO DE EMISIONES GAS-OIL

CARACTERISTICAS	UNIDAD	METODO	ESPECIFICACION
DENSIDAD a 15 °C	kg/l	D-1298	Mín. 0,835 Máx. 0,845
INDICE DE CETANO		D-976	Mín. 51 y Máx. 57
DESTILACION	°C	D-86	
50 % evaporado			245
90 % evaporado			Mín. 320 - Máx. 340
punto final de destilación			Máx. 370
VISCOSIDAD a 40 °C	mm2/s	D-445	Min.2,5 y Máx. 3,5
AZUFRE	% en masa	D-1266	Mín. 0,20
		D-2622	Máx. 0,50
		D-2785	
PUNTO DE INFLAMACION	C.	D-93	Min, 55
PUNTO DE ESCURRIMIENTO	.€C	EN-116	Máx5
GARDON CONDA DOOM COURS DESIDATO		IP-309	
CARBON CONRADSON SOBRE RESIDUO	% en masa	D-189	Máx. 0,20
CENIZAS	% en masa	D-482	Máx. 0,01
AGUA	% en masa	D-95	Máx. 0,05
		D-1744	Máx. 0,05
CORROSIVIDAD AL COBRE A 100 °C	D-130		Máx. 1,0
GRADO DE NEUTRALIZACION	mg KOH/g	D-974	Máx. 0,20

Referencia: Especificación del combustible de referencia prescrito para los ensayos de homologación y para el control de la conformidad de la producción Reglamento Nº 24 de las Naciones Unidas Anexo 6.

CARACTERISTICAS DE OPACIMETROS

1.OBJETIVO

Este Anexo define las características que deben reunir los opacimetros utilizados en los ensayos para determinar la emisión de partículas visibles en gases de escape de motores Diesel.

2. ESPECIFICACIONES DE BASE

El gas a medir debe estar contenido en un recipiente cuya superficie interna sea no reflectante.

La longitud efectiva del trayecto de los rayos luminosos a través del gas a medir debe ser determinada teniendo en cuenta la influencia posible de los dispositivos de protección de la fuente de luz y la célula fotoeléctrica. Esta longitud efectiva debe estar indicada en el aparato. La indicación del opacímetro debe obtenerse en DOS (2) escalas de medida, una en unidades absolutas de coeficiente de absorción luminosa de CERO (0) a infinito en m⁻¹ y la otra lineal de CERO (0) a CIEN (100). Las DOS (2) escalas entienden por CERO (0) el flujo luminoso total y por máximo, la oscuridad total.

8. ESPECIFICACIONES DE CONSTRUCCION

3.1. Generalidades.

El opacímetro debe ser tal que dadas las condiciones de funcionamiento en régimen estable, la cámara de humos debe estar llena de humos de una opacidad uniforme.

3.2. Cámara de humos y cárter del opacimetro.

La luz parásita que recibe la célula fotoeléctrica debido a reflexiones internas o a efectos de difusión, deben ser reducidas al mínimo; por ejemplo, por revestimiento de las superficies internas en negro mate y una disposición general apropiada.

Las características ópticas deben ser tales que, cuando la cámara de humos esté llena con humo, tenga un coeficiente de absorción próximo a UNO CON SIETE DECIMAS DE METRO A LA MENOS UNO $(1.7~{\rm m}^{-1})$, el efecto combinado de la difusión y la reflexión no exceda la unidad en la escala lineal.

3.3. Fuente luminosa.

Debe estar constituida por una lámpara incandescente cuya temperatura de color esté comprendida entre DOS MIL OCHOCIENTOS y TRES MIL DOSCIENTOS CINCUENTA GRADOS KELVIN (2800° K y 3250° K).

3.4. Recepción de luz.

Debe estar constituida por una célula fotoeléctrica cuya curva de respuesta espectral sea semejante a la del ojo humano (máxima respuesta dentro de la banda de QUINIENTOS CINCUENTA a QUINIENTOS SETENTA NANOMETROS (550 a 570 nm), menos de CUATRO POR CIENTO (4 %) de la respuesta máxima debajo de CUATROCIENTOS TREINTA MILIMETROS (430 mm) y encima de SEISCIENTOS OCHENTA NANOMETROS (680 nm)).

La construcción del circuito eléctrico que comprende el indicador de la medición y la corriente de salida de la célula fotoeléctrica deberá ser función lineal de la intensidad de luz recibida en la zona de temperatura de funcionamiento de la célula fotoeléctrica.

Escala de medición.

El coeficiente de absorción luminosa k debe ser calculado por la fórmula:

$$\phi = \phi_0 e^{-kL}$$

donde Les la longitud efectiva de trayecto de los rayos luminosos a través del gas a medir, $_{-0}$ el flujo incidente y $_{-}$ el flujo emergente. Cuando la longitud efectiva de un tipo de opacímetro no puede ser adecuado directamente de acuerdo a la geometría del equipo, debe ser determinado por:

- el método de evaluación de L que se verá más adelante,
- comparación con algún tipo de opacímetro donde sea conocida la longitud efectiva.

La relación entre la escala lineal de CERO (0) a CIEN (100) y el coeficiente de absorción K está dado por la fórmula:

$$K = \frac{1}{L} \log_v \left(1 - \frac{N}{100} \right)$$

donde N representa la lectura de la escala lineal y K el valor correspondiente del coeficiente de absorción. El indicador del opacímetro debe permitir una lectura de un coeficiente de absorción de UN METRO CON SIETE DECIMAS DE METRO A LA MENOS UNO $(1,7~{\rm m}^{-1})$ con una precisión de VEINTICINCO MILESIMAS DE METRO A LA MENOS UNO $(0,025~{\rm m}^{-1})$.

3.6. Calibración y verificación del aparato de medición.

El circuito eléctrico de la célula fotoeléctrica y del indicador debe ser regulable para poder reducir la lectura a CERO (0) cuando el flujo de luz atraviese la cámara de humos lleno de aire limpio o atraviese una cámara de características idénticas.

Con la lámpara apagada y el circuito eléctrico abierto o en cortocircuito, la lectura sobre la escala de los coeficientes de absorción, debe ser infinito y debe mantenerse con el circuito recepetado.

Una verificación intermedia debe ser efectuada con la introducción, dentro de la cámara de humos, de un filtro representativo de un gas con coeficiente de absorción K conocido, comprendido entre UN METRO CON SEIS DECIMAS DE METRO A LA MENOS UNO (1,6 m - 1) y UN METRO CON OCHO DECIMAS DE METRO A LA MENOS UNO (1,8 m - 1). El valor de K debe ser conocido con una precisión de VEINTICINCO MILESIMAS DE METRO A LA MENOS UNO (0,025 m - 1). La verificación consiste en controlar que este valor no difiera en más de CINCO CENTESIMAS DE METRO A LA MENOS UNO (0,05 m - 1) de la lectura sobre el indicador de medición cuando el filtro es introducido entre la fuente luminosa y la célula fotoeléctrica.

3.7. Respuesta del opacimetro.

El tiempo de respuesta del circuito de medición eléctrica será el necesario para que la lectura alcance el NOVENTA POR CIENTO (90 %) de la escala completa cuando una pantalla oscurezca totalmente a la célula fotoeléctrica, el que deberá ser de NUEVE DECIMAS DE SEGUNDO (0,9 s) a UN SEGUNDO CON UNA DECIMA DE SEGUNDO (1,1 s).

El amortiguamiento del circuito eléctrico de medición debe ser tal que el desplazamiento inicial por encima de la lectura final estable, debido a toda variación instántanea del valor de entrada (por ejemplo el filtro de verificación), no sobrepase el

CUATRO POR CIENTO (4 %) del valor estable en la unidad de la escala lineal. El tiempo de respuesta del opacimetro debido a fenómenos físicos dentro de la cámara de humos es el que transcurre entre el comienzo de la entrada de gas dentro del aparato de medición hasta la carga completa de la cámara de humo, y no podrá ser mayor a CUATRO DECIMAS DE SEGUNDO (0,4 s).

Estas disposiciones no son aplicables para los opacímetros que son utilizados para mediciones en aceleración libre.

3.8. Presión del gas a medir y presión del aire de barrido. La presión del gas de escape dentro de la cámara de humos no debe diferir en más de SETENTA Y CINCO MILIMETROS (75 mm) de columna de agua que la presión atmosférica.

Las variaciones de presión del gas a medir y del aire de barrido no deben provocar una variación en el coeficiente de absorción mayor a CINCO CENTESIMAS DE METRO A LA MENOS UNO (0,05 m⁻¹) para un gas a medir correspondiente a un coeficiente de absorción de UNO CON SIETE DECIMAS DE METRO A LA MENOS UNO (1,7 m⁻¹). El opacimetro debe estar provisto de dispositivos adecuados para medir la presión en la cámara de humo. Los límites de variación de la presión del gas y del aire de barrido dentro de la cámara de humos deben ser indicados por el fabricante del aparato.

3.9. Temperatura del gas a medir.

En todo punto de la cámara de humo, la temperatura del gas en el momento de la medición debe estar situada entre los SETENTA GRADOS CELSIUS (70 °C) y la temperatura máxima especificada por el fabricante del opacímetro, de tal manera que las lecturas dentro de esta gama de temperatura no discrepen en más de UNA DECIMA DE METRO A LA MENOS UNO (0,1 m $^{-1}$) cuando la cámara esté llena de un gas de un coeficiente de absorción de UN METRO CON SIETE DECIMAS DE METRO A LA MENOS UNO (1,7 m $^{-1}$).

El opacímetro debe estar provisto de dispositivos adecuados para la medición de la temperatura dentro de la cámara de humos.

- 4. Longitud efectiva L del opacimetro.
- 4.1. Generalidades.

En algunos tipos de opacimetro, el gas entre la fuente luminosa y la célula fotoeléctrica, o entre las partes transparentes que protegen la fuente y la célula fotoeléctrica, no poseen una opacidad constante. En tales casos la longitud efectiva L es la de una columna de gas de opacidad uniforme que conduce a la misma absorción de luz que la obtenida cuando el gas atraviesa normalmente el opacimetro.

La longitud efectiva del trayecto de los rayos es obtenida comparando la lectura N del opacimetro funcionando normalmente, con la lectura no obtenida con el opacimetro modificado de forma tal que el gas de ensayo llene una longitud bien definida L_0 .

Será necesario tomar lecturas comparativas sucesivas para determinar la corrección a realizarse del desplazamiento del CERO (0).

4.2. Método de evaluación de L.

Los gases de ensayo deben ser gases de escape de opacidad constante o bien, gases absorbentes de una densidad del mismo orden que los de escape.

Se determina con precisión una columna de longitud L_0 que pueda ser llenada uniformemente con el gas de ensayo y cuyas bases son sensiblemente perpendiculares a los rayos luminosos. Esta longitud L_0 debe ser próxima al largo efectivo supuesto del opacimetro.

Se procede a la medición de la temperatura del gas de ensayo dentro de la cámara de humos.

De ser necesario, se puede incorporar un tanque de expansión, de una capacidad suficiente para amortiguar las pulsaciones, de forma compacta dentro de la canalización de toma de muestra y lo más cerca posible de la zonda. También puede instalarse un refrigerador. La adición del tanque de expansión y del refrigerador no debe alterar la composición del gas de escape.

El ensayo de determinación de la longitud efectiva consiste en hacer pasar una muestra de gas de ensayo alternativamente a través del opacímetro operando normalmente y a través del mismo aparato modificado como se indica más arriba. Las lecturas del opacímetro deben ser registradas continuamente durante el ensayo con un registrador cuyo tiempo de respuesta sea igual o menor al del opacímetro.

Con el opacímetro funcionando normalmente, la lectura en la escala lineal de opacidad es N y la temperatura media expresada en grados KELVIN es T.

Con la longitud L_0 llenada con el mismo gas de ensayo, la lectura en la escala lineal de opacidad es No y la temperatura media expresada en grados KELVIN es T_0 . La longitud efectiva será:

$$L = L_0 \frac{T}{T_0} \frac{\log_e (1 - N/100)}{\log_e (1 - N_0/100)}$$

El ensayo será repetido por lo menos con CUATRO (4) gases que den lecturas espaciadas entre VEINTE (20) y OCHENTA (80) en la escala lineal. La longitud efectiva L del opacímetro será la media aritmética de las longitudes efectivas obtenidas con la fórmula anterior para cada gas.

Anexo al Artículo 33 inc a)

ANEXO O

PROTOCOLO DE CARACTERISTICAS DEL VEHICULO MOTOR

A los fines del cumplimiento del presente Artículo, los pedidos de homologación de motores y/o vehículos automotores livianos y pesados comercializados en el país, deberán ser acompañados por los formularios de características técnicas según los siguientes modelos:

- A.- FORMULARIO DE CARACTERISTICAS DEL MOTOR.
- B.- FORMULARIO DE CARACTERISTICAS DE CONFIGURACION DE VEHICULO.
- C.- FORMULARIO DE CONDICIONES Y RESULTADOS DE ENSAYOS DE EMISIONES.

- D.- DATOS COMPLEMENTARIOS.
 - nombre, dirección y teléfonos comerciales del o los fabricantes, responsables y fecha;
 - firma del representante legal del fabricante;
 - resumen de las piezas, conjuntos y accesorios que ejerzan influencia considerable sobre las emisiones que deberán ser objeto de certificación para la comercialización como piezas de reposición y servicio;
 - recomendaciones y procedimientos para el mantenimiento del motor o vehículo;
 - estimación del número de motores y/o vehículos a ser comercializados por año;
 - opción o no para la utilización del Factor de Deterioro de la emisión;
 - declaración del fabricante asegurando que a partir de la fecha de elaboración de los formularios de características técnicas, los vehículos producidos se ajustan a las descripciones y especificaciones referidas.

FORMULARIO DE CARACTERISTICAS DE MOTOR

- MOTOR CICLO OTTO 1."Descripción del Motor' 1.1 Fabricante (Razón Social) 1.3 Tiempo del Motor (2 ó 4) 1.4 Número y disposición de los cilindros 1.5 Diámetro de los cilindros...... 1.6 Carrera de pistón 1.8 Relación de comprensión..... 1.9 Fluido de enfriamiento (aire, agua, etc)..... 1.10 Tipo de aspiración (natural o sobrealimentada) 1.11 Tipo de combustible 2. "Dispositivos Anticontaminación" (que no estuvieren descriptos en otros items) Describir en hojas anexas, cada uno de los dispositivos o sistemas anticontaminación empleados en el motor presentado: Dibujo del sistema que permita visualizar su funcionamiento para los diversos regimenes del motor. b) Lista de componentes principales y sus respectivos códigos para cada sistema descripto. 3. "Sistema de Admisión" Describir y presentar dibujo, en hojas anexas, del sistema de admisión y sus accesorios (conductos, dispositivos de enfriamiento, calentamiento etc). 3.2 Filtro de aire Tipo (Sistema de filtro y tipo de servicio)......fabricantefabricante Código(s) de los componentes principales.....

Tipo(principio de funcionamiento)

Código (s) del conjunto

Fabricante (s)

Presentar curva de flujometría del carburador y conjunto de regulaciones necesa-

- rias para su mantenimiento (*)
- 4.1.5 Lacres: Describir el los tipo (s), corte (s) y localización (de los) del lacre(s).....

4.1.6 Tipo de cebador (manual o automático)	MOTOR CICLO DIESEL
Procedimiento de operación	1. "Descripción del Motor"
4.1.7 Bomba de combustible(Mecánica o eléctrica)	1.1 Fabricante (Razón Social)
Fabricante (s)	1.2 Modelo
Código (s) del conjunto	1.3 Tiempos del Motor
4.1.8 Dispositivos auxiliares de arranque	1.4 Número y disposición de los cilindros
Describir el sistema y su principio de funcionamiento en hoja anexa.	1.5 Diámetro de los cilindros
4.2 "Por inyección del combustible"	1.6 Carrera de pistónmn
4.2.1 Presentar esquema (en hoja anexa), identificando y listando los subconjuntos del sistema	1.6.1. Plano de la cámara de combustión y cabeza del pistón
de inyección con los respectivos códigos y fabricantes	1.7 Cilindradacm
4.2.2 Unidad de control Listar los sensores y variables de entrada y salida	1.8 Relación de comprensión
4.2.3 Regulador de presión (marca y tipo)	1.9 Fluido de enfriamiento (aire, agua, etc)
Presión de trabajo (*)	1.10 Tipo de aspiración (natural o sobrealimentada)
4.2.4 Tipo de detector de flujo de aire.	1.11 Tipo de combustible
Describir el subconjunto de la(s) mariposa(s), especificando la(s) cantidad(es), diámetro(s) y accesorios	2. "Dispositivos anticontaminación" (que no estuvieren descriptos en otros ítems).
5. "Sistema de escape"	Describir en hojas anexas cada uno de los dispositivos o sistemas anticontaminación empleado en el motor presentado:
5.1 Presentar esquema (en hoja anexa), identificando los componentes y su ubicación.	a) Dibujo del sistema que permita visualizar su funcionamiento en los diversos regimenes d
5.2 Diámetro externo del tubo de escape	motor.
6. "Sistema de ignición"	b) Lista de componentes principales y sus respectivos códigos, para cada sistema descripto.
6.1 Unidad de control	3. "Sistema de Admisión"
Listar los sensores y variables de entrada	3.1. Describir y presentar dibujo, en hojas anexas, del sistema de admisión y sus accesorio (conductos, dispositivos de enfriamiento, etc.)
6.1.1.(*) Tipo (Transistorizada, computarizada, etc.)	3.2. Filtro de aire
6.1.2. Fabricante	Tipo (sistema de filtro y tipo de servicio)
6.2. Distribuidor	Fabricante(s)
6.2.1. Fabricante	Códigos de los componentes principales
6.3. Avance de ignición	3.3. Sobrealimentador
6.3.1./Tipo de toma de vacío (parcial o total)	Tipo (principio de funcionamiento)
6.3.2. Avance inicial con vacío desconectado (*)	Fabricante(s)
6.3.3. Avance inicial con vacío conectado	Código(s) del conjunto
6.3.4. Código(s) de la(s) curva(s) de avance (centrífugo y vacío o mapeo el relevamiento) anexa(s)	Curvas características de caudal y presión
6.3.5. Luz de platinos (*)	3.4. Pos-enfriador de aire de admisión
6.3.6. Angulo de permanencia (*)	Tipo (aire/aire, aire/agua, otro)
6.4. Bujías de encendido	Cantidad de etapas
6.4.1. Fabricante	Fabricante
6.4.2. Luz de electrodos	Código del conjunto
6.5. Bobina (s) de encendido	4. "Sistema de alimentación"
6.5.1. FabricanteCódigo	4.1. Tipo de inyección (directa, indirecta, etc.)
7. "Diagrama de apertura de válvulas"	4.2. Bomba inyectora de combustible
7.1. Máxima apertura de válvulas	4.2.1. Tipo (rotativa, en línea, etc.)
Admisión mm; Escape mm	4.2.2. Fabricante(s)
7.2. Angulos de apertura, cierre y diagramas anexos (indicando la luz de válvulas utilizada)	4.2.3. Caudalmm3 por ciclo a velocidad de bomba derpm (*
8. "Desempeño"	o el código de la curva característica anexa.
8.1. Marcha lenta (*)	4.2.4. Procedimiento de calibración (banco de ensayo y motor)
8.2. Describir en hoja anexa, el procedimiento utilizado para la estabilización de la temperatura del motor	4.2.5. Punto de inyección estático
8.3. Concentración de monóxido de carbono en marcha lenta medido con el sistema de	4.3. Inyector
recirculación de gases de cárter operando	4.3.1. FabricanteCódigo
8.4. Par motor efectivo neto máximoNm arpm	4.3.2. Presión de ajuste kPa
8.5. Potencia efectiva neta máximakW a	4.4. Regulador
	4.4.1. Tipo
	4.4.2. Fabricante(s)Código
NOTAS:	4.4.3. Punto de interrupción en carga
a) En los ítems marcados con (*) deben ser especificadas las tolerancias.	4.4.4. Máxima velocidad angular sin cargarpm
b) En el caso de motores o sistemas no convencionales, indicar los datos equivalentes para	4.4.5. Marcha lenta rpm
los ítems solicitados.	4.5. Dispositivo auxiliar de arranque en frío
 c) Cuando un ítem no es aplicable, indicar hecho con "NA". 	4.5.1. Tipo

4.5.2. Fabricante(s)	11.8.2. Código
4.5.0. Descripción en hais apare del mode de apareción	11.8.3. Material constructivo del cuerpo
4.5.3. Descripción en hoja anexa del modo de operación.	11.8.4. Capacidad volumétrica
5. "Diagramas de apertura de válvulas"	11.8.5.Material absorbente
5.1. Máxima apertura de válvulas	11.8.5.1.Tipo
Admisiónmm; Escapemm	11.8.5.2. Cantidadgrs Fabricante
5.2. Angulos de apertura, cierre y diagramas anexos (indicando la luz de válvulas utilizada)	11.8.6. Código de la válvula de control de carga y purgado
6. "Desempeño"	11.9. Tuberías de conexión
6.1. Marcha lenta (*)	Describir en hoja adjunta el esquema de circulación del tanque de combustible, separador líquido -vapor, motor y colector almacenador de vapor del combustible con las válvulas de control, informando:
6.3. Par motor efectivo neto máximo	a) Largo y material constructivo de las tuberías.
6.4. Potencia efectiva neta máximakW arpm	b) Posición y material constructivo de las conexiones utilizadas.
a) En los ítems marcados con (*) deben ser especificadas las tolerancias.	c) Descripción de componentes principales y sus respectivos códigos.
b) En el caso de motores o sistemas no convencionales, indicar los datos equivalentes para los items solicitados.	d) Principio de funcionamiento del sistema de control de emisiones evaporativas.
c) Cuando un item no es aplicable a cualquier caso específico, indicarlo con "NA".	NOTAS: a) En caso de sistemas no convencionales indicar los datos equivalentes para los ítems
FORMULARIO DE CARACTERISTICAS DE	a) En caso de sistemas no convencionales indicar los datos equivalentes para los items solicitados.
CONFIGURACION DE VEHICULO LIVIANO	b) Cuando un item no fuera aplicable, indicar con las letras "NA".
1. Fabricante (razón social)	
2. Marca y modelo	FORMULARIO DE CARACTERISTICAS DE
3. Tipo de combustible	CONFIGURACION DE VEHICULOS PESADOS
4. Tipo de vehículo	1. Fabricante (razón social)
5. Masa en orden de marcha	2. Marca y modelo
6. Masa del vehículo para ensayokg.	3. Tipo de combustible
7. Transmisión	4. Tipo de vehículo.
7.1. Tipo (manual, automática, etc.)	5. Transmisión
7.2. Número de marchas	5.1. Tipo (manual, automática, con o sin lock-up, semiatomática, etc.)
7.3. Relaciones de caja de velocidades	5.2.Tipo de tracción (4x2, 4x4, 6x2, 6x4,etc.)
1ª marcha	6. Sistema de escape
4" marcha	6.1. describir el sistema de escape
5" marcha	7. Filtro de aire 7.1. Fabricante (s)
6* marcha	7.1. Fabricante (s) 7.2. Tipo (sistema de filtro y tipo de servicio)
7.4. Características de la transmisión automática (relación de conversión, lock - up, etc.)	7.2. Tipo (sistema de inito y tipo de servicio). 7.3. Código de componentes principales.
7.5. Relación de transmisión final.	8.
7.6. Tipo de tracción (delantera trasera 4x2, 4x4, etc.)	
8. Neumáticos	MOTOR (es) VEHICULO
8.1. Tipo y dimensiones.	Fab. Mod. Pot. (kw) Mod. Distancia Peso bruto Potencia/Peso e/ejes (mm) total combinado (t) (kw/t)
8.2. Radio dinámico	
9. Area frontal del vehículo	
Area de las protuberancias	
10. Potencia resistiva en dinamómetro de chasis a 80 km/h	
10.1. Método utilizado (área frontal/desaceleración natural)	FORMULARIO DE CONDICIONES Y RESULTADOS
11. Tanque de combustible	DE ENSAYOS DE EMISIONES - VEHICULOS LIVIANOS
11.1 Capacidadlts.	1. Empresa
11.2. Ubicación en el vehículo	Fecha
11.3. Material constructivo	2. Características de los equipos.
11.4.Tapa de la boca de llenado (tipo y código)	Dinamómetro
11.5. Tipo de dispositivo para la retención de vapores en el llenado del tanque	Tomador de muestras
11.6. Presión de apertura de la válvula de venteo a la atmósfera	Analizadores
	Medidor de consumo
11.7. Separador líquido - vapor 11.7.1. Posición en el vehículo	3. Características del vehículo
	Marca
11.7.2. Volumen	Modelo
11.7.3. Material constructivo	Año modeloChasis N°
11.8. Colector almacenador de vapor del combustible	Ano modelo

Dominio N°	Analizadores de gases
Motor N°Tipo	Medidor de consumo
Masa del vehículokg	3. Características del motor
Tipo de transmisión	Marca
Neumaticos tipo	Modelo.
Ignición tipo	N° de serie fecha de fabricación
Sistema de alimentación tipo	Ablandamiento
Fabricante	Tipo de inyección
Código	Tipo de aspiración
4. Combustible	Contrapresión en el escape (máx)kpa
	Depresión en la admisión (máx) kpa
Tipo.	Velocidad angular marcha lentarpm
Masa especificakg./lt a°C	그들은 환화동생이 그 전에 나는 사람들은 학자는 이 사람들은 사람들은 그는 그는 그리고 있을 가능을 하게 됐다.
5. Condiciones de ensayo de consumo, emisión de gases de escapes y evaporativos	Velocidad angular intermedia rpm
Inercia equivalentePotencia PRR80kW	Velocidad angular normal rpm
Velocidades de cambio de marchas (km/h)	Potencia efectiva kW a rpm
Volumen de la camara cerrada	Par motor maximo Nm a rpm
Volumen del vehículo m	4. Combustible tipo Masa específica sg/l
Volumen de combustible para ensayo	5 NOMBRES
Factor de respuesta (SHED)	Operador del banco dinamométrico
Curva de calentamiento del combustible, de la Fase Y de emisiones evaporativas (ANEXAR).	Analiaia (s)
5.1. NOMBRES	Responsable del ensayo
Conductor	Visto
Analista (s)	6. Resultados del ensayo
Responsable del ensayo	
Visto	Puntos 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 15 15 15 15 15 15
	Carga observada (Nm)
5.2. Resultado del ensayo de emisiones de gases de escape.	Presión barométrica (nmHg) Temperatura de bulbo seco (°c)
ENSAYO II I2 B MEDIA	Temperatura de bulbo húmedo (°c) Temperatura alre admisión (°C)
FECHA FINAL	Depresión de admisión (m3)
FASE 1 2 3 Med 1 2 3 Med 1 2 3 Med.	Caudal de aire de admisión (m3) Consumo de combustible (kg/min)
Horario Distancia recorrida (km)	Contrapresión de escape (kPa)
Temp. ambiente (°C)	Concentración medida CO (ppm) Concentración medida CO2 (%)
Pres. barométrica (mm/lg) Humedad relativa (%)	Concentración medida HC (ppni)
Masa (g) o vol. (1) comb. Autonomia media (km/l)	Concentración medida NOx (ppm)
A. estequiométrica (km/l)	Emision específica de HC:
Emisión CO (g/km) Emisión Co2 (g/km)	-Emisión específica de CO:
Emisión NOx (g/km)- Emisión HC (g/km)	-Emisión específica de NOx: g/kw.h
Emisión CO ralenti (%)	OBSERVACIONES.
Rotación de ralenti (rpm)	
OBSERVACIONES.	FORMULARIO DE CONDICIONES Y RESULTADOS DE ENSAYOS
	DE EMISION DE PARTICULAS VISIBLES (HUMO) EN REGIMEN CONSTANTE
	Fabricantes
	Motor
5.3. Resultado del ensayo de emisión evaporativa	Vehiculos equipados
ENSAYO 1 2 3 MEDIA	Cilindrada
FECHA FINAL	Aspiración (natural o sobrealimentado)
FASE 1 2 3 Med 1 2 3 Med 1 2 3 Med. Horario inicial	
Temperatura inicial (°C)	PotençiakW arpm
Temperatura final (°C) Pres. barométrica (mmHg)	Par motor
Masa evaporada (g)	Lugar de ensayo
OBSERVACIONES	Laboratorio
INFORME DEL ENSAYO DE EMISIONES GASEOSAS	Motor serie N°
DE VEHICULOS PESADOS	Responsable
1. Ensayo N°Fecha	MOTOR SERIE N°
2. Características del equipamiento:	Densidad Combkg/l a°C
Dinamómetro	Fecha

PUNTOS	ROTACION (rpm)	H.B obs.	H.O corr.	k corr.	P.B (kPa)	P.S (kPa)	TEMPERATURA (°C) Húmeda Seca Admis		
1	(ap.1.3)	V03.							
2 3									
4 5	,								

Densidad Comb	kg/l a	°C
Fecha		

PUNTOS	ROTACION (rpm)	H.B obs.	H.O corr.	k corr.	P.B (kPa)	P.S (kPa)	TEM Húmeda	PERATUR/ Seca	A (°C) Admis.
									<u> </u>

PROMEDIO DE ENSAYOS						
PUNTO	Rotación (rpm)	H:B corr		К		
			corr.	Desvío		
			1			

Anexo al Artículo 28.

ANEXO P.

PROCEDIMIENTO PARA OTORGAR LA LICENCIA DE CONFIGURACION DE MODELO

La COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL es el organismo nacional competente facultado para modificar y disponer las normas de especificación técnica a las que deberán ajustarse los componentes de seguridad del vehículo.

OBJETO: Establecer el procedimiento para la homologación y emisión de la Licencia para Configuración de Modelo "LCM" de vehículos que cumplan los requerimientos previstos en la Ley N° 24.449 y su reglamentación.

- Los vehículos nacionales, importados o armados en etapas, serán homologados siguiendo las Secciones I, II y III de este Procedimiento y la SECRETARIA DE INDUSTRIA otorgará la LCM conforme al modelo descripto en la Sección IV de este Procedimiento.
- Para otorgar la LCM se verificará que el vehículo cumple todos los requerimientos de seguridad activa y pasiva, emisiones contaminantes y ruidos vehículares de acuerdo a lo establecido en la Ley 24.449 Artículos 28 al 33, y su reglamentación.
- Cada fabricante, importador o último interviniente en el proceso de fabricación (para vehículos armados en etapas), deberá designar a un representante ante la SECRETARIA DE INDUSTRIA a los fines de esta homologación.

SECCION I.

REQUISITOS PARA LA HOMOLOGACION DE VEHICULOS NACIONALES E IMPORTADOS.

Para obtener la homologación de vehículos automotores, el fabricante, importador, persona física o jurídica o último interviniente en el proceso de fabricación (para vehículos armados en etapas), deberá presentar la solicitud de LCM y la documentación detallada en forma de carpeta, conteniendo la siguiente información:

- 1. De carácter Descriptivo.
- 1.1. Caracterización del fabricante, transformador o importador, razón social, dirección completa y persona responsable.
- 1.2. Estatuto de constitución de la empresa, copia autenticada ante escribano público (para la primer solicitud de LCM).
- 1.3. Marca.
- 1.4. Tipo de vehículo.
- 1.5. Designación comercial (Modelo)
- 1.6. Capacidad (Número de pasajeros).
- 1.7. Cantidad de asientos
- 1.8. Lugar de fabricación.
- 1.9. Catálogos, fotografías y dibujos de los vehículos mostrando sus características visibles, de modo de evidenciar las diferencias de una versión a otra.
- 2. De Naturaleza Técnica
- 2.1. Memoria Descriptiva.
- 2.1.1. Descripción del chasis, materiales del mismo.
- 2.1.2. Número de ejes y ruedas.
- 2.1.3. Ejes motrices (n° y ubicación).
- 2.1.4. Distancia entre ejes.

- 2.1.5. Dimensiones exteriores del vehículo (largo, ancho, alto).
- 2.1.6. Altura del vehículo cargado, altura en vacío y altura del punto más bajo en relación al suelo.
- 2.1.7. Peso del vehículo en orden de marcha.
- 2.1.8. Distribución de peso por eje para vehículos de carga remolques y semi-remolques (información de proyecto)
- 2.1.9. Peso por eje (Vehículos de carga, remolques y semi-remolques).
- 2.1.10. Peso máximo del remolque que se puede acoplar: remolque, semi-remolque; con y sin freno.
- 2.1.11. Capacidad de carga declarada por el fabricante.
- 2.1.12. Capacidad de pasajeros (Número de personas).
- 2.1.13. Peso Bruto Total (PBT), Capacidad máxima de tracción (CMT).
- 2.1,14. Voladizo trasero.
- 2.2. Motor Alternativo de Combustión Interna.
- 2.2.1. Fabricante.
- 2.2.2. Ubicación.
- 2.2.3. Número y disposición de los cilindros.
- 2.2.4. Diámetro y carrera.
- 2.2.5. Tiempos (por ciclo) del motor.
- 2.2.6. Diagrama de apertura de válvulas.
- 2.2.7. Cilindrada.
- 2.2.8. Relación de compresión.
- 2.2.9. Potencia máxima.
- 2.2.10. Revoluciones máximas del motor.
- 2.2.11. Combustible que utiliza.
- 2.2.12. Sistema de alimentación. (descripción completa).
- 2.2.13. Sistema de ignición. (descripción completa unidad de control, tipo, etc.).
- 2.2.14. Sistema de escape. (descripción completa, esquema, diámetro de la boca de salida, etc.).
- 2.2.15. Sistema anticontaminación. (descripción completa, con diagramas y croquis).
- 2.2.16. Sistema de enfriamiento. (descripción completa).
- 2.2.17. Sistema de admisión.
- 2.3. Transmisión.
- 2.3.1. Tipo.
- 2.3.2. Caja de cambios.
- 2.3.3. Relación de transmisión.
- 2.4. Suspensión.
- 2.4.1. Descripción del sistema de suspensión (delantera y trasera).
- 2.5. Dirección.
- 2.5.1. Descripción del sistema.
- 2.6. Carrocería
- 2.6.1. Tipo.
- 2.6.2. Número de asientos.
- 2.6.3. Tipo de construcción y materiales utilizados.
- 2.6.4. Configuración y número de puertas.
- 2.6.5. Puertas, cerraduras y bisagras.
- 2.6.6. Parabrisas y ventanas. Material utilizado. Angulo de inclinación. Sistema de montaje.
- 3. Sistema de Frenos.
- 3.1. Descripción detallada del sistema de frenos.
- 4. Neumáticos y Ruedas.
- 4.1. Tipo.
- 4.2. Dimensiones.
- 4.3. Características de las ruedas.
- 5. Espejos Retrovisores.
- Descripción, campo de visión.
- 6. Cinturones de Seguridad.
- 6.1. Tipo.

- Esquemas de las fijaciones de los cinturones de seguridad y de las partes de la estructura 13. Vehículos para Transporte por Automotor de Pasajeros. del vehículo a las que están fijadas.
- Dispositivos de Iluminación y Señalización.
- Descripción del Sistema.
- Fotografía color de la parte delantera y trasera del vehículo mostrando los dispositivos de iluminación y señalización.
- 8. Identificación del Vehículo.

El vehículo será identificado conforme los criterios estipulados por el código V.I.N. (Vehicle Identification Number) según norma ISO 3.779 y Artículo 33 inciso e) de esta reglamentación. Se deberá completar la información incluida en la Sección II

Definiciones.

A los efectos de este procedimiento se considera:

HOMOLOGACION DEL VEHICULO: al procedimiento mediante el cual la Autoridad Competente verifica que aquel producto atiende todos los requerimientos de seguridad activa y pasiva, emisiones contaminantes y ruidos vehiculares de acuerdo a lo establecido en la Ley N° 24.449 y su Reglamentación.

LICENCIA PARA CONFIGURACION DE MODELO: Autorización emitida por la SECRETA-RIA DE INDUSTRIA a todo vehículo, acoplado y semiacoplado nuevo, fabricado en el país o importado, para poder ser liberado al tránsito público.

MARCA: Identifica al fabricante (generalmente es el nombre de la fábrica, su sigla o

MODELO: Identifica una familia de vehículos de un mismo fabricante que no difieren entre sí en sus aspectos esenciales como: Diseño de la carrocería, chasis, denominación dada por el fabricante.

VERSION: Distingue un vehículo de otro, dentro de la misma familia de manera tal que pueda diferenciarlos por el tipo de acabado interior, cantidad de puertas, motorización, equipamiento opcional, etc.

FABRICANTE: Entidad física o jurídica, responsable ante la SECRETARIA DE INDUSTRIA por la homologación del vehículo y encargado de garantizar la conformidad de la producción y la satisfacción del consumidor.

IMPORTADOR: Persona física o jurídica que adquiere para utilización propia o para comercializar vehículos de origen extranjero, siendo también responsable por el procedimiento de homologación del envelvento y encargado de garantizar la conformidad del procedimiento y la conformidad del procedimi mismo y la satisfacción del consumidor.

- 9. Condiciones para la Homologación.
- Vehículos Nacionales

Los vehículos nacionales deben cumplir con la Sección I en lo que corresponda y con las Secciones II y III. Jernour y achievanto mor materiale mandra anti-coltra diastracter a

9.2. Vehículos Importados

> Los vehículos importados deben cumplir con la Sección I en lo que corresponda y con las Secciones II y III.

Vehículos importados que no cumplan la legislación de identificación vehícular - (Código VIN fuera de los patrones).

Para los vehículos importados que no cumplan con la legislación en cuanto a los criterios de identificación vehícular, la DIRECCIÓN NACIONAL DEL REGISTRO DE LA PROPIEDAD DEL AUTOMOTOR Y DE LOS CREDITOS PRENDARIOS determinará su regularización.

9.3. Vehículos Armados en Etapas.

> Los vehículos transformados que ya poseen la identificación original grabada en el chasis, no debe ser modificada. Deben cumplir con la Sección I en lo que corresponda y con las Secciones II y III.

Requisitos de emisiones contaminantes y ruido:

El fabricante nacional o importador deberá presentar la aprobación de la SECRE-TARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO referida a los requisitos de emisiones contaminantes y ruido establecidas en la Ley N° 24.449 y su reglamentación.

11. Declaración de Conformidad.

Las empresas nacionales que demuestren capacidad de laboratorio para desarrollar ensayos y de ingeniería y los importadores con el amparo de la casa matriz (con dicha capacidad), deberán emitir la Declaración de Conformidad Sección III, informando que el modelo de vehículo en cuestión cumple con la Ley 24.449 y su reglamentación.

La Declaración de Conformidad no exime al emisor de presentar los comprobantes de cumplimiento de los requisitos de identificación y seguridad vehicular, que podrán ser solicitados en cualquier momento por la Autoridad Competente.

Las empresas nacionales fabricantes de vehículos, que no demuestren capacidad para desarrollar ensayos e ingeniería, no podrán emitir la Declaración de Conformidad, siendo responsabilidad de la Autoridad Competente la evaluación de la empresa y el

Los importadores, sin el amparo técnico del fabricante, no podrán emitir la Declaración de Conformidad y deberán someter sus productos a la Autoridad Competente para la evaluación de los aspectos de seguridad vehicular, conforme a la legislación en

12. Plazo para Homologación.

La empresa interesada deberá presentar la solicitud de Homologación con un mínimo de 60 días antes de la comercialización del producto.

a SECRETARIA DE INDUSTRIA emitirá la LCM en un plazo máximo de 30 días a partir de la presentación de la solicitud y de la documentación completa detallada en este procedimiento.

Los vehículos para transporte por automotor de pasajeros deberán cumplir con las Secciones I, II, III y IV de este Procedimiento y la reglamentación específica para este tipo de vehículos, debiendo ser aprobado por la autoridad competente.

SECCION II.

IDENTIFICACION DEL VEHICULO.

Marca, Modelo y Versión:

MARCA:

MODELO:

VERSION:

CODIGO VIN: según artículo 33, inciso e); y norma ISO 3779.

1		Area Geográfica (Continente)	w
2		Identifica el País	M
3		Identifica al Fabricante	1
4		SECCION DESCRIPTIVA DEL VEHICULO	1
5		Describir:	·v
6		el significado	D
7		de cada carácter	s
8		de esta sección.	•
9			
10		Indicar el Año Grabado	ļļ
11			
12	0		
13	0		
14	0	Número	V
15	0	Secuencial	I
16	0	de Producto.	s
17	1		

- Ubicación del grabado del código VIN en la mitad derecha del eje longitudinal del vehículo, preferentemente en la parte anterior.
- Ubicación de las etiquetas autoadhesivas con imagen de seguridad reflectiva, destruible en caso de tentativa de remoción, conteniendo los caracteres VIS.
- Ubicación de los grabados en los vidrios de los caracteres VIS.

OBSERVACIONES:

- Para remolques, semi-remolques y vehículos automotores de dos o tres ruedas, presentar sólo el esquema referente a los grabados del código VIN.
- Para vehículos transformados, presentar sólo el esquema con las ubicaciones de los grabados de los vidrios, etiquetas de seguridad autoadhesivas conteniendo los caracteres VIS
- c) Las ubicaciones declaradas en esta sección del procedimiento deben corresponder al modelo de vehículo objeto de la homologación

SECCION III.

MODELO.

(PAPEL MEMBRETEADO DE LA EMPRESA).

DECLARACION DE CONFORMIDAD.

El Sr	ora,
de los vehículos marca, ubicada en declara que el modelo	: de
vehículo abajo descripto cumple integramente con los requisitos de seguridad y de identificac	iór
vehicular. Es de responsabilidad del fabricante (o importador) mantener la conformidad	de
producción del modelo rigurosamente igual al vehículo objeto de este certificado.	

Identificación del vehículo:

Denominación Comercial:

Modelo/Versión:

Certificado de Emisiones de Gases Contaminantes y Ruido Nº:

Lista de los requisitos de seguridad necesarios para obtener la homologación del vehículo indicando la reglamentación que cumple:

Sistema de frenos.

Neumáticos.

Desplazamiento del sistema de control de dirección.

Sistema de control de dirección, absorbedor de energía.

Anclaje de los asientos.

Tanque de combustible, tubo de llenado y conexiones.

Inflamabilidad de los materiales internos.

Instalación y uso cinturones de seguridad y sus anclajes.

Cabezales de seguridad para asientos.

Sistema limpiador y lavador de parabrisas.

Espejos retrovisores interior y exterior.

Dispositivos de señalización acústica.

Vidrios de seguridad.

Protección contra encandilamiento solar.

Sistemas de iluminación y señalización.

Cerraduras y bisagras de puertas laterales.

Identificación de comandos, indicadores y luces piloto.

Lugar y fecha:

Firma:

SECCION IV

SECRETARIA DE INDUSTRIA

DIRECCION NACIONAL DE INDUSTRIA

LICENCIA PARA CONFIGURACION DE MODELO

La DIRECCION NACIONAL DE INDUSTRIA, de acuerdo con lo dispuesto en la Ley N° 24.449 y su reglamentación, concede la LICENCIA PARA CONFIGURACION DE MODELO del vehículo abajo especificado el que fue homologado en cuanto a los requisitos de seguridad vehícular, emisiones contaminantes y ruidos, cumpliendo con todas las condiciones legales establecidas.

Fabricante:

Dirección:

Marca comercial:

Modelo:

Versión:

Aprobación de la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO Nº:

Certificado de conformidad Nº:

Licencia para Configuración de Modelo Nº:

Esta LICENCIA PARA CONFIGURACION DE MODELO tendrá validez mientras la empresa fabricante:

- 1.- Mantenga fielmente las especificaciones de cada modelo.
- 2.- Someta previamente a la autoridad competente cualquier alteración a ser introducida en los vehículos que puedan influir en los ítems de seguridad vehícular, emisiones contaminantes y ruido.
- 3.- Hacer las aclaraciones que eventualmente requiera la autoridad competente.
- 4.- Mantenga disponibles los resultados de las pruebas y ensayos relativos a los items de seguridad vehicular conforme a los procedimientos normativos en vigencia.

LUGAR Y FECHA:

FIRMA:

ANEXO R

PESOS Y DIMENSIONES

Anexo al Artículo 53 incisos c) y d).

- Las dimensiones máximas establecidas en el inciso c) del Artículo 53 de la Ley, se complementan con las siguientes:
 - 1.1. Omnibus urbano, tendrá un largo máximo de TRECE CON VEINTE METROS (13,20 m). En este tipo de vehículos todas las dimensiones máximas pueden ser menores, en función de la tradición normativa y las características de la zona a la que están afectados;
 - 1.2. Los vehículos especiales para transporte exclusivo de otros vehículos sobre si, son de circulación restringida y no podrán exceder las siguientes dimensiones (incluyendo la carga):
 - 1.2.1. Ancho: DOS CON SESENTA METROS (2,60 m);
 - 1.2.2. Alto: CUATRO CON TREINTA METROS (4,30 m);
 - 1.2.3. Largo: VEINTIDOS CON CUARENTA METROS (22,40 m);
 - 1.2.4. Restricciones: estas unidades no pueden:
 - 1.2.4.1. Circular de noche, ni con tormenta o niebla;
 - 1.2.4.2. Ingresar en ciudades, salvo que utilice autopistas o autorización local:
 - 1.2.4.3. Utilizar los tramos de camino que la autoridad vial le restrinja en función de las características del mismo. El ente vial correspondiente indicará las estructuras con gálibo insuficiente para la circulación de estos vehículos, siendo responsabilidad del transportistas requerir la información necesaria para determinar de sus itinerarios:
 - 1.2.5. Señalamiento: Cada formación debe llevar en la parte posterior un cartel rígido retrorreflectivo de DOS METROS (2 m) de ancho por UN METRO CON CINCUENTA CENTIMETROS (1,50 m) de alto, como mínimo, con franjas rojas y blancas intercaladas, oblicuas a CUARENTA Y CINCO GRADOS SEXAGESIMALES (45°), de DIEZ CENTIMETROS (10 cm) de ancho y en el centro, sobre fondo blanco con letras negras, la leyenda:

PRECAUCION AL SOBREPASO

LARGO..... m.

- Los pesos máximos, establecidos por la Ley, que los vehículos pueden transmitir a la calzada, se complementan con lo siguiente:
 - 2.1. Para el conjunto (tándem) doble de ejes:
 - 2.1.1. Con ruedas individuales, DIEZTONELADAS (10 t) e individualmente CINCO (5) por eje;
 - Uno con rodado doble y otro con ruedas individuales: CATORCE TONELADAS (14 t), NUEVE (9) para el primero y CINCO (5) para el otro:
 - 2.1.3. Ambos con rodados doble: DIECIOCHO TONELADAS (18t), NUEVE (9) por cada eje;
 - 2.2. Por conjunto (tándem) triple de ejes:
 - 2.2.1. Con DOS (2) de rodados dobles y el otro con ruedas individuales. VEINTIUNA TONELADAS (21 t) y por cada eje dual OCHO CON CINCO (8.5 t) y CUATRO (4) para el otro caso:
 - 2.2.2. Todos de rodado doble, VEINTICINCO CON CINCO TONELADAS (25,5 t) OCHO CON CINCO (8,5) por cada eje.
 - 2.3. Los Carretones dotados de ejes con ruedas múltiples, más de cuatro (4) ruedas por ejes uno con OCHO TONELADAS (1,8 t) por rueda. Las unidades, acoplados o semirremolques, que no sobrepasen las medidas en largo y ancho definidas en el Artículo 53 puntó e, independientemente de su diseño, podrán transportar las cargas máximas establecidas en los puntos 2 y 3 del Artículo 53.
 - 2.4. La utilización de cubiertas superanchas (denominadas también de base amplia), se ajustará a lo siguiente:
 - 2.4.1. El empleo de cubiertas superanchas se permitirá a los vehículos equipados con suspensión neumática y que hayan sido diseñados originalmente con ese tipo de neumáticos. Toda adaptación o modificación del diseño original de fábrica deberá hacerse bajo responsabilidad y con expresa autorización del fabricante no admitiéndose ningún otro tipo de certificación.
 - 2.4.2. Las cubiertas superanchas no pueden utilizarse como adaptación en ejes de tracción (eje motriz);
 - 2.5. Sin perjuició de los máximos señalados para cada conjunto de ejes, se debe respetar el limite asignado individualmente a cada eje que conforma el inismo so unh conforma el inismo so unh conforma el inismo so unh conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo es conforma el inismo el inismo es conforma el inismo el inism
 - 2.6. Para el caso de vehículos destinados al transporte de pasajeros y carga, dotados de suspensión neumática o equivalente, los pesos máximos por eje o conjunto, se incrementan un CINCO POR CIENTO (5%) sobre los fijados en la Ley;
- 3. Se considera conjunto (tándem) doble de ejes, al agrupamiento de DOS (2) ejes consecutivos pertenecientes a un mismo vehículo y unidos por un dispositivo mecánico, neumático u otro que permite repartir el peso entre ambos ejes cuando la distancia entre los centros de los mismos es mayor de UNO CON VEINTE METROS (1,20 m) y menor de DOS CON CUARENTA METROS (2,40 m);
 - 3.1. Si la distancia es inferior al mínimo; el pero máximo se reduce en UNA TONELADA(1 t) por cada OCHO CENTIMETROS (8 cm) menos de distancia entre ejes;
 - 3.2. Si la distancia es superior al máximo, los ejes se consideran independientes;
- 4. Se considera conjunto (tándem) triple de ejes, al agrupamiento de tres ejes consecutivos de un mismo vehículo unidos por un dispositivo mecánico, neumático u otro que permite la distribución de pesos entre ellos, cuya distancia entre el centro de los ejes consecutivos debe ser superior a UN METRO CON VEINTE CENTIMETROS (1,20 m) e inferior a TRES METROS CON SESENTA CENTIMETROS (3,60 m) y la separación entre los centros de los ejes no continuos del tándem debe ser superior a DOS METROS CON CUARENTA CENTIMETROS (2,40 m) e inferior a CUATRO METROS CON OCHENTA CENTIMETROS (4,80 m).
 - 4.1. Si cualquiera de las distancias es inferior al mínimo de UNO CON VEINTE (1,20m), el peso máximo se reducirá UNA TONELADA (1 t.) por cada OCHO CENTIMETROS (8 cm.) menos de distancia entre ejes.
 - 4.2. Si cualquiera de las distancias entre centros de ejes consecutivos es superior al máximo de DOS METROS CON CUARENTA CENTIMETROS (2,40 m), se considerarán ejes independientes y/o tándem, según corresponda.
- 5. Tolerancias:
 - 5.1. Para las distancias mencionadas en el punto 4 se admitirá una tolerancia del UNO POR CIENTO (1%) sobre la medida reglamentaria;
 - 5.2. Para los pesos máximos indicados precedentemente se admitirán las siguientes tolerancias:
 - 5.2.1. De hasta QUINIENTOS KILOGRAMOS (500 kg) en ejes simples.
 - 5.2.2. De hasta UN MIL KILOGRAMOS (1.000 kg) en conjuntos (tándem) de ejes;
 - 5.2.3. En los casos de una combinación (unidad tractora y semirremolque) o tren (camión o combinación con acoplado), de hasta QUINIENTOS KILOGRAMOS (500 kg) para un eje o conjunto y de hasta UN MIL KILOGRAMOS (1.000 kg) para la suma de todos los ejes que componen la formalidad.
 - 5.2.4. Las presentes tolerancias se admiten siempre y cuando no se supere el peso máximo total, obtenido de la suma de los pesos permitidos para cada eje o tándem que componen el vehículo o formación.

Por lo tanto el exceso de peso en uno o más ejes debe ser compensado por la falta en otro u otros.

Para la aplicación de sanciones por exceso de peso no serán tenidas en cuenta estas tolerancias, aplicándose la sanción sobre el total de lo excedido.

- 6. De excederse las previsiones anteriores la carga deberá acondicionarse o descargarse para continuar circulando, sin perjuicio de las sanciones pertinentes. La autoridad interviniente debe dar posibilidad y facilidad para permitir la redistribución o descarga, que no obstante corre por cuenta del transportista.
- 7. Otras cargas:
 - 7.1. Cargas indivisibles con exceso de iargo.

- 7.1.1. Sobre camión simple y sobre semirremolque se podrán transportar sin permiso cargas indivisibles con saliente trasera de hasta un metro, medido desde el plano vertical que contiene el paragolpes trasero.
- 7.1.2. Se señalizará con una bandera de 0,50 por 0,70 metros, a rayas de colores rojo y blanco de 10 centímetros de ancho y a 45°, confeccionada con tela aprobada para banderas por norma IRAM, en perfecto estado de conservación.
- 7.1.3. Se permitirá, también sin autorización especial, saliente delantera, siempre y cuando esta no supere el plano vertical que contiene el paragolpes delantero.
- 7.1.4. Las salientes mencionadas, en ningún caso podrán superar los planos verticales laterales que contienen la carrocería o la caja del vehículo.
- 7.1.5. Los vehículos que tengan saliente podrán circular exclusivamente desde la hora local "sol sale" hasta la hora "sol se pone" o bien por lugares perfectamente iluminados.
- 7.1.6. Las cargas con saliente deberán estar correctamente sujetas de manera de impedir absolutamente su desplazamiento.
- 7.1.7. Las cargas con salientes superiores y los vehículos cuyo largo supere el máximo permitido para el tipo de vehículo podrán circular exclusivamente con la autorización de la autoridad vial correspondiente y conforme a la norma que la misma dicte al respecto.
- 7.2. Cuando se trate de cargas livianas (como pasto, paja, lana, viruta de madera y otras de gran volumen en relación a su peso) que por su conformación no resulten agresivas, podrán sobresalir:
- 7.2.1. En zona urbana hasta un máximo VEINTE CENTIMETROS (20 cm) de cada lado del vehículo, siempre que en total no exceda los DOS METROS CON SESENTA CENTIMETROS (2.60 m) de ancho;
- 7.2.2. En zona rural hasta VEINTE CENTIMETROS (20 cm) del lado derecho solamente, sin exceder el ancho máximo legal permitido:
- 7.2.3. De la parte posterior, hasta SETENTA CENTIMETROS (70 cm). En tal caso debe llevar en dicha saliente un panel rigido de por lo menos UN METRO (1 m) por CINCUENTA CENTIMETROS (50 cm), con rayas oblicuas a CUARENTA Y CINCO GRADOS (45°) de DIEZ CENTIMETROS (10 cm) de ancho, biancas y rojas alternadas, instalado de forma visible desde atrás.

Los límites laterales de las salientes deben tener un banderín rojo visible en condiciones diurnas normales desde CIENTO CINCUENTA METROS (150m). Los vehículos en estas condiciones deben transitar sólo a la luz del día y a velocidad precautoria.

Anexo a los Artículos 29 inciso e) y 56 inciso h).

ANEXO S

REGLAMENTO GENERAL PARA EL TRANSPORTE DE MERCANCIAS PELIGROSAS POR

CAPITULO I.

DISPOSICIONES GENERALES.

ARTICULO 1°.- Este Reglamento General para el Transporte de Mercancías Peligrosas por Carretera, establece las reglas y procedimientos para el transporte por carretera de mercancías que siendo imprescindibles para la vida moderna, son consideradas peligrosas por presentar riesgos para la salud de las personas, para la seguridad pública o para el medio ambiente. Esta catalogación de peligrosas se realiza de acuerdo a la Clasificación y Numeración enunciadas en las Recomendaciones para el Transporte de Mercancías Peligrosas de las Naciones Unidas y en el Listado de Mercancías Peligrosas aprobado en el ámbito del MERCOSUR - "Acuerdo sobre Transporte de Mercancías Peligrosas y sus Anexos", que incluye los Códigos de Riesgo y las Cantidades Exentas por sustancia.

ARTICULO 2°.- Apruébanse las disposiciones funcionales que se especifican en los artículos siguientes.

ARTICULO 3°.- Las normas referidas en el "Acuerdo sobre Transporte de Mercancías Peligrosas y sus Anexos", aprobado en el ámbito del MERCOSUR, forman parte de la presente Reglamentación.

ARTICULO 4°.- La SECRETARIA DE TRANSPORTE DE LA NACION a través de la COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL, es el organismo de aplicación del presente Reglamento quedando facultada para:

- a) Incorporar nuevas disposiciones y modificar las Normas de este Reglamento General para el Transporte de Mercancias Peligrosas por Carretera;
- b) Proyectar el Régimen de Sanciones pertinente y disponer las Normas de Especificación Técnica inherentes al Transporte de Mercancías Peligrosas;
- c) Intervenir en las cuestiones relacionadas con la aplicación de leyes, reglamentos, disposiciones u otras normas en general, relativas al transporte de mercancías peligrosas de carácter nacional o internacional.
- d) Disponer las normas complementarias que requiere la aplicación del presente Reglamento, tales como:
 - Currícula, programa y certificado para toma de capacitación básico obligatorio para los conductores de vehículos del transporto de mercancías peligrosas;
 - Clasificación y definición de las clases 🞉 las mercancías peligrosas;
 - Disposiciones generales para el transporte de mercancías peligrosas;
 - Disposiciones particulares para cada una de las clases de mercancías peligrosas;
 - Listado de mercancias peligrosas;
 - Denominación apropiada para el transporte;
 - Disposiciones particulares para el transporte de mercancias peligrosas en cantidades limitadas.
 - Elementos identificatorios de los ries

- Embalajes;
- Disposiciones relativas a los recipientes intermedios para granel (RIGs);
- Disposiciones relativas a los contenedores, cisternas, contenedores cisterna e isocontenedores.

ARTICULO 5°.- El transporte de las mercancias peligrosas se regirá por las disposiciones del presente Reglamento General y por la reglamentación específica vigente dispuesta por los organismos designados Autoridad de Aplicación de leyes o normas relativas a determinadas mercancias peligrosas, tales como la DIRECCION GENERAL DE FABRICACIONES MILITARES, la SUBSECRETARIA DE COMBUSTIBLES, la COMISION NACIONAL DE ENERGIA ATOMICA, la SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y AMBIENTE HUMANO, etcétera.

ARTICULO 6°.- Será aceptado el ingreso o egreso de mercancías peligrosas efectuadas conforme a las exigencias establecidas por la Organización Maritima Internacional (OMI) o la Organización para la Aviación Civil Internacional (OACI).

ARTICULO 7°.- A los fines del transporte, las mercancias peligrosas estarán colocadas en embalajes o equipamientos marcadas e identificadas que cumplan con los requisitos establecidos en las Recomendaciones de Naciones Unidas para el Transporte de Mercancías Peligrosas, conforme a los procedimientos nacionales que respondan a tales requisitos.

La documentación, rótulos, etiquetas y otras inscripciones exigidas para el Transporte de Mercancías Peligrosas, serán válidas y aceptadas en el idioma oficial de los países de origen y de destino.

Las instrucciones escritas (Fichas de Intervención) a que hace referencia el literal b) del Artículo 35, deben ser redactadas en los idiomas oficiales de los países de procedencia, tránsito y destino.

ARTICULO 8°.- Serán aceptadas las certificaciones habilitaciones, licencias, aprobaciones o informes de ensayo expedidos en otros países, siempre que estos tengan, al menos, identicas exigencias que las normas nacionales.

CAPITULO II.

DE LAS CONDICIONES DEL TRANSPORTE.

SECCION I.

DE LOS VEHICULOS Y LOS EQUIPAMIENTOS.

ARTICULO 9°.- El transporte de mercancias peligrosas sólo puede ser realizado por vehículos y equipamientos (como por ejemplo cisternas y contenedores) cuyas características técnicas y estado de conservación garanticen seguridad compatible con los riesgos correspondientes a las mercancias transportadas.

- 1.- Los vehículos y equipamientos especializados para el transporte de mercancias peligrosas a granel deben ser fabricados de acuerdo con las normas y reglamentos técnicos vigentes. En la inexistencia de éstos, con una norma técnica reconocida internacionalmente y aceptada por la autoridad competente.
- 2.- Cada Autoridad de Aplicación indicará el organismo responsable para certificar directamente o a través de una entidad por él designada, la adecuación de los vehículos y equipamientos al transporte de mercancias peligrosas a granel, así como para expedir el correspondiente certificado de habilitación.
- 3.- Los vehículos y equipamientos que trata este artículo, serán inspeccionados con la periodicidad establecida por la norma técnica respectiva, por el organismo competente o la entidad por él designada.
- 4.- En caso de accidente, avería o modificación estructural, los vehículos y equipamientos referidos, deben ser inspeccionados y ensayados por el organismo competente o por la entidad por él designada, antes de su retorno a la actividad.
- 5.- Luego de cada inspección será expedido un nuevo certificado de habilitación

ARTICULO 10.- Los vehículos y equipamientos que hayan sido usados en el transporte de mercancías peligrosas sólo podrán ser utilizados para otro fin, luego de haberseles efectuado una completa limpieza y descontaminación.

- 1.- Toda operación de limpieza y descontaminación será realizada en lugares apropiados, y la disposición de los residuos de los contenidos y productos utilizados en la limpieza deben cumplir las legislaciones y normas vigentes de la jurisdicción.
- 2.- Las condiciones para la limpieza y descontaminación de los vehículos y equipamientos después de la descarga, serán establecidas en conjunto por el transportista y por el fabricante del producto o el expedidor.
- 3.- El lugar y las condiciones de las instalaciones donde se desarrollarán tales operaciones, serán establecidas en conjunto por el transportador y por el fabricante del producto o expedidor.
- La responsabilidad por la ejecución de la limpieza y descontaminación será estipulada en el contrato de transporte.

ARTICULO 11. Durante las operaciones de carga, transporte, descarga, transbordo, limpieza y descontaminación, los vehículos y equipamientos utilizados en el transporte de mercancias peligrosas deben portar los rótulos de riesgo y paneles de seguridad identificadores de la carga, de acuerdo con lo dispuesto en las Normas de Especificación Técnicas, así como las instrucciones escritas (Ficha de Intervención) a que hace referencia el literal b) del Artículo 35.

Después de las operaciones de limpieza y completa descontaminación de los vehículos y equipamientos, los rótulos de riesgo, paneles de seguridad e instrucciones referidas, serán retirados del vehículo o equipamiento.

ARTICULO 12.- Los vehículos utilizados en el transporte de mercancias peligrosas deben portar un conjunto de equipamientos para situaciones de emergencia conforme a las normas vigentes. En la inexistencia de éstas, en una norma reconocida internacionalmente o siguiendo recomendaciones del fabricante del producto.

ARTICULO 13.- En el transporte de mercancías peligrosas los vehículos deben estar equipados con un elemento registrador de las operaciones, el que cumplirá con las Normas de Especificación Técnica que se dicten al respecto.

ARTICULO 14.- Está prohibido el transporte de mercancías peligrosas en vehículos destinados al transporte colectivo de pasajeros.

En los vehículos de transporte de pasajeros, los equipajes acompañados sólo podrán contener productos peligrosos de uso personal (medicinal o de tocador) en una cantidad no mayor a UN KILOGRAMO (1 kg) o UN LITRO (1 l), por pasajero. Asimismo, le está totalmente prohibido el transporte de sustancias de las Clases 1 (Explosivos) y 7 (Radiactivos).

ARTICULO 15.- En ningún caso una unidad de transporte cargada con mercancías peligrosas puede circular con más de un remolque o semirremolque.

SECCION II.

DEL ACONDICIONAMIENTO, CARGA, DESCARGA, ALMACENAJE Y

OPERACIONES DE TRANSPORTE.

ARTICULO 16.- Las mercancías peligrosas deben ser acondicionadas de forma tal que soporten los riesgos de la carga, transporte, descarga y transbordo, siendo el expedidor responsable por el adecuado acondicionamiento de las mercancías, siguiendo las especificaciones del fabricante de éstos, observando las condiciones generales y particulares aplicables a los embalajes y recipientes intermedios para graneles (RIG), que constan en las Normas de Especificación Técnica.

- 1- En el caso de un producto importado, el importador es responsable por la observancia de lo dispuesto, correspondiéndole adoptar las providencias necesarias junto con el expedidor.
- 2.- El transportista sólo aceptará para el transporte aquellas mercancías adecuadamente rotuladas, etiquetadas y marcadas de acuerdo con la correspondiente clasificación y los tipos de riesgo.

ARTICULO 17.- Está prohibido el transporte en el mismo vehículo o contenedor de mercancias peligrosas con otro tipo de mercadería, o con otro producto peligroso, salvo que hubiese compatibilidad entre las diferentes mercancias transportadas.

- 1.- Son incompatibles a los fines del transporte en conjunto, las mercancias que, puestas en contacto entre si, puedan sufrir alteraciones de las características físicas o químicas originales de cualquiera de ellas con riesgo de provocar explosión, desprendimiento de llamas o calor, formación de compuestos, mezclas, vapores o gases peligrosos.
- 2.- Está prohibido el transporte de mercancías peligrosas con riesgo de contaminación, junto con alimentos, medicamentos u objetos destinados al uso humano o animal o con embalajes de mercaderías destinadas al mismo fin.
- Está prohibido el transporte de animales vivos con cualquier producto peligroso.
- 4.- Para la aplicación de las prohibiciones de carga en común, previstas en este artículo, no serán consideradas las mercancias colocadas en pequeños contenedores individuales, siempre que éstos aseguren la imposibilidad de daños a personas, mercaderías o al medio ambiente.

ARTICULO 18. - Está prohibido transportar productos para uso humano o animal en cisternas de carga destinadas al transporte de mercancias peligrosas.

Excepto que este sea efectuado con el conocimiento y aprobación del expedidor, conforme a la declaración firmada por el transportista manifestando cuales fueron los últimos productos transportados por el vehículo y las normas de descontaminación utilizadas, sin perjuicio de la responsabilidad del tránsportista.

ARTICULO 19.- El manipuleo, carga, descarga y estiba de bultos que contengan mercancías peligrosas serán ejecutados en condiciones de seguridad adecuadas a las características de las mercancías y a la naturaleza de sus riesgos.

ARTICULO 20.- Las mercancías peligrosas que sean almacenadas en depósitos de transferencia de carga, deben continuar observando las normas y medidas de seguridad específicas, adecuadas a la naturaleza de los riesgos.

ARTICULO 21.- Los diferentes componentes de un cargamento que incluya mercancias peligrosas deben ser convenientemente estibados y sujetos por medios apropiados, de modo de evitar cualquier desplazamiento de tales componentes, unos con respecto a los otros, y en relación con las paredes del vehículo o contenedor.

ARTICULO 22.- Cuando un cargamento incluya mercancías peligrosas y no peligrosas, éstas deben ser estibadas separadamente.

ARTICULO 23.- Está prohibido al personal involucrado en la operación de transporte abrir bultos que contengan mercancias peligrosas.

SECCION III.

DEL ITINERARIO Y DEL ESTACIONAMIENTO.

ARTICULO 24.- El transportista deberá programar el itinerario del vehículo que transporte mercancias peligrosas de forma tal de evitar, si existe alternativa, el uso de vías en áreas densamente pobladas o de protección de embalses, reservas de agua o reservas forestales y ecológicas, o sus proximidades, así como el uso de aquellas de gran afluencia de personas y vehículos en los horarios de mayor intensidad de tránsito.

ARTICULO 25.- Las autoridades con jurisdicción sobre las vías pueden determinar restricciones al tránsito de vehículos que transporten mercancías peligrosas, a lo largo de toda su extensión o parte de ella, señalizando los tramos con restricción y asegurando un itinerario alternativo que no presente mayor riesgo, así como establecer lugares y períodos con restricciones para estacionamiento, parada, carga y descarga.

En caso en que el itinerario previsto exija ineludiblemente el uso de una vía con restricción de circulación, el transportador justificará dicha situación ante la autoridad con jurisdicción sobre la misma, quien podrá establecer requisitos aplicables a la realización del viaje.

ARTICULO 26.- El vehículo que transporta mercancías peligrosas solamente podrá estacionar, para descanso o pernocte de la tripulación, en áreas previamente determinadas por las autoridades competentes y, en caso de inexistencia de las mismas, deberá evitar el estacionamiento en zonas residenciales, lugares públicos o lugares de fácil acceso al público, áreas densamente pobladas o de gran concentración de personas o vehículos.

- 1.- Cuando, por motivos de emergencia, parada técnica, falla mecánica o accidente, el vehículo se detenga en un lugar no autorizado, debe permanecer señalizado y bajo vigilancia de su conductor o de las autoridades locales, salvo que su ausencia fuese imprescindible para la comunicación del hecho, pedido de socorro o atención médica.
- 2. Solamente en caso de emergencia el vehículo puede estacionar o detenerse en las banquinas o bermas de las carreteras.

SECCION IV.

DEL PERSONAL INVOLUCRADO EN LA OPERACION DE TRANSPORTE.

ARTICULO 27.- Los conductores de vehículos que transporten mercancías peligrosas, deben poseer además de las habilitaciones exigidas por las normas de tránsito, un certificado de formación profesional expedido por la autoridad competente o la institución sobre la que ella delegue estas funciones.

Para la obtención de dicho certificado deberá aprobar un curso de capacitación básico obligatorio, y para prorrogarlo un curso de actualización periódico.

Cuando la tripulación de un vehículo estuviera constituida por más de una persona los eventuales acompañantes deben haber recibido la formación básica obligatoria para actuar en casos de emergencia.

ARTICULO 28.- El transportista, antes de movilizar el vehículo debe inspeccionarlo, asegurándose de sus perfectas condiciones para el transporte a que se destina, con especial atención a la cisterna, carrocería y demás dispositivos que puedan afectar la seguridad de la carga transportada

ARTICULO 29.- El conductor, durante el viaje, es el responsable por la guarda, conservación y buen uso de los equipamientos y accesorios del vehículo, inclusive los exigidos en función de la naturaleza específica de las mercancias transportadas.

El conductor debe examinar, regularmente y en un lugar adecuado, las condiciones generales del vehículo. En particular, verificará grado de temperatura y demás condiciones de los neumáticos del vehículo, así como la posible existencia de fugas y de cualquier tipo de irregularidad en la carga.

ARTICULO 30.- El conductor interrumpirá el viaje, en lugar seguro, y entrará en contacto con la empresa transportista, autoridades o entidad cuyo número telefónico conste en la documentación de transporte, por el medio más rápido posible, cuando ocurriesen alteraciones en las condiciones de partida, capaces de poner en riesgo la seguridad de vidas, bienes o del medio ambiente.

ARTICULO 31.- El conductor no participará de las operaciones de carga, descarga y transbordo de mercancías, salvo que esté debidamente orientado por el expedidor o por el destinatario, y cuente con la anuencia del transportador.

ARTICULO 32.- Sólo cuando el personal esté involucrado en las operaciones de carga, descarga, transbordo o en el caso que tuviera que atender una emergencia de mercancias peligrosas, deberá usar el traje y el equipamiento de protección individual, conforme a las normas e instrucciones provistas por el fabricante.

ARTICULO 33.- En las operaciones de transbordo de mercancías peligrosas a granel, cuando fueran realizadas en la vía pública, sólo podrá intervenir personal que haya recibido capacitación sobre la operación y los riesgos inherentes a las mercancías transportadas.

ARTICULO 34.- Está prohibido transportar viajezos en las unidades que transporten mercancias peligrosas, sólo debe estar constituido por el personal del vehículo.

2 - Quienes actien en estas openicionuridaden utilizas les equires de vernientes

DE LA DOCUMENTACION DEL TRANSPORTE.

ARTICULO 35.- Sin perjuicio de las normas relativas al transporte y al transito, a las mercancias transportadas y a las disposiciones fiscales, los vehículos automotores transportando mercancias peligrosas sólo podrán circular portando los siguientes documentos:

- a) declaración de carga legible emitida por el expedidor, conteniendo las siguientes informaciones sobre el producto peligroso transportado:
 - la denominación apropiada para el transporte, la clase o división acompañada si fuera el caso, por el grupo de compatibilidad, y el número de ONU en ese orden;
 - ii) el grupo de embalaje si correspondiera;
 - declaración emitida por el expedidor de acuerdo con la legislación vigente, que el producto está adecuadamente acondicionado para soportar los riesgos normales de la carga, descarga, estiba, transbordo y transporte, y que cumple con la reglamentación en vigor;
- b) instrucciones escritas (Fichas de Intervención en caso de Emergencia), en previsión de cualquier accidente que precisen en forma concisa:
 - i) la naturaleza del peligro presentado por las mercancias peligrosas transportadas, así como las medidas de emergencia;
 - las disposiciones aplicables en el caso que una persona entrara en contacto con los materiales transportados o con las mercancias que pudieran desprenderse de ellos;
 - iii) las medidas que se deben tomar en caso de incendio y en particular los medios de extinción que no se deben emplear;
 - iv) las medidas que se deben tomar en el caso de rotura o deterioro de los embalajes o cisternas, o en caso de fuga o derrame de las mercancías peligrosas transportadas;
 - en la imposibilidad del vehículo de continuar la marcha, las medidas necesarias para la realización del transbordo de la carga, o cuando fuera el caso, las restricciones de manipuleo de la misma;
 - teléfonos de emergencia de los cuerpos de bomberos, órganos policiales, de defensa civil, de medio ambiente y, cuando fuera de los organismos competentes para las Clases 1 y 7, a lo largo del itinerario.

Estas instrucciones serán propagonadas por el expedidor de la carga conforme a informaciones proporcionadas por el falogame o importador del producto transportado.

- c) en el transporte de sustancias a granel. El alginal del certificado de habilitación para el transporte de mercancias peligrosas del valuello y de los equipamientos, expedido por la autoridad competente;
- d) el elemento o documento probatorio que el vehículo cumple con la Revisión Técnica Obligatoria;
- e) documento original que acredite el curse de apacitación básico obligatorio actualizado del conductor de vehículos, empleados en el desemborte de mercancias peligrosas por carretera;

En la documentación descripta precedentemente se considerará que:

1.- La información referida en el inciso a) de este artículo puede hacerse constar en el documento fiscal referente al producto transportado o en cualquier otro documento que acompañe la expedición.

Si se enumeran en un mismo documento mercancías peligrosas y no peligrosas, aquellas deben figurar primero o ser puestas de relieve de otra manera.

- 2.- El certificado de habilitación referido en el literal c) de este artículo perderá validez cuando el vehículo o el equipamiento:
 - a) tuviera sus características alteradas;
 - b) no obtuviera aprobación al ser inspeccionado;
 - c) no fuera sometido a inspección en las fechas estipuladas;
 - d) accidentado, no fuera sometido a nueva inspección, después de su recuperación.
- 3. Cuando hubiera evidencias de que hayan ocurrido cualquiera de las alternativas previstas en el numeral anterior, el cercificado debe ser recogido por la autoridad de fiscalización y remitido al organismo que lo haya expedido.
- 4.- Los documentos estipulados en este artículo no eximen al transportista de la responsabilidad directa por eventuales daños que el vehículo o equipamiento puedan causar a terceros, ni exime al expedidor de responsabilidad por los daños provocados por las mercancías, por negligencia de su parte.

CAPITULO IV.

DE LOS PROCEDIMIENTOS EN CASO DE EMERGENCIA.

ARTICULO 36.- En caso de accidente, avería u otro hecho que obligue a la inmovilización del vehículo que transporte mercancías peligrosas, el conductor adoptará las medidas indicadas en las instrucciones escritas a que se refiere el literal b) del Artículo 35, dando cuenta a la autoridad de tránsito o de seguridad más próxima, por el medio disponible más rápido, detallando lo ocurrido, el lugar, las clases y cantidades de los materiales transportados.

ARTICULO 37.- En razón de la naturaleza, extensión y características de la emergencia, la autoridad que intervenga en el caso requerirá al expedidor, al fabricante o al destinatario del producto la presencia de técnicos o personal especializado.

ARTICULO 38.- En caso de emergencia, accidente o avería, el fabricante, el transportista, el expedidor y el destinatario de la mercancía peligrosa darán apoyo y prestarán las aclaraciones que les fueran solicitadas por las autoridades públicas.

ARTICULO 39.- Las operaciones de transbordo en condiciones de emergencia deben ser ejecutadas de conformidad con las instrucciones del expedidor, fabricante o del destinatario del producto y si es posible, con la presencia de la autoridad pública.

- Cuando el transbordo fuera ejecutado en la vía pública, deben ser adoptadas las medidas de seguridad en el tránsito y protección de personas y del medio ambiente.
- 2.- Quienes actúen en estas operaciones deben utilizar los equipos de manipuleo y de protección individual recomendados por el expedidor o el fabricante del producto, o los que se indican en las normas específicas relativas al producto.
- 3.- En caso de transbordo de productos a granel el responsable por la operación debe haber recibido capacitación específica sobre el tipo de mercancía.

CAPITULO V.

DE LOS DEBERES, OBLIGACIONES Y RESPONSABILIDADES.

SECCION I.

DE LOS FABRICANTES DE VEHICULOS, EQUIPAMIENTOS Y PRODUCTOS.

ARTICULO 40.- El fabricante de vehículos y equipos especializados para el transporte de mercancías peligrosas responderá por su calidad y adecuación a los fines a que se destinen.

ARTICULO 41.- El fabricante de la mercancia peligrosa debe:

- a) proporcionar al expedidor las especificaciones relativas al adecuado acondicionamiento del producto y, cuando fuese el caso, el listado de equipos para situaciones de emergencia que se indican en el Artículo 12:
- b) proporcionar al expedidor las informaciones relativas a los cuidados a ser tomados en el transporte y manipuleo del producto, así como las necesarias para la preparación de las instrucciones a que se refiere el inciso b) del Artículo 35;
- c) proporcionar al transportista o expedidor las especificaciones para la limpieza y descontaminación de vehículos y equipamientos; y
- d) brindar el apoyo y las informaciones complementarias que le fueran solicitadas por el transportista o por las autoridades públicas en caso de emergencia.

ARTICULO 42.- Cuando se realice la importación de un producto o equipamiento, el operador debe exigir del expedidor o fabricante todos los documentos necesarios para el transporte de mercancías peligrosas que conformen lo establecido en el Artículo 35.

Asimismo, darà cumplimiento a las obligaciones fijadas a la figura del expedidor o fabricante, de acuerdo a lo establecido en los Artículos 44 y 45 del presente Anexo.

SECCION II.

DEL CONTRATANTE DEL TRANSPORTE, DEL EXPEDIDOR Y DEL DESTINATARIO.

ARTICULO 43.- El contratante del transporte debe exigir del transportista el uso de vehículos y equipamientos en buenas condiciones operacionales y adecuados al uso a que se destinen.

ARTICULO 44.- El contrato de transporte estipulará quién será el responsable, si el contratante o el transportista, por el suministro de los equipos necesarios para las situaciones de emergencia.

ARTICULO 45.- El expedidor debe:

 a) proporcionar al transportista los documentos exigibles para el transporte de mercancías peligrosas, asumiendo la responsabilidad por lo que declara;

1000年的人工事件

- b) brindar al transportista, de conformidad con el fabricante, todas las informaciones sobre el producto peligroso y los riesgos a él asociados, las medidas de seguridad en el transporte y las precauciones esenciales a ser adoptadas en caso de emergencia;
- entregar al transportista las mercancías debidamente rotuladas, etiquetadas, marcadas y acondicionadas siguiendo las especificaciones del fabricante del producto, respetando las disposiciones relativas a embalajes y recipientes intermedios para graneles (RIG), que consten en las Normas de Especificación Técnica;
- d) exigir del transportista la utilización de rótulos de riesgo y paneles de seguridad identificadores de la carga, conforme a lo establecido en las Normas de Especificación Técnica;
- e) acordar con el transportista, en el caso que este no lo posea, el suministro de rótulos de riesgo y paneles de seguridad, o equipos específicos para atender las situaciones de emergencia, con las debidas instrucciones para su correcta utilización;
- no aceptar el uso de vehículos o equipos cuando existieran evidencias claras de su inadecuación o mal estado de conservación y exigir, el porte en condiciones de validez, de los certificados referidos en los literales c), d) y e) del Artículo 35;
- g) exigir al transportista, previo a la carga de producto a granel, una declaración firmada bajo responsabilidad de este, que indique cual fue, como mínimo, el último producto transportado por el vehículo y las normas utilizadas en la descontaminación.

ARTICULO 46.- El expedidor y el destinatario prestarán todo el apoyo posible, y darán las aclaraciones necesarias que fueran solicitadas por el transportista o autoridades públicas, en casos de emergencia en el transporte de productos peligrosos.

ARTICULO 47.- Las operaciones de carga y de descarga son de responsabilidad, salvo pacto en contrario, del expedidor y del destinatario respectivamente. A ellos corresponderá dar capacitación y orientación adecuada al personal interviniente, en cuanto a los procedimientos a ser adoptados en esas operaciones.

- El transportista será corresponsable por las operaciones de carga o descarga, cuando en ellas participe por acuerdo con el expedidor o con el destinatario.
- 2.- Las operaciones de carga o descarga en dependencias del transportista, pueden por común acuerdo entre las partes involucradas, ser de responsabilidad de éste.

ARTICULO 48.- En la carga, estiba y descarga de mercancías peligrosas, el expedidor y el destinatario respectivamente, tomarán las precauciones necesarias para la preservación de los bienes de propiedad del transportista o de terceros.

SECCION III.

DEL TRANSPORTISTA DE CARGA.

ARTICULO 49.- Constituyen deberes y obligaciones del transportista de carga por carretera:

- a) dar adecuado mantenimiento y utilización a los vehículos y equipamientos;
- b) hacer inspeccionar las condiciones de funcionamiento y seguridad del vehículo y equipamientos, de acuerdo con la naturaleza de la carga a ser transportada, en la periodicidad reglamentaria;
- c) supervisar para resguardo de las responsabilidades del transporte, las operaciones ejecutadas por el expedidor o el destinatario de la carga, descarga y transbordo, adoptando las precauciones necesarias para prevenir riesgos a la salud e integridad física de su personal y al medio ambiente;
- d) obtener el certificado de habilitación para el transporte de mercancías peligrosas a granel;
- e) transportar productos a granel de acuerdo con lo especificado en el certificado de habilitación (literal c) del Artículo 35, y exigir del expedidor los documentos referidos en los literales a) y
 b) del mismo artículo:
- f) transportar mercancías peligrosas en vehículos que posean en vigencia la Revisión Técnica Obligatoria.
- g' comprobar que el vehículo porte la documentación exigida, así como el conjunto de equipamientos necesarios para las situaciones de emergencia, accidente o avería (Artículo 12), asegurándose de su buen funcionamiento;
- h) instruir al personal involucrado en la operación de transporte sobre la correcta utilización de los equipamientos necesarios para las situaciones de emergencia, accidente o avería, conforme a las instrucciones del expedidor;
- i) observar por la adecuada calificación profesional del personal involucrado en la operación de transporte, proporcionándole el curso de capacitación básico obligatorio y la licencia habilitante para el transporte de mercancías peligrosas;
- j) proporcionar a su personal los trajes y equipamientos de seguridad en el trabajo, recomendando que sean utilizados en las operaciones de transporte, carga, descarga y transbordo;
- k) proporcionar al expedidor, la declaración a que se refiere el literal g) del Artículo 45;
- comprobar la correcta utilización en los vehículos y equipos, de los rótulos de riesgo y paneles de seguridad adecuados para las mercancias transportadas;
- m) realizar las operaciones de transbordo cumpliendo los procedimientos y utilizando los equipamientos recomendados por el expedidor o el fabricante del producto; y
- n) dar orientación en lo referente a la correcta estiba de la carga en el vehículo siempre que, por acuerdo con el expedidor, sea corresponsable por las operaciones de carga y descarga.

Si el transportista recibiera la carga precintada y estuviera impedido, por el expedidor o el destinatario, de acompañar las operaciones de carga o descarga, está eximedo de la responsabilidad por accidente o averia ocurridos por el mal acondicionamiento de la misma.

ARTICULO 50.- Cuando el transporte fuera realizado por un transportista subcontratado, los deberes y obligaciones a que se refieren los literales g) a m) del artículo anterior, constituyen responsabilidad de quien lo haya contratado.

ARTICULO 51.- El transportista rehusará realizar el transporte, cuando las condiciones de acondicionamiento de las mercancías no estuvieren conforme a lo estipulado en este Reglamento General o demás normas e instrucciones, o presentaren signos de violación, deterioro, o mal estado de conservación, bajo pena de responsabilidad solidaria con el expedidor.

SECCION IV.

DE LA FISCALIZACION.

ARTICULO 52.- La fiscalización del cumplimiento de este Reglamento General, como así también, de las demás normas e instrucciones aplicables al transporte, serán ejercidas por las autoridades competentes.

- 1.- La fiscalización del transporte comprende:
 - a) examinar los documentos de porte obligatorio (Artículo 35);
 - b) comprobar la adecuada instalación de los rótulos de riesgo y paneles de seguridad en los vehículos y equipos (Artículo 11) y los rótulos y etiquetas de acondicionamiento (Artículo 16):
 - c) verificar la existencia de fugas en el equipo de transporte de carga a granel;
 - d) observar la colocación y estado de conservación de los embalajes;
 - e) observar el estado de conservación de los vehículos y equipamientos; y
 - f) verificar la existencia del conjunto de equipamientos de seguridad.
- Está prohibida la apertura de los bultos que contengan mercancias peligrosas por parte de los servicios de inspección del transporte.

ARTICULO 53.- Observada cualquier irregularidad que pudiera provocar riesgos a personas, bienes y/o al medio ambiente, la autoridad competente deberá tomar las providencias adecuadas para subsanar la irregularidad, pudiendo, si fuera necesario, determinar:

- a) la retención del vehículo y equipos, o su remoción a lugar seguro, o a un lugar donde pueda ser corregida la irregularidad;
- b) la descarga y transferencia de los productos a otro vehículo o a lugar seguro; y
- c) la eliminación de la peligrosidad de la carga o su destrucción, con orientación del fabricante o del importador del producto y, cuando fuera posible, con la presencia del representante de la entidad aseguradora.

Estas disposiciones podrán ser adoptadas en función del grado y naturaleza del riesgo, mediante evaluación técnica y siempre que sea posible, con el acompañamiento del fabricante o importador del producto, contratante del transporte, expedidor, transportista y representantes de los órganos de defensa civil y del medio ambiente.

Durante la retención, el vehículo permanecera bajo custodia de la autoridad competente, sin perjuicio de la responsabilidad del transportista o de otro agente por los hechos que dieran origen.

CAPITULO VI.

DE LAS INFRACCIONES Y PENALIDADES.

ARTICULO 54.- La inobservancia de las disposiciones reglamentarias referentes al transporte de mercancias peligrosas, somete al infractor a sanciones aplicables conforme al regimen establecido al efecto.

ARTICULO 55.. La aplicación de las penalidades previstas en el artículo anterior no excluye otras previstas en legislaciones específicas, ni exime al infractor de las responsabilidades civiles y penales que correspondieran.

ANEXO T

SISTEMA NACIONAL DE SEGURIDAD VIAL

- 1.- El Sistema Nacional de Seguridad Vial comprende las políticas estratégicas de armonización federal, la coordinación nacional, la registración y sistematización de datos, funciones ejercidas respectivamente por el Consejo Federal de Seguridad Vial, la Comisión Nacional del Tránsito y la Seguridad Vial y el Registro Nacional de Antecedentes de Tránsito. Tales organismos deben coordinar sus cometidos.
- 2.- Este sistema asegura el efectivo cumplimiento de los principios y objetivos establecidos en la Ley $\,\mathrm{N}^\circ$ 24.449, teniendo en cuenta los criterios de:
- Uniformidad.
- Centralización normativa.
- Descentralización ejecutiva.
- Participación intersectorial y multidisciplinaria.
- Transformación e innovación tecnológica.
- 3.- El Sistema se organiza sobre la base de la descentralización regional, como un proceso de conducción , planeamiento y administración de las políticas de seguridad vial, proyectando sus objetivos estratégicos y prioridades.
- 4.- Intégrase el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL, con un representante de cada una de las provincias, la Ciudad de Buenos Aires y el Gobierno Nacional, representado por la

COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL. Quedará constituido con la integración de más de doce jurisdicciones. Cada representante podrá contar con un alterno.

- 5.- El Consejo se dará su propio reglamento de funcionamiento, podrá crear comisiones o comités para estudio y elaboración de programas, acciones o normativas. Las decisiones, las tomará en plenario, que se reunirá mensualmento, como mínimo, de marzo a diciembre de cada año.
- 6.- El Consejo recibira apoyo para su funcionamiento administrativo y técnico del Ministerio del Interior, donde tiene su sede, absorbiendo a partir de su constitución los bienes que posee la COMISION ESPECIAL DE TRANSITO Y EDUCACION VIAL, creada por Decreto 233/95, cesando desde entonces en sus funciones.
- 7.- El REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO, debe suscribir convenios con las autoridades de aplicación de cada jurisdicción: nacional, provincial o municipal, a los fines de establecer los mecanismos necesarios para informar y/o receptar los datos relacionados con las infracciones, delitos y/o denuncias y resoluciones y/o sanciones atinentes al comportamiento vial, aun aquellos graves en los que exista pago voluntario, conforme al Art. 85 inc. a) in fine de la Ley N° 24.449.
- 8. El REGISTRO debe suscribir convenios con el REGISTRO NACIONAL DE LA PROPIEDAD AUTOMOTOR, a los fines de establecer los mecanismos necesarios para obtener la información que coadyuve a identificar e individualizar a los conductores de vehículos que hayan cometido presuntas faltas o delitos.
- 9.- COMISION NACIONAL DEL TRANSITO Y LA SEGURIDAD VIAL: sin perjuicio de las atribuciones asignadas por el presente artículo, es el organismo de coordinación en jurisdicción nacional, quedando facultada para ejercer las siguientes funciones, en su jurisdicción:
- 9.1.- Ejercer la representación del Gobierno Nacional ante el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL.
- 9.2.- Asesorar al Poder Ejecutivo Nacional en materia de tránsito y seguridad vial. Es el organismo técnico de consulta en las cuestiones relacionadas con la aplicación de leyes, reglamentos, disposiciones y otras normas en general, relativas al derecho de circulación terrestre de carácter nacional e internacional.
- 9,3,- Proyectar la actualización permanente de la legislación en la materia y la normativa reglamentaria y complementaria de la Ley de Transito;
- 9.4.- Disponer las normas de especificación técnica y de calidad a que deben ajustarse los componentes de seguridad activa y pasiva del vehículo:
- 9.5.- Proponer o aprobar los dispositivos de utilización en la vía pública y los criterios de aptitud para el otorgamiento de licencias de conductor en coordinación con el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL;
- 9.6.- Aprobar los programas y otorgar la matricula habilitante para el dictado de los cursos de capacitación de las autoridades de aplicación y control y les destinades a instructores profesionales de Escuelas de Capacitación y de Conductores, en coordinación con el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL. Cuando los cursos fueren dictados por los organismos del SISTEMA NACIONAL DE SEGURIDAD VIAL , se podrá disponer su arancelamiento. Los recursos obtenidos se destinarán a la investigación y prevención de accidentes y a la educación
- 9.7.- Dictar cursos, los que pueden ser arancelados, destinando tales recursos para la investigación y prevención de accidentes y a la educación vial;
- 9.8.- Aprobar los contenidos y otorgar la matricula habilitante para el dictado de los cursos regulares para conductores profesionales, destinados al servicio interjurisdiccional de transporte de pasajeros y carga, adecuándolos a los adelantos científicos y técnicos;
- 9.9.- Otorgar la habilitación especial que requiere el diseño de las casas rodantes motorizadas o remolcadas y los vehículos destinados al transporte de escolares o niños, observando especialmente los requisitos de seguridad activa y pasiva;
- 9.10.- Establecer la nómina de conjuntos o subconjuntos de autopartes de seguridad y piezas comprendidas dentro de cada especialidad, y los manuales de procedimiento de reparación y servicios;
- 9.11.- Otorgar conjuntamente con el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL y el CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION TECNICA o institución similar reconocida por el MINISTERIO DE CULTURA Y EDUCACION, el certificado de habilitación en la especialidad como director técnico, a que se alude en el último párrafo del Art. 35 de la Ley 24.449:
- 9.12.- Proponer la modificación de los rubros enunciados en el punto 7 del Art. 35 de la presente reglamentación;
- 9.13.- Establecer los sistemas de información relacionados con la estadística accidentológica del transporte público de pasajeros y carga de jurisdicción nacional, los referentes a la habilitación de talleres de reparación y de revisión técnica periódica y los del tránsito en general, coordinando su actividad con el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL y el REGISTRO NACIONAL DE ANTECEDENTES DEL TRANSITO;
- 9.14.- Investigar administrativamente los accidentes a través de la JUNTA NACIONAL DE INVESTIGACION DE ACCIDENTES DEL TRANSPORTE PUBLICO TERRESTRE, creada por Resolución M.O.S.P. N° 789/82. Es el organismo competente en materia de accidentología vial de jurisdicción nacional. Las medidas de prevención propuestas por la Junta, son de carácter obligatorio para los organismos nacionales;
- 9.15.- Proponer el régimen legal, los requisitos, características técnicas u otras normas que hagan al funcionamiento de los talleres de revisión técnica obligatoria y de reparación de vehículos de jurisdicción nacional;
- 9.16.- Otorgar las franquicias a que se refieren los inc. b) y c.4) del Art. 63 del ANEXO 1 del presente:
- 9.17.- Proponer los criterios médicos de aptitud para el otorgamiento de licencias de conductor, en coordinación con el CONSEJO FEDERAL DE SEGURIDAD VIAL.

CINCO (5) Formularios Modelos del Anexo al Artículo 66.

ANEXO U

UNIFICACION ACTA DE CHOQUE, DENUNCIA DE SINIESTRO, FICHA ACCIDENTOLOGICA

	CORREO OPERADOR AUTORIZADO	Bushrade
SINAT		o Sello
Registro Nacional de Antecedentes de Trânsilo		L

٢	DENUNCIA DE ROBO HURTO Total Parelal DE VERCULD DE CARGA
	ENTIDAD INSTRUCTORA Policie Prefectura Gendermente Policie Aeronávitos Otros L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L.
	Potential M. Juzgedo Interviniente L. L. N. de Sumerio L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L.
	Potential N L. L. L. Foero L. L. N' de Cours L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L. L.
	LUGAR DEL HECHO
	ا الساد الرباس السائس المسائد
·	Provincia GEL Feche Hors Octoberate En mercha Via pública Garage Tallar Otros Children Otros Otros Children Otros Ot
· 1	
	Bronsetario Aserurado Conductor Tercero Transportado Apuderado La Apuderado La Familia III
	DMITTLE LC. COTROLL MILLELINE
	Apelido y Nombre
	Apendo y Nomicia
	Sever M F F Est CM () Occepation L
	Fecha nee Luger Fecha Exp. L., J Fecha Exp. L., J Fecha Vevo
	Otorgada por I
{	Examen psicofisico: Si Ne Fache del examen 1. L. J. J. J. Fache de Vencemento L. L. J. J. J. Fache del examen 1. L. J. J. J. J. J. Fache del examen 1. L. J.
	Competie seguradora: 1, -1, -1, -1, -1, -1, -1, -1, -1, -1,
	Provide Late Late Late Late Late Late Late Lat
	Dominio Unidad Remoleade
	MercalModelolL_L_LAModelol_L_L_L_L_AMoL_L_L_AMoL_L_L_A
100 Pt 1	N° Cheese [] w/p N° VIN [] Lacres Residuction
	Inecripción R.N.A. L.
l	Inspection Técnica: 81 No.
that stage are	Se encuentre prendedo Si No Energed Line Line Line Line Line Line Line Line
	Domkollo:
	DATOS DE LA CARGA ASEGURADA:
Ì	
สอาจเวเกาสถ	L After the authorises of the production of the
CONFRESION	warm and mention of the second
	DESCRIPCION DE LOS FALTANTES:
	DESCRIPCION DEL HECHO:
and strainsi	patricks with a graph of the state of the st
The following of	A STATE OF THE PROPERTY OF THE
	The state of the s
4	
	And the second s
Part Car.	
र कुला प्राप्त	
	S. Control of the con
	•
	TESTIGOS
n dina hadi ada masaka d	Peatón Conductor otro vehículo Coupante de vehículo Coupante de otro vehículo Cotro
and the same of th	Applica y Nombre
and other	Localidad (
	TESTIGOS Pentón Conductor olso vehículo C Ocupante de vehículo C Ocupante de otro vehículo C Otro
1. Table 1	Apellido y Nombre
	Domicilio C
	TESTIGOS Paelón Conductor otro vehiculo C Ocupante de vehiculo C Ocupante de otro vehiculo Otro
	Peetón Conductor otro vehiculo Ocupante de vaniculo Ocupante de de veniculo Ord Ocupante de de veniculo Ocupante de de veniculo Ocupante de de veniculo Ord Ocupante de veniculo Ocupante de venicul
and the state of	Comidition 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	Localided Land Land Land Land Land Land Land Lan

ł	SE REALIZO EXAMEN DE:	Vicololema	SII I	P405 •	Carolacianas			
Į								
1	DEJO EXPRESA CONSTANCIA	QUE 1000\$ Y	CADA U	MO DE LO	DS DAIΩS Y DECLA	ILVC ION	ES MEAL	ZADAS FO
	ANEXO SON VERACES Y REVI	ISTEN CARACT	TEA DE	DECLARA	nog adanuk Hor	TO GAE	FINIMO	EN CONFO

Sistema Nacional de Antecedentes de Trinsilo DENUNCIA DE COLISION / ACCIDENTE	FORMULATIO 01 - N° 000000	L
SINAT	CORREO OPERADOR AU FORIZADO	Timin nd Helin

DENUNCIA DE COLISION / ACCIDENTE	EOSWATVISIO 01 - N. 000000
DATOS DEL DENUNCIANTE Propietario [] Asegurado [] Conductor	mail [LE] [Co.] Jordon L. H. M. L. L. Land Land Land
DemicRot 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	[1] I The CURT of The Last of
Apellido y Nombre 11. 1	(1) 12 13 13 13 14 14 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15
N° Charde	Dorwho de la uridad remokade
Demicillo t	DHALL CELL LOS TOTAL CALL METALLICATE STATES AND A STATES
DATOS DEL OTRO VEHICULO Merces 1 1 10 N° VIN 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Dotritio () y
En curve [**] En obre [**] L	TIEMPO VISIBLIDAD LUMINOSIDAD Deono Lenda II Dena II
Con bakes 1	Internation Motor Puerte tree, tect, the mode set Internation Vehicle de preste file Puerte tree, tect, the mode set Internation Vehicle de preste file Puerte tree, tect, the mode set Internation Vehicle de preste file Puerte file

CANDER COLUMN SECTION

CORREO OPERADOR AUTORIZADO

Thebrack e Selle

SINAT
platro Nacional de Araccodentos de Tránsito
amunicia de Colusion / Accidente
Colision Multarle

ANEXO FORMULARIO 61 - Nº 000000

OATOS DEL TERCER CONDUCTOR	ا د د د د د د د د د د د د د د د د د د د
U,N.	المال بالمال بالمال المالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية والمالية
Apelliga y Hombre - Landaudaudaud ad a daid adaudaudaud	
مناسطان الدينة بي السياسية بيناا السياسية المالية السياسية المالية المالية المالية المالية المالية المالي	
Localded 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	Compatible of the state of the
Sero: ML F T Est CM ()	design of the state of the stat
Factor nec. 1 (1 . t.) 1 . t t f. Lugar 1 Lud Lud.	management of the Ferhalvener of the Landaud
Lic, de Conductor: Class L. 1 N° ()	Fechs Exp. (
	ector del explanent 1 1, 1 1 1 3 mile of
Le corresponde exémen psicolisico: SI L I Noi I Fo	
DATOS DEL TERCER VEHICULO	Dominio talia alta da del del del del
Marent, F. L. H. Bant, R. C. C. (Modelot, L. dan C. L.	ا سال دراد در شده در Colort بیان در در در در در ۱۸۸۰ از در در در در در در در در در در در در در
N° Chasis 🔃 y/o N° V.E.N. 🛄 - 11	المستقد المستقد المسائسا سياسا سياسيا سياب السياب المسائد السياب المستقد المستقد المستقد المستقد المستقد
Nº Motor t., J., . t., . J., . t., . J., . l	LINIOAD REMOLÇADA
Inscripción R.N.A. L., 1,3,1 . 1,1	CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL CONTRACTOR CANAL
Inspección Técnica: SI No	AMERICA WORKEN WERE SELECT VECAN BERMAN COMMEN
	المتما بما المسال والمسالم المسالي المسالم الم
DATOS DEL CUARTO CONDUCTOR	9
DNI	d Tref Tref Torrow and Warner and the Colo
	الأناف المتابية والمسامية والمساسية الأراب المتاب والمساس
	4
Demicro t	Provincia ()
Localidad (L.) (L.) (L.) (L.) (L.) (L.) (L.) (L.)	النب استاستان مأسد استان النبايية بيانية بالتيانية والرائية Ocupedón ورايا
Fecha nac. 1. Junious Education of Europer Continuous Services	A STATE OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE
and the second of the second o	Fecha Exp. [] [[[[]]] Fecha Venc. [[] [] [] [] [] [] [] [] []
and the second of the second o	Fecha Exp. [] [[[[]]] Fecha Venc. [[] [] [] [] [] [] [] [] []
Ele, de Conquetor: Clese () N° () /)	Fecha Exp.
Ele, de Conquetor: Clase (1.1) N° (1.1) (1	Fecha Exp. [1] [1] [1] [1] [1] Pecha vario. [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1]
Lic. de Conquetor: Clase L. I. N° L	Fecha (St. p. 1.)
Clorgade por C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C. C.	Fecha Exp. [] .] . [.] . [.] . [.] . [.] . C.P
Lic. de Conquetor: Clase C. I. N° L	Fecha Exp. [] .] . [] . [[] . [
Chorgade por Communication of the Control of the Co	Fecha (cep. 1)
Lic. de Conquetor: Clase (N° N°	Fecha del estimen
Lic. de Conquetor: Clase (N°	Pecha dol examen
Lic. de Conquetor: Clase (N	Pecha del examen
Lic. de Conquetor: Clase (N°	Pecha del examen
Lic. de Conquetor: Clase (N 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Pecha dol examen + 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Lic. de Conquictor: Clase (N° N° N° N° N° N° N°	Dominio L
Lic. de Conductor: Clase (N°	CP: 1 CP: 1
Lic. de Conquetor: Clase (N°	CP:
Lic. de Conquetor: Clase (N	Pecha dof exterior
Lic. de Conductor: Clase (N° N° N° N° N° N° N°	CP. CP. CP. COMMOD L. COMMOD READ L. COMMOD
Lic. de Conductor: Clase (N° N° N° N° N° N° N°	Dominio L
Lic. de Conductor: Clase (Oominio L. L. L. C.P
Lic. de Conquictor: Clase (CP. CERCIA ABA EN ROTOMDA CONTROL AND CONT
Lic. de Conquictor: Clase (Dominio L
Lic. de Conquictor: Clase (N°	Dominio L
Lic. de Conquictor: Clase (Committee L
Lic. de Conductor: Clase L. IN L. Corresponde exidmen pricoffeico: SI Nol Fe DATOS DEL CUARTO VERICULO Mercen L. L. J. L. J.	Dominio L
Lic. de Conductor: Clase L. IN L. Corresponde exidmen pricoffeico: SI Nol Fe DATOS DEL CUARTO VERICULO Mercen L. J.	CP. CP. CP. CP. CP. CP. CP. CP.
Lic. de Conquictor: Clase (N°	Dominio L

Control of the second s	* A	
		-
DATOS DEL QUINTO CONDUCTOR	and lest lead tomar and Mineral and a	
Apellido y Nombra (L. F. J. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.		
Doinlellot I is tell I I I I I	property of the first term of the following the CPM, to be	•
Localidad i i i i i i i i i i i i i	a a a a Provincia a a a a a a a a a a a a a a a a a a	.'
Beste: MITFITEST. CMILL 1 1 1 1 1 1	c + + + + + Ocupación c h h h h h h h h h	`.
Fedurand, f. f. f. f. f. f. Ligar f. f.	Fecha Exp. 1 (1 1 2 1 1 1 Fecha Veno. 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	÷
Lie, de Conductor: Clase : . : N° :		
Diorgade por I	Not Fecha defeations	•
e corresponde exèmen psicolísico: Sil I	regit fredament examination	
DATOS DEL QUINTO VEHICIALO	> Dominia (), 1 1, 1 1	•
Agrest r r s s s s s s iMadelos	THE RESERVE OF THE PROPERTY OF	•
r Chasta Wo Nº V.I.N.		
PMotor1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	TEACH THE TANK THE TA	<u></u>
nscripción R.N.A. LI. L. J. J. J. J.	CHIEF CONTRACTOR MARKET SANCE STATEMENT ACCURATE SANCE STATEMENT STATEMENT STATEMENT STATEMENT STATEMENT STATEMENT STATEMENT SANCE SANCE SANCE STATEMENT STATEMENT STATEMENT SANCE S	-
respection Técnica: Bil Na		
ipo de Carga transportada .FF L L L I	Fig. 8. C. 9. C. Sector (C. S. C.	•
DATOS DEL SEXTO CONDUCTOR		
	DNIFFICE TCOLD OTTO LINE OF LIVE LANDING	•
pellida y Nontire 1. f . t . t . t . t . t . t . t	. الأن الأن المنافذ المسلمية المنظم بالمن الأن الإيراق في في في أو يرض أو أن أو أن أو أن أو أن أو أن	١.
omicilio t i i i i i i i i i i i i i i i i i i		•
ocalidad reserve to the test of the	The state of the s	
exo: Mi F Est. Civil	e e e e e e Ocupacións, s. 1 e e. s. t. t. t. t. d. d. f. f. f.	ŧ.
echanics, 1 1.3 1 1.1 Lugar 1.1	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ن د
le de Conductor: Clase : N° : : : :	The state of the s	١
Morgada por tilita til at at at at at at at at at a	سادة في الأوراق المستقمة المستقيدة المستقدية و الأوراق الأوراق والمستقدية الأوراق الأستقيدة الأوراق	
a corresponde exémen psicofísico: Sil 1	Nol. 1 Fechs del anámen (c.,r, a t., t., t., t., t., t., t., t., t., t.,	
ATOS DEL SEXTO VEHICULO	Dominio t,t,t, J. J. J. L. t	٠.,
lerres t t t t t t t t t Modelot	to think his international state to 1. 1 Alto minimal sections. Golden Technical	•
Chaple 1 yo ATVLN 1.1 t. 1	الأناف التناسيا بالمستاب فيبرا سلاسات كالرفي الراف ياتيانا التاريخ	
- Molori	<u> المناسط و المناف المناسط و المناسط و المناسط المناسط و المناسط </u>	1
nacting to B. N.A. L., L., L., L., L., J.	960	-, .
nspección Técnica: Sil . I No	Coulty Statistical relating of south particular and votal state influence and particular and par	. ==
top de Carga trensportadat	والراب في الراب في المساول في المادية المادية المادية المادية المادية المادية المادية المادية المادية المادية	. 1
	the state of the s	er .
VELOCIDAD DE CIRC. EN KWh	12. CHICULABA EN ROTOMDA	,
1. ESTABA DETENDO	() IS CIRCULABA MARCIA ATRACO	
Dentry catadakula	11. GIRABA DERECHA 15. GIRABA IZOLIERIDA	
En pase a rivel	Com luces rie giro Sin leces de giro	
En semélore	M. ADELANTARA O BOBREPARABA	
Sin ballers	1. CAMBIO CARRIL	
S. ESTANA ESTACIONADO	- CRUZARA PASO A MIVEL	
gaze eloblemano	26. NO RESPETO BETAL DE TRANS.	
carell relption	22 CIRC. EN SENTIDO CONTRARIO	
SALIA DE ESTACIONAM	78, CONTUCES	
ENTRABA A ESTACIONAM.		
	De postción	
E ENTRARA A RUTA	De posición Treglamentarias	
I, ENTRARA A RUTA	De postción	

DEJO EXPRESA CONSTANCIA QUE 10003 Y CADA UNO DE LOS DATOS Y DECLARACIONES REALIZADAS POR ME EN ESTE FORBALANDO ANEXO SON VERACES Y REVISIEN CARACTER DE DECLARACION JURADA POR LO QUE FIRMO EN CONFORMIDAD AL PIE DEL MISMO.

FILLMANICA FILLE LEGIONI	CORREO OPE	RADOR AUTORIZADO			
SINAT Registra Nacional de Antecadantas de Trânsito		!	Timirado o Scilo		
DENUNCIA DE LESIONES / MUERTE	FORMULARIO	O ANEXO 02 - N° 000000			
PNTIDAD INSTRUCTORA Policie : Profecture : Gendermelle : Delegación N'		L N' Juzgado Intervisiente L			
LUGAR DEL SINIESTRO CaleRute Nac. Prev					
N*/Km Locelded C	5.P				
Peatón Moriocicista Condu	uctor otra vehicula ante vahiculo saagu		ledo 🗀		
Apellido y Nombre					
Saxo: M F F Est Civil 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1					
Asistencia mádica en el leger 8 No. Póblica. Traslado a casibo seletencial 61 No. Modo en que e Nombre del Centro Asistencial 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	e lo tresladó (i_	<u> </u>			
Internación SI No I Intervención qualurgian SI Descripción de tea testones:	No. []	PORTIVO Alsohel	NEGATIVO		
		Medicumentación Estupolacianies			
DATOS DEL VERGULO Marcel L J L L L L Modelo L L L L Modelo L L L L L Modelo L L L L L L Modelo L L L L L L Modelo L L L L L L Modelo L L L L L L Modelo L L L L L L L Modelo L L L L L L L Modelo L L L L L L L L Modelo L L L L L L L L L L Modelo L L L L L L L L L L L L L L L L L L L		Dominio L.JL			
N* Motor	III Tipo L	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	5494 See		
inspection Técnicat SI No new communication for the communication of the	MARKET STORM				
DATOS DEL MUERTO LESIONADO Grave	Leve	Ocupante otro ve	hileulo []		
Claffets Conductor vehic, assignredo COCUPA	nto vohiculo asogui	Joteo L. Muller			
Domicillo Callanda de la Callanda de					
Sexo: M F Est CM C Ednd L Ednd	Nacionalided	1 <u>l</u>			
Persones a cargo c Obre Social	Privade [_] e la basiado (<u>4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 </u>			
Nombre del Centro Asistencial	<u> </u>	EXAMENES POSITIVO	NEGATIVO		
		Alcohol Medicamentación Entupolecientes			
DATOS DEL OTRO VEIRCULO		Deminio L. L. L. L.			
Marcel 1 1 1 1 1 1 Modelo M. M. Chaele C. Yo N. V.I.N		ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			
N° Motor C	USO LORIN GREAT	LONG PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDRES	GABA ermon - 47 m		
Tipo de Carga transportada.					
DESGRAPCION DEL HECHO:					
TESTIGOS		discussion of Table 2 and 1 and 1			
Pentin Consisted one vehiculo Couperte de vehiculo Apatido y Nembre	Ocupante de	ONE VERROUS OPE			
Localided L	s Provincia	<u> </u>			
TESTIGOS Pesitón Conductor stre validado Couparle de velidade Apello y Nombre 1	Couparts de	etre vehiculo Cire I			
Domicilio	ـــاسـاسـاسـاسـا لـــاسـا Provincia و	<u> </u>			
Pareniesco con el muerto o lesintado L					

SINAT

ENTIDAD INSTRUCTORA	
Policia Profecture Gendermenta Policia Aerond Delegación N°	N Jusgedo interviewe Laborate
CateRule Nec. Prex. 1 to the last tension C.P. Detection Estadoned En enertie Vie philics 1	g = 0 _0 _00_0 = 0 _00 _0 _00 _00 _00 _00
DATOS DEL DENUNCIANTE Propietario [] Asegurado [] Conductor [] Tercero []	Tercero Transportado Apoderado Femiliar (**)
p.m.il. 1s	LELT LELT OTROLLED HOLLED AND AND AND AND AND AND AND AND AND AN
Apellido y Nombre Calla Santania al antical antical antical and an antical ant	9 <u>1</u>
Demonso [] [] [] [] [] [] [] [] [] [routrette 1
Feche nec. 1	Esp. Last.at. [] ast.ast Fecha Venc. Last.slands-last-
Examen patcollates: St No. Facilis del entirent t.	
Compette segurators t, t, t, t t t t t t t t t t t t t	at a tankari and and a Police Nº 1, also hashard a district and
DATOS DEL VEHICULO	Dondrig 11_1_11111111
	Dominio Unided Remolada Ladada da Ladada Lad
Merces	
Merces	Upo La Janes Description Color La La La La La La La La La La La La La
Merces	Tool Land State Control Land Land Land Land Land Land Land Land
Merces	Tool Land State Control Land Land Land Land Land Land Land Land
Merces Modeles Tool Land State Control Land Land Land Land Land Land Land Land	
Merces Modelet Modelet Modelet Merces	Tool Land State Control Land Land Land Land Land Land Land Land
Merces Modelet Modelet Modelet Merces	Tool Land State Control Land Land Land Land Land Land Land Land
Marcat	Tool Land State Control Land Land Land Land Land Land Land Land
Merces Modelet Modelet Modelet Merces	
Marcat	
Marcal	
Merces	TOO L. L. J. Mo L. J. L. J. J. L. J.

DESCRIPCION DEL HECHO:				
	4			
**************************************	a a d'als rignesses agrico mangiona destrata de caracterista acces			
		et introduction of the second		
	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,			
		,		
			,	
rESTIGOS Peulón 🗀 Conductor also vehi	cute [] Ocupante de vehiculo [Ocupante de otro vehicul	‱ ا	
	بالمسالب المراقب المراقب المساليب المسالي			
	والمناه بالمناسلين السلسليات			
ocanded ((المسالينا والبياس السالسالييان	10W04(,,,),,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		
ESTIGOS				
	cula 🔝 Ocupante de vetiloulo 🛍			
pelido y Nombre Iomicilio L	با منامد استان والمنارب الرياسية أمر الريطة - أن ما أستان استان استان مناسعة والمنارب	والمالية والمسالية المالية المالية	اساسانسانساسان	
	alamban kankan kankan kankan kankan kankan kankan kankan kebuah di P Periode and anakan kankan k			
ESTIGOS				
eutón 🗐 Conductor atro velde	culo 🗀 Ocupante de vehiculo 🔝	Ocupants de otro vehiculo	سسست Oko لسا	استاستاستاستا
	ا ساستانسا سایدانداندانداددا از بازداندانداندا راسا داریان			
	and the second s	'evinde		

ANEXO 2

REGIMEN DE CONTRAVENCIONES Y SANCIONES POR FALTAS COMETIDAS A LA LEY DE TRANSITO N° 24.449.

ARTICULO 9°.-

inciso e) Por realizar publicidad laudatoria de conductas contrarias a los fines de la Ley de Tránsito, será sancionado con multa de $1.500~\rm U.F.$

ARTICULO 11.- Por conducir sin tener cumplida la edad reglamentaria, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 12.- Por enseñar la conducción de vehículos sin cumplir los requisitos exigidos, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

ARTICULO 21.- Por ejecutar o instalar obras o dispositivos en la vía pública que no se ajusten a las normas básicas de seguridad vial, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

Por el incumplimiento de las normas y condiciones en la instalación y funcionamiento de los sistemas de comunicación para auxilios y otros usos de emergencia, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 22.- Por no senalizar y demarcar la vía pública conforme al Sistema Uniforme de Señalamiento Vial, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 23.- Por realizar obras en la vía pública sin contar con la autorización previa del ente competente, cuando ésta sea exigible, será sancionado con multa de 1,500 U.F. hasta 5-000 U.F.

Por no efectuar los señalamientos, desvios o reparaciones en los plazos convenidos, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 25.- Por no dar cumplimiento a las restricciones al dominio establecidas, será sancionado con multa de $1.500~\rm U.F.$ hasta $5.000~\rm U.F.$

ARTICULO 26.- Por realizar publicidad en la vía pública sin observar la ubicación reglamentaria, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

Por realizar publicidad en la vía pública sin permiso de la autoridad competente, será sancionado con multa de $1.500~\rm U.F.$ hasta $5.000~\rm U.F.$

ARTICULO 27.- Por realizar construcciones permanentes o transitorias en la zona de camino, sin permiso de la autoridad competente, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

ARTICULO 29.- Por ser librado al tránsito sin contar el vehículo con las condiciones mínimas de seguridad exigidas, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

ARTICULO 30.- Por ser librado al tránsito sin contar el automotor para transporte de personas o carga con los dispositivos mínimos de seguridad reglamentarios, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

ARTICULO 31 y 32- Por ser librado al tránsito sin contar el automotor para transporte de personas o carga con el sistema iluminación o con las luces adicionales exigidas, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

Por circular sin contar el automotor para transporte de personas o carga con el sistema iluminación o con las luces adicionales exigidas, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 33.-

inciso a) Por no ajustarse los vehículos a los límites sobre emisión de contaminantes, ruidos y radiaciones parásitas, será sancionado con multa de $1.500~\rm U.F.$ hasta $5.000~\rm U.F.$

Por circular el vehículo excediendo los límites sobre emisión de contaminantes. ruidos y radiaciones parásitas, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULOS 34 y 35.- El responsable de un taller de revisión técnica obligatoria o de reparación que no cuente con habilitación por la autoridad competente, será sancionado con multa de 1.500 Ú.F. hasta 5.000 U.F.

El titular de un taller de revisión técnica obligatoria o de reparación que no cuente con el director técnico exigido, o con el libro rubricado con los datos de los vehículos revisados o con arreglos realizados, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

Por circular sin haber realizado la revisión técnica periódica obligatoria, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

Por circular sin la documentación que acredite haber realizado la revisión técnica periódica obligatoria, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 36.- Por no respetar el orden de prioridad normativa exigido, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 37.- Por no exhibir la documentación exigible, será sancionado con multa de 30 U.F.

ARTICULO 39.- Los conductores que no circulen con cuidado y prevención, o que realicen maniobras sin precaución, o que no circulen únicamente por la calzada sobre la derecha en el sentido de la señalización, no respeten las vías o carriles exclusivos y los horarios de tránsito establecidos, serán sancionados con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

Los conductores profesionales que no circulen con cuidado y prevención, o que realicen maniobras sin precaución, o que no circulen únicamente por la calzada sobre la derecha en el sentido de la señalización, no respeten las vías o carriles exclusivos y los horarios de tránsito establecidos, serán sancionados con multa de 150 U.F. hasta 500 U.F.

ARTICULO 40.- Por circular:

inciso a).

- Estando legalmente inhabilitado para ello, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta
- Sin haber sido habilitado, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1,000 U.F.
- 3. Teniendo suspendida su habilitación, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000

- BOLETIN OFICIAL Nº 28.281 1ª Sección
- Sin estar habilitado para conducir ese tipo de vehículo, será sancionado con una multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.
- Con habilitación vencida, dentro del lapso de SEIS (6) meses, será sancionado con una multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.
- Sin portar su licencia, estando habilitado, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100

inciso b). Con la cédula de identificación del vehículo vencida, no siendo el Titular, será sancionado con multa de 10 U.F. hasta 100 U.F. y en incumplimiento de las normas de transferencia del vehículo, será sancionado con una multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

inciso c).

- Sin portar el comprobante del seguro, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.
- Sin tener cobertura de seguro vigente, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000

inciso d).

- Sin las placas de identificación de dominio correspondientes, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.
- Con placas de identificación de dominio no correspondientes, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1,000 U.F.
- Faltando la placa de identificación de dominio delantera o por no tenerla en lugar reglamentario, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.
- Faltando la placa de identificación de dominio trasera o por no tenerla en lugar reglamentario, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

inciso f). Sin portar, excepto las motocicletas, un matafuegos y balizas portátiles de acuerdo a la reglamentación, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

inciso g). Sin que el número de ocupantes guarde relación con la capacidad para la que el vehículo fue construido o por no viajar los menores de DIEZ (10) años en el asiento trasero, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

inciso h). Por no ajustarse el vehículo y lo que transporta a las dimensiones, peso y potencia adecuados a la vía transitada y las restricciones establecidas por la autoridad competente, para determinados sectores del camino, será sancionado con multa de hasta 20.000 U.F

inciso i). Por no poseer los sistemas de seguridad originales en buen estado de funcionamiento, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.; sin perjuicio de la aplicación de lo dispuesto por el Artículo 72, inciso c), punto 1 de la ley que se reglamenta.

- En motocicleta o ciclomotor sin portar casco normalizado el conductor y el acompañante, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.
- En motocicleta o ciclomotor, sin parabrisas el conductor que no use anteojos de seguridad normalizados, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

inciso k). Por no usar los ocupantes los correajes de seguridad reglamentarios, serán sancionados con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 41.- Por no ceder el paso el conductor en las encrucijadas al que cruza desde su derecha, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

Por no respetar el conductor las prioridades a que se refieren los incisos a) al g). será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

Por no retroceder el conductor del vehículo que desciende en las cuestas estrechas, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 42.- Por adelantarse por la derecha, salvo en los casos de excepción previstos, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 43.- Por no respetar la señalización y las reglas pertinentes a la circulación en giros y rotondas, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 44.-

inciso a). Por no respetar las indicaciones de las luces de los semáforos o el descenso de barrera en un paso a nivel, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

Por no detenerse antes de la línea marcada a tal efecto o de la senda peatonal, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

inciso e) Por obstruir el tránsito de la via transversal respecto a la que circula, por haber iniciado el cruce, aún con luz verde, sin tener espacio suficiente del otro lado de la encrucijada, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

inciso f) Por girar a la izquierda en vías de doble mano reguladas por semáforo sin señal que lo permita, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 45.- Por no ajustarse a las reglas de circulación establecidas para las vías multicarriles, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 46.- Por no ajustarse a las reglas de circulación establecidas para las autopistas y semiautopistas, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 47.- Por no observar las reglas previstas para el uso de las luces, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 48.- Por circular, detenerse o estacionar en infracción a las prohibiciones en la vía pública, establecidas en el presente artículo, excepto las del inciso v), será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

Por infringir las prohibiciones del inciso v), será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 49.- Por no observar las reglas de estacionamiento del presente artículo excepto las del inciso b) puntos 1. ó 4., será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

Por infringir las prohibiciones de estacionamiento del inciso b), puntos $1.\,\circ4.$, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULOS 51 y 52.- Por no respetar los límites reglamentarios de velocidad previstos, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULOS 53, 54, 56, 57 y 58.- Las infracciones a las reglas para el transporte, serán sancionadas conforme al Régimen de Penalidades por Infracciones a las Disposiciones Legales y Reglamentarias en materia de transporte por automotor de jurisdicción nacional, aprobado por el Decreto 2673/92, sus modificatorias o normas que lo sustituyan.

Por circular con carga que exceda las dimensiones o peso máximo reglamentarios sin contar con el correspondiente permiso, será sancionado con multa de hasta 20.000 U.F.

ARTICULO 55.- Por transportar escolares o menores de CATORCE (14) años en infracción a las normas reglamentarias, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

Sin perjuicio de lo que antecede, la Comisión Nacional del Tránsito y Seguridad Vial queda facultada para aprobar el régimen de sanciones correspondientes al Reglamento para Transporte de Escolares

ARTICULO 60.- Por utilizar la vía pública para fines extraños al tránsito sin la autorización reglamentaria, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 61.- Por circular con vehículo de emergencia en infracción a las normas reglamenta-rias, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 62.- Por circular con maquinaria especial en infracción a las normas reglamentarias, será sancionado con multa de 300 U.F. hasta 1.000 U.F.

ARTICULO 63.- Por utilizar franquicia de tránsito no reglamentaria, será sancionado con multa de 30 U.F. hasta 100 U.F.

ARTICULO 65.- Por no cumplir con las obligaciones legales para participes de un accidente de tránsito, será sancionado con multa de $300~\rm U.F.$ hasta $1.000~\rm U.F.$

ARTICULO 76. - Por no responder al pedido de informe sobre individualización de sus dependientes presuntos infractores dentro del término reglamentario o por no individualizar fehacientemente a los mismos, será sancionado con multa de 1.500 U.F. hasta 5.000 U.F.

NUMEROS EXTRAORDINARIOS

COMERCIO EXTERIOR (SISTEMA MARIA)

- * Arancel Integrado Aduanero Resolución Nº 2559/93 - A. N. A. \$ 23.-
- * Sufijos de Valor y de Estadística Resolución Nº 100/94 - A. N. A. \$ 16.-